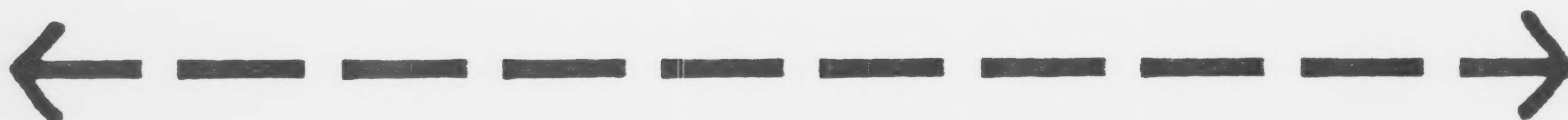


START

REEL 98


UCLA



National Preservation Program for Biomedical Literature:

Preservation of Persian and Arabic Medical Manuscripts

Funded in part by the
National Library of Medicine
and the
University of California at Los Angeles

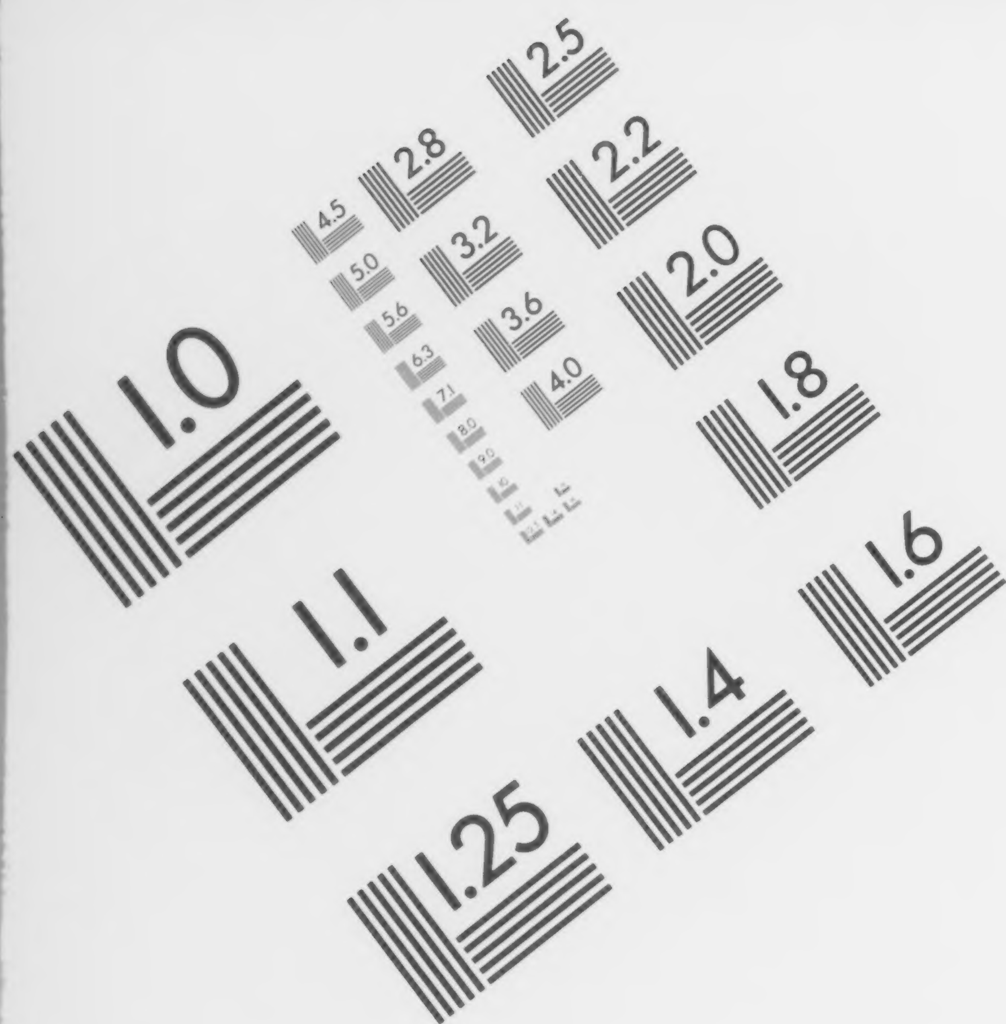
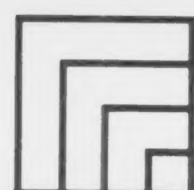
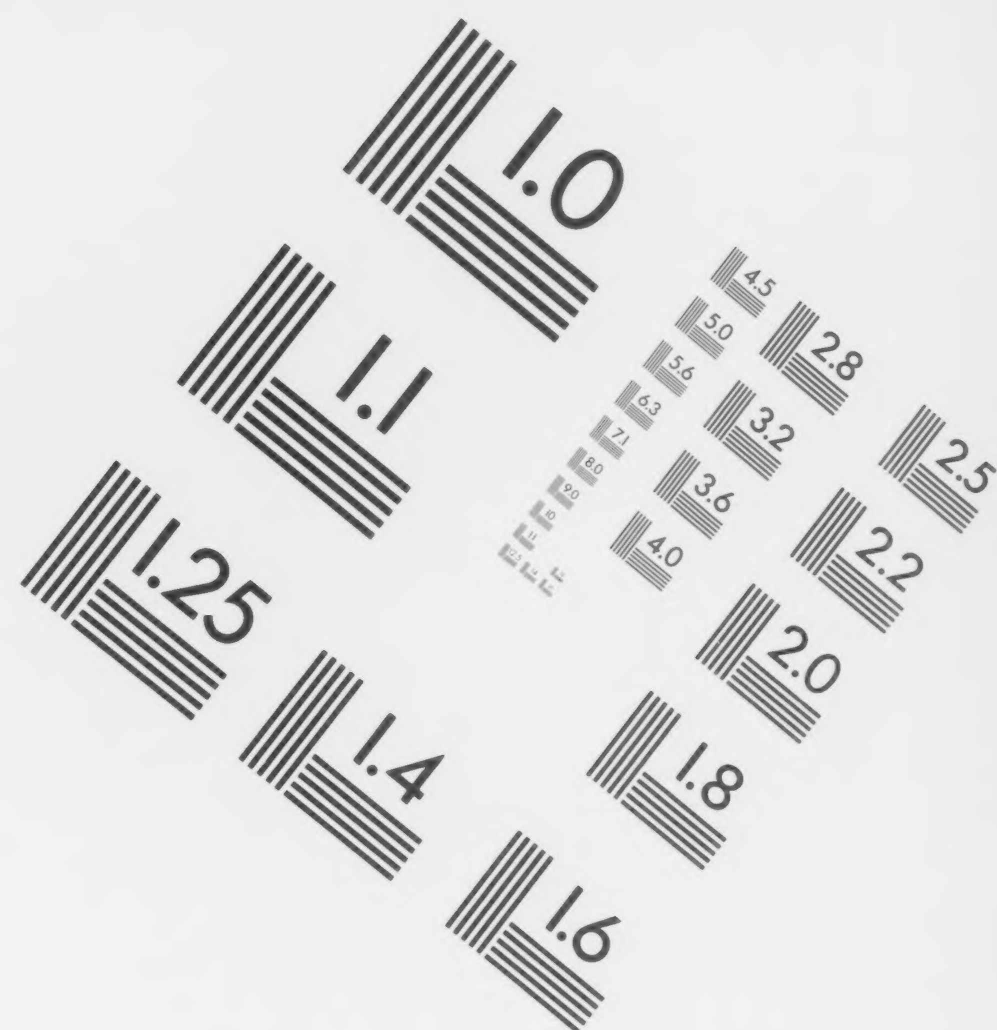
(Contract Number N01-LM-9-3534)

October 1989 - September 1990

The material on this microfilm is of varying quality. Portions of the material may be illegible due to:

Aged paper
Foxed, stained, or insect
  damaged paper
Water damaged paper
Glossy paper
Illegible script or faded ink

Red and purple within the manuscripts may appear paler.

AIIM

Association for Information and Image Management

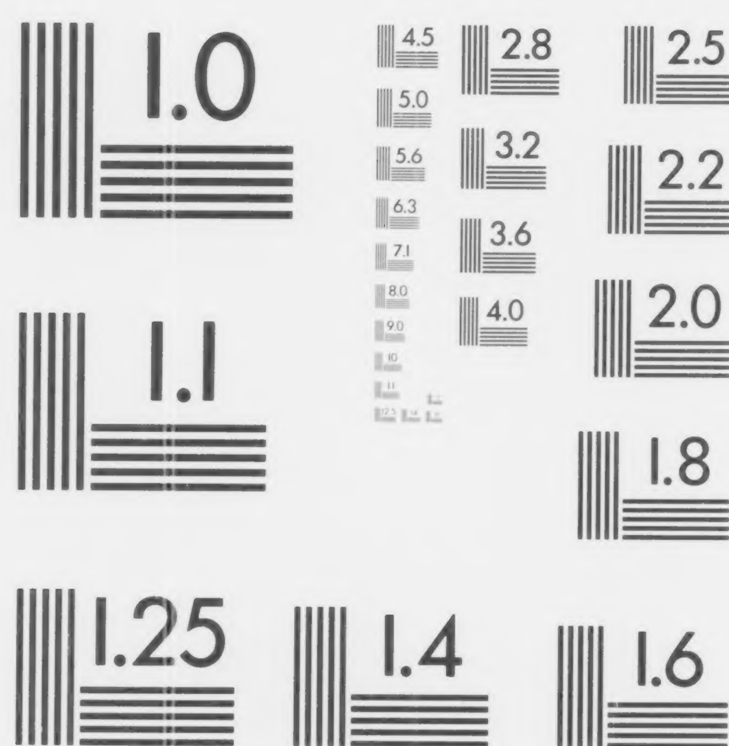
1100 Wayne Avenue, Suite 1100
Silver Spring, Maryland 20910

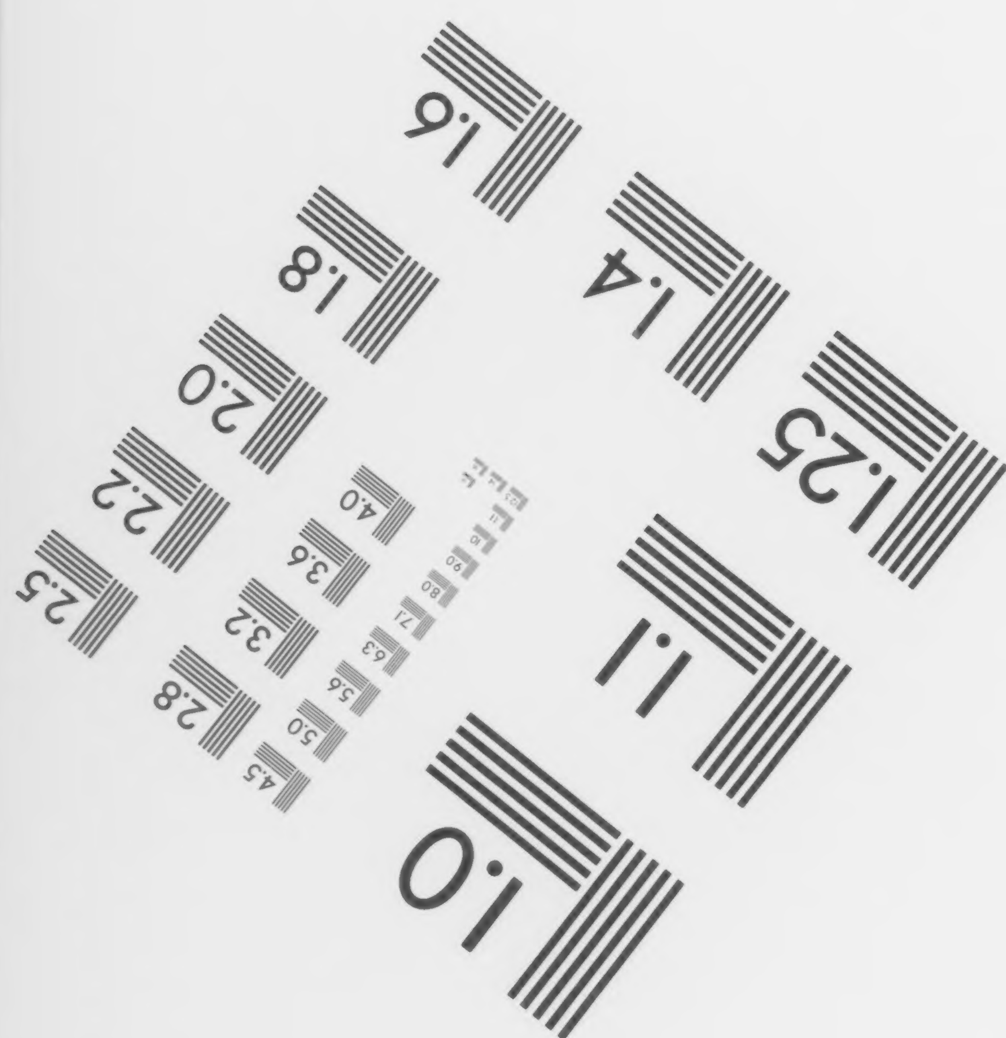
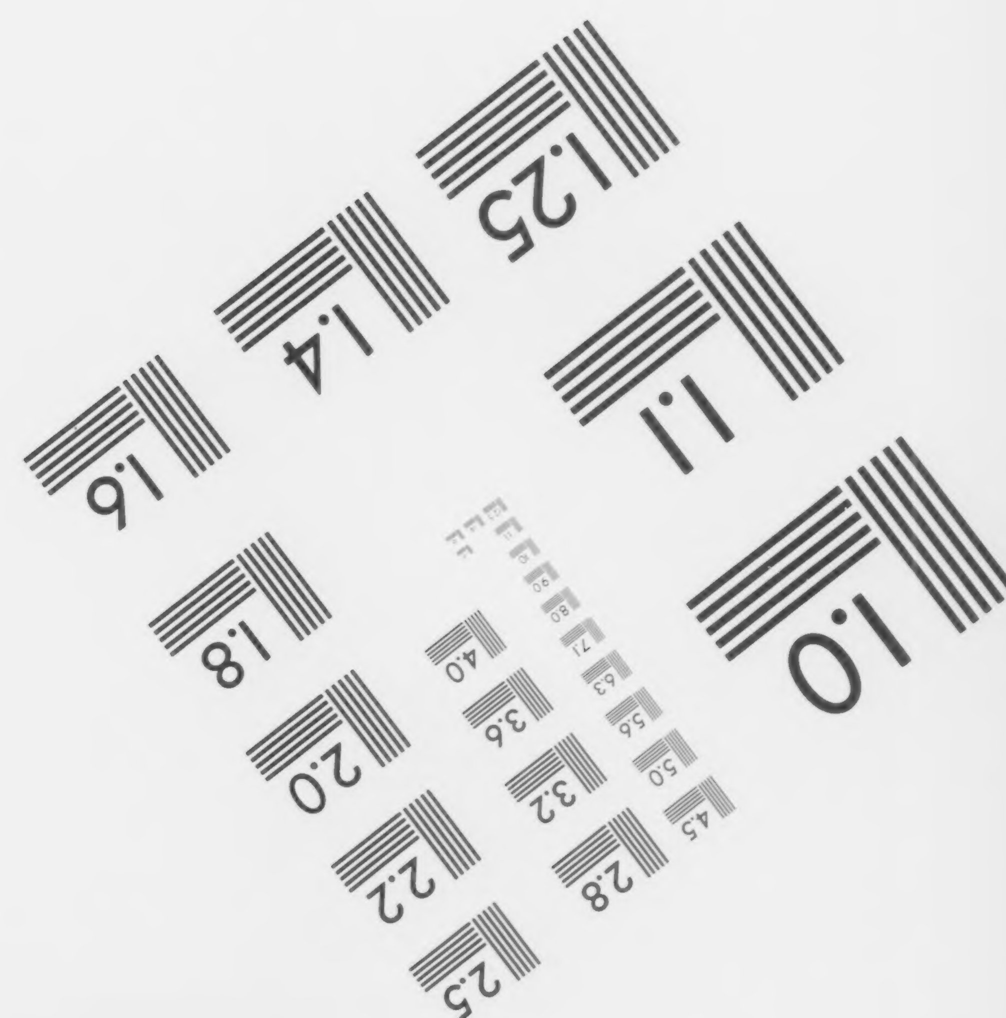
301/587-8202

Centimeter



Inches



MANUFACTURED TO AIIM STANDARDS
BY APPLIED IMAGE, INC.

*Ms.
coll.
no.61
RARE

Arabic manuscripts on medicine and science. -- ca. 1200-ca. 1900.
122 v. ; 15 x 10-28 x 19 cm.
Entire collection microfilmed as part of a National Library of Medicine preservation project: the preservation master negative is at NLM; the printing master negative is at the University of California's Southern Regional Library Facility; a positive copy is housed at the UCLA Biomedical Library's History Division.
Formerly a part of: Near Eastern manuscript collection, Dept. of Special Collections, University Library, University of California, Los Angeles, and assigned accession no. 1062.
Transferred to the History Division of the UCLA Biomedical Library on

CLU-M ejf 891113 CLUHme SEE NEXT CRD

*Ms.
coll.
no.61
RARE

Arabic manuscripts on medicine and science. ... ca. 1200-ca. 1900.
(Card 2)
May 2, 1986.
Finding aids: Annotated and indexed list available in library: Iskandar, A.Z., A descriptive list of Arabic manuscripts on medicine and science at the University of California, Los Angeles (Leiden : Brill, 1984)
1. Medicine, Arabic. 2. Science. 3. Manuscripts. I. University of California, Los Angeles. Louise M. Darling Biomedical Library. History and Special Collections Division. II. Series: Near Eastern manuscript collection ; no. 1062.

CLU-M ejf 891113 CLUHme

Arabic Medical Manuscript Collection

Ms. 100

Author: Author unidentified (al-Baghdādī could be the author's "nisba").

Title: Jawāmiᶜ al-adwiya = al-Jāmiᶜ al-Baghdādī fī maᶜrifat al-adwiya

160 fol., 255 x 200 mm.

Text on spine
filmed at end of manuscript





كتاب الجامع البغدادي

في معرفة الادوية من العلل الطب

هو الحكيم العليم

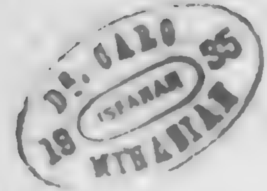
من عواري الملك الحق المبين اللذي يطعمني ويسقين

واذا مرضت فهو يشفين عند عبده المحتاج

ثم انتقل من العواري الى ... الى عبد الضعيف ...

الى عفو الله الصمد ...





بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

الحمد لله المفضل المنعم العزيز المنتقم رب الارباب ومسبب الاسباب الذى قصرت العقول عن ادراك عظمة
ذاته وعجزت الاوهام عن تحقيق كيفية صفاته من توكل عليه كفاه ومن اعتصم به وقاه سنته الاكرام والافضال
وعادته الاحسان والاجمال لا توجد لسنته تبديل ولا تتصور لعادته تحويل ان عفى فبفضل وان عاقب فبعدل من
اعترف بالتقصير تجاوز ذنبه ومن تاب واخلص محى سواد قلبه يحيى الاموات يوم النشور ويعلم خاينة الاعين وما
تخفى الصدور قادر بلا تقدير ومدبر بلا وزير ومشير ليس كمثله شئ وهو السميع البصير جل ثناؤه وتقدست اسماؤه
والصلوة على خاتم الانبياء والتابعين اما بعد فانى لما عرفت من تحصيل علم الطب كمى استعدادى والمعت
على جزئية علمى وعملى حسب استقلالى اردت ان انظر فى اجزائها نظر متصرف فى حقائقها وكشف عنها كشف
عن غوامضها ودقايقها فلما وقفت على حقيقة ماهياتها وعثرت على كيفياتها وكمياتها كما وقاية خاطرى به
... ومعرفتى رايت العلم بمعرفة الادوية من اهم شئ فيه وغير جدير بالطبيب ان يهمل ولا يراعيه فصرفت وكدا
... بجل اللهمسه والدلالة علمه ولم ازل اباحه عن قواه كل طبيب اريب واسايل عن هما ...
... السة من لا يميز بين الجيد والردى من الادوية الطيبة من ...
والصيدنة مع ان الصيدنة عن داخلة الطب الاصلية ...
... انه من ان ... وان يهتدى الى حلية ...
... العلم بها احسن من الجهل ...
... لك برحمة من الله
... ادل الفاضل

فى بكثرة الباه مخصوصة بالذكر دون الانثى ام كلاهما فيه سوا فاكثروا اما القول فيه وماذكروا شيا يرتضيه وكنت
صامتا لم اسى فى جوارهم ولم اجل فى مضمارهم ولم التفت الى كلامهم ولم اتقدم لخصامهم اترقب المخلص واسطر
الفيصل فاقبل المخدوم علىّ ونظر سورة التى قال اراك تستمسك بالحديث الماثور وتتحلى بالصمت المامور وتجعله
اداة وتطلب بها نجاة كلا لا ينفعك الصموت ولا يعصمك السكوت دون ان تقص اضا ... ايك وتفرغ وطاتك
وتظهر ما تخفيه وتبين ما تبديه فطفقت آخذا فى شرحه واندفعت اخوض فى بيانه وقلت فيه ما قلت وذكرت
كما سياتى عند ذكره فى موضعه من الكتاب وما قطعت الكلام حتى بلغت مداه بحيث استحسنه وارتضاه فاوماء
الى ايماء حكيم وكافحنى بكلمة حتم ان اجمع كتابا فى الادوية جامعا بين الطب والصيدنة لاوراس المولى وبن ابن
هذا اوانا قلت الاولين لم يتقوا للاخرين شيا الا ذكروا الكل فاستغرقوا القل والجل واذا اراد المتاخران يزيد على
ما ذكروه شيا من الاصول وان كان من الفضلاء الفحول لم يمكنه ما اشكوه ويفصل ما اجملوه ويجمع ما شرحوه اويتبين
ما لا غموضه فقال هذا هو الامر المطلوب فان الاعتماد على التصرف لا على المكتوب فابيت عن ذلك فاطرق راسه
مغضبا فازداد ما امره لهيبا فصرت على تلك البارحة نادما وعلى الثانى من غير الثانى نادما واشار الى على الفور
بعض الاصدقاء المومن فى الغيبة واللقا وقال اما بين يدين ان الامتثال الامر وان ييس الحكمة المنافذ الى
نفسى ورجعت الى عقلى فلم ار الا الامتثال والقربة والامتناع والغربة ثم تفكرت فى الامرين كليهما فوجدت
المثول خيرهما فاستخرت الله فى جمع هذا الكتاب على وجل لا يواخذنى به يوم الحساب احد واحد والمتقدمين
فى اقوالى وهيهات ان يلحق عبادهم امثالى وشتان بين احوالهم واحوالى لكن الضرورة دعتنى اليه والاضطرار لا
الاختيار حثنى عليه وجعلته مقالتين الاولى منهما مشتملة على جميع الادوية المفردة المعروفة المستعمل فى زماننا و
ان كان بعضها مجهولا فى ديارنا وقد ذكرت عند ذكر كل دواء ولا ماهيته مما يجرى مجرى الصيدنة ثم مزاجه وقوته ثم
افعاله وخاصيته ما بين لهم منها على طريق الاختصار والاختيار ثم بين لمن كان له اورهدت مما قال فيه كل حكيم كامل وطبيب
حاذق عاقل اوجزه واجوده وزدت بينهما من الادوية ما تنبه عليها الان مما لم يسبقنى احد الى ذكرها فى كتاب ولم
يكن قبل ذلك من الادوية فى حساب مع كثرة نفعها وحصول التجربة بها واضفت الى ذلك ايضا من خواص
الحيوانات ما يحتاج اليها فى المعالجات غير انى قد اقتصرت من ذكر ماهية كل عقار وغيره يعرفه كل احد على معروف مخافة
عظم حجم الكتاب ومخبة قصر الابواب من غير فوت طايل يعود على طالبيه واشتباه يحصل المستعمل او يظهر مركب يقع
فيه وتركت ايضا ذكر كل دواء مجهول عارفا بان ثبته لا يودى الى محصول ووضعتها على حروف المعجم على ترتيب
ابى جاد اقتداء بجميع المتقدمين وسلوكا مسلك ساير المتاخرين والثانية متضمنة عشرين بابا يحتوى على جميع الادوية
المركبة المعروفة القديمة التى لكل واحد منها اسم معروف يعرف وهى التى لم يجز لاحد من المتاخرين ان يصرف فيها
نوعا او يغير مقادير الادوية المفردة الواقعة فيها بل يجب عليهما ان يستعملها عند الحاجة اليها على ما ركبها القدماء
من اهل هذه الصناعة كما هى دراية فى نقل ما دونات القدماء من غير زيادة ولا نقصان يحدث فيها اذ هى كما هى
خالصة بوحى الهى او شئ شبيه به الا لهم الا اذا اقتضت الاعراض العشرة الطيبة تصرفا فى بعض منها الا فى كلها وذلك
ايضا لا يجوز الا لطبيب حاذق ماهر مجرب صاحب اجتهاد قد زاول كثيرا من الامراض المتشابهة والاعلال المتخالفة
ثم انى قد اضفت منها ما يليق بمزج المركبات الحديثة المجربة التى ليس لها بجملتها اسم معروف وهى التى اذا اريد

ذلك
طبيب حاذق ان يصرف فيها بحسب مقتضى الاعراض جازما الجزئ منها ما وقع اتفاق علماء الطب عليها وقدمت على
ابوابا هي كالمقدمات لاتحاد المركبات وختمتها في الزينة متضمن جميع الادوية المحتاجة اليها فيها من المشروبات والمر
ما هي مختارة بتجربة ليكون الكتاب كاملا في نفسه غير محوج صاحبه الى كتاب آخر من جنسه وتميلة جوامع الادوية
المركبة واجبا ان يكون اسمه هذا موافقا للمسماة غير قاصر في معناه ان شاء الله تعالى المقالة الاولى في

الادوية المفردة وترتيبه على حروف المعجم حرف الالف

افسنتين هو الفيصوم الرومي قال ابو جريج انه انواع كثيرة يوتى به من نحو المشرق ومن جبل لكام ومن سوس وطرسوس و
اجوده المسوسي والطرسوسي الذي اذا رايته خلت انه زغب وفيه عقد كانه بزر السعتر الفارسي وما كان
شديد المرارة يطير منه في المنخر مثل ما يطير من الصبر وكانت صفوته كانها الزغب على فراخ الحمام وفي القانون
الافسنتين حشيشة شبه ورق السعتر وفيه مرارة وقبض وحرافة واصنافه خمسة سوسي ونبطي وخراساني
ورومي وفي النبطي ومصري من اصناف الشيح ولذلك يسميه بعض العلماء الشيح الرومي واجوده السوسي والطرسوسي
الصبري الرايحة عند الفرك وقال جالينوس حار يابس خاصيته النفع من المرة الصفراء وانحدارها اضراره بالمعدة
اصلاحه بالانيسون خيره الرومي منه الشربة اربعة دراهم قال وعصارته ايضا حارة يابسة خاصتها تفتيح
سدد المرارة اضرارها بالمثانة اصلاحها بالروايد خيرها ما عمل في حزيران الشربة درهم وقال ان النبطي
قوي ببعض فيه اكثر ورقه وزهره اصفر من ورق ساير الافسنتين والمرارة عليه ورايحته منفية وعصارته
يغش بعصارة الفراسيون وقال ماسرجويه طبعه حار في الاولى يابس في الثالثة وله قوة حديدة يسخن المعدة
ويخرج الفضول اللزجة في خمل المعدة ويخرج البلغم الناشب في العروق وقال يونس في الثالثة يابس حار
في الاولى وهو كالاصح وقال فيه كيفية قابضة حريفة ولهذا صار يفرغ الكيموسات المرية التي في البطن والاسهال
والادرار وليس ينفع البتة من به بلغم كثير وعصارته اكثر مرارة من حشيشه وقال ابن ماسويه مفتح قابض
وخاصته النفع من داء الحية وداء الثعلب وازالة الاثار البنفسجية تحت العين وغيرها واذا عجن بالماء نفع
من الشرى وينفع الصلابات الباطنة ضمادا او شربا وعصارته تصدع لمضرته للمعدة وبخار طبيخه ينفع وجع الاذن
فاذا شرب قبل الشراب نفع من الخمار وينفع من وجع الاذن وينفع السكتة شربا بالعسل وشرابه ينفع من التمدد و
تحت الشراسيف وهو دواء عجيب لرد الشهوة وانهاضها وتقوية المعدة وينفع اليرقان والنبطي اوفق للمعدة وهو
يدر البول والطمث ويسهل الصفراء وشرابه بعد الطعام ينفع المشايخ الذين يحرون نافع من الحميات العتيقة
ونهش التنين والعقرب وقال جالينوس اذا لم يوجد مثله جعدة او شيح ارمني وفي تقوية المعدة نصف وزنه اهليلج
مثله اسارون [illegible] وبزور وزهر وقضبان صغار منهشمة حار حريف الطعم احمر اللون قوة نباته كقوة
الحاشا لكنه اقوى من الحاشا وقيل انه اقوى من الحاشا قال ابو جريج احمد ما احمر لونه و
احدت رايحته وجلب من جزيرة اقريطس وللمقدسي ايضا جيد قال جالينوس طبعه حار يابس في الثالثة خاصته
اسهال المرة السوداء اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا خيره الاقريطي الشربة درهمان وقال حنين انه حار في
الثالثة في آخر الاولى الخواص يوافق الكهول والمشايخ ويسكن النفخ ويذهب الامراض السوداوية وينفع من
الشنج والصرع ويكرب الصفراء ويتن ويسهل السوداء بقوة ويسهل البلغم ايضا ويزيد في الباه زيادة عظيمة

اذا

اذا شرب وزنه درهم بنبيذ ممزوج وقال بعضهم المشروب منه مثقال درهمين والمطبوخ الى اربع دراخمات وثلث
بدهن اللوز ويجب ان لا يستقصى طبخه واذا نقع في الماء الحار واخذ نقيعه صار مصفيا صار اجود انيسون
هو بزر الرازيانج الرومي وقال ماسرجويه هو بزر الرازيانج الشامي وهو مثل الرازيانج النبطي في صورته وطعمه
وفيه حلاوة وحرافته اقل مما في الرازيانج النبطي الا انه احر منه واجوده الحديث الكبير الحب لا ينقشر عنه قشر
شبيهه بالنخالة قوي الرايحة والاقريطي اجود من المصري قال جالينوس الطبع حار يابس في الثالث خاصته النفع من
وجع الكبد المزمن اضراره بالامعاء اصلاحه بالرازيانج خيره الرومي منه الشربة درهم ونصف وقال ابن ماسويه
يابس في الثالثة حار في الثانية وخاصيته النفع من عسر النفس البلغمي ويحلل الرياح من المعدة والامعاء ويفتح
السدد في الكبد والطحال ويعقل الطبيعة المستطلقة ويدر البول والطمث وفي القانون خاصة البنفسج
مع قبض يسير وهو يسكن الاوجاع محلل للرياح ولاسيما اذا قلي قليلا وينفع من كلف الوجه وورم الاطراف و
ان بخر به واستنشق بخاره سكن الصداع والدوار وينفع من الحميات العتيقة ويدفع ضرر السموم ويحرك
الباه وينفع السيل المزمن اكليل الملك هو قضبان وزهر معقفة صفر وبعض حليه المكسر مجوفة حادة الرايحة
وفي القانون زهر نبات تبني اللون هلالي الشكل فيه مع تخلخله صلابة ما وقد يكون منه ابيض منه اصفر احمر
ما هو اصلب ولونه الى البياض قليلا وطعمه امر ورايحته يظهر وقال دسقوريدوس اجوده ما فيه زعفرانية
لونا وهو ذكي رايحة وان كان نوعه في الاصل ضعيفا وان يكون في لونه لون الحلبة وقال جالينوس الطبع
حار يابس خاصته النفع من اورام المعدة والكبد اضراره بالاسنان اصلاحه بالبنفسج خيره ما كان احمر مجففا
في الظل الشربة منه درهمان قال وبدله السفرجل وقال ابن ماسويه حار يابس في الاولى وفي الجملة مركب و حرارته
اغلب من برودته وقال بديغورس هو معتدل في الحرارة والبرودة وفيه قبض يسير مع تحليل ولذلك ينضج وهو
منضج للفضول وعصارته مع البنفسج يسكن الاوجاع وهو محلل ملطف مقو للاعضاء وينفع من الاورام الحارة
والصلبة والقروح الرطبة والبطون المتخذ منه يسكن الصداع وينفع اورام المقعدة والرحم والانثيين ضمادا
بالبنفسج اسطوخودوس هو زهر في خلاله قضبان دقاق اغبر اللون في اغبر اللون في لون الافتيمون
وشكله الا انه لا بزر فيه وفي القانون هو نبات له سنابل رقيقة كسنابل الشعير وهو اطول منه ورقا و
فيه قضبان غير كما في الافتيمون بلا ثمر وفيه حرافة مع مرارة يسيرة وهو مركب من جوهر ارضي بارد وناري
لطيف قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من المرة السوداء وتنقية الدماغ والاعصاب اضراره
بالرية اصلاحه بالكثيرا خيره الاخضر الذي كسنابل الحنطة وقال ماسرجويه حار في الاولى يابس في الثانية
وخاصته التحليل والتلطيف بحرارته وشرابه يفتح السدد ويجلو وفيه قبض يسير يقوي الاحشاء ويمنع
العفونة ويسهل البلغم والسوداء والشربة البالغة منه اثنى عشر درهما مع سكنجبين وطبيخه يسكن اوجاع العصب
والضلوع اقحوان قال الراهب هو البابونج الابيض له قضبان دقاق خضر وبيض وصفر وزهر وورق
مماس طيب الرايحة وفي القانون منه ابيض ومنه اصفر واقواها الاصفر وهو قضبان دقيقة عليها
زهر ابيض الورق ابيض شبيه بزهر المرو ... والرايحة والطعم قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته النفع
من لهيب الصفراء اضراره بالطحال اصلاحه بالانيسون خيره الاخضر الشربة منه ثلثة دراهم وقال وزهره

حار يابس في الاخيان جدا وهو نافع لمن اصابه برد تمرخ بدهنه وقال بولس الاقحوان الابيض حار في الدرجة
الثالثة يابس في الثانية لطيف الكيموس وهو ردي للمعدة الا انه منضج مفتح السدد وفي الاحمر قبض
ومع الانواع السيلان مع ما فيه من التحليل لكن قبضه وهو يدر العرق ويحلل الورم الحار في المعدة والرحم
الجامد فيها وينفع من الاورام والقولنج وصلابة الطحال ووجع المثانة افيون قال ارساسيوس هو عصارة
الخشخاش الاسود المصري المشمس ويتخذ من الخشخاش على وجهين احدهما ان تشرط الخشخاس ويجمع ما يسيل
منها وهذا هو الافيون الفائق والاخر ان يدق مع ورقها ويوخذ مع عصارتها واقوله الكثيف الرزين الشديد
الرائحة المر الطعم السهل الانحلال بالماء الابيض ليس بالخشن ولا ينعقد ولا يجمد اذا وقف في الماء وليس بالصلب
واذا وضع في الشمس انحل وان الهب في السراج لم يكن لهيبه مظلما والذي يغش منه بالماميثا اصفر ان ديف
في الماء صفرة كالزعفران ويغش ايضا بعصارة الخس وهو ضعيف الرائحة الى الخشونة ويغش ايضا بالصمغ
ضعيف القوة براق صافي اللون وقد يتخذ من الخس البري افيون ايضا وهو ايضا واما الافيون الخالص
المغشوش هو الذي اذا شوي على حديدة محماة احمر واذا دق ودق في خل خمر وسعطيه انفتحا وفانه يكثر
فهو ونبعه واذا طلي على استه ذهب فرهم ونفد وسكن قال جالينوس الطبع بارد يابس مفرط البرد واليبس
خاصة سقنة البدن من شدة الحرارة قال اضراره بالرية وطبعه ان يورث النبات والخدر اصلاحه بالماذريون
وقال اخرون بالعرعون وهذا اولى وهو المشخاش وهو صمغ الخشخاش الاسود وعصيرة ايضا الشربة منه قيراطا
وقال ابن ماسويه بارد يابس في الرابعة مخدر مسكن لكل وجع سوا كان مشروبا او طلاء والشربة منه مقدار عدسة
كبيرة وترياقه الجندبيدستر وبداله ثلثه اضعافه بزر البنج وصعفه بزر اللفاح وقال ماسرجويه يسكن السعال
الملحف المزمن ويحبس الاسهال وينفع السحج وقروح الامعاء ويسكن الصداع المزمن اذخر نبات كثير الزهر فيه
حمرة فاذا انشق كان في لونه فرفيرة سقط طيب الرائحة قابض مع مرارة يسيرة وله قشر كانه جلد يهما منه
بخور بطيب البدن ويستعمل في الدخن وقال بولس هو نوعان احدهما يسمى باليونانية وسوسحونون وله
ثمرة وتوم والاخر هو اضعف والا ثمرة له وفي القانون منه اعرابي طيب الرائحة ومنه اجامي دقيق وهو اصلب
ومنه غليظ وهو ارمي ولا رائحة له واجوده الاعرابي الاحمر الاذكى رائحة وما افتقا صار الى الحمرة ويلذع اللسان
ويحذ به الطبع في الاجامي قوة مبردة وعند ابي جريج كله بارد واصله اشد قبضا وفقاحه يسخن يسيرا وقبضه اقل
من اسخانه ويكاد ان يكون الاعرابي وما في طبعه حارا يابسا في الثانية وقال جالينوس فقاحه حار يابس حاصته
ان يحبس الطمث ويقلل الموضعة اصلاحها بالبارد وحموه العطري قال ويدل الاذخر القرد ماما وقال ابن ماسويه
في دهنه تحليل ومضغ وفيه انضاج وتليين ويفتح افواه العروق ويسكن الاوجاع الباطنة ويحلل الرياح و
ينفع من الاورام الحارة والصلابة الباطنة شربا وضمادا ومن الاورام الباردة في الاحشاء ايضا وينفع
الشيخ ووجع الرية واصله يقوي المعدة ويشهي الطعام وفقاحه يسكن اوجاع المعدة وينفع من اورامها
واورام الكبد واوجاع الرحم خاصة حرحرت قال بولس هو صمغ شجرة شابكة فارسية واجوده الذي
يضرب الى الصفوة شبيه باللبان وفيه مرارة ما قال جالينوس الطبع حار رطب خاصته اسهال المرة الصفرا
اضراره بالامعا اصلاحه بالصمغ العربي خبره الاحمر المائل الى البياض الشربة منه وزن درهم وفي القانون

4

حار في الثانية يابس في الاولى وقال ابو جريج هو حار جدا وخاصة الدخر به بلا لذع ولذلك يدبل وفيه
وفيه انضاج وتحليل وتسكين للاورام كلها ضمادا وينفع من الوثي ويسهل الجامد ويسمى الحاصل
وينبت اللحم ويحير الوطن اقاقيا قال بولس هو ثمر القرظ قال لغاليتوس هو صمغ القرظ وفي القانون عصارة
القرظ يجفف ثم يقرص وفيه لذع يزول بالغسل ويجد له نفوس ويبرد واجوده ما فيه شحم
حضر يضرب الى السواد طيب الرائحة قال ابن صليب الطبع المغسول منه بارد يجفف في الثالثة وغير المغسول
بارد في الاولى ويابس في حدود الثالثة والخواص قابض يمنع سيلان الدم ويحبس الاسهال ويحسن اللون ويسود
الشعر ويقوي البصر واللطف ويسكن الرمد وقال بولس لا قوة للعدس الا ان يجففه اشد من تحفيف
العدس وينفع استرخاء المفاصل والحمرة والنملة اصطرك هو صمغ الزيتون وقال دسقوريدوس هو
ضرب من الميعة واجوده ما كان رائحة قال وخاصته يقوم مقام دخان الكندر في كل شي قال جالينوس
الطبع حار في الثالثة يابس في الاولى خاصته ادرار الطمث اضراره بالحيض لانه يسقط الاجنة اصلاحه
بيرز الوزر تاج خيرة الخلوق منه الشربة منه درهمان قال ويوخذ بدله يدعاه جندبيدستر وقال
ابن ماسويه منه تلين كثيرا واسباط وتصلح وتنفع من النوازل والسعال وخشونة الصوت ودهنه
لصلابة الجسم واذا تلطخ به في من هكل البطن لين الطبيعة وينفع من الجذام والاستسقاء اسارون
قال ولد نبات كثير البزور وعقد الاصول شديد ورق نبات يسمى قسوس غير انه اجعد بكثير
واشد استدارة ولازهر فيما بين الورق عند اصوله ولونه قرفيري شبيه بزهر البنج فيما بين الورق
بالسنبل غير انها ادق كثيرة طيبة الرائحة يسخن ويلذع اللسان جدا وقال الخوري هو قشور الكرفس البري
وفي القانون حشيشة لها ذات نور وكثيرة عقد الاصول معوجة والنافع فيها اصولها وهي تمامه الروح
وهي اقوى واجودها الذكي الرائحة واصلاحها بالورد وقال جالينوس الطبع حار يابس في الثالثة خاصته
الفتح لشقيقة الراس والمعدة اضراره بالرية خيرة العطري منه الشربة درهم وقال غيره الشربة ثلاثة
وخذ سبعة مثاقيل بماء العسل وقال ابن ماسويه به اقل من حرق وخاصية التنقية ويسكن الاوجاع
الباطنة كلها وفيه التحليل والتلطيف وتسخن الاعضاء الباردة والجلاء والنفع من اليرقان والاستسقاء
القتال وتدر الطمث والبول في اللين افسنتين هو اصل السوس الاسمانجوني وهو من الحشائش ذات السوق
دق وعليه زهر مختلف مركب من بياض وصفرة وفرفيرة واسمانجونية ولذلك سمي ايرسا اي قوس قزح وهو
الاصول اعقد تدوم وقد دقاق واذا اعتقت سوست وقال وهو نوع من السوس وقد تشبه ورقة ورق
غير انه اعرض منه وعظم والنج وساق عليه زهر يعني مختلف الالوان واجود هذا النوع من السوس ما كان
في بلاد اللوريين وما قرب منه والجيد منه ما كان اصله كثيفا قصيرا عسر الرض ما لا الى الحمرة طيب الرائحة
تنفها لا تسوس باد والذي يحدو اللسان ويحرك العطاس وما كان من بلاد دمشق فانه ابيض يرشح
وقوته دون الذي واذا اعتق بالابصار والطيب الجيد وقال ابن ماسويه اجوده اكثرها ما ومحبت اخواء
وما كان قصيرا اغبر خفيف واذا شم عطس بقوة الطبع حار يابس في اخر الثانية الخواص منفح ملطف
وعصيرة بماء العسل ينقي البلغم الغليظ ويخرجه وينقي الكلف وينبت اللحم في البواسير دوروا وتزيل الصداع

المزمن وينفع من السعال عن رطوبة غليظة وذات الرئة وعسر النفس وذات الجنب والخناق ويسكن وجع الكبد
والطحال البارد من مشروبا بالخل وينفع من الاستسقاء واذا شرب بخل نفع السموم كلها املج معروف والشعير
املج هو مرباه وذلك انه ينقع في ثلاثة في اللبن لينكسر شدة قبضه قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته يسهل
السوداء والبلغم اضراره بالطحال اصلاحه بالعسل خيره الاسود منه الشربة خمسة دراهم وقال ابن ماسويه
الاملج المربا هو الشيراملج فعله مثل فعل الهليلج الكابلي دابغ للمعدة مقوي لها على الهضم مجفف للرطوبة يلين البطن
نافع من رياح البواسير وقال ابو جريج هو بارد في الثانية وقال ماسرجويه ايضا كذلك وقال الشيخ الرئيس
في القانون انه يابس قليل البرد وخاصته انه يطفئ حرارة الدم وينفع العصب جدا ويقوي الشعر ويسوده
ويقوي القلب وتذكيه ويزيد في الفهم ويسكن العطش ويشهي الطعام ويهيج الباه وينفع من البواسير وقال
ارسطوطاليس من شرب من الاملج ودمنه كان بمنزلة ماء ذهب بعنبر رطب ويمنع الشيب اذربالي قال ولد زهرة
هو دهن ابيض من العسل يسيل من ساق شجرة تكون بتدمر ويتخذ منه دهن بان يخلط به اضا دهن
ويسمى اضا دهن العسل واجوده العتيق الثخين الدسم الصافي في الطبع حار رطب ورطوبته اقل من حرارته
الخواص ينفع من الجرب المتقرح طلاء ومن اوجاع المفاصل واذا اكتحل به نفع ظلمة البصر وفيه اسهال وتحليل
واذا شرب منه ثلث اواقي مع تسع اواق ماء اسهل اخلاطا نية ومرة لكنه يحدث سباتا لا ينام عليه اشق قال
ابن ماسويه هو صمغ الطرثوث ويسمى لزاق الذهب ايضا واجوده الذي يشبه اللبان ما يجد رايحة الحلتيت
شديد الانضمام نقي من القذى والدرن وقال ارساسوس المختار منه ما لم يكن فيه عيدان ورايحته رايحة
الكندر مر الطعم لا وسخ فيه قال جالينوس الطبع حار رطب خاصته النفع من عرق النسا اضراره بالكلى اصلاحه
بالزوفا خيره الابيض منه الشربة درهم قال ويدله وسخ كوابر النحل في القانون حار في اخر الثانية يابس في
الاولى الخواص فيه تحليل وتجفيف قوي ويبلغ من تفتيحه الى ان يسيل الدم من افواه العروق وفيه تليين
وجذب وينفع الصلابات والخنازير والسلع ضمادا ويأكل اللحم الخبيث في الجراحات وينبت الجيد ويدر البول
جدا ويخرج الجنين حيا كان او ميتا ويدر الحيض وينفع الربو وعسر النفس وانتصابه وصلابة الطحال والكبد
واذا طلي بالخل على صلابة الانثيين لينها وكذلك ينفع الاستسقاء واذا طلي مع لبن العنز على موضع
داء الثعلب نفع جدا ارمال قال ماسويه انه خشب عطر يشبه القرفة ويجلب من اليمن وقال بعضهم انه
هو الخشب الذي يتخذ منه الحقوق النسج الطبع حار يابس وفيه قبض الخواص يقوي الدماغ ويشد العمود
ويوافق امراض الفم وينفع الرمد اكلا ويقوي الاحشاء والقلب ويحبس الطبيعة ويمنع تعفن الاعضاء
وانتشار القروح ويدملها افرسطون قال بولس هو نوعان احدهما يسمى خانق النمر وهو كالدواء القتال
يجب ان لا يستعمل من داخل البدن بل يستعمل من خارج في تذويب اللحوم الزايدة في الجراح يسمى قاتل الذئب
وقوته كقوة النوع الاول الا ان خاصة هذا قتل الذياب كما ان خاصة الاول قتل النمر وقد ذكر كلا منهما
في موضعهما الاول في باب الخاء والثاني في باب القاف [illegible] قال بولس حشيشة تكون على الماء وطبعها
حار يابس وخاصيتها انها اذا اخذ منها من ثمرها وزن ثلثة دراهم مع ستة دراهم عسل والمحاية قطع
رطوبة العين التي تسيل وعصارتها تنفع رطوبة الاذن ووجعها قطورا [illegible] قال الراهب

حو

5

هو حشيشة منبسطة على الارض وقائلة خوابي بزرها يشبه الكزبرة وزهرها لازوردي اللون وورقها
صغار جدا واذا ابيس اكل بزره الخطاف وقال ديسقوريدوس حشيشة تشبه اللبلاب الا انها صغيرة الورق
بالقياس اليها دقيقة القضبان بستانية طيبة بلا رايحة ولا طعم فوسين وقال جالينوس نوع منها
رايحة الجبانية وقوته شبيهة بحشيشة الزجاج وقال مسيح منفعته منفعة الافسنتين الطبع بارد رطب
في الاولى وفيه قبض وخاصيته انه ينفع الصرع شربا واللقوة سعوطا ويخرج السلي والشوك ويلصق
الجراحات واذا استعط بها الدماغ نقيه [illegible] قال بولس هو حشيشة شوكية اصلها معقد يضرب الى السواد
ما يلي الارض وقال محمد بن احمد هو اصل القوة ويسمى الدار فلفل الطبع حار يابس وخاصته انه اذا شرب
نفع لمن تسعه شيء من الهوام وان شرب قبل اللسع ثم لسع شاربه علمته لم يضره لسعها آزارقي قال بولس هو
شي يرد الماء الملح العامد يوخذ في اصول القضب حريف جدا الطبع حار يابس وحرارته قريبة من الحرارة
المحرقة وخاصيته انه اذا اضمد به من خارج مع شي آخر ملايم نفع من الورم البلغمي وليس يمكن ان يوخذ شي منه
للاكل او الشرب وقال جالينوس اذا اطلقت الازارقي لتعالج فلم يجد فخذ له الكلس اسقيل هو العنصل
ويسمى بصل الفار ايضا لانه يشبه البصل الصغار ويقتل الفار ايضا وفيه حرافة شديدة وتكسر قوتها
بالطبخ والشي والمشوي منه يشبه قطاع جرف يابسة كانه قديد الخوخ الى السواد والصفرة والجيد منه ما كان
في لون الغرب ذا ريق وفي طعمه حلاوة تعقبها حدة وحرافة وفي القانون منه جنس يسمى قاتلا الترس فظن بعضهم انه
لا دني علامة وجدها فيه وقد اخطأ والمختار الجيد منه هو قريب اللون مع ربيحا الطبع حار في الثالثة يابس في
حدود الثانية الخواص محلل جذاب للدم الى الظاهر محرق الفضول مفرح ملطف جدا للكيموسات الغليظة مقطع نفوذ قوة
تسخينه وخله يقوي البدن الضعيف ويفيد الصحة وقال ابن ماسويه خاصيته النفع من الصرع والماليخوليا والفالج
ولاوجاع المفاصل واكله يحد البصر وينفع الربو وعلاوة السعال البلغمي والاستسقاء واليرقان ويدر البول ويقوي
المعدة والهضم ويسهل الاخلاط الغليظة خصوصا مشوية وخله ينفع النافض المزمن ويشد اللثة ويدفع البخر ويثبت
الاسنان المتحركة مضمضة وهو ينفع من نهش الافاعي اذا ضمد به مطبوخا بالخل وقال جالينوس بدله اذا لم يوجد
مثله حماما وبلنرمح ومثله قرصعانا وقال ماسرجويه خاصته النفع من عسر البول ويدر الطمث ويسقط الاجنة
اشنه هو الذي يسمى بالفارسية دواله فقال ولا يوجد على السوس وشجرة الجوز والبلوط والفايقة منها ما كان
على السوس وكانت جبلية ثم ما يوجد على شجرة الجوز واجودها اطيبها رايحة وصارت بيضا واما ما كان لونه
الى السواد فردي وهو ملتف على هذه الاشجار كالكشوث وقال الراهب يشبه اطراف ورق الكماة الى البياض
ما هو وفي القانون الاشنة قشور لطيفة رقيقة ملتفة على شجر الصنوبر والزيتون والبلوط والجوز ولها رايحة طيبة
الطبع قال جالينوس معتدل الحرارة والبرودة خاصته النفع من البلغم والسوداء اضراره بالامعاء اصلاحه بالـ[illegible]
خيره الزكي الرايحة الشربة درهمان وقال ماسرجويه فيها قوة ممتزجة مع مرارة وحدة وهي في الحرارة وفيها بعض
قوة القبض وزعم قوم انه حار في الاولى يابس في الثانية وقالت الخوز انها باردة شديدة اليبس وقال الشيخ
الرئيس ابن سينا فيه برودة يسيرة الى الفتورة وقبض معتدل وتحليل معا وتليين لا سيما الصنوبرية ومن الخواص
القطرانية تنفع السدد وسايرها يحلل الصلابات ويسكن الاورام الحارة طلاء فاذا انقعت في الشراب [illegible]

ونومت شاربها وهي تنفع الخفقان وتقوي المعدة وتحبل الحبلى قال جالينوس وبدلها اذا لم يوجد نها قرنها
والله اعلم ابن ماسر قال بولس شجرة شامية معروفة لها اغصان تقصر بها الثياب ويستخرج من اصلها
رطوبة ان اشرب منها مقدار دانق قرار يطبع مع دقيق الكرسنة اخلفت مرة ومخاطا وهي اذا اصفت كلها كانت
دواء مسهلا اقاقوخس قال والحسب يؤتى به من بلاد الهند وبلاد العرب شبيه بالورد اذا ذلك باليد
ويلدع اللسان ويحذيه يسيرا ونفعه في زهرة وقصب اصوله وفي القانون خشب هندي واعرابي عطر
موشي الجلد وفيه قبض مع مرارة يسيرة قال بولس الطبع حار يابس خاصته النفع من وجع الجنب والكبد
وضعف المعدة وقروح الامعاء واذا مضمض بطبيخه طيب النكهة وينفع المعص افسقتة قال بولس هو
خشب مفين الشكل مختلف القطاع من عظيم وصغير وعريض ودقيق يشبه لونه لون القسط رخو المكسر وفي
طعمه حلاوة يسيرة وحدة قال جالينوس الطبع حار يابس خاصيته النفع والشقفة فاذا احتمل مع ما يلايمه
من الادوية عقل البطن ابو حنون لا قال سهربارس هو طاير معروف وخاصته انه اذا اخذ شحمه واذيب
ولطخ به البواسير الظاهرة نفعها نفعا عجيبا وابراها واسقطها اربيان جرب قال الراهب هو قطع حجرية تضرب
الى الحمرة وفي حلاوة الماشي شبيه بربانى السرطان وهو من جنس الحلزون والاصداف وفي القانون هو حيوان
صدفي ضارب الى الحمرة ما هو من اجزايه اشيا تشبه ورق الاشنان الطبع قال جالينوس بارد يابس خاصته
تجلية البصر اكحالا به اضراره بالرية وهو سم قال ترياقه مرقة السرطان النهري ولبن النسا وقال ماسويه دهنه اذا
كان حارا سقي الكلف والبهق طلا ورماده المحرق ينبت الشعر في داء الثعلب وداء الحية وغير المحرق كالمحرق كله معمولة
تحلق الشعر ضمادا افعى معروف ويتخذ من لحمه اقراص تستعمل في الترياق الكبير وهي اقراص صغار سود رزينة بس
من لحم الافعى المطبوخ والكعك بعد التدهين اليد بدهن البلسان وقت عملها قال جالينوس لحم الافعى حار يابس
خاصته النفع من السموم القاتلة ولسع الهوام اضراره بالقلب اصلاحه بسكنجبين العنصل والعسل خيره ما كان
من افعى اطروش الشربة منه دانقان قال شحم الافعى منذا باقي انا نخلج اذا انغمس فيه راس الميل واكتحل به
احد البصر واذهب الظلمة ومنع الماء من النزول والشعر من النبات في العين وهو من الادوية العجيبة لذلك
ولحمه دوا نافع لاصحاب الجذام جدا وقال ارسطوطاليس جلد الافعى اذا احرق وطلي به بدهن الخمر على داء الثعلب
انبت الشعر جدا اوز هو الطاير المايي المعروف قال ابن ماسويه لحمه احر من جميع الطيور المايية راسه من
اكثرها وخاصته تحليل ما في الاحشاء اللطيفة وقال ماسويه الحولي وز الماء وطين الماء اغلظ من لحوم
الطيور الاهلية والبرية غير ان بعضها الطف من بعض وقال ماسويه اجنحة الاوز معتدله وساير بدنها
كثير الفضول قال ولحمها ما خلا الاجنحة عسر الانهضام كثير الفضول وقال جالينوس شحمه ينفع من داء الثعلب
وداء الحية لطوخا وينفع الاذن اذا دخل فيها واقام فيها قطورا او دمعه مع ماء وملح بعد الحصاة و[illegible]
ينفع وجع المثانة شربا وبيضه يزيد في العقل ماكولا اذا طبخ بسمن وعسل قال محمد بن احمد [illegible]
مسحوقا من انفع لقيام الدم وذكره وخصياه يزيد في الباه ينفع لتقطير البول وزبله ينفع السعال اليابس شربا
وشحمه يلين الصلابات جدا اسد هو السبع المعروف وقال بولس الطبع حار يابس جدا الخواص ان ذلك
انسان ذكره وانثييه بشحم الاسد ولا سيما مع بزر الانجرة قواه على الجماع جدا وان دهن الكلف وكل عسر في

الوجه

الوجه بشحم الاسد اذهبه وان جلس انسان على جلده ذهبت عنه البواسير شحمه اذا ذيب وجعل في المراهم لين
الاورام الصلبة وحللها قال جالينوس ومرارة الاسد حارة يابسة خاصيتها النفع من وجع الدماغ والقلب
اضرارها بالمرارة اصلاحها الكثيرا خيرها ما كان من مرارة اسد فتي الشربة دانقان قال وشحمه نافع من داء
الثعلب لطوخا انسان قال جالينوس عظم الانسان محرقا اذا سقي المصروع نفعه جدا وسنه يجلو البهق وزبله ينفع
الوضح ولعاب الرجل الصايم يخرج الدود من الاذن ولبن المراة نافع جدا من السل وهو ترياق البحري وبول الانسان
يجلو الجرب للتقرح والحكة ووسخ اذنه ينفع من الشقيقة اذا طبخ مع عسل في نحاس جلي بياض العين وينفع من
الطرفة وزبله اليابس اذا سقي في الحميات الدايرة مع عسل او خمر منع ادوارها واسنانه يسحق ويذر على نهش
الافاعي او يحرق ويذر فينفع وزبله ايضا منه على عضة الانسان وريقه على الريق يقبل الحبوة والعقارب ولبن
المراة ينفع قروح الرحم ويدر البول وزبل الانسان ينفع الخوانيق اذا نفخ في الحلق قال محمد بن احمد بول الانسان
شربه بعض الناس في وباء كل قلم وهو هري من المرض والقروح العفنة والابرية ايل هو البقر الجبلي قال جالينوس
قرن الايل بارد يابس خاصته النفع من الحصر ويفتح السدد اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا خيره ما كان من ايل هرم
قال ولحمه يزيد في السوداء وهو عسر الهضم ومخه ينفع قلاع الصبيان وقرنه المحرق المغسول ينفع الدوسنطاريا شربا
ويقطع الدم وشحمه ومخه نافع لكل وجع في الجسم والوركين مروخا في الحمام وبدل شحمه شحم الاوز وذنبه المحرق يبخر
اذا اطلي به القضيب قوى في الجماع وهاج جدا ابرسن حبر ست ثمره شبيهة باللوز الكبار في عشرها ليف وعليه
تشج اللوز واسربه وخصوصا اذا انسج بعضها ببعض واذا جعلت في الجرار ترشيا شبيهها بالنور ورايحه قشرها العالية
كرايحة قشور اللوز وطعمها كطعمها فاما اللب فانه يزلق اذا اشربه كما يزلق البلوط الا انه اقل قبضا وفي صلابته
ايضا ابرداورد هو حيلة تمد في القضبان شبيه براس السنبل ملتصق بعضها ببعض وموضع عروقه التي تكون
في الارض اشد سوادا من لون الليف ولون الليف اغبر الى السواد قليلا يشبه بالليف العتيق وليس له كثير طعم ولا
رايحة ابو سبيل ليف محزوم حزما شديدا ما تستعمله الحاكة وله ادنى عطرية في الرايحة والطعم اذا اطيل مضغه
فيه حدة يسيرة ابيموث هو قضبان وحب شبيه بالنانخواه الا انه ارق والطف واصغر من النانخواه والذي
عندنا ابس معروف ويكه اقوى منه في افعاله ويعرض مكه بشراب عفص وفي القانون فيه جواهر ارضي وجوهر لطيف
يسير ويكه هو شيء على ساق في لون ساقه وفي صورة الكف وشكلها ولدهنه منافع الاخينا دا قواه الذي يضرب
الى السواد لا سيما الخشن والى المستدير الورق [illegible] الجبلي من جميعه وثمر الاسود اضعف قوة من ثمر الابيض و
اجود زهره الابيض وعصارة ثمره اجود وعصارته اذا اضعفت وتكرحب ويحبان تقرض الطبع فيه حرارة
لطيفة والغالب عليه البرد وقبضه اكثر من برده ويشبه ان يكون برده في الاولى ويبسه في حدود الثانية فعاله الا
والخواص يحبس الاسهال والعرق وكل نزف وكل سيلان الى عضو واذا تدلك في الحمام قوى البدن ونشف الرطوبات
التي تحت الجلد ويطول طبيخه على العظام ويسرع جبرها وحراقه بدل التوتيا في تطيب رايحة البدن وهو ينفع
من كل نزف لطوخا وضمادا وشربا ولذلك ربه ورب ثمرته وقبضه اقوى من تبريده وتغذيته قليلة وليس في
الاشربة ما يعقل وينفع من اوجاع الرية والسعال غير شرابه وينفع الرتيلا وثمرته من لسع العقرب اذا
شربت بشراب قال ابن يوحنا بن ماسويه الغالب على الآس البرد واليبس وهو مركب من قوى مختلفة وحبه اشد

اعتدالا وورقه ابيض وقال ما آحب الآس احمد من جسمه لانه يكتسب لطافه وقال وعقراطيس الرمان والآس شديد وريان
موافق طبعه احدهما الآخر ابهل هو ثمر العرعر الجبلي تشبه الزعرور الا انه اشد سوادا وشجره صنفان
صنف ورقه كورق السرو وكثير الشوك يستعرض فلا يطول والآخر ورقه كالطرفا وطعمه كالسرو وفي
القانون هو احس واقل حرا من السرو واذا اخذ منه ضعف الدارصيني قام مقامه الطبع قال بعضهم حار
يابس في الثالثة الافعال والخواص شديد التحليل وله تخفيف مع لذع وفيه قبض خفي ويدخل في الادهان المسخنة وفي
الادهان الطيبة واكثر ما يدخل في دهن العصير واذا شرب ادر البول الدم ويسقط الجنين وادر الحيض شربا او حمولا
وتدخينا وقال جالينوس خاصة النفع من المرة السوداء اصلاحه بالجماما اضراره بالكبد خيره الاسود وقال
محمد اجمد الشربة درهم واحد لان فيه قبضا بالحلق شديدا الا ان يكون ورقه اظفار الطيب هي قشور
تشبه الاظفار طيبة الرايحة عطر يستعمل في الدخن وقال ديسقوريدوس هي من جنس اصداف الصدف توجد
من جزيرة في بحر الهند حيث يكون فيه السنبل ومنه قلزمي ومنه بابلي اسود صغير وكلاهما رايحته عطرة
ويقال ان القلزمي هو الذي يسمى الفرسي وقال انها يكون مفرقة باللحم والجلد وربما وقع منها شي الى عمان
وكثرتها مكي ويجلب من الجدة وهذا يعالج فيشتغل ويطيب الاختيار اجودها الضارب الى البياض الواقع في القلزم
والى اليمن والبحرين وقال بعضهم خيرها البحراني ثم المكي ثم الجدي الطبع حارة يابسة وبينها تكاد تقارب الثالثة
الافعال والخواص ملطفة اعضا الراس وقال ماسرجويه اذا تدخنت بها المراة ادرت حيضها وينفع اختناق
الرحم وينفع اصحاب الصرع تدخينا اذريونه نبات الذهب وهو ثلثة انواع اجودها الاصفر الى الحمرة وطبعه
حار يابس في الثالثة وقال جالينوس خاصة النفع من وجع القلب المزمن ودواه اضراره بالطحال اصلاحه بالعسل
خيره البري الذي يميل داخله الى السواد الشربة منه درهم وقال ماسرجويه من السم القاتل ولذع الهوام اذا
شرب منه العليل بالطلاء المطبوخ وقال ديسقوريدوس ان الجبلي منه اذا امسه المرارة او امسكت ورقه
او احتملته اسقطت من ساعتها وقيل في خاصية الاذريون الفرس كانت تعظمه وتتبرك به وتتفاءل عن الاستحاف
به ويستعمل في مجالسها وقالت الفرس فيه فاكثرت وانه اذا دخلت المراة الحامل الى موضع هو فيه اسقطت او ان
احتملت امراة لا تحبل في فرجها منه حملت باذن الله عز وجل اثمد هو كحل سليمان وهو الكحل الاسود وهو
جوهر الاسرب الميت وقوته شبيهة بقوة الرصاص المحرق الاختيار جيده الصفاحي الذي لقانه بريق ولا
يخالطه شي غريب ووسخ ويكون سريع التفتت جدا الطبع [illegible] الاولى يابس في الثانية وهو اشد تخفيفا
من الزاج الاحمر وهو التوتيا الافعال والخواص يقبض ويجفف بلا لذع ويقطع الرعاف الا انه المحرق
[illegible] هو الكشوث الرومي نبات ضعيف عوده مثل الاسارون وهو ادق وبزره مثل الكشوث البري طيب الرايحة
وهو نوعان احمر والابيض والاحمر اجود وفيه حب احمر مثل الخردل ويفوح منه مثل رايحة التفاح الطبع حار يابس
في الثانية خاصيته تقوية الكبد والمعدة وطبخه اذا شرب يلين البطن ويفتح السدد ويخرج الفضول من
العروق [illegible] هو النبات الذي صمغه الحلتيت فمنه ابيض واسود واصله قريب الطعم من الاشترغار
وطبعه هوائي ولان يستعمل طبيخا او خلا اولى من جرميه الطبع حار يابس في الثالثة الافعال والخواص هو ملطف
واصله منفخ واذا دلك البدن بانجدان خصوصا بالمنتنة جذب المواد الى خارج بقوية وهو مضر بالمثانة

ونافع

7

ونافع للسموم وقال جالينوس خاصة النفع من وجع الجنين اضراره بالرية اصلاحه بالجماما خيره الحديث الكر ص
الورق الشربة اربعة دراهم وقال يوحنا بن ماسويه الانجدان حار يابس في الدرجة الثانية ويشهي الطعام
مفرح للمطعوم واصل الانجدان وهو المحروث اخذ منه وربما قيا وغثي تلذيعه للمعدة وخاصيته نصر رايحه
الثقل وقال ماسرجويه في كتاب الاغذية الانجدان نوعان احدهما الابيض الطيب الذي يجعل في الاطعمة
والادوية والآخر المنتن انما يدخل في الادوية فقط وهما حاران يابسان في الدرجة الاولى من الحرارة و
اليبس وهو منزل للحيض والبول وخاصته الاسود اشترغار معروف والاصول استعمال خله وهو قريب
من الانجدان في طبعه واردا منه الطبع حار يابس في اخر الثالثة وخاصته النفع من حميات الربع و
جالينوس سيل الاشترغار يوكل عليه ولا يقرب جسمه خاصة ان ينقي وينقي المعدة اذا اكثر منه اترنجبين
هو الزرشك فمنه مدور احمر سهلي واسود مستطيل وجبلي او جبلي وهو اقوى الطبع حار يابس في الثالثة وقامع
للصفرا جدا ومقوي للمعدة والكبد ويعقل البطن وينفع السحج وسيلان الدم من اسفل سفنج هو جسم
رخو متخلخل كالليد يقال انه حيوان يتحرك في الماء يابس يتشبث ولا يبرح الاختيار المطري منه اقوى واشد
تجفيفا القوة طبيعة البحر الطبع حار في الاولى يابس في الثانية وحجارته قريبة منه واقل حرا الافعال
والخواص قوي التجفيف خاصة المطري منه الحديث اذا احرق بالزيت ولذلك ينفع رماده من انفجار
الدم يقطع او يبط ويشتعل فيه النار على الموضع فيكوي ومع انه جوهر حابس للدم فانه ان فتل حديثه
او لفم افواه القروح المتضمنة فتحها واذا احرق مع الزفت حبس النزف وحجارته ملطفة من غير
اسخان ويجفف ويجلو ويفتت حجارة الكلية وحدها [illegible] مما الرصاص الاسود فيه جوهر نبي
كثير احجاره البرد وفيه هوائية وارضية ليست بشديدة الكثرة الطبع بارد رطب في الثانية الخواص ان اشد
صفيحة منه على القطن فيمنع الاحتلام المتواتر وتسكن شهوة الباه اشنان معروف وهو انواع الطفها
الابيض ويسمى العصافير واحدها الاخضر الطبع بارد يابس الافعال جلاء منقي مفتح وورق نصف درهم
منه يحل عسر البول ووزن خمسة دراهم يسقط الولد حيا ميتا ويضف درهم من الفارسي الى درهم يدر الطمث
ووزن ثلثة دراهم يسهل الماء في الاستسقاء ووزن عشرة دراهم منه سم قاتل ودخان الاخضر منه ينفر عنه
الهوام وقال جالينوس خاصته غسل الامعاء من النفع من السحج فيها اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل خيره ما كان
صالح الطعم وكان جيدا الشربة منه وزن درهم وقال ماسرجويه الاشنان حار في الدرجة الثانية يحلو
وينقي اترغشد شجرة من عصاه المادية معروفة وطبعها بارد يابس الخواص قابض يمنع الدم
وانواع السيلان ويسميها بعض الناس الشوكة الاعرابية وصمغها هو الصمغ العربي [illegible] هو نوع من
زبد البحر يكون جامدا الاصقا بالحلفا والقصب وهو دواء حاد لا يشرب لحدته بل يستعمل طلاء بعد كسر حدته
الطبع حار جدا الافعال يبدل المزاج الردي البارد الى مزاج جيد ولا يجسر عليه الا طلاء [illegible] بسجرة
معروفة لها ثمرة تشبه البنق ويسمونها بالري شجرة الهليلج وكبار وبطبرستان ويسمى اصل وهي شجرة كبيرة من
كبار الشجر الطبع فقاحة حار في الثالثة يابس في آخر الاولى الافعال والخواص فقاحة مفتح للسدد وثمرته
ضارة للصدر جدا قتاله ويدله في تطويل الشعر وورق الشهدانج وقال جالينوس خاصة النفع من القولنج و

معها
منح السدد اضراره بالريه اصلاحه بالعسل خيره ما كان لونه يضرب الى السواد وقال هرمس اى امراة احتملته
سكن شهوته الباه عنها انجدان هو نبات يسمى القرابص ويسميه الروستاقيون حرب الكلب وله بزر يشبه لون
بزر الكراث الا انه اصغر وابرق وليس فى طوله والذع ما يلذع الامعا وتسمى بالفارسية كرنه والذى يبيعه
العطارون باسم الانجره وبزره حاران فى اول الساكنة يابسان فى الثانية والبزر اقل يبسا منه الافعال و
الخواص جذاب مفرح محلل لقوة محرق ومنهم من قال ليس اسخانه وفيه قوة منفخة وفيه جلا شديد
ملذع للقروح واذا طبخ بالمحو من الانجره وافعالها وقال يوحنا بن سويه بزر الانجره حار فى الدرجة الثالثة يابس
فى الثانية هيج الجماع واذا اكل بالبصل مع مخ البيض قوى على الجماع وخاصة اسهال البلغم اللزج اذا شرب منه
وزن درهمين سقنقور هو ورل مائى يصطاد من نيل مصر ويقولون انه من نسل التمساح اذا وضع الخارج
الماء فتشا خارجا لا اختيارا اجوده المصيد فى الربيع ووقت هيجانه واجود اعضائه السرة الخواص لحمه يهيج الباه
فكيف لحمه وخصوصا سرته وما يلى كليته وخصوصا شحمها وقد ذكرت تمام افعاله وخواصه فى باب السين فليعرف
هيهناك اسفيذاج هو رماد الرصاص او الانك واذا اشتد عليه التحرق صار اسرنجا واستفاد وصل الحافه
وقد يتخذ الاسفيذاجات جميعا بالخل وقد يتخذ بالاملاح ويتخذ من وجوه شتى الطبع بارد يابس فى الثانية اشد
تلطيفا واغوص وليس فى الاخر شديد تلطيف وهو مغر وخصوصا الاسرنج وهو من السموم اجوده الاملس
المستوى الذى ليس فيه خطوط ويشبه فى ملمسه القرن المخروط فى مذاقه لذع واذا وضع على الجمر فاحت منه رائحة
طيبة الطبع حار يابس فى الثانية وزعم قوم انه مع حرارته يطفى الدم الخواص يدخل فى الملحا كالكثير من الاحجار
وهو ملطف وجلا وقالت الخوزانه يفتت حصاة الكلية وفيه تحليل النفخ البطن انخوسا هو خس الحمار ويسمى ايضا
شنجار وشنغار وهو نبات شائك خشن اسود كثير الورق على الاصل لاصق واصله فى غلظ اصبع احمر اللون
جدا يصبغ اليد اذا مس فى الصيف ومنه صنف اصغر الورق واصناف اربعة او نوقليا او نوخياس او قابسو
الوسوا من الاختيار اقوى الجميع الصنفان الاولان الطبع قال جالينوس انخوسا منه ما هو حار يابس الخواص المسمى
منه انخوسا ملطف مع قبض والقبض فى البواقى اظهر واصل اقوى من الورق وطبيخ اصل انخوسا بمال قراطون نافع
من الحميات المزمنة وهو الذى يقال له بالفارسية جوبخو واصل شجرة تسمى بخراسان واشه وهى ذات اوراق عريضه
كورق لسان الثور غير ان اوراقها يكون صغيرة ويكون لها اصفر ولهذا يسمى هذا الدواء شكرك وليس شئ من الحنا
يصبغ الدهن الا هذا له وافاته يصبغه احمر والزهرة الصغر المسماة شبنليد يصبغ الدهن ايضا اصفر وقد ذكر
خواصه فى باب الشين عند ذكر شنجار ازاب هو المرزنجوش اربيان هو روبيان وهو نوع من السمك المطاهو
السيسنبر الوج اصل يسمى ببلاد العجم كازرك وشكله يشبه زبل السنور اسود والمكسر وهذا يشبه البيش
فى شكله وسواده ظاهرا غيره ان البيش يكون اسود المكسر هذا يعرفه عن غيره ويتميز من سن الدواء المسمى الوج و
بلاد الهند يعيش الزنجبيل وسفى لكيلا يكون فيه شى من البيش ويوجد على جبل قصران نبات كحلى اللون يوجد
ورقه فندق ويجعل فى وسط الشحوم ويداف بها ويوضع فى مواضع ياوى فيها الثعالب فيموت وانما يفعل هذا
بجلودها ولهذا النبات اصل فيه سمية عظيمة حتى انه حكى ان امراة اخذت من ذلك الاصل وجعلته فى اناء لبن
ايا ما تبرمت به وجعلت فيه اللبن واكلت هى وزوجها منه واولادها فهلكوا كلهم فيمكن ان يكون ذلك الاصل

هو البيش انكبذ دواء نبت يخيلان فى مخارم الجبال قيل يقعد العريان عليه بالنهار ويحدره عليه بحث يكون
ويبسط على الارض فيرى فى اليوم الاخر بعض ذلك النبات قائما وبعضه مبسوطا فيكون القايم ذكرا والمبسوط انثى
على ما يزعم اهل تلك الناحية فيوخذ منه ويدق ويذر منه دانق فى الاسفيداج فيهيج ويعطى غير انه ينبغى ان
يعطى الذكر منه للذكر والانثى للانثى الماس هو حجر ابيض ذو شعاع كالزجاج الشامى تشوبه ما يوخذ من معدن
الياقوت ويوخذ ايضا فى ظلمات الارض واذا كسر يصير اقطاعا مثلثة كلها بحيث لم يحدث منها قطعة مربعة
او على شكل اخر ويثقب فى جميع الاحجار ويعوض ايضا فى الالات الحديدية لكنه ينكسر بالاسرب واجود انواعه
ما يكون له شعاع مثل شعاع قوس قزح وقال اهل الذكاء انه يحدث من تاثير البرق حين يقع على الارض ويهوى من
منها الى الماء فعند ذلك يحدث هذا الحجر ويقال ان بديار هند ايضا لا يخلو اشهر الباقين من البرق فى كل سنة
على الدوم فاذا جاء اوان لمعان البرق يجتمع هناك قوم يستاجرون ذلك الارض من ملك الهند ثم يمضى كل واحد
منهم ويبسط على نصيبه المذروع المستاجر ثوبا احمر ويحكم اطرافها بالاوتاد ويعلم عليها اسمه فاذا انقضى اوان البرق
يطالع كل واحد منهم ثوبه فيجد عليه من تاثير البرق مواضع ثقبها البرق بالتحريق فيرسل حينئذ فى الثقب و
يرفع الثوب ثم يحفر هناك قدر ذراع فيصل الى الماء ثم ياخذ قطعة لحم نى ويشدها على راس خشبة
ثم يجعلها فى الماء ويحركها فيه فيلتزق به هذا الحجر المسمى الماس ويخرج منه واما النوع الذى يسمى فرعونى
فهو يوجد فى معدن الياقوت فى ظلمات البر الطبع قال قوم انه بارد يابس وقال الاخرون انه حار يابس يتوع
الافعال شديد الجلاء محرق معفن ويجلو الاسنان جدا وهو من السموم انبج الماهية يقال انه السدر وهو من
كبار الشجر قد نقل الى مصر الى مصر فثمر هناك بطعمه وقال بعضهم هو السداب ولم يثبت الخواص يمنع الترف ولو
وضع على العضو الا انافح كثيرة وسنذكر كل انفحة فى باب ذكر الحيوان الذى له واجودها فى النوع انفحة الارنب
الطبع كلها حارة يابسة نارية الخواص يحلل كل جامد من دم ولبن متجبن ويحلط غليظ ويجمد كل ذايب وكلها
مقطعة ويمنع كل سيلان ويرقق من النسك وكلها ملطفة ولا شك انها مع ذلك مجففة وقال جالينوس ان يعمل
الحاد من الانافح فى موضع يحتاج فيه الى قبض وكلها اذا اذيب وسقى من السموم واللذوع كلها وتبولوسات
بالطلا انكلت دواء كانه حجر مثل بيضة العصفور ويقال انه ثمرة شجرة ام غيلان فهو غير الكمت وقال محمد بن احمد
انه الدب يسمن النساء شربا وانقى منها اترج معروف ودهنه المتخذ من قشره من تفاحه اضعف فى كل باب
الطبع قشر الاترج حار فى الاولى فى آخر الثانية ولحمه حار فى الاولى وطبيخها قال قوم بل هو بارد رطب فى الاولى
وبرده اكثر وحماضه بارد يابس فى الثالثة وبزره حار فى الاولى مجفف فى الثالثة الخواص طعمه منفخ وورقه يسكن النفخ
رفقاحه الطف من ذلك وحماضه قابض كاسر كالصفرا وبزره وقشره محلل واذا جعل قشره فى الثياب مع السوس
ورائحته تصحح فساد الهوا والوبا وبزره وزن درهمين بالشراب والطلاء الماء الحار يقاوم السموم كلها خصوصا
سم العقرب شربا وطلا وقشره قريب من ذلك وعصارة سفع من نهش الافاعى شربا وقشره ضمادا وخاصة قشره تطيب
النكهة وخاصة حماضه اذهاب القوبى وينفع الكلف الحادث من المرة الصفراء وخاصة حبه ادرار الحيض و
اضراره انه يسقط الاجنة واصلاحه بالزعفران وخيره ما ضرب لونه الى الحمرة وكان من اترج كبار عظام
اجود البستى وهو اقوى من الاسود والاصفر اقوى من الاحمر والابيض الكبير يقل قليل الاسهال والادنى اجلى

الجميع واشدها اسهالا اخيره الكبار والسمان الطبع بارد في اول الثانية رطب في آخر الثالثة الافعال والخواص
صمغه ملطف قطاع مغر والنى الذى لم ينضج فيه قبض قليلا كل قبل الطعام وصمغه يفتت الحصاه وما د
يدر الطمث وكلما اصغر كان اقل اسهالا وقال جالينوس خاصته النفع من اهتياج الصفرا اضراره بالريه اصلاحه
بالعناب خيره القبرسي الشربة ثلثون عددا [illegible] وهو اصل لسان الثور وخاصته انه يجفف ويدق
وبلت بالماء لو وضع على الاورام الفلغمونية فينفع نفعا عجيبا [illegible] معروف الافعال والخواص اذا
اخذ بطن الارنب هو باحشائه واحرق قليلا على مقلى دوا منبت للشعر على الراس اذا سحق واستعمل بدهن
الصبيان بدماغه اسرع نبات الاسنان وذلك بخاصية فيه وانفحته تعفن جميع ما ذكر في باب الانفحة
واحسن والمحبة بالخل ترياق السموم [illegible] هو حيوان صدفي يتمادى الى الحمرة ما هو من اجزائه اشيا
شبه ورق الاشنان وخاصته تفريح الوبه [illegible] معروف الطبع حار في الاولى يابس فيها الخواص هو من
المفرحات القوية للقلب وافضله وقد يستعمل المطبوخ اذا لم يكن صبغ ويفيد الروح نورانية وليس يخص تعديل
روح دون روح بل هو ملائم الجوهر لجوهر الروح كله [illegible] طبعه حار يابس وبه اطهر من حره لكن قوما قالوا
انه احر من الحنطة وقال يوحنا بن ماسويه فيه حرارة يسيرة اقل من حرارة الحنطة يابس كثير اليبس وحرارته
في اول الدرجة ويبسه في آخر الدرجة الثانية الافعال يغذو غذاء صالحا الى اليبس ما هو فاذا طبخ باللبن ومن
اللوز غذى اكثر واجود ويسقط حنيفة وعقله وخصوصا اذا نقع ليلة في ماء النخالة ومطبوخه بالماء وقال جالينوس
في الارز الفارسي الطبع حار يابس خاصته ان يحبس البطن اضراره بالكلى اصلاحه بقشار الكندر خيرة الحدث
[illegible] دوا هندي يفعل فعل الافاوايا الافعال يطلى به مصعد البخار ويمنع الصرع [illegible] هو من جملة البقول
معروف الطبع بارد رطب في آخر الاولى الافعال يلين ويغذو اجود من غذاء السرمق وفيه قوة جالية غساله و
نقع الصفرا وينفع وجع الصدر والريه الحار وقال جالينوس خاصته النفع من اوجاع القلب ومن الحمى اضراره
بالطحال اصلاحه بالطين المختوم خيره ما ضرب لونه الى الحمرة والشربة من بزره درهم [illegible] دوا عزني شبه
الهت نبت في الربيع ويشبه ايضا الهندبا في كثرة القضبان وبزره كبزر الحزو وقيل هو الذي يسمى بالفارسية كورا
الطبع حار الخواص وينفع الطحال ويدر البول [illegible] بطن انه رعي الابل خاصته سقية الكلستين و
سفع غصة الكلب الكلب جدا [illegible] حشيشة تشبه العدس فتسمى ترسيا الطبع حار يابس في الاولى الخواص يجفف
باعتدال وتجلوا وينفع بخاصته عقر الكلب الكلب والله اعلم [illegible] هو الدوا المعروف بالجا
الطبع فيه ادنى تبريد وليس فيه قبض وقوته محللة مع تبريد وهو نافع من اورام الحالب ضمادا وتعليقا
شجرة مثل الكبر جساوة الرائحة جدا تقتلها الهوام في علف الطبع انها في طبعها اقوى من عنب الثعلب والكاكنج
واذا اطلى على لسع الزنابير ابرا في الحال [illegible] دوا فارسي يقال له الرائحة والحرم وخاصته تجويد الحفظ
ابو [illegible] بنات يشبه القرع بقول الخوز انه معروف بهذا الاسم وهو ينفع شى للجراحات الطرية يضمها ويلحمها
في الحال [illegible] هو الحجر الذي يتولد عليه الملح المسمى زهرة الاساسوس ويشبه ان يكون تكونه من نداوة البحر
وطله الذى يسقط عليه قوته زهرة مفتحة ملحمة يذوب اللحم المنغمس من غير لذع [illegible] الطبع الحار في الثانية
يطب في الاولى وخاصته يحلو البهق بقوة [illegible] دوا كرماني وفارسي وطبعه حار لطيف [illegible] وهو ضرار

احدهما زهرته صفر والاخرى اسمانجونيه وخاصته اذا شرب بالشراب نفع من نهش الافعى [illegible] دوا فارسي
جيد للحفظ والعقل [illegible] ضرب من البيلوفر الهندي وطبعه عند ماسرجويه حار يابس [illegible] ويزيد الماء منه
دوا كالبصل المسقوف وخاصته النفع من البواسير [illegible] هو اوفيوس الحد في شي شبيه بالحرقة
الطبع قال جالينوس بارد في الثانية مجفف في الاولى وثمرته حار يحتمل ضمه في اول الاولى في الثانية و
خاصته ثمرته النفع من اليرقان [illegible] هو الدوا المسمى فارسي لان له حدين كالفاسين الطبع هو
حار وفيه مرارة وعفوصة الخواص يفتح سدد الاحشا وينفع اوجاع المفاصل [illegible] هو تفاح
الشوبنجان وقوته كقوته [illegible] دوا هندي في قوة [illegible] حتى لا يكون مطبوخ
وطبعه حار رطب وخاصته الزيادة في الباه [illegible] هو شجرة الغرب [illegible] هي كالسيور يتخذ من الفطير
ويطبخ في الماء باللحم وبغير لحم ويسمى بالفارسية رشته الطبع حارة بطونها مفرط الخواص لا شك في انها بطيه
الانهضام الانحدار عن المعدة لانها فطير غير خمير والمطبوخ بغير لحم اخف عند بعضهم ولعله ليس الامر كما يقولون
فاذا اخلط معها فلفل ودهن اللوز صلح حار قليلا واذا انهضمت كثر غذاوها جيدا وينفع السعال وينفث
الدم وخصوصا المطبوخ منه بسفل الحمقا ويلين البطن [illegible] هو شي شبيه كف الانسان مركب اللون
من صفرة وبياض صلب المكسر فطعمه الى حلاوة وفيه لون اخر ليس بساطع لاول لكنه الى الصفرة والغبرة [illegible]
هو شجرة الصنوبر [illegible] قيل انه رعي الابل [illegible] ثمرة الطرفا والله اعلم بالصواب واحكم بالبيان حرف
[illegible] ينبت في مقدار اربعة اجربة ارض لا ينبت في غيره من المواضع بمصر وقال جالينوس حب البلسان
وعنده انه لا يمكن ان يغش غشا غامضا لانه ورقه يشبه ورق السداب غير انه اشد بياضا بكثير وارق
ويكون في بلاد اليهود فقط بعض دهنه بان يشرط الشجرة بشرط الحديد والذي يسيل منه يسير واغا
هو لبن البلسان والذي يجتمع منه في كل سنة خمسون رطلا الى ستين ويباع مكانه ضعفه وزنه فضة
والجيد منه الحديث القوي الرائحة الذي ليس فيه من رايحة الحموضة شي سريع الانحلال اللذع اللسان لذعا
يسيرا ليس بقابض وقد يغش بدهن الحنا ودهن حبة الخضرا او دهن شجرة المصطكي ويا شيا آخر كالعسل و
الشمع ودهن الآس والخالص منهما اذا قطر على صوف ثم غسل منها بعد فلا يوثر فيها فاما المغشوش فانه يبقى
لها اثر والخالص يجمد اللبن اذا قطر عليه والمغشوش لا يفعل ذلك والخالص اذا قطر على الماء انحل فصار
للماء قوام اللبن بسرعة والمغشوش يطفو مثل الزيت على راس الماء ويجتمع ويتفرق بمنزلة الكواكب والخالص
لتثبت على طول الزمان فيفسد ومنهم من ظن ان الخالص اذا قطر على الماء يغوص اولا في عمقه ثم انه يطول
عليه هو غير محصل واما حب البلسان فاجوده الحديث الاحمر الرزين الطيب الرائحة الحشن العظيم الثقيل الذي
يلذع اللسان ويحذو ويفوح منه ريح البلسان وقد يغش بحب يخلط به وهو ضعيف فارغ وطعمه كالفلفل
وفي القانون شجرة مصرية تنبت في موضع يقال له عين الشمس شبيهة الورق والرائحة بالسداب لكنها اضرب
الى البياض وقامته قامة شجرة الحضض ودهنها افضل من حبها وحبها اقوى من عودها في الوجوه كلها ودهنها
يوجد بان يشرط بحديدة بعد طلوع الشعرى وبجمع ما يرشح بقطنة ولا يجاوز في السنة ارطالا والامتحان منه
اجماده للبن كما يقطر عليه واختلاطه بالماء ونحو ذلك وانغماسه في القطنة وذكا الحبة ويغش بدهن الصنوبر

يطفوا

ودهن المصطكي ويغش ايضا بشمع مذاب في دهن الحنا واجوده الطري فاما العتيق الغليظ فلا قوة له وقال
بعضهم المسمى دهن البلسان هو في الحقيقة صمغه لكنه لا يكاد ينعقد بل يشبه بعض الادهان الجامدة وان
اريد دهنه بالحقيقة فهو مما يمكن ان يستخرج من لب حب البلسان كدهن البطم من الحبة الخضرا او زعم
اخر ان الذي يسمى دهن البلسان هو الصمغ لانه لا يطفو على راس الماء كسائر الادهان وذلك حكم الصموغ
السائلة وانه يشتعل من غير دخان كسائر الصموغ وكان الكافور وهو بارد مكثفا الحار كالسندروس وبحجة
مخالفته للادهان في خواصها الا انه دهن بل لانه صمغ الطبع عوده حار يابس في الثانية وحبه اسخن منه
بيسير ودهنه اسخن منهما وهو في اول الثالثة من الحرارة وليس فيه من الاسخان ما يبطل الافعال والخواص
يفتح السدد وينفع الاحشاء الغليظ ودهنه ينفع السموم ومن الهوام ولذع العقرب اذا شرب باللبن وقال
جالينوس في عود البلسان الطبع حار يابس خاصته تنقية البدن من الرطوبات اضراره بالامعاء اصلاحه بالكثيرا
خيره الحشي منه قال محمد بن احمد الحشي منه لا خير فيه والجيد منه الحاد الاخضر الرمق ودهنه من اجل العقاقير
واجلها قدرا وهو ينفع من السموم ويدخل في الترياقات والمعاجين الكبار وهو يلفظ من موضع واحد
بالفسطاط يعرف بعين الشمس يوتى الى الشجرة في وقت الدمان وهو في ابان الخريف ويشرط في العقد ويجمع ما
فيه من الدهن ثم انه يجعل في انيته فيوخذ صفوته الاول وهي افضله واجوده ثم يجعل اعتكاره فيصفو منه
منها نوع اخر يسمى الرياد ويسلخ بخطيطة يسيرة عن معدل الاول ووكس ويبقى له ثقل يضرب الى البياض مائي
دهانة يستعمل في المحلب وغيره وله تجربات كثيرة فمنهم من يجربه بان يشعله على الكراث وعلى سد الحديد
واجود من ذلك ان يوخذ له صوفة جديدة ويشعل فيه النار بفتيلة سراج فاذا اشتعلت الصوفة وفار
اوبل فيه ابريقه وشد به على الصوفة فان التهب الخرقة ولم يقلع
للخود بل الممتحن له ابهامه بريقه على الثوب الابيض فان لم يزله ولم يطبع فهو جيد
فالدهن صحيح فان تقلعت فلا خير فيه وقد يقطر منه على الثوب الابيض
ويقطر منه على الماء فان لم يتغير وجه الماء فهو جيد وقال جالينوس في حب البلسان الطبع حار
النفع من السوداء والبلغم اضراره بالمثانة اصلاحه بالكثيرا خيره الذي ... قال محمد بن احمد في الحب
النوع من البلسان الذي يستخرج دهنه من شجرة حب ولا ثمر وانما هذا الحب المعروف بحب البلسان هو شجر
بارض الهند وفارس يشبه هذا البلسان ولا دهن فيه ولست اشك انه من جنسه الا انه لا يخرج دهنا
بل ثمر هذا الحب المعروف ويقال انه بلسان ذكر ويشبه اصول البنفسج الابيض او بزره وقال محمد احمد التميمي
البنفسج [illegible] وقال ابو جريج هو عود اغبر يقرب من السواد يشوبه حمرة قليلة دقيق العود له شعب كثيرة وفيه اذا ذقته طعم مرارة
يشبه الارجل واجوده ما غلظ عوده وقرب من الحمرة وكان نحيفا احتبى من عامه
حقيقه يشبه القرنفل وقال ابن ماسويه احمره الاصفر المكسر الذي فيه حلاوة يسيرة مع عفوصة كغلظ
الخنصر وفي القانون هو عود اغبر اعقد الى السواد والحمرة اليسيرة دقيق ذو شعب كالدود الكبيرة الارجل في
مذاقه حلاوة مع قبض وقال بعضهم انه ينبت على شجرة في الغياض وقيل انه ينبت على الاحجار واجوده الغليظ
مثل الخنصر الضارب الى الحمرة والصفرة المكسر الطري الذي فيه مرارة خفية وعذوبة مع عفوصة وفي طعمه
قرنفلية واسمه هذا معرب من [illegible] اي كثير الارجل الطبع حار في الثانية يابس في الثالثة بالغ الافعال

الخواص محلل للنفخ والرطوبات بدله افتيمون ونصف وزنه ملح هندي وقال جالينوس خاصته النفع من المرة السوداء
اضراره بالكلى اصلاحه بالهليلج الاصفر [illegible] واخشى هندي فيه مشابه لقوة البهمن واجوده ما غلظ
عوده وخشن وابيض لونه وكثرت خطوطه واما الاملس القليل البياض الدقيق العود فردي ويغش باللعبة
البربري الطبع حار في الثانية يابس في الاولى الخواص ملطف نافع من وجع المفاصل والسموم ويزيد في الباه
[illegible] قال ابو جريج انه بصل صغار يشبه بصل الزعفران وورقه يشبه ورق الكراث وورده يشبه ورق
البنفسج وفي القانون بصل النرجس وقال قوم لا بل هو من جنس الطلحبيان ويشبه ان يكون انا علس هو ومن نوع
بهج الفتى الطبع طبعه قريب من طبع البصل ولعله يابس في الاولى مع رطوبة فضلية الخواص منفخ ويعرق ويخشن
اللسان ويهيج الباه واذا لم يستمرا معض ونفخ [illegible] قال ابن ماسويه اجوده المكتنز الخصب الذي يرسب
في الماء الكبير برغوثي وفي القانون هو لونان شتوي وصيفي واجوده الممتلي الراسب في الماء والشربة من الحما
كان وزن درهمين الطبع بارد رطب في الثانية الخواص المقلو منه مقلوا في دهن الورد ويسكن الاوجاع ضمادا
بالخل والمتلعب منه ولعابه نفسه مع دهن البنفسج يطلق قال جالينوس طبعه بارد معتدل في الرطوبة واليبس
خاصته النفع من التهاب المرة الصفرا اضراره بالمعدة اصلاحه بالكثيرا خيره البري منه الصغير الحبة وما
يميل منه الى الحمرة [illegible] هو حب صغار اغبر اللون وارداه واخبثه الاسود ثم الاحمر والابيض اسلم وهو الذي
الاولان لا لاستعمالان وزهر الاسود ارجواني وزهر الاحمر اصفر وزهر الابيض ابيض والى الصفرة في المستعمل
رطوبة دهنية واجوده الابيض فان لم يوجد استعمل الاحمر ويجتنب الاسود دايما لكن عصارة اعضائه
ربما استعملت بدل الافيون الطبع الاسود بارد يابس في آخر الثالثة في اولها الخواص مخدر ويقطع النزف
ويسكن بتخديره الاوجاع الضربانية العقل ويبطل الذكر ويحدث جنانا وجنونا يابسة [illegible] هو شبه
باوراق يقع بعضها على بعض برطوبة ثم يجف في لون عنب الثعلب حمرة وصفرة كانه قشور وخشب وورقه
مترنجة مختلطة يحذف اللسان قريب الطعم من الكبابة وقال ابن ماسويه انه قشور جوز بوا وفي القانون
هو شبه اوراق متراكمة متعضنة يابسة الى الحمرة وصفرة بقشور وخشب وورق يحذف اللسان كالكبابة
وقال مسيح هو شبه القوة بنارمشك والطف منه الطبع قال حنين انه معتدل وغيره حار يابس في الثانية ولا
شك في حره ويبسه الخواص يحلل النفخ وفيه قبض ويقوي المعدة والكبد ويعقل المبطونين وينفع من السحج
ويجيد للرحم وقال جالينوس خاصته تقوية الامعاء وسقيها اضراره انه يقطع الجماع ويشف النطفة و
يضر بالراس ما لم كثر او العسل خيره باصغر منه وكان ذكر اقتر هندي المس منقط بنقط غبر وطبعه بارد يابس و
خاصته ان سقي القروح العتيقة ويملاها ويحبس الدم من اي موضع انفجر [illegible] انه ماسوية انه
الحشيشة التي يتخذ منها الهندا سورج وفي القانون هو بدل كشت بركشت [illegible] هذه حشيشة دقيقة
جدا ويذهب قوتها سريعا وينبت في حياض الماء ونحوها وفي القانون حشيشة منبتها شطوط الانهار وفي
داخل الابار يشبه الكزبرة الرطبة لكن قضبانها احمر الى السواد بلا ساق ولا زهر ولا نور يذهب قوتها سريعة وهو
ايضا يسمى كزبرة البير وشعر الجبار وشعر الارض الطبع هو معتدل يميل الى الحرارة ويبوسة يسيرة جيد الافعال
محلل ملطف منضج وفيه قبض ويمنع السيلان ويدر البول والطمث ويفتت الحصاة ويخرج المشيمة ويشفي النفساء

ويقطع النزف وعند الاكثر يعقل البطن وعند ابن ماسويه يسهل وبدله في الربو وزنه بنفسج مع نصف وزنه
رب السوس وقال جالينوس [illegible] الصفر اضراره بالطحال خيره الاحمر منه الشربة ثلث درهم وطبعه حار
يابس [illegible] حشيشة دقيقة شبيهة بالليف سهلة الانكسار يجمعها اصل وحرم وهي ثلثة انواع اسمر
واحمر واصفر وفي القانون منه اصفر الزهر ومنه ابيضه ومنه فرفيريه يحفظ ورقه وزهره بان يجعل
اقراصا واصله يجفف وهو عند جالينوس قريب القوة من الورد في اللطافة لكنه حار وحرارته كحرارة الزيت
ملايمة الطبع حار يابس والاولى الخواص مفتح محلل ملطف الكثائف من حمى محلل مع قلة جذب بل من غير
جذب وهو خاصية من بين الادوية ويدر الطمث شربا وجلوسا في مائه ويشرب للحميات العتيقة في آخرها
وقال جالينوس خاصته النفع من وجع الراس في
وبدله في تقوية الدماغ والمنفعة من الصداع برنجاسف خيره الطري الحديث الشربة عشرة دراهم [illegible] هو شبيه بالتمر الصيحاني
المزمن اضراره بالحلق اصلاحه بالعسل وفي داخله عسل اسود وفي القانون نوى شبيه بنوى التمر وله مثل
وله اقماع شبيه موضعها باسفل البندق تتخلخل متثقب في تخلخله عسل النج ذو رايحة ومن الناس من تفضمه فلا
لب الجوز حلو لا مضرة فيه وقشره متخلخل متثقب في تخلخله عسل النج ذو رايحة ومن الناس من تفضمه فلا
تضره وخصوصا مع الجوز الطبع حار يابس في الرابعة الخواص عسله مفرح مورم يحرق الدم والاخلاط
وينفع من قيام الذكر اذا تنوول بمعجونه الانقرديا كثيره يهيج الوسواس والماليخوليا وبدله خمسة اوزانه
بندق مع ربع وزنه دهن البلسان وثلث عزته نفط ابيض قال جالينوس خاصته النفع من الصغار
والنسيان اضراره بالمعدة والراس اصلاحه بالعسل خيره العسلي منه قال محمد بن احمد شربه منه خطا كبير وهو
يقتل اذا شرب منه شي ومن يخلص منه من الموت فمن شربه ولديه الماليخوليا وفساد الدماغ [illegible] هو حجر
قضبان حمر وفلق وفي القانون منه احمر ومنه اسود ومنه ابيض الطبع بارد في الاولى يابس في الثانية
الى الثانية الخواص قابض يمنع النزف ويحفيها كثير من قبضه فان يخفيفه شديد وهو يجس نفث
الدم وبعين [illegible] الادوية المقوية للقلب قال جالينوس وهو المرجان وطبعه حار يابس خاصته النفع من
وجع القلب المزمن اضراره بالكلى اصلاحه بالكثيرا خيره ما اصفر منه الشربة وزن درهم وقال محمد
احمد المنسل هو عروق المرجان وهو الذي يكون سقفا نقنا صغارا بعضها فوق بعض مثل كوابر النحل
وخيره ما احمر لونه وثقل ومن خاصيته يسقى لمن به غلظ الطحال وصلابته ثلثة ايام كل يوم وزن اربعة
دوانق مسحوقا باوقية سكنجبين فيحل عنه العلة [illegible] هو ثمر معروف وارضيته اكثر من ارضية الجوز
وهو اغذى من الجوز لانه اشد اكتنازا واقل دهنية وابطا انهضاما الطبع الى الحرارة واليبوسة ويبوسة
قليلة الافعال والخواص تتولد منه المرار وفيه قبض اكثر مما في الجوز وفيه نفخ وتوليد للرياح في البطن
الاسفل [illegible] هو بزر مستو اسود مثل بزر فيه طعم الشلجم اذا مضغ وقد ذكر خواصه في باب
الشلجم في حرف الشين [illegible] هو الشوكة البيضا ويشبه الحكة الا انها اشد بياضا واطول شوكا من الحكة
وتنشو ورقها وورق الحماما الا انه ارق واشد بياضا وساقها قد يبلغ ذراعين وزهرها فرفيري و
بزرها كحب القرطم لكنه اشد استدارة الطبع في اصله تبريد يجفف مع تحليل ما وبزره حار لطيف الخواص
فيه قوة محللة ومفتحة وخصوصا في بزره وفيه قبض للنزوف وقبض معتدل والمضمضة وبيلاقيه يسكن

في
وجع الاسنان وينفع الاسهال المزمن المعدي ولسع العقرب بان يمضغ ويوضع عليها فيجذب السم وبدله
للحميات الشاهترج بخور مريم هو قطاع خشب اغبا اسود وشبيه اللون بالكمثرى المقدد جاد الطعم عفص
الرايحة وقال يوحنا بن ماسويه هو شجر مريم حارة يابسة يفعل فعل المرزنجوش وقال بولس بخور مريم
له قوة مختلفة وذلك انه قوة محللة وتقطع وتفتح وتجذب وتغش وعصارته تفتح افواه البواسير اذا اسكت
مع صوفة وقيل نوع آخر من بخور مريم له قوة مختلفة يسمى فيما نورفان اصله [illegible] ثمرة قوية اذا شربت
فعلت فعلا قريبا من فعل النوع الاول وفي القانون بخور مريم وشجرة مريم كلاهما واحد وهو ثلثة واحد
وهو ثلثة انواع نوع بلا ثمرة ونوعان بثمرة وقيل الخواص ينفع من الزكام البارد ونزول الما في العين
وقال محمد بن احمد هو نافع الطحال اذا شرب وضمد عليه وقالوا بخور مريم هو قشور العرطنيثا وقيل هو
نوم المجوس وقيل لا فرق من بخور مريم ودخنة مريم وقال بعضهم ان دخنة مريم هي السندروس فاما شجرة
فسمعت بعضهم انها مثل شجرة القطن واكبر منها ولها ثمر تشبه حب الخيار رحيه غير انه اصغر منه [illegible] هو
قطاع خشب اغبر وهو اصول متشنجة منقضة متعفنة وهو نوعان ابيض واحمر الطبع حار يابس في الثانية
الخواص يسمن ويقوي القلب وينفع الخفقان ويزيد في المني وقال جالينوس خاصته ان يحلل البلغم اللزج
اضراره بالراس اصلاحه بالكثيرا خيره الصمغي الشربة منه نصف درهم وقال محمد بن احمد ليس من طبعه ان
يحل شيا من الاخلاط ولا صمغية فيه وقال بعد ذلك البهمن الابيض خاصته تفتت الحصاة المثانة اضراره
بالمعدة اصلاحه بالانيسون خيره الابيض الذي يشبه الجزر الصغار الشربة درهم والبهمن الاحمر هو الاصل
الذي يشبه الجزر يقطع ويجفف خاصة الزيادة في الباه وكذلك الابيض منه يفعل فعل الاحمر فاما
الابيض منه فانه اصل شجرة الدوقوا وهو الجزر البري وقد قلعته وجربته وطعمه الى الحلاوة ماهو ليس
فيه عطرية ولا حرافة ولا مرارة تشبه طعمه طعم البوزيدان الا ان البوزيدان اصلب طعما وفعل هذه الثلثة في
تقوية الباه فعل واحد وايضا هذه الثلثة تدخل في الاطريفل الاكبر لمنفعتها للباه [illegible] هو قضبان
جعدة واصوله منفعة عليها زغب شبيه بالاسطوخودوس في لونه ورايحته وقيل هو اللبني اليابسة وقد
ذكر ذلك في الذخيرة الخوارزم شاهية الطبع حار يابس الخواص يسهل السوداء ويفتح سدد الكبد والطحال
بصل الفار هو الاسقيل وهو العنصل وقد ذكر في الالف والعين افعاله وخواصه بزرنه هو حشيش يشبه
القضبان في لون التربد ويكسره الا انه ليس بمجوف ولا املس التربد الطبع حار وعنه قليل رطوبة قال
بولس خاصته النفع [illegible] المفاصل باسانان هو ثلثة عروق كثيرة التلوي والتشنج شبيهة بالوج الا انه
تضرب فيه حمرة عفص الطعم الطبع بارد يابس وخاصته حبس الاسهال باسهان هو قطاع خشب شبيه
بالبخارة وليس له رايحة وفي طعمه مرارة تضرب في آخره الى الحلاوة ولونه شبيه بلون القسط وطبعه حار
وخاصته التفتيح [illegible] هو الطلق وقد يذكر في الطا بط هو الطا المعروف قال ماسرجويه
لحم البط احر واغلظ من لحم جميع الطير التي يوتى في البيوت وهو يحلل ما في الاحشاء من الفضلة الغليظة
وشحمه يلين الصلابات والاورام مع لطافة دخوله فاذا اتخذ من شحمه قيروطي وطلي به الوجه نقاه وجلاه
وقال ابن ماسويه لحمه يسخن المبرود ويورث المحرور حمى وشحمه عظيم النفع في تسكين الوجع واللذاع

في عمق البدن وهو افضل لحوم الطير قابض لكثرة الغذاء ولحمه بطي الهضم في المعدة الا انه اذا انهضم كان
اغذى من جميع لحوم الطير ويزيد في الباه ويكثر المني وفيه تسمين جيد وتصفية للصوت واجنحته اخف
واجود من ساير اعضايه بقر معروف قال ماسرجويه اغلظ اللحم لحم البقر وهو بارد غليظ يولد الغلظ
دما غليظا وهو مولد السوداء المرة وقال سلمويه لحم البقر وكرشه وامعاوه اذا انه كثير الفضول واما
اكارعها ورقابها فلا فضول فيها وقال ابن ماسويه خاصة لحم البقر الاضرار بالطحال وخاصة لحم العجل
توليد الدم المحمود المعتدل وخاصة شحم البقر تحليل الاورام من خارج وخاصة نخاعه ان يذهب
شقاق اليدين والرجلين [illegible] وخاصة لبن البقران يدفع المعدة ويقويها وخاصة اذا اخرج منه
الزبد وقال جالينوس مرارة الثور حارة يابسة خاصتها تنقية الراس وحط الفضول منه وادرار
الطمث واسهال البطن اضرارها بالمثانة اصلاحها بالكثيرا والعسل خيرها ما كانت من ثور فتي غير كبير
السن الشربة دانقان وقال مخ البقر اذا اذيب بدهن وجعل على شقاق الشفتين نفع نفعا عجيبا وقحف
العجل ينفع قلاع الصبيان طلا واحشاء البقر مجففة مسحوقة ينفع من الماء الاصفر بالخل ومثانة
الثور محرقة ينفع لمن يبول في الفراش سقيا بخل ومحض البقر نافع من دوسنطاريا ومن السل وفساد مزاج
الكبد من الحرارة ولبن البقر في زيادة الباه من ساير الالبان قال وسمن البقر حار يابس يزيد في المني وما
عتق منه كان اشد حرا قال وان سقي انسان دم ثور جمد على قلبه فمات لوقته وقال ابن ذكريا بدلك الذكر
بمرارة الثور مع عسل منزوع الرغوة اعانت على الانعاظ جدا وعظام الثور اذا سحقت بالخل وطلي بها على الجرب
ابراته وزبله يغسل به الوجه فيحمره لحالا اذا جففت وسحق بالخل وسقي منه نفع من ورم الطحال وقال محمد بن
احمد يسقى من برادة القرن الايسر للرعاف الذي يجري من المنخر الايسر وبرادة القرن الايمن للرعاف من
المنخر الايمن فيقطعه جدا وهذا شي مجرب قال وعظام فخذه تفعل ذلك ايضا وربما حبس البطن وقضيب
الثور يجفف ويسحق ويشرب في بيض نيمبرشت فيزيد في الباه جدا وكذلك تفعل عصب العجل ومخه ولا سيما مخ
ساقه مثل الصلابة جدا بغل وقال ارسطوطاليس البغل ليس له مرارة وكذلك الحمار الخواص وسخ اذن
البغلة اذا شربته المراة من بولها اثنين درهما لم تحبل وكذلك تفعل وسخ اذنها تعليقا في جلدها ودماغه
اذا اكلته الحامل كان ولدها مجنونا محبلا ولحم البغل مطبوخا مع اي لحم كان اذا اطعمت المراة منه لا
تحبل ابدا ومخ البغل مع الزيت نافع لكل ورم صلب بوم هو الطاير المعروف الذي لا يبصر بالنهار شيا قال
مهرارس قلب البوم كما هو حار احاله اذا لطخ به وجه الملقو [illegible] ودماغه اذا دف بدهن بنفسج
وقطر منه في الانف من الجانب الذي يكون وجع الشقيقة فيسكن من ساعته ومرارته تخلط برماد الطرفا
والعسل ويشرب منه من يبول في الفراش تحقنه ودمه يخلط بدهن ويدهن به الراس فيقتل القمل والصيبان
وعينه المفتوحة ما لم تسهر والمغمضة تنوم بازي هو المعروف من الجوارح قال جالينوس مرارته تسدد
الماء النازل في العين ولحمه اذا اكل نفع من الشقيقة جدا [illegible] مرارته من الجانب العليل
باشق طاير من الجوارح معروف قال مهرارس مرارة الباشق اذا سقي منه نصف درهم نفع الخفقان
السوداوي وكذلك تفعل دماغه قال ومرارته جيدة للبصر ايضا وتمنع حدوث الماء في العين اذا اكتحل بها

ويحد البصر ويقويه جدا ابن عرس قال جالينوس براق الجايع وخصوصا حار المزاج ينفع القوبا
منسوحا وينفع من الطرفة والبياض في العين وهو قاتل للحية والعقرب فاكل الهوام التي تقتل
الناس [illegible] ويقال ايضا [illegible] ويسميه قوم بالبحر قال جالينوس كل بول فقوته قوة حارة الا ان
بول الحيوانات اشد حرارة من بول الحيوانات الباردة واقل حرارة بول الانسان لكن لابد ان يكون اضعف
من كل بول ما خلا بول الخنازير الاهلية الخصيان فان بول الخنازير البرية قوي واما بول الانسان فقد
من قوة الجلا اكثر مما عنده [illegible] الخواص كل بول جلا [illegible] وبول الجمل الاعرابي المسمى النجيب
وبول الانسان يجعل مع رماد الكرم على موضع النهوش وبول الابل ينفع من [illegible] بول
الثور وبول الانسان وخصوصا المعتق ينفع من الدرن مع البهق والحكة والتقشر وبول الماعز
ينفع من التشنج والامتداد والاوجاع العصبية وبول الجمل شديد النفع من الخشم والعتيق من بول
الانسان يمنع سيلان القيح من الاذن وبول الصبيان الرضع من التهاب [illegible] واذا اشرب من
بوله من به طحال كل يوم سكرجات انتفع به جدا وهو مجرب وينفع من الاستسقا ايضا وبول الانسان
[illegible] من سم الافاعي ومن كل لسعة وعضة وبول الخنزير يفتت حصاة الكلى والمثانة بعر قال
جالينوس طبعه حار يابس وبحسب الحيوانات في الحرارة واليبوسة الخواص ينفع الصب على بياض
العين وينفع من الجرب والبرش والكلف طلاء وبعر الجمال يقطع الرعاف ويبطل الثاليل واذا
مع ادوية الصرع للصرع نفع جدا وبعر الغنم يحلل الخنازير والماء الاصفر وينفع الحمرة واذا احرق وعجن
بالخل وطلي على عضة الكلب الكلب نفع عظيما وبعر الجمال يسكن اوجاع المفاصل واورامها ويمنع
[illegible] بسكره زهرة حسنة في تقطيعها وشكلها الاخدان الا انها اعظم شكلا منه
وليس في لون الاخدان لكن يضرب فيها حمرة مع غبرة وليس طعمه كطعمه ولا ريحه قال بولس طبعها
بارد رطب وخاصتها النفع من الشرى الصفراوي والحمرة والحصبة والحميات [illegible] فهو عروق واصول
صغار وكبار كثيرة التشنج [illegible] ليس عليها كبير عظم دون [illegible] العظم بعضها
التفرك وبعضها اصحب [illegible] ولونه شبيه بلون القسط وفي طعمه وفي طعمه حدة ويلذع اللسان
بين بان جيد ويسمى [illegible] اكثر من الحمص الى البياض [illegible] لبن دهني الطبع حار في
الثالثة يابس في الثانية الخواص ينقي وخصوصا انه يقطع الغليظ وينفع مع الخل [illegible]
ولا [illegible] ادهنه من [illegible] وفي جميعها [illegible] ويبدل له نصف [illegible] السليخة ومثله قوة [illegible]
[illegible] وقال جالينوس حب البان حار رطب خاصته النفع من المرة السوداء والبلغم اضراره بالكبد
اصلاحه [illegible] الشربة ثلثة دراهم [illegible] معروف [illegible] اصله
[illegible] الطبع بارد رطب في الاولى وقال قوم انه حار في الاولى [illegible] الخواص قال انه
يولد دما معتدلا ويسكن الاورام الحارة ودهنه طلا جيد للجرب ويسكن الصداع شما وطلا [illegible]
وخاصة مربا بالسكر وشرابه ينفع من اوجاع الكلى [illegible] يسهل الصفرا وقال جالينوس
خاصته النفع من فجج الامعاء اضراره بالقلب اصلاحه الانيسون بزر البستاني الشربة درهمان [illegible]

سص

منه
نبات يشبه الافسنتين له رطوبة ويقسو وصنف اقصر اغصانا وورقا وله ورق صغار دقاق
وصيفي يظهر في الصيف طبع بارد رطب في الاولى وقال بعضهم انه حار يابس الخواص يلطف
جدا عنع ضماده بعلب الفضول والى العضو وينفع من انضمام الرحم شربا وضماد او يسقى الى اخمسه
دراهم وقال جالينوس هو حشيشتان متقاربتان بهذا الاسم وقال في موضع اخر هو
القيصوم وطبعه يابس خاصته النفع من البلغم والسوداء اضراره بالكليتين اصلاحه بالانيسون
خيرة الاسود منه المشربة ثلثه دراهم وقال محمد بن احمد هذا النوع المسمى بجاسف بالاهنين
وله رايحة ذكية خيرة ما اصفر زهره واخضر ورقه خاصته انه يمنع تولد القراشين في الشعر الحنطه
معروف وهو معدني من المنقعدة كلاملح وهو اقوى والطف من الملح لكن ليس له تفتيق
وقد يحرق على حرف فوق جمر ملتهب حتى يشوى واجوده الارمني الخفيف الصفايحي الهش الاسفنجي الا
او البورقي والفرفيري اللذاع وقياس الافريقي الى ساير البوارق هو قياس البورق الى الملح و
الطف الافريقي على البورق كالغبار ويسمى زبد البورق ويشبه الى البورق يسبه الجسم المسمى زهر
الملح ولا يوكل البورق الا بسبب عظيم وزبد البورق الطف منه في قوته واجوده الرجاجي السريع
التفتت الطبع حار يابس في آخر الثانية ويبسط ربما ضرب الى الثالثة الخواص يجلو ويقوى ويغسل
ويقطع الاخلاط الغليظة واذا احتمل يطلق وقال محمد بن احمد البوارق انواع فمنها الاحمر الارمني
وهو ما يستعمل في الحامات الذهب فقط ومنه الابيض الصفاري وهو ما يستعمل في حل الصفر والفضة
واحامها ومنه البورق الارمني الابيض الذي يشبه قطع التوتيا المرازبي وهو بورق الشرب وينفع في
الكموني ومنه النطرون وهو نوعان احمر وابيض وهو ينفع في الخبز والبورق سلطان قوي على الجرب
اذا نفرك به في الحمام وصبر عليه معروفة وعند دسقوريدوس لها الادوية فيها
البته وهي كالقطف واشد ترطيبا من الخس والقرع الطبع باردة رطبة في الثانية الخواص تغلط
عصارتها بدهن الورد فينفع الصداع العارض من احتراق الشمس اكثر ما يستعمل منه اصله
ضمغ وعصارة وصمغا اقوى من عصارته الطبع حار في الثالثة يابس الخواص يحلل معروفان
الطبع باردان يابسان في الثانية والبسر اقبض من العنب الخواص اذا شرب على اثره ما يحدث
السدد في الاحشا والاكباد منهما تولد في البطن اخلاطا غليظة هو شي يجلب من اليمن وقال
بعضهم انه من اصول ابن عيلان اذا بحر فتساقط واجوده الاصغر الخفيف العذب الرايحة والا
بالزبربن ردى الطبع حار يابس في الاولى وعند بعضهم بارد في الاولى الخواص يقوي الاعضا الباطنه
هو من ثمار اشجار الهند وهو مثل الترنجة صغيرة سودا اولها باكله الهند وقال الخوزي انه قثا هندي
وهو مثل قثا الكبر وهو معروف يشبه الزنجبيل وقال في كتاب الاعتماد هو حبة سودا آنيته الذكر
الا انها مجدد ما الراسين في داخلها ثمرة وسمه الطبع حار يابس في الثانية الخواص قابض يقوي
الاحشا ثمر معروف وهو قريب من الاستدارة قريب الطعم الاملج ولبه حار وقريب من النبق
الطبع بارد في الاولى يابس في الثانية الخواص فيه مطلقة وقوة قابضة وقال جالينوس انه حار يابس

دراهم

خاصته النفع من البلغم والنسيان اضراره بالامعاء اصلاحه بالعسل خيرة الاصفر الطرى الشربة منه
... هي حشيشة متشاربة الاوراق ويسمى البقلة الاترجية ايضا وطبعها حار يابس في الثانية
وخاصتها النفع من جميع العلل البلغمية والسوداوية وهي مفرحة مقوية للقلب نعم تبطي في التفريح وربما
امرت وبلنا وزنها فشور الاترج وقال جالينوس خاصة هذا الدواء النفع من وجع القلب والخفقان
اضراره بالارية اصلاحه ... الطرى منه الشربة مايه عشرون درهما هو من الرياحين
وطبعه لطيف خفيف وخاصته تحليل النفخ من كل موضع ويطلق ... هندي او سندي
وهو نوعان صغار وكبار غير ممسة والكبار منتسة وافضلها الصغار الخواص تحلل البلغم من
المفاصل ويخرج الديدان ... فيه قبض وفي غلاف ثمرته رطوبة وطبعه بارد وخاصته
ان سطل بطبيخ اصله وورقه على العظام المكسرة ... هو الذي يسمى كاوحشم وورده اصفر الورق
احمر الوسط اسمن من الورد البابونج وطبعه حار في الثالثة يابس في الاولى وخاصته ان يشم فينفع من
الرياح الغليظ في الراس ... اجوده الدهني الزهر وفعله التحليل ... قال جالينوس قوة هذه
للنبه قوة قابضة وفيها حرارة معتدلة ويبوسة يسيرة وهو شبيه القوة بالعدس اعرمنه
اهضاما وطبعه معتدل الى اليبس وفعله القبض كالعدس ... هو الكول وهو نبات شبيه با
الشاسفرم الا انه اعرض ورقا وقيل ينبت من بزر الشاسفرم العتيق ودهنه في قوة دهن المرزنجوش
ولكنه اضعف منه وفيه قوى متضادة الطبع حار في الاولى يابس في اولها وفيه رطوبة فضيلة لكن
يبلغ ترطيبها الى الثانية ولا في الجوهر الخواص فيه قبض واسهال فانه يقبض الى ان يصادف فضلا
فيسهل ويفيد ولضاج وعصارته نافع الرعاف ويعقل البطن وبزره ينفع من عسر البول ويوضع على
لسع الزنابير والعقارب وزعم جالينوس انه لا ينبغي ان يوكل البته ... هو بستان افروز
ورقه يشبه ورق الحماض البري لكنه اقرب الى السواد واخشن وطبعه حار يابس وخاصته سقيه الامعا
والمعدة وورقه قابض يدمل القروح وعصارته اجود شي للقلاع والقروح في الفم اضراره بالمثانة اصلاحه
بالكثيرا خيرة الذكر ما ضرب لونها الى السواد الشربة درهمان ... ويسمى ايضا بايلون وهو الفرفخ
البري وهو من اليتوعات وبزره نارى كاليتوعات ويسهل ... نقله مباركه وثمانيه معروفة
وعصارتها ابلغ ما فيها فعلا الطبع باردة في الثالثة رطبة في آخر الثانية الخواص فيها قبض
يمنع طرف الدم والسيلانات المزمنة وهي قامعة للصفراء ... يكاد لعظمه ان يكون
شجرا وينبت في المواضع القريبة من المياه واغصانه صلبة وورقه كورق الزيتون الا انه الين
ولا يدخل عيدانه في الطب بل زهره وورقه ويوجد دون السداب اليابس وثمره حبوب سود كامثال
الفلفل الا انها اصغر منه وعلى راس كل حبة منها ناشرة صغيرة كهية حديدة وهذه الثمرة هي التي
تسميها نساء بلاد آذربيجان معروف بذلك الاسم عندهن ويستعملها للاسقاط فيوثر اثرا عجيبا
وقيل انها تقطع النسل شربا واحتمالا الطبع حار في الاولى يابس في الثانية الخواص محلل ملطف
منعش للرياح وفيه تفتيح مع قبض وينفع من لسع الحيات ... وما

خامرة

يكثر اللبن وتطل المنى بيش سم قاتل وطبعه غاية فى الحرارة واليبوسة وخاصته اذهاب البرص
طلا وترياقه دواء المسك خاصته بلوط ثمر معروف وشاه بلوط ثمره الى الاستدارة شبيهة بنصف
منه سود القشر حلو اللب وخشبه مثمر الداخل وهو قابض وشاه بلوط اقل منه قبضا وطبعه
بارد يابس وفى الشاه بلوط قليل حرارة وورق البلوط اشد قبضا واقل تجفيفا الخواص فى
الشاه بلوط وفى جميعه نفخ فى البطن الاسفل وقبض ويمنع النزوف وخاصته جفته ولحوم الشاه بلوط
جيد للسموم جدا وقال جالينوس البلوط حار يابس خاصته النفع من استطلاق البطن اضراره
بالمثانة اصلاحه بزر الحمد قوى فى خبز اللبن منه الشربة دراهم وقال محمد بن احمد ذكروا ان شجرة البلوط
تحمل سنة بلوطا وتحمل فى السنة الثانية عفصا وان ذلك فى بعض المواضع دون بعض
معروف ومنه يتخذ القرطاس المحرق وهو فى قوة القرطاس والمحرق منهما اشد تجفيفا الطبع
بارد يابس الخواص يمنع النزوف بلبس هو الذى يقال له الخشخاش السنى والرندى وهو يفعل فعل
اليتوع فى اسهاله وطبعه حار جدا بصل الزير يشبه بصل الفار فى قوته وطعمه ويستعمل بدله وهو
اضعف منه بيش موش بوكا اما بوكا فخشخاشة ستنبت مع البيش واى شى جاورها اتم تثمر بشجرة
وهو اعظم ترياق للبيش واصح المنافع التى للبيش فى البرص والجذام واما بش موش فانه حيوان
يسكن فى اصل البيش مثل الفارة بطباط ويقال ايضا اسبطاط وهو عصا الراعى وقيل هو الماميثا
يوشير دسبنذى هو شياف معروف يجلب من ارمينية يستعمل ضمادا على الاورام الحارة
هو حنة الخضرا وقد ذكر بزر الحبة هو المسمى باصفهان خالجى وايضا بخم شوة وريحان يسمى
واذنشوه وهو التودريج الاصفر وقد ذكر فى التاء بصل معروف وفيه مع الحرافة المقطعة
مرارة قبض والاحمر احرف من الابيض واليابس من الرطب والنى من المشوى الطبع حار فى
الثالثة وفيه رطوبة فضيلة الخواص يقطع ملطف خصوصا الماكول منه وفيه نفخ وجذب للدم
الى خارج وهو محمر للجلد وللبصل الماكول خاصته نفع من ضرر المياه مع العسل ينفع للخناق و
نقطر فى الاذن والفتح فى الاذن والبصل ينفع ضرر ريح السموم اكلا قال محمد بن احمد
المشوى منه اذا دق لينه وطبخ بالسمن وجعل ورق السلق وضمد به الدماميل انضجها و
فتحها وخاصته بصل النرجس فلتخذ ذلك فصل عجيب وجميع انواع البصل مهيج للباه بطيخ معروف وطبعه
بارد فى اول الثانية رطب فيها وفى آخرها واذا جف بزره لم يكن مرطبا بل يجفف فى الاولى واصله
مجفف الخواص النضيج منه لطيف والنى كثيف ولحمه منضج حال وبزره اقوى جدا ويستحيل فى المعدة
الى اى خلط وجد فيها وهو الى البلغم اشد ملاءمة الى الصفرا اكثف الى السوداء ويدر البول النضجه
ونيه واذا فسد فى المعدة استحال الى طبيعة سمية فيجب اذا ثقل ان يخرج بسرعة وقال سلمويه البطيخ
يولد دما لطيفا وملطف ما يلقى فى المدن من الكيموس الغليظ الزج بيض معروف وافضل القرى
من بيض الدجاج وافضل ما قد منه فحة وافضل صنعته ان لا يعقد بالشى وبعد بيض الدجاج بيض
التدرج والدراج والقبج والطيهوج واما بيض البط ونحوه فهو ردى الخلط الطبع هو الى الاعتدال

باضه الى البرد وصفرته الى الحر وهما رطبان لاسيما البياض واسبهما بيض الاوز والنعام الخواص فيه قبض و
خصوصا فى محه المشوى وبياضه مسكن للاوجاع اللذاعة لغروته والاعتدال ابطا هضما واكثر غذا وافضل
النمبرشت وهو سريع النفوذ باذنجان معروف والعتيق منه ردى وطعمه وطبعه كالقلى والحديث
اسلم وطبعه بارد عند بعضهم لكن الصحيح ان قوته الغالبة عليه الحرارة واليبوسة فى الثانية الخواص يولد
السودا والسدد والجذام والبواسير بزر الكتان قوته قريبة من قوة الحلبة وطبعه حار فى الاولى معتدل
فى الرطوبة واليبوسة الخواص منضج وهو مسكن للاوجاع دون البابونج وينفع من السعال البلغمى و
خصوصا المحمص منه ومقليه يعقل باقلى منه المعروف ومنه المصرى ومنه الهندى والنبطى اشد قبضا
والمصرى ارطب الرطب اكثر فضولا واجوده السمين الابيض الذى لم يتسوس واصلاحه الطاله
نفعه فاجاده طبخه واكله بالفلفل والملح والحلتيت والسعتر ونحوها مع الادهان الطبع قريب من
الاعتدال وميله الى البرد واليبس اكثر وفيه رطوبة فضيلة خصوصا فى الرطب الخواص عسر الانهضام يجلو
قليلا وينفخ جدا وهو مصدع ضار للجميع من نعرته الصداع وجيد لنفث الدم والسعال وهو نافع لورم الانثيين
ولاسيما مطبوخا بالشراب بقلة يهودية معروف وهو صنف من الخبازى وطبعها حار فوق الاعتدال بارد و
هو الاسفيداج بورق بدا هو شياله شجرة الغرب وهو كلبن يترشح عنها فيجمد عليها مجتمعا ويسمى بخراسان
بورق بدا ويكون متفركا فيوخذ ويعطى منه نصف فى الادوية المسهلة فيحط البلغم جدا بنج هو شى يحدث
صبغا كالكامخ والمرى وهو عجمى وعربيه النقل جلبهنك قال ماسرجويه هى شكطرامشيع وقد ذكر
فى الميم والله اعلم بالصواب واحكم بالبيان حرف الجيم جنطيانا سمى بذلك لان اول من عرفه هو
جنطيس الملك وهو الذى قد سر على هذا الدواء وترياقه ويسمى ايضا فلحيه وشجرة الحية وقال ابو
جريج الراهب اجوده ما احمر لونه وصلب عوده وهو خشب كثير الثلوى والشيح والغصون تضرب على السواد
والصفرة وفى طعمه مرارة وحدة مع قبض يسير والرومى منه هو خشب عروق شبيه بقشور وعروق فى
غلظ الاصبع واكبر واصغر اسود فيه صفرة ويكسر اشد صفرة من خارجه حتى يقارب الدرهونه من الطعم
وفى القانون نبات نشد ورقه الذى يلى اصله ورق الجوز وورق لسان الحمل ولونه احمر ووسطه وصرفه
شرق وساقه اجوف املس فى غلظ اصبع وطول ذراعين وورقه متباعد من بعض وثمرته فى اقماع واصله
مطاول شبيه باصل الزراوند ينبت فى الجبال وفى الظل وفى الندى منه ومنبته فى قلل الجبال الشامخة الرومى
ويتخذ منه عصارة بان ينقع اياما فى الما الى خمسة ايام ثم يطبخ ويردف ثم يعقد ويحتر والعسل واجوده
وهو اشد حمرة واصلب وهو خشب وعروق فى غلظ الاصبع يقارب الراوند فى صفرة مكسرة مر الطبع حار
فى الثالثة يابس فى الثانية وفيه قبض واصله ابلغ فى البقيح وعتل اصله كيبا فيسقط الجنين
وهو ابلغ دوا للسع العقرب ووزنه درهمين بالشراب نافع من لسع جميع الهوام وبدله مثله ونصف اسارون
ونصف وزنه قشور اصل الكبر وقال جالينوس خاصته النفع من دار الحية اضراره بالصدر اصلاحه بالاسقولوقندريون
الشربة مثقال وبدله اصل الكرفس الرومى وقيل انه اصل السنبل الرومى جعدا هى قضبان وزهره
رغبى ابيض فيه صفرة قليلة وفى القانون نوع من الشيح وفيه حرارة وحدة لسيرة الصغير احد وامر منه

قضبان الى شبر مملوءة بزرا وراسه كالكوة فيها كالشعر الابيض ثقل الرائحة مع اذى طيب والاعظم اضعف قوه
متر ايضا وفيه حرافة واما الجبلي هو الاصغر الطبع الصغير حار في الثالثة يابس الخواص مفتح ملطف ينفع جميع
السدد الباطنة ويدر البول والطمث وينفع الحيات المزمنة والصرع وهو يضر بالمعدة وطبيخه ينفع من النهوش
وقال جالينوس خاصته ان يذكي الذهن ويمنع من النسيان اضراره بالمثانة اصلاحه بالحماما خيرة الحديث الشربة
درهم [illegible] قال ابو جريج انه يشبه بزر الحبة اصفر صغيرة العدة وفي القانون قال قوم هو بزر التربد
الاسود وقشور اصله هو التربد الاصفر وينبت بالصعد لكن الجيد منه هو الهندي وهو يشبه النوذري
ويقرب فعله من فعل الحرق الطبع حار يابس الخواص مقئ وربما قتل بقوة القيء ويسهل والشربة منه نصف
درهم والدرهم منه خطر وفيه قوة سمية جاوشير ويقال ايضا كاوشير وهو صمغ شجرة ذات ساق عليه زغب
ونورها طيب الريح ويستخرج صمغها بان شرط وفي القانون هو ورق شجرة لاتبعد عن الارض ويشبه ورق
التين شديد الخضرة مجمر يقطع الاجزاء مستديرة وساقه كالقنا طويل عليه زغب غبارية وصغار جدا وعلى
طرفه اكليل شبيه باكليل الشبت وزهره اصفر وبزره طيب الرائحة وعروقه كثيرة عن اصل واحد غليظ القشر مر
الطعم ويستخرج صمغه بشق اصله في اول ظهور الساق ولون الصمغ واذا جفت كان مشقها ابيض ولون
ظاهرها الى لون الزعفران ومما يشبه هذا الصنف ويعد من اصناف الجاوشير قانا قاس سقليفون وساقه
ادق يصعد ذراعا ثم يتشعب عن مثل ورق الرازيانج وهو اضعف وايضا قانا قاس خروسون الذي ورقه
كورق البابونج الابيض وفقاحه ذهبي واجود اصله الابيض لحاذي اللسان لا اشم فيه عطر الرائحة واجود
ثمره ما على الساق والحد الاوسط واجود صمغه المرجد الابيض الباطن الزعفراني الظاهر الهش الذي يتحلل في الماء
والاسود واللين منه رديء مغشوش بالاشق والموم الطبع حار يابس في الثالثة الافعال محلل للرياح ملين
حالب يدر البول والطمث وقال جالينوس خاصته النفع من اوجاع المفاصل كلها اضراره بالانثيين اصلاحه بالمر
ماحوز خيره الاحمر اللون المتين الرائحة وقال بدله النين او ورق التوث جوز القيء هي في مقدار
الجوز المعروف الصغير الطبع حار يابس الخواص يقيء البلغم وينفع الفالج واللقوة وهو شبيه بالخربق الابيض
في القوة جوز [illegible] قال ابن البيطار في مقدار جوز القيء وحبه يشبه حب الاترج وفي القانون هو سم قاتل
يحوزه عليه شوك غلاظ قصار ويشبه جوز القيء الخواص مخدر مسبت ردي للدماغ يسكر وزن دانق منه وهو
عند القلب والدرهم منه سم يومه وقال جالينوس طبعه حار رطب خاصته النفع من التهاب الصفرا اصلاحه
بالكثيرا خيره المحرر منه الشربة نصف درهم جوز جندم قال محمد بن احمد هو جوز يؤتى به من نواحي الهند
صغير في قدر القاعرة بل اكبر منها وهو احد السموم القاتلة وقال الرجل من الهند ممن شاهد شجره بارض
الهند انه شجر يحمل هذا الجوز وورقه هو الدادي الذي يستعمله اهل العراق في نبيذ التمر وفي غيره سبه
صلابة وسكرا شديدا وعرفني من رآه ان له زهرا اسما نجونيا وربما تساقط زهره وبعض ثمره في غدد
ان ما يكون نابتا على حافاتها فتاتي الغنم والرعاة فيسقون الغنم منه ويشربون فيسكر الغنم والرعاة
فيحسبون ان يسقون من الغدران التي يكون نابتا عليها وجوز هذا فهو احد السمائم القاتلة
واذا سقي منه وانقين يسكر وينوم فان زيد على ذلك يقتل وطبعه بارد يابس كالافيون جوز بوا

15

ويسمى ايضا جوز الطيب وهو جوز في مقدار العفص الا انه يخلص الاستدارة ولا له درز انه العفص سهل المكسر
يتكسر عن ابيض كالشيء الصغير طيب الريح حاد الطعم وفي القانون رقيق القشر وطبعه حار يابس في اخر الثانية
الى الثالثة الخواص فيه قبض ويطيب النكهة وينفع السبل وعسر البول ويمنع القيء وبدله مثله
ونصف سنبل وقال جالينوس خاصته النفع من وجع الطحال المزمن اضراره بالرئة اصلاحه بالعسل خيره ما
اخضر لونه وبدله جوز الصنوبر الذكر يعني الارز جوز [illegible] هو النارجيل جيده الطري الشديد البياض
العذب الماء الذي فيه واذا لم يوجد فيه الماء دل على انه عتيق ويجب ان يؤخذ عنه قشره الطبع حار في
اول الثانية يابس في الاولى ففيه رطوبة فضلية معتدلها بل الرطب في الاولى الخواص ويقل روي الغذاء ينفع
دهن العتيق منه من اوجاع الظهر والبواسير ويخرج حب القرع والديدان من البطن شربا جوز رومي و
يسمى اكيرويس طبعه حار في الثالثة يابس في الاولى صمغه احر وزهره اشد تسخينا وثمرته بالخل ينفع من الصرع
وقال بولس خاصته اذا ضمد بورقه مع الخل سكن وجع النقرس جوز الطرفا هو الكزمازك وطبعه
الحرارة كالمعتدل وهو في اول الاولى وتجفيفه في اخر الاولى او فوقه وهو عند قوم بارد في الاولى الخواص
جيد يقطع النزف وطبيخه بالماء والخل ينفع صلابة الطحال جوز سرو هو في مقدار الجوز عليه خطوط ينقسم
اقساما متساوية واذا ادرك يسحق من غير ان ينفرك وسقي منه مثقالا طبعه حار يابس قال جالينوس
خاصته النفع من البلغم والسوداء اضراره احداث الغم اصلاحه بالعاقرقرحا الخفيف الشربة درهمان ومع
ضماد للفتق جيد وقد ذكرنا بعض باب السرو في السين والله اعلم جوز معروف وهو حار ترياقه المحرور
السكنجبين والصعيفي المعد المزني بالخل الطبع حار في الثالثة يابس في اول الثانية وحرارته اقل من حره وفيه رطوبة
غليظة يذهب اذا عتق الخواص في مقليه قبض اكثر وعصارته وقشره المحرق يجفف بلا لذع ودهن العتيق منه كالزيت
العتيق وحلاء العتيق قوي وينفع دهنه من الاكلة والحمرة والنواصير في نواحي العين وعصارة قشره الرطب الاخضر
وربه يمنع من الخناق ويضر بالسعال والجوز لا يلائم المعدة الحارة فقط واذا اكل مع المري اطلق والاكثار منه يسهل
الديدان وحب القرع وهو مع التين والسذاب والجميع السموم ومع البصل والملح على عضة الكلب الكلب وغيره
وقال يوحنا بن ماسويه خاصته الجوز اليابس يشر الفم واللسان وخاصة الجوز الرطب ينشف الرطوبة العفنة
من المثانة والفم جوز [illegible] هو قطع صلبة تشبه الزرنباد وفي القانون يشبه الزراوند وادق منه وفي
قوته وافضل ينبت مع البيش ويصف نبات البيش حاره وقال ماسرجويه انه في فعله كالدرونج الا
انه اضعف منه الطبع حار يابس الخواص ترياق للسموم كله وبدله نصفه او زرنباد [illegible] قال ابن ماسويه
هو النودرنج الا انه اصغر حبا وطبعه حار يابس واظن انه هو جبلتهنك وقد قلب جند بيدستر قال في
القانون هو خصية حيوان البحر ويوجد زوجا متعلقا من اصل كراريز بقشر مجففتين وله قشر رقيق كان
بادني مس فيكون ما في تجويفه منتنا اغبر احمر واجودها ما يكون ملتصقين مزدوجتين فان ذلك لا يكون
مغشوشا وغشه من الجاوشير والصمغ يعجن بالدم وقليل جندبيدستر ويجفف في مثانة ومن تولى اخذ
هو العضو من هذا الحيوان فيجب اذا شق الجلد الذي عليه ان يخرج الرطوبة مع ما يحتبس فيه وهي رطوبة
كالعسل ويجففها معا الطبع هو الطف واقوى من كل ما يسخن ويجفف ويجب ان يكون حارا في اخر الثالثة

الى الرابعة يابسا فى الثالثة الخواص يحلل النفخ واذا تمسح به سخن البدن والشلى الشمعى الذى فى داخله لاذع شديد
الطمث ويخرج المشيمة اذا سقى درهمان منه مع الفوذنج بعسل وهو نافع من لذع الهوام والاجود الحالك السواد منه
سم قاتل ويوقع من يتخلص منه فى السرسام وفادزهره حماض الاترج وايضا لبن الاتن وايضا خل الخمر وبدله
وح مع نصفه فلفل وقال جالينوس خاصته النفع من الفالج واللقوة اضراره بالكبد اصلاحه بالعسل جبرة الكبار
الصافى اللون البصاص المسكر الذى يضرب لونه الى الحمرة والسواد المنتن الرايحة الشربة منه درهم وقال بدله
اجواف الخنافس المنتنة [..] هو شى صنوبرى الشكل فى راسه شطيتان شبه الشوكتين الا انه صغار
ويقال انه يشبه اللوز وربما اشق والفتح الطبع حار رطب الخواص يزيد فى الباه جدا [..] هى قضبان
دقاق شبيه بقضبان الشيل وله قضب مثل قصب الشيل مجوف اذا كسرته وفى تجويفه ما هو منها رغلط وشبه
القنطوريون الغليظ منه وليست رايحة قوية بل رايحته شبيهة برايحة الدوا الاول وهو الايرسا ورايحة قشور
اللوز اليابس وفى طعمه مرارة وحدة ليست بالكثيرة يظهر هيئته من مضغه وعلى قضبانه عروق التى يكون
فى الارض [..] هو شجر خشب معقد منشطى ينفتح عليه زغبا شعر يضرب بعضه سواد لين جدا فى
الملمس وخشنه صلب المكسر وطعمه مرة وفى القانون هو قطع اصول ملتبسة من اجزاء عليها قشور يستره عنها او
ذكر ومنه انثى والذكر اقوى الطبع حار يابس فى الثانية الخواص يجفف بلا لذع وفيه مرارة وقبض ويقتل الديدان
وحب القرع والشربة اربعة مثاقيل وخصوصا باسقمونيا [..] هو قضبان ابيض اللون دقاق ادقها
شبيه بخطوط الكرم واغلظها كالعلاج من عقد الثيم بلونه ايضا قريب من لون التين الا انه اقل بياضا
وصفا يشبه البقر العتيق او الرخوة المكسر ضعفه ويشبه رايحته رايحة الاسطوخودوس [..] هو حب
مفرطح اسود صلب المكسر بالعدس الا انه ادق [..] هو حب الصنوبر الكبار وهو افضل غذا من الجوز لكنه
ابطا انهضاما وهو مركب من جوهر مائى وارضى والهوائية فيه قليلة وينبغى ان تطلب تمام الكلام فيه من باب
الصنوبر الطبع معتدل وفيه حرارة يسيرة الخواص يغذو غذا غليظا غير ردى ويصلح الرطوبات الفاسدة فى
الامعاء وهو بطى الانهضام ويصلح هضمه اما المبرودين فالعسل واما المحرورين فالطبرزد ويزداد بذلك جودة
غذا وهى اوجاع العصب والظهر ويهيج الباه وينفع من لذع العقرب [..] هو كوز كندم [..] وزهر
رمان برى وفارسى او مصرى قد يكون احمر وقد يكون ابيض وقد يكون موهدا وعصارته فى طبعها كعصارة
لحية التيس وقوته كقوة شحم الرمان الطبع بارد فى آخر الاولى يابس فى الثانية الخواص مع حابس لكل سيلان وبولد
السودا [..] هو الحرنا وقد ذكر [..] برسياوشان وقد ذكر [..] ثمرة هندية كبيرة كالبطيخة
اخضر اللون عليها شوك كثير ثابتا يتجاوف ممتلية حبوبا على مقدار بعر الجمال بعينه وعلى لون الرطب الاصفر
ولينه الطعم لزج فيها نواة على مقدار الفستق صلبة فيها لب اخضر وسم الى المرارة كلب ويوتى الشمس ويوكل هناك
وقيل شجرتها عظيمة طويلة يخرج من دعائمها اغصان كبار تتدلى عنها هذه الثمرة الكبيرة وخاصتها انها تزيد
فى الباه جدا [..] هو حجر الجص صفايحى ابيض يشف واذا احرق ازداد لطافة الطبع بارد يابس الخواص
مغرى يوضع على مواضع النزوف فيقبض [..] هو اصول صغيرة على طول سلامية او اطول وغلظها كغلظ
مسلة او ادق ولونها يشبه لون الادم عطرة مكسرها ابيض يوتى بها من ما وراء النهر ويشترى هناك

بتل

بتل فمنها وقيل يسمى بخراسان وقيل هو اصل الزرنب وخاصته ان يسقى صاحب الخفقان فى الساعة وهذا
شى عجيب مجرب [..] وقال ابن ماسويه بارد يابس وخاصته انه يدبغ المعدة ويعقل الطبيعة ويفعل فعل
الطلع وقال بعضهم ينفع من خشونة الحلق ويضمد به لسع الزنبور [..] هو نوع من التين يوكل و
يابسا ويذكر فى باب التين [..] نبات زهره شبيه بالنيلوفر يكون غايصا فى الماء يظهر منه يسير
وهو قريب القوة من البطباط وطبعه باردة قابض ويصلح للقروح الخبيثة والحكة [..] معروف اجوده
السمين الذى لا يحتاج له وينفع بقطير البول ويشوى ويوكل للسع العقرب [..] قوية شبيهة بقوة الشح
مع عنب الثعلب وطبعه حار يابس يسكن النفخ والرياح وهو ينقى ويفتح ويحلل الرطوبات اللزجة فى المعدة [..]
معروف منه برى ومنه بستانى وبزره يستعمل فى الطبيخ بدل الخردل وطبعه حار يابس ورطبه فيه رطوبة فى
الاولى الخواص ينفخ اللبن منه البرى محرك للباه والانعاظ خصوصا بزره وقال يوحنا بن ماسويه الاكثار
منه يصدع الراس ويولد المرة الصفراوية ويولد الحجارة فى المثانة [..] هو قريب القوة والطبع من جلبهنك
والشربة منه نصف درهم [..] هو حجر يوجد فى معدن العقيق وهو جنس انواع غزوانى وفارسى وحبشى
وعسلى ومعروف [..] هو كالجنتيانا [..] معروف قد يتخذ من الحليب وقد يتخذ من الرائب وهو
المسمى الاقط الطبع [..] رطب فى الثانية وملوحة العتيق حار يابس وماء الجبن فيه حرارة ما الخواص
فيه جلاء للرطب يتغذى [..] فيوكل يهيج العسل والعتيق جاد جلا ويسقى والمملوح العتيق [..]
من والجبن يولد الحصاة فى الكلى والمثانة ويفتح الاسهال خصوصا المشوى [..] معروف واقوى بزره
بزر البرى وهو الذى يسمى الدوقو وقال ديسقوريدس هو اصناف صنف منه ورقه اصغر من ورق
الرازيانج وهو فى صورته وساقه الى شبر وفقاحه اصفر وله طعم الكزبرة والشبت وله ثمر ابيض
حار طيب الرايحة والثانى يشبه الكرفس الرومى حريف طيب الرايحة والثالثة ورقه كورق الكزبرة بيض
الفقاح شبه الصومعة والثمرة وله كاقماع الجوز محشوة بزرا مكوناتى هيئته وحدة الطبع حار فى آخر
الثانية يابس فى الاولى الخواص ينفع ذات الجنب والسعال المزمن ويدر الطمث والبول خاصة البرى منه
وقال يوحنا بن ماسويه الجزر المربى بالعسل نافع للمعدة مجفف لما فيها من البلة وقال بولس نوعان بستانى
وبرى يولد النفخ محرك للجماع ويولد بزره ويذهب النفخ وينفع لذع الهوام والله اعلم [..] هو نبات
ويشبه الارز فى قوته لكن الارز اغذى والجاورس حار فى جميع احواله من الدخن الا انه اقوى قبضا الطبع بارد
يابس وقال بعضهم هو حار فى الاولى والاول اصح الخواص فيه قبض وتجفيف بلا لذع وهو كماد يسكن
الاوجاع وقال يوحنا بن ماسويه خاصتها ادرار البول فقال جالينوس الدخن حار يابس خاصته النفع من
احتراق المرة السوداء اضراره بالرية بالمصطكى خبزه الجيد ومقال محمد بن احمد خاصيته الجاورس حبس الطبيعة
وفيه بعض الحرارة واليبس غالب عليه وهو نافع لمن به سحج من قرحة الامعاء ومع سنطاريا [..]
[..] هو ثمرة الفلفل اول ما يطلع يكون مجتمعا غير متفرق فلفلا قال جالينوس اول ما ينبغى ان ينفقد
من الدار فلفل ان ينظر هل يشبه طعمه طعم الفلفل ويعد للقد فى الماقات للخالص منه الذى ليس معمول بعكث
نهاره اجمع فى الماء الغاتر لا ينبل فاذا لم يتبل بالماء كان طعمه طعم الفلفل ولم يكن ماكلا فهو جيد وفى

قريب

القانون اشيا صغار كالاناهل في شكل زهر الخلاف المتناثر لكن اصغر منه وهو صليب مثلوز وطعمه في الحدة ليس
من طعم الفلفل وهو اول ثمرة الفلفل ولذلك صار ارطب ويأكل ولا يلدع في اول الذوق واجوده ما
يعول ولا ينحل في الماء الفاتر الطبع حار في الثالثة يابس في الثانية الخواص محلل مزيل للامراض الباردة
ومع ماكيد الماغر المشوية نافع للعشا ويقوي المعدة ويزيد في الباه وقال جالينوس يسمن البدن ويورث
الصداع اصلاحه بالصمغ العربي الابيض الشربة منه درهم دارصيني معروف وهو لحا شجر معروف قال
جالينوس زعم قوم ان الدارصيني لا يضعف على الزمان قوته وقد امتحنت انا منه كثيرا فرايت قوتها
مفاضلة على حسب جدتها في الزمان ورايت القديم اضعف واستعملت منه ما اتى عليه اقل من ثلثين سنة
في الترياق فرايته اضعف ورايحة الدارصيني طيبة جدا ومذاقته حاد غير سلذ بخمر واما لونه فلون اللبن
اذا خلط به شي من اللون الكمد مع شي يسير من اللون الاذكن وقال الجوده الحديث الاسود اللون الذي
يضرب الى الرمادية والحمرية غير انه دقاق الشراعصانه قريبة بعضها من بعض طيب الرايحة جدا وابلغ
محتشد طيب الرايحة وفي طعمه لحمه شي من رايحة السذاب فيه والقدم جا ما وفيه حرافة وشي من ملوحة اذا
حك لا ينشعب سريعا واذا كسر كان الذي بين اعضائه شبيها بالتراب فتقتله اذا اردت محنة فخذ
الغصن من اصل واحد فان امتحانه هكذى هين وذلك لان القضبان الخارجة طيبة والجيد يلذع
الخياشيم ورايحته في ابتداء الامتحان ممنع من معرفة ماكان دويه ومنه حنظلي وهو ملطف جدا قوي ومنه
صنف ثالث اسود املس مشطي ليس بكثير العقد ومنه صنف رابع ابيض رخو منتفخ خشن النبات له اصل من
الانفراك ومنه صنف خامس رايحته كرايحة السليخة ساطع يلقوني اللون وقشره مثل قشر السليخة الحمر اصلب تحت
المخنه ليس مشطي جدا غليظ الاصل مماكان من هذه الاصناف الخمسة رايحته شبيه برايحة الكندر او رايحة
الاس او رايحة السليخة او كان عطر الرايحة مع زهومة فهو دون الجيد دار وله ماكان ابيض وماكان احمر
والمكشر العيدان والاملس الخشن الاصل لانه لا يسحقه وقد يوجد الدارصيني ربما وهو مثل الدارصيني
وهو جنس من جنس النبات ضعيف الرايحة واذا اردت ان تقي قوته ربما طويلا فاسحقه واعجنه بشراب
وقرصه وجففه في الظل وارفعه وفي القانون ان لم يقرض نصف قوته بعد خمس عشر سنة ومن الدارصيني
الكاذب الدارصيني الكاذب وله رايحة ما وهو خشن وقوته ضعيفة ويتخذ منه اقراص واجوده الطيب
الرايحة الحاد المذاق ولونه صرف غير ممزوج وقال دسقوريدوس اجوده الاسود الى الرمادية والحمرة
متقارب الاعضان دقيقها وفيه حلاوة وملوحة ولذع يسير وليس يشر جدا ومن جودته ان تغلب
كل رايحة سواه فلا يحس معه والردي منه اسية او كندرية او سليخة او زهومة والابيض وايضا المشنج
والاملس الخشن الاصل الردي ويحفظ قوته بان يقرص بعد الدق والا فيضعف بعد القوة المذكورة
وما دونها وبعيان ويخدم منه ما على الاصل واحد والقنات غش الطبيع حار جدا محلل منضج وهو عجيب
في الرعشة بدله قشور السليخة القابضة وصعف ابهل قال جالينوس خاصته يقيد المعدة والراس اضراره
بالمثانة اصلاحه بالانيسون خيره الزكي الرايحة الحريف الحفيف الشربة درهم هو شجره
ذات غلظ يدخل الغلظها فيما يسمى حشايمها اشواك كثيرة وتدخل في الادوية العطر والجيد منه الرزين اذا

لا

17

قشره روى لونه الى الدم ماهو الى لون الفرفير كثيف طيب الرايحة في طعمه شي من مرارة ومنه صنف اخر ابيض
رايحة له وهو دون الاول وقيل هو خشب في لون العود له ملابسة وبرق ورزانة واصحت في كتاب مجهول
انه اصل السنبل الهندي وليس بنبت وفي المدحرة الجوارزمشاهية انه اصل الاسفندان يعني الحرف المدحرج ج
الرومي وليس بصحيح وفي القانون شجرة غليظة ذات شوكة كثيرة يستعملها العصارون ادهانهم وهي مركبة
مركبة من اجزاء غير متشابهة وقشرها حريف وزهرها حاد وعودها عفص وفيه برد ما والجيد منه
الرزين يخرج تحت قشره احمر الى الفرفير طيب الرايحة والطعم والابيض العديم الرايحة ردي الطبع حار في الاولى
يابس في الثانية وقال بعضهم بارد الخواص فيه تحليل وقبض يحلل الرياح ويحبس السيلانات والنزوف
ويعقل طبيعة البطن وقال جالينوس خاصته من البلغم والسوداوا اضراره واذا احتملته التي لم تحبل حبلت
وهذا مما جربته قريبة الشبه بالزمرد في لونه ويكون في معدن النحاس واجوده المعين الفريدي
قال ابو جريج هو ثلاثة اصناف صيني كبار كالحشب شبيه بالفستق ومنه صنف يشبه حب القروع لا
انه احمر سقط سود صغار ويجلب من سجستان والصنف الثالث متوسط في المقدار بين الصيني والسنجري
السنجري وهو اغبر يضرب الى الصفرة ويؤتى به من الهند والصيني اجود الثلثة واقواها في الاسهال وفي القانون
لبه يتصاغر مع الزمان حتى يفنى وهو في بلاده ابقى واجوده الصيني ثم الهندي والسجزي ردي مكروب الطعم
ويجب ان يقشر الصيني ولا يمس بالشعلة فانه يذهب بصبغها ويحدث كالبرص واذا قشر خرج من قشره لسان
دقيق من نصف حبة ويجب ان يطرح ذلك اللسان ويؤخذ اللب الطبع حار جدا الخواص يسهل البلغم والسوداء
بافراط ولا يسقى الا في بلد بارد ولا يسقى حدث وقال جالينوس اضراره بالامعاء اصلاحه بالكثيرا والرازيانج خيره
المايل الى الصفرة والشربة حبة ونصف وربما يتجاسر في البلدان المفرطة البرد والامزجة القوية المحتملة على
سقي دانقين لكنه خطر دونه داروا وهو اصل شجرة طولها الى ذراعين وورقها كورق شجر الجوز اخضر لعينه
وساقها ايضا اخضر مستدير يحمر بقرب الاصل وله ثمرة بحب العنب ان اطعمت حيوان عرت ويكون هذا
الاصل غليظا الى مقدار الاترج غير انه يكون متعقدا قد نبت عنه الزوايد طعمه الى الحرافة وهو دوا نافع
الصرع ست بوقات ويسمى هناك درخت خسر وهو الذي ان شاوم قالعه حالة قلعه وشرب منه انسان نوم
وان تضاحك اضحك وان تجانن قالعه جنن وفي الجملة يورث في شاربه ما يعمل قالعه ..... هو عرض
زنجية سود اكلها وهي بكليتها من السموم القاتلة يقتل منه وزن دانقين سقيا دونه دار قال ابن ماسويه
شبه السرو في القانون هو من جنس الابهل ويقال له الصنوبر الهندي ويشبه عيدانه عيدان الورد وفيه حدة
يسيرة وشير دونه دار هو لبنه حاد حريف معطس وقال جالينوس طبعه حار يابس خاصته النفع من الامراض
الباردة في الدماغ ... قال ارماسيس الجيد منه الملس اللون ظاهره وباطنه احمر يستخف حشونه ولا انه
النخالة ويجمع الدبق من شجرة البلوط والتفاح والكمثرى وفي القانون مائية ثمرته مثل الحمص الاسود غير حار
الاستدارة متعفن ينكسر ويدق منه اليد وفيه قوة مائية وهوائية كثيرتان جدا والجيد منه الطري الاملس
الباطن اخضر الظاهر ويدق ويغسل ثم يطبخ الطبع لا يسخن بعد مكث طويل كالباقيا واضعف منه في
ذلك وفيه رطوبة وفضلة عن نضجه وهو حار يابس في الثالثة الخواص محلل يحلل الرطوبات الغليظة من العمق

يشبه قوة الجذب ويلين وقال جالينوس حار رطب خاصته النفع من عرق النسا اضراره بالقلب اصلاحه بالجوز
خبزه الابيض الشربة منه درهمان [illegible] ورق سنتن [illegible] ورق الشبت او الخلاف وفي القانون منه بري
ومنه نهري والبري ورقه كورق الحماحم ابارق وقضبانه منبسطة على الارض وعند الورق شوك وينبت
في الخرابات والنهري ينبت في شطوط الانهار ونيص اغصانه على الارض وشوكه خفي وورقه كورق الخلاف
وورق اللوز عريض الطعم جدا وعلى ساقه اغلظ من اسفله وفقاحه كالورد الاحمر خشن جدا وعليه شي يجتمع
مثل الشعر وثمرته صلبة مفتحة محشوة شيا كالصوف الطبع حار في الثالثة يابس في الثانية الخواص محلل
جدا وينفع الحكة الجرب والنقشر وخصوصا عصيره وقال جالينوس خاصته النفع من عرق النسا ووجع
المفاصل اضراره بالرية اصلاحه بالعسل خيره ماعرض ورقه الشربة درهم دوقو هو بزر شبيه [illegible]
بزر الناخواه الا انه اصغر منه وفيه حرارة وحدة وهو بزر الجزر البري وطبعه حار في الثالثة يابس في
اولها الخواص مفتح جدا ويدر البول والطمث وقال جالينوس خاصته النفع من السحج العارض للطفل اضراره با
المثانة اصلاحه بالمصطكي خيره الحديث الطري الشربة درهمان وقيل هو بزر الباب الذي يسمى بالفارسية خلال
ابرهيمي وهو الجزر البري [illegible] هو اصول عظم الباقلا والى العقد وفي القانون قطع خشبية اصلية
مقدار العقد واصغر ابيض الباطن اغبر الخارج الى الصلابة والرزانة الطبع حار يابس في الثالثة الخواص
مقشر للرياح وينفع الخفقان جدا بدله مثله زرنباد وثلثاه قرنفل وقال جالينوس خاصته اخراج المشيمة
اذا احتبست خيره الزرين الشربة درهم دود دودة القرمز وهي دودة الصباغين قوتها كقوة
الاسفيداج الا انها الطف واغوص قال بعضهم قد يلفظ هذه الدودة من اشيا كثيرة حتى من البلوط
الطبع دود القرمز الطري مبرد وفيه يسير قبض الخواص يجفف بلا لذع وقال جالينوس خاصته النفع من
العصب سحوقا مع الشراب والخل والدود الكثير الارجل الذي يكون تحت الجرار نافع لليرقان شربا وقال
محمد بن احمد الدود الاحمر الطويل يجفف ويسحق في الاكحال ويحلق البياض من العين وهي المسماة الخراطين
هو حب مثل الشعير اطول وادق اذكن من وطبعه في الاولى يابس في الثانية الخواص قابض يعقل وقال
جالينوس بارد يابس خاصته النفع من اوجاع المقعدة اضراره احداث السدد [illegible]
اجود الديكة ما لم يصفع بعد واجود الدجاج ما لم يبض الطبع شحم الفراريج احر من لحم الدجاج الكبير
الخواص مرقة الديوك العتق لها خاصية في حل القولنج وخصوصا مع السعاتر والشبت ويوافق الرعشة
[illegible] هو المسمى بالفارسية خبار الطبع قشره وحوزه شديد اليبس وهو بارد في الاولى وهما شديد الجلاء والتخفيف
الخواص غباره قد ردي للحواس وغيرها مجفف وقال جالينوس ورقه ينفع الاورام البلغمية واورام المفاصل
والركبتين [illegible] هو شجرة الغار وحبه وورقه يستعمل والحب اقوى بافعاله ثم قشور الاصل وورقه كورق
الاس غير انه اكبر وينبت في المواضع الجبلية الطبع حار في الثالثة يابس في الثانية الخواص جيد لاسترخاء
العصب والفالج واللقوة وينفع اورام الكبد والطحال والقولنج وقد ذكرنا في افعاله في باب الغار في العين
[illegible] حشيشة تشبه ورقها ورق الحنطة لكنه الين وله ثمر لها حجابات او ثلثة وعليها شبه الشعر وقد يتخذ منه
عصارة وتحفظ وهي افضل من الحشيشة الطبع حار في الاولى يابس في الثانية الافعال فيها تخفيف وتحليل

وقال جالينوس بارد يابس خاصته النفع من الصداع اضراره بالاسنان خيره الاسود الشربة خمسة دراهم
وقيل هو الذي يسمى بخراسان كندس [illegible] وهو ثمرة هندية كالبندق شديد الاستدارة لاسنان لها [illegible]
موضع ينبت اصلا والميتة وهي كحلا وهذا ما سمعته فيه ممن اخبرته به [illegible] هي شجرة البق يخرج منها
اقماع مستفحة كالرمان فيها رطوبة تصير بقا فاذا تفقات خرج البق وورقها يوكل غضا كالبقول [illegible]
محمد بن احمد الدهدار هو الشجر الذي ثمرها تشبه العصافير الطبع بارد يابس الخواص فيها وجلاد الاصل قابض
والقشر قريب منه واذا شرب منه مثقال بالمطبوخ او الماء البارد يعض البلغم [illegible] عصارة حمراء [illegible]
الطبع ليس حرة مكثر وقال بعضهم بارد واما يبسه ففي الثانية يحبس النزوف ويلزق الجراحات الطرية ويقوي
المعدة والامعاء فما زعم بعضهم الحسن في جميع احواله وسمعت انه صمغ شجرة كبيرة تنبت في جزيرة سقطرة من
جزائر عمان يسكنها المجوس وقال بعضهم هو عصارة نبات احمر اللون باسره فقال محمد بن احمد في دم الاخوين جنس يعرف
بالقاطر كامثال بعر الغنم فاذا كسرته رأيت صبيغها حسنا وله خاصية في اصباغ فصوص البلور والزجاج فيكون
كالعقيق واصفى [illegible] هو الجراد الزوفرا ويذكره في حرف الزاء داركيسه قشر هندي قابض جدا الطبع
بارد يابس الخواص قابض ينفع من قروح الامعاء ونفث الدم وذات الجنب [illegible] شيء على شجر البلوط
العتيق يشبه الشحم اصفر منه واقل تشطيبا وله اصول مشبكة فيه حلاوة مع حرافة ومرارة مع [illegible] الطبع
حار قوي الحرارة يابس وخاصته النفع من الفالج واللقوة [illegible] دماغ معروف وطبعه بارد رطب وافضل الادمغة دماغ
الطيور ولاسيما الجبلية ومن ادمغة الاربع دماغ الحمل ثم العجل الخواص يولد البلغم والاخلاط الغليظة ويلين
الطبيعة وهي صالحة في سقي السموم ونهش الحيوانات ماكولة [illegible] افضله واسلمه دردي الخمر العتيق ثم ما يشبهه و
دردي الخل شديد القوة يجب ان يحرق بعد تجفيفه ناعما وكل دردي فيجب ان يستعمل ما دام طريا يعمل به ما يجب من
احراقه واستعماله جديد فان العتيق منه ضعيف القوة ويجب ان يصان الاوعية ولا يعرض للاهوية وقد يغسل
كما يغسل التوتيا الخواص دردي الخل اقوى الدردي وقوته جلاءة قابضة والمحرق محرق معفن بقوة اخرى [illegible]
هو جوهر ارضي لطيف ويختلف بجوهر واصناف جميعها مجففة بجوهرها الارضي وفيها يسير نارية واقواها دخان
القطران ثم دخان الزفت الرطب ثم دخان الميعة ثم المر ثم الكندر ثم البطم ويشبه ان يكون دخان النفط اقوى
الجميع الخواص لطيف منضج محلل [illegible] معروف ودم الانسان ودم الخنزير متشابهان في كل شي واللحمان متقاربان
في كل شي والدم الذي يستعمل في الادوية يجب ان يكون ماخوذا عن حيوان سليم لا تغلب على لونه خلط ولا عفونة
الطبع حار رطب الخواص دم الخيل محرق معفن وكله صعب الاستمراء لاسيما الغليظ منه ودم الارنب حارا ينفع البهق
ودم الذئب ينضج الاورام الحارة سريعا وكذلك دم التيس ويستعمل الجمود ودم السلحفاة البرية يسقى للصرع
ودم البومة نافع جدا من الربو وكذلك مرقها ولحمها وقد يشرب دم الماعز مع العسل فينفع من دوسنطاريا
ودم التيس مجففا يفتت حصاة الكليتين [illegible] بزر شبيه بالفودنج الاحمر يوجد بناحية الطرم في المواضع الجبلية
ونباته يطلع مقدار شبر ويعرف هناك كل احد الطبع حار رطب وخاصته انه يسمن جدا بان يطحن ويخلط باضعافه
دقيق الحنطة ويعجن بالسمن ويخبز وياكل النساء فيسمن ومقداره من خمسين درهما الى مائة درهم وماته درهم
دقيق وهو ايضا ينفع العلك والبلغمية والسوداوية [illegible] معروف ودهن النخل متشابها القوة محللان

واقوا ما دهن الخروع وان كان دهن الفجل اسحق الطبع حار يابس في الثانية ودهن السوسن ودهن الياسمين حارا
يابسان في الثالثة ودهن الانجرة ودهن القرطم حاران في الاولى رطبان في الثانية ودهن النرجس حار في
الثانية رطب في الاولى ودهن الخيري حار رطب في الثانية وكذلك دهن البان وكذلك دهن اللوز المر ودهن
اطراف الكرم الورد والتفاح متقاربين في التبريد والقبض ودهن السفرجل ايضا ودهن البابونج حار باعتدال
ودهن الشبت شبيه به واسخن منه ودهن البنفسج فيه قبض ولكن فيه تبريد ما ودهن السذاب محلل للاعضاء
دهن اللوز مفتح ودهن البابونج مسكن للاوجاع ودهن السوسن ملين مقوي ودهن الاس يشد الاعضاء ويمنع
المواد المتحلبه ودهن القسط نافع في اختلاف احوال الوبا ودهن الورد جيد لالتهاب الدماغ وابتدا ظهور
الاورام ويزيد في قوى الدماغ والفهم وهو الاعتدال وندعي جالينوس لذلك انه يسخن البدن الشديد
البرد ويبرد البدن الحار والاغلب من حكمه ان للابدان الحارة التي يعدلها اكثر من الابدان البارده التي
يسخنها الابدال اهل دهن البلسان من سيال او وزنه دهن الداذي مع نصف وزنه دهن النارجيل وزنه وربع
زيت عتيق وبدل دهن الغار الرفتا الرطب وبدل دهن السوسن دهن الفار بدل دهن النيلوفر دهن الورد
ودهن البنفسج وقال الرازي من دهن تحت رجليه بدهن البنفسج اصاب الدهن صلعته وقال الخوزي غير حلو
انه دهن سيره فسكن عنه السعال دارشيشعان هو السقم قال ابن ماسويه خاصته انه يمسك الحلقه ويزيلها دعشا
وهو علك الانباط دراج لحم افضل من لحم القبج والفواخت واعدل والطف وايبس من لحم التدرج واقل حرارة
منها الخواص لحم الدراج يزيد في الدماغ والفهم وفي المني وقال مهربارس مذاب لحم الدراج الزراقي ويقطر منه
في الاذن الوجعه ينفعها ولحم الدراج ينفع المخمور من خماره ويقوي القوه الهاضمة ومن خاصية انه يحق
صلبه ومعده عريضه واسعه والله اعلم بالصواب حرف الذال ذو مقيلوس هو خس الحمار ذهبه صمغ لين
كريه الرايحه يوجد بالشام ويشبه الادن لونا وقواما يسخن ويوضع على مواضع السهام الناشبه في الابدان
فيجذبها جذبا قويا بالغا ذبليا اجوده ما دب في المكر قال ابو جريج قد يتبع الصيادنه ما اسود قال ابن ماسويه
المختار من الاصفر الشديد الصفرة الذي يضرب الى الزرين الممتلي الذي ليس بمنخر قال واختره من الكابلي الذي هو الى
الحمرة وهو رزين ممتلي واضاف اربعه اصفر واسود وكابلي وهو كبار واسود صغار هندي ونوع اخر حشف
دهقي يعرف بالصيني واجوده الصيني ذو المنقار وفي القانون الطبع الاصفر اسخن من الاسود وقيل ان الهندي
اقل برودة من الكابلي وجميعه بارد في الاولى يابس في الثانية الخواص كلها تطفي المرة وينفع منها ومن الجذام وبلي
الكابلي ينفع الحواس والحفظ والعقل وينفع من الصداع وتقوي المعدة وخصوصا المربا ويهضم الغذا والكا
ينفع من الحميات العتيقه دلبشان ثمره يشبه العناقيد ويستعمله الدباغون وما عند الصيادنه منها
قطاع حشب يشبه قديد المخ ولونه بين الصفرة والبياض والغبرة ورايحته شبيه بريح السوس وطعم في
اول ما يضغ مسيخ ثم يظهر منه مرارة وهو الذي يقال لها فاشرا وستذكره في باب الفاء دلنوه حب اصغر من الفلفل
تشم منه رايحة العود يعلوه صفرة قليله ويحمل من بلاد الصقالبه وطبعه معتدل وخاصته تقوية المعدة
شرف دلس عصارة لحية التيس باردة قابضة ونذكرها في باب لحية التيس قال
ابن ذكريا هو الدارصيني الرومي وهو قضبان وزهره صفرا وحب اصفر اللون الى الحمرة قليلا قريب الشكل من السماق

19

الا انه لا يداني حمرته وقال جالينوس يسقي من ثمرته ولا يقتصر على بزره وحده الطبع حار في الثانية يابس في
آخرها الخواص ملطف مفتح منضج محلل مدر البول والطمث وبدله وزنه من الاذخر ووزنه من اصول الكبر
حاليا بزره حب اسود صقيل صلب جدا وطبعه عند جالينوس معتدل وقال ليس فيه اسخان ولا تبريد ظاهرا
الا الصخري وقال الشيخ الرئيس لا يبعد من الحرارة وكلما اخذ يصلب اشتد حره وطعمه عليه لين سوعي لذاع حد
الخواص قوة حاليه تفتح سدد الاحشا كلها وفيه تحليل وطبيخ اصوله مدر البول ويزيد في المني والباه ويزن
اذا احتمل ادر الطمث حبل بوا وهال بوا وخير بوا وهو حب صغار كالعاقله وهو اصغر حبا منه والطف يجلب
من السفاله وطبعه حار يابس في الثانية الخواص لطيف يقوي المعدة ويقوي الكبد البارده ويهضم الطعام
خيرة الوزن الشربه ثلثه دراهم درقان حب قوته قوة الشعير بل هو كالمتوسط بين الحنطه والشعير وسويقه
اقبض من سويق الشعير وقال ابن ذكريا هو الدقلي الطبع معتدل الى الرطوبة الخواص يجفف بلا قبض وفيه تحليل
وقبض معا دند البحري هو دواكندي وهو من جنس النفل الدشتي وطبعه بارد رطب وفيه تخفيف ويسخن قليلا
وخاصته القبض دهب دهيان عود هندي معروف خاصته النفع من النقرس هندبا معروف منه بري وبستاني
بستاني وهو صنفان عريض الورق ودقيق الورق وهو يجري مجرى الخس لكنه كما قال الواد دونه في خصاله وقال الشيخ
الرئيس انه يعوق في البنفسج ومنفعته بسدد الكبد وان قصر عنه في التطفيه والتغذيه وانفعها الكبد امرها الطبع
الهندبا بارد في الاولى ورطبه رطب في اخر الاولى والبستاني ابرد وارطب وقد يشتد مرارته في الصيف فيميل
الى قليل حرارة لا يوثر والبري اقل رطوبة الخواص يفتح سدد الاحشا والعروق وفيه قبض صالح للشديد وماؤه
مع الاسفيداج والخل يجب في تبريد ما يراد تبريده طلا ويضمد مع دقيق الشعير للخفقان ويقوي القلب وهو من خيار
الادوية للمعدة بها مزاج حار والبري اجود وقيل انه موافق لمزاج الكبد كيف كان اما للحار فشديد الموافقه و
ليس من البارد يضر اصناف البقول البارده وينفع الريح والحميات البارده هيليو ويقال ايضا هيليو اقيل هو
الفلفل الذكر هوم مريم هو بخور مريم وهو عشار العرطنيثا حرف الواو وج قال وله ورق يشبه
ورق الايرسا غير انه ارق منه واطول واصوله ليست بعيده في الشبه من اصوله مشتبكه بعضها ببعض وليست
بمستقيمه لكنها معوجة وفي ظاهرها عقد لونها الى البياض ما هو حريف ليست بكريه الرايحه واجود الوج ما كان
ابيض كثيفا غير متاكل والذي من المدينه المسماه فشرين هو على هذه الصفه وكذلك الذي من عموريه وقوة اصله
حارة وفي القانون اصول نبات كالبردي ينبت اكثر في المياه وفي الحياض وعلى هذه الاصول عقد الى البياض فيها
رايحة كريهة وقليل طيب وهو حار حريف وقوته قريبه من قوة الزراوند والايرسا الطبع حار يابس في اول الثالثة
والى الوسط واجوده كثيفه واملاه واطيبه رايحة الخواص محلل للنفخ والرياح ملطف يجلو ابلا لذع مفتح وينفع من
وجع الكبد البارد ويقويها وينفع المعدة ويضمد الطحال بجد المعض ولسع الهوام وبدله وزنه ريوند وقال ابن ماسويه
لا يستعمل الا اصله وخاصته النفع من البلغم اضراره بالراس اصلاحه بزر الرازيانج الشربه وزن درهمين ورس شي احمر
قاني يجلب من اليمن ويوجد على قشور شجر باليمن يحت منها ويجمع وهو شبيه بالزعفران المسحوق الطبع حار يابس في
الثانية الخواص قابض واذا شرب نفع من الوضح وسمه هو ورق النيل وطبعه حار في الاولى من الحرارة وفي
الثالثة من اليبس وفيه قبض وجلا وخضاب للشعر وسمه معروف وهو مركب من مائي وجوهر ارضي وفيه حرافة

تبصله

وقبض ومرارة وقليل حلاوة وفي مائية انكسار حرارة بسبب الشيء الذي لاجله حلى واتروفيه حلاوة يتفل
وكثيرا ما يحدث الزكام والقوة المرة فيه تثبت ما دام طريا فاذا يبس قلت مرارته وكذلك يسهل طرا انه اذا شرب
منه وزن عشرة دراهم الطبع جالينوس ان الدهمس شديد البرد بالقياس الينا وقال الشيخ الرئيس يجب ان يكون
باردا في الاولى يابسا في اول الثانية لاسيما الجاف الخواص يحصف اقوى من قبضه لان مرارته اقوى من قبض
طبعه وهو مفتح جلاء واقبضه اليابس ويسكن حركة الصفراء وبزره اقوى ما فيه تقبيضا في جميعه تقوية للاعضاء الباطنة
ويسكن الصداع رطبه ودهنه معطش وشمه ايضا [illegible] الطبع وسخ الكور يسخن في اخر الثانية واجوده الاسخن
ووسخ حيطان الحمام باعتدال ووسخ المصارعين ايضا قريب من وسخ الحمام الخاص كلاهما يحلل وينضج باعتدال
الكور يحلو ويجذب ووسخ المصارعين عن حيد الاورام الثدي ووسخ الحمام لسقطه ووسخ الكور للقوبا ووسخ
المصارعين نافع من عرق النسا [illegible] لحم عرق العضو ويعقل البطن ودمه نافع لجراحات العين [illegible] هو
العظيم من شكل الوزغ وسام ابرص الطويل الذنب الصغير الراس وهو غير الضب وربما قاربه في طباعه الطبع حار
جدا وزبله يقلع الكلف [illegible] يسمن طبقات من النساء وزبله مثل زبل الضب في ازالة بياض العين [illegible] هو الصدف
وقيل هو الحجر الابيض الذي يتخذ منه الاحجار وهو المسمى بالفارسية [illegible] هو الغنم وقد ذكر في باب العين
[illegible] هو الكسكج وقد ذكر [illegible] حيوان صغير شبيه جدا في شكل بصفحة مشققة وهو يحمل عنه القراد
للغنم في تعذيبه وخاصته انه اذا اخذ بوله مخلط به الفلفل المسحوق ناعما واكتحل به نفع غشاوة العين
وظلمته واذا خلط مع لبن النساء نفع الدوار وطنين الاذن سعوطا وخاصته جذب السلى والشوك [illegible] هو
سام ابرص [illegible] وهو ابن الشيخ الارمني وقال بعضهم هو الشيخ التركي ويقال ايضا خشين وقد ذكر
افعاله في الشين والله اعلم بالصواب [illegible] لونه معروف وقد يحشى شعره بالكشوث
المحفف قال وله افواه الحديث الحسن اللون على شعره بياض قليل غير المنقت المتكي تصنع اليد سريعا الذي تسلخ
تكوج ساطع الرائحة حادها طري صحيح والذي بخلاف هذه الصفة فاما ان يكون عتيقا او قد نفع الطبع حار
في الثانية يابس في الاولى الخواص قابض محلل منضج بلاعية من قبض معه وحرارة معتدلة مفتح جالينوس حرارته
اقوى من قبضه ودهنه يسخن الجوهري انه لا يعين خلطا البتة يحفظها على السوية ويصلح العفونة ويقوي
الاحشاء ويفرح القلب ويقويه ويدر البول ويقوي المعدة والكبد وقيل يسقى في الطلق المتطاول فيولد
في الساعة بدله مثله قسط وربعه قشور السليخة جالينوس خاصته النفع من البلغم والنسيان اضراره بالصداع
اصلاحه بالعسل الشربة درهم [illegible] ابن ماسويه اجوده الخفيف الوزن غير النخر ولا المنقت اللنج عند المصنع
يلي لونه الحمرة وقيل مضغة ملى الصفرة وفيه عفوصة يسيرة والزوان هو الشيلم ويسمى ايضا الكشث وبالفارسية
وركا وقيل ان الزوان اسم يوقعه الناس على شيئين احدهما شي شبيه بالحنطة وهو الذي يسمى بالفارسية
يتخذ منه الناس الخبز والاخر شي سكرهدي ينفع في الحبوب الطبع فيه حرارة اقل مما في الحنطة ورطوبة قليلة
وهو الى اليبس اقرب الخواص قد ذكر في باب الشيلم ما يليق به فليعتبر من هناك [illegible] ابن ماسويه انه ثلثة
انواع الطويل والمدحرج والذي يشبه شعر الكرم وهو ايضا من الطويل والمدحرج وهو الانثى
ورقه ورق نبات يقال له قسوس وهو ضرب من الليلاب طيب الرائحة معدن الى الاستدارة ناعم ذو شعب

كثيرة من اصل واحد طوال وداخل زهره احمر منتن الرائحة فلنسق الصورة واما الطويل وهو الذكر فورقه
الطول وكل غصن له فقه شرف فيرى الزهر منتن يظهر عليه شبه زهر الكمثرى واصله في طول شبر وغلظ
اصبع والزهر كوان من الطويل اعضاية دقاق وورقه كورق حي العالم وزهره كزهر السذاب واصله مفرط
الطول غليظ القشر يستعمله العطارون في تربية الادهان والمدحرج في استعراض الى الاستدارة الطبع صحيح
اضافه حار الى الثانية يابس في الثالثة الخواص جلا مفتح ملطف مرقق جذاب يجذب الشوك والسلى والعلق
اولى بالانبات وبالقروح لانه اجلى واسخن وفي ساير الافعال المدحرج فانها اشد نفعها ويلطفها وقوة الطويل
مثل قوة المدحرج في الاسخان بل عسى ان تفضله الا في اللطافة فان المدحرج الطف ولذلك يسكن اوجاع
الرياح اشد والثالث اضعفها واذا شرب الطويل والمدحرج مع معر وفلفل نقى فضول الرحم من النفسا و
ادر الطمث واخرج الجنين وبدل المدحرج وزنه وزن زرنباد وثلث وزنه ونصف وزنه قسط وبدل الطويل ووزنه
زرنباد ونصف وزنه فلفل [illegible] هو حشيش دقيق رائحته رائحة الاترج وقال هو قشار شبه التين في الرقة الا
انها الى السواد والصفرة وفي القانون قضبان دقاق مستديرة الشكل ما بين غلظ المسلة الى غلظ الاقلام سود
الى الصفرة ليس له كثير طعم ولا رائحة وقوته قوة جوزبوا لكنه الطف منه قليلا وقد تقوم بدل الدارصيني وسمعت من
رجل خبير انه زهر الاسرنش الخراساني او العربي وهاهنا بالطرق هو الذي يصبغ به الثياب صفرا ويسمى سيران مانثا
بيلادجين وختلان ويسمى هناك زرعنج واصله يسمى جمجم الطبع حار يابس في الثانية الخواص فيه قبض وتحليل
الرياح وينفع المعدة والكبد البارد تلين واصله ينفع الخفقان نفعا عجيبا ويوثر في الحال [illegible] هو شبيه
بالسعد في لونه وخشونته الا انه اعظم واذهب الاستدارة حتى انه يشبه العفص لان منه ما يشبه العفص في استدارته
شبيه بطعم السعد الا انه اقل عطرية منه الطبع حار يابس الى الثانية الخواص محلل الرياح ويسمن ويدفع رائحة الشراب
والثوم والبصل ويفرح القلب ويحبس القيء وينفع من لسع الهوام وبدله في الهوام مثله ونصف درهم بنج وبلثا وزنه
طرحشقوق بري ونصف وزنه حب الاترج [illegible] هو عروق وقطاع خشب شبيه واللون بالعروق الصفر الا
انها متعقدة وعليها قشور شديدة اللصوق بها وفيها مرارة وعطرية يسيرة [illegible] هو وسخ يجتمع على صوف
اليات الضان بارمينية ويجز على حشائش متنوعة فياخذ قواها ولسانها وربما كانت سائلة فطبخت وقومت
هناك الطبع حار في الثانية رطب في الاولى الخواص منضج محلل وينفع من برودة الكلى والمثانة [illegible]
هذا النبات رطبه ويابسه يسمى الزوفا اليابس واما الزوفا الرطب الذي تقدم ذكره فاسمه اسم وقع من غير استحقاق
فمنه جبلي ومنه بستاني كالسعتر وطبعه حار يابس في الثالثة الافعال ينفع الصدر والرئة ومن الربو والسعال الكز من
اصلاحه بالصمغ العربي [illegible] ما كان عريض الورق الشربة اربعة دراهم [illegible] بقله معروفة وهي فلفل
الماء وورقه كورق الخلاف الا انه اشد صفرة منه وقضبانها حمر لها طعم الزنجبيل تقبل الكلاب وطبعه حار في الثالثة
يابس فيها الافعال يحلل الاورام الصلبة اذا دق مع بزره وضمد به [illegible] ومنه مستقى من معدنه ومنه مستخرج من
حجارة معدنه بالنار باستخراج الذهب والفضة منه اذا كانت صافية لا تختلط بها تراب او حجر فهي في لونها الزنجفر
بل الزنجفر في لونها ويظن جالينوس وغيره انه مصنوع كالمرتك لانه مستخرج بالنار فعجبا اذا ان يكون الذهب
مصنوعا ولان جوهر الجوهرة تشبه الزنجفر فيظن انه انما يعمل من الزنجفر في قدر مطينة موقد عليها فيصعد وليس

وليس كذلك بل الزنجفر اعمل منه بالكبريت ثم يمكن ان تستخرج منه كما تستخرج من الزنجفر المعدني فهو جوهر الزيبق
الطبع بارد رطب في الثانية الافعال مصعدة قابض وبقوله للجرب مع دهن الورد وبخاره يحدث الفالج والرعشة
ودخانه نحو القمر ومصعده قال [illegible] الفرق بين الزاجات السر والحمر والخضر وبين القلقديس والقلقند
والسوري الزاجات هي جواهر تقبل الحل مخالطة الاحجار ولا تقبل الحل وهذه نفس جواهر تقبل الحل وقد كانت سيالة
فانعقدت والقلقطار هو الاصفر والقلقديس هو الاخضر والسوري هو الاحمر وهذه
كلها في الماء والطبع الا السوري فانه شديد التجسد والانعقاد والاخضر اشد انعقادا من الاصفر واشد
انطباقا وكل زاج فانه شبيه في الطبع واحد مما تشبه لونه والطفها القلقديس والاخضر واعدلها القلقطار
واغلظها السوري ولذلك يتحلل في الماء والمحرق الطف وغير المحرق اقوى واجود القلقطار والسريع التفتت
النحاسي البقي العتيق وزاج الحبر المسمى سحرا لاجودة الصلب الذي ذهبية يلمع الطبع حار يابس في الثالثة
الخواص كلها محرقة وتحدث الخشكريشة قابضة والزاج الاحمر اقل لذعا من القلقطار وزاج الاساكفة اقبض
الجميع والقلقطار معتدل القبض وكلها ينفع من الجرب الرطب وقد ذكر كل واحد منها في بابه على حدة
زرنيخ منه ابيض ومنه اصفر ومنه احمر واجود الاحمر المشبع المدرض المستحق المتابه برايحة الكبريت واجود
الاصفر البشنيج الارمني الذهبي الصفائحي الرقيق كانه طلق اصفر الطبع حار في الثالثة يابس في الثانية الخواص
كلها معفن لذاع والاحمر من الفلدسون وينفع الغير وطلا المتخذ منه من الاكلة في الانف والفم وقروحهما
والصمغ قاتل وهو الراسخ لداء الثعلب ومع الشحم والدهن للجرب والسعفة الرطبة ومع المر لطوخا للقمل
زبد البحر وهو جسم متخلخل يكون في سواحل البحار وهو خمسة اصناف اسفنجي في شكله زهم في رايحته ورايحته
رايحة سمك زهك وهو كثيف ساحلي واسفنجي خفيف طويل لين طحلبي الرايحة ودودي فرفيري شبيه بالصوف
الوسخ خفيف وخامس قطري الشكل املس الظاهر خشن الباطنه لا رايحة له ومنه نوع آخر يسمى الفسيك وهو القيسور منقى
وهو كالحجر الحشن يجلب به الورق وقد ذكرنا في موضعها ان شاء الله تعالى الطبع حار يابس في الثالثة الافعال
للاوساخ جال محرق والثالث الطف من غيره وينفع داء الثعلب والقطري يستعمل في حلق الشعر وينفع من البهق
والاسفنجيان يدخلان في الغسولات وفي الكلف واثار الوجه والثاني سلاق الشعر والاملس اوفق لجلاء
الاسنان وعلى الاورام المسمارية والوردي على الخنازير وينفع عسر البول ويفتت رمل المثانة وقال جالينوس خاصته
ادرار الطمث اضراره بالراس اصلاحه بالكثيرا خيره ما ضرب لونه الى الحمرة الشربة نصف درهم زفت صنفان بحري اسود
سيال يدخل في المراهم وهو من قبيل القار وجبلي بري والبري منه سيالة شجرة الشوب وضرب اخرى من الصنوبر
وفي الاول يكون رطبا ثم قد يجفف بالطبخ واكثره من الشوب وهو شجرة ضخم قريش ونوعه الزفت قريب
من القطران ويتخذ دهنه بان يقطر حين يطبخ لبس او يعلق فوقه صوف ليتندى من بخاره فاذا ابتدى
عصر في آناء اخر لانه يمكن ان يقطر في القرع والانبيق يقطر الجود من ذلك الطبع حار رطب الخواص منضج للاخلاط
الغليظة جلا مسخن والرطب اشد انضاجا واليابس اشد تجفيفا وينفع في المراهم ويجذب الدم الى الاعضاء
ويقاوم السموم وينفع اذا طلي به نهش الافعى جالينوس خاصته النفع من عرق النسا اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا
خيره ما سفرك باليد الشربة درهم زعرور شجرة تشبه الاحداث جيها تقال لها الحزاوي تشبه الزاب وتقال

دينارويه وقيل هو القرطم البري الطبع حار يابس الخواص يحلل النفخ وينفع من لسع العقرب شربا وطلاء وبزره
يجفف المني جالينوس خاصته النفع من السعال اليابس اضراره بالطحال اصلاحه بالكثيرا خيره الصغار العيدان
الشربة درهم زرنباد هو نبات يطلع ذراعا واكبر وله اوراق عراض رعبية وله زهر اصفر اذا تعدى الانسان
عذاء وينفي انهاره وله اغصان كبار طوال وهو الذي يسمى بخراسان بكل عاشقان الطبع حار يابس الخواص
ينفع عرق النسا ويخرج الدم الجامد من المثانة وينفع من لسع الهوام وعسر البول زعرور منه معروف ويسمى سلك
العجم ومنه نوع يسميه اليونانيون افيلس وسطافيون وربما يسمى التفاح البري وشجرته تشبه شجرة التفاح في
ورقه الا انه اصغر منه عفص الطعم الطبع بارد رطب وقيل يابس وهذا اصح وخاصته القبض وهو اقبض من الحبه
ويقمع الصفرا ويحبس السيلانات اكثر من كل ثمرة الا البول اضراره بالكليتين اصلاحه بالرازيانج خيره اعظمه و
الشربة ثلثة دراهم زدوار هو الجدوار زهرة نبات وهو نوعان نوع منه عدسي الورق منتصب الاغصان
شبيه بالورق دقيق الاصل نبت في الارض المالحة المسمومة في طعمه ملوحة والآخر مثل الكماقطوس واحسن لونا
وارجانيه الطبع حار يابس الخواص يلطف الفضول ونوعه الثاني بالسكنجبين ينفع الصرع زنجبيل اصل معروف
فيه عوج ولونه الى الصفرة وهو شبيه بالفلفل في طباعه ولكن ليس له لطافته ويعرض له التاكل لرطوبة الفضلية
ولذا للاسخانة ابقى من اسخان الفلفل وذلك لكثافته ايضا في الحرف والخردل والدافسيا الطبع حار في آخر الثانيه
يابس في الثانية وفيه رطوبة فضلية والمربى منه حار يابس لاكثر رطوبة فضلية فيه الخواص حرارته قويه ولا
يسخن الا بعد زمان لما فيه من الرطوبة الفضلية لكن اسخانه قوي ملين كل النفخ واذا ربي اخذ العسل بعض
رطوبته الفضلية يجفف اكثر جالينوس خاصته النفع من البلغم اللزج ويزيد في الحفظ والجماع ويجلو ظلمة العين
طلاء وشربا ويوافق برد المعدة والكبد وينفع من سموم الهوام اضراره بالحلق اصلاحه بالعسل خيره ما عظم
وغير لونها الشربة درهمان زنجفر قيل قوته قوة الاسفيداج وقيل قوته قوة الشادنج وطبعه حار يابس
في آخر الثانية وخاصته عند بعضهم ان قبضه اقوى من حدته وعند بعضهم حدته اقوى من قبضه
ويدمل الجراحات وينبت اللحم وينفع من حرق النار زجاج معروف منه صنف تسمى الفرعوني وصنف يسمى الشامي
صنف يسمى زجاج النهر والفرعوني منه يرى الاعليان فيه كانه منصوب والشامي صنف فيه هشاشة سهل الدق
وزجاج النهر عتيق طويل الصحة وكانه اقل لذعا وطبعه حار في الاولى يابس في الثانية وخاصته جلاء الاسنان وفيه
قبض ولطافة واذا طلي بدهن الزنبق انبت ويجلو العين ويذهب بياضها والمحرق اقوى وينفع حصاة المثانة
والكلى اذا شرب محرقة بشراب زبد معروف وطبعه حار رطب في الاولى ودرجته في رطوبته وخاصته الانضاج و
التحليل والارخاء ودخانه يجفف مقبض بالرفق يسكن الاوجاع المواد المنصبة في الاعضاء جالينوس
يطلى به البدن فيغذي ويسمن وينفع من السعال البارد اليابس وخصوصا مع اللوز والسكر وكذلك في
ذات الجنب وذات الرية ويسهل النفث وانضاجه مع دهن اللوز اكثر واما وحده فتنقيته اقل من انضاجه
ومع السكر بالعكس ويمنع نفث الدم ويقاوم السموم وينفع نهش الافعى طليا زنجار معروف فمنه معدني ومنه
مصنوع واصناف اتخاذه ان يكب النحاس في دردي الخل ويرش برادته بالخل ويدفن في الدردي فيكب نحاسية
على آنية فيها خل ويتركها حتى تخضر ثم يحك الزنجار منها وقد يؤخذ من الزنجار ما يتولد على الصخور في معادن

بس

النحاس وقد يوخذ منه في المعدن واجوده المعدني واقوله المتخذ من التوبال والروسختج وطبعه حار يا
الى الرابعة وخاصته جلا اكان اللحم جاد والقير وطلي بعده فيجعله مجففا بلا لذع واذا استعمل الكحل بجار
في الاكحال فمن الصواب ان يكمد العين باسفنجة مغموسة في ما حار وهو مع علك الانباط والنطرون
علاج للجرب المتقرح والبهق والبرص [illegible] النحاس جسم تتولد على سطح النحاس الطف منه وهو قابض اكال
لذاع ياكل اللحم الزايد وينفع في مجففات قروح الاذن واذا سحق الاسفيذ منه ونفخ في الاذن اذهب الصمم
المزمن زبل الازبال يختلف باختلاف انواع الحيوان بل قد يختلف بحسب اختلاف اشخاص نوع واحد
وخصوصا الناس وزبل البط لا يستعمل لفرط حرارته وزبل البازي والصقر والباشق وساير الجوارح قلما
يستعمل لانها مفرطة جدا الطبع ليس شي من الزبل عرد ولا مرطب وزبل الحمام اسخن الازبال المستعمله والدون
نقص عن الاعبية الانفعال بعد الماغر خصوصا الجبلي يستعمل على كل سيلان ومع شحم الخنزير على الكي
النقرس وعلى عرق النسا وتشرب بعض الافاويه مدر الطمث ويسقط بعض الافاويه فيدر الطمث ويسقط
ويحلل صلابة الطحال ويسحق يابسه ويحتمل لترف الرحم خصوصا مع الكندر وهو مجرب ويشرب لليرقان
بعض الافاويه مجرب وينفع من الاستسقا ضمادا وشرابا روث الحمار محرقا وغير المحرق على كل سيلان دم زبل
الحمام من المحمرات ومع دقيق الشعير يحلل [illegible] الكلف مجرب احتمالا البقر مع الخل على الجراحات الحارة
فيسكنها زبل الكلب عن العظام بالعسل في القروح العتيقة بعد الماغر ما جربه جالينوس على صلابات المفاصل
واورامها خصوصا بالخل الممزوج وكذلك [illegible] الشعير سرقين الحمار يعصر رطوبته في الانف الرعاف [illegible]
وشم ايضا زبل الخطاف عجيب لبياض العين وقال الشيخ الرئيس قد جربته خرو الدجاج للقولنج خرو الذ
ايضا خصوصا الماخوذ من الشوك للقولنج يسقى في ما او في سلاقة افاويه زبل الرخم يسقط بالتبخير زبل الفار
مع الكندر بشراب يفتت الحصاة ويطلق البطن اذا احتمل وخصوصا للصبيان احتمال زبل الفيل يمنع الحبل
بعد الماغر ولا سيما الجبلي مطبوخا بالخل والشراب على نهش الهوام والافاعي وروث الحمار الراعي اليابس بالشراب للسع
العقرب جيد جدا [illegible] معروف والزيت قد يعتصر من الزيتون المدرك وهو الزيت الركابي وقيل انما سمي
الركابي لانه يحلب على الركاب وهي الابل من الشام وقيل الركبه المعصرة فقولهم زيت ركابي يعنون زيتا قريب العهد
بالمعصرة وقيل لجودته وعزته يحمل الركاهون في خدمة الملوك في الاسفار وقد يعتصر من الفج وهو زيت الانفاق
وقد يعتصر من الاحمر المتوسط بين الفج والمدرك وفعل متوسط بين الامرين من الزيت في الضمادات في قوة
دهن الخروع ودهن الفجل والشونيز لكنها اسخن وقريب الفعل منها واجود الزيت للاصحا زيت الانفاق واجود
صمغ البري ما يلذع اللسان الطبع زيت الانفاق بارد يابس في الاولى وقيل فيه رطوبة وزيت المدرك وهو الركابي
حار باعتدال والى رطوبة فان غسل فهو معتدل في الرطوبة واليبوسة واقل حرا والجملة فان الزيتون النضيج حار
ورطبه الى رطوبة معتدلة والفج بارد وحشبه وورقه بارد الخواص جميع انواع الزيت مقو للبدن منشط للحركة مطفي
والزيتون مما يغذو قليلا وزيت الزيتون البري هو كدهن الورد في كثير من المعاني ويمنع سرعة الشيب اذا
استعمل كل يوم ويكتحل بالعتيق لظلمة العين وورقه المحرق بدل التوتيا ويصلح للغشاوة والبياض وغلظ القرنية
وصمغ الزيتون البري يعد من الادوية القتالة جالينوس خاصته الزيت النفع من البلغم اللزج اضراره بالطحال

اضراره

اضراره اصلاحه بالحماحيره الكبار الشربة ثلثة دراهم [illegible] قال ابن ذكريا هو عيدان الكرم وقد ذكرت عند
ذكر الكرم زمارة الراعي هو مزمار الراعي وقد ذكر في باب الميم بعض خواصه ايضا الطبع حار يابس وملاءه
يفتت حصاة الكلية وينفع من شرب الارنب البحري منه او مثقالان مشروبا ذهب يذكر في باب العين زنبق
الياسمين الابيض وقيل هو النسرين وهما متقاربا الطبع والقوة وقد ذكر كل واحد منهما في بابه ودهن الزنبق
دهن الياسمين الابيض زبرجد وزمرد هما حجران يقع عليهما اسمان وهما في الجنس واحد وهو حجر شديد الخضرة
وقيل انه خمسة انواع الاول يسمى اطرعاد بطي والثاني القبرصي والثالث المزي والرابع الحلفروي والخامس المصري
وقيل انه ينفع الجذام ويسهل الولادة اذا شد على الفخذ او على البطن بجرفه وقال ابن ابي غالد النخل ثمان شعيرات
ويسقى شارب السم قبل ان يعمل منه خلصه ولم يتمعط شعره ولذلك لمن نهشه هامه ومن ادمن النظر اليه ذهب الكلال
عن بصره ومن يختم به او علقه على بدنه نفع من الصرع ويعلق على الاطفال للتعويذ [illegible] هو قيقسياص البيض
[illegible] قال انه شجيرة كانها عنقود من خشب متشبك بعضه ببعض وله زهرة صغيرة مثل زهر
الاقحوان وورق يشبه ورق راوسا واجوده الارمني الذي لونه كالذهب ولون خشبه كالبلبا قوي طيب الرايحة
اما النابت بالمياه فضعيف لانه ينبت في مواضع وهو عظيم لونه الى الحمرة ليس تحت الحبة وخشبه كالشطايا في رايحته شي
شبيه رايحة السداب واما القبطي فانه ياقوتي اللون ليس بطويل ولا بعريض حلقية كحلقة العنقود وهو مملو من ثمرته
ورايحته ساطعة والمختار منه الحديث الابيض والذي ليس بمضغوط ولا متشبك متخلخل سعوفه مملو من بزره وهو شبيه
بعناقيد صغار يقتل طيب الرايحة جدا ليس فيه رايحة التكرج حريف يلذع لونه واحد لا يختلف ويحشى شي يشبهه
غير انه ليست له رايحة ولا ثمرة واذا اردت ان تامن هذا وشبهه فاجتنب الفتات واختر منه ما كان اعضاؤه
تامة نابتة من اصل واحد وقال ابن ماسويه اجوده الارمني الذي لونه كالذهب وعوده مر ليست له رايحة شديدة
والذي هو اغلظ من هذا ولونه اخضر وخشبه ذو شظايا فانه ردي ومنه جنس اخر احمر مستطيل كثير البزر شديد الرايحة
سريع التفرك والمختار من هذا الجنس فهو القبطي الحديث القليل البياض الذي يلي الحمرة كثير الاجزاء منبسط غير متكو بعضه
على بعض كثير البزر يكثر شبهه بالعناقيد زكي شديد الرايحة حريف الطعم يلذع اللسان ليست فيه الوان مختلفة
وقال ابن ماسويه في محمة الاطها اجوده ما اوتي به من ارمينية لونه كلون الذهب عوده مر ليست له رايحة شديدة
واما الاخضر الضخم المتشظي الخشب الذي ريحه مثل ريح الجيلي فردي واما القبطي فاجوده القليل البياض الذي يلي الحمرة
كثيف الاجزاء غير متلون كثير البزر يكثر شبهه العناقيد زكي شديد الرايحة حريف الطعم يلذع اللسان وليست
فيه الوان مختلفة وقال هو خشب وزهر شبيه اللون بالساذج له ريح عطري قليلا وليس له كثير طعم في اول ذوقه
ثم يعرض من بعد مرارة وعفوصة يضرب الى الطعم الهليلج قليلا وقال ارساسيس اخير منه الابيض والمايل الى الحمرة
الذي ليس بالمتكرج ويلذع اللسان لا يختلف لونه واختر اعضاؤه ودع فتاته وفي القانون شجرة كعنقود من خشب
متشبك وله زهر صغيرة تشبه الساذج في اللون واوراقها كاوراق الفاشرا كالذهب ولون خشبها كالياقوت
طيب الرايحة ومنه صنف اخر غليظ ينبت في المواضع الرطبة ورايحته كرايحة السداب الطبع حار يابس في الثانية الخواص
يرقق وينضج وفيه قبض وقوته كقوة الوج وهو من المسكرات المنومات وينفع من الشوصة الباردة ويفتح سدد
الكبد ويدر الطمث والبول وينفع من اوجاع الارحام وهو مع الباذروج ضماد للذع العقرب جالينوس خاصته

النفع من الصداع العتيق اذا طلي به الجبهة اضراره بالمعدة اصلاحه بزر الكرفس خيره الذهبي الشربة ثلثة
دراهم حضض نوعان هندي ومكي اما الهندي فعصارة الفلزهرج ويعشى غشا ذهب على المهرة وذلك
بعصارة الورشك بان يطبخ في الماء حتى يجمد وقوته قريبة من جوهر ناري لطيف وارضي بارد والمجلوب من الهند
في كدش تشبه الجملة مرارة الفيل ولذلك سمي بالفارسية فيلزهرج واما المكي فهو شي مصنوع تشبه البوش الذي
وخيره الهندي وهو اقوى من المكي في امر الشعر وتقويته والمكي في الاورام اقوى وقال ابن ابي خالد اجوده الذي
قد التهب بالنار واذا اطفي ارتجي تشبه لون الدم وخارجه اسود داخله ياقوتي وقال ماسرجويه في كتاب
الاغذية هو مرارة الفيل ويقال هو الحضض وهو ثلثة ضروب احدها هندي وهو الفيلزهرج والثاني معمول
من الورشك والثالث عربي فافضلها الفيلزهرج وهو الحضض الهندي وهو الذي يقال هو مرارة الفيل و كلها
في الحرارة والبرودة والقبض وانفعها للاذن الحضض العربي وهو المكي واقواها لاصول الشعر الهندي والذي يعمل
من الورشك يعمل عمل الاخوين وقال بولس هو مركب اعني الحضض من قوى مختلفة الاجزاء من قوة حارة لطيفة
الاجزاء مفتحة ومن قوة باردة ارضية تقبض قليلا وطبعه يابس في الدرجة الثانية معتدل في الحرارة والبرودة
الخواص في الهندي تحليل وقبض يسير ينفع كل نزف وتحليله اكثر من قبضه وينفع كل حضض من الداحس وقال
جالينوس خاصته النفع من وجع الكبد المزمن والاسهال المعدي وشقاق المقعدة ونزف النسا والبواسير والزحير و
اضراره بالطحال اصلاحه بالانيسون الشربة درهم وبدله وزنه من فوفل وصندل متساويين [illegible]
هو حب في مقدار الفلفل ولونه الا انه سهل الانكسار ينكسر عن اشد بياض من الفلفل وقال جالينوس طبعه حار
يابس خاصته النفع من البلغم والسودا اضراره بالمثانة اصلاحه بالكثيرا خيره الرزين الشربة درهم وقد ذكر في
باب البلسان حب [illegible] هو حب اعظم من الحمص منه الى البياض ومنه الى السواد قريب من شكل الفستق الصغار
وينكسر عن لب ابيض دهن وقد ذكر افعاله في باب البان حنظل قال ابو جريج ينبغي لمجتني الحنظل ان يجتنيه
في آخر السنة اذا اصفر ولا تقربه وهو اخضر او فيه خضرة فان السرسنه تقتل شاربه وشحمه اذا لم يخرج من بطيخه
بقي دهرا وهو اعني شحمه شبيه كما يكون داخل اذا جف لكن فيه حبوب صغيرة غير شاكل لحبوب التفاح مرة
الطعم والتي على شجرة حنظلة واحدة قتالة وفي القانون منه ذكر ومنه انثى والذكر ليفي والانثى رخو ابيض
سلس والمختار منه الابيض الشديد البياض اللين فان الاسود ردي وينبغي ان لا ينزع شحمه من جوفه
اذا اجتني بل يترك وفيه كما هو فانه تضعف ان فعل ذلك ويجب ان يجتنب قشره وحبه والذكر الليفي اقوى من
الانثى الرخو ويجب ان يبالغ في سحقه ولا يغتر بانه قد انسحق جيدا فان الجزء الصغير منه في الحس اذا صادف
الرطوبة يربو ويتشبث بنواحي المعي وتعاريج الامعاء ويوم فلذلك اذا سحق ان يلزم العسل ويجفف
ويسحق واصلاحه ودفع غائلته بالكثيرا اولى منه بالصمغ لان الصمغ اقهر لقوة الدواء وقيل ان الحنظل الصغار
جدا عند اول نباته ياخذ الحوا ويزن فيه قوته حتى يلطا ولا يسرف اجزاوه ويجففونه ويطعمونه من يريد
ان تقوى ترياقيته على دفع سم الحيات الطبع حار يابس في الثالثة وزعم الكبري انه بارد رطب وقد بعد عن
الحق بعدا شديدا وقال جالينوس حار يابس واصلاحه بالكثيرا او الصمغ او النشا والشربة ربع مثقال وقال
بدله حب الخروع الخواص قال ماسرجويه سويق الحنظل يسهل البلغم اللزج وقال ابن ماسويه خاصته شحم الحنظل يقيد

الدماغ

وسجها

الدماغ واغشيته من الرطوبة الرديه وقال اذا لم يبالغ في سحقه وبقي خشنا لصق بالامعاء والمعدة فعقرها
وهو محلل مقطع جاذب من بعيد وورقه الغض يقطع نزف الدم ويحلل الاورام نضيجها وشحمه نافع للاوجاع
العصب والمفاصل وعرق النسا والنقرس البارد ويطبخ اصله مع الخل ويتمضمض به لوجع الاسنان فينزل بلغما
كثيرا ويخفف الوجع وينفع شحمه من الفالج الرطب والريح جدا وربما اسهل الدم ويحمل فيسهل الجنين واصله من
انفع الادوية للذع العقرب اذا شرب درهم فيبرى على المكان قال ولو خدمنا الحنظل فيخلط بمرارة ثور ثم يحمل في
صوفة ويحمله المراة فانها تدر بها حب السمنة هو المسمى بالفارسية كيدانه وهو بزر صامريوما وهو شجرة صغيرة
تنبت في المقابر على قدر الذراع وورقها ابيض ليس بشديد البياض يحمل ثمرة على قدر الفلفلة ولحبها دهن ولها
لبن وقال محمد بن زكريا هو الشهدانج البري وفي القانون شجرة قفيرية وقال جالينوس حب السمنة هو المثنان الهندي
طبعه حار رطب وخاصته ان يزيد في المني ويهيج الباه الا انه يبطي في المعدة فاذا انهضم كثر غذاوه وهو يسمن
ويقوي الذكر اضراره بالمعدة اصلاحه بالسكر خيره ما كان هنديا الشربة عشرة دراهم حب الفقد هو حب شبيه
بالفلفل الابيض الا انه ليس بخالص الاستدارة ابيض اللون وفيه غبرة ما ينكسر عن لب ابيض دهين طيب الرائحة
والطعم وقيل هو بزر الرمان البري واصله بالمعاث وطبعه حار يابس وخاصته تقوية الابدان المسترخية ومع
سمن والكبير منه نافع لرطوبات العفنة والقيح والكبار منه شحم واذا اكل بالطبرزد او العسل كان اجود قضمها
والمقلي منه اجود والصغير منه شديد اللذع للمعدة حب [illegible] هو القرطم الهندي وقال محمد بن احمد زهرة حسنة
تسمى حب ساعة يزرعه الناس في الاخصاص في الدور والبساتين فيتم ورده مليحا لا تقاله والمختار منه الرزين
الاملس الحديث وقال جالينوس طبعه حار يابس الى الثالثة وخاصته اسهال البلغم اللزج اصلاحه بالكثيرا اضراره
احداث الكرب والغثيان حب الارقة الذي يضرب الى السواد الرزين وهو يسهل الاخلاط الغليظة والسودا
والبلغم بقوة والديدان وحب القرع وينفع من البرص والبهق الابيض وبدله نصف وزنه شحم الحنظل مع سكر
وزنه حجارمين [illegible] قال ابن ماسويه حب اصفر اللون يجلب من بلاد الهند في مقدار القرطم اميل الى الاستدارة
منه الطبع حار يابس خاصته تنقية الدماغ حلب قال ابن ماسويه هو حب يجلب من بلاد الحبشة اسود اللون و طبعه
حار يابس خاصته التحليل والتفتيح ويسكن اوجاع المفاصل حب [illegible] ويسمى ايضا مزوب الحصاة قال ثابت في
كتاب الحصاة انه بمنزلة جوزة مسطوحة الشكل فيها اثار خطوط وكانها خطت بالجهر وفي القانون هو كالجوز
الصغير الى طول يسير تقطعها خطوط تاتي من طرفيها وخطوط اخرى معارضة لها متوازية فتقاطع ويسقى منها
كالنقا ليس الصغار لا معنة قال محمد احمد اني عارف بهذا الحجر وهو نوعان ذكر وانثى فالذكر منهما يسقى منه لمن
كان به الحصاة من الرجال والانثى فيسقى لمن بها حصاة من النسا وهما يوجدان بارض الشام بمعدنين وليسا
في مكان واحد فاحد معدنيهما وهو الذي يخرج منه الانثى بدرب يعرف بدرب ساقي طاهر البلقا مشرفا على ظهر
الاردن وذلك انه لا يمس ولا طالبه ان يلتمسه الا عند طلوع الشمس فيخرج الى ذلك الموضع فيراه يبرق في الارض
كامثال النجوم فيقصده ويلتقطه وهو مستدير الشكل هيئة الفلكة التي تكون في مغزل المراة ولونه ابيض مخطط
سود وحمر كلون البطيخ الخراساني ومنه ما يكون مع التخطيط بالحمرة والسواد حسن الشكل واما النوع الذكر
فهو في صورة ثمر البلوط وشكله سوا كانه ثمر شجرة وفي احدى طرفيه شبيه بالقضيب الذي يكون الثمرة
متعلقة به ولونه احمر حسن الحمرة ومكسره بصاص كانه السيف صقالا وبصيصا وهو صفح على هيئة الزرنيخ

الاصفر اى موضع كسر منه بياصا وجسمه مخطط تخطيطا حسنا دقيقا والمجدراسيه العريض اذا تامله التامل في الشمع ذو طبع
فيه عيون كعيون الذهب وشكله فى صورة احليل الصبى الصغير وقال بعضهم هو حجر يوجد فى الشام فى كورة يهودا
شكله كالبيضة نصر مدبج خطوط عجيبة الطبع بارد يابس الخواص ينفع حصاة الكلى ويخرجها ويضعف المعدة
ويسقط الشهوة ويقطع دم المقعدة والشربة عشرة اولولوسات وقال جالينوس هذا الحجر يسمى حجر المشطب اضراره
بالطحال اصلاحه بالعسل خيرة ما جلب من تمس يعنى جزيرة قبرص وكان ما يلا ٣ الى الورقة والشربة درهم
حب الغار هو حب يشبه البندق الصغار جدا قريب من عظم البعر عليه قشور سود رقاق واذا عمرت عليه
انفلق فلقتين صلبتين الى الصفرة ما هما عن حب عطر طيب الطعم اسود اللون الا انه ليس بخالص الاستدارة
بل متنفع متعضن اذا كسر تلبق منه اليد وهو الذى يسمى حب الدهمست وسمعت بعض الصيادية ان حب الغار
قد يسمى ايضا حب العدد الطبع حار يابس وبيبسه اكثر قال جالينوس خاصته النفع من ضيق النفس وسيلان
الفضول الى الرية وهو ترياق لجميع السموم ويفتت الحصاة وقال ماسرجويه حب الغار من حمى المقعد ويحرك القى
لكنه ينفع وجع الكبد الرطوبى وقال محمد بن احمد هو محقق قوى وفيه رخاوة وهو اكثر منفعة من جميع اجزاء
الغار حب الخضرا هو الشهداج وقيل هو بزر البنجنكشت وهو الاصح وقد ذكرا فى موضعهما حب الحلة
هو الكزبرة اليابسة حشيشة لها زهر ابيض وله قضب دقاق جدا شبيه بقضب الاذخر زهرة
مستديرة وورقه صغار دقاق كثيرة وعلى طرفه رؤوس صغار فيها بزريه وقال ديسقوريدوس هو شجرة شوكيه
صغيرة حواليها اوراق صغار كثيرة دقاق واكثر ما تنبت على الصخر وسمعت من خراسان عارف به انه يسمى خراسان
جاروب كتن وهو تمع فيه تجاويف منها بزور يشبه البنج وقيل انه هو النبات الشبيه بالسعتر فى شكله
وهو الذى يسمى بلسان الفهلوية ترمه الطبع حار يابس الى الثالثة وقال دوفس هو امبس من الفودنج الخواص
محلل مقطع حتى الدم المنعقد سخن حتى ان شرابه يمنع اقشعرار الشتا وقال جالينوس خاصته انزال الحيض
واللبن ويفتت الصدر والرية ويعين على النفث والهضم وشرابه ينفع من الاوجاع التى تحت الشراسيف
ويزيل سوء الهضم وقلة الشهوة اصلاحه بالنعنع خيرة الزرين منه الشربة من درهم الى اربعة دراهم حندقوقى
حشيش شبيه بالرطبة فى شكله فمنه برى ومنه بستانى ومنه مصرى يتخذ من بزره الخبز وبزره اغبر فى لون
الناتخواه الا انه اشد غبرة وليس بخالص الاستدارة الطبع قال ابو جريج حار يابس فى اخر الثانية وقال ابن
ماسويه حار فى وسط الثانية والبستانى يشبه ان يكون حرارته فى اخر الاولى الخواص البستانى معتدل الجلا
والتخفيف وفى البرى قبض مع تسخين ودهنه للرياح الغليظ واوجاع المفاصل من الريح واذا رش ماؤه
على لبعة العقرب سكن الوجع فى الحال وان رش على عضو سليم هيج لذعها ووجعا وبزره اقوى فى علاج لسع العقرب
وقال محمد بن احمد انا قد اعتصرت الحندقوقى وجففت بزره واد خلتهما فى الترياق الكبير للدغ الافاعى والنفا
بين والرتيلا وغيرهما فتبين نفعهما قال ويعمل منه الكامخ فينفع الباه وقال جالينوس بزر الحندقوقى حار يابس
خاصته يقطع المعدة اضراره باطراف ملاوحه من الجرب اصلاحه بالكثيرا خيره ما عظم منه الشربة نصف درهم
حرف هو الورد الاصفر حرف هو حب الرشاد وقوته شبيهة بالخردل وبزر الفجل وقيل الخردل وبزر الجرجير
مجتمعين ووقد ينقص فى افعاله عنه لرطوبته فاذا يبس قارب مشاكلته وكاد يلحقه وقال جالينوس طبعه حار
يابس فى الثالثة وخاصته النفع من البهق اضراره بالصدر اصلاحه بالسكر خيره الزرين الابيض الشربة ثلثة

دراهم

دراهم وفى القانون خاصته التحليل والانضاج مع تلين ينشف قيح الجوف ويمسك الشعر المتساقط شربا وطلا
وينفع من الجرب المتقرح والقوابى وينفع عرق النسا شربا وضمادا بالخل وسويق الشعير وهو نافع من
استرخا جميع الاعصاب وينفع الربو ويسقى الرية ويسخن المعدة والكبد وينفع غلظ الطحال والجبيا
اذا ضمد به مع العسل واشد لاذعه لا يوافق المعدة وقال حنين فى كتاب الباه المعروف يزيد فى الباه زيادة
عظيمة ويزيد فى الدهن ويديه الطمث وينفع من نهش الهوام شربا وضمادا حاج هو النبات المعروف المسمى
بالفارسية استرخاء وطبعه حار يابس وخاصته النفع من البواسير والاسهال وقال ابن ذكريا هو المعروف
بشوك الجمال ثمرته ويدق ويعصر ماؤه ويجفف ثم يحك على حشب ابنوس بطبيخ الوج ويكحل فانه يذهب
البياض فى العين وهو بليغ جدا فى ذلك حمص معروف وقال جالينوس طبعه بارد فى الاولى يابس فى الثانيه
وفيه قوة محللة اكتسبها من جوهر فيها مائى حار باعتدال وخاصته النفع من القولنج اضراره بالحلق اصلاحه
ما كثر اخيرها اخضر وطحن من ساعته الشربة درهم وفى القانون الخواص فيه تحليل بلا اذى مفتح لافواه
العروق ولدهنه قوة مسخنة ملينة وطبيخه نافع من الاورام الحارة البلغمية الخفيفة وفاعيته لاوجاع
العصب ويدخل فى مراهم الفالج والتمدد ويطلى مع الخل على الجبهة للصداع وينفع ايضا من قروح الفم و
يدخل فى مراهم الخناق وقال فرنغانوس ان اخذ عرق الحنا مدقوقا ودر فوق فتح فى مجرب لم ولم
يعيد وهذا من خواصه وقال ماسرجويه فاعيته الحنا معتدل فى الحر والبرد والرطوبة بطيه الريح حسفه
على الطباع وفيها بعض القبض وورقه مقبض معتدل فى البرد وقال ورق الحنا وفاعيته اذا دقا ووضعا
على الورم الحار الرخو نفعاه حسك هو نبت صغير ينبسط على الارض قليلا والشبه بحسك السلاح وهو فى
اطرافه وهو الذى يسمى فى بلاد نابلسان ولفهلويه بانوبيل وهو نوعان بستانى وبرى واما البستانى فمائيته
اكثر والبرى ارضيته اكثر وبالجملة هو من جوهر رطب ليس بكثير البرودة ومن جوهر يابس ليس يسير البرودة
وقال ديسقوريدوس ينفاه كلا باردان يابسان وقال غيره هو حار فى اول الاولى يابس فى الاولى الخواص
منه منع لانصباب المواد لقبضه وانضاج وتليين ويفتت الحصاة من الكلية والمثانة وعصارته ايضا
وينفع من عسر البول ودرهمان من ثمر البرى لنهش الافاعى ودرهمان منها بالشراب للسموم القاتلة وقال جالينوس
طبعه حار خاصته ينفع من القولنج اضراره بالمثانة اصلاحه بدهن الخل خيره البستانى الشربة درهم حرمل
قال بولس يسميه بعض الناس نبات البر وبعضهم يسميه السداب البرى وغيره تسميه مولدا والسريانيون يسمونه
بساسا وهو نبت حريف ذو بزر كثيرة وقال جالينوس طبعه حار يابس خاصته النفع من عرق النسا ووجع المفاصل
اضراره بالرية اصلاحه بالعسل خيره الاسود الزرين الشربة ثلثة دراهم وقال ماسرجويه الحرمل الابيض حار الى فى
الدرجة الثانية من الحرارة واليبوسة يحلل الورم الصلب اذا دق وضمد به وبخاصته عرق وقال ديسقوريدوس
ان فيه قوة مسكرة كاسكار الخمر ان سحق بالعسل والشراب ومرارة الفتح او الدجاج وماء الرازيانج دا في ضعف
البصر وفى القانون مقطع ملطف يعنى بقوة ويدر البول والطمث شربا وطلاء وينفع القولنج ايضا شربا وطلاء حبق
هو الفودنج وقد ذكر فى الفاء حشيشة هو صمغ الانجدان وهو صنفان طيب ومنتن ليس يقوى الرائحة وسخنه
المنتن وهو اشد جنسه نارية جميعه واكثر هذا النوع فهوائي وقال بولس منه ما ينسب الى القيردان ومنه ما ينسب الى

بلاد الشام واجوده القيرواني وهو ايضا   الطبع حار في اول الرابعة يابس في الثانية الخواص يطرد الرياح
ويكسرها التحليل ومع ذلك نفاخ يقطع ويحلل الدم الجامد في الجوف واذا استعمل في الماكولات حسن اللون
ويفعل فعل الغا دائما في الصرع وينفع الطيب ويقوي على الباه وينفع حمى الربع جدا وينفع السموم شربا وطلاء
وقال جالينوس خاصته النفع من المغص الشديد والرياح اضراره بالكبد اصلاحه بالانيسون خيره المغربي ذكي
الرائحة وكان صفيا الطعم الشربة درهم قال محمد بن احمد زعموا ان بعض الانبياء عمي فعالج به فرجع اليه بصره و حسابه
خلط باشيا اخرى حمص معروف منه ابيض واحمر واسود وكرسني ومن الاصناف بستاني وبري والبري احد
وامر واشد تسخينا ويفعل افعال البستاني لكن غذا البستاني اجود قال يوحنا بن ماسويه خاصية الحمص انه لا يوجد
في جميع الحبوب ما يجلو اما في الكلى والمثانة من الخلط الغليظ ويفتت الحصاة التي في المثانة مثله وخاصة الحمص
الاسود اقوى الخواص كلاهما ينفخ ويلين وفيه تقطيع وغذاؤه اقوى من غذا الباقلي ولا شي في اشكاله اغذى
للبدن ورطبه اكثر توليدا للفضول من يابسه وطبيخه نافع من الاستسقاء واليرقان ويفتح وخصوصا الكرسني
والاسود سدد الكبد والطحال ويجب ان يوكل في وسط الطعام لا في اوله ولا في آخره ويزيد في الباه و
ينفع لقوة اذا شرب على الريق وكله يلين البطن وقال بقراط ان في الحمص جوهرين يفارقانه بالطبخ احدهما مالح
يلين الطبع والاخر حلو يدر البول والطمث عدس معروف واجوده المتوسط في الصلابة والنحافة والسمينة
الحديثة المكتسا التي بين الاحمر والابيض والحنطة السود ردية الغذا قال يوحنا بن ماسويه الحنطة حارة يابسة
معتدلة خاصيتها انها ملاومة لحرارتنا ومزاجنا واجودها ما يكون لونه الى الصفرة مصليا وفي القانون
طبعها حار معتدل في الرطوبة واليبوسة وسويقها الى اليبس الخواص الحنطة الكثيرة والحمرا اكثر غذا والمسلوقة
بطيئة الهضم نافخة لكن غذاؤها اذا استمرئت كثير والحوارى قريب من النشا لكنه اخف والادمق اللزج
بطبعه غير اللزج واما النشا فهو بارد رطب لزج وقال يوحنا بن ماسويه نشاستج الحنطة بارد يابس وخاصيته
ان يلين الخشونة العارضة في المري والصدر والرية والحنطة المدقوقة مدة ورد على عضة الكلب الكلب نافعة
والممضوغة يوضع على الدماميل فينفع حليب دواء هندي يشبه السورنجان قال ماسرجويه طبعه حار يابس
وخاصته اسهال الاخلاط الغليظة والديدان وينفع شربه اوجاع المفاصل حماض منه بستاني ومنه بري و
البري يقال له السلق البري وليس في البري كله كما يقال حموضة بل في بعضه والبري اقوى في كل شي الطبع بارد يابس
في الثانية وبزره في الاولى يابس في الثانية الخواص فيه قبض وفي البعض منه تحليل يسير والحامض اقبض
والذي ليس لشديد الحموضة اغذى وقيل ان في ورقه تلينا وفي بزره عقلا مطلقا اذا كان مقليا وقال
بعضهم غير المقلي فيه ازلاق وتليين واصله المدقوق يفتت حصاة الكلية اذا شرب في الشراب والزوجة
التي فيه ينفع من السحج العارض من يبس الثفل وينفع من لسع العقرب وقال جالينوس بزر الحماض البري خاصته
النفع من التهاب الصفراء اضراره بالطحال والكلى اصلاحه ببزر الرازيانج خيره الاسود الكبار والشربة منه
الشربة درهمان وقال يوحنا بن ماسويه خاصة الحماض شوبر التي اذا كان نيا فاذا كان مسلوقا [illegible]
الحادثة في الامعاء والحماض البستاني وهو الذي يسمى في بلاد نابلوس ينفع الجرب والحكة والبوكادلا سيما
اذا دق مع العسل والماست ويلين البطن وقال محمد بن زكريا في كتاب الخواص قال قسطس في كتاب الفلاحة

ان صير بزر الحماض في خرقة وعلق على عضد المراة الايسر ولم تحمل ما دام عليها وقال ارسطوطاليس مثل ذلك و
قال محمد بن احمد في اصل الحماض البري خاصية عجيبة وذلك انه انفع دوا يكون للبواسير اذا دق فوزن درهم
وشرب بما خبث الحديد يغلى الخبث في الما حتى يخرج قوته ويشرب مع اصل الحماض فيبري البواسير فان
كانت ظاهرة تجفف منه وتحرى العليل مع شي من تشو واصل الكبر فانه يبريها ويجففها وان كانت
باطنة فيسحق اصل الحماض ويعجن بالمقل الازرق والشمع ودهن البزر ويجعل منه لطف ويتحمل فانه ينفع منها
نفعا ويقال ان اصله ان علق على صاحب الخنازير نفعه بخاصية [illegible] هو المسمى بلسان الفارسية كنكر
وهو معروف وطبعه معتدل الى الحرارة ورطب الى الثانية وقال الخوزي هو بارد رطب وقال مسيح هو كالمتوسط
في انفعاله حار رطب في الاولى وقال غيره حار في الاولى رطب في الثانية وقد نسب الى جالينوس انه قال
حار في الثانية وقال الشيخ الرئيس ابن سينا عندي ان اجناسه كثيرة مختلفة الطبائع الخواص يسقي قليلا
ويجفف وفيه لطافة وينفع من داء الثعلب طلاء وماؤه يقتل القمل اذا غسل الراس به ويزيل نتن الابط
بادرار البول المنتن وبخاصية فيه وماؤه يذهب بالخمار ويزيد في الباه ويلين الطبيعة وقال ماسرجويه
الحرشف بارد [illegible] ويحبس البطن ويولد المرة السودا [illegible] معروف قال جالينوس طبعها حار خاصيتها
النفع من انتشار الشعر اضرارها بالانثيين اصلاحها بالانيسون خيرها الزهري الاصفر الشربة خمسة
دراهم وفي القانون الطبع حار في آخر الاولى يابس في الاولى ولا يخلو من رطوبة فضلية الخواص قوتها
منضجة ملينة وذلك لما اجتمع فيها من حرارة مع لزوجة فلزوجتها تمنع عليه اذى حرارتها وحرارتها
تفعل بالرفق وكيموسها ردي ان كان يسير القليل ويغذ النكهة وتبين رائحة البدن والعرق وتحلل الا ورام
الصلبة البلغمية ودقيقها للاورام الحارة الظاهرة ويسكن الربو والسعال ويجلس في طبيخها الورم الرحم
ويحقن بمائه للزحير والمغص وخصوصا مع المري قبل الطعام وهي جيدة لاصحاب البواسير حرذون
هو الطب وطبعه قريب من طبع الورل وهو الاشبه من الورل بما يحكى به للخواص قال ارسطوطاليس الحرذون
يقيم في عشه ومخاضه وموضعه الذي ياوي اليها شهور الشتاء وهي اربعة اشهر لا يطعم فيها قال والحرذون يسلخ
جلده كما يسلخ الحية في ايام الربيع وذلك عند خروجه من عشه وفي ايام الخريف وقال محمد بن احمد بلغني ان
رجلا طبخ قدر سكباج تحت شجرة زيتون فسقط فيها حرذون من الشجرة لم يعلم به الا بعد ان كل من القدر
فانه بعد مدة يسيرة عرض له دا الاسد وهو الجذام على كل حال فيجب ان يجتنب اكل لحم الحرذون البري
بالجملة وقال ايضا في الحرذون خاصية عجيبة ينفع عرق النسا وقد جربتها مرات فصحت وذلك ان يصلب
حرذون على اسم الذي به عرق النسا ويقصد الذي يصيبه الى باطن فخذه فيبط من نساه فيقطعه على اسم
ذلك الرجل ثم يشرح من بدنه فيبرى ذلك الوجع لوقته وشيكا قال وشحمه يعقد الشعر وقلبه ان شد في
خرقة سودا وعلق على صاحب حمى الربع نفعه جدا وزبله للبياض والحكة ويحد البصر خاصة وكحلا ودهنه ان مسح
لحية انسان وشعره مرات انتثر الشعر من الموضع الذي يصيبه ذلك الدهن فان علق الحرذون على العضد
الايمن اهاج الجماع وقوى الشهوة وزاد في الباه قال والحرذون هو الاسقنقور فان اخذ خرزة صلبه الوسطى
من ظهره فيما يقرب من كلاه وعلقها انسان على صلبه وقت الجماع زاد ذلك في جماعه جدا قال وان اخذت

عن الحردون اليمني وجففت وسقي منها انسان وزن بماء السذاب قطع المني وافسده وان جففت […]
وسقي منه وزن قيراط بماء الحمص الاسود المغلي المصفى مع وزن سمن البقر زاد في المني وهيج الشهوة وسحق الكلى
وقال بولس دم الحردون يحد البصر وقال جالينوس بعر الحردون يدق ناعما ويسحق بماء ويطلى به الوجه فانه
سقله ويصفيه […] يسمى الكروس وهو شجرة واذا كانت رومية يكون صمغه الكهربا الطبع حار في الثالثة
يابس في الاولى وهو يسخن شديدا وزهرها اشد اسخانا وصمغه بالغ في السخن الخواص ثمرتها بالخل ينفع من
الصرع والمثقال من ثمرة هذه الشجرة نافع لعرق النسا وورق الرومي مع الخل ضماد لوجع النقرس […]
هو من جملة الاصداف واصنافه المشهورة خمسة الاول صنف القرفير والثاني المياقس والثالث طليسا وهو صنف
صغير والرابع اونص ومعناه الظفر وهو الذي يعرفه الناس باظفار الطيب ويوجد الهند في المياه القائمة
التي فيها الناردين ومنه يتغذى هذا الصنف ولذلك يطيب ريحه والخامس قوحلناس وهو صدف فولي
وطبعه بارد يابس وخاصته يطفي الدم والمحرق منه نافع لقروح العين وصديد الحلزون يجفف الاورام
الحادثة في اصل الاذن ويسقي الرطوبة الغايرة فيها واذا احرق لحمه العتيق منه وخلط بالقطران
وقطر على الجفن مسحوقا المرديع الشعر […] اعني صديده اذا طلي به الجبهة منعت المواد
المنصبة الى العين […] قيل انه الجلنار الجوزي وطبعه بارد يابس وخاصته انه يضر بالعصب ويحدث الشيخ
[…] حشيشة على بها الزجاج وقيل هو ضرب من اللبلاب وقال بعضهم في حشيشة
مثل الشاهسفرم وطبعها بارد يابس الخواص فيها قبض مع الرطوبة يسقي طلس مسكن للاورام […]
تشفي الحمرة وحرق النار وعصارتها مع اسفيداج الرصاص على النملة وسعير عنها لورم اللوزتين […]
دهن الورد لوجع الاذن ويحسي للسعال المزمن ويزيل البواسير […] بنات ورقه لسه وورق الاسقولو[…]
فندريون وبزره مثلث كالحرية وهو نوعان بستاني وبري الطبع البستاني حار في الاولى والبري في الثانية
وكلاهما يابسان في الاولى الخواص مدمل طرية للجراحات وقشره بالخل على الطحال وورقه يابسا اذا شرب ابرا[…]
الطحال […] هو المسمى اسطاروس المنقوس وقد ذكر في باب الالف […] هو الزوفا ويسمى ايضا […]
وقد ذكر في باب الزاي وقال جالينوس ايضا خاصته النفع من بواسير المقعدة اضراره بالراس اصلاحه بالبا[…]
او بدهن الورد خيره الاخضر الورق وقال يوحنا بن ماسويه اذا اكل او شرب بزره نفع من البهق الابيض قال
[…] من ورقه وقد يذهب بشهوة المباضعة […] هو ودو ارمني ويقال ايضا فارسي وطبعه
حار يابس في الرابعة وقال الخوز هو اقوى من الافربيون الخواص اذا زادت شربته على الدرهم يكون
سما قاتلا وهو مسخ الطعم محرق للمعدة مقي […] هو حب الحرشف وهو حب طيب الطعم جدا الطبع حار رطب
في الثانية الخواص مسمن زايد في المني جدا […] حب في مقدار الفلفل وفي لونه الا انه اسهل انكسارا
سفلق عن لب شديد البياض عطر الطبع حار يابس في الثانية الخواص جيد للمعدة الباردة المسترخية
[…] صنفان كبار وصغار اما الكبار فحبه ادق من الفستق […] حمر اسفلق عن لب
مطاول ابيض دهين لذيذ وهذه الكبار […] من الصنوبر المسمى شربين واما الصغار فانها حبوب مثلثات
اصلي شرا واحد لباد فيه حرارة وعفوصة والصغار حارة يابسة في الثانية الخواص فيه انضاج وتليين وتحليل

والابنج وخصوصا في الطري ويذهب لذعه ان ينقع في الماء […] عمليسه ونغريته وان كانا قبل ذلك
موجودين فيه وجودا تاما وجوهره ارضي مائي فيه قليل هوائية وقال جالينوس خاصية الكبار الزيادة في المني
والنفع من الاسترخاء اكلا ويجفف الرطوبة الفاسدة والصغار خاصته تنقية الزيادة في الجماع وقال الكبار
والصغار نافعان لرطوبات الرية العفنة والقيح ونزف الدم والسعال ولاسيما بالمنفتح الطري وقال ديسقوريدوس
هو ردي للمعدة اذا ارخ ويخوف الاكبا[…] بعض وتريا فرحب الرمان المرتفض بعده […] معروف هو ثلثة انواع ع
شابورقان ونرم آهن وفولاد مصنوع فالشابورقان هو الفولاد الطبيعي والفولاد المصنوع هو المتخذ من
النرم آهن وتوبال الشابورقان قريب من توبال النحاس الطبع بارد يابس الخواص […] قابض اكال […] اضعف
من زنجاره ونقول خاصته في باب الحناء وصداه على الداحس بالشراب وعلى البثور والحمرة وعلى النقرس والسراب
او المخيض الملطفي فيه الحديد يحبس الاسهال المزمن وذوسطاريا وينفع من استرخاء المقعدة وسلس البول وبرد
الحيض ويقوي على الباه جدا والماء الذي يطفي فيه الحديد ينفع من ورم الطحال وصلابته وقال في كتاب الابدال
اذا لم يجد صداء الحديد لتعالجه به فخذ بدله توبال الحديد يعني قشوره المطايرة عنه وقال الرازي شرب الماء
المطفى فيه الحديد نافع لكثرة الجماع ومهيج جدا […] الفراخ فيها حرارة ورطوبة فضلية والنواهض اخف والكبار
بحاره يابسة الخواص يقطع الرعاف الذي من حجاب الدماغ والنواهض اخف هضما واجود خلطا من الفراخ و[…]
ان ياكلها المحرور بالحصرم والكزبرة وقد ذكر […] هو البادروج وقد ذكر حب الغور هو حب الغار وقد ذكر
في كتاب الخواص الكبرا ان مرارة الحمام اذا طبخت بدهن السمسم وقطر منه في الاذن الوجعة نفعها واذا ادمت
في الزيبق وسعط منها صاحب حمى الربع ساعة ياخذه الحمى نفعه ذلك قال ونعل ذلك ايضا مرارة القبج وهي
اجود من مرارة الحمام لم نر في زماننا قط في الحمام مرارة وقد اتفق ان الحمام ليس هذا مرارة وهذا عجيب من
جامع هذا الكتاب مع غزارة فضله كانه قد وقع له سهو او وجد في اقليم آخر وناحية اخرى من الحمام ما كانت
ذات مرارة وقال يوحنا من خصيه الحمام خرو من خرو الشقاشق […] يعجنان بعسل ودهن حناء ويمسح به
الرجل حشفته عند الجماع فانه يحدث للمراة شهوة عظيمة جدا وقالت كلاو بطرة في كتاب الزينة يوجد خرو الحمام
فيحرق ويسحق بخل ويطلى به الانف من الجانبين فيقطع الرعاف على المكان وان اخذ بيضات الحمام وشحم الخنزير
ويطلي به الاحليل حرك الجماع جدا وقال محمد بن احمد اكل لحوم فراخ الحمام مفسد للدم مرطب انه جدا حتى يولد
البرص […] معروفة وفيها قبض وصمغها اجود الصموغ بعد المصطكي والكبار منها هو الصنوبر وشجرتها
يسمى البطم قال جالينوس طبعها حار يابس خاصتها النفع من السرو والذي يعرض الاحشاء اضرارها بالراس
اصلاحها بالكثيرا خيرها الحديث الاخضر الشربة عشرة دراهم وقال بعضهم في دهنها تليين وقبض كما في دهن
الورد والحق ان تسخين دهنها ليس بالقليل واما تجفيفها فما دامت رطبة كان قليلا واذا يبست كان في الثالثة
وصمغها حار فيه يبس قليل وهي مسخنة ملينة منقية وصمغها اكثر تحليلا من المصطكي لانه امر وفيه قليل قبض
وهو قوي الجلاء مع تفتيح جيد وانضاج ويجذب من عمق وفي كثير من الاوقات يقوم مقام المصطكي و
دخان البطم عن الاذى كدخان الكندر وزعم بعضهم ان في دهنه تبريدا وصمغه ينفع الجراحات ويدخل في
المراهم ويسقيه الجراحات ويكشف المدة لقروح الرية والسعال المزمن لعوقا وحده وبحلاوة وبالشراب لنفث الرية

حشيشة الحلم قال محمد بن احمد هذه الحشيشة معروفة بالشام يعرفها كل واحد وهي كثيرة هناك
وخاصتها انها اذا شربت مسحوقة زادت في الباه عظيمة قال وهي في هذا الباب بحث اذا نظرت المراة
الى حاملها لم تمسح عليه فيما يريد واهادن لخاصية له فيها قال وقد جربتها كثيرا فوجدتها جيدا حرباء
معروفة وتسمى حلى اليهود وقال محمد بن احمد في امر هذا الحيوان وتلونه عجيب وذلك انه يتلون في النهار
الوانا كثيرة فمرة يسود ومرة يخضر ومرة يصير معلما ببفسج ومرة يصير في لون الورس ومرة يصير بنفسجا في
في عدة الساعات الوانا كثيرة وهذا يدل على ان لطباعه قدرة على التلون الخواص قيل ان دمه يمنع نبات
الشعر المنتوف من العين وان بيضه سم قاتل وزعم بعضهم ان طحت الحربا ونصحت من مرقتها في زوايا
الحمام الاصار لونها اخضر فهذا من خاصيته حشيشة الفرس جبه معروفة ويستعمل لحمها وهو في قوة لحمها
ويستعمل سلخها واجود لحمها لحم الانثى واجود سلخها سلخ الذكر الطبع التجفيف فلحمه قوى واما التسخين
فليس لشديد وسلخها شديد التجفيف ايضا الخواص لحمها يسد الفضول الى الجلد وخاصة اذا لم يكن البدن
نقيا وقد عرض لواحد قد اكله خراج عنقه كبير فبطحخ كله قملا ولحمها يارد استعمل قبل اطال العمر وحفص
الحواس والشباب وينفع من الجذام نفعا عظيما ومن اوجاع العصب ومرقة الحية ولحمها يقوى ان البصر وسلخها
اذا طبخ في شراب وقطر في الاذن سكن وجعها وفي الخل يطبخ ويتمضمض به لوجع السن وقال محمد بن احمد لو خذ
حية فيشق من راسها الى ذنبها ثم يوخذ الشاهسفرم اليابس ويغرف في المكحة بلبن ثم يجعل في بطن
الحية المشقوق من راسها الى ذنبها ويشد ويشوى على النار حتى ينضج ثم يستخرج الشاهسفرم من جوفها
ويضمد به على موضع البرص ويترك عليه يوما وليلة ويلف بخرقة فانه يزيله باذن الله عز وجل وقال
ذيمقراط ان بخطت المراة الحامل حية اسقطت وان بخطها وهي بطلق ولدت سريعا قال ظهور نفسر اذا
اشقق بطن الحية في حال حيوتها واخذ قلبها. وعلق على من به الربع قلعها غبة وان قرن الحية
المقرنة ثم علق على من الغب قلعها وسلخ الحية اذا شد على ورك المراة اسرع في الولادة ولينزع عنها ان
ساعة تلد واسنان جمع الحيات اذا قلعت وهي حية وعلقت على من به حمى الربع اذهبت بها قال في
اخذ نص الحية والقى في هاون مع بورق وخل ويسحق وطلى منه على مواضع البرص الحدث اذهب به و
وقال بولس سلخ الحية الافعى اذا سحق بالعسل واكتحل منه يجلو البصر جدا واتفقوا على ان شحم الافعى يمنع
نزول الماء الى العين ولكن الانسان لا يحسر على ذلك وقيل مرارتها تبدد الماء النازل في العين قال
محمد بن احمد لست واشك في ان مرار الحيوة سم قاتل فانها عنصر سمها الذي يخرج من نابها فتقبل
فينبغي ان لا يستعمل مرارها في شيء من الاكحال دون ان يمتحن بان يكحل منها بعض الحيوان فان هلك
ايسر من الاقدام على هلاك الانسان بحمل وان سلم فلا باس ان يعالج بها وقال الرازي جلد الافعى اذا
احرق وسحق بخل خمر وطلى به داء الثعلب انبت الشعر نباتا حسنا واذا سحق بعسل واكتحل به نفع من ظلمة
البصر وغشاوته حمار معروف وهو نوعان اهلي ووحشي اما الاهلي فقد قال جالينوس ان احد مرارته
وجففت ودقت واسقيت لمن تغير عقله بطل ما عرف ولمن يتجر ايضا فانه يبرا وقال يوجد حافره ويكر
به المجنون فينفعه قال ولمن سقى سم الموت ان يسقى من ابوال الحمير فيبرا قال وان اخذت نطفة الحمار

وطلي به البواسير ثلث او اربع مرات فانها تسقط مثل القشور قال وان اخذ قضيب حمار وجعل في انا
فخار حتى تقارب الاحتراق ويسحق ويخلط مع ماء السلق والدهن ويدهن به الراس فانه يحسن نبات الشعر
جدا قال وخصية الحمار تجفف في الظل ويدخن منها صاحب حمى الربع وينام بعد التدخين نزول عنه و
رماد حافر الحمار يعجن بطلا ويطلى به الباس فيقلعه وكبده مشوية يوكل على الريق ينفع من الصرع فاما
الوحشي فقد قال محمد بن زكريا اكل خصي حمار الوحش وقضيبه يزيد في الباه ويقوي نعوظه عجيبة وقال
مهرارس مخ حمار الوحش جيد لمن يبول في الفراش ولمن يصيبه الاحتلام كثيرا بماء الخس ويسقى عند النوم
وشحم حمار الوحش بدهن الورد ويطلى على الكلف الذي في الوجه فيقلعه قال ويعمل من حافر حمار الوحش
خاتم ويعلق على المصروع في روس الاهلة فينتفع به قال ويوخذ لحم حمار الوحش وشحمه ويسقى منه الصبي
امه فعل ركاوه وقد يفعل ذلك ايضا لحم الحمار الاهلي وشحمه قال ومرارة حمار الوحش يخلط مع خولنجان و
يسقى لحصاه المثانه في ماء الكرنب المغلي اربعة قراريط فيفتتها ولحمه اذا اكل نفع من وجع الظهر والوركين
قال ورايته يجفف ويدق ويخلط مع كثيرا ويعجن بعسل ويلعق من ذلك صاحب الربو والسعال وعسر النفس
في كل يوم بالغداة فينفعه نفعا جيدا حجر الحية وهو ثلثة انواع اسود ثقيل ورمادي منقط واخر فيه ثلثه
خطوط وسمي بذلك الاستلان الحية من رايحتها وذلك لكون معدن هذا الحجر في عيون النفط الاسود التي
فيسود لما قد شرب فاذا كسر من هذا الحجر شظيه والقيت على النار فيها واشتعلت وخرج منها دخان نفطي
شديد الرايحة يجربونه في الشام للدود ويزعمون انه حجر الحية وانما تهرب من رايحته وقال محمد بن احمد اشك
في صحة ذلك اذ كان يهرب بها من الحية ايضا لان الحمر ايضا من النفط الجامد القيري الطبع باردا يابس فيطلى
تبليل رطوبة لتشربه النفط مع سحافة جرمه الخواص قيل انه ينفع تعليقا من نهش الحية وينفع النسيان و
حجارة المثانة حجر حرزة صفرا كلون اليرقان يوجد في اوكار الخطاطيف لان فراخها قيل انها الصفار
فتصفر ابدانها فالهم الله تعالى امهاتها بان تاتي بالحجر هذا فتمسح به ابدانها فيزول وقيل اذا اريد هذا الحجر البراء
به من به اليرقان فيعمد الى فراخ الخطاطيف ويصفر ابدانها بالزعفران فان امهاتها اذا ابصرتها ظنت انه
قد حدث بها اليرقان فتمضين وتطرن حتى ياتين بحجر اليرقان فيلقينه في الوكر على الفراخ فيوخذ من
هناك ويعلق على الميرقن فانه يبرا من خواص هذا الحجر حجر احمر اللون الى الشقرة رخو سريع التفلت
يوتى به من كنيسة بالقسطنطينية وطبعه بارد يابس وخاصته انه ان اخذ منه قدر يسير مسحوق وجعل
في الماء وسقى من عضه الكلب من شربها قتلها وشرا وكذلك يفعل اذا خضخض في الماء وشرب ذلك الماء
وهذا مجرب حجر النسر حجر صوته كصوت اذا حرك سمع فيه صوت لصوت الجرس ويوخذ في اوكار النسور
وقال ارسطاطاليس النسر وكره في المكان العالي فاذا حملت روحته البيض صار الى الارض الهند فاخذ
من هناك حجرا يسمى يوطرفوريوت وتفسيره فاعل تيسير للولادة وخاصية هذا الحجر تسهيل الولادة فان عسر على الزوجة
وضع البيض وطفقت تعتريها الاوجاع جعلت ذلك الحجر تحتها وعلت عليه ذهب عنها عسر الحمل والاوجاع ووضعت
بايسر اليسير قال وقد يفعل هذا الحجر بالنساء الحوامل اللاتي تعسر عليهن الولادة ويشتد بهن الطلق هذا الفعل
وقال ديمقراط في كتاب الحيوان ان هذا الحجر يعرف بحجر العقاب لانه لا تفرخ ابدا حتى ياتي به فيضعه في وكره ليلا

يفسد بيضها وذكر ان انثى العقاب اذا ارادت احدا تطلب وكرها ظنت انه تطلب ذلك الحجر فالقته من وكرها
افدا من ان تعرض لفراخها وقال هذا الحجر اذا وضعته المراة تحتها عند الطلق تلد سريعا من غير
صعوبة [illegible] حجر يوجد في جرم الاسفنج وخاصته انه تفت حصاة الكلى [illegible] حجر
يخرج من المثانة متولدا فيها وقيل انه تفت حصاة الكلى والمثانة وجالينوس تنكره ويقول ليس هذا
شي ينبه [illegible] هذا الحجر اذا حك بالماء خرج منه شي كاللبن وهذا الحجر رمادي اللون حلو الطعم يسحق بالماء
ويحفظ ما ينحل منه في حقة رصاص الطبع معتدل جدا الخواص ينفع في ابتداء الاورام الحارة ولا يبلغ ان
ينفع نفعا عند انتهائها يبلغ به الابراء ويكتحل بهذه الحكاكة مع الماء فيمنع سيلان الى العين والقروح
العارضة فيها [illegible] معروف وخاصته ان بخار الخل عنه يمنع النزف ويمنع الاورام الحارة جيدا
[illegible] ذكروا ان الحكاكة التي تنحل من مسن الماء عند السن عليه قيلاصة فانها تقبض ثدي
الابكار وخصى الصبيان فلا تسترخي وينفع ايضا اورام الثدي الحارة وفيها جلاء وتجفيف ولذلك
تستعمل في ادوية العين لاثار القروح والله اعلم [illegible] حجر يجلب من الحبشة يضرب الى
الصفرة وحكاكتها شبيهة باللبن لكنها يلدع اللسان وخاصتها انها تنفي غشاوة العين اذا لم يكن مع
ورم ورمد وينفع من اثار القروح فيها ويقلع الطفرة اللينة الحديث [illegible] خاصته التجفيف
مع القبض والتحليل والتلديع [illegible] هذا الحجر خاصته انه يطفا بالزيت ويستعان بالماء
ويهرب منه الهوام [illegible] معروف واجوده الابيض الضارب الى الزرقة وخاصته انه ينفع المعدة
جدا وقال جالينوس انه اذا اتخذت منه قلادة توازي المعدة ويتقلد بها انتفعت المري والمعدة [illegible]
[illegible] خاصته انه ينفع قروح اورام اللهاة جدا [illegible] خاصته التجفيف والجلاء وحبس الدم
[illegible] حجر حكاكته مفرط الجلاء وطبعه قبة حرارة وله قوة الشادنج وهو كالحجر اللبني في جميع احواله
[illegible] يقال له بزاق القمر وزبد القمر ويوجد عند زيادة القمر ويوجد في بلاد العرب وهو حجر
خفيف وخاصته ان يعلق على الشجر فيثمر واذا علق على المراة تحبل وعلى المصروع فينفعه
[illegible] هذا الحجر في افعاله كالشادنج لكنه اضعف [illegible] حجر فيه ادنى الازورديه لكنه في
لون اللازورد ولا اكتنازه بل كان فيه رملية ما وربما استعمله الصباغون والنقاشون بدل الازورد
وهو لين الملمس وقال بعضهم الحجر الارمني وهو حجر الازورد الطبع بارد يابس الخواص ردي المعدة مقي
واذا غسل لا يقي ويسهل السوداء اسهالا قويا واذا وجد لا تستعمل الحرق الاسود في الامراض السوداوية
[illegible] حجر اسود خشن وخاصته انه اذا امر على الراس حلق الشعر [illegible] هو حجر
اذا وضع قبالة الشمس عرق وسال منه الماء وهو نافع من لهيب الحمى الشديد الحر والرمد العصبي اذا انتثر
عرقه وينفع الملسوع حكاكته شربا وضمادا [illegible] هو الشادنج قال جالينوس انما سمي الشادنج حجر الدم لانه
اذا حك بالماء استهيئت حكاكته الدم وقال ان فيه من البرد وتقدمها في طعم هذه الحكاكة من القبض وقد
ذكر في باب الشين ما يتعلق به [illegible] ضرب من الحيق يسمى بالشام الحبق النبطي [illegible] نوع من البهمن
الابيض وقال الشيخ الرئيس وفي الادوية الترياقية الجرجس معروف بنواحي البزد وخاصته ينفع من

لسع الافاعي منفعة عظيمة [illegible] هي التي تسمى بجلاون خنش وقد يقال لها بالفارسية سپند بودينه
وخاصتها انها يحل في الفم اخرج العلق المنشب في الحلق [illegible] معروف وهو القبح ولحمه لطيف وطبعه حار
يابس الخواص دماغ الحجل اذا سحق بصرف ويسقى من به يرقان فينفعه بكبده قد مثقال من الصرع ومرارته
تنفع من ابتداء الماء في العين وفيها جلاء اذا اكتحل بها وقال مهرارس من استعط بمرارة الحجل في راس كل هلال
جاد ذهنه وقل نسيانه وجاد بصره قال وبيض الحجل يوكل يحل العضل من وجع الجوع والمفاصل قال وحمه
يحبس الاسهال [illegible] قال ماسرجويه لحم الحبارى بين لحم الدجاج ولحم البط وهو اخف من لحم البط لانه
مري وفيه شي من غلظ ويحبس الطبع وقال مهرارس شحم الحبارى يدق ويخلط معه الملح والسنبل ويجفف في
الظل ويرفع ويسقى منه الذرب المفرط خمس حبات بماء فاتر على الريق قال وداخل قانصة الحبارى يقشر ما
الداخل يجفف مع ملح ذراني وخبز محرق اجزاء سواء ويكحل به لبياض العين فينفعه قال يوحنا بن ماسويه
الحصرم بارد يابس وخاصته انه يدفع المعدة وينفعها نفعا بينا وهو مطفي للصفراء مسكن للبلغم الحادث فيها
بالتقطيع نافع من الامراض التي تكون من الهواء قاطع العطش العارض من المرة الصفراء عاقل للطبيعة مقوي
للكبد والمعدة محلل للخمار وربه نافع للغثيان الحادث من انصباب الصفراء الى المعدة مسكن له وشرابه ايضا
نافع من جميع ذلك [illegible] قال محمد بن احمد هو نوع من الافواه التي تجلب من الهند وهو حب مستدير
دون الحمص وفوق الفلفل وله اذناب وهو يدخل في اطيبات النساء ويسميه عطارو العراق الكبابة وقال جالينوس
حب العروس وهو حب النيلوفر وطبعه حار يابس عطر خاصته ان نحط الصفراء اضراره بالمثانة اصلاحه بالكثيرا و
العسل خيره ما ضرب لونه الى الحمرة الشربة منه خمسة دراهم [illegible] قال محمد زكريا هو نوع من المرو وهو
الذي يسمى مبتشهار وقال جالينوس حي العالم طبعه بارد رطب خاصته النفع من الاورام الحارة اذا اعتصر
ماؤه وطلي عليها بردها وينفع من الالتهاب الصفراوي ومن الصداع اضراره بالطحال اصلاحه بالطين الارمني
خيره البستاني في الشربة خمسة دراهم او يضمد به العضو الوارم مدقوقا غيره معصور فانه ينفعه وهشيه
وتبدل له عصارة لسان الحمل او ورقه او عصارة عصا الراعي فانهما تفعلان فعله قال بولس حي العالم بارد في الدرجة
الثانية وفيه قبض وشي من اليبس ولهذا صار ينفع الحمرة البسيط والاورام الحارة [illegible] هو البلاب وقد
ذكر في اللام [illegible] طبعه حار رطب خاصته النفع من وجع الرئة والقروح فيها اضراره بالكلى اصلاحه
بالعسل خيره ما كان من قطن يشرب الماء العذب وهو مسخن ملين ينفع من الربو والسعال وملين البطن
وعصارة ورقه تنفع الاسهال الصبيان ودهن حب القطن يهيج الباه ويزيد في المني [illegible] بارد يابس خاصته
النفع من القولنج والمغص الشديد المزمن اضراره بالمثانة اصلاحه بالورد خيره ما كان كبارا مائلا الى الحمرة
الشربة درهمان [illegible] بارد رطب خاصته النفع من خشونة الحلق اضراره بالكليتين اصلاحه
بالسكر خيره ما كان لحيما الشربة ثلثة دراهم والله اعلم [illegible] حار معتدل خاصته تقوية المعدة اضراره
بالمقعدة اصلاحه بالطين الارمني خيره ما صغر منه الشربة درهم [illegible] قال مهرارس مرارة الحداة تجفف
في الظل ويسحق ناعما ويكحل بها من لسعة العقرب في العين من الجانب الملسوع وقال آخرون بل يكتحل مخالفا
قال وكذلك يفعل بلسعة الزنبور وقال مطران الاسكندراني ينفع من لسع الحية والافعى وجميع الهوام وقال

مع بيضها بماء الكراث والعسل وشربه من به زحير او بواسير ينفعه وقال بولس راس الحداة يابسا من غير
ريشه ان اخذ منه مقدار ما تحمل ثلث اصابع وسقى في الماء نفع من النقرس معروف وطبعه
بارد يابس وخاصته النفع من العتق طلا واذا امسكته المراه الحامل في يدها اليسرى وقت الولادة تلد سريعا
وتسهل ولادتها وانه يجذب الحديد فاذا ولك بالثوم لم يجذبه على رسمه واذا اغتسل بعد ذلك بالعسل او
بدم التيس الحار عاد الى قوته وفعله طبعه بارد يابس وخاصته انه ينفع من النقرس اذا البس
قص منه ولان الفتى قطع كثيرة في آناء تشرب منه ويصب عليهما الخمر فلا يسكر وان شرب في آناء معمول منه لم
يسكر ايضا وان وضعه انسان تحت راسه ونام راى احلاما حسنة عجيبة
قال في الادوية المعاملة الادو الطين المختوم قد يغش غشا غامضا لا يعرف منه وقالت الخوز اجوده الذي
يجد ريح الشبث واذا وضع في فم السايل قطعه ويلصق اللسان ويتعلق به وقال هو اقراص محمره عليه
خواتم وفي القانون هذا الطين يجلب من تل احمر من موضع يسمى بحيره وانما سمي بحيره لانه ارض لا يسالبس
فيها حشيشه ولا صخرة البته ويقال لهذا الطين الكاهني وذلك انه اول من اخذه كاهنه في سالف الايام ويقال
لها المغرة الكاهنيه لانه بالحقيقة مغرة ياخذها ان كاهنه وياتي بها المدينه ويجعلها كالحسو في الماء وتحركها
تحريكا قويا ثم تدعها حتى يهدا ويترسب ثم يصب عنها ذلك الماء وياخذ الشي الغليظ وتطرحه ويستعمل الدم الزج
منه ويعمل منه طينا كالشمع وقال ديسقوريدوس هو طين من كهف ذلك الموضع يعجن بدم التيوس وقد
يغش حتى لا يعرف وقال فولس ليس دوا اقطع للدم منه وهو اقوى من طين ساموس وهو مبرد مغثي وخاصته
انه ينفع نفث الدم ويدمل الجراحات الطريه والقروح العسرة البرود ويمنع النزله وينفع من السل وسحج الامعاء
الحديث سقيا وحقنا ويقاوم السموم والنهوش والخالص منه اذا سقي لا نزال يغثي ويقذف السم ولا سيما اذا شرب
فيه قال في الادوية المفردة انه قشور يجلب من بلاد الهند وفي طعمها حموضة قليلة مع شي من حدة
وعطرية يسيرة ورايحة انضاطيبه مثل ساير الافاويه وقال بعضهم هو قضبان منكسرة وزهر منسحق شبيه
بالسادج وقال بعضهم هو الزوفيرا وليس بصحيح وقال جالينوس طبعه ليس فيه حر ولا برد ايعتد به وفيه جلا
ارضي اكثر ولطف قليل وقال بعضهم انه حار يابس في الثانية ينفع من الفالج والعلل البارده ويحصف شديدا
وتحليل وهو مركب من جواهر كثيرة وينفع الدهب ويرف الدم وقروح الامعاء والبواسير اصلاحه بالعسل
اضراره بالرية خيره ما ضرب الى الصفرة وعرض ورق الشربة درهمان ويقال انه ورق الزيتون الهندي
هو اصول القنا المحرقه ويقال انها تحترق عن غناضها لاصطكاك بعضها وتولد النار المحرقه منه
عند عصوف الرياح بها وقال محمد بن احمد الذي اراه ان القنا يقطع رطبا ويجعل في اتون كبعض الاتاتين
التي يعمل فيها التوتيا ويضرب بالنار فيحرق ويجمع ما فيه من الرطوبة في اجوافه انابيبه فيجمد فيصير طباشيرا
وقال ماسرجويه انه يكون في جوف القناه وقال بعضهم هو مستخرج من اجواف كعوب القنا العظيم المسمى
بنوا وهو الذي تعمل منه قسي الجلاهق ويغشونها بالطين المجفف الطبع بارد في الثالثة الخواص فيه قبض ودفع
وتقليل وتحليل وتبريده اكثر وتحليله المرارة يسير فيه وهو مركب القوى كالورد وهو ينفع من الخفقان الحار وينفع
والغشي الحادث من انصباب الصفرا الى المعدة وينفع التوحش ويقوي القلب ويكسر العطش ويحبس الخلفه الصفراوي

وينفع

وينفع الحميات الحادة وقال جالينوس خاصته النفع من وجع الكبد الحار من اضراره بالرية اصلاحه الورد خيره
الحديث الابيض الحمصي ويفوح منه رايحة الكافور الشربة نصف درهم قال ابن ماسه هو قطاع
متفتته الشكل في غلظ الاصبع وطوله اقل واكثر قابض الطعم احمر اغبر وفي القانون قطع خشب متعفنه
وقوته كقوة الجلنار ويقال انها تجلب من بلاد البادية الطبع بارد يابس وفيه قبض وخاصته منع حركة الدم في
الاعضاء كلها وتقويه المفاصل المسترخيه وحبس نزف الدم واختلاف شربا في لبن الماعز المطبوخ وخصوصا في
اختلاف الاغراس وبدله نصف وزنه قشور البيض المحرقه المغسوله وسدس وزنه عفص وعشر وزنه صمغ
وقال جالينوس خاصته حبس البطن الذرايع اضراره بالمعدة اصلاحه بالجلنار وحرة الابيض الشربة درهمان وقال
بولس الطراثيث عصارة من العصارات يكون من اصول الشجرة المسماة قيسارون وقوته شبيهه بقوة الرمان
الصغار وهو دوا قوي جدا في جميع العلل السيالة وقال محمد بن احمد ليس الطراثيث بعصارة كما ذكر بولس وانما هو
نبت ينبت بارض الشام ويوتى به من نحو شلب الى الجرامقه وهو نبت مستدير كامثال القناقاض تعتريه حلاوة و
مايية وقبض شديد وهو ينبت في الاراضي الينة وصورته صورة ذكر اللوف الا انه اغلظ ويكون فيه ما هو
يغلظ القنا والقصب الغلاظ وطوله دون الشبر يدق ويعصر ماوه ويغلى بنار لينه فينعقد منه عصارة
سوداء في شكل القار الرطب الشديدة القبض حابسه للدم وطرح الاغراس معرب طلخ كوك
وهو الهندبا البري وفيه مرارة وشي من اللبنية وقال بعضهم هو الخس البري والصحيح هو الهندبا البري
الطبع برده اكثر من رطوبته الخواص مبرد ومفتح ولبنه يجلو البياض وعصارته من الاستسقا جدا و
تفتح سدد الكبد ويقاوم السموم وخصوصا لدغ العقرب هو التيل وقد ذكر في باب النون
هو الطين المختوم وقد ذكر هو نور النخل وطبعه بارد يابس وما كان منه غضا ليس فيه
قبض فهو رطب وما كان قابضا فهو يابس وقال يوحنا بن ماسويه هو عاقل للطبيعة بطي في المعدة يورث
لمن اكثر من اكله قولنجا المكثر اكله ان شرب بعده النبيذ العتيق وقال محمد بن احمد الطلع الذكر مقوي للكلى
باعث على الباه نافع من ديابيطس هو طاير مثل الذي يقال له طير الملوك في صغره اسود الجناحين
طويل الذنب وعلى عينه شعرات صفر وخاصته انه يفتت الحصاة ويفعل في ذلك فعلا عجيبا وشاوله ابن
ويوكل طاير معروف قال سطواليس مرارته اذا شربت بخل نصف نفعت من لدغ الهوام واذا
عظامه وسحقت وطليت على الكلف ابراته قال وان طلي ذلك على البرص غير لونه قال مهرايس مرقة الطائر
جيدة للمبطون شربها بالسكنجبين والماء الحار قال ويطبخ لحمه وشحمه ويحسى مرقه من كان به ذات الجنب
ينفعه جدا قال وشحمه مذاب بماء السذاب والعسل ويشرب من اوجاع المعدة وشحمه ولحمه اذا اكل زاد في
الجماع وان طلي زبل الطاووس بالخل على الثاليل يقلعها قال ابن ماسويه لحمه جفيف واذا اكل
طريا يسرع انهضامه وهو الطف الطير لحما احمدها الكروان اسرعها انهضاما وخاصته انه يزيد في الباه
ويعقل شجرة كبيرة اطول من شجرة الجوز تنبت بلاد الهند وثمرتها مستديرة كالكرة الكبيرة فاذا
نقطع من شجرتها وترمى بها ثم يوضع او يعلق تحت مقاطع تلك الثمرات جدا دكبارا فيسيل منها شي ابيض
اللون سخي الطعم فتوجد وتترك هذه السالة اسبوعا فتتم مرو تصير نبيذا مسكرا مطربا فيشربون لحفظ الصحة

والزيادة في الباه فيوثر اثرا عظيما وقال المجربون ذلك ان يترك هذه السيالة اسبوعا اخر واقل يصير خلا وحادقا
فيتخذ منه ما يتخذ من الخل [illegible] شجرة صغيرة اغصان الطبع بارد يابس الخواص فيها قبض وجلاء وسقيه من غير
تجفيف شديد وماؤها حال يجفف وجلاؤه اكثر من تحفيفه وتجفيفه مع قبض واما ثمرتها فشديدة القبض
وفي الطرفا لطف قليل ليس في العفص الاخضر وفي ساير الاشياء الاخر يستعمل بدل العفص الاخضر وقال
ماسرجويه اذا سحق الطرفا وجعل مع سماق الخل ووضع على الطحال نفعه واذا طبخ بالشراب او الخل ينفع
به من استرخاء اللثة وقال ارسطاطاليس رماده اذا خلط بالماء ويسوك به الاسنان قلع الحفر وقال غيره
ثمرته تقوم مقام العفص والخضض في امراض العين ويشرب للطحال شراب يطبخ فيه ورقه وقضبانه ويتخذ من
خشبه مشارب للمطحولين وينفع ثمرته من نفث الدم وحبس البطن [illegible] معروف الطبع حار يابس الى
الثانية وان كانت فيه قوة مخدرة الخواص هو مجفف الرطوبات بالماشف لها وفيه تبريدها واذا مضغ وامسك
في الفم ينفع القلاع ويقطع شهوة الباه [illegible] وهو كوكب الارض معدني يشبه الاصداف ذو طبقات فضي
اللون قبل ان سقيه حطر الشيه شظايا المعدن وحملها فاذا احتيج الى حليه حلب في خرقة يجعل فيها احد
قطاع او حصا ويضرب حتى يتحلل وان كان حصا لم يكن بد من غمسها في الماء ولجودة وافواه المكلسين منه
وهو الطف الطبع بارد في الاولى يابس في الثانية الخواص حابس للدم وينفع من اقدام اليدين والمذاكرو
خلف الاذن وساير اللحم الرخو وهو قابض يحبس نفث الدم باللسان الحل ويحبس دم المقعدة والرحم للمغسول
منه وطلاء وينفع من دوسنطاريا ولا يحرقه النار الا بحيل [illegible] معروف والنهري ارضي مائي والبحري
اشد قبضا واما الطلب البحري فهو خرار الصخور وقد ذكر الطبع بارد الخواص جالينوس للدم في كل موضع طلاء و
البحري اشد وينفع اوجاع المفاصل الحارة وضعا عليها فاذا قلي بالزيت العتيق العصب [illegible] خيره
الاطحلة طحال الخنزير ومع ذلك فهو ردي الكيموس الخواص يولد ما سودا و يا طبعه بارد يابس [illegible]
بنات ست في الربيع نوره تشبه العصفر وخاصته انه اذا طبخ طبيخه على نهش الافعى سكن وجعه وان صب على
عضو سليم احدث به مثل ما يحدث من نهش الافعى من الوجع [illegible] الطبع كله مبرد الخواص مجفف
جالي والطين الحر من الارض الشمسية مجفف الابدان الرهلة من غير لذع لسخونته والحيطان المحترقة في الشمس
فطينها قوة محللة فان غسل مرة صار مجففا معتدلا في الحرارة والبرد [illegible] ارمني هو طين حمرته تضرب
الى صفرة وهو يتشمع قلد مليه وقال جالينوس ان الارض التي يوجد فيها يسمى اعارقا وقال بعضهم هو طين
احمر الى الغبرة معروف والطين الا الاني قريب منه في الفعل الطبع بارد في الاولى يابس في الثانية الخواص يحبس
الدم التخفيف في الغاية ينفع من السل وقروح الامعاء والاسهال والحميات السلية والوبائية خاصة [illegible]
[illegible] المستعمل ما يسمى كوكب ساموس وبعض الناس يرى ان هذا هو الطلق الخواص قال جالينوس هو
كالمختوم في امر حبس الدم وهو اكثر هوائية من المختوم وهو اعلك والزج الطبع هذا علك لزج مغري
يحتاج الى غسل وتبريد يسيره وتسكينه كثيره [illegible] مسدد مفسد للمزاج الا انه يقوي فم المعدة و
يذهب وخامة الطعام وله خاصية عجيبة في المنع القي ومع هذا كله فاستعماله غير مستحب [illegible]
[illegible] حالة غسال ينبت للحم على ما قيل [illegible] كثير الهوائية وشبه ساير الطين المذكوره

طين

طين [illegible] الخامس منه كثير المنافع وفيه تبريد وتحليل واذا غسل تحليله وهو الذي يسمى الرحام طين الخ
هو الطين المختوم وقد ذكرته [illegible] مجفف تجفيفا غير بعيد عن اللذع وفيه ادنى تحليل [illegible]
خبيرة البغدادي النقي عن الشوب العالي الحمرة الخواص هو اجود من المختوم في افعال القبض والتجفيف
وادمال الجراحات ويحسى على البيض النيمرشت فيحبس الطبيعة جدا [illegible] قوية شبيهة بقوة قيموليا
الا انه اسود اللون [illegible] هو معدن بجزيرة قبرس قال جالينوس طبعه بارد يابس خاصته النفع من
السقوط من المواضع العالية وفعله في ذلك قريب من فعل الموميا اي اضراره بالرية اصلاحه بالصمغ العربي
خيره ما جلب من جزيرة ماس وهي خلف جزيرة وافضله الاحمر الشديد الحمرة المصفى المختوم كاتم الملك الشربة
خمسة دراهم [illegible] قال محمد بن احمد هو نوع من الطين الارمني الا انه الين من جميع ساير الاطيان وهو
طين جيد لاصحاب السحوج ودوسنطاريا [illegible] هو العصير من العنب المشمس ثم المطبوخ بعده وقيل الطلاء
هو الرب يعقد حتى يثخن وقيل هو العصير المطبوخ الخواص قال جالينوس مما ينفع الخنازير ان يوخذ طلاء و
عسل ويجعل فيهما حلتيت حتى تصير اشبه المرهم ويطلى وقال جبريل بن بختيشوع في كتابه الى المامون ان احببت
ان يكثر جماعك فاشرب كل يوم على الريق قدحا من طلاء ثم كل على اثره حشيشا مطبوخا معقودا باللبن البقر
والعسل [illegible] هو نوع من سساليون وله بزر ذكره الشيخ الرئيس انه ينفع القولنج [illegible]
هو خرار الصخور وهو ثلثة انواع احمر وخاصته الانبات وابيض وخاصته حبس الاسهال واخضر وهو قابض ايضا
وينبغي ان يوخذ في الصيف ويدق ويستعمل وسمعت من مبطون انه من تناول من النوع الابيض في الخلاب
فعقل بطنه والله اعلم بالصواب [illegible] هو اصل اللفاح البري وهو واصل كل كبيرة
شبيهان بصورة الناس فلهذا يسمى بيروج فان البيروج اسم الصنم الطبيعي في صورة الناس اي لنبات و
صورة البيروج الموجودة غير الى الفت كبار كالقسط الكبير وقيل البيروجات انواع منها نوعان بالشام يسمي
احدهما العبة المندلغور والاخر لعبة حمراو اسهامع العنق اسود والعسان بيضا وان يسمى البيروج الوقاو ذلك
انه يرى بالليل في شجرة اضاءة كالنار والنساء يطلبنه ليسحرن به وهو الذي متى قلعه الانسان مات ومن
يحتاج الى اخذه يحبان يخلخل حواليه ويسق ان يصيبه منه شي ثم يشده الى كلب جايع ويرمى له اللحم فيجذب
الشجرة تقلعها ميتا فينبغي ان يحتسب منه وهو المسمى سراج القطرب ونوع اخر لا يحدث الا نواحين مواحين وبما
اصغر جرما وله في الاستعطاف اثر عظيم سوى ما فيه مما في انواع الاخر من السابح والانواع الاخر يستعمل احيانا
هو بارد يابس في الثالثة وقشر الاصل ضعيف وورقه يستعمل مجففا ورطبا فينتفع وفي اللفاح نفسه رطوبة الخواص
مخدر وله ومعه وله عصارة وعصارته من دمعته وسقي بلث او بولوسات جدا وورقه يدلك به البرش اسبوعا يذهب
من غير تهريج ولبن اللفاح يقلع النمش والكلف بلا لذع وهو منوم مخدر مسبت والنوع الذي ورقه ابيض يتخذ منه
شراب يزيل السهر ودمعته تسكن وجع العين الشديد ويضمد بورقه ايضا [illegible] هو صمغ السذاب الجبلي وهو
الذي يسمى ايضا امافيا وقد ذكره [illegible] هو الخرنوب النبطي وقد ذكره [illegible] تلك اصناف ابيض واصفر و
ارجواني والابيض اسخن من الاصفر والاصفر من الارجواني وهو بالجملة حار يابس في الثانية الخواص يلطف الرطوبات
ودهنه ينفع المشايخ رطبه ويابسه يذهب الكلف ورايحته مصدعة وكثرة شمه يورث الصفار والمحرور اذا شم

الناس

دهنه الخالص ارعف **يتوع** هو كل نبات له حاد مسهل مقطع محرق والمشهور منه سبعة العشر والشبرم
واللاعيه والعرطنيثا والماهوبدانه والمازريون والحسنة الاوراق وكلها قتاله واكثر الغرض فيها
فيها في لبنها وقد يوجد اصناف من اليتوع غير هذه المشهورة ولبن اليتوع على الاطلاق هو لبن اللاعيه
ويشبه ان يكون الذي يسمى التزاق والبوشنج واحد الجميع اليتوع الذي يقال له الذكر واسمه حاراقيس
وما بعده كله انثى واقواها الشبيه بالاس ويسمى موسنيطيس ثم الصخري الكاين بين الصخور ثم الشبيه بالبو
ويعرف بالعريض الورق ثم الشبيه بالحماد ويسمى قوقارليسيا اي السروي فاراليوس الساحلي الذي
يسمى بحري لانه ينبت في المواضع التي تلي البحر ثم المسمى ابلوس قوسوس فالنوع الذكر منه له قضبان
اطول من ذراع الى الحمرة مملوا لبنا حادا ويشبه قضبان الزيتون والكنها اطول وادق والاصل جبلي
وينبت في الرعوة الجبلية واما الانثى فالاسى منه نباته كنبات حشيشة الغار الكبر واقوى وورس
الورق سوكية ويخرج من اصله اغصان في طول شبر ويثمر سنه ولا يثمر سنه وهذه الثمرة لاذعة شبيهه
بالجوز وهو دون الاول في النقبه ومنبته منبت الذكر والبحري طول اغصانه يحنشر الى الحمرة خمسة او سته
وعليها ورق صغار موضعه شبيهه بورق الكتان وثمرها كالكرسنه وروسها مضاعفه مدورة وزهرها
ابيض وقال يتوع اخر يقال له المشمس اي الناظر الى الشمس كبقله وادق كثيرا واشد تدويرا المرج من اصله
اغصان حمر مملوة لبنا عددها اربعة او خمسة وحجم اغصانها مثل حجم الشبت وفيها ثمرها ومنبتها الخرابات
وحوالي البلدان في الاكثر والسروي له غصن في قدمه شبرا واكبر ويشبه ورقه ورق السرو والصنوبر لكنه
ارق وارطب والصخري الذي يسمى السحري ورقه كورق الاس وورق اليتوع الذكر وهو رطب الاعالي كثير
للحمو وهاهنا يتوع اخر يشبه الجبار اصله ولبنه وورقه يسهل المائية واقوى ما في اليتوع لبنه ثم بزره ثم
اصله ثم ورقه واذا قيل لبن اليتوع على الاطلاق فهو لبن اللاعيه لا غير الطبع لبنه حار يابس في الرابعة
وغير ذلك منه في الثانية الى الثالثة الخواص مقرح مال ولبنه اذا تدلك ويلطخ به خاصة في الشمس
يحلق الشعر واذا كرر لم ينبت بعد ذلك وقد يخلط بالزيت ليكسر عاديته ويستعمل اللحق واذا طبخ اصله في الخلق
وتمضمض به سكن وجع الاسنان ولبنه نافع الظفرة ويسهل المائية والبلغم وبدله في استفراغ المائية والبلغمية
ثلثه اوزانه ايرسا وثلثا وزنه سكبينج **باشق** طاير معروف من الجوارح وهو على هيئة الشاهين و
صورته الا انه صغير الجثة قال مهرارس دماغ اليويو يجفف ويسحق مع الطبرزد وبعر الضب ويكتحل به فيجلو
البياض في العين ومرارته مداف بماء السابابك ويسعط ينفع من الصرع والسدد في الحجاب الدماغي نفعا
بينا **[illegible]** هو ذكر حمار الوحش قال مهرارس خصية اليحمور بملح علاج وصلبت وسداب يابس ويجفف و
يسقى منها مثقال من به حمى الربيع القرطم المصفى ثلثة ايام متوالية فيبرئه قال ومرارته مداف وسمن بقر
ويشرب ايضا لهذه العلة في الحمام على الريق بماء حار فينفعه ومخه مداف بماء السداب او العسل ويسخن على النار
ويشرب على الريق من حدث به الفواق فيبرئه ان شاء الله تعالى **حرف الكاف** **كافور** معروف
وهو فنصوري ورياحي وازاد واسفرك وهو المختلط بخشبه والمصاعل عن خشبه وهو صمغ شجرة معروفه
يسمى الارض وثوم الحية قال محمد بن زكريا هو الثوم البري وقد اورده في باب الثاني الحاوي وهي شجرة كبيرة

كبيرة بحيث تظل خلقا كثيرا تألفه النمورة والسنورة فلا يوصل اليها الا في مدة معلومة في السنة وهي سفيحه
بحريه واما خشبه فابيض خفيف هش جدا وربما اختفى في خلله شي من الكافور قال ديمقراطيس اذا اردت ان
تعلم ان الكافور خالص ام لا فضعه على جمر حار فان ندى فهو خالص والا فلا وقال محمد بن زكريا ماء الكافور
اذا ألقي فيه الحديد اشتعل فيه النار كما تشتعل بدهن البلسان وان ضرب بالماء شي من دهن البنفسج احدث زبد
ابيض كمثل الزبد وقال جالينوس طبع الكافور بارد يابس في الثالثة خاصته النفع من اورام الكبد والحميات الحارة
اضراره بالمثانه وربما ولد فيها قروحا واسر بوله وحرقه مفرطه اصلاحه بالعسل خيره ما كان من الرياحي الجلال
منه الابيض الشربة نصف درهم وفي القانون انه يسرع الشيب استعماله ويمنع مع الخل الرعاف ومع الباورد
وينفع الصداع الحار في الحميات ويقطع من القلاع وينفع في ادوية الرمد الحار ويقطع الباه ويولد حصاة الكليه
والمثانه ويقطع الحلقه الصفراويه قال محمد بن احمد من خاصية الكافور انه اذا كبس مسحوقا في الجرح الطري الذي
يمج دمه قطع الدم والحمه وسكن وجعه وقال جالينوس في موضع اخر ان شربة الكافور دانق **كندر** قال
ارباسيس هو صمغ معروف وهو نوعان ذكر وانثى واجوده الذكر الابيض وهو المستدير الحصاة الكبار البيض
ملتف باليد ويغش بالصموغ ولاسيما بالراتنج ومعرفة ذلك يسهل لان الكندر يلتهب والراتنج يدخن فقط ولا
يلتهب ومن الكندر هندي الى الخضرة ومنه مدحرج يقطع من بعد ثم يضرب في جرار حتى تستدير ويتدحرج فهو
اذا عتق احمر ومنه ابيض بلين الطين وقد يستعمل من الكندر الدقاق والقشار والدخان واجزاء شجرته كلها
وخصوصا الاوراق ويغش قشار الكندر بقشر شجرة الصنوبر ودقاقه هو من صمغه ومن قشاره ودخانه يتخذ من
الكندر في الكليتين وخيره الابيض المدحرج الدبقي الباطن الدهني المكسر قال جالينوس الكندر الذكر طبعه حار يابس
خاصته حبس الدم في الحيض والجاري من البطن اضراره بالرئة اصلاحه بالارز الفارسي الشربة منه درهم وفي
القانون قشاره مجفف في الثانية وهو ابرد يسيرا من الكندر والكندر حار في الثانية مجفف في الاولى وفي قشره مجفف
في حدود الثالثة الخواص ليس له تجفيف قوي ولا قبض الا ضعيف والتجفيف لقشاره وفيه انضاج ولاحدة في قشاره
والانضاج حابس الدم والاكثار منه يحرق ودخانه اشد تجفيفا وقبضا وقوة الدقاق اضعف من قوة الكندر وهو
مدمل جدا ولاسيما في الجراحات الطرية ويصلح للقروح الكاينة من الحرق ويسفع الدهن ويقويه ويقطع به نزف الدم
الرعاف في الحجاب ودخانه ينفع الورم الحار في العين ويقطع رطوباتها ويحبس القي وقشاره يقوي المعدة ويحبس
الحلفه ونزف دم الرحم والمقعدة وينفع من ذوسنطاريا والزحير ويسفع الحميات البلغمية واذا اكثر شربه مع الخمر
او الخل قتل وقال جالينوس بدل قشاره دقاقه **[illegible]** صمغ كالسندروس مكسره الى الصفرة والبياض والاشفاف
وربما كان الى الحمرة يجذب التبن الى نفسه ويسمى بالفارسية كاه ربا وهو مركب من مائية فاترة وارضية وشجرته
يقال لها الجوز الرومي وطبيعة مركبة من ارضي لطيف ومائي يابس وطبعه حار قليلا يابس في الثانية وقال جالينوس
طبعه حار يابس خاصته ان يحبس الدم المنبعث من الاوراد الباطنة ويحبس دم الحيض ويقطع الرعاف ونفث
الدم ويصلح النحوج ويمنع خروج الدم في الاسهال اضراره بالراس اصلاحه باللاذن خيره الشمعي منه الشربة
وزن درهم وقال محمد بن احمد الكهربا نوع من الاحجار الصمغية التي تتولد في المعادن ورايحته على النار
تودي رايحة القرون المحرقة وله معدن بارض المغرب وهو افضل معادنه يستخرج منه التراب ومنه نوع دونه

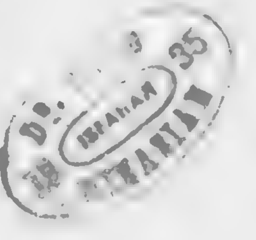
ذلك يوتى به من طرابلس ضعف لا قوة له ونوع آخر اسكندراني يستخرج من ارض الاسكندرية صخر واضعفها
لا خير فيه وافضلها المغربي للمعدن الصلب الذي يحتمل الخيط وقال بعض القدماء ان هذه الصمغة تسقط في
نهر بلاد الروم شديد البرد ويستحكم جمودها وزعم قوم انه معدن يتولد في الارض كما يتولد الشخ
وقال قوم انه يوجد في مجاري المياه من الجبال عقيب السيول فيلتقط في نواحي الشام وهذا دليل على انه
من معدن ارض لا شك فيه وقال بولس هو صمغ شجر الجوز الرومي يسيل منه فيجمد ويكون لونه شبيها باللون الذي
قال جماعة انه شبه طل يقع على سواحل البحر فيجمد فيحمل من هناك الخواص حابس الدم من اي موضع كان قوته
شبيهة بشجرته لكنه ابرد منها وينفع من الخفقان اذا شرب منه نصف مثقال بماء بارد ويحبس القئ ويمنع المواد الى
على المعدة اذا سحق سحقا ناعما ونفخ في الاذن قطع الرعاف وينفع الزحير والحلقة [illegible] ذكر في بعض
الكتب القديمة انه هو الطرخون الرومي وذكر في كتاب شاق شماهي الهندبا بالرومي وقال بعضهم هو فقاح
شجرة القنة وفي القانون قضبان وزهر احمر الى السواد وخضرة دقاق وزهره مر الطعم مع قبض يسير وحرافة
دون المرارة وورق عشبية ممتد على الارض ويشبه ورق البهار وادهن زبرا وبهاره اصفر الخواص مفتح
جلاء ويجلو الاعضاء الباطنة اكثر من اسخانه وفيه قوة مسهلة وينفع من عرق النسا شربا وبماء العسل
ويحلل صلابة النقرس ويفتح سدد الكبد وينفع من اليرقان السوداوي واذا شرب سبعة ايام متوالية
يدر البول والطمث وينفع من اوجاع الكلى وينفع السموم وبدله نصف وزنه سساليوس وربع وزنه سليخة
وقال محمد بن احمد الكمافيطوس يسميه الفلاحون سحرة البول ويزعمون انه اذا سقي منه الذي يبول في فراشه
قطع ذلك عنه ويقوي المثانة [illegible] قضبان وزهر وورق الى قدر الريحان واكثر الى الخضرة وذكر
في كتاب شاق شماهي انه هو الهندبا الرومي وذكر في بعض الكتب القديمة انه النعناع الرومي وزعم بعضهم
ان الكمادريوس والكمافيطوس كليهما واحد وانهما من جنس الهندبا الرومي غير ان الكمافيطوس يكون زهره
احمر وبزر الكمادريوس وفي القانون قضبان واوراق متشبثة في غلظ الريحان واكثر الى الخضرة وعشبه
عند اليونانيين يسمى بلوط الارض لان له اوراق صغارا شبيهة بورق ... واصلها الى الارض اينة فاخبره
ما يلتقط اذا ابزر قال جالينوس طبعه حار يابس في الثالثة واسخانه اقوى من تجفيفه الخواص مفتح
مقطع ملطف وفيه تسخين للبدن وشرابه نافع من التشنج وكلما عتق كان اجود من السعال المزمن والكزاز
السوداوي وابتداء الاستسقاء ويدر البول والحيض ويحدر الجنين وبدله ورق الغافت والاسقولوفيدريون
وقال ابن ابي خالد الافريقي في كتاب الاعتماد ان الكمادريوس هو عروق شجرة تشبه البلوط يكون تحت
الارض [illegible] ينبت بارض الهند والسند ومكران ويعظم حتى يصير في عظم شجر الجوز وورقه في شكل ورق الشمس
مستديرة في راس الورقة منه تحديد يسير ولون قلب الشجر احمر صاف وربما كان اسود كدرا في لون العود الصنفي
وفيه تجزيع بياض وسواد وهذا الخشب لا يسوس قط ويتخذ بالهند والسند منه الاسرة والابواب فلا يقربها
شيء من الحيوان ويثمر ثمرا مثل القرون التي تخرجها شجرة البطم واذا شقت كان في داخل كل قرن اربع حبات
كحب الخرنوب وذكر الهندان شراب الكلد يتخذ من هذا الثمر الشبيه بالقرون ومن الحبوب التي في
داخله ويسمى هذا الشجر السندية سيهم ويدخل في هذا الشراب عصارات وادوية كثيرة على ما هو مثبت في

نسخة الكبيرة الواردة من مولتان وقد يطبخ القرون وثمرته بالماء ويصفى ويقوم مع السكر فيكون سانجا بها
وقال في كتاب الاعتماد هو شجر العناب الهندي واهل العراق يسمونه الكاذي وايضا الكيدج وقال اسحق
بن حنين الكدر خشب يشبه قوة الصباغين وقال غيره انه يشبه الصندل الاحمر الطبع بارد يابس خاصته دفع
مضار الجدري وينفع بثور الكبد والماشرا وقال اسحق ابراهيم بن عمران طبعه حار وخاصته استيصال
الجذام وقلعه وقيل من خاصية شجرة انه اذا وقعت على الحية والعقرب ماتا في الوقت [illegible] وهو
المسمى سرخس وقد ذكر في السين [illegible] وسمي بصاكيا وهو المصطكى وقد ذكر في الميم [illegible] هو الطلق وقد
ذكر في الطاء وقيل هو الكماة وقد ذكر ايضا [illegible] هو المقل الازرق وهو مقل اليهود وهو صمغ شجرة ببلاد العرب
وقد ذكر في الميم [illegible] قيل هو بزر المازريون وفي القانون هو حب يعرفه الاطباء وطبعه حار يابس و
خاصته انه يسخن الفيل ويسهل الماء والمرة [illegible] قال من كان خبيرا بها انها شجرة بقامة انسان تشبه ورقها
ورق الغرب لونا وشكلا واصل هذه الشجرة هو الذي يسمى الفاشرا وايضا هزارجشان وقد ذكر في الفاء
[illegible] هو المسمى برساوشان وقد ذكر وسميت بذلك لشبهها بالكزبرة اكثر ما يكون في الاثار وسمي بهذا
الاسم لان ورقه قريب الشبه من ورق الكزبرة وينبت في الاثار والحياض [illegible] هو صمغ القتاد وطبعه
بارد الى اليبس وقال بعضهم وقوله المشهور هو حار في الاولى معتدل في الرطوبة واليبس وقوته كقوة الصمغ العربي
وفيه تجفيف قريب كما للصمغ ويقع في الاكحال وادوية السعال والحلق وقوة الصمغ وقال جالينوس طبعه
الى الاعتدال وخاصته الاسهال الادوية المسهلة وتغيرها في المعدة ودفع ضررها اضراره بالمعدة اصلاحه
بالانيسون خيره الابيض النقي البياض الشربة درهم وقال محمد بن احمد يجلب الجيد منه من مرغش وفيه حرارة
الصمغ وهو الين من الصمغ ويسمن النساء والصبيان [illegible] صنف من المازريون اسود قال وهو ايضا
يسمى خامالاون وقد ذكر في باب الخاء [illegible] قيل هو بزر كاليا قلي في بلاد الهند عليه مثل صوف احمر كانه شعر وكل
كلما اصاب منه وفي القانون انواع اربعة منه نبت له ورق كورق الكزبرة لكنه اعرض الى بياض وزهره اصفر و
قد يكون في قدر ارتفاعه الى ذراعين وجدره غير غليظ واصله ابيض وله فروع تشبه فروع الحرف وينبت عند
الشطوط الجارية الماء ونوع منه اكثر منه واطول جدا مشطب الاوراق كالكرفس البري وآخر صغير اجد دهني
اللون ورابع يشبه الثالث الا ان زهره ابيض لبني الطبع حار يابس في الثالثة وخاصته جميع انواعها انها حادة
مقرحة جلاءة قشارة للجلد محككة وورقها وقضبانها يابسة تقلع البرص وبياض الاظفار وتنثر الثآليل
والغدد المادية وتطبخ ويطلى بمائها السعفة فانها تنفع واصولها من المعطشات القوية [illegible] هو صمغ
الحرشف وقد ذكر وقال جالينوس اذا طلبت صمغ الحرشف فلم يجده فخذ بدله اصل الدارشيشعان وقال
خاصته السقية واصلاحه على التجين والشربة نصف مثقال [illegible] هو الذي اشبه شيء بجسمه خيوط
مخرجها من خيط واحد ملتف بعضها على بعض اكثر عددها في الاكثر خمسة واكثر لونه بين السواد والصفرة اذا
لوتها بخلاف التوائها ترات كانها خيوط فتلت على ما قلنا الرائحة لطيفة وليس له كثير طعم وقال بعضهم انه
البذنشعان وهذا هو الاصح الطبع حار يابس في الثانية الخواص لطيف [illegible] حب اصغر من الملك بقليل
في عظم العدس غير مفرطح بل كانه مثل الحسك مضلع ولونه ما بين الغبرة والصفرة وطعمه قريب من طعم الماش منافعه

البقر واذا انعشر كان مثل العدس في صفرة اللون وحمرته وزعم بعضهم ان حبه يشبه حب السفرجل وقال الشيخ
الرئيس انه هو الملك والبرى منه خاصة وقال دسقوريدوس حشيشة صغيرة دقيقة الورق ويزرع في قاع
الطبع حار في الاولى الى الثانية يابس في الثالثة الخواص مفتح وللخلصا ردى واصلاحه كالصلاح الترمس والمايل
الى البياض منه اقل رداءة من الاحمر وقال هو طلا جيد على البهق والكلف والآثار ويحسن اللون ويتخذ
منه سويق ويتناول منه المهازيل مقدار جوزة فيزول الهزال وقال ابن صلابته الذي خاصته وينفع من
النار الفارسية والاكثار منه يبول الدم لقوة ادراره ويطلق الطبيعة ويضمد بالشراب على نهش الافعى
ونهش الكلب الكلب وقال جالينوس خاصيتان تعدو المرهم من اضراره بالراس اصلاحه بالشراب العتيق خيره
المصري الشربة درهمان وقال محمد بن احمد خيره الشامي الاحمر وخير دهنه ما جلب من دمشق الشربة خمسة
دراهم فاذا اخذ منه شي كثير اخرج الدم مع البول [illegible] قيل يشبه ان يكون المغاث الهندي وهو عظيم النفع
في امراض الكبد الجلع [illegible] هو شي من جنس الكماة ملزز مجتمع في عظم الكلية الا انه محدد حدابت في الرمال ويكثر
ببلاد خراسان وما وراء النهر ولا يكون مضرته مضرة الفطر والكماة وهو لذيذ جدا وطعمه اضرب يسير الى
الحلاوة وطبعه بارد دون برد الكماة سائر ولا يخلوا من رطوبة غريبة مع يبوسة جوهره وخاصته انه يطفي
ويغلظ [illegible] قد ذكر في بعض الكتب القديمة انه هو زبل الزنابير وفي القانون انه احول الجاورس لكن اقوى
يكثر وطبعه حار يابس في الثانية وخاصته الادابة والتحليل وادرار البول والطمث والاسقاط الجنين في
اسهال المائية وقال جالينوس هو صمغ شبه الجاوشير حار في الرابعة فينزل الحيض والبول ويسقط الجنين
ويخرج الماء من البطن [illegible] وهو حب في غاية الخضرة في اول لونه وفي غاية الحمرة عند نضجه كمثل عنب
الثعلب البستاني وقيل هو عنب الثعلب الجبلي وقال محمد بن احمد هو حب العنب البري واجوده الاحمر منه الكبار
وقد رايت منه شامي قدر حب النبق وقال بولس قوته قريبة من قوة عنب الثعلب وقال جالينوس
ان الكاكنج هو عنب الثعلب الاحمر الثمر وقالت الخوز انه نوعان احدهما يوتي به من ماه وسمن اصفهان ومن
والبلدان الباردة الطبع بارد يابس في الثانية قال جالينوس خاصته النفع من قروح مجاري البول و
عسر البول الشديد المتبرح اضراره بالمثانة واليرقان ويدفع الحرقة التي تعرض في البول [illegible] حبوب
سود اصغر من الفلفل والى التعفن وقوتها شبيهة بقوة الفود في اسفلها حشيشة اغبر اللون طيب الطعم
ذات اوناب يحذي اللسان قال جالينوس طبعه حار يابس خاصتها النفع من وجع الكبد ويفتح سددها
ويفتت مجاري البول وادرار الرملية واخراج الحصاة من الكلى والمثانة اصلاحها بالمصطكي خيرها العطر
منها الشربة ثلثة دراهم وفي القانون جيد للقلاع العفن في الفم واذا امسك فيه صفى الصوت ويشفي القروح العفنة
في اللثة وقال محمد بن زكريا عضع الكتابه ويستعمل لعابها على الذكر فيلذذ المنكوحة تلذيذا عجيبا [illegible]
هو عروق ظاهره يشبه الاشترغار في اللون وهذا اللون هو لون قشره وهذا القشر رقيق جدا كقشر البصل
وهو سهل السحق مما يحتوي عليه ويحتوي على ليف منشظي كانها قضبان دقاق قد جمعت لونها يضرب الى
السواد وهذه الشظايا والليف اشبه شي في حجمها بعشب النخل العفن ورائحته شبيهه برائحة السنبل الا انه اقل
عطرية منه وطعم هذه القشور المحتوية عليه مرة تقرب من اللوز المر الا انه ليس له من صدق المرارة ما للوز

المر ويشبه ايضا المر الا انه اقل مرارة وطبعه حار يابس وخاصته التلطيف والتحليل [illegible] قال محمد بن زكريا
هو نوع من السموم اذا شرب منه دانق قتل كركوهن هو عقار هندي ويسمى ايضا كركوبي وكركوهان
وهو عروق دقاق ليست في غاية الدقة بل هو في غلظ قضبه الريحان مقشر شبيه بالبسفايج في اللون والشكل
الا انه اقل سوادا منه وما انقشر عنه القشر شبيه بالتربد العتيق وهو قوي المرارة الطبع حار يابس في الثالثة وخاصته
الادابة كندس هو قضبان وزهر وورق يابس شبيه بالسادج الهندي حديد الطبع والرائحة واكثر ما يستعمل
اصله وقال جالينوس الطبع حار يابس في الثالثة خاصته اسهال البلغم اللزج والمنع من وجع المفاصل اضراره بالرئة
اصلاحه بالكثيرا خيره ما ضرب لونه الى الصفرة الشربة نصف درهم وفي القانون انه جال منقي مفرح مهيج للعطاس يجلو
البرص والبهق وينفع من الجرب وهو من الادوية المعطسة ويحلل رياح المنخرين وينفع الخشم ويفتح سدد
المصفاه ويذوب صلابة الطحال ويدر البول والحيض ويخرج الجنين وقال دياسقيريدوس اذا عطس به
الانسان الملسوع ومن سقي السم في طعام او شراب نفعه وهو من الادوية المقيئة وبدله في القي جوز القي
وزنه مع ثلث وزنه فلفل [illegible] قال محمد بن زكريا هو الراس وقد ذكر كرسنك هو لحاء عروق
اغبر اللون اسود يضرب فيه شي من الحمرة في رائحة مشابهة كثيرة من رائحة السنبل وفي مذاقه حموضة يسيرة
جدا ثم يضرب الى العفوصة الطبع بارد في الاولى وفيه يبوسة وخاصته تسكين الاوجاع كتم قيل هو نوع من
الحنا وقيل نبات يسطل به الحنا وله بزر شبيه ببزر الفجل على مقداره ولونه وحكى بعض اهل الطب الكتم شي
يزرع مع الحنا ويشبه ورقه ورق الحنا ويطلع على منه حتى يحصل استظلال الحناء به وانما يزرع معه لكون الحنا
مفتقرا الى ظله وطبعه بارد في الاولى يابس فيها وخاصة بزره انه ينفع نزول الماء في العين ويدفع النازل و
يزيله ولا شي ابلغ منه في معالجة الماء النازل في العين [illegible] قال ابن ماسة عيدان يعلوها سواد يشبه عيدان
القويه وطبعه حار رطب في حدود الاولى وقال جالينوس طبعه حار يابس خاصته انزال الحيض وتحليل الرياح العارضة
في الارحام والسدد وهو مغز يكسر قوة الادوية الحادة اضراره بالامعاء اصلاحه بالكثيرا خيره ما دق منه واحمر
الشربة خمسة دراهم وقال بعضهم اصلاحه بالسورنجان وقال محمد بن احمد يسقيه النساء اللاتي يطلبن السمن فصار
سمينا جيدا [illegible] هو شجرة الطرفا وطبعه بارد يابس في الثانية وزعم قوم من الاطباء ان ثمرة الطرفا هو
حب الاثل وقال جالينوس مما ينفع الطحال ان يوخذ ثمرة الطرفا فيدق وينخل ويسقى منها ملعقتان مع السكنجبين
وقال ابن ماسويه خاصتها منفعة الطحال وتشف رطوباته وتفتح السدد التي فيه وتحبس البطن والحيض وقال
ماسرجويه خاصتها النفع من قروح الرية اصلاحه بالدوقو خيره عتيقه والشربة منه درهم ومن ماية خمسة
دراهم [illegible] قال ماسرجويه الكبريت ثلثة ضروب احمر واصفر وابيض كلها حار يابس الى الرابعة لطيف قال بولس
الكبريت له قوة جاذبة وخاصته انه يضاد كثيرا من الهوام ذوات السم وفي القانون هو من ادوية البرص
ولا سيما ما لم تمسه النار ويجلو القوبا ويزيل الجرب المقرح ويحبس الزكام وقال جالينوس الكبريت الاصفر والزرنيخ
الاحمر [illegible] هو شي يلتف على الشجر والشوك يشبه الليف المكي لا ورق له وله زهر صغار بيض وفيه مرارة
وعفوصة والغالب الجوهر المر قال جالينوس الطبع الاعتدال خاصته النفع الكبد المستسقية اضراره بالرية
اصلاحه بماء الهندبا خيره البري منه الشربة من ماية خمسة عشر غير مما وقال بزره حار يابس خاصته النفع من

الصفرة

وجع الكلى والمثانة ويفتت الحصاة ويفتح السدد اضراره بالرية اصلاحه بالعسل خيره ما احمر لونه وضرب الى
الشربة درهمان الطبع حار في اول الاولى يابس في اخر الثانية على انه ذو قوى متضادة الخواص سقي بطبيخ
الفضول اللطيفة من العروق ويشهي المعدة بسبب قبضه والمقلي منه يقوي المعدة واذا شرب بالخل سكن الفواق
ويفتح سدد الكبد والمعدة وماؤه يجب للترياق ويدر البول والطمث وينفع جدا من الحميات العتيقة وبزره وماؤه
وقال ماسرجويه الكشوث بارد لطيف وفيه قوة قابضة ينفع من حرارة المرة الصفراء اللون معروف والمستعمل
منه اربعة انواع كرماني وفارسي وشامي ونبطي ومن الجميع بري وبستاني فالكرماني اسود اللون والفارسي اصفر
وهو اقوى من الشامي والنبطي هو الموجود في ساير المواضع والبري اشد حرافة ومن البري صنف بزره برد
السوسن وخيره جميعا الكرماني ثم الفارسي قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من الرياح في المعدة اضراره
بالبطن اصلاحه بالكثيرا خيره الاخضر الشربة درهمان وفي القانون طبعه حار في الثانية يابس في الثالثة وخاصته
التحليل والتقطيع والتجفيف وفيه قبض واذا غسل الوجه بمائه صفاه والاستكثار من تناوله يصفر اللون فاذا
حشي الجراحات برد البري ادملها واذا سحق الكمون بالخل واشتم منه قطع الرعاف ومع الملح مدقوقين يجعل في
العين يمنع اللصق بعد كشط السبل والطفرة وكذلك يفعل اذا مضغا وجعل فيها الريق وقال جالينوس

اذا سقي ممزوج بالماء ينفع من عسر النفس وانتصابه والخفقان البارد وينفع من تقطير البول ومن بول الدم و
من المغص والنفخ وقال روفس النبطي يسهل والكرماني يعقل والبري الذي بزره كبزر السوسن يسقى لنهش
الهوام فينفع والمقلو المنقوع في الخل يحبس الطبيعة والادمان عليه يرق الدم ويولد المرة الصفراء ثم يولد
الى المرة السوداء وربما ولد حجارة في الكلى كرويا معروف وهو قريب الاحوال من الانيسون وليس في لطف الكمون
قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته النفع من البلغم الشديد الرطوبة والبرودة ومن المغص الشديد اضراره
بالرية اصلاحه بالسعتر البري خيره المحدث الشربة درهمان وقال ابن ماسويه هو مقو للمعدة عاقل للطبيعة و
يفتح سدد الكبد والطحال والدماغ وهو ضار للشباب وينفع من الخفقان ويقتل الديدان وقال محمد بن احمد الكركي
الهندي اقوى فعلا من سايره ويسمى القرزغار وهو نافع من الجرب مع ماء الكرفس وخاصته النفع من سم
العقارب والرتيلا [illegible] معروف فمنها يابسة ومنها رطبة وقوتها مركبة والغالب عليها ارضية مرة ومائية
فاترة ومنها عفوصة يسيرة وقال الشيخ الرئيس عندي ان المائية فيها باردة غيرها فاترة البتة وقال حنين ان
جالينوس نفى البرد عن الكزبرة في اخر الاولى الى الثانية يابس في الثانية وابو جريج يشهد بردها في الثالثة
وعند الشيخ الرئيس ان اليابسة مائلة الى تسخين وعند جالينوس ان جميعها مائل الى التسخين لجوهر لطيف فيها مر
وقال جالينوس ايضا الطبع الاعتدال خاصتها تبريد الاعضاء الحارة وتلطيف الاورام الحارة وتحليلها
بالقلب اصلاحها بالسكنجبين خيرها الشامية الترينة الحبا التي تضرب الى السموم الشربة من ماء الرطبة منها
ثلاثة دراهم وماؤها اذا اكثر منه يكون سما قاتلا وفيه قبض وتخدير وتحليل الخنازير وينفع الدوار الحادث
عن بخار مراري ويمنع البخار المتراقي من المعدة في الصرع وينفع من الخفقان الحار ويقوي المعدة المحرورة
والمقلي من بزرها يعقل واليابسة تكسر قوة الباه [illegible] هو شي جفيف كالاشنة طيني وتسمونه بالرقة
خرء الحمام وببغداد خوجندم ويقال بري ترنة منخيسة كالحمص نصا الى الصفرة يوتى بها من رقة وخراسان

سند

سند العسل ويسمى ايضا بهق الحجر وزهر الحجر الطبع حار رطب في الاولى وقيل فيه برد قليل وليس بصحيح الخواص
فيه يطفيه ويجفف ويقطع الدم ويزيد في المني بخاصية فيه ويسمن كاشم قال ماسرجويه الكاشم شبيه القوة
بالكمون والروما وقال جالينوس حار يابس خاصته النفخ ويقوي المعدة والنفع من الصغار اضراره بالمثانة اصلاحه
ببزر الرازيانج خيره الطري منه الكبار الورق الابيض الذي يودي في طعمه الى شي من طعم الانجدان الشربة منه درهمان
وقال ابن ماسويه ضم للطعام مذهب للنفخ والقراقر مدر للحيض يقوي ويطيب الحشا ويدر البول ويسهل الديدان وحب
القرع وينفع من اللسوع كماة هي المسماة بالفارسية سماروغ وهي من جوهر ارضي اكثر ومائي اقل وفيها هوائية و لطف
تنبت وهي عديمة الطعم قال يوحنا بن ماسويه الكماة طبعها بارد رطب وخاصتها توليد وجع المعدة وماؤها الذي
يسلق فيه ردي غليظ النضج وقال ماسرجويه الكماة تولد الفضول الغليظة الردية وفيها صنف احمر يقتل وقال سادق
يدق الكماة ويعجن ويضمد بها الراس والشعر ويترك يوما ثم يغسل فلا يدع الراس يصلع قبل وقته وفي القانون
اجودها الرملي الابيض التي ليست فيها ريح ردية ويابسها اردى من رطبها واردى اجناسه الفطر وخصوصا
ما نبت تحت الاشجار وهي ارضي ردية للخواص غليظة جدا ويخاف منه الفالج والسكتة ويورث القولنج وعسر
البول الا ان مادة كما هو يجلو العين وقد روي عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم انه سئل عن الكماة فقيل هو
الشجرة التي اجتثت من فوق الارض فقال لا الكماة من المن وماؤها شفاء للعين واعترف بذلك مسيح و غيره
من فضلاء الاطباء كبر هو ثمرة وله اصل وله ثمر اخرى غير الكبر كالقثا وهي حريفة حادة واصله من حريف و
منه نوع قلزمي مثير للقي مورم للثة والانفع ما فيه قشور اصله قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من
الطحال والكبد المستسقية اضراره بالكلى اصلاحه بالكثيرا خيره الاحمر الطري الشربة درهمان وقال في عروق
الكبر الطبع حار يابس خاصته تقوية المعدة واسهال البلغم واصلاح الطحال اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل خيره ما اسمن
ودق الشربة وقال بدل الكبر اذا لم يوجد اصل اليبوت واصل الاس واصل الطرفا وفي القانون الكبر
الكاين في البلاد الحارة احر وحر جميعه ويبسه في الثانية للخواص محلل جلاء مفتح واصله مقطع ملطف منقي
وفي قشوره مرارة وحرافة وقبض ورطبه اغذى من يابسه واصله يحلل الخنازير وينفع عرق النسا واوجاع الورك
والفالج والخدر والتشنج الامتلائي وينفع المملوح منه اصحاب الربو وهو انفع شي للطحال شربا وضمادا ويسهل خلطا
خاما ويدر الطمث ويزيد في الباه وهو ترياق السموم وقالت قلاوبطرة بنت بطلميوس في كتاب الزينة
اصل الكبر يدق نعما ويصب عليه مثل دهن الخل ومثل الدهن ماء ويوقد تحته بنار لينة حتى يذهب الماء ويصفى
من الدهن ثم يعلف به الراس فانه يسود الشعر ويبقى على سواده من غير ان ينصل وهو مجرب وقال سادوق
يدق اصل الكبر ويعجن بخل حاذق ويجعل على القوبا فيذهب بها كرفس منه بستاني ومنه بري ومنه جبلي
ومنه ما نبت في الماء نفسه وتقرب الماء وهو اعظم من البستاني وقوته كقوته ومنه نوع يسمى سمرنيون اعظم من
البستاني في اجزاء الساق الى البياض وقد يختلف بالبلاد فمنه رومي ومنه غيره وليس كل جبلي فطراساليون بل هو
صخري والقوى الجميع الرومي الجبلي وقال جالينوس في البستاني طبعه حار يابس خاصته النفع من غايلة السموم اضراره
بالاثنين اصلاحه بالانيسون خيره الاسود الرزين الشربة مثله دراهم وقال في بزر الرومي طبعه بارد يابس خاصته
النفع من وجع الحشى وسقيه الراس اضراره بالرية اصلاحه بالانيسون خيره البستاني الشربة درهمان وقال في

بزر الجبلي وهو فطراساليون طبعه حار يابس خاصته اصلاح الادويه اضراره بالرئة خز الزرن الاسود الذي
تشاكل حب القرطم في الشكل اصلاحه بالانيسون الشربة مثله درهمان وقال روفس البستاني رطب لا اصله
فهو يابس اتفاقا وقال ابن ماسويه خاصة الكرفس الرومي النفع من الفواق والاضرار به الصداع وهو
طارد الرياح عن المعدة ويفتح سدد الكبد قال الكرفس يهيج للرجال والنساء الجماع ويطيب النكهة ويذهب
النتن ويدر البول والحيض ويخرج الحصاة وطبيخ اصله ينفع من الادوية القاتلة وهو ردي للصرع وردي للحبالى
واذا اكل ولسع اكله العقرب اشتد به الامر وهو ينفع من السعال والربو وضيق النفس كرنب معروف فمنه
بستاني ومنه بري ومنه بحري ومنه نوع يسمى القنبيط فالبري امر واحد ويعد ان يكون غذا وطبع جميعه
حار في الاولى يابس في الثانية والبري اسخن وايبس والابيض من الورق والله اعلم والقنبيط غلظ الغذا
مغلظ للدم قال جالينوس بزر الكرنب حار يابس خاصته الزيادة في المني اضراره بالرئة اصلاحه بالعسل خيره
الزرن الحديث الشربة درهمان وفي القانون هو ينضج ملين مجفف وخصوصا اذا طبخ وصب عنه الما الاول
وله خاصية تسكين الاوجاع والبري والبحري والبستاني ينضج الصلابات وهو ينفع الرعشة وبزره بطي بالسكر
وعصيره بالنبيذ نافع من عض اليرقان والطحال ويدر البول والطمث وبزره اذا احتمل بعد الجماع افسد
المني وهو نافع من عض الكلب الكلب وعصير المطبوخ منه ينفع السعال العتيق ومن طلى من عصيره من الجرب اذهب
به كراث منه شامي ومنه نبطي ومنه كراث البر وهو بين الثوم وبين الكراث النبطي بزره حار يابس خاصته ان
تزيد في الجماع وان تقوي الذكر اضراره بالمعدة اصلاحه بالرازيانج حبه البستاني الشربة درهمان وقال يوحنا بن
ماسويه الكراث النبطي حار في الثالثة يابس في اخرها فان سلق قلت حرارته ونقص ضرره وقال كستوس الكراث
المدقوق يوضع على موضع اللسع يسرع برده وهو خير في اللسع من كثير من الادوية وقال واذا اوخر بزر الكراث
المقعدة المبسورة جففها والاذن التي فيها الدود اخرجه وقال ابن ماسويه كراث الكرم شبيه بكراث البر حار في
الدرجة الرابعة والشامي يولد خيالا امام العين ردي الخلط وفي القانون النبطي حار في الثالثة يابس في الثانية
وهو ينفع من اورام الرئة وينضجها والبري ردي للمعدة والكراث كله نفاخ يسلق بماء ثم يحفظ وهو نافع
من انضمام الرحم والصلابة فيها وخصوصا ما طبخ اذا جلس فيه وعصارته مع ماء الى قراطون للنهوش وهي من جملة
ما يسهل الدم كثيراء ثمرة في طول الاصبع واقصر الى العرض ليست بصادقة الاستدارة شبيهة بالخيار شنبر في لونه
وشكله الا انها اعرض وفي جوفها حبات صغار كما للخيار شنبر وشجرتها تنبت بالروم ويؤتى بهذه الثمرة الى بلاد
من الروم وحدثني بذلك بعض من راها بالروم من الجراحين قال وخاصتها انها اذا دقت وتحلت وذرت
على الجراحات الصقتها وقطعت نزف الدم وهي قابضة قبضا شديدا وتحبس الدم الجاري من كل موضع واذا
شرب مقدار درهم منها مسحوقة تعقل البطن وتنفع الدوسنطاريا وليس الذي من هذه الثمرة في حبس الدم وطبعها
بارد يابس ولون مسحوقها الى الرمادية وقد جربتها في نزف الدم الجراحات فوجدتها كما حكي واثرت اثرا بينا وقطعت
النزف في الحال [illegible] كلاهما الكندر وقد ذكر [illegible] هو البلوط [illegible] وهو زبل الانسان وقد
ذكر في موضعه كمثرى قال بولس الكمثرى مختلف المزاج وذلك ان بعض مزاجه ارضي وبعضه مائي وقال ماسرجويه
فيه قوة قابضة معتدلة وفيه امتزاج من الحرارة والبرودة واليبس قريب من الاعتدال جدا وورقه بارد قابض

وقال

وقال جالينوس صمغه بارد يابس خاصته النفع من اوجاع الرئة والقروح منها اضراره بالطحال اصلاحه بالطين الارمني
خيره ما كان من شجر هي الشربة مثله دراهم وقال [illegible] الكمثرى الطبع حار يابس خاصته النفع من قروح الرئة
ووجعها اضراره بالطحال اصلاحه بالكلى اصلاحه بلعاب بزر قطونا خيره ما كان كمثرى بالنخ يضرب الى الصفرة
الشربة درهم وقال الشيخ الرئيس في بلادنا نوع من الكمثرى يقال له شاه امرود كبير الحجم شديد الاستدارة رقيق
القشر حسن اللون كانه مشف وكانه ماء سكر معقود جامد مكتنز للجمود لا تغلظ الجوهر طيب الرائحة جيد اذا
سقط على الارض عن شجرته انفضل ومذا ما لا مضرة فيه من اصناف الكمثرى الطبع المعروف بالصيني بارد في
الاولى يابس في الثانية والشاه امرود معتدل رطب وجميع اصنافه قابض الا الشاه امرود فانه ملين للطبيعة و
الصيني خاصة يقوي المعدة ويقطع العطش ويسكن الصفراء وفي الكمثرى خاصية احداث القولنج وربه نافع للحلق
الصفراوية وماء الكمثرى احمد من ثمره لانه يكتسب لطافة وتفاح الكمثرى وورقه العض يطيب الطباع ويقويها
[illegible] هو النورة وقد ذكر في النون [illegible] هو سقولوفندريون وقد ذكر [illegible] وهو من جملة السموم
حار منفط مقرح للجسد وترياقه الدهن وهو يشبه بزر الانجرة كرنب [illegible] هو قاتل الكلب هو الحرف وقد
ذكر في القاف كرفنون نوع من الشوعات وقد ذكر في موضعه كلى قال ابن ماسويه الكلى من جميع الحيوان ردي
الكيموس ازهومتها وما استفادت من رداءة البول وخاصتها ان تولد وما بارد اليبس لشدة اليبس [illegible]
ولبعدها عن كلية الجوهري الطبع معتدل والى اليبس وخلطها ردي وهي ايضا عسرة الهضم كبد كبود الحيوانات غليظ
عسرة الانهضام ولا سيما من وفات الاربع القوائم والخلط المتولد عنها غليظ تولد سددا في الكبد والطحال
وان اكل مشويا والبدن قليل الحرارة لم ينهضم واصلح الاكباد كبد البط المسمن والدجاج المسمن وكبد الماعز و
خصوصا الليس يكشف امر المصروع واذا اكل صاحب الصرع وكبد الوزغة اذا وضع على الضرس المتاكل سكن وجعه
وماء الكبد الماعز للعشا اكلا وكلا وانكبابا على بخاره وكبد الذئب ينفع من جميع اوجاع الكبد وكبد الكلب
الكلب يسقى لمعضوضه فينفعه وطبع الكبود كلها حار رطب كرش الكرش من كل الحيوان عسرة الانهضام لشبهها
وصلابته قليلة الغذاء رديه الكيموس وكذلك ما يشاكلها من الاحشاء وان جادت هضما وبطون الطير
اذا انهضمت كانت افضل غذا ولاسيما بطون الدجاج والاوز وطبع الكروش بارد يابس كرنب خاصة الكرنب
ان تولد دما لزجا ليس بالردي وكيموسها غير غليظ قليل الفضول الطبع بارد رطب الخواص ينفع السعال الحار
وخصوصا مع كشك الشعير ويطلق اللزوجة التي فيها وغذاؤها عزيز كعب قال جالينوس كعوب الحيوانات
باردة يابسة فخاصة كعب البقر المحرق انه يشد الاسنان المتحركة وكعب التيس يحرك شهوة الجماع ويقطع نزف الجراحات
وكعب الخنزير البري اذا احرق وشرب اذهب النفخ والمغص وكعب الخنزير الماي يعلق على المصروع فيزول
صرعه وكعب البقرة اذا احرق وسحق بشراب وذلك به الاسنان نفع من وجعها كركي طاير معروف وطبعه حار
يابس قال يوحنا بن ماسويه من خواص الكركي ان لحمه يولد دما غليظا فاذا غلظ وقال ارسطاطاليس دماغه و
مرارته اذا اخلطا بدهن وسعط من ذلك الرجل الذي يعرض له كثرة النسيان لم ينس شيئا وعاد اليه ذكره
والاكتحال به غاية ينفع العشا جدا ومرارته في الاكحال نافعة للعين وقال ماسرجويه من به اللقوة مرارة الكركي
مع ماء اصل السلق زالت عنه وقال الحمه [illegible] لحم البط ولحم الدجاج واخف من لحم البط لانه بري وفيه شي من يبس

وقال ... بطبخ لحم الكركي وشحمه ويوخذ دسمه فيقطر في الاذن وهو نافع من نزل الثقل الحادث فيها قال و
عند المعنى فيكتحل منها الانسان فلا ينام ويجفف قابضه ويسحق ويوخذ منها درهمين لوجع الكليتين و
المثانة مع ماء الحمص المطبوخ فينفع ومرارته بماء المرزنجوش يسعط بها صاحب اللقوة فينفع ... قال
علي بن ربن الطبري ان علق من شعر كلب اسود بهيم على المصروع برا قال وان احدث المراة لبن كلبة نفسا ... ثلث مرات في الشهر لم تحبل وبوله يستعمل على الثاليل فيزيلها قال وان دلكت بمرارته اشفار العين منعت
الشعر الذي ينبت في الاجفان من الخروج وان اخذ لبن كلبة وطلى منابت الصبي هان نبات الاسنان عليه
وقال محمد بن زكريا جفف ذكر الكلب وشد الرجل على فخذه اكثر الجماع جدا قال وان علق ناب الكلب على من به
اليرقان اذهبه عنه قال ومخ الكلب الميت يلطخ على الخنازير التي في الحلق اذهبها وشحمه ايضا يفعل هذا الفعل
قال جالينوس مرارة كلب الماء اذا اكتحل بها من بعينه ماء من جلاه واذهبه وقال بولس ربة الكلب البحري
الحديثة تنفع اصحاب النقرس ... قال ديسقوريدوس ان الكروم البري والجبلي له قضبان طوال مثل ما للجملة الكروم
وورقه كورق عنب الثعلب البستاني بل اعرض منه وزهره شعري وثمره كالعناقيد ويحمر عند النضج وحبه
مدحرج ويوكل ورقه اولما ينبت ولكل واحد من اجزائه طبع خلاف ما للآخر قال جالينوس في رماد حطب
الكروم الطبع بارد يابس خاصته النفع من قروح الاعضاء اضراره بالرئة اصلاحه بالكثيرا خيره حطب قضبان
الكروم الشربة نصف درهم وقال عصير فقاح الكروم رطب ويبلغ عصارته ويرمي ... وينفع الصوت المنقطع
قال ويحرق ورقه على الجرح الممسوح الشفتين فيلحمه وينفع من السحج من الفني الداير ويحبسه وفي القانون دهن
الكرم كدهن الورد ولكن غير اطلاقه ودهن العصير يسكن مسخن وفقاح البري شديد القبض ودمعته على الثاليل
والكرم البري جال الكلف والنمش وربما خلفت ومعه الشعر مع الزيت وهي جيدة للجرب والقوابي ويفتت
الحصاة التي في الكلى والمثانة ودهن العصير جيد لاوجاع المفاصل والعصب وعصارة ورق البستاني لنفث
الدم وله وسنطاريا ولوجع المعدة ورماد نجيره بالخل على البواسير وهو ترياق لنهش الافاعي اعني رماد النجير
... ثمره في مقدار العفص وشكلها ولونها ما بين الحمرة والصفرة وعلى راسها مثل شطبه نابيه صغيرة وطعمها
ما بين الحموضة والعفوصة وفي جوفها ... شجرة بدوية معروفة والضرو صمغه وقد
ذكر في الضاد ... هو النقل وقد ذكر ... قال ابو جريج الراهب انها شجرة تنبت
في سفح الجبال ولها ورد طيب الرايحة يقع عليه النحل فيرعاه ولها لين والتي اذا اطلق اسم السوس تقع عليها الاخير
وطبعها حار يابس في الثانية وقيل في الرابعة وخاصتها ان تقطر لبنها على التين المتاكلة فيقعها وعلى الثاليل
فيقلعها ويقلع الظفرة اصلاحها بالقيروطي ومن خاص لبنها انها تقي جدا ويسهل ... قال ابو جريج هذه
شي يشبه حبة السورنجان الابيض ويغش بها السورنجان ويجلب من بلاد المغرب من افريقية وقال ابن ماسرجويه
هي السورنجان الرخو الذي يجلب من الشام ويسمى لعبة فان الصلب المدمج من السورنجان يجلب من خراسان
وهو الجيد ولا يسمى لعبة الا المجلوب من الشام وطبعها حار في الثانية يابس في ... وخاصتها انها يسهل
البلغم اللزج وينفع اوجاع المفاصل والعلل البلغمية ويحرك الباه ... معروف وذكر جالينوس ان ...
باردة يابس خاصته ان يسهل فضول البدن اضراره بالطحال اصلاحه بالسكر الاحمر خيره البستاني الشربة من مائة

ثلثون درهما ومحو الزيادة عليه وقال يوحنا ماسويه البلاب حار يابس وخاصته يفتح السدد وتليين البطن
واسهال المرة الصفراوية بخاصة ماؤه وقال البلاب اذا اغلي فتح السدد اكثر واسهل الطبيعة اقل واذا لم يغل
فعل ضد ذلك يسهل اكثر ويفتح اقل وفي القانون الطبع معتدل الى حرارة ما ويبس الحروف منه يحلل الساكين
فيه ارضية قابضة دمائية ملينة وجوهرها نارية والحقوق سبط المائية منه الخواص لبنه يقتل القمل ويحلق
الشعر وورقه ... الطري صالح للجراحات الكبار يدملها مطبوخا في الشراب وينفع ضمادا على حرق
النار خصوصا مع القيروطي فلذلك لا نظير له وينفع الصداع المزمن وهو جيد للصدر والرية والربو و
صنف من البلاب ... يسهل الدم وعصارتها اذا اكتحل بها نفع حكة العين ويحد البصر ...
قال محمد بن احمد اللاذن من الاشياء التي تسقط من السماء كهيئة الندى فتسقط على الحشيش المسمى قسطس
بجزيرة قبرس وبلد الروم فتلصق بشعور الماعز واظلافها فيجمع منها وفي القانون اللاذن طل يقع
على نبات يسمى قسوس ويركم عليه مداومة في الطر ... عن ورق النبات فاذا تورح بها شعر المعز ...
وتعلقت به احد عنه وكان اللاذن وانقاه واجوده ما تعلق بلحاها وما ارتفع من الارض من شعرها و
تعلق باظلافها فاردا قال جالينوس اللاذن طبعه حار يابس خاصته تقوية المعدة من البلغم اضراره
بالمقعدة اصلاحه بسنبل الطيب ... الدسم القبرسي الطيب الرايحة التي تضرب الى الصفرة ويحل في
الدهن من غير ثفل نقي ورمليه والاسود غير جيد الشربة درهم قال وحشيشة قابض بارد قليلا فاما
ورقه واغصانه فانها تجفف حتى انها تلصق الجراحات واما زهره فيابس في الثانية وهو يبري من دوسنطاريا
وفي القانون اللاذن الذي يكون بالبلاد الحبوبية ... الخواص لطيف جيدا وفيه قبض يسير منضج للرطوبات
وينبت الشعر ويدخل في علاج الصداع وينفع السعال ويخرج الجنين الميت والمشيمة تدخينا ...
ثم اذا يبس قشرها وانعلق عنها بدت كالسنة العصافير وقال الافريقي في كتاب الاعتماد ان لسان العصافير
حشيشة تعلق الارض مقدار ذراع ذات اوراق واغصان ورقها نابتة ورق الحرف وقضبانها دقاق
سود بعيرة لها نوار يصلب اصفر وابيض يسقط ويخلف ثمرا وصغارا الى الخضرة والصفرة في كل مرود حبة صغار
في قدر لسان العصفور ادنى من حب البطيخ غليظ من طرف ودقيق من آخره وقال بعضهم هو ثمرة شجرة
الدردار وهو يشبه البسد صغار جدا يشبه لونه لون القشر الداخل من اللون ابيض المكسر وفي طعمه مرارة وعطرية
وفي القانون الطبع حار في الثانية رطب في الاولى الخواص في ورقه قبض والحام ويعقد وينفع الخفقان
ويزيد في الباه ويدله في الباه وزنه جود مقشر ووزنه توذري احمر ... هو الاشق وقد قيل
فيه وقال في القانون هو اسم مشترك يقع على الاشق ويقع ايضا على شي يوخذ من بول الصبيان يسحق في الهاون
يجلس في الشمس حتى ينعقد وقد يكون منه معدني يتولد من نحاس يحل في مياه حارة ثم ينعقد وهذا هو الذي
يذكره الآن الاختيار جوده الصافي النقي وخصوصا النابت ومصنوعه اقوى والطف ثم المعدني المحرق
الطبع حار حاد الخواص جال قابض مسخن معفن يرفق لذاع يسير الحلل مجفف بقوة وهو يذيب من غير
لذع كثير والمصنوع اشد تجفيفا واقل لذعا للطفه الزايد ومعدنيه المحرق ازداد لطافة وهو دواء جيد للجراحات
العسرة الاندمال ومنقي قابض ... هو شجرة كمثرة تنبت في نواحي الشام تشغل اغصانها حال خضرتها ونضارتها

ويحط عليه من ادنى نار تمسها فاذا ابيست صارت عسرة الاشتعال من النار وقيل هي التي سماها الله تعالى
الشجر الاخضر قال ابن ابي خالد اشتغالها مع انها رطبة لخاصية فيها فاذا ابيست يكون مدمجة صلبة بحيث
بعسر اشتغالها وخاصته ورقها اذا جففت وسحقت وتطلى بالخل على البرص والبهق اذهبتها وعصارتها
على القوابي ايضا والله اعلم لحية التيس هو الكبهو وتسمى الاصفا ايضا وقد ذكر قال ابن
ابي خالد الافريقي عساليج تنبت في السباخ طولها شبر واكثرها تحت الارض ويظهر فوق الارض
بأربع اصابع لا ورق لها ولونها الى الحمرة وفيها برعشة بحمرة وسودا وقال بعضهم لحية التيس هي النبات
المسمى بالفارسية في بلاد ناشنك وقال جالينوس هي نوع من النبات الذي تعرف بادناب الخيل
وطبعها بارد يابس خاصتها النفع من وجع الريه اضراره بالكلى اصلاحه بالعسل خيره الطري الشربة
درهمان قال محمد بن احمد لها خاصية في منفعة السم اذا استقي منها وفي القانون طبعها بارد في اخر الاول
يابس في الثالثة وفيها قليل حرارة الخواص قابضة الى حد واصلها اقوى قبضا وينفع في الترياق لشد
الاعضاء وزهرها وورقها واصلها انها كان اذا استقي بماء الشعير ينفع قروح الرئة وعصارتها تنفث
الدم وبزرها اقوى دوا الفرح الامعا هي المسمى بالفارسية سبوسك وتسمى بالشام المنقا غوير
وهي تفاح الجن ولعبة تسمى السروح قال جالينوس الطبع بارد رطب خاصته النفع من تلهب الصفرا اضراره باصحاب
السرسام اصلاحه بالاينسون خيره التام البالغ الاصفر الشربة منه نصف درهم وقال ابن ماسويه فيه رطوبة فاضلة
وهو نافع من السهر ويسكن الصداع الدموي والصفراوي ومحدره في اكله وشمه وقال ماسرجويه يسيره ممسك
بشي من اللدونة والغالب عليه البرد واذا اكل قبل اصفراره حنق من ياكله ويذهب عقله وعلاجه المعطس
بالكندر وقال ارسطاطاليس من اللفاح ماتقل وهو الحب الصغير منه الذي ليس له اقماع مثل اقماع
الباذنجان وعلاجه شرب اللبن الحليب بسمن البقر لبنى هي من البخورات التي تستعمل في الهياكل وتسمى
الميعة المليكة قريب الشبه بالاترج في افعاله وفعله في الدماغ اقوى وشرابه بارد يابس وفيه حرارة
يسيرة وهو قامع للصفراء قاطع منهض للشهوة هو الشلجم وقد ذكر في الشين خشبة معروفة
بمكة فيحلب من هناك وخاصيتها انها تسخن البواسير فيفتح ويسكن الوجع لبنى هو الميعة السائلة وقال في
كتاب المرشد الميعة نوعان احدهما ابيضا تسميه العصارون الميعة العبيرضا والاخر احمر يسمونه الميعة المكية
وكلاهما صمغ شجرة يشرط فيسيل الصمغ ايضا ولحا الشجرة تستخرج منه الميعة الحمرا بالنار وفي القانون قال
السائلة عسل اللبنى والاصطرك وهو دمع شجرة كالسفرجل انه تدهن شجرة اخرى رومية واجود الجميع ذلك
السائل بنفسه الشهدي الصمغي الطيب الرائحة الضارب الى الصفرة ليس باسود وقد يوخذ منه سيال شبيه
بالمر وقد يغش بادهان وعسل يربى فيها في الشمس ثم يعصر الطبع حار في الاولى في الثانية الخواص له
قوة منضجة ملينة جدا مسخنة محللة ودخانه شبيه بدخان الكندر وفيه تخدير بالطبع ودهنه المتخذ بالشام
ملين مليناً شديداً واذا اشتم به يطباد يابسا يحبس النزلة وهو غاية للزكام وبدله جند بيدستر ومثلاه دهن
الياسمين وقال محمد بن احمد اللبنى هو صمغ شجرة بالعهن تنبت بارض الشام وما يوجد منها فانه اللبني فان منابته
بارض انطاكية واللكام ويجمع منه الشيء الكثير فيغش بنشارة خشب العرعر ويصير منه كبب ويباع معروف

قال جالينوس في اللولو الطبع بارد يابس خاصته النفع من اوجاع القلب ويجلي طبقات العين من البياض
العارض عليها من اثار القرحات ويفرح وينفع السودا اضراره بالمثانة اصلاحه بالنبيذ خيره ما عظم من حبه
وكان رخو الشربة منه وزن دانقين وقال ماسرجويه اللولو لطيف مفرح يجفف الرطوبة في العين وقال
دسقوريدوس ان سحق اللولو المسحوق بسمن البقر ينفعه وينفع كل من شرب السم وقال محمد بن احمد
الاختيار ما لم يثقب بعد لخلوه من الكتاب للالماس في التثقيب قال دسقوريدوس هو ثلاثة انواع
واسماوها دراقرنطون ارون اريسارون واقواها دراقرنطون وقال في القانون منه لبط ومنه جعدي الجعد
اسخن من الذي يقال له لوف الحية والبسيط فيه ارضية كثيرة وكلاهما جالبان وقال جعدة شبر واصله يشبه
الهاون وثمره اصفر واصل الجعد اصفر كانه زيتونة وقال ابن ذكريا اللوف الجعد الذي يسمى بالفارسية فيلكوش
الطبع البسيط في اخر الاولى حار او يابسا والجعد في اخر الثانية في التسخين واقوى ما فيه بزره وانفع ما فيه
اصله وقال بولس اللوف حار يابس في الدرجة الاولى واصله اشد حرافة الخواص مفتح للسدد ومقطع للاخلاط
اللزجة الغليظة والجعد اقوى في ذلك واصله مع احشا البقر طلا للنقرس جيد وعصارة عنقه ولوف الحية
مخلوطة بالزيت يسكن وجع الاذن قطوراً وينفع الربو والانتصاب سلوقا مرات والجعد يحرك الباه وفي
سقي الكلى واحتمال بلوطه منه تسقط الجنين ويدر البول واذا ذلك اصله على البدن لم يمسه الافاعي قال احمد بن محمد
في اصله علاج عجيب البواسير الظاهرة والباطنة بان يجفف ويدق ويخلط مع الحوارى جزء منه وجزءان من الدقيق
ويعجن بالشحم ويجعل منه شيء في خمير وملح ويعجن ويخبز ويجفف ويدق ويتناول منه كل غداة اوقية ينفع
معروف وقوته كقوة لذاق الذهب واضعف يسيرا الطبع حار في الثانية يابس في الثالثة الخواص له قوة
قلاعة معفنة وجالية مع حدة وقبض يسير وهو يحبس الاشفار ويكثرها وينفع من البهق ويدر الطمث و
يسهل السودا وينفع من وجع الكلى والشربة مخالطا للادوية الاخرى ربع كرمات الى درهم لك قال بولس
اللك صمغ خشبة يكون في بلاد ارماسنية بالمرطب الريح ويستعمل بخوراً ايضا وقال محمد بن احمد قد غلط بولس في هذا
القول وذلك ان اللك صحيح من امر لا من يقع من السماء على شجر الكرم بارض الهند وخاصة بارض الدبيل منها
فيعلق بقضبان الكرم كما يعلق الذي باغصان الشجرة ويجمد ويصير بمنزلة الصمغ ويولد في داخله عيون حمر
هي الصبغ الذي قال بولس هو صمغ خشبة شبيهة بالمر وطيبة الرائحة وقال بعضهم هو طل يجتمع على هشيم
معد لسقوطه عليه بحدق ذلك الهشيم في قدر بنواه ويلقى على ما فضل ما انظهر منه اللك ثم يقبل
ويرسب فيقلب ما لم يسلس من الهشيم الى وجه الماء فيسقط ايضا عليه اللك ويصير اخره القطعة التي صدفت في قدر
النواة وما يلبس عليها من اللك من جهاتها باسرها كالبسرة وقال الصيادية اذا اكس هذا اول ما يوجد فاصير منه
ما لم يشبه الهشيم يسمى لك السرب ثم يطبخ ما بقي من هشيمه وعليه بقاياه ويصفى فيسمى ما صفي لك المروق ثم
يدق الهشيم وما يحلب منه بعد تعفينه لك المزوق ويسمى لك المروق ويسمى لك الشعاب لان الذي تشعب البرم
اعني القدور من الحجارة يستعمله في الصاقها قال جالينوس الطبع حار يابس رطب خاصته النفع من وجع الكبد
المزمن اضراره بالرئتين اصلاحه بالمصطكى خيره الصيفي الاحمر وهو اليسير منه الذي هو ملتبس بعود الشربة
درهمان وقال ماسرجويه طبيعته حار يابس وخاصته يفتح السدد من الكبد والمعدة ويقويهما وهو يهزل بقوة

وينفع الخفقان واليرقان والاستسقاء واوجاع الكبد [illegible] حشيشة عريضة كالمروحة و خشنة المر
وقضبان خشنة كارجل الجراد ولونها من خضرة وصفرة فالاجود الخراساني العريض الورق غليظة الذي على
وجهه نقط بيض اصول سوك اوزغب مشري عنه واما الموجود في هذه البلاد فاكثره من جنس المرد
وليس بلسان الثور ولا ينفع منفعته قال جالينوس الطبع حار رطب خاصته النفع من السدد وتقوية القلب
والتفريح اضراره بالطحال اصلاحه بالصندل الاحمر خيره الحفيف اليابس الشربة درهمان قال محمد بن احمد لسان
الثور له سلطان على حل الاحتراقات السوداوية اذا طبخ في مطبوخات الافتيمون وغيرها فان شرب منه
لسيطا النفع من احتراق السودا والحكة والقوباء خاصة ان طبخ مع الزبيب وشرب ماوها وقوة المحرق منه
تزيل قلاع الصبيان ويسكن لهيب الفم وهو جيد للخفقان والتوحش والسعال وخشونة القصبة [illegible]
[illegible] حشيشة عريضة الاوراق المسرو تسمى لسان الكلب وايضا اذن الجدي وهو المسمى في بلادنا بزوشد وهو
جنسان صغير وكبير وورقها الكبير وورق الصغير لصغر وبزرها ايضا بحسب ورقها وقال ديسقوريدوس
انه يسمى كثير الاضلاع وذو سبعة اضلاع وجوهره مركب من مائية وارضية وانفعهما الاكبر قال جالينوس الطبع
بارد رطب خاصته النفع من حرقة الدم والمرة الصفراء اضراره بالطحال اصلاحه بالمصطكى خيره الحديث الشربة ثلثة
دراهم وقال بولس هو بارد يابس مختلط من جوهر مائي وجوهر ارضي وفيه شي من القبض ولهذا ينفع من القرحة
المدهب ويقطع النزف وفيه يبس غير لذاع وقبض من غير تحذير وجيد للاورام الحارة وحرق النار والنملة والشري
والحمرة والنار الفارسي والجراحات العتيقة والقروح المزمنة وهو متقدم جملة في هذه الابواب ومداف ساق الرند
بعصارته فيكون انفع ويبرئ سفع النفث والحلق ونزف الدم من البواسير ويوضع مع الملح على عضة الكلب
الكلب فينفع وتمضمض بطبيخه فيسكن وجع الاسنان [illegible] حب قريب الشبه بالماش في شكله الا انه نوعان
احمر وابيض وقال ابن ماسويه انه بارد يابس والاحمر ابرده وقال الشيخ الرئيس عندي ان جوهره يابس وفيه
رطوبة فضلية فانه الى الحرارة والاحمر اسخن ومن خواصه انه احلاما رديه وفيه نفخ كثير ويولد خلطا غليظا
والخردل يمنع ضرره وهو جيد للصدر والرية قال ابن ماسويه لا يوجد في الحبوب ما يدر الطمث غير ماء اللوبيا وهو
ردي الكيموس واجودها الكل منه مرقيه واحمدها اكل اذا كان نطيا وهو بطي الانهضام ولكنه من الماش اسرع
جوهر مركب من لحوم رخوة تمدت فيه عروق وعصب وعضل وخاصته ان تولد دما رخوا ولحمه معتدل سريع الانهضام
وغذاوه معتدل وينبغي ان يوكل بالخردل والخل [illegible] شجرة مصرية يستعملها القصارون في تبييض الثياب
رخوة سماع في الماسر بها الطبع بارد يابس الخواص معز مجفف بلا لذع قابض مانع لسيلان المادة الى العضو وهو
نافع للجراحات والقروح ونفث الدم ونزفه ويمنع وجع المثانة والاسهال المزمن والله اعلم [illegible] الخواص ثمرته
قابضة يابسة ينفع من انطلاق البطن والدم ونزف الحيض الشربة كسوياوين [illegible] معروف ودهنه افضل
من دهن الجوز وصمغ الحلو منه قريب الاحوال من الصمغ العربي الطبع الحلو منه معتدل في الحرارة والبرودة والى
الرطوبة قليلا والمر يابس في الثانية قال جالينوس طبع اللوز المر حار يابس خاصته النفع من الحكة والجرب اضراره بالامعا
اصلاحه بالهليلج الاصفر خيره الكبار الضاربة الى الحمرة الشربة خمسة دراهم وقال في صمغ اللوز انه بارد رطب
خاصته النفع من وجع الحلق الشديد اضراره بالطحال اصلاحه بالكثيرا والخشخاش خيره ما كان من شجرة فتية

الشربة ثلثة دراهم وفي جميع اصناف اللوز سقنة وتفتح وجلا لكن المر اقوى في التفتيح لانه
يلطف جلا وهو مفتح بالعرض وقيل انه لا قبض فيه البتة وغداوه قليل والمر ردي
الاغذا واما الحلو فيغذوا غذا قليلا جيدا واكله يسمن ودهن المر جيد لوجع الاذن
وسويق اللوز نافع من السعال ونفث الدم ودهن المر يسقى الكلية والمثانة
ويفتت الحصاة وهو انفع من جرمه واذا دق ناعما وجعل على الوجه نقاه من الكلف
والنمش وقال ابن ماسويه سويق اللوز ملين الطبيعة ويهيج المرة الصفرا وقال
فيتاحه وورقه نطيان الطباع وقال ماسرجويه في اللوز حرارة معتدلة وفيه
تغذية للجسد وقال بولس اللوز المر يذيب الكيموسات اللزجة الغليظة التي في
العمق منقي لما في الجلد وقال ارسطاطاليس من اخذ بالغداة وزن خمسة دراهم
من اللوز المر المقلو مدقوقا فاستفه وشرب بعده ما احب من النبيذ لم يسكر
[illegible] هو النيل ويسمى ايضا النيلج وقد ذكر في النون [illegible] خواصه مختلفة
بحسب الانواع وبحسب امزجة الاشخاص وقوته بالجملة محللة منضجة ولعاب الانسان الصايم
اذا قطر في الاذن للدود قتلها واخرجها من ساعته ومع الكافور على القوي
نفعها وعلى العقرب مرارا يموت واللعاب يحلو الكلف والنمش [illegible] واللحوم كلها
حارة الا لحم السمك الطري لكن كل واحد منها بالاضافة الى الاخر يكون احر وابرد
وافضل اللحوم الفاضلة هو لحم الضان وهو مع حرارة لطيفة والنقي من الماعز والعجاجيل

ولحوم الصغار منها اقل للهضم والطف غذى والجدى اقل فضولا من الحمل ولحم الرضيع عن لبن محمود ولحم
الصوم من الغنم ردى ولحم الاسود اخف والذ ولحم الذكر ايضا اجود والدفا لايمين اخف وافضل
واللحوم الرخوة مثل اصل اللسان ولحم الثدى لذيذ ولحم خصى الديوك جيد وغذا لحم القلب ايضا
جيد ولحم الخصى افضل من غيره وافضل لحوم الطير لحم التدرج والدراج والدجاج والحمام ولحوم الفراخ
والطياهيج ولحم صغر كل حيوان ما ابن المزاج افضل من كبيره مثل لحم الجدى فانه افضل من لحم الماعز
ولحم التيس الردى سطلقا او لحوم السباع رديه ولحوم جميع الطيور الكبار المائية وذوات الاعناق
الطوال والحمامات والقطا كثير توليدها للسودا والعصافير كلها رديه وحر لحوم الوحش لحم الظبا فلحوم الطيور
كلها ايبس من لحوم ذوات الاربع ولحم البقر ايبس من لحم الماعز ولحم الماعز ايبس واعسر هضما من لحم الضان
ولحم الخروف غليظ شديد الاسخان ولحم الارنب حار يابس وينبغي ان يوكل بالثوم لانه يحتريا قرو داقع
ضرره وقوم يظنون ان اكله مع الثوم يبرد وليس كذلك ولحوم كبار الطير والخرفان غليظ واما لحم البط والماسات
الاخضر فشديد الرطوبة وقريب منها من لحم الضان وزعم بعضهم ان لحم القنفذ مرطب واللحم السمين والالية
حاره رطبه الخواص غذا مستحسنه ومشويه ايبس ومسلوقه ارطب والمطبوخ بالابازير خوته قوه اناريره
واللحم المملوح حار مجفف وبحقيقه اشد وغذاوه اقل والسمين ملين البطن والالية رديه الهضم والغذا
ولحم البقر كثير الغذا غليظ يولد امراض السودا وقالت النصارى ان لحوم الخنازير افضل اللحوم واجودها
والطفها لحوم البرية منها ولحوم الشقراق كاسر للرياح مرقة لحم الارنب تقعد فيها اصحاب البواسير وصاحب اوجاع
المفاصل سفع ولحم ابن عرس يستعمل ضمادا على اوجاع المفاصل ولحم القنفذ جيد للجذام وقال جالينوس
لحم القنفذ حار يابس خاصته النفع من ادرار البول اصوا ره بالمثانه اصلاحه بالعسل خيره ما كان من
قنفذ عظيم المقدار الشربه خمسه دراهم مجففا مسحوقا وقال بعضهم يوكل نحبس البول ولحم السرطان النهري
نافع المسلولين جدا ولحوم الفراخ يهيج الخوانيق الاصوفا وكباج لحم البقر الكزبره اليابسة يمنع سيلان المواد
الى المعدة والامعاء ويقطع الاسهال المرارى ولحم القطا يسعى فساد المزاج والاستسقاء وسدد الطحال والكبد والاولى ان

تخذ

39

يتخذ في الاستسقاء ونصا للا مسيح العطش ولحم القنفذ ينفع الاستسقاء زيرباجا ويمنع الريح الغليظه في الكلى ولحوم
الطير المشويه يعقل البطن ولاسيما القباح والطياهيج واقوى منها القطا والقنابر وخصوصا اذا اسلقت وصب عنها
المرق ولحم الابل مدر للبول ولحم ابن عرس مجففا وفي الشراب سقى نافع للسموم ثمن جوهر رطب لخالة الاثدالي
غذا موافق للحيوان المولود وهو مركب من ثلثة جواهر مائية وجبنية ودسومة والدسومة في البقرى اكثر وفي
لبن اللقاح ولبن الاتن ايضا قليل الدسومة رقيق لبن المعز معتدل ولبن النعاج غليظ دسم ولبن الرماك لبن اللقاح
رقيق مائى وافضل الالبان لبن النسا واجودها هو المشروب من الثدى او الضرع او كما يحلب وخيرها ما كان شديد
البياض مستوى القوام الذى يثبت على الظفر ويكون رعى حيوانه نباتا فاضلا ولا يكون فيه طعم الى حموضه
وامراره واحراقه او رايحه كريهه ويجب ان يستعمل كما يحلب قبل ان يستحيل ولبن كل حيوان حمله اطول من حمل الانسان
ردى ولذلك فان المناسب هو المقارب كالبقرى الطبع المائية حارة والزبدية الى الاعتدال وميل الى الحرارة
واللبن الحامض بارد يابس للخواص مائيته ملطفه غساله مطلقة من غير لذع فيها واذا شرب اللبن مع العسل
نقى القروح وهو جيد الكيموس زايد في الدماغ خصوصا لبن النسا وينفع اصحاب المزاج الحار اليابس اذا لم يكن
في معدهم صفرا ومن شرب اللبن فيجب ان يسكن عليه ولا ينام ولا يتناول عليه اغذيته اخرى وينفع المشايخ
ويزيل الحكه المخصوصه بهم في الابط ولا ينهضام والانحدار غليظ الخلط والعسل يصلحه ويغذو امنه البدن غذا
كثيرا ولبن المعز اكثر ضررا للاحشا من غيره وكل لبن موروث لسدد الا لبن اللقاح واللبن في جوهره سريع
الاستحاله وخصوصا الى الجوو البقرى كثير السمن والضانى كثير الجبنيه واللبن يختلف بحسب نوع الحيوان
وبحسبه وبحسب سنه والاكثار من اللبن يولد القمل واذا سقى بالسكر حسن اللون جدا ويجلو الاثار القبيحه
في الجلد طلا وشربه يسمن النسا وماء الجبن يذهب الكلف طلا وشربا واللبن ضار لاصحاب الاورام الباطنه و
يصلح القروح بالغسل وسقى ماء الجبن مع الهليلج للجرب والالبان رديه لاوجاع المفاصل والعصب وهى
علاج للسيان اليابس والوسواس ولضرب الاسنان واذا احتلى في العين نفع من الرمد والطرفه ولبن الاتان و
الماعز جيد للسعال والسل ونفث الدم وهو من ادوية قروح الريه وينفع الغرغره به من الخوانيق وبعض
اصحاب الخفقان الرطب وماء الجبن ينفع من اليرقان ولبن الاتن من الاستسقا وينفع جمعه من صلابة الطحال
وماء الجبن ينفع الصفرا المحترقه والسودا واللبن المطبوخ حتى يذهب مائيته يعقل البطن واختلاف الدم
وبه الطمث لبن اللقاح ومحيض البقر جيد للاسهال المرارى ويختص الحليب من اللبن لقروح الرحم واللبن
تقوى على الجماع ويتدارك ضرره ويحدث نفخا في الامعاء والماست في الابدان الحارة المزاج كثيرا ما يلين
البطن ولبن الخيل والابل وكل ما قل مائيته يطلق البطن والملح يعين على اسهال ماء الجبن ايضا واما اللبن
المطبوخ المرصوص بحصا محمى او صفايح حديد فيعقل البطن لا محاله واللبن ينفع السحج ويجعل على اورام
المقعدة وحروقها واورام العانة فينفعها ويسكن اللذع الحادث في هذه المواضع والاعضاء ولبن الاتان
والماعز جيد للدق واللبن الحامض كثيرا ما دفع حميات الدق اذا احيد نزع سمه وكان يحت يستوى واما الغليظ
من الالبان الحليب منها فكثيرا ما يلقى في الحميات ولا يقرب من صاحب الحمى البته واللبن نافع من شرب الادويه
القتاله ويردع عقل من سقى البنج والله اعلم [illegible] سره دابه كالظبى الا انها ذات نابين

ابيض معقفين الى الالسنى كفزهن وهو انواع منها القافجرى وهو اجودها والتبتى والاوديانى وهو
الهندى والخرخيرى والتاتارى فالصينى والاسارى فاجودها اسبب معدته التبتى وقيل بل الصينى
ثم الخرخيرى ثم الهندى ثم يليهما ومن جهة الريحى ما يرعى البهمنين ثم السنبل ثم المر ومن حيث لونه و
رايحته النافجى الاصفر فمنه خالص ومنه مغشوش قال ارسطاطاليس اذا اردت ان تعلم المسك خالص
ام لا فدقه وزنه ثم دعه فى طست يدنه ساعة ثم زنه ثانية فان زاد وزنه فهو خالص والا فلا وقال
تلوث الخيط بالمسك ثم تجر فى وسط ثومة بالابرة فان فاحت بعد ذلك منه رايحة المسك فخالص جيد و
الا فلا وقال وغيرهما تعرف المسك بان يبل بالريق ويدلك به على الكف براس الاصبع فان انحل جميعا فهو
خالص وان انفتل فهو مغشوش وقال جالينوس فى المسك الطبع حار يابس خاصته تقوية القلب وسقد المعدة
اصلاحه بالعسل حرم من البنت الشربة منه قيراط وقال ماسرجويه لطيف يقوى الاعضا الضعيفة وهو حار فى
الثانية يابس فى الثالثة وينفع الصداع البارد سعوطا ويقوى الدماغ المعتدل ويجلو ابياضها وينفع من
الوحش والخفقان وقال بعضهم يذهب بالفزع الذى يعرض من النوم اذا وضع تحت الراس وهو ترياق
للسموم ولاسيما البيش وهو اصل برباق خاصة لقرون السنبل والفلفل ويعدل حره بالكافور وبديله بدهن
البنفسج والورد وساير الادهان الرطبة ∴ صمغ معروف ثمنه صافى وهو الذى لم يختلط بشى وهو الجيد
ومنه ماهو مخالط بخشب شجرته وهو الاخس ومن المر ضرب يخلط به بعض البان اليتوعات القاتلة
قالا اذا اورث الجوف والذى يعرق منه ومن الذى ليس فيه ذلك اللبن طيب رايحته فان الطيب الرايحه
ليس يكون مخالطا للبن اليتوعى وقال ابو جريج اجوده ما قرب من البياض وشابه شى من الحمرة نقى لم
يخالطه لحا شجرته وزايحته طيبه ودسم المر هو لطفه الذى يعلو فوقه كالدهن ودخان المر يتخذ منه كما يتخذ
دخان الشمع قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته النفع من اسغاث الدم اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل
خيره ما احمر منه الشربة درهمان وفى القانون خاصته التقشيح وتحليل الرياح وفيه قبض وتليين ودخانه
يصلح لما يصلح هو ولكنه اشد تجفيفا وهو الطف غيره لذع ويقع فى الادوية الكبار الكثيرة منافعه ويمنع
العفن حتى انه يمسك الميت ويحفظه من التغير والنتن ويجفف الفضول الخامة والمجلوب من اقليطى
اشد تسخينا وانضاجا وتليينا ويرسل البخر ويطيب النكهة اذا امسك فى الفم وقال جالينوس يختم الجراح و
رايحته تورث الصداع وسقوط سقى الدماغ وهو جيد السعال المزمن الرطب واوجاع الجنب ويدر الحيض
ويخرج الاجنة وينفع قروح الامعا والاسهال والادرار وقال بدله قصب الذريرة ميعة نوعان سايله
ويابسه وهما يحصلان من شجرة واحدة فالميعة السايلة صمغها واليابسة ورقتها والسايلة نوعان احدهما
اصفر اللون جيد والاخر اسود ردى وفى قاطاجانس اقوى نوعى الميعة السايلة التى تضرب الى الصفرة
واذا عتق هذا النوع ايضا يصير ذهبيا وهذا النوع عزيز والنوع الاخر الاسود وليس فيه كثير سواد
فهو اردى وقال ابو جريج الميعة السايلة صمغ يسيل من شجرها الروم يتحلب منه يوخذ فيطبخ قال والعصر ايضا
من لحا تلك الشجرة ما يعصر يسمى ميعة سايلة ويسمى الحاشية التجير فيسمى ميعة يابسة فاليابسة احمر اللون
اغبر فى طعم حلاوة وشبيه بعصارة مع خشب وقال فى القانون السايلة ما يتحلب بنفسها صمغا ومنها ما

بحجة

40

يستخرج بالطبخ والمتحلب بنفسه هو الاصفر والمستحلب بالعصر طبخا وقال بعضهم الميعة السايلة صمغ يخرج عصرا
من شجرته وهو لطيف طيب الريح اصفر اللون عزيز الوجود ومعدود فى الطيب ويسمى الصر وقال جالينوس
فى الميعة الطبع حار رطب خاصتها النفع من الجذام اضرارها بالرية اصلاحها بالمصطكى خيرها العطرية
الشربة منه دراهم وقال بعضهم انها حار يابسة وقال المجهز احد الميعة السايلة انواع فافضلها واجلها البيضا
الصافية الشفافة التى فى لون عسل النحل الابيض يوتى بها من بلد الروم فى انابيب القصب ويسمى عسل اللبنى
وقد ذكر وصنف يضرب الى الحمرة والسواد بعد عسل اللبنى صافى ذكى الريح وبعد ذلك عصارة الميعة المايعة
وهى لونان ابيض كدر عن الرايحة واسود لاخير فيه قال وهما على قلع الجرب سلطان وقد ذكر بعض خواصه
فى باب اللبنى لان الميعة قيل هى اللبنى وقال بعضهم اللبنى هى شجرة الميعة هى الصمغ السايل منها ويشبه ان يكون
هذا هو الاصح [illegible] قيل هو اصل مجعد فى غاية التجعيد وساق شجرته تشبه ساق الشبث وورقه مثل
ورقه غير انه اغلظ من الشبث وارتفاعه نحو ذراعين متفرق الاصول واصوله دقاق بعضها معوج وبعضها
مستقيم طيبة الرايحة تسخن اللسان وقال فى القانون قطاع مختلفة الشكل فى لون اغاريقون وله غبار يضرب الى
قبض ومرارة وطيب رايحة يكثر ببلاد مقدونية واجوده الجلال الابيض قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته
النفع من المغص والنفخ والفتح والجلا اضراره تورث الصداع اصلاحه بالتحليل يابسا وقيل فيه رطوبة
منفخة وهو ينفع الكبد الباردة وعسر البول ويدر الطمث [illegible] قال ابو جريج هو نوع عظيم من
اليتوعات وهو ضربان احدهما اكبر ورقا وفيها رقة والاخر اصغر زوفا وفيها ثخن وجعودة وهو اردى
الضربين اسود اللون قاتل وقال ابن ماسرجويه اجوده المتكاثف الورق شبيه بورق الزيتون الا انه
الطف وهو حار الطعم يحرق الحلق قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته اسهال البلغم الاصفر اضراره بالطحال
والكبد اصلاحه بالكثيرا والرازيانج خيره الحشيشى الحديث الشربة منه ثلثة دراهم قال ويستعمل عيدان ينقع
فى الخل وورقه اياما ويجفف حتى يكسر غايلته ويسمى المذبر وقال بولس حب المازريون له قوة حريفة
فاذا شرب يحلب الما الاصفر قال وان قشر وسحق وشرب مع العسل بعد ما لا يماس موضع البلع يحلب الما
الاصفر حلا قويا وفى القانون حار يابس فى الرابعة يستعمل فى البرص والبهق والنمش طلاء ويجفف الجرب
ويذهب القوبا والقروح الوسخة وينفع عسر البول الشديد ووزن درهمين منه يقتل بالكراث والاسهال
والقى مشروبا ماسويه [illegible] هو الذى له حب الملوك قال ابو جريج انه جنسان وورقه فى طول الاصابع شرفه
واذا نظر الناظر اليهما شبههما بصغار المسك ويخرج ثمره مثل جوزة القطن واصغر وفى كل ثمرة ثلث
حبات سود وقال بعضهم هو بزر المازريون وقال جالينوس هو نوع من انواع اليتوعات ويسهل كاسهال اليتوع
وبزره اذا دق الزانى وجد حلوا وفيه خاصية قوة الاسهال وقال الشيخ الرئيس ثمرتها مثل ثمرة مثل البادق
وشجرة ماهو بدانه فى بلادنا تسمى الشباب الطبع حار يابس فى الثالثة وهو نافع من اوجاع المفاصل كلها ومن الاستسقاء
واسهل كاليتوعات ويطبخ ورقه فى مرقة الديك فينفع من القولنج ويدره واذا اخذ من حبه ست او
سبع وحبب او شرب بلا تحبيب ثم شرب بعده ما باردا اسهل مرة وللغماد المضوغ منه اكثر اسهالا من المبلوع
بحاله [illegible] صمغ معروف وهو انواع منه صقلى ومنه عربى ومنه مكى وهو المسمى مقل الروم فالصقلى اسود

اللون واللين من العربي هو اصفى لونا من الصقلبي فاما المكي فهو ثمرة شجرة الدوم والاخران مما الصمغ وقال
ارساسيس اجودهما الازرق اللون المر الطعم الشبيه بعزي جلود البقر يكاد يدق باليد سهل الانحلال
نقي من العيدان واذا دخن به كانت رايحته طيبة شبيهة اظفار الطيب وفيه شي قليل من الحمرة مع ادنى برق
ويسمى مقل اليهود وطبعه حار يابس خاصته النفع من البلغم السوداء اضراره بالكبد اصلاحه بالزعفران خيره
الازرق الصافي الذي يضرب الى حمرة ويسيره الشربة ثلثة دراهم وقال في القانون المقل المكي بارد يابس والاخر
حار في اخر الاولى ملين ملين وخصوصا الصقلبي واما العزني فيخففه الزمان للخواص محلل حتى للدم الجامد
كاسر للرياح منضج محلل للاورام الصلبة والباردة وينفع من اوجاع العصب وهو خاص النفع للبواسير شربا وحمولا
ويحور ويدر البول والطمث ويفتت الحصاة ويحل اذرة الما ويعد الحنن ويمنع السحج وينفع المقعدة وقروحها
واورامها وينفع لسع الهوام وقال محمد بن احمد المقل المكي فيه حرارة يسيرة ويبس وهو حابس للطبيعة مقو للجد وقوته
وقال بولس المقل الذي يجي من بلاد الخزر له قوة في تليين الاورام له قوة في تليين الاورام المستحجرة
ولاسيما الحديث منه مغاث قال ماسرجويه هو عرق الرمان البري وقال غيره هو المستعجل وقال بعضهم هو ابن
ولم يثبت وقيل هو اصل نبات يسمى بزره حب الفلفل وقيل هذه الاسما كلها الدوا واحد قال جالينوس
المغاث طبعه حار يابس خاصيته تقوية المعدة واسهال البلغم اضراره بالمثانة بالعسل خيره ما اصفر منه الشربة
درهم وفي القانون طبعه حار رطب في الثانية وهو مقو للاعضاء وينفع النقرس والشنج والدبيلة وصلابة
المفاصل ويضمد به الكسر والوثي منه مستمين [illegible] قال ابن ماسه انه هو الاس البري النبطي وهو نوعان ابيض
واسود وقال في القانون هو زهر وورق يابس وقضبان دقاق منفركها الى الغبرة والصفرة وقوته كا
لباذاورد وقال الخوارى هو في قوة الاقحوان الرومي واشد قبضا وقال بعضهم انه الباذاورد الطبع حار
الطبع حار يابس في الثانية خاصته النفع للصرع ويقوي المعدة والكبد ويحمل الديدان الشيرج اسمر
زهرج اسمه هذا فارسي وعربيته سم السمك قال ابن ماسه هو حب وورق شبيه بحب الشيرم الا انه اطول
منه ولونه اغبر الى الصفرة وقال في القانون هي شجرة كشجرة الشيرم لكنها اربد طولا ولونها مركب من غبرة
وصفرة وقد يعد من اليتوعات الطبع حارة يابسة في الثالثة وينفع النقرس واوجاع المفاصل كلها
ويسدد الرياح ويسهل الاخلاط العتيقة ويقع في ادويتها المسهلة ويسمى بهذا الاسم لانه اذا طرح منه
في الغدير اسكن السمك واطفاها [illegible] قال ابن ماسه هو قطع صمغ مثل الحمص والعدس اصفر وابيض
شبيه باللبان الذكر وفيه بعض الشف فوق ما للبان مع صفاء وقال منه رومي ابيض وقبطي الى السواد دم
وقال بولس شجرته يابسة في الثانية متوسط في الحر والبرد وهي في القبض قريبة من قبض الطراثيث وفي
القانون شجرته مركبة من مائية قليلة وارضية كثيرة وهو الطف وانفع من الكندر واجوده الابيض الجلاء
النقي واصلاحه بالتحليل وتركه في الخل اياما ثم يجفف قال جالينوس هو حار يابس خاصته النفع من البلغم
المزج وسقية للمعدة اضراره بالمثانة بالكثرا خيره الكبير منه وهو المعلق النقي الصافي الابيض الشربة درهم
وقال بديله لب الاذخر وقلب شجرته قال وبدل شجرته اصل عصا الراعي وقال هو اسخن من شجرته وفيه قبض
وتحليل وقال ايضا وفي القانون تركيبه من جوهر مائي مفتر وجوهر ارضي واصوله وقشور اصوله يقوم

مقام اقاقيا وعصارة لحية التيس وكذلك عصارة ورقه ويتخذ من ثمرته دهن شديد القبض وهو اقل حدة
وكثاوة من ساير الصموغ ويمضغ فيجلب البلغم من الراس ويسقيه والمضمضة به تشد اللثة وينفع من السعال
ونفث الدم ويحبس الشهوة وينفع من اورام المعدة والكبد في وقته ويقطع القي وطبيخ اصله وقشره ينفع من
الاختلاف والسحج ودوسنطاريا مرو قالت الهند انه انواع نوع طيب الرايحة وهو احمر يابس وهو المسمى
ماحوز ونوع اخر اقل ريحا ويقال له شوسا وهو حار لين ونوع ثالث يسمى المر والابيض معتدل وقوة
مقرحه ونوع يسمى مر وماهوس وهو حار يابس ملطف ونوع يسمى مشهار وهو بارد وقال ابن ماسويه المر
واربعة انواع احدهما يدعى الادرشير حار وهو اجوده واخر يسمى مارونه وهو حار لدن واخر يسمى منشها وهو
ايضا من جوهر المر والذي فيه لدونة وقيل اسمه هذا فارسي اي واسم الربيع واخر يسمى دراسك وهو المر
الابيض معتدل في الحر وفقاحه بارد رطب وقال ماسرجويه انواع المر واربعة كما ذكر احدهما فيسمى الادرشير
وهو حار يابس والثاني يسمى مرو هراد وهو ايضا حار يابس والثالث يسمى دراسك وهو المر والابيض وهو معتدل
في الحر الثالث وفيه تحليل وتلطيف وترقيق وفقاحه بارد في الثالثة وفيه لدونة كثيرة وقال جالينوس حار يابس
واضافه كلها محلل للنفخ والبلغم مفتح للسدد ومقوي المعدة وبزره المقلي ينفع من السحج وقال محمد بن احمد بزر المر حار رطب
في الثانية من الحرارة وفي الاولى من اللدونة وهي لعاب نافع لسحوج الامعا اذا قلي لمرق وجهها واذا اخذ منه وزن
درهم او مثقال ويسحق ناعما ويصب عليه الماء قليلا قليلا ويضرب بالاصبع حتى يخرج لعابه ويقطر على شي من دهن الورد
ويبلع على الريق ثلثة ايام فزال السحج السوداوي ازالة تامة وهذا مجرب وبزره الغير المقلي يسهل البلغم مرزنجوش
وبعضهم سماه من مازاد قال ماسرجويه هو قضبان رخصة بيض قريبة الشبه الجعدة ويكثر الكثر غبار كانه كلف
فقط ورايحته طيبة حادة الرايحة وقال سطواليس طبعه حار وفيه يسير يبس وخاصته النفع من الصداع البلغمي
وعصارته مع البنفسج جيد للحر في الراس سعوطا [illegible] نبات جيد شبه البطم سلنه التقطيع مايلة الى الصفرة واذا
يحن مايكون رايحته طيبة وقيل يتخذ من ثمرتها الخبز وقال ابن ماسه نوعان بري وبستاني وله اوراق ثلثة
فالبري حار يابس والبستاني والحار الاعتدال اقرب وخاصته التجفيف ولاسيما في البري منه وقال بعضهم هو
[illegible] وسماه بعضهم من ماحوز وهو نوع من المر معروف اغبر الزهر الى الخضرة ما فيه عطرية قال الجالينوس
طبعه حار يابس خاصته تقوية للمعدة والنفع من الخلط السوداوي واوجاع القلب وخبث النفس والحزن وهو
يحلل الجرب اصلاحه بالعسل خيره ما كان بستانيا اخضر الشربة منه درهم والى درهمين وقال في القانون انه اسخن
من المرزنجوش واقوى وهو مفتح للسدد حيث كانت ولاسيما البلغمية واذا جعل في الشراب يسكر سريعا وهو مقوي
للمعدة والامعا تجفيفا الرطوبات منها [illegible] هو دروج العصفر وهو من جملة الادوية النباتية
وقيل اذا شرب يعظم الذكر وهو في ذلك غاية [illegible] نبات اجوف الساق مفتوح الراس اذا مر به الريح
يخرج عنه صوت وطبعه حار يابس وخاصته النفع من الحصاة في الكلى والمثانة واصله ينفع السحج وقروح الامعا
ويحلل الاورام الحارة والباردة مرداسنج هو معرب مرداسنك اي الحجر الميت وسمي بذلك لاستيلا البرد
واليبس عليه وهو معدني والصنعة فيها ايضا اثر والنوع المسمى منه المرتك هو المعمول المصنوع من الكحل وهو
حجر ارضي يخالطه غش الفضة والذهب مع شي من جوهر سما والنوع الاخر يرتك هو المتخذ من الانك المحرق

وقد يتخذ من غبرة الآنك واصلاحه بان يطبخ في خل او خمر ثم يحرق على الجمر وينزع منه ما يعلوه او يطبخ بالماء
والحنطة والشعير حتى يتشققا ثم يعزل عنه الحنطة وذلك الماء ويطبخ بماء جديد حتى يخلص ثم يرسب على
ذلك الماء يعمل مذابه مرارا ثم يسقى بالملح قال ارسطاطاليس المرداسنج وهو المرتك من احد السمومات وهو بارد
يابس فقال بولس هو في الدرجة الوسطى من الاشيا المعدنية ومن خواصه انه اذا القي في الخل الخاص قلبه
من الحموضة الى الحلاوة وقال جالينوس ومعتدل في الاسخان والتبريد يابس في الثالثة وهو مادة للمراهم يكسر
فرط التحليل وهو يذهب بالعرق الكثير ويطيب رائحة الاباط والبدن والمغسول بارد يابس مطلقا وهو اذا
وقع في المراهم لا يسقى بذاته لا يثبت لكنه معين في ذلك وقال الشيخ الرئيس النافع بلادنا بسقينه الصبيان
للحلقة وقروح الامعاء وقد يلعوق في الكوان لنقل صرة والابيض المغسول منه نفع في الاكحال ويجلو
العين وحدثني من حصل له به التجربة ان شرب درهم منه في الماء الحار او الجلاب يحدر الديدان وحب القرع
فجربته فكان كما قال واثراسنا شقطر اسقيه قضبان شبه الشاهسفرم اليابس لا يوجد منه في اول
القطع كثير طعم ولا رائحة ثم يعقب مرارة وحدة واذا رعته الغنم حلبت دما وهو اقوى من الفودنج يكثر وهو
صنفان احدهما الحق وهو الموصوف والآخر المزور الكاذب شبيه ولكنه اضعف منه وقال جالينوس حار
يابس خاصته يفتت الحصا وادرار الطمث اضراره بالمعدة اصلاحه بخل الخرخرة المايل الى الصفرة الشربة مثله
دراهم وهو يخرج الاجنة شربا واحتمالا او تبخرا وشرابه يحدر دم النفاس وهو يخرج الرطوبات اللزجة من
الصدر والرية وينفع من الغشي والكرب ميويزج هو الزبيب الجبلي وهو حب اسود كالحمص الاسود ينقض
قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من داء الثعلب وداء الحية اضراره بالطحال اصلاحه بالكثيرا خيره
الاسود السمين المتطاول الشربة درهمان وفي القانون هو محرق حاد جدا كال حريف يمضغ لتحلب البلغم من
الدماغ ويتمضمض بمائه لوجع الاسنان رطوبا بالثلة ويرى مع العسل للقلاع الردي وفي سقيه خطر التقريح
المثانة قال محمد اجد له فعل قوي في قتل دواب الراس من القمل وغيره وفي نفع الجرب والحكة مغناطيس
هو الحجر الذي يجذب الحديد والمحرق هو الشادنج وخيره الاسود المشرب بحمرة الخالص الذي لا اخلاط فيه وخاصته
الجلاء والسقيه واذا سقي في الشراب لبرادة الحديد اذا احتسبت في بطن من شرب خبث الحديد يحدرها و
يشفيها عند الخروج ويسقى ثلث او بولوسات بماء الفراطون يسهل كيموسا غليظا وقد ذكر ايضا بعض خواصه
في باب الحا عند ذكر الاحجار والله اعلم مرقشيثا هو اصناف ذهبي وفضي ونحاسي وحديدي وكل صنف
يشبه الجوهر الذي ينسب اليه في لونه والفرس يسمونه حجر الروشنايي لمنفعته البصر الطبع حار في الثالثة الخواص
فيه قبض واسخان وانضاج وتحليل وجلاء وما لم يتغير وقد لم يظهر منفعته وينفع البرص والبهق والنمش اذا
طلي بالخل ويجلو العين ويقويها محرقا وغير محرق وقيل تعليقه على عنق الصبي يمنع الفزع منه وان خلط با
لراتينج حلل الاورام الصلبة مغنيسيا هو طين اسود يوجد في جبال قاسان صدف ويلقى منه على الزجاج
الابيض فيصبغه احمر وبه يحمر القصاع وساير الاواني بقاسان وقيل المغنيسيا خمسة انواع الاول اسود اللون
وهو الجيد منها والثاني باقل سواد صلب من مقدونية والثالث احمر كالشادنج في لونه يوجد بارض البويم
والرابع ابيض اللون ثقيل في جرمه والخامس شبيه كله وقال محمد بن احمد المغنيسيا نوعان فمنهما الذي يدعى

الشبنا

الشبنا وهي الانثى ومنها لين والاخر حجر الحديد به يضرب الى السواد وهو الذكر وقال في القانون هو في احوال
مرقشيثا واجود منه قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته تقوية المعدة والامعاء وتفتيت الحصاة اضراره
بالقلب اصلاحه بالعسل خيره ما اصفر خارجه واحمر داخله الشربة نصف درهم ومن خواصه انه اذا احتملته
المراة عند الجماع حملت باذن الله مداد قال بولس المداد الهندي على ما ذكره ديسقوريدوس هو من الاشيا
التي تبرد قليلا والمداد الذي يكتب به يجفف تجفيفا شديدا والاجود ما كان منه اشد سواد واخف وزنا
وقال ماسرجويه المداد كله حار يابس وقال جالينوس خاصته التجفيف والنفع من حرق النار ونفش الاورام الحارة
وسقيه الجراحات وقال ديسقوريدوس ان سقي الملسوع العقرب وزن درهمين مدادا بماء بارد نفعه مرزنجوش
معروف قال جالينوس حار يابس في الثالثة خاصته النفع من السوداء والبلغم اضراره بالمثانة اصلاحه
بالرجلة خيره البستاني منه الشربة من مائه عشرة دراهم وقال اذا سقي عصارته الملدوغ الافاعي والحيات مقدار
نصف رطل وجعل على اللدغة وورق التفاح مدقوقا نفعه منفعة عظيمة وقال جبريل بن بختيشوع للماء
شم المرزنجوش والادهان يدهنه يجلو البصر ويمنع من الماء في العين وفي القانون خاصته التحليل والفتح
ودهنه مسخن ملطف وقال يجعل ماؤه في المحجمة بعد الحجم ويوضع على العضو يمنع حدوث الاثار من
المشاريط ويطلى يابسه على كمنة الدم واخضراره بالعسل وخصوصا تحت العين ودهنه ضماد للفالج وينفع الاذن
الاذن قطورا وطبيخه نافع من الاستسقاء ومن عسر البول في المغص وهو مع الخل ضماد للسع العقرب موميا
قال ماسرجويه الموميا يقطر من عيون في الصخر بمنزلة ما يخرج من القار والنفط والعنبر وله معدن مشهور
بارض فارس بنحو شيراز وقال محمد بن احمد وله معدن قد ظهر بالمغرب ليس الفارسي في الفعل واحسب ان له
معدنا بغير هذين الموضعين وقال الافريقي في كتاب الاعتماد الموميا يحلب من عيون في كهف الجبل ومنه شي
يخرج من القبور يجعل فيها مع الموتى لبلاد السود وقال ارسطاطاليس اذا اردت ان تجرب الموميا الخالص
هو اما فدقه بدهن زنبق وخذ كبد شاه وشقها بقصبة واطل الشق به فان التام فهو خالص والا فلا
قال وخاصيته انه ان خلط مع ودك الخنزير الغير المملح من الموميا وصير في اذن من به صمم ولو كان اصم لا برئ
باذن الله وفي القانون هو بمنزلة الزفت والقفر المخلوطين وفي قوتهما وطبعهما الا انه بالغ واسع المنفعة الطبع حار
في الثانية الخواص لطيف محلل جيد لاوجاع الخلع والكسر والسقط والضربة والفالج واللقوة شربا ومروخا وينفع
الصداع البارد والشقيقة والصرع والدوار وسعوطا منه قدر حبة بماء المرزنجوش وفي الاذن الوجع بالزنبق
ولسيلان القيح من الاذن بدهن الورد وماء الحصرم لثقل اللسان بطبيخ السعتر الفارسي وللبيضة والصداع الشقيقة
حبة جند بيدستر بدهن البان سعوطا ويمنع نفث الدم من الرية والشربة ثلث شعيرات في بيذحوري وللحلق
قيراط السكنجبين ولوجع الحلق قيراط برب التوت او طبيخ العدس وللسعال بماء العناب وماء السعتر وماء
البستان ثلثة ايام متوالية على الريق والرية وللخفقان قيراط بماء الكمون والنانخواه والكرويا والكبد
قيراط بدانقين طين ارمني ودانق زعفران في ماء عنب الثعلب او الخيار شنبر وللفواق حبة بطبيخ بزر
الكرفس ولوجع الطحال قيراط بماء السكر وللسموم حبتان بطبيخ المسك مش قيل حب على مقدار حمصة صغيرة
شكله كشكل الكلية وهو ثلثة انواع ابيض واسود واخضر واجودها الاسود ويتغذى به ويتخذ منه الخبز وطبعه

غيره
بارد وفيه رطوبة فضلية وخاصته توليد النفخ والكيموس الغليظ وقال بعضهم انه الماش وقال
وهو اللوبيا وكلاهما غير صحيح متحقق خرنوب هو اصل الانجدان وهو دون المحلتيت في القوة والمنفعة
قال جالينوس في المحروث الطبع حار يابس خاصته تقوية المعدة والامعاء بالرئة اصلاحه بالعسل خيره
ما ابيض وكان هشا الشربة منه درهم وقال بولس المحروث منفخ ردى للانهضام واذا استعمل من خارج
الجسد يكون اقوى ولاسيما في الاضمدة وله قوة جاذبة وفيه شي من القوة المسهلة المنقية وهو ينضج ويلين
سفح الخنازير ويضر المعدة الحارة مرجان هو البسد وهو نبات في قعر البحر يخرجه الغواصون وله ساق
نحو ذراع واغصان دقاق وحجره يحصل خارج الماء اذا ضربه الهوا والانفع انما يكون لذيا وقيل هو
شعب صلبة كالحجر ولها اصول كحجارة الرحا كحلا وهي البسد وهو ثلثة انواع احمر وابيض واسود
وطبعه بارد يابس وخاصته يقوي العين بالجلاء ويشف الرطوبات المستكنة فيها ولاسيما المحرق منه
ويجلو اثار القروح ويصلح للدمعة وسفح الخفقان وقروح الامعاء وقد ذكر بعض خواصه ايضا في البا
ماقدونس هو بزر الكرفس الرومي وقال محمد بن احمد بزر الكرفس الرومي يسمى ماقدونس قال جالينوس طبعه
بارد يابس خاصته النفع من وجع الجنبين ومسقي الرابس اضراره بالرئة اصلاحه بالانيسون خيره
البستاني الشربة درهمان محموده هو السقمونيا وقد ذكر في السين سوقوطس هو العطر وقد ذكر
في الفاء من هو طل يقع على الاشجار هو اخي بخارا وتصبين وارض الجزر وربما يقع على الدفلى فيكتسب
رداه على حسب مزاج الشجرة الذي عليها يختلف مزاجه ويكتسب سمية من الشجر الردي الورق فينبغي
يجتنب ما هو واقع على تلك الاشجار واما الذي يقع على الاشجار المحموده فطبعه حار في الاولى معتدل في الرطوبة
واليبس وفي القانون هو طل يقع على شجر او حجر فيحلو او ينعقد عسلا ويجف جفاف الصمغ مثل الترنجبين
والشيرخشك والعسل المجلوب بالري من جبال قصران ويأخذ من طبيعة ما يسقط عليه قوة وقال ماسرجويه
هو حار رطب وخاصته النفع من الصدر والرئة فيهما من رطوبة ويلين خشونتها وسفح السعال [illegible]
هو زبد الزجاج ويسمى ايضا زبد القوارير وهو جسم معدني يوخذ من وجوه الزجاج المسبوك يوتى به اكثر
من البصرة وكانه لطيف الزجاج الطبع حار في الاولى يابس في الثانية الخواص فيه جلاء ولطافة وسفح بياض العين
ويجلو قلح الاسنان وقد يغسل به الحزاز فيسفح بجلائه [illegible] هو الماش واظن ان المنج واملج كلاهما واحد
فوقع الاختلاف من الكتبة وقد ذكر خواص الماش في موضعه ماء العسل هو ماء العسل حب قال
يوحنا بن ماسويه المجلوب معتدل محلل وزعم بعض الاطبا انه بارد يابس وقال ماسرجويه انه حار في الاولى
وليس فيه كثير يبوسة واجوده الصافي الابيض الشبيه باللولو الخواص قال ابن ماسة السقل به على الشراب
نافع لمن يشتكي وجع الكلى وهو لطيف محلل يسكن الاوجاع ويسفح الغشي مع ماء العسل شربا وبعث
الحصاة وسفح القولنج مران ثمرة شجرة عفصه وقد يوكل على شكل عفوصة المفرطة قال ابن ماسويه طبعه بارد
يابس وفيه قبض وتجفيف ويسفح عصارته من لسع الافاعي شربا وضمادا وقيل نشارة خشبه اذا شرب قتل
يدمل الجراحات ونشره سفح الجرب المتقرح ماميثا نبات معروف مفترش على الارض يسمى بالفارسية
يرو واجوده ما يكون عسخ وقيل هو حشيشة ساطعة الرائحة مرة الطعم زعفرانية العصارة ويتخذ من عصارتها

43
شياف كامثال البلالبط صفراء اللون الى السواد قال ماسرجويه طبعه بارد يابس وفيه قبض صالح وينفع من الاورام
الحارة واعلال العين ويدخل في اكحالها واطليتها واطلية الملشرا وقوته ممتزجة من ارضية ومائية في اعتدال
الخطمي الرومي وقال بولس شياف الماميثا يقبض ويبرد ويبرد ابينا وبرء الحمرة اذا لم يكن قوته وقال جالينوس درهم
يسمى غلوفيون يسحق بالخل ويطلى على الورم البلغمي فينفع مستجي قيل هو المغاث وقد ذكر ما انيسون هو السادج
الهندي وقد ذكر في السين مها هو البلور حجر ابيض [illegible] جدا ومنه ما خالط لون آخر عنبر البيلمس يوخذ في البحر
الاخضر ومنه ما يوجد بصعيد مصر [illegible] ويسحق منه كالزجاج اشيا [illegible] وخاصته يمنع الاحلام الهائلة المفزعة
واذا مسح به ثدي المرأة غزر لبنها وينفع السبل بالنظر اليه واذا اريد اذابته جعل في دم التيس الحار فيحلله ويذيبه
[illegible] هو السنبل الرومي موز ثمر شجرة كبيرة لها اوراق كبار يبلغ في الطول والعرض اشبارا او ذراعا و
ثمرتها طول اخضر قدر اربع اصابع في غلظ الجزر يقطف قبل النضج على خضرته ويوضع في وسط التبن فيصفر
كالرطب ثم يقشر عن الى الصفرة حلو الطعم مع دسومة قال ماسرجويه الموز معتدل في الحر والبرد رطب سريع الذوبان
في المعدة وهو غذا ودوا للصدر والكليتين والمثانة ويدر البول ويزيد في المني واذا اكثر من اكله اورث سددا
في العروق والافراد وقال ابن ماسويه هو بطي الانهضام اللزوجة واذا عفن في المعدة ولد حميات طويلة والمحرور
رطب ان يتناول بعده السكنجبين البزوري والممرور العسل ماش حب معروف قريب الحجم من الباقلي
قال يوحنا بن ماسويه الماش بارد في الاول معتدل في الرطوبة واليبوسة مقشره ارطب وفي قشره بعض
العفوصة والخلط المتولد منه محمود ليس بنافخ وان ضمد به الاعضاء المتوهنة والمرضوضة نفعها وسكن
وجعها واحمد المعالجة في الصيف وقال سلمويه الماش معري يولد دما لطيفا دما في البدن من الدم الغليظ
يصيره لطيفا واذا طبخ مع دهن اللوز كان احمد خلطا وخصوصا المقشر منه والمطبوخ المصبوب عنه الماء الاول
يعقل البطن وخصوصا مع الحماض او بما السماق موم الموم الصافي هو جيد ان يوت النحل التي يعسل فيها و
تفرخ وتخزن فيها العسل والموم الاسود وسخ كوايرها قال بولس يجود مزاجه يكون عنصرا لما يجمع به
الادوية فاما هو فاسفنجي وذلك ان معه شيا من القوة المحللة الحارة والمنضجة وقال جالينوس بدله دهن
الباقلي مطبوخا او وسخ كواير النحل وقال طبعه الى الاعتدال وفي القانون خاصته انه ملين يملا القروح ويسخن
ويرطب بالعرض لشدة المسام بالتدبق وهو مادة المراهم المبردة والمسخنة كلها ووسخ الكوارات يجذب السلى
والسلى من العمق وفيه لطافة ويلين بالغ ويلين صلابة الاورام والاعصاب والصافي مع دهن البنفسج
قيروطي يسفح خشونة الصدر وقيل يزيد في الباه ويديه [illegible] صنف من اليتوع وهو المسمى
بالانثى وقد ذكر في موضعه ملوخيا هو الخبازي قال جالينوس طبعه بارد رطب خاصته النفع من اوجاع من
اوجاع الكبد والمرارة والسعال اضراره بالمثانة اصلاحه بالماورد خيره واصغر الشربة منه مائة ثلثون درهما
قال ابن ماسويه خاصة الملوخيا انه اذا وضع على لذع الزنبور يذهب بوجعه ويضمد به الاورام الحاسية
وتسكن وقال الطبري ان علق اصل الملوخيا على العنق الذي فيه الخنازير من الجانب الوجع ابراها وقال اذا
احتملت النساء اصله كما هو اسقطت الجنين وقال ان علق الملوخيا على المطحون وضعيف المعدة نفعه قال
بولس طبيخ الملوخيا اذا شرب اذهب البحوحة وصفى الصوت وقال هو مختلف الاجزاء وهو مالح وفيه شي من القبض

واكثر قوته حارة جيدة المزاج مع رطوبة وهو مولد للمنى واللبن ومفتح لسدد الكبد وقد ذكرنا في خواصه
وافعاله في باب الجبازي في الحاء مردامو س نوع من السموم من شرب منه عرض له ضحك وقهقهة و
اختلاط عقل وكرب عظيم وهو معروف في بلاد مصر مغرة [illegible] هي الطين المختوم وقد ذكر مشمش
فاكهة معروفة واجوده الارمني فانه لا يسرع اليه الحموضة والفساد قال ابن ماسويه الاكثار منه يولد حميات
وربما ولد على اكله قولنجا وطبعه بارد رطب غليظ سريع الفساد في المعدة والاستحالة ولذلك يجب ان تقدم اكله
على جميع الاغذية ليسرع الانحدار عنها فمتى اكل بعد الطعام فسد لبقائه في المعدة وافسد ساير الطعام وربما
بلغ به الفساد الى ان يصير بمنزلة السم وقال بولس ورقه كورق الخوخ يقتل الدود اذا دق ووضع على السرة
وينقع اليابس منه يسكن العطش وينفع من الحميات الحارة وقال محمد بن احمد يصطنع من المشمش خير وان
يقشر اذا نضج ويرمى نواه ويبسط على البواري بعد العجن شبيها بالرقاق في الشمس الحارة ثم بعد ذلك يحل منه
الماء فيطفي بشربه الصفر اكما بالتمر الهندي وقال فساده وسرعة استحالته الى ما يشبه الطبيعة فاذا جفف وفارقه
تلك المائية صار دوا نافعا وقال ما يدفع ضرره تناول المصطكي والانيسون بعده بالسوية [illegible]
نوع من السموم معروف بنواحي الشام من شرب منه عرض له سهولة في فمه وفي ساير جسده حتى لا يمكن الا
ان يقرب منه [illegible] دوا شامي معروف هناك بهذا الاسم وهو خشب كالعقد الى السواد قليلا وينفع درهم
منه بماء قراطون من شدح العضل ملح هو كالعوسج وورقه كورق الزيتون واعرض ويوكل كالبقول وفيه
ملوحة وقبض ورطوبة فجة ينفع بها وزن درهمين بماء قراطون يدر اللبن ويسكن المغص [illegible] قال بولس هو
اصل حشيشة صينية وفيه عقد كثيرة وهو حار يابس في الدرجة الرابعة وفي القانون خشب كالعقد مايل منه
الى السواد فيها انعطاف قليل وهو واحد من عروق الصباغين وطبعه حار يابس في آخر الثانية الخواص جلا منقي
وينفي فضول الدماغ وينفع وجع الاسنان ويحد البصر اذا اكتحل به ويحلو بياض العين وينفع اليرقان
والمغص ويدر البول ويدخل في كثير من اكحال العين [illegible] اوفقه مخ العجل والايل ثم الثور ثم الماعز ثم
الضان ومخاخ التيوس الفحولة والثيران الفحولة ايبس ومخ الاطراف ادسم قال بولس طبعه حار رطب وخاصة
التسخين والتليين واذا استمريت الامخاخ صارت كثيرة الغذا وهي ملينة للتحجر والصلابات وبلطخ المعدة
ويذهب الشهوة ودفع ضررها اكلها بالافاويه [illegible] معروف ويختلف احواله بحسب ما يتخذ منه وطبع جميعه
حار يابس قال ابن ماسويه السمكي اقل حرارة ويبسا من الشعري والمعمول من اللحوم المالحة اكثر حرارة منهما
ويبسا وما اتخذ فوجد من خبز الحنطة فمعتدل بينهما وخاصته تقطيع انواع سفه البلغم وتطيب النكهة
والنفع من اوجاع المفاصل كلها ويكتحل به في اوايل الجدري فيمنع البثور من العين وينفع رطوبة المعدة
وينفع في ادوية الحقنة في القولنج [illegible] هو الشراب السفرجلي المتخذ من الشراب العتيق وعصارة السفرجل
قال ابن ماسويه خاصته تقوية المعدة ودفعها وتسكين القي العارض من البلغم وقال عيسى بن ماسة مما
ينفع المخمور المرطوب يعني المبلغم المبيه [illegible] هو السوسن المربى بالافاويه والخمر العتيق واعمال
مذكور في موضعه وخاصته النفع من ضعف الكبد واختلاف الدم الكبدي ضمادا على الكبد [illegible]
هو البنجنكشت وقد ذكر [illegible] قيل ان بناحيه قلعة حكار من نواحي اذربيجان ست في مخارم الجبال

يسمى ماركيا يطلع قدر ذراع ونصف اقل واكثر وله ورق يشبه بورق الخلاف وزهره صفر او راس الشجرة
يشبه راس لحية ويسمى ايضا طيبوثا بلسان الاكراد المقيمين تلك البقعة وخاصيته انه يوخذ من هذا
النبات درهم ويجعل في شوربا جة مدقوقا منخولا ويحي ويترك الجماع بعد ذلك ثلثة ايام قبل لسعة
واكثر ويحترز ايضا من الاحتلام من كل ما يدر المني في هذه الايام ولا يوكل الا الخبز الفطير فمن فعل
هكذا ثم لسعته العقرب لم يوثر سمها فيه البتة وهذا مجرب عندهم معروف ويفعلون كثيرا وذلك لكثرة
الحيات هناك فيحتاطون بذلك مصل هو المصنوع من اللبن يعرفه كل واحد وطبعه بارد يابس وفيه
رطوبة قليلة وخاصيته تسكين العطش اذا امسك في الفم وينفع اصحاب العلل السوداوية ومضرته ينشر ويضر
ايضا بالمعدة واذا طبخ باللحم السمين اصلحه يسيرا [illegible] هو اللبس ومختلف احواله بحسب البقاع وطبعه
حار رطب على ما زعم بولس وخاصته انه ينفع ادرار البول والسعال ووجع الكلى والمثانة وينفع في شراب
الخشخاش لسعين على النفث مغرة هي الطين الاحمر قال بولس المغرة باردة يابسة وهي اقوى من الطين
الرومي المختوم في حبس الاطلاق واجودها الذي يربو ويزيد في الماء وفي القانون يبسها اكثر من
بردها وفيها تعرية وقبض وينفع من اوجاع الكبد وقال ارسطاطاليس المغرة ينفع الورم اذا اطليت بها
[illegible] هو الطاير المعروف الذي يسمى السلوى ويعرفه كل صياد قال مهرارس اذا شق هذا الطاير وضمد
به الموضع الذي فيه نصول النشاب والشوك استخرجه من الجسد قال فان علق قلبه على امراة حامل لم
يسقط ولدها وقال محمد بن احمد ولحمه يولد على اكله شحما ويحدث في البدن كيموسا سوداويا [illegible] قال
بولس المالياشجرة معروفة في بلاد الشام وخاصة ورقها انه اذا شرب نفع من لسع الافاعي وقشرها اذا
وطلي بالماء على البرص اذهبه وذكروا ان من شرب من نشارة خشبه قتله [illegible] معروف وقال محمد بن احمد
الميس ثمره شجرة عظام بالشام يحمل حبا صغيرا على مثال النبق الصغير عجما كما هو لا لحم عليه الا شي يسير وليس
ينتفع بحبه واما خشبه فمفرط قضاع فروخوان
وقال جالينوس في الميس الطبع حار حاد خاصته النفع من الكبد واضراره بالراس اصلاحه با
المليلج الاصفر خيره المصري منه الشربة وزن درهمين وقال بولس الميس المعاني الذي يسميه بعض الناس دوشر
او براق له قوة تنقية مجففة قليلا متوسط المزاج في الحرارة فاما بزره البري فانه حار في الثانية وفيه شي
من القوة المنقية واما بزره المصري فانه يتخذ منه خمر اظن ان الصحيح من امر الميس هو الذي ذكره محمد بن احمد لانه
كان اعرف من غيره باشجار الشام وثمارها وكان من معارف تلك البلاد وساكنيها [illegible] قال ماسرجويه الملح انواع
كثيرة وجواهر مختلفة وكلها حار يابس قابض وقد يختلف بجهة بعد جوهره فمنه بري محتفر ومنه بحري هش
واصنافه سبعة ثمر وذراني ونفطي وهندي وطبرزد وملح العين وملح البول وكل ما كان امر فهو اسخن وايبس قال
وزهره الملح ويقال انما قحاح الملح هو جسم لطيف يكون على وجهه ويعلوه كالسنج في معادنه
وقال جالينوس الاملاح كلها حار يابسة اما النفطي فخاصته اصلاح الادوية وتقليل الحصاة
اضراره بالامعاء والمقعدة اصلاحه بالمليلج وقال بالانيسون خيره المنتن الرايحة الشربة نصف درهم واما الاندراني
فخاصته اسهال المرة الصفراء وتقوية الادوية بالريح اصلاحه بالسعتر والرازيانج خيره الابيض كالبلور واما الملح

واما
الذى يسمى الطبرزد ابيض من ملح الطعام واما ملح العين فهو الذى يستعمل فى الادوية وهو الين من ساير الملح
الهندى اشدها احراقا واقبضا والسواد الذى فيه ففى جوهره لا النفط فيه وسواد النفطى من جهة نفطه فيه
واذا دخن زال عنه النفطية فيصير ابيض كالدرانى واما ملح البول فهو اقل استعمالا فى المعالجات لحدته ولا نتنه
احد من ساير الملح قال بولس ومقاح الملح اذا لم يوجد نهر العصفر وفى القانون البحرى منه مذوب كما
بسببه الماء ولا كذلك البرى الطبيع الملح حار يابس فى الثانية للخواص محلل قابض مجفف بتحليله وقبضه
وهو يكسر الرياح والمحرق منه اشد تجفيفا وتحليلا وهو نافع من العفونة وزهرة الطف منه ومن محرقه
وغبارة قريب منهما ويحللان اكثر من الملح ويقبضان اقل والملح المحرق ينقى الاسنان من الحفر ويزيل
الدم حيث كانت طلاه قال والبوارق لا ملحق شا من العشا والبياض والملح مع الزبيب والعسل يضمد على
العين فيحلل كمنة الدم المنعقد فيه والملح كله يسهل خروج الثفل وانحدار الطعام وينفع على الحقن و
الثآليل ويسهل البلغم والسوداء والرطوبات اللزجة المياه مختلفة لا فى جوهر الماسة لكن بحسب ما يخالطها
وقال بولس الما
وبحسب الكيفيات تغلب عليها
الجيد الذى لم يخالطه جوهر آخر ولم يكتنف نكهته غربه ردية وافضل المياه مياه العيون الحرة
الارض الجارية المكشوفة للشمس والرياح والطينية حر من الجارية على الاحجار وكانت عمرة شديد الجرية
نحو المشرق وينبغى ان يكون الماء خفيف الوزن سريع الطبرزد والتسخن لتحلله باردا فى الشتا حارا فى
الصيف لا تغلب عليه طعم البتة ولا رايحة ولا يكون سريع الانحدار ومن المياه الفاضلة ماء المطر و
خصوصا الصيفى الا ان العفونة تبادر اليه لطافة جوهره فيبادر اليه وتغلى قبل قبوله العفونة
وما الابار والقنى الى مياه العيون فردية واردها ما جعل له مسالك
من الرصاص وما الثرد من ماء البير والمياه الجليدية والثلجية فغليظة الراكدة خصوصا المكشوفة



ردية ثقيلة وكيف كانت فهى غير موافقة للمعدة والمياه التى يخالطها جوهر معدنى والمياه العليقة
فكلها ردية لكن فى بعضها منافع كالذى تغلب عليه قوة الحديد فانه يقوى الاحشاء ويمنع الذرب و
الثلج والجمد اذا كان نقيا لم يخالطه قوة ردية فسوا حلل ماء او برد به الماء من خارج او القى فى الماء انه انفع
من ساير المياه والماء البارد المعتدل اوفق للاصحاء سه الشهوة ويشد المعدة وان كان قد يضر العصب
والماء الحار يفسد الهضم ولا يسكن العطش فى الحال وربما ادى الى الاستسقاء فان المسخن فان كان فاترا غثى
وان كان شديد السخونة فيجرع على الريق غسل المعدة ويطلق وربما حلل القولنج والماء المالح يهزل و
يشف ويسهل اولا بالجلاء ثم يعقل اخيرا بالتجفيف والماء الكدر يولد الحصى والسدد والنوشادرى يطلق الطبيعة
شربا وحقنا والشبى يمنع سيلان الفضول من الطمث وغيره والحديدى يزيل الطحال ويعين على الباه
والنحاسى صالح لفساد المزاج والماء الردى بالجملة يصلحه الخل وماء البحر يسخن حارا فيحقن به للمغص ونحارة
ينفع من الاستسقاء والمياه الكبريتية نافعة من اورام المفاصل والرعشة والخدر وماء القفرى ردى
للعين وجميع المعدنيات يعسر البول والحيض والولادة واكثرها تطلق والماء المطفى فيه ينفع من نزف الدم
ماء البحر اذا جلس فيه من لسعة الافعى وساير الهوام القتالة انتفع به والمياه اليومية تتدارك ضررها باللبن او الشراب

والشبيه بالمدرة والبقول المطلقة والشراب الريحانى والغليظة الكدرة بالثوم والبصل وشرب الشراب والماء
المر يصلحه الحلاوة والدسومات والمالح يصلحه الخرنوب الشامى والسويق وقال جالينوس ان توهم ان
بقراط عنى بقوله اخف المياه واجودها اى اخفها فى الوزن وانما عنى الماء الذى ينحط عن المعدة سريعا ولا
يثقلها وقال محمد بن احمد الماء البارد رطب والعذب افضل المياه واجودها ورايت بطبرستان ماء حلوا اذا
شرب اسهل البطن ورايت منه ما هو بمنزلة الخل الحامض قال ورايت بطبرستان ماء حلوا اذا شرب اسهل البطن ورايت ما هو
بمنزلة الخل الحامض قال ومن المياه ما له رايحة يصرع الطير والهوام من شدة الكرب المرارات كلها
حارة يابسة واقواها مرارة الاسد واضعفها مرارة الخنزير وكلها حادة جلاءة واقوى مرارات ذوات الاربع
مرارة الاسد ثم مرارة البقر ثم الضبع ثم الماعز ثم الضان واسلم مرارات الطير مرارة الديك والدجاج
والقبج وساير مرارات الطير اقوى مرارات ذوات الاربع اذا قيست النعاث منها بالماشية والصيد با
الجوارح والمرارات القوية جدا واللذاعة هى مرارات الجوارح وخصوصا الكبار والحداد منها ما كان لونه
اصفر طبيعيا واما الزنجارى واللازوردى فردى وكذلك الناصع الحمرة ومرارة المشوط والسلحفاة والسمك
المسمى بالعقرب فهى اقوى مرارات ذوات الاربع وقال ديسقوريدوس اذا اريد خزن المرارات فيجب ان
تشد طرفا المرارة وتغلى فى الماء قدر ما يغدو الانسان ثلث غلوات ثم تخرج وتجفف فى الظل الذى لا ندى فيه
وبحفظ الخواص مرارة الاسد اذا دفت بعسل وجعلت على الخنازير ابراتها ومرارة الذئب اذا لطخت على
برص او بهق ابراته ومرارة الهدهد اذا دفت بعسل وملح وجعلت على جرح لم يرم ومرارة القنفذ اذا دفت
بخصية الثعلب وهى عقار معروف ويسعط تزول به الجنون ومرارة الثعلب اذا دفت من عسل وسقى فى
نبيذ من به وجع الجنب وزن باقلاة ذهب عنه ومرارة الظبى اذا دفت بقطران وملح مر وشرب منها
صاحب السعال والنفث الدموى او القيح بماء حار ينفع بذلك ومرارة اليحمور اذا دفت نقرة فطلى به الربو
والبهر اذا اسقى بماء حار فى الحمام على الريق ومرارة الارنب تحمل العاقر منها وتلقمها فم الرحم ثم تخرجها وقت الجماع
فتحمل ومرارة الخروف مع الانسون والملح جيدة للحرا اذا حكت عليه ومرارة التمساح جيدة لاورام البصر مع بياض
البيض وتقطع الدمعة ومرارة الشرجية لظلمة البصر والجرب والحكة فى العين ومرارة الاوز الاهلى يداف بدهن
بنفسج وتقطر منها فى المنخر الذى من الجانب الذى فيه الشقيقة للراس ينفع ويزيل ومرارة الكركى جيدة للادر
تداف بدهن زنبق بذلك القضيب وحواليه والسرة والمراق عند النوم فان فعل ذلك يجامع ما اراد ويتاج
ولا ينكسر بعد ان لا يمس الارض باطن قدمه حتى يفرغ مما يحب ومرارة الحداة اذا اكتحل بها نفعت من البياض فى
العين وتمنع من نزول الماء ويحد البصر ومرارة الحبارى يداف بدهن السمسم ويسقى بماء حار ينفع البهر ويزيله ومرارة
العقعق قالوا من اكتحل بها يكون محبوبا فى كل عين من رآه ومرارة التيس تجعل على داء الفيل والدوالى فينفع
وكذلك مرارة حمار الوحش خصوصا ومرارة العنز والثور والتيس للقروح الطرية فى الاذن ومرارة الزرق تجعل الاذن
البقلة والتى بها طرش ومع عصارة الكراث النبطى للطنين ومرارة الثور بالنطرون والرخام للحزاز تغسل بها الراس
قبل اذا العق نفع من الصرع ومرارة السلحفاة نافعة للقلاع الخبيث فى افواه الصبيان ومرارة العنز نافعة للاثار
السود على الوجه مع العسل لطوخا وينفع من العشا والمرايات كلها نافعة من الحشم تنفع جدا السدد المصفاة و كلها

نافعة من ظلمة البصر وكلها سطلقة حولا وسوطا على السرة وهي تختلف بحسب الذكر والانثى وبحسب حال الجوع و العطش
والشبع والارتوا وحال الدعة والرياضة واما مرارة التيوس الجبلية فترياق المنهوش من الهوام القاتلة والله
اعلم [illegible] قال ماسرجويه هو فقاح شجرة يسمى ناقلس وهو زهره وورقه يابس و
قضبان دقاق متفركة الى الغبرة والصفرة وقال غيره انه بزر اصغر من بزر الورد لكنه على شكله تخالطه اقماع صغار
كاقماع الرمان وزهرته صغيرة جدا وهذا البزور الاقماع فيهما غبرة الى الحمرة ما هي وفي القانون فقاح وقشور
اقماع تشبه البسباسة بل اقل حمرة الى الصفرة عطرة ولها قليل عفوصة الطبع حار يابس في الثالثة الخواص لطيف محلل
جيد جيد للمعدة والكبد البارد تبن وبدله ربع وزنه زنجبيل ونصف وزنه فستق وسدس وزنه سنبل [illegible]
هو السنبل الرومي وهو اصل مشخ معص احمر اللون صلب ادق من الاصبع ذكر خواصه في باب السنبل
والله اعلم [illegible] معروف جالينوس في النعناع الطبع الاعتدال خاصته النفع من المغص الشديد و
الفواق اضراره بالمقعدة اصلاحه بالكرفس اليابس خيره اليابس منه الشربة خمسة دراهم وقال في بزر النعناع
الطبع حار معتدل خاصته سقية المعدة اضراره بالرئة اصلاحه بالكثيرا خيره دق وكان بستانيا الشربة درهم واحد
وقال يوحنا بن ماسويه النعناع حار يابس وفيه رطوبة غير اصلية مكتسبة من الماء وفي القانون فيه قوة مسخنة
قابضة وهو الطف البقول الماكولة جوهرا وخاصته انه اذا ترك طاقات منه في اللبن لم يجبن واذا شربت
عصارته بالخل قطعت سيلان الدم من الباطن ويقوي المعدة ويسخنها ويسكن الفواق ويمنع القيء وشرابه
ينفع من اليرقان وهو يعين على الباه واذا احتمل قبل الجماع منع الحبل وشربه مع ماء الرمان يسكن الهيضة
وينفع عضة الكلب الكلب وقال ارسطاطاليس وهو يقطع شهوة النسا ويسهل الولادة اذا شرب مدقوقا
[illegible] معروف قال ابن ماسويه هو حار يابس نافع من وجع العين العارض من البلغم وقال ماسرجويه
معتدل لطيف محلل وبصله مجفف منقي قال ودهنه ايضا معتدل وفيه قوة تحليل وهو شبيه القوة بدهن السوسن
لكنه اقل حرا منه وقال بولس اصله له قوة مجففة يلصق الجراحات العظيمة حتى قطع العصب وقال ابن بختيشوع
للمامون ان احببت ان لا تصيبك الزكام في الشتاء فالزم شم النرجس وكل في كل يوم ثلث اوقية شهد وقال
في القانون دهنه في احوال دهن الياسمين لكنه اضعف والنرجس يجلو الكلف والبهق وخصوصا اصله بالخل
ويصح سدد الدماغ وينفع من الصداع الرطب والسوداوي وكذلك خصوصا اصله ويفتح سدد الدماغ وينفع من
الصداع الرطب والسوداوي وكذلك دهنه ويحلل الاورام البلغمية مروخا على الصدر واصله سلاقيه يحرك
القيء وشرب اربعة دراهم منه بماء العسل يسقط الاجنة [illegible] معروف وهو عصارة الليسليج وهو نبت ورقه
الى السمرة وله عصارة صابغة بلون الاثمد وله بزر في غيره يسمى حب النيل فمنه بري ومنه بستاني وكلاهما في الفعل
واحد الطبع حار يابس وخاصته النفع من الجراحات الردية ويمنع النزف وهو يجلو البهق والكلف وينفع داء
الثعلب والسعال الشديد العارض للصبيان وقال محمد بن احمد اسم النيل وهو دوا مجفف قابض [illegible]
قال ماسرجويه الدنرين قريب القوة من الياسمين واقل يبسا وقال ابن ماسويه هو حار يابس نافع من البلغم ودهنه
صالح من وجع العصب ووجع الارحام وقال بولس اما نباته كله فان له قوة سقية لطيفة الاجزاء وهذه القوة
وفي زهره اكثر مما في نباته لا سيما اذا كان يابسا حتى انه يدر الطمث ويقتل الاجنة ويخرجها وهو نافع لاورام

الحلق

الحلق وشربه يسكن القيء ودهنه ايضا قريب القوة من دهن الياسمين [illegible] هو السيسنبر قال ابن ماسويه طبعه
حار يابس نافع من الاوجاع العارضة من البرد والرطوبة من الصداع المتولد من البلغم وينفع من الفواق
وبخاصته بزره وقال جالينوس في بزر النمام الطبع حار يابس خاصته ادرار الطمث ويسهل الولادة اضراره بالرئة
اصلاحه بالكثيرا خيره البري ثلثة دراهم وقال بدله النمام وورق الغار وقال في موضع بدله البادروج
وتسميه بعض الاطبا حرف الماء وبزره واقوى منه وقال في القانون الطبع بالخل ويخلط بدهن الورد ويلطخ
به الراس ينفع من النسيان ومن اختلاف الذهن وله نرعس وقرانيطس وينفع من اورام الكبد الباردة
ويخرج حب القرع والحيات وينفع من المغص ويضمد به لسع الزنابير فينفع [illegible] معروف واسمه هذا
فارسي معناه النيلي الاجنحة والنيلي الارماش ويسمى بالعربية وربما يسمى بالسريانية معناه كرنب الماء قال يوحنا
بن ماسويه النيلوفر بارد رطب وهو شبيه القوة بالبنفسج لكنه ابرد والين منه وقال بولس النيلوفر له قوة
مجففة لا تلذع وبزره اقوى في التجفيف حتى يحبس سيلان الطمث مشروبا مع شراب عفص وفي القانون
سماه جالينوس كرنب الماء وحبه حب العروس واصل النيلوفر الهندي في حكم السورنجان واقواه ابيض الاصل وشرابه
شديد اللطف نافع من الحميات الحادة ويلطف جدا ويلين البطن وبزره واصله ينفع القروح وهو منوم يسكن
الصداع الحار الصفراوي وشرب درهم منه بشراب الخشخاش يجمد المني بخاصية فيه ويكسر شهوة الباه
[illegible] نوع من البورق وقيل هو البورق الارمني قال جالينوس في النطرون الطبع حار يابس خاصته
النفع من القولنج الشديد المبرح اضراره بالقلب اصلاحه بالبنفسج خيره ما جلب من مصر وكان حديثا الشربة
درهم واحد وقال ماسرجويه النطرون شبيه القوة بالملح ولكنه احر وايبس من الملح واذا سحق مع الخل وطلي
به الحكة والجرب ابراها وقال بولس النطرون قوته ما بين قوة البورق والملح فاذا احرق لطفت اجزاؤه
قال وزبد النطرون له قوة قريبة من قوة النطرون الا ان جوهره الطف اجزاء ولهذا هو مسحوق شبه الدقيق
[illegible] هو تفاح وقشور واقماع تشبه البسباسة اقل حمرة الى الصفرة عطرة وهو النارمشك وقد ذكر
هنالك واعاده وفي جوفه شحم احمر وابيض قال بولس فيه حرارة يسيرة ويبوسة كثيرة مع عفوصة انه ينفع الرعاف
جدا ونفث الدم المجتمع في صدره ورئته وينفع الاسهال المزمن ويقطعه [illegible] هو السوع المعروف الذي اذا او
الى فوق قيا واذا قطع موتر بانفخ البطن وهذا مجرب من هذا النبات [illegible] وقال الشيخ الرئيس هو
هو بالباء لا بالنون ومن حقه ان نذكره في حرف الباء ومنه تصحيف المعرب وهو نبات المسمى عصا الراعي وقد ذكر
في حرف العين [illegible] دوا كرماني وهو اصل من اصول معروف بذلك الصقع اعني حدود كرماني وحشيشه نبت
في جبال كرماني ولا سيما تحت النورة تأوي اليها وهو اصل ابيض اللون على هيئة اللعبة البربرية الكبيرة وشكلها ما غرابه
اكبر منها ونباته اول ما ينبت في الربيع تشبه ورق البطيخ فاذا اطلع قيد شبر تغير شكله وصار مثل ورق الكزبرة فمن
اراد تحصيله فينبغي ان يطلبه في بدايته ليستدل بشبه ورقه بورق البطيخ ويعلم هناك بقربه وحواليه علامة حتى
اذا تغير عن هيئته الاولية لم يشتبه عليه مكانه ثم اذا اصفر وانقرض خضرته فقد اينع النبات فكل اصله المقصود
فيابسه ويقلعه عن اصله ويأخذ اصله ويحفظه وقال المخبر بذلك فاذا اريد ان يعلم انه هو الاصل المقصود اولا
وضع قطعة منه على راس قدر يغلي فان سكن غليانها في الحال فهو هو وان لم يسكن فلا وخاصية هذا الاصل

انه ان ناولت المرة منه قدر شعيرتين والى طسوج او احتملت منه شى على الناصور فيتقص من الناصور و
فى حجم الدوآء فى كل يوم ويعمل ويبدل ما خرمنه ثانيا وثالثا ورابعا على الناصور الى ان يبرا الناصور بما
ومن ناول منه اكثر من طسوج فيحدث به الذبول سوا كان متناوله امراة مع ان ذلك القدر ايضا لا
من هزالها وقيل ان التنورة عسر الولادة جدا فالهمها الله تعالى سنا وله هذا الاصل كيلا تحبل فما تاتى اليه و
تاخذه وتبتلعه ثم تسلح فيبرز منها صحيحا كما كان قبل ابتلاعها اياه الا انه قد تغير لونه الى الخضرة فان وجد
فى زبلها فهو الذى لا يعدله فى تلك الخاصة غيره شكوك فيه واقوى فى الفعل من سايره فينبغى ان تطلب فى مواضع
التنورة فى ازبالها وربما وجد فى اكثر النواحى وقال ايضا من خاصيته انه ان اخذته المراة فى يدها وقت
الولادة وتلد فى الحال باذن الله تعالى وان شد الرجل شيا منه على فخذه وجامع النسا لم يحبلن قط
ويسمى نيطافلن وفيطافلون ايضا وهو السوع المسمى خمسة اوراق قال بولس هو حار يابس وفيه تخفيف قوى
من غير لدع وخاصته انه ينفع من اوجاع المفاصل انواعها كلها وتمضمض بطبيخه فينفع القلاح والاسنان المتحجر
وعصارة اصله ينفع وجع الكبد واليرقان وخصوصا مع العسل والملح ملث هو ابوسات ويضمد به القيل فينفعه
ويرق الدم فيقطعه وورقه بالشراب يشرب شهرا او حدا سفع الصرع جدا وطبيخه اذا تغرغر به نفع خشونة
الحلق واصله ينفع من الاسهال وقروح الامعا والبواسير وورقه بدنه ومالى ينفع الربع والثانية ويضمد به
الخنازير هو شكطرامشح وقد ذكر هو الناتخواه وقد ذكر معروف الطبع حار
يابس فى الاولى الخواص فيه تلين وتنقية كثيرة وتحليل الرياح والبلغم وينفع الاورام الحارة فى ابتدائها
مع الخل ويلين الصدر حسو مائه بالسكر ودهن اللوز ويلين البطن ايضا طبعها بحسب شجرها
نشارة المتاكل منقية ولها تحليل وتجفيف كانت فى شجرها وتدمل وخصوصا على اشجارة قابضة
الطبع بارد يابس فى الاولى الخواص فيه تقوية وتلين وتجب ان تطبخ ثلثة امثاله ماء ونفع مع الزعفران من
الكلف ويدمل القروح ويمنع سيلان المواد الى العين فى الاكحال ويلين الصدر والماء المتخذ منه النوازل
عن الصدر وهو وحده بالعدس يعقل البطن ويمنع الاختلاف المرارى بزر معروف واسمه و هذا
فارسى معناه طالب الخبز كانه تشتهى الطعام اذا القى على الازعفة قبل اختيارها وفيه حرافة ومرارة يسيرة
قال جالينوس الطبع حار يابس فى الثالثة خاصته النفع من البلغم والمرة السودا ويصح السدد اضراره بالولد
اصلاحه بالصمغ العربى حرة الطرى منه الشربة درهمان وقال ماسرجويه ورق الناتخواه من جوهر البقول وبزرها
من الادوية الكبار وخاصتها انها يدر البول والحيض ويمنع الرياح الغليظة ويفتح سدد الامعا وبزرها انفع
من ورقها وفيه ملين البطن ويفع المغص الريحى والبلغمى ويزيل كهبة الدم حيث كانت ضمادا على موضعها و
ينفع ملة المعدة وينقى الكلى والمثانة ويخرج الحصاة واذا شرب نفعت من لذع الهوام ذوات السموم
هو المتريد من الاجسام المحرية نظرونه بالنضج اما التى لم يصبها الماء والتى اصابها الماء فى الحال فمحرقنان فى اذا
نقت المطفاة وهو من ثلثة فحينئذ لا يحرق بل يسحن فقط المغسولة معتدلة يابسة وخاصتها قطع نزف الدم واكل
اللحم الزايد وقال جالينوس اذا احرقت وغسلت وسحقت بالماء وخلطت بعسل وطليت على البهق ازاله وقال ان دق
الخروع وطرح فى النورة شيتها ان يحلق هو النيل وقد ذكر هو الاجاص المر الصغير المقدار ويسمى

بلاد خراسان تنشو وخاصته فى كسره سورة الصفرآ اكثر من الكبير المقدار نفط معروف منه ابيض ومنه
اسود قال ماسرجويه كلاهما حاران يابسان الى الرابعة محللان وقال جالينوس حار يابس خاصته سقيه
الامعاء من اوساخ الاخلاط والنفع من البلغم اضراره بالرية والمثانة حرة ما ابيض منه وقال الشيخ منه
اصلاحه بالكثيرا والخل الشربة وزن درهم وفى القانون للابيض معروف والاسود هو صعوة البابلى
وغيرة الخواص لطيف وخصوصا الابيض مذيب محلل ينفع من اوجاع الورك والمفاصل والازرق من
اوجاع الاذن البارد وقال ابن ماسويه اذا شرب منهما قليل بالماء الحار نفع من السعال والبرد والرياح
التى يكون فى المثانة ويسكن المغص وقال ساذوق اذا مسح به نفع من لذع الهوام وان طلى دا الثعلب
بالنفط الابيض نفعه قال ماسرجويه حب اسود منتن متعفن شبيه بالمويزج الا انه اصغر
منه وفيه عطرية وفى طعمه لذاذه وطبعه حار يابس خاصته التحليل والنفع من اوجاع المفاصل البارد
نوشادر معروف وهو نوعان طبيعى وصناعى فالطبيعى ينبع من عيون حمئة فى جبال خراسان يقال
مياهها غليانا شديدا والصناعى يحد من السخام بان نكت على راس الاتون الذى فيه السخام عشا
مسقوبه فى الوسط ويوقد عليه فما دام ما ترتفع من الدخان يخرج من ذلك النقب اسود فلا
تسد النقب حتى اذا ارتفع الدخان ابيض شد النقب فاجتمع متصاعدا الى الغضار فرفعا زابردا خذ
على شكل العصارة من النوشادر قال ابن ماسويه منقى لطيف فيه حدة معتدلة واجوده الطبيعى الخراسانى
الصافى اللون شبيه بالبلور وقال ماسرجويه حار يابس فى الثالثة خاصته الاذابة والترقيق والنفع من اللهاة
الساقطة ومن بياض العين فى الاكحال نحاس منه احمر ناصع ومنه احمر الى السواد ومنه احمر الى الصفرة وهو
القبرسى الفاضل وجنس من النحاس يقال له طاليقون الذى عليه الاولون اودته حادة حتى حدث فى جسمه
ويسمى الروسخج قابض واذا غسل كان نعم الدوآء للختم فى الاجساد واللينة وزهر النحاس وهو جسم يتولد
على سطحه الطف منه الطبع حار يابس فى الثالثة وخاصته انه يحد البصر وينفع صلابة الاجفان ويسهل الماء
الاصفر محرقه والشربة درهمان وقال جالينوس النحاس المحرق خاصته النفع من الصفرآ والبلغم اضراره بالمثانة
اصلاحه بالكثيرا الشربة درهم ودانق وينبغى ان يجتنب من ماكول حلو وحامض او مالح او دسم قد يبقى فى
النحاس ولا تشرب منها ايضا اصل نبات يشبه الكراث واجوده الكثيف الرزين العسر الابيض
العطر الذى حشيشه ايضا كثيف وحرافته وشديدة الطبع حار يابس وخاصته قبل الهندى منه بزعفر
فيحلق الشعر هو السدر وقال بعضهم هو الكنار قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته تقويه الامعآ
اضراره بالراس اصلاحه بالكثيرا ثمره العريض الورق الاخضر الشربة درهم وقال يوحنا بن ماسويه هو بارد
يابس دابغ للمعدة عاقل الطبيعة وماؤه اصلح من جمه وسويق النبق ينفع المعدة والمرة الصفرا وفقاحه
وورقه الغض الطيب للطباع فقال ماسرجويه النبق فيه اختلاف فى رطبه وعذبه وحامضه والنضج قابسه
قابض ملطف يحبس البطن والرطب تلك المنزلة والنضج منه العذب افضل قبضا وهو سريع الانحدار من المعدة
فاما ساير انواعه فتحبس البطن وكله بارد يابس فى الاولى قال وهو يشد الشعر المتساقط وينبته وفى القانون
صمغه يذهب الحزاز اغتسالا به وورقه يلين الورم الحار ويحلله قال جالينوس بارد يابس خاصه

ادرار البول اضراره بالطحال اصلاحه بالشراب خيره ما كان لوى الكبار الشربة درهم نبات بارد يابس و
خاصته الزاق الجراحات الدامية وطبيخه يخرج الحصاة ويدر البول والحيض في الخواص فيه قبض
وينفع محروقه من القروح الخبيثة ويقوم في الاكحال بدل التوتيا وهو جيد لقروح العين وانبات الاشفار
مع الناردين نخل هو شجرة التمر المعروف وجميع اجزائها قابض وقد قيل بعض خواصه في باب التمر نعام
طاير معروف يعرفه كل صياد وهو من الطيور المائية قريب الشبه بالاوز في شكله الا ان لونه احمر الى الصفرة و
اسود وابيض ولحمه غليظ وخم وبعض الاطباء يحمده ويقول انه حار دسم ينشط للطعام ويقوي الجسم ويزيد
في الباه نمس حيوان يشبه الدلق في شكله ولونه الا انه اكبر منه ومن خواصه انه يصيح كالشاهين في اوان النشو
وقال جالينوس هذه دابة خارج راسها دسم قد وهن ولظن ان العلة المسماة باليموسه وهي دموه راس
الانسان قد انشقت من اسم هذه الحيوان وقال فيه منافع كثيرة ومن خاصته انه ان مسح بشحمه موضع البهق
الاسود والجرب ازاله وشعره المحرق مخلوطا بدهن يفعل كذلك وقال ارسطاطاليس يعلق عينه اليمنى من بوله
في خرقة كتان على صاحب حمى الربع فانه يبرأ وان علقت عينه اليسرى عليه عادت الحمى اليه ولم تفارقه قال وينبغي
ان يعمل هذا والشمس في بيتها او شرفها وقال سقراطيس يسحق خرو هذا الدابة بسامع الخردل ويطلى على داء الثعلب
نفعه وقال مهراريس مرارة النمس يذاف بماء البيض ويضمد بها العين فيقطع الدمعة قال ويسعط المجنون
بوزن قيراط من دمه بلبن امراة فينفعه باذن الله نمر هو المعروف من السباع قال مهراريس دم النمر
ملطخ على العين لكل عاهة فيها فينفع قال ولحمه وشحمه جميعا يطبخ بماء الزيتون حتى يتهرا هو انفع ما خلق الله
تعالى للشرى والقروح والحرارة لطوخا عليها قال ودماغه يذاف بماء الجرجير ويبق ويدهن به الزب
احليله فيزيد في الجماع قال ومخه ان احتملته المراة بصوف نفع من اوجاع الارحام نعامة قال ابن ماسويه خاصة
لحم النعام توليد الدم العكر وهو اكثر غلظا من لحم الظبي ولحم البط قال مهراريس بيض النعام يضرب بعسل
وسمن بقر ويلقم المجنون ويجعل على راسه منه قيراطا قال ودماغه جيد لعسر البول ولمن يبول دما مداف بنبيذ من
جوز وعسل وشي من خولنجان ويشرب بماء فاتر ومخه يذاف بماء الحلبة ويقطر عليه قليل زيت ويشرب في الحمام على
الريق لوجع الكبد والجوف فينفع نسر طاير معروف قال جالينوس مرارة النسر وفراسيون وعسل اذا خلطت
جميعا وكحلت العين من ذلك مذهب بالظلمة التي فيها ونفعها وقال اطهورسفس ان علق عظم فخذ النسر
على من به وجع في فخذه اذهبه وقال محمد بن زكريا ان اخذت بيضة نسر وضربت صفرته بالبياض ومسح انسان
بذلك ذكره ثلثة ايام قوى ذكره قوة شديدة جدا ودم النسر يخلط مع دهن ويشرب لنفث الدم من الصدر و
الحلق نفعه قال مهراريس مرارته ودماغه من كل واحد نصف دانق ويقطر عليهما مخلوطين ثلث اربع قطرات
من القطران ومثله زيت ويسعط به للجذام والمرة السودا التي خالطت الدماغ فينفع نفعا بينا ان شا الله
تعالى وحده نمل مهراريس يوخذ النمل فيطبخ بزيت ويقطر من ذلك الزيت في الاذن فيذهب الدوي و الطنين
فيها وبيض النمل يجفف ويسحق بدهن ويدهن به اي موضع فيه الشعر فيسقط وان سقي انسان بيض النمل وقع عليه
الضراط فان سقي بعده كمونا كرمانيا سكن عنه قال واذا اريد ان لا ينبت الشعر تحت الاباط فيدلك ببيض النمل
الاحمر الصغار قبل ان يحتلم وكذلك يفعل بشعر العانة قال ويوخذ نمل المقابر فيسحق بالخل ويجعل على الخنازير بها

باذن الله تعالى [illegible] قال بولس هو اصل طيب الرائحة حريف ورائحته قريبة من رائحة الدارصيني وطعمه
حار يابس وخاصته التفتيح وادرار البول والطمث وورقه قابض نافع من النزلات وسيلان الدم نارنج
قال ماسرجويه هو الطف من الاترج وطبعه حار يابس وافعاله قريبة الشبه بافعال الاترج فليستامل من هناك قيل
ان قشور النارنج الرطبة اذا اعتصر سال منها ماء فاذا اطلي به صدغا المخمور ذهب عنه الصداع الشديد الحادث
من الخمار [illegible] سكبينج هو صمغ نبات شبيه بالقثا في شكله وهو كريه الرائحة حاد وقيل هو
صمغ شجرة لا منفعة فيها بل في صمغها وقد قيل ان من القنة نوعا يستحيل فيصير سكبينجا قال جالينوس الخالص
من السكبينج يحل بساعة يلقيه في الماء قال ويشبه اذا كانت بيضا وهو نوعان اصلي مستحيل من القنة و افضلها
وهو المستعمل ما كان اكثف واصفى واشد تكرزا خفيف الوزن خارجه ابيض وداخله احمر وخيره المجلوب من اصفهان
قال والسكبينج المعمول من القنة ليست له رائحة السكبينج ولا ينحل في الماء قال ابو جريج انه حار لين وجوده ما يجف
منه وقرب من البياض واحسنت رائحته ويكون قريبة من رائحة الانجدان وقال جالينوس طبعه حار يابس خاصته
النفع من نزول الماء في العين اضراره بالمثانة اصلاحه بالانيسون خيره الاحمر الصافي الشربة درهمان وفي القانون
حار يابس وخاصته التحليل والتلطيف والتسخين والجلاء وينفع من الفالج وانواع اوجاع المفاصل الباردة
والصرع وظلمة العين كحلا وهو من اصل ادوية النازل في العين قطورا ويسقي الصدر ليقوي ويخرج الاخلاط
النتنة ومن الحميات الدايرة ومع السموم القاتلة ولسع الهوام سليخة هي لحا شجرة قريب من الدارصيني في هو نافع
كثير من الاحوال وهي اصناف فصنف منه احمر طيب الطعم والريح وصنف يشبه طعمه طعم السذاب وصنف اسود
الى الحمرة شبيه الرائحة بالورد وصنف اسود كريه الرائحة رقيق القشر متشقق وصنف الى البياض كريه الرائحة
وصنف دقيق الانبوب اجوف وقيل قد يوخذ شي شبيه بالسليخة يستعمل الى الدارصيني وقيل قد يوخذ على
شجر الدارصيني سليخة بهذه الصفة بما كان متصلا بالدارصيني مثله واجوده الاحمر اللون الصافي الاملس العود
الغليظ الانبوب الدقيق الثقب المكتنز الممتلي الذكي الرائحة يلدع اللسان ويقبضه والاسود ردي والمستعمل
لحاوه ولا خير في خشبه وقال جالينوس السليخة حارة يابسة خاصتها تقوية المعدة والكبد والنفع من وجع الصدر
وقروح الصبيان اضرارها بالامعاء اصلاحها العطرية الحمر التي تضرب الى السواد الشربة خمسة دوانق قال
وبدلها مكان الجزاين منها نصف جزء من الدارصيني قال وفي القانون محلل للرياح الغليظة ومقوي للاعضاء و
يحلل الاورام الحارة والباردة في الاحشاء وينفع في ادوية العين ويدر الحيض والبول وينفع في ادوية العين ويدر الحيض
والبول من اوجاع الكلى والمثانة وقال محمد بن احمد ومن خاصتها النفع من سم العقارب والحيات سعد
اصل نبات يشبه الكراث غير انه اطول وادق واصلب وله ساق طولها ذراع واكثر وفيها اعوجاج يشبه
بساق الاذخر وعلى طرفه اوراق صغار وبزر واصوله كانها زيتون منه طويل ومنه مدور متمسك بعضه ببعض
سود طيب الرائحة فيها مرارة وينبت في اماكن عامرة وارض طينة رطبة واجود السعد ما كان ثقيلا كثيفا عسر الرض
حسنها طيب الرائحة مع شي من حدة قال جالينوس السعد حار خاصته النفع من اوجاع الاسنان وسدد الامعا اضراره
بالرية اصلاحه بالانيسون خيره الكوفي البستاني المايل الى الحمرة الشربة درهمان قال محمد بن زكريا اذا دلك الذكر
بدهنه وادیم ذلك قوى الذكر وزاد في الباه زيادة عظيمة وقال ماسرجويه خاصة السعدان ينفع من وجع المثانة

البارد ويفتح افواه العروق ويطيب النكهة واذا اكثر منه احدث الجذام وقال ابن ماسويه هو مسخن الكبد والمعدة
ويزيد في الحفظ ويخرج الحصاة وينفع من الحميات العتيقة ويدر البول والطمث وقال ارسطاطاليس من
مضغ حبات سعد على اثر الشراب ذهب عنه رائحته سندروس اختلف في ماهيته فبعضهم يقول انه
صمغ شجرة في ارض الهند وقال غيره هو صمغ شجرة الصاح قال محمد بن احمد هذا ليس بشي وليس هو بصمغ بل هو يخرج
من عين ينبع ببعض سواحل بحر الهند فيخرج من بطن الارض كما يخرج النفط والقار فاذا جرى في البحر
جمد والقته الامواج الى السواحل فيؤخذ هذا اصح ما في السندروس اذ خبرني بذلك رجل من علماء الهند
وبعضهم يرى ان حيوانا يسمى الاعرس هو له فيخرج من ساعته وزعم قوم انه من البحر المحرق فيخرج من حرارة
الشمس فيلتقط ما قرب اليه من الامر وهو رطب فيقطعونه على ما احبوا من الشكل ويلبسونه بكمية اللولو فاذا
ليقطعوه لوقوع نضوب الالوان فلذلك يوجد مختلفا في لونه وقال بعض المتاخرين وهو موافق لما قاله
محمد بن احمد وهو الصحيح ان السندروس ويخرج من عين في واسط البحر بارض الهند تفور حرارة وهو على مثال
العسل الماذي صفا وهو في غاية الحرارة فاذا صار على وجه الماء برد وينقطع سندروسيا فياخذه الغطاصون
واصحاب السفن ويخرجونه من الماء الطبع حار يابس في الثانية الخواص فيه قبض ويحبس الدم ويجفف
البواسير ويمنع دخانه النوازل ومنفعته في تسكين وجع الاسنان عظيمة جدا وينفع الاسهال المزمن وفيه
قوة مهزلة [illegible] هو كبل دارو وهو قطع اصول ملتمسة من اجل عليها متربة عنها ومنه ذكر وانثى والذكر
اقوى قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته انه يسهل الدود والحيات في البطن ويخرج الجنين اضراره بالكلى
اصلاحه بالشيح الارمني خيره الاسود الكبار الشربة منه اربعة دراهم قال وبدله اذا لم يوجد بيته النسرين وقال
بولس له قوة مجففة من غير لذع تدمل الجراحات [illegible] هو قشور السروج قال ماسرجويه طبعه بارد جدا وفيه
فيه شيء من اللدونة وفيه شبيه القوة بالافيون والسح وخاصته جلب النوم والتخدير وطبيخه اذا امزج بالشراب
جابه سكر شديد [illegible] هو المسك وقد ذكر [illegible] قال ابو جريج هو لبن شجرة في احدى السوعات
نسيل منها واجوده ما كان ابيض يضرب الى الزرقة كانه قطع الصدف رخوا المكسر سريع التقيب وهو المجلوب
من جبل اللكام وما خالف هذا فهو ردي مثل الحرمقاني الاسود اللون المستدير الشكل الصلب المحرم قال وقوة
السقمونيا لا ينكسر الا بعد ثلثين سنة والى اربعين الا قد صلح بالشي المصلح له فان ذلك يكسر قوته اذا طال
مكثه وقال ابن ملسه هو صمغ سهل المفرك يتحلل بالماء سريعا فيصير مثل اللبن تشبه لونه لون القرن المنحوت واجوده
اعظمه قطعا وابيضه واصفا وابرقه وهو الذي ليس فيه تراب حسن حفف واذا سحق صار اعبر اللون فان اصابه ما
صار مثل اللبن وقال في القانون هو عصارة شجرة لبلابية والاجود في الاستعمال ان تشوى في التفاح ويخلط
بالكرفس فيذهب غايلته جالينوس الطبع حار يابس في الثالثة وحرارته اكثر من يبسه خاصته اسهال المرار
الاصفر اضراره بالامعا اصلاحه بالانيسون والدوقو وقال آخرون بالكثيرا خيره الازرق الانطاليه الرقيقه
الشربة ربع درهم وقال ابن ماسويه هو عدو الكبد والمعدة واصله اذا شرب واسهل وطبيخ اصله ايضا وعصارة
اصله مخلوطة بدهن الورد والخل وينفع الصداع المزمن طليا على الراس وهو مكرب مغثي يذهب شهوة الطعام
ويعطش قال محمد بن احمد لا ينبغي ان تنعم سحقه لانه يلصق بخمل المعدة حتى يستفرغ استفراغا كثيرا ويضعف

49

ول
حتى يكاد ان يتلف فاذا انقع في الماء حتى يصير كاللبن ويحل كان اجود في الاستعمال ومن اخذ منه وتينا
نصف درهم امسك طبعه واكرب وعرق عرقا باردا وربما انبعث اسهاله بافراط قال واذا احتملته المراة
اسقطت والسقمونيا العتيق اذا شرب ادرار البول ولم يسهل وان احتمل ادر الطمث واحدر الاجنة الموتى
وقيل ان اصل شجرته اذا شرب منه وزن مثقال اسهل بلغما وقال المطبري ان اخذ انسان السقمونيا
فسحقه مثل الغبار وبله بالماء وطلى به الحشفة وجامع لم يولد من ذلك الجماع ولد سكر العشر قال ابو
جريج هو من نفع على النبات المسمى وفيه حلاوة مع مرارة وعفوصة وقال ابن ماسويه انه يشبه الزنجبيل وفي
القانون من واقع على العشر فمنه يماني ومنه حجازي الى السواد وهو جلا مع عفوصة فيه قال ابن ماسويه طبعه
حار وفيه قليل يبوسة وخاصته النفع من الاستسقاء والمعدة والكبد والرية وبعد البصر سورنجان قال في
القانون هو اصل نبات له ورد ابيض واصفر وينفتح واول ما ينفتح الانوار في سفوح الجبال وفي الروابي وورقه
لاطي بالارض واجوده الابيض داخلا وباطنا الصلب المكتنز والاحمر والاسود رديان وقال ابن ماسويه اصل
نبات يستقبل الامطار في الخريف وهو صنفان ابيض واحمر فالابيض دوا والاحمر ردي ويباع منه على انه اللعبة
البربرية وقال بعضهم انواعه ثلثة ابيض واحمر واسود فالابيض هو المستعمل دوا والاخران رديان قال جالينوس
الطبع حار يابس خاصته سقيه المفاصل وتحليل اوجاعها اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا خيره الابيض النقي الشربة
درهم واحد قال بولس الماء الذي يغلى به يسهل وهو ردي للمعدة وفيه رطوبة فضلية وينفع النقرس ويسكن
وجعه ضمادا والاكثار منه يصلب الورم وهو يزيد في الباه وبدله في اوجاع المفاصل ورق الحنا مثله وصف
شله مقل ازرق وقال محمد بن احمد النساء تشربه للتسمين القوة من السنبل وهو اوراق وقضبان كالشامم
وله زهر منفرك في بلاد الهند في مياه يستنقع في اراضي جمة فيقوم على وجه الماء كالنبات المعروف بعدس الماء
من غير تعلق باصل وقد تشد على المكان يحيط ويجفف وليس هو بورق الناردين ولا فيه قوة دهين
الاقحوان ودهن الزعفران واجود الحديث الضارب الى البياض ورائحته ساطعة ناردينية ولا يكون
متكرجا ولا مالحا ولا مسترخيا وقال محمد بن احمد الساذج نوعان منه الهندي وهو في شكل ورق الاس ملونه
وفيه عطرية وقد عدم ذلك منذ سنين ولم يجلب من ارض الهند شي البتة لا الى العراق ولا الى الشام ولا
الى مصر ومنه الفارسي هو العريض كارجل البط وهو الذي اليوم في ايدي الناس ويستعمل ونوع آخر من الساذج
هو الرومي قال وقد نقطته بيدي وجمعته وهو يشبه ورق الاس الصغير الورق وورقه يضرب الى الغبرة
والبياض ليس بحسن الخضرة وهو عطري يقوم مقام الهندي وقال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع
من المعدة والكبد اضراره بالمثانة اصلاحه بشراب السفرجل وقال بالمصطكي خيره ما جلب من الهند الشربة درهما
وقال له وزنه سنبل وقال ماسرجويه هو دواء جيد للاورام الباردة ومدر للبول [illegible] دوا رومي وطبعه حار
يابس الى الرابعة وخاصته احراق الجلد والنفع من اللقوة سعوبوطان حب منه بماء السلق ويزيل اورام الاحشا
ويهيجها [illegible] شجرة معروفة كبيرة في طعمه حدة ومرارة كثيرة وحرافة يسيرة وعفوصته اكثر من المرارة وطبعه حار
في الاولى يابس في الثانية وقال ماسرجويه لا يعرف فيه حرارة ولا حدة ظاهرة ولكنه ممتزج من الحر والبرد وقوة
الارض والماء وزعم عتيق الشربة منه مسحوقا وزن درهم وقال بولس ورقه وجوزه قابضان وهو محلل

للرطوبات وجوزه اقوى من ورقه وفي القانون ورقه وجوزه وقضبانه اذا كانت طرية لينة يدمل الجراحات
وينفع النملة والحمرة وخصوصا مع دقيق الشعير وجوزه وورقه جيد للعتق ضمادا وطبيخ جوزه ينفع السعال
العتق وعسر النفس بالشراب وبالخل يسكن وجع الاسنان وورقه بالطلا ينفع عسر البول ويذهب البهق و
بدله نصف وزنه قشر الرمان ووزنه انزروت احمر سقوردبون هو الثوم البري وهو اصغر بكثير من
البستاني له ورق وساق متطاول عليه زهر ابيض وطبعه حار يابس الى الرابعة لطيف مفتح جلا وقد ذكرت
في باب الثوم سك السك الاصلي هو الصيني المتخذ من عصارة الاملج والآن تماعر ذلك فقد يتخذ من
العفص والبلح على نحو عمل الرامك وسك المسك ويسمى السك الطيب هو بعينه السك الاصلي اعني
عصارة الاملج اذا كانت مطيبة بالمسك قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من الخزن ومن وجع
القلب اضراره بالامعا اصلاحه بالصمغ خيره ما جود عمله وعمل فيه المسك الشربة منه نصف درهم
قال محمد بن احمد للسك فضايل جمة وذلك انه يقوي القلب والمعدة والاحشاء ومطيبه افضل واكثر ما
تحليلا واذا انقع ولم مع الشراب السفرجلي او شراب التفاح كان ابلغ في ذلك ويقطع الغثيان الرطوبي و
يمنع الاسهال والقي ولو ضمادا قال وفيه خاصية اخرى وهي انه متى وضعت المراة مثل الحصاة من
السك في فم الرحم وجامعها لم تعلق ولم تحبل ما دام السك في فم الرحم وقد يستعمله النساء اللواتي يكرهن
الحبل فيحمدنه سرطان نهري معروف قال جالينوس السرطان النهري طبعه بارد رطب خاصته النفع من قروح
الريه والسل اضراره بالمثانة اصلاحه بالطين القبرسي خيره ما عظم منه واوى الما العذب الشربة من
مايه عشرون درهما وقال يوحنا بن ماسويه خاصة السرطان النفع لنهش الحيات والعقارب وان الايل
اذا نهشته الحية عند اكلها بارد فاكل السرطان فلا يوثر سمها فيه وقال بولس ان سحق السرطان النهري وضمد به
جذب الشوك داخل السهام وقال الطبري ان علق عين السرطان على من به رمد ووجع عينه سكن
وقال سطواليس اذا احرق السرطان وسحق ووضع على الاورام الحاسية ملدها قال ورماده اذا اكتحل نفع
الماء النازل في العين والله اعلم سرطان بحري السرطان البحري ليس هو سرطان يوخذ من البحر كما من النهر
حايل هو ضرب منه خاص حجري الاعضاء كلها وهو ضربان احدهما مجوف شبيه الشكل بالسرطان المعروف
والاخر ايضا شبيه لكنه مصمت غير مجوف ويسمى سكنه بالفارسية وقال محمد بن احمد من خاصية السرطان البحري
انه يكون حيوانا ثم ينقلب حجرا بعد ذلك قال وقد رايت انا منه ما قد صار حجرا بعد ان كان حيوانا وما
غوص فاخذ وقد صار نصفه حجرا يابسا والنصف الاخر بعد حيوانا متحركا قال بولس هو بارد يابس
واذا احرق صار الطف ويذهب بالكلف والنمش ويجلو الاسنان ويجفف القروح واذا اخذ طريا
وضمد به لسع جميع الهوام نفعه سدر هو ورق شجرة النبق وقد ذكر في النون سراج القطرب شجرة
بالشام يقال له بالهوناسه وحيشا ويسميها اهل الشام سراج القطرب وهي احد اليباريج ولقد بالليل مثل
السراج افترى من بعد كانها سراج وكلما دنا الانسان منها خفي ضوءها ولم يرها البتة وهي ببلاد الشام كثيرة
جدا ولاسيما بجبال بيت المقدس وقال محمد بن احمد المتولي لقلعها يهلك لوقته ومن اراد قلعها فيطلبها
فاذا راى ضوءها قصد اليه ولا يزال يدنو منه ويتحرى مكانه حتى اذا بلغ بحيث ضوءها يكاد ان يخفي فليلقي

اليه

اليه كومة من رماد وينصرف فاذا كان بالغداة ياتي الى ذلك المكان ويطلب الرماد الذي القاه فاذا وجده
حفر حوله حتى يصل الى اصل تلك فيربطه بحبال ويشده في عنق كلب جايع كان معه لذلك ثم يدعه و
يتباعد عنه ويريه الخبز ويدعوه فان الكلب عند يجذب الشجرة ويقلعها فعند ذلك يخر الكلب ميتا
وزعموا ان الكلب متى قلعها صرخ صرخة شديدة يهلك منها ايضا من تولى الشجرة فياخذها اخر بعد ذلك
ويستعملها فلا حيل ذلك لقلعها بالكلب وقال في القانون هو نبت من الزوفا قال جالينوس المستعمل منه
بزره وهو حار يابس في الدرجة الثانية وخاصته النفخ وادمال القروح والنفع من نفث الدم ونزفه قال
وعروقها اذا انقعت في دهن من الادهان اربعين يوما في اوايل الصيف وكل من يمسح وجهه بهذا الدهن
يكون محبوبا مقبولا مقضي الحاجة عند العظماء والاكابر قال ومن اخذ من بزر سراج القطرب وزن
ثلثة دراهم بشراب اسهل الخام والبلغم وكان نافعا للمشايخ ولمن به ضعف شهوة الطعام وعرق النسا
ولاصحاب الجذام والاستسقاء وقال وبدله الشوكة اليهودية سلخ الحية ذكر في باب الجيم صاد اورن هو عصارة
تسيل من عروق شجرة الجوز ومن اصلها سودا فاذا صارت مفارقها يبست وجفت فاخذت واستعملت قال
بعضهم هو صمغ شجرة الجوز ولم يثبت الطبع بارد يابس خاصتها حبس الدم ومنع بعضهم هو صمغ شجرة الجوز فلم يثبت
الطبع بارد يابس خاصتها حبس الدم ومنع انتشار الشعر بخاصية وبدلها وزنها ملح هو وبدلها وزنها اصول
القصب والله اعلم سكالن هو المنخوش سنبلة هو الفاشرشر وقد ذكر وقال العسكري هو البلوط
الذي لا يحمل وخاصته انه من اخذ منه قضب السيسنبر هي الافاعي فانها لا توذيه وان نشلم يحك فيه
سمسم هو شجرة الكندر واسمها هذا هندي وهناك تعرف بهذا الاسم وقد ذكر خواص الكندر في الكاف سكرمسه
نبات ورقه يشبه ورق الآس في وسطه خاتمة شبيهة بالعين يشبه حي العالم الكبير وطبعه حار يابس خاصته
النفع من صلابة الطحال وقال بعضهم اكثر استفراغه للخلط السوداوي سنا نبات معروف وله اوراق
تضرب الى السواد يجلب من الحجاز وهو الجيد ونوع آخر منه يجلب من كرمان وهو دونه بكثير قال جالينوس الطبع
حار يابس خاصته اسهال الخلط البلغمي اللزج وقد يسهل الصفراء والسودا ايضا وينقي الفضول الباردة الغليظة
ويحلها اضراره بالمثانة اصلاحه بالهليلج الاصفر خيره ما جلب من الحرم الشربة عشرة دراهم وقال الراهب هو بارد
يابس وخاصته اسهال الصفراء برفق وينفع من الحكة وقال بعضهم اكثر استفراغه للخلط السوداوي وقال محمد بن احمد
من اصر الادوية للريح الحارة التي يعرض في المفاصل سبستان ثمرة معروفة في عناقيد خضراء ما دامت فجة
اذا انضجت فاذا يبست صارت مايلة الى السواد قال بولس فشجرة السبستان اصغر من شجرة الاجاص وهي في
القوة قريبة من القوة الطرفا قال جالينوس السبستان حار رطب خاصته اسهال المرة السودا اضراره بالكبد اصلاحه بماء
العناب خيره الحديث الصقلي الشربة ثلثون عددا وقال ماسرجويه هو بارد رطب كثير الرطوبة والقروحة ملين للطبيعة
بلزوجية يسكن الحدة مولد للبلغم وقال ابن ماسة ماؤه ينفع السعال ويلين خشونة الصدر وينفع الطحال و يسكن
وجع الاسنان وقال بولس شجرته مقطع جالي من غير تجفيف وفيه شي من قبض ايضا والماء الذي يغلى به اذا
شرب نفع الطحال وثمرتها ولحاها قريبا القوة من قوة العفص ورماد الشجرة اشد تجفيفا سيس قد البلح و
قد ذكر سيموان هو قرة العين وقد ذكر في القاف سيدمرد هو المسمى بلسان الفارسية سپيد سلم ملوك شجرته

التدبين

قريب من ذراعين وورقه يشبه ورق الخوخ وهو من البقول الماكولة مطبوخا وطبعه بارد رطب وخلصه
واكثر ما يزرع باصفهان ... وهو نوعان ابيض ويسمى الآزاد والاسمانجوني وقيل نوع آخر وهو الاصفر
فيه بستاني ومنه بري قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من وجع الطحال اضراره بالكثير اخيره
الدقاق الحشيب الشربة ثلثة دراهم قال وبدله الراس الطيب الرائحة وقال ابن ماسويه الابيض حار يابس و
الاسمانجوني اقل حرا من الابيض وقال ماسرجويه السوسن ضروب كثيرة وفيه قوة ممتزجة في الحر والبرد ولكنه
الى الحرارة ماهو وقال في القانون البستاني فيه ارضية لطيفة قد اكتسب مرارة وفيه مائية معتدلة المزاج
والبري اشد تسخينا وتجفيفا الخواص اصله جلا لحفف مسخن وهو لطيف الاجزا جدا منقي منضج الانواع العال
وبري من المعض وقال جالينوس السوسن حار كثير التسخين لطيف لان زهرة الطف وهو شديد التحليل و
الليين واصله ينفع من حرق الماء الحار وطبيخ اصله ينفع من وجع الاسنان ومضمضه واصله ولاسيما الايرسا
ونافع من نفس الانتصاب ودهنه ردي للمعدة واصله المطبوخ بدهن الورد انفع دوا للامراض الرحم ودهن الاير
كذلك واصله يفتح افواه البواسير قال محمد بن احمد وافضل ما في السوسن الاسمانجوني انه يحل الماء الاصفر
من البطن ويخرجه بالاسهال والبول اذا سقي من طبيخه او منه والشربة منه وزن درهم مدقوقا منخولا بسكر
قال وقد ينفع من سموم الحيات والعقارب اذا شرب منه مثل ذلك ... هو في قوة الحاشا والبري
اقوى طبعه حار يابس في الثالثة وخاصته التحليل والتلطيف وحل الرياح من اوجاع المفاصل ودهنه
ينفع الصدر والرية قال ابن ماسه مضغه نافع لوجع الاسنان وهو يدر البول والحيض ونافع الكبد والمعدة
قال جالينوس في السعتر خاصته النفع من المعض الشديد وسقم المعدة اضراره بالرية اصلاحه بالانيسون خيره
الصغار الورق الاخضر الشربة ثلثة دراهم وقال ابن ماسويه خاصته انه يحد البصر ومع الزيت مذهب البخر كلا
... هو الانجدان الرومي يشبه الانجدان لكنه اطول منه قليلا واشد بياضا وهو قريب الشبه
في الشكل بالكاشم وايضا بالزوفرا ويفارقهما بالرائحة فان رائحته رائحة الانجدان وقال ابن ماسويه هو الكاشم
البري وطبعه حار يابس في الثانية وخاصته التحليل والتلطيف وبزره يسكن الاوجاع الباطنة ويذهب البلغم
وهو ينفع الصرع جدا ويحلل المعض الريحي ويسهل الولادة وينفع اوجاع الكلى وعسر النفس والسعال المزمن ...
قال ماسرجويه حب في مقدار الفلفل وفي وسطه بزور صغار وطبعه حار يابس وخاصته التحليل والاذابة
وقال الشيخ ابن تلميذ البغدادي هو حب بقدر حب الفقد ... هو الياسمين وقد ذكر في الياء سمكة
... حيوان شبيه بسام ابرص في الشكل والهيئة صغير الجثة بقدر طول الاصبع وادق منه يسمى بمكة وليست
من جملة السمك ولها يدان ورجلان ولها مخاليب مثل السقنقور وهي تظهر في عين بيلة صيدا من بلاد
الشام وهي بين صور وطرابلس في كل سنة مرة واحدة في اوان العنب اياما معدودة ويكثر حينئذ بحيث
يوخذ منها شي كثير وتملح ملحا ويجفف في الظل وقيل يباع خمس او ستة منها بدانق مغربي وطبعه حار يابس و
خاصته في الانعاظ والتهيج وتصليب القضيب وتكثير الشهوة اوفر وازيد من خاصته السقنقور في هذه المعاني
والحد منه والشربة واحدة واسان منها يسحق ويحسى في صفرة البيض النيمبرشت او ماء اللحم فوثر اثرا عظيما وليس بحران
يستعمل منها اكثر من اثنين فانها توتر العصب وهيجان الشهوة فيبالغ شاربها في كثرة الجماع ولا يقدر ان يمسك

عنه

عنه الى ان يسقط قوته اصلا او يموت ... قال عبدوس في تذكرته هو بزر السلمقات وقريب
القوة منه وفي بعض الكتب القديمة انه اذا نقع السقنقور به في لبن الماعز الحليب وشرب منه نفع الامراض
السوداوية كلها حتى الجذام وهو انفع دوا للقوباء واذا سحق بالخل ... هو حشيش السوس وقد
ذكرا حواله في باب السوس ... هو ضرب من العنصل الا انه اصغر منه في الشكل ولا يكون
في وسط لسان كالعنصل وهو الذي يسمى بالري ... وقرون كندل وريحان والطرم كتابد وقال بعضهم هو
غير ضرب من العنصل وانما هو نبات ينبت في المكان الكثير الفي وهو اصله وقيل غير ذلك الطبع حار يابس
وليس فيه كثير حرارة وخاصته النفع من الطحال وهو مما لا نظير له من ادوية الطحال وقيل انه اذا طبخ ورقه
بالخل وليتخذ منه سكنجبين ويتناول اربعين يوما اذهب الطحال فضلا عن الصلابة الحادثة فيه وينفع الير قان
ويفتت حصاة الكلى والمثانة قيل انما سمي بذلك الاسم لا سقولوفندريون اسم حيوان بحري وفقندريون معناه لا
طحال له اي يجعل هذا الدواء المتحول اليه لا طحال له مثلا وهذا اسم سرياني ... هو الحرمل الابيض
وهو يزرع في معظم الحرف الا انه ليس له جفافته وورقه لانه في الطعم ايضا من الحدة والحرافة ما للحرف وطبعه
حار يابس في الثالثة حريف حاد وخاصته النفع من السموم كلها ... ويسميه بعضهم سعلمقيل بولس سميت
بهذا الاسم لينفعها للسعال ولضيق النفس وعسره وهي انفع دوا لهما وطبعه حار باعتدال ففيه حرافة
وفيه حرافة وخاصته تحلل الدبيلات وتحليلها في ابتدائها وينفع في ادوية المحدة للبصر ...
قال بولس السوس له مزاج فاتر رطب وفيه شي من القبض واصله لطيف الاجزا جدا وقال جالينوس الطبع
حار يابس خاصته النفع من وجع الكبد اضراره بالطحال اصلاحه بالورد حمرة الدقاق الحشب يعني الفروع الشربة
درهمان قال وبدله رب التوث وقال محمد بن احمد رب السوس هو ضد رب السبيب لان هذا يلين الصدر
والحلق وذاك يخشن لهما وقال في القانون اصله معتدل فان ضرب الى شي ضرب الى حرارة ورطوبة وينفع
الطرف وعصارته اقوى وينفع الرية والحلق ويسكن العطش وينفع حرقة البول وقروح الكلى والمثانة
والحميات العتيقة وقال ابن ماسويه رب السوس قوة في اصلاح الادوية الحادة ولذلك يلقى في الادوية
المركبة وقال وحشب السوس حار يابس وفيه مرارة وقبض وتحليل وطبيخ اصله ينفع المعدة وخشبه ينفع
من ربة قال محمد بن احمد بزر السوس لا يوخذ في شي من السوس الا بالبصرة ونواحي فارس وهو اقوى
من اصله وخشبه ويوخذ بان سرافيون بحدة ويلقيه في معجون الكاسكبينج ... قال جالينوس اذا
احرق الاسفيداج تغير واستحال فصار منه السيرخ وهو دوا الطف منه ولكنه ليس هو ايضا مما يسخن وهو
بارد يابس وخاصته النفع من النزوف بقوة وقال بعضهم هو اقوى من الشادنج واذا وضع بقرطاس على
حرق النار نفعه ... وفي بعض النسخ سوقون وقيل انه ضرب من اللفاح وقال بعضهم هو حي
العالم وقيل غير هذا وهو نوعان صخري وغير صخري الطبع بارد يابس وفيه رطوبة حارة معتدلة ولطف
ولكن الغلبة للبرد واليبس وفيه ايضا الزوجة عنصلية وله حلاوة ما في طعمه ولا يحتاج له وخاصته النفع من
خشونة الحلق والمنع من نفث الدم وينفع اوجاع الكلية والتسحج ... هو الكرفس البري وقد ذكر بعض
خواصه عند ذكر الكرفس في الكاف ... معروف ويوخذ ثمرته مجتمعة كعنقود ويكثر صغير الحب وهو

ق
انواع فمنه خراساني ومنه شامي وهو اصغر حجما من الخراساني احمر عفصي فمنه صنف شديد القبض يسمى سماق
الدباغين قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته النفع من التهاب الصفرا والسحج اضراره بالكبد اصلاحه
بالمصطكي خيره الاحمر الحديث الشربة خمسة دراهم قال بولس والسماق الذي يستعمله الدباغون هو ورق
شجرة وانما يستعمل الاطباء ثمرته وقال محمد بن احمد الدباغون عندنا يدبغون جلود الغنم بورق السماك
فاي مثل الادم وقال في القانون بارد في الثانية يابس في الثالثة وهو يصلح الماء يصلح له الاقاقيا والورد طبيخه
المقوم يصلح لما يصلح الحصض الخواص يمنع تحلب الصفرا الى الاحشا ويدفع المعدة ويقويها ويسكن العطش و
يعقل البطن والطمث قال محمد بن احمد وصمغه نافع من الجراحات التي تنبت اللحم فيها ولا يندمل ويحق ويقلع فيها
الريق ومن عليها فينشفها ويدملها ويقطع البواسير ايضا اذا ذر عليها او السماق المعروف بسماق الدباغين
اذا طبخ به او غسل الشعر بذلك المسودة قال جالينوس وبدله اصل الحماض سلق معروف وهو نوعان
احدهما المعروف والاخر اسود لشدة الخضرة وهو الحقيقة مركب القوة قال ماسرجويه هو حار يابس في الاولى
وقال غيره هو بارد يابس وقال بعضهم حار رطب وقال غيره بارد رطب ولا شك ان في اصله رطوبة وفيه
البورقية واذا طبخ الخل به ترتيب في الماء فصار غسالا اذا حرارة لطيفة وفي جرمه بارد الخواص فيه
نفسح وتحليل وتليين في الاسود منه قبض وجمعه ردي الكيموس قال ماسرجويه اذا اسعط بمائه مع
مرارة الكركي فيذهب وقال ابن ماسويه ماء اصوله ورقه يبري الابرية التي تكون في الراس ويطلق
البطن واصله ردي للمعدة مغثي وماء المسلوق يحقن به يخرج الثفل سذاب نبات معروف فمنه بستاني
ومنه بري واجوده البستاني ولا سيما النابت حول شجرة التين والبري اشد سوادا من الحرمل وهو احر و
اسس قال جالينوس الطبع السذاب البستاني حار يابس في الثالثة خاصته النفع من غائلة السموم والصرع
اضراره انه يقطع الجماع اصلاحه بالانيسون الشربة منه ثلاثة دراهم قال محمد بن احمد حتى الشربة منه درهما
فقط وقال جالينوس ايضا في بزره انه حار يابس خاصته النفع من عرق النسا اضراره انه يقطع المني ويفسد
ويحرق اصلاحه بالكثيرا والعسل خيره الرزين منه الشربة وزن درهم قال ومن خاصته ان عصارته تحد
البصر وقال ديسقوريدوس في كتاب السموم من اكل كل يوم سذابا بريا على الريق لم يخف من اكل السم في طعام
ولا شيئا من الهوام قال محمد بن احمد اذا اسعط بعصارة ورق السذاب البري ازال الصرع وقال في القانون
هو محلل مقطع والبري منه اذا دق وجعل على خنازير الحلق والابط حللها والصمغ اقوى في ذلك والنوع
يستفرغ ان فضول البدن بالادرار واكله ينفع النافض والله اعلم سرخس هو القطف قال جالينوس الطبع بارد
رطب خاصته ينفع الامعاء ويفتح السدد ويطفي الصفرا اضراره بالمقعدة اصلاحه بالسكر والماورد خيره
ما كان بستانيا رزينا الشربة منه خمسة دراهم وقال حنين اكل السرمق ينقص من المني ويمنع من الباه
وقال ماسرجويه ينفع الاورام الحارة اذا دق ووضع عليها وفي بزره قوة مغثية مهيجة للقي وفيه ايضا قوة ملينة
لاصحاب الصفرا ينفع من اليرقان السدي وقال ابن ماسويه للطبيعة بطي اللبث في المعدة سنبل معروف هو
شجرة صغيرة الى السواد طيبة الريح يجلب من جبل يعيد من الهند متصلا الى جهة الشام ويسمى لذلك هذا السنبل
السوري لان سوريا هو الشام وهو نوعان هندي وهو سنبل الطيب ويسمى ايضا سنبل العصافير ومن الهندي

صنف

صنف يسمى غنغيطس ينسب الى غنغس وهو نهر ومنه صنف يسمى الناردين ومنه صنف يسمى الاقليطي وهو الذي
يسمى سنبوشد ويجري صغيرة يقلع بطيها ويخرج وقد يغش بنبات يشبهه والفرق بينهما بان ذلك النبات
زهم الرائحة ومن الناردين ضرب جبلي ورقه كورق العصفر وكذلك اغصانه لكنها اصغر ليس غيرشا بكثرة
كثير الاصول اثنان او اكثر وليس له ساق ولا ثمرة ولا زهرة وقال ديسقوريدوس اجوده ما وفر شعره وكان
الى الشقرة طيب الرائحة كالسعد صغير السنبل يحذي اللسان والهندي اضعف واطول واكبر سنبلا ملتف زهم الرائحة
كالسعد صغير السنبل يحذي اللسان والهندي اضعف واطوله واكبر سنبلا ملتف يعفر الى سرعا تحليله لتنقية وينشر
عنه غبارا اسود ويغش بان يطبخ بعد النفع في ماء حار ثم يثقل بالاثمد ثم يباع ويدل عليه بياضه ونحله وضعفه رائحته
وطعمه وقوته والاسود الهندي خير من الاحمر واجود الناردين الطيب الرائحة الكثير الاصول الممتلي الذي لا يتفرك
واما الذي له ساق الى البياض فليس بشي وخصوصا الزهم الرائحة وقال محمد بن احمد الناردين سنبل عجيب قوي الفعل
وليس كل الاطباء تعرفه ولا كثير من الصيادلة لانهم يعرفون السنبل المجلوب من الشام ومن انطاكية والكام وهو
عيدان تودي الطعم الاسارون وعليها الحادر احمر ويزعمون انه الناردين وليس الامر كما يزعمون قال
جالينوس في سنبل الطيب الطبع حار يابس خاصته النفع من البلغم ووجع المعدة اضراره بالكلى اصلاحه بالكثيرا خيره
الذكي الرائحة الشربة درهم وقال في الناردين الطبع حار يابس خاصته دفع ضرر السموم والنفع من الفالج واللقوة
اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا او النعناع خيره ما مال منه الى الحمرة الشربة درهم وقال ابن ماسويه في الهندي قبض
كثير وحرارة اقل وخاصته تقوية الكبد والمعدة والصدر ويمنع النوازل ويقوي الدماغ وينفع جميعها من اليرقان
ويحبس الرعاف المفرط من الرحم والناردين اقوى في ذلك قال وبدله الاسارون والادخر سقنقور دابة شبهه
بالورل لا توجد الا بصعيد مصر في جوف النيل خارج الماء والذكر من هذا الحيوان له قضيبان فاذا كان وقت
هيجانه في الربيع يخرج من الماء ويثور وكل حيوان يجده مما هو قريب من شكله فضلا عن زوجه وهو كثير الفساد جدا
شديد النبق ولا ينتفع باكله الا اذا كان ذكرا وصيد في ايام هيجانه ولا سيما حال نزوه وسفاده فلذلك يصيدونه
ويحصون تقريب موضعه ويترصدون نزوه فاذا انزا زوجه او اي حيوان صادفه في تلك الحال يرمونه ويأخذونه
فان لم يوخذ كذلك لم يحصل له اثر فيما يتوقع منه في امر الجماع لان له خواص اخرى غيره قال محمد بن احمد خاصية
السقنقور الذكر في تهييج الشهوة وامر الباه عظيمة وهو يفعل ذلك في جميع الاقاليم والمواضع الا في مصر خاصة فانه
لا يفعل هناك شيا مما يوصف به من احوال الجماع والعلة التي اوجبت ذلك مضادة ماء النيل لفعله وهو بخاصيته فيه
ولا خاصية ايضا وهي انه تزيد في النساء بمصر شهوة الباه ويضعفها في الرجال هناك فنساء مصر اشد النساء ورجالها اضعف
الرجال في الباه قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته النفع من البلغم اللزج العارض في الوركين اضراره القلب و
اصلاحه بالكثيرا خيره ما عظم منه الشربة درهم واحد قال واذا لم يجده فبدله خصي الثعلب وقال محمد بن ذكر ما يتخذ
شيافا من شحمه ويخلط مع قمنه ويحتمل في اول الليل فانه عجيب في الانعاظ ويسحق ملحه ويمسى في البيض النيمرشت
فانه يهيج الباه جدا وقال حنين السقنقور مما يزيد في الباه زيادة عظيمة وذلك بان يوخذ منه ما يلي الكلى من لحم
ظهره وباطنه فيشرب منه وزن مثقال مع بلثا او في سنذ قوي وقال مهريارس لحمه اقوى فعلا من ملحه قال ويكم
حار يخلط مع مليح وابح وطلي على الوضح غير لونه واذا طبخ لحمه اسفيذباجا وكل تسمينا عجيبا وقال بولس اذا هيج الباه

فلا تسكنه الا الحمص والعدس مغليا فيحتسى منه سكر عصارة معروفة قال ماسرجويه السكر انواع كثيرة هو
في الجملة معتدل لطيف وفيه لدونة لطيفة وقال ابن ماسويه حار رطب ملين للطبيعة وقصب السكر اشد تليينا
منه وفي القانون الطبرزد ابرده وهو الطف والسكر اذا عتق صار الى اليبس في الاولى والسليماني هو
وهو نوع من الجوزي مليّنا وخصوصا الفانيذ وجمعه يلين الصدر ويزيل خشونته وهو مفتح للسدد
والماخوذ منه كالصمغ على القصب يجلو العين والسكر الاحمر اشد تليينا وربما نفخ وربما سكن النفخ وهو مع
دهن اللوز نافع للقولنج قال ابن ماسويه والنبات احر الجميع لاكتسابه فضل قوة من النار وهو يلين الصدر
والطبع وازالة خشونة الحلق واللطيف اقوى واما السكر الهندي فضربان منه اسمر وهو ما مون ومنه
شديد البياض يلقى في طبخه عرطنيثا فيشتد به بياضه ويعود الكاية ويعرف ذلك من شدة بياضه وقد
ذكرت لك بعض نعات الحز اساسين واما الشامي فاكثر عليه واحر واغلظ جوهرا وعصارة القصب
للسكر طرية مطبوخة رطب في الاولى حارة في ا و لها والطف السكر قبل ما عتق ولم يبلغ الى ان يتحلل
قوته حمص اجوده البقري وهو حار رطب في الاولى الخواص محلل منضج وانما فعله هذا في الابدان الناعمة
دون الصلبة وينضج الاورام ويلين الصدر وينضج الفضول فيه وخصوصا مع العسل والسكر وهو ترياق
لجميع السموم المشروبة وفي الجملة اكثر افعاله يقارب افعال الزبد فليضف اليه ما قيل في الزبد الا ان السمن اقوى
في الانضاج والله اعلم سويق افعاله بحسب اصوله المتخذ منها من الحبوب وغيرها وقد في باب الحنطة والشعير
ما يليق به وعند ذكر كل شي يتخذ له سويق قد ذكر سويقه فليقرا من هناك انشا الله تعالى محلب
هو شبيه بالزرنباد الا انه احف منه واعطر طعما منه واقبض واشد سودا وافعاله قريبة من افعاله سو
قال ابو جريج هو زهر وقشور غلاظ عظام الشكل شبيه بقشور الشجرة التي بثمر لسان العصافير وفي طعمه حدة و
حلاوة قال وطبعه حار يابس وخاصته النفع من اوجاع المفاصل الباردة سالقوف قال ابن ماسويه هو حب
وعروق في ظاهرها سواد مع حمرة وباطنها ابيض شبيه التربد ليس فيه كثير طعم ولا رايحة قال وطبعه بارد يابس
وخاصته انه يحبس البول والحيض ويمسك الخلفة الصفراوية سقوردنون هو شبيه بالثوم لكنه اصغر
منه وفيه زهر وورق وقضبان ولونه ابيض وافعاله قريبة من افعال الثوم سوسن هو الورد وهو الذي يسمى
الورد الصيني وخواصه اقوى من خواص الورد البستاني سوفرنج هو حب اسود اللون حار جدا شبيه بالفلفل
الاسود الا انه اصغر منه وخاصته النفع من العلل البلغمية سنبادج قال المسيحي هو حار يابس جدا وخاصته الاسحا
القوي والجلاء الشديد ويستعمل في الادوية الجلاءة للاسنان وفي الادوية المحرقة سفرجل ثمرة معروفة قال
ماسرجويه السفرجل فيه اختلاف فمنه حلو ومنه قامض فالحلو اقل قبضا واعدل والحامض اشد قبضا و
ابرد وحبه مخالف لذلك وذلك ان فيه لينا ولدونة وليس فيه قبض البتة وقال جالينوس السفرجل بارد يابس
عفص وماؤه احمد من جرمه قال وحبه بارد رطب خاصته النفع من الخشنين والرية والصدر اضراره بالكليتين
اصلاحه بالسكر خيره ما كان من سفرجل حامض الشربة ثلثة دراهم وقال ابن ماسويه هو ينفع المعدة المحرورة
ويدر البول ويلين البطن اذا امتص على الغذا ويحبس البطن اذا امتص على الخلا قال وورقه العفص
يطيب الطباع وقال في القانون اذا غسل بماء اعصانه وورقه كان كالتوتيا وربه يقوي لصحة قبضه بخلاف

رب التفاح فانه يخص لما فيه من رطوبة مائية باردة وقال شوى السفرجل انفع وشويته بان يقور ويخرج
حبه ويجعل فيه العسل ويطين جرمه ويودع الرماد الحار الخواص قابض مقو وزهره قابض ايضا وكذلك دهنه
وهو الذي يتخذ من زهر شجرته وكثرة اكله يوجع العصب وعصارته نافعة من الربو واتصاب النفس ويمنع
نفث الدم ويسكن العطش وينفع من القي والخمار وشرابه مقو للشهوة الساقطة جدا والميسة يقوي المعدة
ويمنع القي وعصارته او دهنه اذا اقطرت في الاحليل منع حرقة البول سكنجبين قال حنين بن اسحق هو
المتخذ من الخل والسكر والعسل فالمتخذ من السكر اعدل ومن العسل احر قال والسكنجبين لطيف مقطع
للرطوبة الغليظة اللزجة ومفتح لسدد الكبد والطحال ومنقي للصدر والرية وهو يجلو المعدة والامعاء
وربما اورث في الامعاء سحجا وقال ابن ماسويه هو نافع لجميع الناس صغيرهم وكبيرهم ونافع لجميع المحرورين
وغير المحرورين فهو من الاشياء المحافظة لصحة البدن واما السكنجبين البزوري والاصولي فقوته بحسب
قوة ما فيه من البزور والاصول وهو يجلو الخلط اللزج من المعدة والعروق والعسل والسكر الذي فيه وقد
اجتمع فيه ثلث خصال محمودة ليست توجد هذه مجتمعة في شي من الاشربة سواه وهي التقطيع والنضج
والجلاء والخلط المتولد منه محمود لطيف نقي من الافات قال محمد بن احمد حكي ان بقراط في الوقت الذي
ركبه وعمله صفق بيديه لاعجابه اياه في المنفعة قال والمتخذ منه بالسكر انفع لاصحاب الحميات وفي الابدان
الحارة وفي امان الصيف والربيع والمتخذ منه بالعسل اوفق واصلح لاصحاب الرطوبات البلغمية قال وقد
يسقى من بعد شرب ماء الشعير لمن كان من المحمومين مرطوبا بالتقطيع الرطوبة وينفذه سقمونيا ويقال
ايضا سرفيون سقمونيا محمودة
قال ابن ماسه حار يابس خاصته النفع من
الربو وعسر النفس ويسهل البلغم واصله نافع من اليرقان واوجاع الكبد والصداع سمك قال ماسرجويه
قوى السمك مختلفة بقدر جواهرها ومواضعها وصغرها واجود السمك وافضله ما كان في المواضع التي ماؤها
الحجارة والرمل وهو الذي يسمى الرضراضي واكثر السمك رطوبة ما كان في الماء العذب وقال ابن ماسويه
خير السمك ما رق جلده وابيض لحمه وقلت زهومته وكان صغيرا غير صلب اللحم ولا يابسه ولا يكون
فيه مخاطية ولا زهومة وطعمه يكون لذيذا قال وافضل اجناسه الشابيط وما يعتدي بالحشيش واصول النبات
الجيد خير من ما يعتدي بالاقذار وافضل ما يوكل السمك الاسفيدباج ثم المشوي وافضل طبخه ان يطبخ الماء
حتى يغلي ثم يلقى فيه واما المالح فخيره ما كان طريا ثم ما كان قريب العهد بالتمليح واجوده المعقود بالخل والتوابل
الطبع جميع السمك بارد رطب بعضه اسخن بالقياس الى بعض منه مثل الكوسج والمارماهيج والجري
واما المالح فحار يابس الخواص الطري مولد للبلغم المائي مرخي للاعصاب غير موافق الا للمعدة الحارة جدا
والمالح من اصناف السمك يخرج السلي من المناشب وماؤه ينفع من القروح العفنة ويغسلها واذا احتقن
به مرارا نفع من وجع الوركين جدا وجميع مرق السمك يلين البطن والكوسج والجري والمارماهيج وكل سمك طري
يوكل حارا يزيد في الباه سام ابرص حيوان معروف يعرفه كل احد قال ارسطاطاليس في ارض ارابيا تكون
اصناف سام ابرص عظيمة الجثة حتى يكون طول الواحد نحو ذراع الخواص قال طيموثاوس ان اخذ سام ابرص
حيا وصر في خرقة وعلق على من به حمى مثلثة قلعها عنه قال بولس من اخذ سام ابرص كما هو كله فشقه ووضعه

على لسعة العقرب ابراها وقال جالينوس اذا خفف منه وخلط بالزيت سحوقا انبت الشعر على القرع وبوله
ودمه عجيب النفع من عتق الصبيان اذا جعل في اذني اي واحد منهما شي من المسك وجعل في احليل الصبي
فيكون بالغ النفع وزبله مع زبل الزرازير يسحق بالخل ويطلى على البهق والبرص فينفع سلحفاة معروفة
فمنها برى ومنها بحرى قال جالينوس دم البرى ينفع من الصرع نشوقا ومع الانفحة جيد من نهش الهوام
وينفع داء الثعلب لطوخا ومرارة من البلة والدموع في العين وتقطر في منخري المصروع فينقعد قال
وبيضه نافع لسعال الصبيان جدا ومرارة البحرى مع شي من عسل خام تحد البصر اكتحالا وينفع من نزول
الماء في العين وقال حنين ان قطع يد رجل السلحفاة وعلقت على رجل النقرس اليمنى على اليمنى واليسرى
وكذلك اليدان على اليدين ابراه باذن الله تعالى سمانى طين معروف وخواصها انه من عضه الكلب
الكلب فاكل سماناة واحدة مشوية بتمامها من غير ان يترك شيا فيبرا فيه العضه واكل لحمه يحوف بالنمد و
الشيخ اذا اكثر منه سنور قال مهرباريس السنور يداف بماء الجرجير ويسحق ويشرب على الريق فيمنع التقطير
وينفع من وجع الكلى قال وخرو الاسود منها اذا ابخر على جمر تحت المراة الحامل فيسقط واذا كان حال في رحمها
فيخرج الولد قال وزبله مداف يدهن به صاحب حمى الغب في يومها فيبرا ولحم السنور يطبخ ويدق ويضمد به
النقرس فيبرا ويجفف ويدق فيخرج النصول والاركة قال ومرارة الاسود منها يداف بزنبق ويسعط
به يبرى من اللقوة قال وزبل البرى يسحق ويداف بماء يطلى على النقرس فينفع سمندل هو دابة لا تحرقها
النار ولا سلطان لها عليه ويستدل بها كما يستدل ساير الحيوان بالهواء ويتقلب في النار فلا تضره ولا يحرقه
لخاصية فيه قال مهرباريس اذا سقي من مرارته وزن دانق بالحمص المخلى ودفع غائلة السموم المشروبة
سيما من ابن حلب مرات كثيرة ودماغه يخلط بالاثمد ويكتحل من نزول الماء في عينه فيصفي جوهرته ويحفظ
ويحدته قال ودمه يذهب بالوضح عن لونها ويقوم ويمنعه من الزيادة سكران قال محمد بن احمد هو الشيخ الذي
زهرة وهو حشيش قاتل وقال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته تطفية الصفراء واسهال الماء الاصفر اضراره
بالقلب اصلاحه بالفربيون شربه الزبرن الشربة نصف درهم قال وبدله بزر الكرفس قال محمد بن احمد
لست ارى بين قوة السكران وبزر الكرفس مناسبة ولا مقاربة ولا ادري لاي سبب صار بدلا منه
والاولى ان يكون بدله جوز ماثل وقشور اصل اللفاح فان هذين يفعلان فعل البنج وهو تابع قال
فلاو بيطرة يوجد حديدة محماة ويوضع عليها السنبكران ويتحر به الاضراس فيسقط ما فيها من الدود
محمد بن احمد لا اصل لذلك وانما حيلة يحتال الزراقون بالبنج فان من خاصته دخان البنج ان يولد
الدود في الضرس حالة يصل اليها فيحيلون الى الناس انه اخرج الدود من الضرس وقال بولس هو
بارد في الرابعة وخاصته انه اذا سحق بزره وذر على الابطين والعانة واي موضع نبت فيه
الشعر بعد نتفه ويدلك به فلا ينبت فيه بعد ذلك فلا ينبت الشعر بعد ذلك فقط سقولوفندريون
قال بولس اما الصخري فانه مركب من قوى مختلفة وذلك ان فيه قوى مختلفة قوة تقطع وتنقي الى
ينفي المدة تكون في الصدر وينفي الكلى وقوة تجمع وتحبس ولهذا يصلح لمن يبصق الدم او عرض به
سيلان طمث او قذف وفيه شي من الرطوبة الحارة ولهذا تزيل الخشونة في الحلق قال والنوع الاخر

فان يبر شيا من اللزوجة واضعف من الاخر في فعل سقولوفندريون قال بولس هو الذي يستعمله بعض
الناس في الكوى بدل الزجاج ذلك ان البصر ينفذ فيه لشفافته وجوهره شبيه بجوهر الحسين وهو
كالنوع منه وافعال قريبة من افعاله قال ابن ماسة بارد يابس وقوته قريبة من قوة العظام المحرقة
سنسار المسند هو بنشحان وقد ذكر في الباء سهوب ذكره الشيخ الرئيس وقال هو الشيح الارمني
وقد ذكر والله اعلم بالصواب واحكم بالبيان حرف العين عود هو عروق اشجار تقلع
وتدفن في الارض حتى تعفن منها الخشبة والقشر ويبقى العود الخالص وهو اصناف مندلي وهو
المجلوب من وسط بلاد الهند وجبلي وهو المسمى بالهندي وسمندوري وهو افضله بعد من سفالة الهند
وصنفي وهو صنف من السفالي ومن بعد ذلك قاقلي وبري وقطعي وصيني وهو الذي يسمى القشمور
ودون ذلك جلاى وقطاى ولواقي وربطاق فالمندلي عامته جيدة ثم اجود السمندوري الرزين
الصلب الازرق الكثير الماء الغليظ الذي يبقى باقيا على النار واجود القماري الاسود النقي من البياض
وبالجملة فافضل العود ارسبه في الماء والطافي عديم الجودة والروح ردى ومن العود الخام والمدبر
فالخام هو العذب الذي لم يدهن بعد بدهن البان والمدبر قد دهن بدهن البان تدهينا بالغا
ويشرب منه حتى اسود وعمر طعمه قال جالينوس في العود الطبع حار يابس خاصته تقوية المعدة و
حبس الطبيعة وتقوية الاحشا وكسر الرياح اضراره بالمقعدة اصلاحه بالورد جيرة الهندي الشربة منه نصف درهم
قال ابن ماسة خاصته تقوية جميع الاعضاء الباطنة وينفع الكبد والذوسنطاريا ويقوي الاعصاب وينفع
الدماغ ويفرح القلب ومن شرب منه وزن درهم ونصف اذهب الرطوبة العفنة من المعدة عنبر قال ابن
ماسويه هو زبد البحر وقال بعضهم هو روث دابة مائية كروثة خارج الماء على ساحله وقال الشيخ الرئيس
هذان كلاهما بعيدان وانما الصحيح من امر العنبر انه ينبع من عين في البحر فيجمد في الماء ويوخذ واجوده
الاشهب ثم الازرق ثم الاصفر واردأه الاسود وهو الذي يسمى المند وهو الصنف الردي منه الذي ياكله
السمك فيموت فيوخذ في جوفه وقد يغش العنبر بالشمع واللاذن والجص والمند قال جالينوس الطبع
حار يابس خاصته النفع من وجع القلب والدماغ اضراره بالرية اصلاحه بالعسل خيره ما كان ابيض لدنا
الشربة نصف درهم قال محمد بن احمد مفرح وفيه خواص شريفة وقال ابن ماسة العنبر اذا جعل في الشراب او
تجربة الشراب وموضع الشرب اسكرهم في اسرع مدة وهو يزيل الافكار الردية عاقرقرحا هو اصل الطرخون
الرومي ويقال اصل الطرخون الجبلي وحجمه في قدر الاصبع واجوده الحاد الطعم المحرق للسان الذي
الى الحمرة ما قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من البلغم واسترخا الاعصاب والخدر والكزاز اصلاحه
بالرية اصلاحه بالمويزج خيره الطوال منه الشربة درهم قال وينفع وجع الاسنان اذا دق وعجن بالخل و
وضع على السن وهو شديد النفع لسدد المصفاة والخشم واذا دلك به البدن مع زيت قبل نوبة النافض
نفع عنصل هو بصل الفار ويسمى الاسقيل ايضا قال ابو جريج انه يخرج من الجفور بصل من غير زرع فاذا
كان ايام يخرج زهر السود وورقا كورق السوسن قال جالينوس حار يابس خاصته النفع من غائلة السموم القاتلة
اضراره بالمقعدة اصلاحه بدهن الكرسنة خيره البرى الشربة درهمان وقد ذكرنا بعض خواصه ايضا في باب

الاسقيل في الالف مضاف الى ذلك البلسان قال الراهب هو عيدان دقاق لطاف فيها بعض تغضن و
تشنج ومقدارها في الغلظ دون غلظ الخنصر وطولها من فتر الى شبر وعليها قشور رقاق سهلة التقشر لونها
اغبر الى السواد ومكسرها ابيض وليس لها كثير طعم ولا رايحة قال جالينوس حار يابس خاصته يفيد الدماغ من
الرطوبات الشربة منه وزن درهم وقد ذكرنا عند ذكر البلسان في الباء ما يتعلق به مليا امل من هناك عرعر
هو السرو الجبلي فمنه صغير ومنه كبير قال بولس طبعه حار يابس في الدرجة الثالثة وفي القانون هو الحبر و
وحبه حار في الاولى يابس في الثانية الخواص سخن ملطف في ثمرته مع ذلك قبض وليس في قبض ساير اجزايه
شجرته قال ارسطاطاليس اذا وضع دخان من العرعر في المنخرين دفع النوم ويسهر وقال ابن ماسويه
العرعر ينفع اوجاع الصدر والسعال وهو جيد للمعدة ويفتح سددها ومدرها عصا الراعي هو المسمى
... قال الافريقي وهو المسمى ايضا برسان دارو ويسمى فرنقية جحر وهو شجرة صغيرة ذات اوراق و
قضبان تفرش على الارض وتبقى الشتا والصيف ولها اغصان دقاق مقضبة مفتل خوارة ولها نور ابيض
وقال محمد بن احمد هو عصا موسى وهو نبت بارض الشام كثيرا وفيه بعض يسير عند منعقد وزهره ابيض شبيه
بزهر الحرف البابلي وورقه مستطيل وقضيبه معقد وعند كل عقدة منه ورقة وطوله نحو ذراع والكرز ينبت
في الحيطان المقاومة وقال بولس ينبت اكثره في المواضع الصخرية وهو ذكر وانثى واقواه الذكر وقيل
هو نبات ينبت في الماء وورقه شبيه بورق الخلاف وهو الذي يسمى بالري حوبار قال جالينوس عصا الراعي
طبعه بارد رطب خاصته النفع من ايلاوس اضراره بالرية اصلاحه بالصندل الابيض خيره البستاني منه
الشربة خمسة دراهم قال وعصارته ينفع من نفث الدم ويقتل دود الاذن ويجفف قروحها وقال
دسقوريدوس هو مدر للبول علك قال جالينوس علك البطم حار رطب خاصته النفع من وجع المفاصل
وهو يري الدماميل معجونا بالخل وبالزيت يذاب في شقاق الرجل واليد فيلحمه قال والعلك الرومي
هو المصطكي وعلك البطم هو علك الانباط عرطنيثا هو الذي يسمى اصله بخور مريم وقد ذكر في الباء
واما الذي ذكره دسقوريدوس غير هذا فانه يقول العرطنيثا له اقماع كاقماع الحمص وورقه كورق الكرنب
واصل اسود مثل اصل اللفت وهذه الصفة ليست صفة ما نعرفه نحن فان المعروف بالعرطنيثا عندنا هو
شوك كثيف قصير له اصل ابيض يغسل به الثياب وهو الذي يسمى بالفارسية في بلاد نيسابور اما الخواص التي
ذكرها لهذا الطبع قال بولس حار يابس وخاصته الاسقاط والتعطيس والتقطيع والتحليل وينفع الفو
قال وبدله وزنه زراوند حب الاترج وفودنج عنب الثعلب معروف وهو خمسة انواع والمستعمل منه
الاخضر الورق الاصفر الثمرة ومنه جنس مخدر ومنه جنس قاتل قال جالينوس في عنب الثعلب الطبع
حار رطب خاصته النفع من الاستسقاء واورام الكبد واورام المعدة وانصباب الصفرا مع البلغم الحريف
الى المفاصل والنقرس الحار واوجاع الظهر والاعصاب اضراره بالمثانة اصلاحه بماء الكشوث العراقي او بزره
خيره ما كان بستانيا قبل ان يتنثر الشربة من مائه من عشرين درهما الى ثلثين وقال بولس طبعه بارد يابس و
ان شرب من الحب منه فوق اثنتي عشرة حبة احدث الجنون وان شرب من لحائها وزن مثقال من الشراب جلب
النوم وجميع اصنافه اذا احتمل قطع نزف الحيض وماؤه مع قلوس الخيار شنبر يشرب للاورام الحارة الباطنة

فينفع

فينفع جدا عنبر ... هو المسمى بالفارسية كافور اسفرم الخواص محلل نافع من الامراض الباردة في الدماغ ويمنع
الزكام البارد وما يحدث البصر عصفر هو زهر نبات القرطم قال ماسرجويه هو حار يابس وفيه بعض
القبض مع مرارة وخاصته النفع من القوابي مسحوقا بالخل ينفع ولاع الصبيان جدا وقال محمد بن احمد العصفر
البري هو خار المرار وهو شوك ياكله الجمال وهو قاذ زهر السم لا بعد بدق وهو طري ويسقى منه فينفع من
لسع الحيات والافاعي عنقز هو المرزنجوش وقد ذكر ... هو الهليون وقد ذكر ... هو الهليون
ايضا ... معروف يستعمله الصباغون يوصل قبل يقوم مقام الريوند وهو معروف هناك عندم هو دم
الاخوين وقد ذكر عنب الحية هو الحنظل وقيل عنب الثعلب وقد ذكر ... هي العروق الصفر
وهو الذي يسمى بالفارسية زرد چوبه وقيل الماميران ضرب منه قال ماسرجويه طبعه حار يابس وفيه جلا وقوي
وعصيره اذا اكتحل به تقوى البصر وان مضغ ووضع على الضرس الوجع من البرودة نفعه وينفع اليرقان
السدي عليق قال ابن ماسه هو العوسج وقال بعضهم هو اغصان الكرم الرطب وصنف منه يسمى عليق الكلب
الطبع بارد يابس وثمرته النضيجة حارة وورقه قابض وجميع اجزائه مجفف وعصارته المنعقدة في الشمس اقوى
قال بولس عليق الكلب له ثمرة صوفية الداخل ينبغي ان يجتنب من تلك الصوفة الداخلة فانه ردي للحلقوم قال
بعضهم ثمرته تشبه التوت الاسود الشامي في الطعم واللون والشكل قال وفي اصل العليق لطافة مع قبض وهو
معتدل للحصا وزهرته ينفع من قروح المعا والاستطلاق عكوب قال بولس هو شوك يشبه الحرشف او هو
من جنس الحرشف وفي ورقه تخطيط ابيض في خضرة واكثر من ياكله النصارى في صومهم مقليا بالزيت والخل فوق
قال وان شرب من عصارة اصله وزن درهم ونصف مع عسل ... حرك القي عشر قال كسوس بن ماسيس
ثمره تشبه التين في جوفه شبيه بالصوف او زبر الجبن يحشى به الفرش قال محمد بن احمد والتين اذا قطع
تبنه وورقه قطع امنه مثل لبن التين وهو احد السموم القاتلة قال وحدثني ان قال اصبحت الى ابن الشعير
لعلاج فجمعت منه في شربه حرق شيا كثيرا واستعملته في العلاج ثم عتب المشربة من اثره بما حار واشنان كثيرة
ونظفتها ثم بعد ذلك اتفق ان حملت فيها ما لقوم طلبوا مني مسقاه فلم اجد في الوقت غيرها فلما شربوا
في تلك المشربة ماتوا جميعا فعجبت من قوة فعله بعد ذلك الغسل كله وقال في القانون شجرة اعرابية ثمرة
تنوعيه وحكي من العشرة انه يثقل الجلوس في ظله الطبع حار يابس في الثالثة ويبسه اكثر وفيه قبض باعتدال
وهو ينفع من السعفة والقوباء طلاء وينبغي ان يشرب منه ثلثة دراهم في يوم من فتت الكبد والرية وقيل ...
منه الكبير ومنه الصغير فيهما القنطوريون الجليل والدقيق وقد ذكرا في القاف عوسج قال بعضهم هو العليق
او في خلاله وقال محمد بن احمد قد تحققت سماعا من الثقات ان العوسج يكون من اظلاف البقر وقرونها
ومن اظلاف الغنم ايضا وقرونها وان اهل المغرب يسحقون بذلك على كرومهم فيحفرون حول الكرم ويدفنون
الاظلاف والقرون فتتكون منها العوسج قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته النفع الالتهاب الحادث
من المرة الصفراء اضراره بالطحال اصلاحه بالكثيرا خيره البري منه الشربة درهمان قال وثمرته اذا شربتها المراة
قطعت عنها نزف الدم عسل البقر هو الميعة السايلة وقد ذكرت عناب معروف قال جالينوس الطبع فيه
الاعتدال خاصته اسهال مائية الدم اضراره بالطحال اصلاحه بماء الاجاص خيره الاحمر العتيق السمين الشربة

ثلثون عددًا ثم قال ما وجدت العناب اثرا في حفظ الصحة ولا في ازالة المرض محمود الكوفي وحدته عن العصم
تملل الغذا قابضا يحبس البطن وقال يوحنا بن ماسويه العناب حار رطب وخاصته يسكن الدم المالح وليس هو
يسكن الدم عليه الرطوبة اذا هاج وهو نافع من السعال والربو ووجع الكلى والمثانة والصدر وقال في القانون
بارد الى الاولى معتدل في الرطوبة واليبوسة وهو الى قليل رطوبة وهو يغلظ الدم ويلزجه ولا ينصقه
معروف واجوده النبق الزهري الصلب واما الاصفر الرخو فقليل القوة وقال بولس بارد يابس وفيه اكثر قبضه
شديد والفج منه اقبض ويمنع الرطوبات من السيلان وماوه يسود الشعر ويدبغ سحقه على الما وشرب فينفع
الامعاء ويدفع الاسهال المزمن ويطلى بالخل على القوابي فيذهبها وقال محمد بن زكريا من كثرته خروج الدم
فشد على ركبة عفصه غير مثقوبة يمنع خروجها عنه قال دسقوريدوس هو حشيشة طولها كثيرة الاغصان
مرتفعة القضبان منفرجة عليه الاوراق واصغر منها حشونة ماوى الى البياض وبزره نوعان ماكول وغير ماكول
فالماكول هو المعروف هو العدس البري الردي المر قال جالينوس طبعه معتدل في الحر واليبس وقال
ماسرجويه فيه قوتان متضادتان اذا طبخ بقشره اسهل البطن وبغير قشره عقله قال واجوده اسرعه من غير ان
يسود الما وهو نفاخ مغلظ للدم مقلل للبول والحيض مولد للامراض السوداوية والمطبوخ بالخل يحلل الخنازير
والاورام الصلبة ضمادا والاكثار من يظلم البصر قال ابن ماسويه والمقشر منه بارد يابس عسر الانهضام وصلابته
واما العدس المر البري فيسهل الدم ويدر البول والطمث ثمره في مقدار الغبيرا وشكلها حمرا ناصعه محوفه
ملى حبوبا بيضا شبيهة بالقرطم مكسا الخارج شائكة الداخل كانها محشو كلها الحما او حبا اشوبكات شعرته كثيرة
معروره في جرمها بحيث لا يمكن اكلها الا بتنظيفها منها على راحة حتى يستدير ملصق به كان قمع وردها
فيحتسب بعد انتشاره ويبقى عليه وشجرتها اشبه شجرة الورد شوكا وورقا وقضبانا وكانها بعينها هي تخرج في
اوانه وردا ابيض يركبها فاذا تناثر الورد ياخذ الثمرة هذه في الكبر والتضلع قليلا قليلا محضرة اللون حتى
اذا اينعت احمرت ولانت ووجد لها طعم الى المرارة مع عفوصة وقبض وهي التي تسمى ايضا ورطيتا وفي لفظ
نبطيه ليست بعربية ولا سريانية وتسمى في بلادنا بالفارسية كلبك الطبع بارد يابس وخاصته حبس البطن وكسر سورة
الدم الهائج والصفرا وشرابه المتخذ من عصارته مقويا بالطبرزد ينفع من العلة المراهبة نفعا بالغا وهو مجرب في
كل ذلك وحكت لي امراة انها قد تناولته لتنزف طمث بها فذهب نجبسه وقيل انه من مقويات القلب والكبد
والطل [illegible] هو طل يقع على الزهر والشجر والصخر وغيرها فمنه خفي ومنه فالخفي ما يقع على الزهر فيلقط النحل
والظاهر ما يقع على الصخر وامثاله فيلقط الناس وهو بخار يصعد فينضج في الجو ويغلظ في الليل البرد فيقع
عسلا قال الشيخ الرئيس ان من العسل ما يلقطه النحل انما يلقطه للاغتذاء به والادخار منه وان لم تظفر فيه
تائس ثم العسل انواع عسل النخل وعسل القصب وعسل الطبرزد وعسل اللبني وعسل التين وغير ذلك مما ذكر
كل واحد منهما في موضعه اما عسل النحل فمنه حلو طيب ومنه حريف سمي واجوده الصادق الحلاوة الطيب
الرايحة احمر متين لزج ربيعي ثم صيفي واراده المر الحريف الشديد الحرافة الرقيق الشتاى الطبع عسل النحل
حار يابس في الثانية وعسل الطبرزد حار في الاولى رطب فيها قال ابن ماسويه العسل الذي لم ينزع رغوته منفخ مسهل
للبطن والمنزوع الرغوة نفل فيه ذلك وعسل القصب ايضا وهو الذي يحصل من الالواح عند صب السكر

في القوالب قبل طبخ السكر النقي هو من هذا الباب وانما ذكرناه لاشتراك الاسم فانه العصارة المنفصلة من السكر
حار لبسه يابس وحرارته في الاولى وهو ايضا ملين للبطن وعسل الطبرزد ولا مليته قال ارسطاطاليس اذا
ان تعرف المغشوش من خالصه فخذ فتيلة واطلها بذلك العسل واشعل فيها النار فان رايتها تحترق صافيه
الوقود فهو عسل صافي والا فهو مغشوش وقال ويعقر اطبس ان اردت ان تعلم هل في العسل ما ام لا فخذ
شعرة واغمسها في العسل فان حملت فهو خالص وان لم تحمل فهو مغشوش قال محمد بن احمد العسل جوهر نفيس
حافظ لجميع ما استودعه مانع كفساد الهوا ان يصل شي ما يستوي فيه موصل الى شي مما يستوي فيه موصل
لمنافع الادوية وقواها الى الاعضاء البعيدة حافظ القوى العقاقير على طول الزمان ولذلك تحتين يعجن
المعجونات الكبار وغيرها ويسخن المطبوخ بالما نافع من برد المعدة من الورم الخام العارض في الامعاء
ومن الفالج واللقوة وفي القانون قوته جالبه لافواه العروق جاذب للرطوبات من قعر البدن والتلطخ به
يمنع القمل ومع الشبرم القوابي والمطبوخ منه حتى يغلظ يلزق الجراحات الطرية وهو يقوي المعدة ويشهي
والمرتمنة بالملح يصلح الاثار الصرية البادية بخاصته وشم الحريف السمي منه يذهب الغفل وكثف اكله وقال جالينوس
بدل العسل اذا لم يوجد المنفحج الذي يعمل من عصير الكرم [illegible] قال ابن ماسويه العنب فاكهة محمودة
وهو اعدل وافضل من ساير الفواكه واحمد ما يكون اذا تم نضجه على شجرته والمقطوف المتروك يومين او ثلثه
خير من المقطوف في وقته او يومه والمعلق اياما حتى تتحلل رطوبته الفضلية المكتسبة من الما اجود واكثر
غذا واقوى البدن والعنب الابيض اجود من الاسود اذا استاويا في ساير الصفات من الحلاوة وغيرها
والرازقي اسم للابيض في الحمله ولذلك يسمون السوسن الابيض الرازقي ودهنه هو دهن الرازقي وذكر
ان القطن ايضا يسمى رازقيا الطبع قشره بارد يابس وحشوه حار رطب وحبه بارد يابس والحامض منه قابض
والحلو لين وما العنب احمد من جرمه والنضج اقل ضررا من غير النضج وعصيره اسرع نفوذا قال ماسرجويه العنب
الشديد الحلاوة يسخن معطش وما كان من العنب في البراري والجبال ولم يكن سقيا فغذاوه ردي ليس بصالح
تغير احواله بتغير انواعه غير ان جميع العنب اذا اكل نضيجا رطبا فهو حار رطب في الاولى قال وقشره وعجمه
وعساليجه يقوى المعدة ويقطع القي وينفع الغثيان وغذا العنب بحاله اكثر من غذا عصيره وكل عنب فانه ضار
بالمثانة قال ارسطاطاليس ان طليت عناقيد العنب في كرمها بدهن او رهت لم تقربها الزنابير قال وان غمست
العناقيد حين تقطعها في ما بقلة الحمقا لقيت دهرا وان غمستها في ما الشبت ثم علقتها لقيت السنة كلها
قال ساذوق مما ينفع من كثرة العرق ان يوخذ من عصير العنب والما البارد والعفص من كل واحد جزء ثم
يسحق العفص ويخلط بهما ويمسح به الجلد فينتفع قال جالينوس والزبيب صديق الكبد والمعدة وطبعه حار رطب
خاصته تطفية حدة الدم وتقويته للادوية على الاسهال اصلاحه بالعناب جرعه ما حلب من نامة الشربة عشرة
دراهم قال والزبيب العجمه جيد لاوجاع المعا ونفع الكلى والمثانة وان وضع مدقوقا منزوع العجم مع قليل
ملح على الدماميل يفقعها وقال حنين الزبيب الحلو يلطف ويفتح السدد واذا اكل بغير عجمه لين الحنجرة
والصدر والرية وقال ماسرجويه الزبيب واشد حرا من العنب وقال ابن بختيشوع للمامون ان اردت
ان تزيد الدم في بدنك وينقص البلغم فخذ ستة مثاقيل من الزبيب وكلها على الريق في كل يوم اسبوع فانه

حيد بالغ عرق هو ماية الدم خالطها صديد مراري وهو انضج من البول ويختلف بحسب الحيوان وفيه تحليل
ليس يسير ويجب ان يستعمل منه ما لم يجف بعد بل ما فيه رطوبة وهو مع الحنا ورم الارنبة اذا كان من
المصارعين ومع دهن الورد ويحلل اللبن الجامد في الثدي قال جالينوس وعرف الخيل الباس اذا سحق
بالخل سحقا فما زعم قوم انه ينفع من الصرع وقوم آخر يشيرون باستعماله في مداواة نهش الهوام عظام
كلها باردة يابسة قال جالينوس ان العظام المحرقة قوة تحلل و يجفف تحليلا و تجفيفا بليغا وقد زعم
قوم ان هذه القوة اغا هي لعظام الناس خاصة قال واني لاعرف انسانا في دهرنا كان يسقي الناس
عظام الناس محرقة من غير علمهم بذلك لئلا ينفروا انفسهم عند شربه وكان شفى بذلك كثيرا من المصروعين
به من وجع المفاصل قال وسوق البقر المحرقة يقطع نزف الدم واستطلاق البطن عقرب قال ارسطاطاليس
من العقارب طيارة وهي قليلة جدا وتكون بارض الحبشة وقال محمد بن احمد حدثني من رآها انها تصيب
وزعم ان ليس لها ذنب حمتها وشوكتها مثل ذنب العقرب وانما انها تلدغ بايديها وارجلها لان لها في كل
يد ورجل حمة فاذا لدغت غرزت وارجلها في عضو الملدوغ وهي شديدة اللذع مهلكة قال جالينوس
والعقرب المحرق الطبع بارد يابس خاصته تفتت الحصاة التي في الكلى والمثانة اضراره بالرية اصلاحه بزر
الكرفس خير ما كان من عقرب ما ذكر الشربة دانقان قال ويطبخ العقرب في الدهن ثم يمسح منه موضع
اللدغة فيبرئه وقال مهرباريس يوخذ عقرب كثيرة سودا فيجفف ويدق ويعجن بخل ويطلى بها الموضع
فيذهبه قال ورماد العقرب مسحوقا مع اصل الغار المسحوق معجونين بعسل غير مدخن اذا اكحل به العين
ينفع من الشعر الزايد النابت في باطن الاجفان ودهن العقارب ينفع من اوجاع الاذن جدا وقال
ارسطاطاليس سم العقرب بارد معه حدة وقال وان اخذت عقربا في نقصان القمر قد بقي من الشهر
ثلثة ايام او اربعة وجعلتها في آنا وصببت عليها رطلا من زيت وشددت راس الآنا وتركتها حتى ياخذ
الزيت طعمها ثم ادهن من ذلك الزيت من به وجع الظهر والفخذين نفع جدا وان دهنت امراة بطنها او
جلدها به لم يعرض لولدها ام الصبيان وان لدغت انسانا عقرب فدهن موضع اللدغة بهذا الدهن
سكن وجعه باذن الله عنكبوت قال اطهورسفيس العنكبوت يخرج سمها من فيها وهذا انما هو
لا يكون لكل العناكب بل في جنس منها وقال محمد بن احمد العنكبوت اذا عتقت اسودت وعظمت وكدت
وصارت رتيلا وقيل ان سمها يخدر البدن وربما سلخ في بعض العناكب العتيقة الى ان يقتل قال جالينوس
نسج العنكبوت يقطع نزف الدم من اي عضو كان اذا اخذ منه شي وغمس في الخل ووضع على الموضع و
قال يوحنا بن ماسويه ان اخذ العنكبوت التي تصيد الذباب وشدت في خرقة وعلقت على الموضع
من به الحمى البلغمية نفع نفعا عظيما قال وان شربت مع شراب صرف قبل ورد الحمى هذه اذهبتها البتة وقال
الطبري تعلق رجل العنكبوت اليسرى على من يحم بالليل فيذهبها قال سطواليس ان اخذ صايد
الزباب ورض وطلي على خرقة كان ولصق باليد اليسرى والصق على فقرة القفا اذهب حمى الربع
والغب قال وتعملت ذلك من سموس الطب ثم جربته فوجدته صحيحا قال بولس اذا طبخ العنكبوت
الغليظ البيض الابيض بدهن ورد وقطر في الاذن سكن وجعها علق معروف قال ارسطاطاليس خاصته

العلق

العلق استنصاص الدم تعرشح ولادى حتى يمتلي وينتفخ فيقع الى اسفل ويموت وقال قوم انه يسقى ما شربه من الدم
ويرجع ايضا فيمص قال وطبعه بارد رطب وخاصته انه اذا سحق بالخل الحامض وطلي به النفط السود و
الحمر التي يخرج في ظاهر جلدة الانسان مثل العدس فانه يذهبها قال سطواليس اذا سحق العلق بالخل حتى
يصير مثل العسل ويطلى به موضع الشعر المتساقط انبته وقال ابن زكريا يلقى العلق في نار حيلة طرية فيها
ماوها وترك حتى يجف الجميع ثم يسحق سحقا بالزيت ويطلى به الذكر فانه يكثر الباه ويعظم الذكر وقالت
فلاونطرة يجعل العلق في كوز رصاص ويترك حتى يموت ثم يسحق وينتف الشعر من اي موضع كان من البدن
ويدلك به فلا ينبت فيه شعر ابدا وقال ايضا وقد دم العلق يشرب على الريق فينفع نفث الدم عقعق
طاير معروف قال ارسطاطاليس ان اكحلت العين ببيض العقعق نفع من البياض الذي فيها وذهب به
وقال مهرباريس دماغ العقعق يجعل على قطنة ويلصق على موضع قد دخل فيه نصل فيخرجه باذن الله عز
وجل عصفور قال ابن ماسويه العصافير انواع كثيرة لا يمكن حصرها اما الخاصية المشتركة بينها فيذكر بعضها
منها قال لحم العصافير يهيج الباه وخصوصا مخالفتها وادمغتها يفعل مثل ذلك وقال ماسرجويه خرو العصافير
ينقي البشرة ويذهب بكلف الوجه قال وسمن العصافير يداف بماء السداب والعسل ويشرب على الريق فينفع
من البواسير نفعا جيدا قال سطواليس يعجن دقيق العدس بدم العصافير حارا ويتخذ منه بنادق فاذا
اردت الجماع فحل واحدة منها في الماء واطل احليلك وباطن قدميك ولا تطاهما على الارض فانك تجامع
ماشئت قال وخرو العصافير يداف بلعاب انسان ويطلى به الثاليل فيقلعها عقيق معروف و
اجوده الاحمر الصافي اليماني قال ابن ماسويه طبعه بارد يابس وخاصته التفريح سوره بما فيه من الشفافية قال
وان سحق ونخل بالحرير ثم اعيد سحقه بعد النخل حتى يصير كالهبا واكتحل به من كان في عينيه بياض غليظ
خمسة اميال بالغداة ومثلها بالعشي فانه يزيله ويجلوه قال ومن اراد جلا العين من غير علة فيها فيكتحل
من كحل العقيق في الشهر مرتين فيجلوها عين المارق قال بولس هو نبات معروف بنواحي الشام
له زهر شبيه بزهر البابونج الا انه اعظم منه كثيرا واكثر حرافة قال وطبعه حار يابس وخاصته الارخا والتحليل
والتليين وهو في اكثر افعاله يشبه البابونج فيستعمل كما يستعمل البابونج غير انه اقوى واسرع في الفعل عاقول
قال بولس نبات شبيه الحرشف واسمه هذا باليونانية ومعناه جاهد اللبن وهو النبات الذي اذا عصر وجعل
قطرت ماوه في اللبن انجمد قال وطبعه بارد يابس وفيه قوة مجففة وخاصته ان يحبس نزف الدم من اي موضع
كان واذا آدم على حرق النار نفعه عذبة قال بولس حب الاثل وله قوة قابضة يصلح الترهف الدم والعلل
السيالة مشروبا واذا وضعت من خارج ايضا يفعل هذا الفضل عرب الرهب قال جالينوس بارد في الاولى
يابس في الثانية وجوهره جوهر غليظ ارضي وفي مذاقته عفوصة وهو غاية المنفعة في استطلاق البطن و
خاصته القبض والحبس اصلاحه بالصمغ العربي اضراره بالامعاء الشربة خمسة دراهم قال محمد بن احمد لا يزاد
شربته على درهمين او ثلثة عنوليس قال جالينوس نبات معروف طبعه حار رطب خاصته توليد اللبن
ويزيد في المني والباه عاج هو عظم الفيل وقد ذكر في باب الفيل في الفاء حرف القاف فلفل قال ابن سرحب
في مقدار الحمص اصغر واكبر الا انه ليس مستدير وهو اول ما يطلع يكون الدار فلفل وهو ارطب من الفلفل

ثم يصير ابيض فيكون اقل رطوبة وهو كالفحم منه الذي ثم سلخ ولم يسود وهو اشد حرافة من الاسود ثم
نضج وبرفق فيصير اسود وهو اقل حرارة رطوبة من الابيض لجفافه وسقوط حدته وقال محمد بن احمد
هذه الفلافل الثلثة هي ثمرة شجرة واحدة فالدارفلفل بمنزلة الزهر اول ما يخرج وهو سريع الماكل غير لاذع
حالة ذوقه الابعد ساعة ثم يكون منه الفلفل الابيض ثم يسود ويجف فيكون الفلفل الاسود بعد ما قد
نضج وتكامل وان هذا المطلح الابيض الذي في شكل حب البان ولم قشر رقيق واذا قشر عنه هي كلب دهين
ولم اغبر اللون ويزعم الصيادلة وكثير من الاطبا انه الفلفل الابيض محرق جدا واصول الفلفل شبيهة بالقسط
وفيها حرافة شديدة فوق ما في الفلفل وقال جالينوس الفلفل حار يابس الى الرابعة خاصته النفع من البلغم
اضراره بالكلى اصلاحه بالعسل خيره الرزين الشربة درهم قال واذا لم يوجد بدله الزنجبيل وقال ماسرجويه الفلفل
من الادوية الكبد وهو حار يابس في الجزء الثالث لطيف رقيق وقد يستعمله اهل بلاد الهند رطبا في الاطعمة
وقال ماسويه يسخن العصب ها ضم منتهى موافق للاصحاء والابيض منه نفع في اكحال العين للجلاء وفي القانون
وفيه جذب وتحليل واذا استعمل في اللعوقات وافق السعال واوجاع الصدر والابيض اصلح للمعدة واشد
تقوية لها والدارفلفل يحدر الطعام بسهولة ويزيد في الترياقات وكذلك الدارفلفل وقال محمد بن احمد
بحرارة الفلفل الموجودة فيه اذا سحقت بالخل وطليت على الكلف والاثار السمجة التي في الوجه نفعها وقلعتها
فلفلمويه هو اصل الفلفل قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من الاوجاع الباردة واخراج المشيمة
المحتبسة اضراره بالفواد اصلاحه بالكثيرا خيره الرزين منه الشربة درهم وقال بولس خاصته النفع من
القولنج البارد والرياح الغليظة والتشنج والنقرس فلفل الماء هو الذي يسمى زنجبيل الكلاب وهو حشيشة
بقلية تنبت في الماء وتقرب منه في مذاقها فلفلية وليست لها حدة الفلفل وقد ذكرنا فعاله وطباعه في باب
زنجبيل الكلاب في الزاي فلفلمونيا قال الراهب موضع نبات تشبه في القثا في شكله وانما تستخرج بان تطعن هذا
النبات بحديدة من بعد فتصب ما فيه من الصمغ كانه من وعا وتقال انه في اي وعا احد كله ولهذا يختارون
له كروش الضان لما بينها له وهو صمغ حاد متغير بعض اللون الى الصفرة سهل الانسحاق والانحلال في الزيت
واجوده الحديث الضارب لونه الى الصفرة كثير الحدة يحذي اللسان بحيث يكاد ان يحرقه فاذا وقع في الدهن
انداف بسهولة وفي طعم حرارة شديدة والعتيق بخلاف ذلك كله وقال الفرهون سقي قوته الى اربع سنين ويحفظ
قوته اذا جعل مع الباقلي المقشر في وعا ولا تاكل مدة قال وقد تغش الانزروت والصمغ وهو الذي
لا يوجد فيه هذه الصفات المذكورة وقال جالينوس الطبع حار يابس في الرابعة خاصته النفع من البلغم اللزج و
الماء الاصفر والقولنج ويرد الكلى اضراره بالانثيين اصلاحه بالكثيرا وقال يالاميون خيره الابيض الذي يضرب
الى الصفرة منه نصف درهم وقال محمد بن احمد من خاصية الحديث منه ان زعف الذي يشمه لونه وقد حرب
فلو خذ منه للعلاج ما قد عتق واتت عليه سنتان او ثلث وما كان منه حديثا فالاولى ان يجتنب منه او يخلط
منه اليسير الترمع السذاب الجبلي حتى يصلحه ويستعمل وقال ماسرجويه يداف في الدهن ويمرخ به الفالج
والخدر فينفع جيدا وقالت الخوز انه نضج فم الرحم ضمادا شديدا حتى يمنع الادوية المقسط ان يسقط الجنين و
قيل يقبل منه بثلثة دراهم في ثلثة ايام يسهل بخنه المعده والامعاء [illegible] هو نبت طيب الريح وقال هو نبات

الفرنفل

القرنفل وقال جالينوس وهو الريحان القرنفلي الطبع حار يابس خاصته النفع من وجع الرئة المزمن اضراره بالكلى
اصلاحه بيزر الرازيانج خيره العطري الذكي الرائحة الشربة ثلثة دراهم وقال بولس هو الفهلمان وخاصته النفع
من الخفقان السوداوي والبلغمي اذا اكل وهو البواسير قال ابن ماسرجويه وهو مفتح لسدد الدماغ والمنخرين
اكلا وطلاء وشما قو[illegible] نبات ورقه تشبه ورق الكرفس العظيم الورق والقضبان وساقه ذراع او اكثر املس ناعم
اغبر اللون الى الارجواني مجوف ذو عقد وله زهرة شبيهة بزهر النرجس الا انه اكبر منه واميل الى الفرفيرية
وغلظ اعلى موضع من اصله كغلظ الخنصر واسفل اصله يتشعب شعبا متشبكة بعضها ببعض كالاذخر ولونها
الى الشقرة ما هو وطيب الرائحة وقريب الشبه من رائحة الناردين وفيها شي من زهومة ويغش باصول الاس
البري ويفرق بينهما بالرائحة والرض فان الاس البري عسر الرض عديم الرائحة الطيبة هو خشب كثير العقع و
الشعب تحت شكل فترا الى اصبع اسود انه الاصل الذي يسمى في خوارزم بلبا ثم روله وقال محمد بن احمد عمار
متنوع نوعين احدهما يعرف بالمعقد شبيه باصول الحريق الاسود وهو اجودهما وافضلهما والاخر اسود غير
معقد قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من داء الحية ووجع الجنب اضراره بالكليتين اصلاحه ببزر
الرازيانج خيره البري منه الشربة درهمان وقال بولس خاصته ادرار الطمث والبول ويدخل في الترياق الاكبر
والمعاجين الكبار [illegible] قال ماسرجويه هو الخضض وقد ذكرنا ما يتعلق بالخضض في بابه وقال غيره
هو شجرة معروفة في بلاد الهند والخضض هو عصارتها وله ثمرة شبيهة بالفلفل ويشبه ان يكون هذا هو الاصح
وقوة الفيلزهرج قريبة من قوة الخضض المتخذ منه واضعف يسيرا وخاصته تقوية الشعر طلاء وفروعه المطبوخة
بالخل ينفع الطحال واليرقان نفعا بالغا اذا شربت وطبخ فروعه بدل الحيض وقال ماسرجويه في كتاب الاغذية
ايضا الفيلزهرج مرارة الفيل واحد انواع الخضض الهندي هو المتخذ منه ولست احقق ذلك وما سمعت انه
ذكره احد غيره واشك في ان هذا النقل منه صحيح ام لا فاغره حب شبيه بالحمص الى الطول ما هو متشقق القشر وفي
جوفه حب اسود كالشهدانج يجلب من السفالة وقال ابن ماسه انه اصل النيلوفر الهندي الطبع بارد يابس في الثالثة
وقد ذكر في باب الباء فلفلي ويكتب ايضا بزيادة الالف في اوله وقد ذكرته في الالف فل دو الهندي معروف قال
ابن ماسه انه يشبه الخردل وقال ابن ماسويه قوته كقوة السورنجان واللفاح وقال الافريقي الفل ثمرة هندي لون قشرها
شبيه بلون البلوط في مقدار الفستق وفي داخلها حبة دسمة كما في داخل حب الصنوبر المسمى حب الملوك ولبها
هو الباض الى الصفرة الطبع بارد يابس خاصته النفع من الصداع ضمادا وقال جالينوس حار يابس خاصته النفع
من وجع المعدة اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل فوفل ثمرة في عظم البندق الا انها ليس تحالصه الاستدارة
بيضا اللون حال قطعها مخطط بخطوط حمر ثم اذا جفت احمرت وقال بعضهم ثمرة صلبة تشبه شي في شكلها بقلوب
الطير يابسة واسمها بالسرياني وقد استمر ذكرها في العربية بالفا والله اعلم وموضع افضلها بالشجر شبيه تمر النبك
وفيه تقبض دقيق الطبع بارد يابس للخواص قوته الصندل وهو قابض يرد لقوته وينفع الاورام الحارة والتهاب
العين ضمادا [illegible] معروف وهي من المفرحات القوية وهي قريبة الفعل من الياقوت قال جالينوس الطبع
بارد يابس خاصته من حصر البول ومن البلغم الشديد اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل والجوز بوا خيره
ما لم يخالطه شي من الغش الشربة منه مسحوقا على المتن وربع دانق وقال بولس خبث الفضة لقوة

قابضه جاذبه مجففه ولهذا غلظ عن اسم الجراحات واذا اخلطت بحالتها بالادوية الاخرى نفعت من الرطوبة.
الذوجة وقال ابن ماسه الشراب في آنية الفضة يسكر سريعا وخبث الفضة جيد للجرب والحكة فوه الضبا
اصل احمر اللون معروف شبيه بقضبان منكسر متقطع عفص الطعم الى المرارة قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته
النفع من المرة الصفراء مضرها بالرئة اصلاحها بالانيسون خيرها الحديث الاحمر الشربة دراهم قال ماسرجويه
الفوة ممتزجه القوة من جفاف الارض والبرد واليبس ولذلك يسقى الكبد والطحال ويدر الحيض والبول
وقال ابن ماسويه يجعل على القوابي بالخل فيبريها وايضا على البهق الابيض ثمرها بالسكنجبين يفتح سدد الكبد
واعصاتها مع ورقها ينفع من نهش الهوام وقال محمد بن احمد لها قوة شديدة في طرح الاجنة الاحيا والموتى وقال الطبري
ان علقت على من به صداع نفعه وسكنه من ساعته فراسيون حشيشة مرة الطعم ليفد رغبينه حمرانيه الملمس
لكثرته حشيه القطن اليابسة المتعفنة المتهشمة وقيل هو الجعدة والروميه وهو الذي يسمى بالبري كل سندي
قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من عرق النسا والنقرس اضراره بالعصب سنبل الطيب خيره الوزن
نصف درهم وقال ارساسوس ليس اسخانه وتجفيفه بقويين وقال غيره انه حار في الثالثة يابس في الثانية وخاصته
القيح والجلا والاذابة والتحليل والتقطيع وقال ابن ماسويه عصارته تنزل وجع الاذن المزمن وتفتح سددها
ومع العسل تحد البصر وقال ماسرجويه يسقي الصدر والرئة بالنقب ويسقي الرحم وهو مع الملح ينفع عضة الكلب الكلب
ضماد اقناهو عنب الثعلب وقد ذكر فرفير هو البنفسج وقد ذكر فودنج قال بولس هو النعناع البري وشكله
كشكل نحمه بري ومنه نهري وهو الذي يسمى حبق الماء ومنه جبلي ومنه نوع يسمى بخوجلا النحوين وايضا غا
ونوع يسمى فودنج التيس قال جالينوس البري طبعه حار يابس خاصته النفع من الصفرا ووجع الكبد اضراره
بالمثانة اصلاحه بالاسطوخودوس خيره البستاني الشربة ثلثة دراهم وقال الجبلي بارد يابس خاصته النفع من
الصداع والشقيقة اضراره بالامعاء اصلاحه بالكثيرا خيره الاخضر الطري الشربة درهمان وقال مهرباريس
الرومي يسقي صاحب الجذام عشرة دراهم من ماء الفودنج مع درهم نشارة العاج يسهل لا يتحول لا فيو فقه ولا
يدعه يزيد قال في القانون قوة شرابه كقوة شراب الحاشا والجبلي اقوى من النهري وهو ملطف وخصوصا
البري مجمر مفرح واذا اطبخ طريه بشراب وضمد به اذهب الاثار السود والكمنة التي اعرض تحت العين ويستعمر
وطلى الجبلي للحكة والجرب ونضديه لعرق النسا فيحرق الجلد ويبدل مزاج العضو ويجذب من العمق المعروف
للنحوين اذا شرب نفع من التشنج ويطلى به النقرس فينفعه وعصارته تقتل الديدان في الاذن قطورا وطبخه
ينفع من انتصاب النفس وهو قوي في اخراج الاخلاط الغليظة من الصدر وشم الخل منه ينفع المغشي عليه و
فودنج التيس ينفع من الخفقان وقال ماسرجويه الفودنج منشي للطعام وينضم الطحال ضمادا بالقرو طلي عليه وطبخه
يدر البول والحيض وينفع النافض فرسك نوع من الخوخ وهو اصغر انواعه واملس ولونه اكثر ما يكون
احمر وقد ذكر في الخا. فقاح الاذخر قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته حبس دم الطمث اضراره تقليل
اللبن اصلاحه بالقنه خيره العطر المايل الى الغبرة الشربة درهمان وقال بولس فقاح اقل ما في الاذخر وهو مدر للبول
والطمث ومفتح للسدد ويستعمل في الاضمدة والكمادات فلوانيا وهو عود الصليب سمي بذلك لظهور شكل صليب على
مكسره فمنه ذكر ومنه انثى فالذكر اصول بيض غلاظ كالاصابع قابضة المذاق والانثى متنكرة شعب الاصل وفرع

قال

من البلد
ع

59

قال جالينوس حار يابس خاصته النفع من الصرع اضراره بالمقعدة اصلاحه بالكثيرا خيره الغليظ الشربة درهمان وفي
القانون حار يابس شديد وفيه تجفيف وقبض مع تحليل وتفتيح وتقطيع وتلطيف وجلا واذا امضغ ساعة
ظهر بعدها فيه حدة الى قبض وهو نافع من النقرس وبزره يقوي المقعدة ويسكن اوجاعها واصله ينفع من
اليرقان ويفتح سدد الكبد وقال جالينوس علقته على المصروع فبرا واظن انه علقه رطبا بحيث تفوح رائحته
فصار موثرا واما تعليق اليابس منه فقد جرب كثيرا فلم ير له اثر فرفخ هو البقلة الحمقا وقد ذكرت فاط هو دوا
تركي خاصته النفع من جميع السموم المشروبة واللسوع سقيا بالماء البارد فوليون هو الجعدة وقد ذكر فاغية هي
زهرة الحنا وقد ذكرت في باب الحنا وقال بعضهم هي اصل النيلوفر الهندي فطرساليون هو بزر الكرفس الجبلي
وليس كل جبلي بل هذا صنف مخصوص ينبت على الصخر وهو حب اسود منتفخ منتفش شبيه بالمومنج الا انه اصغر منه
طيب الطعم عطر اذا كسرته قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته اصلاح الادوية اضراره بالرئة اصلاحه بالانيسون
خيره الوزن الاسود الذي يشابه حب القرطم في الشكل الشربة ثلثة دراهم وقد ذكرنا ايضا بعض خواصه في باب الكرفس
فيفين هو البقلة الحمقا فقد ذكرت فنخ هو شبيه بالقرنفل الذكر في الشكل الا انه ليس في سواده اغبر اللون شبيه
لونه لون ثمرة الطرفا وبكسره ابيض وطعمه مر وليس بصلب المكسر فيه رخاوة ما عندنا لكن مصنفه هينا قال ارساس فيه
برودة وقبض وخاصته امساك البطن فيجن هو السذاب وقد ذكر فستق الهاويه هو حب البان وقد ذكر
فالشيرق نوع من التنوع وقد ذكر في بابه فاشر هو اصل شجرة ايضا بالكرمة البيضا وقد ذكرت ماهيتها في
حرف الكاف وهذا الاصل يسمى بالفارسية هزار جشان وقد ذكرنا ايضا بعض ما قيل فيه في حرف الهاء لا نحتاج الى اعادة
ذكرهما هنا وهذا الاصل شبيه باصل السلق الكبير واكبر وقريب الشبه من شكله ولونه فوجد ويقطع ويجفف الطبع
حار يابس الى الثالثة الخواص حاد حريف ملطف مجفف جلاء واسخانه معتدل وسوالمسحوق مع الكرسنة يجلو الملح البدن
ويقي الاثار السود الباقية بعد القروح ويذهب الكلف وكمنة الدم تحت العين والمطبوخ بالزيت حتى يهرى نفع
ايضا كذلك ويقلع الثاليل ويحلل الصلابات ويحمر الدبيلات وثمرته ينفع الجرب لطوخا ويذهب البهق وهو
من الادوية للطحال وينفع الصرع والقولنج وعصارته مع حنطة مطبوخة يدر اللبن قبل واحتماله يسقي الرحم ويخرج
الجنين وينفع من نهش الافاعي قال وبدله اذا لم يوجد وزنه درونج وثلثا وزنه بسباسة فاشرشين ويقال ايضا
فاشرشين وهو من جنس الفاشرا لان ورق شجرته يشبه ورق اللبلاب الكبير واصلها هذا اسود الخارج اصفر الداخل
مثل قطاع حشب منفية الشكل ثرينية سنا ثونيها عباد وطبعه حار يابس وافعاله وقتل ما للفاشرا لكنه اضعف قليلا
وتحليل قلبه اولا ما يطلع اذا اكل ادر الحيض والبول فانيذ معروف فمنه حراني ومنه شجري وهو اجوده وخصوصا
المعروف بالخراني وقال ابن تلميذ الفانيذ سكر سجستاني فمنه ما لا يخلط بالافاديه ويتخذ من صفو سكرهم فيكون
ابيض ويسمى الخراني وهو الطف وارطب ومنه ما ليس بعفوة ولا بصفي ويسمى السجزي الطبع حار رطب في الاولى والا
منه ارطب قال ماسرجويه الفانيذ اغلظ من السكر وفيه لدونة وخاصته النفع من السعال والقولنج وهو جيد للمعدة ويلين
البطن جدا اذا لم يوجد المن فاشرشاهي نبات ورقه يشبه ورق الخلاف المجفف الا انه اعرض منه وفيه رائحة
طيبة قال ابن ماسه طبعه بارد رطب وخاصته النفع من الصداع الحادث عن الحمار اذا طلي الراس بعصارته فالا
هو اصول منقطعة بيض اللون متعفنة شبيهة الطعم بطعم شحم الحنظل قال ابن ماسه طبعه حار يابس وخاصته التحليل

والتحفيف فطر هو من جنس الكماة واردى اجناسه واجود الفطر هو النوع المعروف بالقلاعى ولم يقبل احدا
لكن نضب من الحيضه والجففه منه اقل رداه وارده ما نبت تحت الاشجار وفى اراضى رديه الطبع بارد
رطب فى آخر الثالثه وبرده اكثر وخاصته انه تولد خلطا غليظا باردا قال جالينوس احداث السكته والحده عوضه
البول والربحه بالسلق وان طبخ مع الكمثرى وشرب الشراب عليه وقال فى القانون منه صنف قاتل وهو الذى
ينبت فى جوار صديد صدى او اشيا عفنه ومنه ما لا يقتل ولكنه يحدث الاختناق والغشى والعرق البارد
فاوب هو قطع خشب متعفنه فى طعمها حدة وحلاوة ولونه شبيه بلون القسط واميل الى البياض فاسيق
هو الهليون وقد ذكره فهمان هو النبحكشت فجل معروف واقوى ما فيه بزره ثم قشره ثم لحمه قال جالينوس
اكله فى الشتا والخريف احمد من اكله فى الربيع والصيف قال وطبعه حار يابس خاصته ادرار البول ويفتح السدد
اضراره بالمعده والراس والاسنان واصلاحه بالملح خبره البرى وقال فى بزره حار يابس وحرارته اكثر مما فى اصله
خاصته النفع من الجرب اضراره بالكبد اصلاحه بالنبحكشت خيره الاحمر الرزين الشربه درهمان قال وعصارته
مخلوطه بدهن الورد تنفع طنين الاذن مخلوطا والمعتصر من اصله وورقه جميعا يسعط به صاحب اليرقان فينفعه
نفعا عجيبا وقال ابن ماسويه اكل ورق الفجل يحد البصر قال ومن به نزف الدم واكل الفجل مطبوخا انقطع عنه الدم
قال والمراة المرضع اذا اكلته زاد لبنها قال ماسرجويه اذا شرب من عصير الفجل اوقيه مع مثله دهن اللوز ابا ما فتت الحصاه
فى الكلى والمثانه وينفع تقطير البول وقال فى القانون الفجل طبعه حار رطب والبرى فى جميع الافعال من البستانى
الا انه يلهب والمسلوق منه اغذى وبزره ينفع من النمش فى الاعضا وساير الالوان الغريبه واثار الضرب والكلف
وهو مع الكبد من طلاء البهق الاسود بذهبه وخصوصا فى الحمام ومع الخل يقلع قرحه غانغرايا داء القوبا وهو اعنى
بزره جيد لوجع المفاصل جدا قال ابن ماسويه ان اكل الفجل بعد الطعام هضم وخاصته ورقه وماوه يزيل اليرقان
مشروبا وينفع الاستسقا وقشره بالسكنجبين يسهل القى قال وهو نافع من نهش الافاعى وان لدغت العقرب من اكله
قبل لم تضره فيناطس هو اجسام صغار توجد فيه توجد فى سواحل البحر وفى شطوط الانهار وهو من جمله الاجسام
الحيوانيه وقال جالينوس عد القسك فى اعداد الادويه المعدنيه دمه القوم على الكان الطبع بارد يابس خاصته
يجلو الاسنان محرقا او غير محرق واذا احرق صار احد منه واذا غسل زالت حدته وهو فى جلاء الاسنان قريب القوه
من الينابيع وفيه شى من قوه الجلاء والخشونه وعصاه تفعل ذلك للمحسنين جميعا فستق معروف قال
يوحنا ابن ماسويه طبعه حار رطب وخاصته يفتح سدد الكبد ومنافذ الغذا ودهنه ينفع من وجع الكبد الحادث
من الرطوبه يقوى فم المعده وقال بولس قشره الاعلى الاخضر المشوب بالحمره جيد للمعده ومانع للقى وخصوصا
اذا اغلى بالماء وشرب ذلك الماء مع الشراب قال ومن منافع هذا القشر انه يقطع الفواق اذا دق وسقى منه
ماء النعناع وينفع الغثيان وقال حنين الفستق يولد دما لطيفا وهو منقى لما فى البدن من الكيموس الغليظ و
قال ديسقوريدوس اذا دق وشرب مع طلاء نفع من لدغ الهوام وقال ماسرجويه دهن الفستق حار لطيف
رطب ينفع من السعال والصدر والكليتين والريه فيلاوون قال جالينوس هذا الاسم يسمى به دوا ان احدهما
قال ويقال له ايضا فيحلمون والاخر يقال له السوسن البرى ولهذا الدوا اصل وريق طاول ويحته نحو
اصبع وهو دواء قابض طيب الرايحه ومزاجه مركب من قوه مانعه وقوه محلله قال واصله نافع لوجع الاسنان

اذا طبخ ونعز عزبه وورقه نافع للجراحات ابتدا وانهما اذا طبخ بشراب واتخذ منه ضماد ووضع عليها نفع
قال جالينوس هذا الدوا فوته قوه مجففه قليلا من غير لذع وجوهره وجوهر غليظ النزج وخاصته انه اذا
مضغ ابن الخشونه الحادثه فى قصبه الريه وفى المرى فانوس قال جالينوس هو الكمون البرى الطبع حار
يابس وطعمه حريف الى المراره وفيه ايضا قبض وخاصته احدار البول المرارى والنفع من السدد والضعف
الكاين فى الكبد وعصارته تحد البصر قطورا قال وكان انسان فى زمانى يستعمله التقويه المعده والاطلاق
البطن يجففه ويحفظه فاذا اراد به التقويه تشربه بشراب ممزوج واذا اراد الاطلاق فيما العسل
فراغوس نبات بزره فيه ويسومه بعث اذا دققته خرج منه دهن الطبيع حار رطب خاصته التغريه و
التلحج فيونيون قال جالينوس ثمر هذا النبات قابض جدا وخاصتها النفع من استطلاق البطن واختلاف
الدم ونفثه ونزول الطمث اذا شربت بشراب والشربه اكسوبافى فسافس هو الحيوان المسمى الانجل فخاصته
انه اذا شرب بالشراب او بالخل اخرج العلق من الحلق واذا شم هذا الحيوان نفع من اختناق الرحم واذا
سحق فى ثقب الاحليل ابرا من عسر البول واذا اخذ منه سبعه اعداد وجعلت فى باقلاه وابتلعت قبل
اخذ حمى الربع نفعت وبعد باقلى نفعت لسع الهوام فلا معروف وهو انواع قال ارسطاطاليس فى بلاد الترك
جرذان يسلخ جلودها ويلفق ويتخذ منها مناويل فاذا اتسخت كان غسلها بالنار بان يلقى فى تنور مسجور فيحرق
الوسخ ولا يسقط منه شعره قال بارض ارطيما عظيمه الخبث وطولها سلخ مقدار شبر الخواص قال سطوا الكس اذا
حرقت الفاره وسحقت وعجنت بعسل ولطخت على داء الثعلب انبت الشعر قال وفروه اذا خلط مسحوق
بعسل واكتحل به من يعتد طرفه ابراها ورجل الفاره الانثى اذا جعلت على بطن حبلى اسقطت وقال هرمس
كبد الجرذ نافع لمن به وجع الكبد اذا اكل قال وان شد راس فاره فى خرقه وعلق على من يشكى الصداع
زال عنه قال وينتف الشعر الزايد فى الاجفان ويقطر فى العين دم الجرذ على المكان فلا ينبت فى هذا الموضع
شعر قط وقال الطبرى يعلق خصيه الجرذ على من به وجع المثانه فينفعه وقال بولس جرو الفار اذا سحق بالخل
والزيت وطلى على داء الثعلب انبت الشعر قال وخرؤه ايضا اذا عمل مثل شعيره وصير فى مقعده الصبى اطلق
بطنه وقال جالينوس زبل الفار اذا احرق وعجن بعسل وطلى منه اشعار العين التى تتساقط بدمها امسك ما
بقى عليها من الشعر وانبت ما سقط وقال ابن ماسويه ان شرب زبل الفار بالكندر فتت الحصاه قال واذا شق
الفار ووضع على لدغ العقرب نفعه فرس معروف حار يابس الخواص قال الطبرى لبن الرمكه اذا شرب
نفع من شراب ارنب البحر قال وطحال الفرس اذا تبخرت به امراه حامل اسرع خروج الجنين والمشيمه وان اخذ حافر
البرذون فاحرق واخذ رماده وعجن بزيت وجعل على الخنازير جففها وعينها فمروثه المجفف اذا سحق و
ذر على الجراحات حبس الدم والرعاف ايضا قال ابن ماسويه جلد المهر محرقا يطلى بالماء على البثور فينفع قال والانفحه
المهر موافقه لقروح الامعاء والذرب والاسهال وقال ماسرجويه لبن الخيل يطلق البطن ويدر الطمث المحتبس و
اليبس وقال بولس اذا سقيت المراه لبن رمكه وهى لا تعلم ثم واقعها زوجها حبلت على المكان فرس الماء قال
ارسطوطاليس بارض مصر يخرج من النيل فرس رجلاه مشقوقتان كارجل البقر وله اطلاف وذنبه مثل
ذنب الخنزير وله صوت فرس وصوفه كصوت الفرس المعروف وعظم جسمه فى مقدار الحمار وجلده غليظ جدا بحيث

اثار

يتخذ منه البساط قال ويأكل التماسيح وغيرها من ذوات الماء وهو يودن بطلوع النيل وانه يبلغ ارتفاعه
حافره فحيث ما وجد اهل مصر ولك الوطى عرفوا ان ماء النيل يبلغ الى ذلك المكان الذى يبلغ حافره اليه
قال وخاصته انه اذا احرق جلده وسحق وطلى على الاورام الجاسية نفعها وعظم اصلاحه اذا احرق وخلط به
انكرسنه وضمد به السرطان الصلب الحاشي فشاه فى ثلثة ايام وابراه قال ومرارته اذا تركت فى الظل ثلثة ايام ثم سحقت
واكتحل منها اربعة وعشرين يوما بميل لم تصبه النار اذهب الماء الاسود من العين وقرنه اذا سقى انسان بماء
الحرمل نفع الصداع واذهب به البتة وقال طيماوس فى سن فرس الماء شفا كلى من وجع المعدة والنوبة فى الحبشة
ياكلون الاطعمة البقلة والحيتان ويشربون ما كدره ويشرفون منه على الموت من وجع المعدة فينفعهم هذا
السن بان يسحقوه ويشربوه فيل معروف قال سطواليس كبد الفيل ان اكل نفع من الغشا نفعا بينا وقال
مهرارس شحم الفيل يسكن وجع القولنج اذا يدهن به صاحبه وقال ان اخذ براده العاج وهو عظمه وزن درهم
مع عشرة دراهم ماء الفودنج الجبلى وسقى المجذوم منه سبعة ايام فوقف الجذام ويبريه وقال محمد بن احمد ان اضيف
الى هذا الدرهم من براده العاج وزن درهم سنجبوبه وسقى بماء الفودنج ابرا من الجذام برءا تاما وقال
ماسرجويه اذا احتملت المراة من زبل الفيل لم تحبل وقال بولس براده ظلف الفيل اذا ضمد به الداحس ابراه
وقال ديوسقوريدوس مرارة الفيل مع دم السلحفاه ونضحها اذا سقيت نفعت من جميع اللسوع ووزن قيراط
منها مع مثله مسك نفع الصداع جدا اذا سعطت قال وزيادة كبده يطعم من به وجع الكبد بماء السماق مع ورق
البادروج ينفعه منفعة عجيبة قال وان سقى امراة عاقر من بوله وهى لا تعلم ثم جامعها زوجها حبلت وان
تجرعت المراة برادته مع عسل لم تحبل ابدا قال وبرادة العاج ولا سيما من انيابه اذا شرب زادت فى الحفظ والذهن
وان شربت المراة من براده العاج حبلت قال ولحم الفيل مطبوخا مع الكاشم والملح والماء اذا تحسى من مرقه من
كان به سعال عتيق وربو نفعه قال وزبله اذا اطلى به الحب نفع من القمل وطرده وقال ماسرجويه جلد الفيل اذا
علق منه على صاحب حمى الربع والنائبه اذهبهما قال ومن مسح وجهه بشحم فيل ونزهه اصابه الجذام فاخته
قال ماسرجويه لحم الفواخت حار يابس لطيف وهو الطف واليبس من لحوم الفراريج وقال سلمويه لحم الفاخته على الانهضام
لصلابته ويبسه ولذلك قابضتها الخلاص قال بولس دم الفواخت جيد المزاج اذا قطر وهو حار فى العين
المختنق فيها الدم حلله واذهبه واذهب ايضا الاثار التى تعرض فى العين من ضربة او طرفه وقال مهرارس الفواخت
ودم الحمام الاسود من كل واحد جزء من الزفت والقطران ودهن الجوز ايضا من كل واحد جزء و يجمع ويخلط و
يطلى به البرص فيغير لونه قال وزبل الفاخته يعلق على الصبى الذى يفزع بالليل فلا يفزع فول هو الباقلى قال ابن
ماسويه الخلط المتولد من الفول غير مذموم ولا يولد السدد ولولا نفخه اشبهت فضايله ماء الشعير وقال ماسرجويه
الخلط المتولد من الفوم غير مذموم ولا يولد السدد وقال ماسرجويه وقد يختلف رطب الفول ويابسه لان
الرطب بارد واليابس معتدل وهو الى البرد ما هو وهو جيد للصدر والسعال ووجع الرية اذا اكل وفيه بعض
النفخ وفى قشره بعض القبض قال جالينوس ان طبخ الباقلى وسحق مع الحنظل ووضع على النقرس نفع جدا او
قال حنين بن اسحق الباقلى يزيد فى المنى ولا سيما اذا اكل مع الدار فلفل والزنجبيل وقد ذكر بعض خواصه
فى الباء فسوس قال بولس مركب من قوى متضاده وذلك انه بعض ويبرد ويحرف حادا ايضا والرطب منه

جوهر

جوهر ايضا قابض وورقه ايضا وهو دواء شامى معروف هناك الخواص قال جالينوس اذا اعلى بالشراب يصير ملصقا للجراحات
وينفع من حرق النار واصحاب الطحال وعصارته تصب فى الاذن فتبرى من السيلان المزمن الذى يسيل منها فاما
صمغه فانه اشد حرافة وهو يقتل القمل ويحلق الشعر فقاع معروف واجوده المتخذ من الخبز السميد وماء الليمو وماء
الرمان السكر مع يسير من المسك طاقات نعناع ومنه ما يتخذ من الشعير ومنه ما يتخذ من الحوارى الخواص المتخذ
من الشعير مضر بالعصب ينفخ مفسد للمعدة الا انه يسكن حدة الحرارة وما كان من ذلك يتخذ بالافاويه ففيه يسخن
ويلطف والمتخذ من الحوارى بنعنع وكرفس وفلفل ردى من المتخذ بالشعير والمعمول بماء الرمان مطفى للحرارة مسكن
العطش جيد لاصحاب الصفراء وقال فى القانون الفقاع نفاخ مولد للاخلاط الرديه ومضرته باعضاء الحيوان بحسب
ان ينفع فيه العاج نشبه وهو مضر للحجب الدماغ والمتخذ بالشعير يدر البول ويضر الكلى والمثانه فسوبرتون دواء مركب
معمول من المرداسنج وصعفه ولقندس ووجه عمله ان يسحقان بخل نصف ويجعلان فى قدر جرين مطينه ويدفن
فى السرقين اربعين يوما فى ايام القيظ فيصير دواء الجرب جدا قليل اللذع لطيفا فيقطاقيون هو جنس من الطرثوث
الطبع حار يابس خاصته النقه والقطع والنفخ والتحليل واصله اذا شرب يعرق ويدر وعصارته تحلل الصلابات
وورم الطحال والخنازير ويذهب الحطيف ويضمد به النقرس والتوا العصب ينفع واذا اخلط بالشراب اسكر اسكارا بليغا
وماوه بالعسل ينفع ضعف البصر ويدر الطمث شربا واحتمالا وعصارته تقتل الجنين وتسقط وان شرب من اصله خمسة دراهم
بالعسل اسهل اسهالا قويا وينفع الادوية القتاله والسموم واذا شد فى الرقبة او العضد منع الحبل ويحمل الصوفة فيسهل
البطن وان لطخ به الشرج لين الطبيعه ايضا والله اعلم بالصواب حرف الصاد صبر عصاره جامدة بين
حمرة وصفرة قد اعتصرت من نبات شديد الشبه بالسوسن الا اذا ست منه من اصل واحد قضبان عداد متباعدا
احدها فى الاستدقاق مبتها على تناسب طبيعى ان يبلغ راسها فحينيد قد يبلغ غاية ستوقع فى اجسام مثلها ومقدار
طلوعها يكون ذراعا واكثر ويشبه كل واحد منها نصف قضيب طويل مستدير مخروط قد شق بنصفين متساويين
غليظ الاسفل دقيق الاعلى قد بقى جانبه الخارج على استدارته الاصليه محدودبا وجانبه الاخر المواجه لاخوانه
مستوى السطح من غير تقعر واحد يلاقيه وقد نبت ايضا من وسط هذا الاصل نبتا قضيب طويل الاشذار
على الخارج زايد فى الطول على تلك القضبان النابه منه المحتفه به بمقدار شبر او اقل واكثر ثم برهى ذلك الزايد
من القضيب المستدير عليها فقط دون ساير جسمه بازهار صغير شبيه بالنجاع متدليه تدليا منتكسا متليه طلا و
حلوا كالجلاب يقصدها الناس كل غداة فيمصونه كما يمص بصر فارغة منه اذا اصاروا من الغداة الغداة
الاخرى فقد امتلات منه ايضا كما كانت بالامس ولا تزال باقية على ذلك الى اوان حصادها فيحصد فيدق
ويعصر فيوخذ عصارتها وتشمس حتى ينعقد ويصير صبرا وهو بلثة اصناف اسقوطرى وهو الذى فيه حمرة مشبعة يعلوها
صفرة وماوه كما الزعفران واذا استقبلته شمس حار من فيك خلت ان فيه رايحة من المر متوزك يصاص نقى من الحصا
براق وهذا هو المختار الاجود منه وعربى وهو دونه فى الصفرة والرزانة والبصيص والبراقة والنج مثله اصلب
وشمخانى وهو منتن الرايحة عديم الصفرة عديم البصيص ردى قال محمد بن احمد ونوع اخر منه يحين الاسقوطرى
والعربى فى الجودة والرداة يسمى الحضرمى قال جالينوس الصبر اذا عتق اسود وانكسرت حدته والمغشوش اسرع فى ذلك
وقال ابن ماسويه اجوده الدسم الاحمر اللون البراق الشديد الانفراك حمرة كحمرة الكبد صادق المرارة والاسود ابطى

السحق ردي وقال ارساسيس خيره ماكان مدقق باليد وليس فيه حجارة يلمع مايل الى الحمرة قال جالينوس الطبع حار
يابس في الثالثة خاصته النفع من المرة الصفرا واليرقان وسقيه المعدة اضراره بالمعاد المقعدة واصلاحه بالمقل او
الكثيرا اجزاه الاسقوطري الشربة درهمان وفي القانون خاصته التجفيف للابدان وفيه سمومة والهندي كثير المنافع
مجفف بلا لذع وفيه قبض يسير ويحول الشراب على الموضع المتناقط منه الشعر فيمنع تساقطه وهو صالح للقروح
العسرة الاندمال وخصوصا في الدبر والمذاكر والانف والفم والنواصير وينفع من اوجاع المفاصل واذا طلي بدهن
الورد على الجبهة والصداع نفع من الصداع وابراه وينفع من قروح العين واوجاعها وحكة الماق وربما نفع
من اوجاع المعدة في يوم واحد ويزيل اليرقان لكنه يضر بالكبد وهو اصلح مسهل للمعدة والمغسول انفع لها
والعربي اذا شرب امغص واكرب واسهل ويبست قوته في صفاقات المعدة الى يومين وسقي الصبر في ايام البرد
خطر وربما اسهل دما واذا طلي بالشراب على البواسير سقاق المعدة قطع نزف الدم منها وقال ابن ماسويه اذا
احتملته المراه بالزيد ادر بغاسها المحتبس وقال ماسرجويه الصبر العربي لا يسقى وانما يطلى فقط وقال بولس ليس في
جميع الادوية المسهلة دوا للمعدة من الصبر وقال محمد بن احمد الا انه يضر بالعصب وبالمقعدة باصحاب البواسير
صبر اليبس القليل وربما ولد سحجا اذا ادمن شربه قال واصلاحه ان يخلط بالمصطكي او بالورد الفارسي وان
يغسل فيذهب حدته قال جالينوس وبدله ضعفه الحضض صندل خشب هندي معروف عطر الرايحة فمنه
اصفر ومنه احمر ومنه اسود يوتى به من اقصى الهند وكلها بارد يابس في آخر الثانية الى الثالثة الخواص فيه
خاصية تفريح القلب وتقويته وبجميعها عطريته وقبضه وفيه تلطف لطيف قال الشيخ الرئيس الاصفر
اقوى في ذلك قال والابيض اشد بردا ويبسا وقال ماسويه الاحمر ابرد من الابيض واقوى منه وقال بعضهم
الابيض وهو المعامير اقوى وقال بولس هو نافع من ضعف المعدة من الحرارة والحمى ومحلل للاورام وخصوصا
الاحمر ويسقط الصداع والخفقان العارض في الحميات شربا وطلا ويطلى على الحمرة فينفع ويذهب برايحة
الاباط اذا سحق وسحت به والثياب المضدلة ينفع صاحب المرة الصفرا اذا لبسها وينفع للحميات الحارة
وخصوصا الابيض صدف معروف وهو انواع ولها اسما يعرف بها قال جالينوس الطبع بارد يابس الصدف
المحرق خاصته النفع من وجع القلب اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل خيره ماكان من صدف اللولو قال وان
اخذت الاصداف اليابسة كما هي وسحقت وعجنت بالخل وطلي منها من الصلع الا الصلع على الراس لا يفارقه
البرلات اذهبت بها وجميعها وقال مهرارس صدف اللولؤ الذي لم يتم فيه اللولو بعد يحرق ويسحق ويكبر على
الخنازير فيبريها وقال ماسرجويه الاصداف ثلثة ضروب منها بري ومنها بحري ومنها حتي وكلها اذا احترقت واكتحل
بها ذهبت البياض من العين وقال ماسويه اللحوم التي في جوف الاصداف يولد خلطا رديا مذموما وقال في القانون
لحم الصدف البري اذا سحق وطلي به البدن جفف بقوة ومحرق الصدف القرصري له قوة جاليه وحرافته يجلو الاسنان
واذا ملح بالزيت ودهن به الشعر امسك تساقطه ولحم الصدف المعروف بالطلينس اذا احرق وخلط بالقطران
وسحق وقطر على الجفن لم يدع الشعر ينبت ولحم الصدف المعروف بعزوفس جيد للمعدة ولحم الصدف المسمى با
الشاه طالس اذا كان طريا لين البطن وخصوصا مرقه والمعروف هو خلا اذا احرق كما خلط برماد عفص
اخضر وفلفل ابيض نفع من قروح الامعا الطرية مذرورا على الطعام قال وفي جميعها حدب للسلي والعظام

استعملت بحالها وجميع اغطية الصدف وقشورها اذا احرقت جلت البهق ولحوم الصدف غيره مطبوخة ولا
مشوية تسكن وجع المعدة وصدف الفرفير اذا بخر به ذوات اختناق الرحم نفع ويخرج المشيمة ولحمه ينفع
الكلب الكلب وقال ابن ماسويه قوة للصدف المعروف سومرقا كقوة صدف اللولو واقل غلظا منه اذا احرق
وطلي مغسولا على الوجه نقيه وبيضه صمغ قال جالينوس الصموغ التي تخرج من الشجر انما تخرج ما تضمنت
في الشجر قال وكلها حار يابس غير انها تختلف بقدر اختلاف شجرتها في زيادة الحرارة ونقصانها ولطافتها
وغلظها وقال محمد بن احمد انما الصموغ المتولدة في الاشجار فضول اغذيتها تدفعها الحرارة بالقوة الدافعة
التي في الشجر عند استغنائها من الغذاء فيدفعها الى ظاهر اللحا فيكون صموغا كمثل فضل الغذاء الذي يدفعه
الطبيعة استغناء الجسد عنه فيخرجه بالعرق من مسام الجلد وهكذا الصموغ قال جالينوس واما الصمغ العربي
وهو صمغ شجرة ام غيلان فهو قطاع صفر وبعض قريبة اللون من الحمرة براقة سهلة التفرك وعند الدق وطبعه
معتدل وخاصته النفع من استطلاق البطن وتقوية الامعاء اضراره بالمعدة اصلاحه خيره ما ضرب الى البياض
الشربة خمسة دراهم قال وصمغ السرو حار يابس نافع من القروح والجراحات والجرب وصمغ الخطمي بارد رطب
يسكن العطش ويحبس البطن وقال بولس الصموغ كلها حارة واذا قيل صمغ بارد فانما يكون بالاضافة
الى ما هو فوقه في الحرارة وقال صمغ الصنوبر قريب من علك البطم وصمغ الصنوبر الانثى يعني الذي له الحب
الكبار اشد حرارة من صمغ الصنوبر الذكر وقال بادوق يطبخ الصمغ العربي بخل ويطلى على القوبا فينفع و
يلطخ به الوجه فيذهب الكلف وقال محمد بن احمد الصموغ كلها مغرية مجففة مع تقويه وصمغ الاقاقيا اقوى
جدا وصمغ اللوز لطيف معتدل نافع للسعال واعلال الصدر والرية وصمغ القتاد وهو الكثيرا وخصوصا
المرعشية من انفع الاشيا لخشونة الصدر والسعال وصمغ الاجاص بارد ملين الصدر مفتت للحصاة في الكلى
والمثانة واذا نثر على القروح ابراها وصمغ الزيتون حار يدمل البواسير وصمغ السماق بارد يابس قابض
يسحق ويذر على الجراحات فيلحمها وهو عجيب في ذلك صرور هو الشوكران وقد ذكر في الشين صاطوس
شجرة صغيرة طولها قدر ذراع وورقها كورق البادروج ولها ثمرة مثلثة صلبة الباطن يصنع اليد الحليا
كالسبل وهذه الثمرة تكون بين الاوراق والاغصان في لون الشجر خشقاد اكشطت كانت مثل الصمغ
وخاصية هذه الثمرة قلع النواصير والبواسير ولكا ومسحا وازالة البهق والبرص وهذه الثمرة بخلاف ذلك
وكما قيل فيه قد ذكرته في باب حبا السمنة في حرف الحا وتشبه ان تكون الاصح هذا صابون معروف وانما
تغير افعاله بحسب ما يتخذ من الشحم والزيت والخل ولجوده ضروبه الرقي الطبع كلها حار يابس الخواص مقرح
مفض غسال واذا احتمل شيافه منه اطلقت البطن وحللت القولنج واسهلت الخام صنوبر شجرة من كبار
الشجر معروفة وفي جميع اجزائها منافع فالتي تعلق بثمرتها وهي حب الصنوبر من المنافع فقد ذكرت في بابه
في الحاء قال يوحنا بن ماسويه صغار الصنوبر وكباره حار يابس وخاصته الصنوبر ينفع السدد والعارضة
في الكلى والمثانة وقال بولس اما قشره وورقه فان قوتها قريبة من قوة شجرة الصنوبر الصغار اذا كانت كلها
طرية قال ولحا شجرة الصنوبر الذكر اقبض من الانثى ولها الكبار اقوى ولحا المسمى قوني اضعف وقال ماسرجويه
لحاء تشني الشجر اذا وضع عليه ضمادا او ذرور الحاية نافع من احراق الماء الحار وورقه يلصق الجراحات وير

اوقشره اذا طبخ وعرعر بطبيخه يحلب لمعاكثيرا وسلاقة لحايه اذا تمضمض بها وجع الاسنان ودخانه نفع
انتثار الاشفار وقشوره وورقه اذا شرب انفعا من وجع الكبد والحاوه ويحبس البطن ايضا وقال بولس تولد
في شجرة الصنوبر وهو الذى حب الصفارد ودا اخضر طعمه كطبع الدنه اريج يحب ان يجتنب منه وقال جالينوس اذا
طليت عصارة الصنوبر فلم يجد فحديد لها رب السوس ويدل معه علك البطم قال وصمغه لين ملطف حالي
هو من البوارد يحلا من السمك ووجه انحاده معروف الطبع بارد يابس والمتحد بالافادية حار يابس الخواص
جلا مجفف ردى الخلط سورث الجرب والحكه وهو نافع من وجع الورك البلغمى ويزيل البخر الكاين من المعدة و
فسادها ويجلو رطوبة المعدة ويجففها ... هو النوع الاصفر من الحلاف وهو الذى يميل الى البياض و
قال بعضهم هو الغرب قال جالينوس في الصفصاف الطبع بارد رطب وخاصته النفع لمن يخرج اذا كان مفتوح
الشفتين بان يسحق ورقه احراقه ويذر عليه فيلصقه وقشر الصفصاف يحرق ويعجن بخل ويلزم الثاليل و
المسامير فيقلعها وورق الصفصاف يدق ناعما ويوضع على الورم البلغمى نافع جدا فيبدده ...
خاصته انه اذا
طبخ في الزيت ثم طبخ وقطر في الاذن اذهب وجعها وصريرها ... هو معين الادوية المحتملة والاسما يحوى منه
احمد ملوث بالادوية المحتاجه الى احتمالها ويحتمل وهو نافع اذا احرق وسحق من القروح واللحم الزايد دورا
... عصفور من جنس العصفور اصغر من جميع العصافير خلا العصفور المكى ولونه يدنه من الرمادى و
الاصفر والاخضر ومنقاره دقيق وعلى جاحسه ريشان ذهبية وعلى ذنبه نقط بيض واكثر ظهوره في ابان الشتا
وفي المواضع البسيطة وعند الحيطان وما اقل ما يستعمل الطيران الكثير بل يطير قليلا ويقع اصغر صفيرا دايما ويحرك
الذنب كثيرا واسمه هذا بالافريقية ويسمى باليونانية اطراقوليدروس ويسمى في بلادنا بلسان الفارسية سيدونه
وبالفهلوية سينه وهو من اجود شى وانفعه لتفتيت الحصاه الكلى والمثانه يوكل نيا كما هو وذلك افضل و
يوكل مطبوخا ويملح ويقدد وقد يذر ملوحه وشويه بالفلفل ونحوه يحرق كما هو في قدر ام تقدير الا
تستولى عليه احتراق معطل للقوه ويشرب مسحوقا عن نقدسا واحتراق بشراب صاف او ماء العسل فيفتت
حصاه الكلى والمثانه ويخرجها ... طاير معروف وخاصته انه اذا اكله صاحب الفالج بيان زال عنه الفلج
وخصوصا مع الفلفل ولاسيما اذا اكل عدادا ومن الناس من يشويه ويعطيه من وجع المثانه فيبريه
صدأ حديد بارد يابس وفيه قبض وخاصته النفع من نزف النساء وقد ذكر ايضا في باب الحديد ما
يلتق به صفر قال ماسرجويه الصفر حار يابس حاد وفيه غلظ والصفر المحرق حاد قابض واذا غسل كان
الين وخاصته انبات لحم القروح ويدخل في ادوية العين والله اعلم حرف القاف
قسط اصل معروف وهو بلده اصناف احدها العربى وهو ابيض خفيف طيب الرايحه والثانى الهندى وهو اسود
خفيف والثالث السورى وهو ثقيل مر يشبه لونه لون الشمشاد ساطع الرايحه واجوده الحديث الابيض
الممتلى الكثيف اليابس الغير المتاكل ليس بهم يلدع اللسان وادونه ما دامته رايحه الصبر وهو الى السواد وقد
تغش القسط باصول الراسن الصلبة ويفرق بينهما الى الراسن لا يحذى اللسان ولا رايحه ساطعه كرايحته
وقال محمد بن احمد القسط نوعان مر وهو الهندى وحلو وهو البحرى والمر ازكى رايحه والحلو لين الرايحه

وهو اقل حرارة من المر ويدخل في المركبات والمثلثات اذا انفع في الماورد وهو قشره الغليظ الخارج واحد
قلب الاسض مجفف ودق في المثلثات جاكيا وقال ماسرجويه القسط ضربان احدهما الابيض الحلو الذى
يسمى البحرى والاخر المر الهندى والابيض طيبها واجودهما في الطيب والهندى انفع في الدوا قال جالينوس
القسط الحلو حار يابس خاصته النفع من البلغم اضراره بالريه اصلاحه بالانيسون خيره الابيض الحديث الطرى
الممتلى الغير العفن الشربه ثلثه دراهم وقال في القسط المر هو احر من الحلو وايبس خاصته النفع من حمى الربع
اضراره بالمثانه اصلاحه بالرازيانج والسكر خيره المجلوب من الهند الشربه درهم قال وبدله اذا لم يوجد بجر
الارز وقال في القانون القسط فيه كيفيه حريفه مرة جدا حتى انه يقرح وهو نافع لكل عضو ويحتاج ان يسحق و
يجذب منه الخلط من عمق وهو يجلو الكلف من الجلد لطوخا بما وعسل والمر منه يجفف القروح الرطبه ودهن
القسط من استرخاء العصب وعرق النسا وقال ماسرجويه اذا ادخنت المراه بالقسط ادر حيضها واذا شرب مع
العسل قتل الدود وحب القرع في الامعا وقال حنين القسط الحلو مما يعين على الباه ويزيد في المنى جدا وقال
محمد بن زكريا يمرخ القصب بدهن القسط فيزيد في الباه زياده عظيمه وقال ابن ماسويه ينفع من اوجاع الصدر ووجع
الرحم البارد شربا وحمولا في طبيخه وينفع من النافض لطوخا بالزيت وبدر البول وينفع من النهوش كلها اذا سقى
بشراب وافسنتين وهو نافع من نتن عس وبدله نصف وزنه عاقرقرحا قرنفل ثمرة شجرة في جزيرة الهند ذكره
كنوى الزيتون واطول واشد سوادا وله صمغ في قوة علك البطم والجيد منه ما كان في اعلاه كالعقد وقال محمد
بن احمد هو ثمرة شجر لا يعرف شجره وانما تشترى من قوم من الهند قال ابن ماسويه اجوده الزكى الرايحه العذب
الشبيه بالنوى قال جالينوس الطبع حار يابس في الثالثه خاصته تقويه المعدة والراس والكبد اضراره بالامعاء
اصلاحه بالصمغ العربى خيره ما دق منه وطال الشربه درهم وقال ماسرجويه هو نافع القى والغثيان وخصوصا
في الصبيان ويقى المعدة ويطيب النكهة ويحد البصر فاقله نوعان كبار وصغار فالكبار كالحمص في الشكل غبرانه
اسود اللون يتعلق اذا فرك عن حب اسض يحذى اللسان كالكبابه عطرية كافوريه والصغار كالعدس عطرية
ايضا وطعمها ولونها كما للكبار وقال محمد بن احمد القاقله الكبار هي التى عليها الغلف العودية اللون قال
جالينوس الطبع حار يابس في الثالثه خاصتها تقوية المعدة والامعا اضرارها بالريه اصلاحها بالعسل خيرها
الرخو الذى يضرب الى الصفرة الشربه درهم قال ماسرجويه هى حارة لطيفه الحرارة هاضمه للطعام مقويه
للمعدة نافعه من فساد الشهوه واكل الطين وقال ابن ماسويه فيها مع التسخين قبض ولاسيما التى لها قمع خصوصا
القمع نفسه وينفع القى قرفه جنسان قرفة الطيب وهى قرفة القرنفل وقرفة الدارصينى لفرفة القرنفل قشور
غلاظ في لون القرفه ولها طعم القرنفل من غير حلاوة وهى حارة يابسة وطبعها من طبع القرنفل وهى الطف حرارة
منه واشد تحليلا وخاصتها تقويه المعدة والكبد وتفتح السدد وقرفه الدارصينى منه ما هو صلب طيب الريح ومنها
عود غليظ ومنها نخرة تفت سريعا وقال دسقوريدوس القرفه دارصينى حبشى له عيدان طوال مع طيبه الحو وقال
بعضهم هى من جنس اخر غير الدارصينى فمنها ما هو مخطط ومنها ابيض سريع التفتت وهو اضعف من الدارصينى
وطبعها حار يابس وهى اضعف في افعالها من قرفه القرنفل وقال بولس فعلها كفعل دارصينى ضعيف ويسميها بعض
الناس دارصينى كاذب وقد قيل فيه ... قال محمد بن احمد هو الكرويا الفارسية وهو عيدان دقاق مخطط

تضرب في لونها الى الصفرة فاذا امضغت وجد فيها طعم الكروبا الرومية وقال بعضهم هو الكرويا الجبلية
وهو قضبان دقاق صفر الى الغبرة ولها زهر قريب من البادآورد والجيد منه يكون بارمنية منتقى ان
يختار منه ما هو الممتلى الصلب الرض الساطع الرايحة وطعمه يكون حريفا مع شي من المرارة قال وما لم يكن منه
كذلك فهو ردي قال جالينوس الطبع حار يابس في الثالثة خاصته النفع من القولنج اضراره بالطحال اصلاحه بالانيسون
خيره الزرع البستاني الشربة درهمان وقال بولس القرم ما هو من الحمرة وفيه قوة اذابة وخاصته تقوية الاعضا
الباطنة وينفع الجرب والقوبا طلا بالخل ويسحق ويخلط بعسل ويقطر منه في الاذن اذا كان فيها قروح ويسيل منها المدة
والصديد فينفع جدا واذا شرب بالماء نفع الصرع ونقى الصدر ويسكن السعال وينفع المغص ويدر البول و
يقتل الحيات والديدان وحب القرع وهو نافع للدغ العقرب وساير الهوام قال جالينوس وبدله الاذخر
او الحرمل قصب معروف وطبعه بارد يابس واذا احرق صار رماده حارا يابسا قال جالينوس رماد
القصب حار يابس خاصته النفع من السدد الكاينة في المرارة اصلاحه السكر خيره رماد الرملي منه الشربة وزن
دانق قال واصله حار ووروقه ايضا من غير حدة تشويه واصله نافع من داء الثعلب واصله مع البصل يجذب
السلى واذا سحق ووضع على المفاصل نفع وورقه الرطب اذا وضع على الحمرة نفعها وان دخل قشاره في الاذن
اصمها وعصارته مع لبن امراة تقطر في الاذن تذهب الدوى وهو مدر للبول والطمث ونافع من لدغ
العقرب قصب السكر قال ماسويه خاصته انه يجلو رطوبة الصدر ويدر البول وينفع خشونة الحلق ويحلل
المثانة ويولد نفخا وخصوصا بعد الطعام ويلين البطن وطبعه حار رطب قصب الذريرة قال دسقوريدوس
قصب الذريرة ينبت الهند بدله المدس المر واجوده الياقوتي اللون المتقارب العقد يتهشم الى شظايا
كثيرة وانبوبة مملوءة مثل نسج العنكبوت وفي مضغه حرافة ويحوقه عطر الى الصفرة الى البياض قال جالينوس
الطبع حار يابس خاصته النفع من وجع القلب اضراره بالكبد اصلاحه بالحماما خيره العطري منه الشربة درهم
قال ابن ماسويه الذريرة الفضية يابسة فيها لطافة الخواص فيه جوهر لطيف كما في جميع الادوية وهو
البول ويدخل في الادوية المصلحة للمعدة والكبد والرحم ويحلل الاورام ويجلو البصر ويتخربه في تجمع في الحلق
فينفع من السعال وهو مع بزر الكرفس ينفع تقطير البول ويشرب مع العسل للاوجاع الرحم وينفع كبيبة الدم
الميت وقال محمد بن احمد قصب الذريرة يسلك به في طريقين احدهما ما يودى الى العراق يصيرة قصبا لا يصلح
الشي غير الوقود والاخر يصيرة صالحة حين في وجه معروف مركب يستعملها الكهنة [illegible] قال ابو جريج
هو شديد الشبه بالخيار وورقه وزهره ايضا شبيهان بورق القثا وزهره وقال بعضهم هو نبت لا افرق
منه وبين بنت القثا الا في الثمر فان ثمرة هذا في قدر الاهليلج ذات قشرة رقيقة تتكسر عن بزر مزدحم
كحب حام حب السفرجل في وعايه وشبهه واكثر ما ينبت في المواضع الخربة حول الحيطان وينبغي ان يجنى في
اواخر الصيف حال اصفراره والذي اذا اصابه الندى يقلع سريعا ويخرج حبه نافرا يضرب وجيد لا قطعه
فاذا ادرك واصفر يوجد ويعلق في خرقة ليسيل ماؤه منزوفا ويجفف في عصارة على رماد ويوضع على
لوح في الظل قال ابن ماسويه اختر منه المستعمل الذي يشبه صغار القثا الصادق المرارة من عصارته الا
الاملس الحسنة الوزن الذي يشبه العنصل وقد اتى عليه سنة قال جالينوس الطبع حار يابس في الثالثة خاصته

اسهال الماء الاصفر والبلغم اضراره بالرية اصلاحه بالصمغ العربي خيره الابيض المروق الشربة درهم وقال في
القانون لطيف محلل واصله وورقه وثمرته يجلو ويحلل ويجفف قشره اكثر وقوة عصارة ورقه فاصله واحد
وعصارته وعصارة اصله وورقه نافع من اليرقان والسرور من يابسه يذهب اثار الاندمال السود
والقوابي والجرب والبخ حقنته نافع من عرق النسا فاذا مضمض بالخل المطبوخ منه سكن وجع الاسنان
وعصارته اذا قطر في الاذن سكنت اوجاعها ويدر البول والطمث وينفذ الجنين ميتا قنطوريون هو
المسمى بلسان الفهلوية في بلاد ناهوم وهو ضربان غليظ ودقيق وينبتان في اواخر الربيع وورقه شبيه بورق
الامل فالغليظ منه قضبان سبط وصفر في روسها خضرة ونباتها كبار كالمكنسة والدقيق قضبان دقاق ادق
من الغليظ شبيه بحشيش الكاشم وحشيشه يشبه الفودنج الجبلي وورقه كورق السداب يتخذ منه عصارة
تارة من رطبه وتارة من يابسه ويطبخ بالماء حتى يوخذ قوته ثم تقوم ذلك الماء قال جالينوس خاصته النفع من
عسر الولادة اضراره بالراس اصلاحه بالعسل خيره العطري منه الحديث الشربة ثلثة دراهم وقال ابن ماسويه
حلو وفيه حرافة مع قليل جلاء وقال بولس الغليظ يدر الطمث ويقتل الاجنة ويخرجها واصل الدقيق
ليس له فعل واما عصارته فيجفف شديدا من غير لذع وقال ماسرجويه يتخذ حقنة منه فينفع من عرق النسا ومن
اوجاع العصب وقد يملا الناصور قنطوريون ويشد فيصلحه وغليظه ودقيقه ينفع من عسر النفس وينفع
نفث الدم وينفع القولنج وصلابة الطحال والدقيق طبيخه يسهل والدقيق طبيخه يسهل البلغم والخام والصفرا
واذا افرط اسهل دما وينفع اوجاع المفاصل [illegible] هو الكرويا وقد ذكر قوقاريسن نوع من السوعات
وهو المسمى السروي وقد ذكر في الباء عند ذكر السورنجان الجيد هو صغار الحنظل وقد ذكر في الحاء
قرطم معروف فمنه بستاني ومنه بري وبزر نبته هو العصفر وردج العصفر هو اول ما يخرج من
مائه واحمر ما يخرج منه يسمونه نشاستج العصفر قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من القولنج
اضراره بالمعدة اصلاحه بالنعنع خيره الحديث الشربة ثلثة دراهم وقال ماسرجويه القرطم اذا كان ثمرته
رطبا يلين البطن بحلاوته ولينه واذا ابس حبس البطن وورقه يابسا يحبس البطن نقطة خاصة القرطم
انه ان جعل لبن لبنه في الحصرم او الخل احمره وقال دسقوريدوس ورق القرطم البري اذا وضع فيه شي
من الفلفل وسقي الملسوع من العقرب نفعه وكذلك يفعل زهره وقالت قلاو بطره زهر القرطم البري
ينفع من القمل في الراس وقال حسين لباب القرطم يزيد في الباه ويكثر المني وقال في القانون البري منه
احمر وايبس من البستاني ويقرب دهنه من دهن الانجرة ومن خاصته انه يحلل اللبن الجامد ويجمد اللبن
السايل وقال بولس هو منقي للصدر ومصفي للصوت ودهن البستاني منه يطلق البطن وورق البري او
ثمرته او مجموعهما اذا سقي بشراب نفع لدغ العقرب وقيل ان امسك الملذوع في فمه ثمرة البري منه لم
يجد وجعا قطران هو دهن شجرة الشربين وقال بولس شجرة القطران هي العرعر وقال محمد بن احمد العرعر
هو الارز وتسمى الشربين منه ما طيب من جزاير بحر الروم قال والقطران يستخرج بالشام من شجرة الاهل وقال
ابن ماسويه الشربين من جنس شجرة الصنوبر الطبع حار يابس في الرابعة وقوة دخانه كقوة دخان الزيت
ويكون منه دهن يمر منه بالصوف كما يميز من الزفت الخواص قال ماسرجويه لطيف يأكل اللحم ويجفف فضل

وقال اسطفن

الرطوبة التي في الجسد واذا اقطر في الاذن قتل الدود الذي فيها وان احملت المراة الحاملة منه في صوفة
مثل الجنين وهو هزل الحيض لوقته وان طلى الرجل طرف احليله منه ثم جامع امراته لم تحبل منه ولم يفسد
المني وقال في القانون يحفظ جثث الموتى ويجمر فيكوي ويقتل القمل والصئبان والجرب وهو يحد والدوا
القتل لعوقا ولطوخا قال واعظم شي في تسكين الصداع البارد طلي الراس بالقطران ويقلع الاسنان
المتاكلة ويحد البصر وينفع من السعال العتيق واذا سقي بالطلا نفع من سقي الارنب البحري [illegible] تقتل
تعلوا السمك لو دخان يحصل من سبك الذهب والفضة والنحاس والمرتشنا ومنه ايضا معدني غير معمول
والمعمول صنفا عنقودي وهو بخار ما يرتفع من الاتوان ويعلق بسقوف بيوت السبك ويلبد عليها
وصفائحي وهو ما يرسب ويبقى في اسفل الاتون وقيل قليميا الذهب والفضة زبدهما وقال ماسرجويه
القليميا تصنع من المرداسنج والذهب والفضة واشباه ذلك والطفها كلها اقليميا الذهب وحجر مارقشيثا
ان اذيب يكون منه قليميا والمعدني اجود انواعه وقال في القانون افضلها الذهبي العنقودي
الرمادي اللون والطري الصفائحي اغلظ الطبع قليميا الذهب معتدل اليبس في الثالثة وهو ومغسوله الطف
من اقليميا الفضة وفيه تلطيف وتجفيف وجلا وينفع من بياض العين وابتداء الماء ويقوي العين ويدمل
القروح الخبيثة وقليميا الفضة قريب من اقليميا الذهب وابرودته جلاؤه ويجفف باعتدال من غير لذع
خصوصا مغسوله وهو اصلح في المراهم ويحمقه وجلاوه في الابدان المعتدلة دون الصلبة اللحم وينفع
الجرب والقروح في المراهم الذرورات وقال ماسرجويه فعال انواع الاقليميا كلها متقارب واما النحاسي
فاحد واستعماله اقل [illegible] قد اختلف في ماهية الفنيل فقال ابن ماسه انه شبه الرمل ويعلوه صفرة
وقال في القانون برور رملية يعلوها حمرة دون حمرة الورس وقال محمد بن احمد هو نوع من المن وقال
قوم هو الورس الجيشي وقال من هو اجود معرفة به واشد خبرة منهم ان القنبيل طل احمر يقع على اشجار منوعة
في عياض من غزنة وكشمير في موضع معروف هناك ويجمد عليها فيقصدها الناس ويبسطون تحتها
فيقصدها ثم يحركونها بقضبان فينتثر ذلك الطل المنعقد على اعضائها ويقع على المبسوط تحتها فياخذ
قال واكثر وقوع هذا الطل على اشجار يشبه ثمرتها الحصرم في ذلك الصقع قال فمنه خالص ومنه مغشوش
فالخالص هو الذي ياخذه الناس نظيفا من غير ان يمتزج بشي والمغشوش هو ما يسقطه الرياح في وقتها
وقت انتثاره فيقع على الارض فيخالطه الرمان وغيرها فالصحيح من امر القنبيل هذا قال جالينوس الطبع حار
خاصته اخراج الدود والحيات وحب القرع بالاسهال اضراره بالامعا اصلاحه بالشيخ الارمني خيره الاصفر الى
الحمرة الشربة درهمان وقال ابن ماسه فيه مغص شديد [illegible] قال جالينوس هو واحد من الانواع
التي تتولد في ماء البحر وغيره من المياه الشبيهة به ولذلك صار يوجد هذا الدوا طافيا على ما الحمات في ابولو
وفي غير ذلك من البلدان بمنزلة الزبد ومادام يسبح فوق الماء فهو رطب سيال ثم انه بعد ذلك يجفف حتى
يصير اصلب من الزفت اليابس وقد يتولد من هذا القفر مقدار كثير جدا في البحيرة المعروفة بالمنتنة وهي بحيرة
مالحة في بلاد غور الشام وقال بولس منه ما يسيخ من بعض الجبال ومنه ما يسبح في الماء ويعلو وهو الاسود
الشبيه بالزفت وهو ارداه وقال بعضهم هو قطع سود خفيفة متفركة اذا مضغت خرج منها طعم القار وفي القانون

الاجود

الاجود منه هو القرفيري البصاص الزهن القوي الرايحة واما الاسود الوسخ فردي ويغش منه برفت يخلط
به الطبع حار يابس في الثالثة الخواص قوية قريبة من قوة الزفت وهو يقوي الاعضا ويذوب الدم الجامد
في البطن اذا شرب وهو ضماد العرق النسا والنقرس وينفع السعال وقروح الرئة ويخرج المدة من الصدر
واذا احتمل نفع من اوجاع الرحم واذا احتقن به مع ماء الشعير نفع من دوسنطاريا ويلزق الجراحات الطرية
[illegible] هو الماش الهندي وقال ابن ماسه هو بزر هندي يشبه بزر الكتان الا انه اكبر منه قليلا ويعلوه
غبرة الطبع بارد في الثانية رطب في الاولى وخاصيته النفع من الفواق ويفتت حصا الكلى والمثانة وهو جيد
الاستطلاق البطن ويعرفه الصادله بحب القلب [illegible] هو الرخام وقال بعضهم صفائح مثل الزجاج بيض
براقة ومنها لا بريق له سهلة التفرك واما البراقة فصلبة يخطمها شي من الكافور بسهو وقال في القانون صفائح
كالرخام الطبع بارد يابس الخواص ينفع من حرق النار خاصة بالماء والخل واذا احرق ثم غسل كان نافعا
للقروح العسرة الاندمال [illegible] هو نور وزهر وقضبان دقاق جدا عفر قابضة وهو نبات دائم يدفع به
الادم وقال بعضهم هو ورق الشوكة المصرية قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته تقوية المعدة وحبس
الاسهال اضراره بالرية اصلاحه بالصمغ الابيض وقال بالفلفل الابيض خبره الحديث الشربة ثلثة دراهم
وقال المسيحي وغيرته حار لين في الاولى فاذا جف كان حارا يابسا فيها [illegible] هو بقل دهن الزعفران
واجوده الزعفران الاسود الطيب الرايحة الذي لا عيدان فيه واذا دق في الماصيرة زعفراني اللون
واذا مضغ صبغ الاسنان صباغا بابقيا الطبع حار يابس والخواص مسخن منضج وقوته جالية للعين مذهبة
لظلمتها وهو مدر للبول [illegible] نبات معروف يسمى بلسان الفهلوية اسمه الطبع حار يابس في الاولى الخواص
لطيف جدا قال بولس اذا تحمل بعصارته في خرقة نفعت على الارحام وان تضمد به لسعة الحية نفع قال
جالينوس هو انفع شي للوضح اكلا وضمادا ويحلو الكلف والبهق في ايام يسيرة وماء اصله ينفع الرطوبات
الغليظة في الدماغ سعوطا قال ماسرجويه هو مفتح لسدد الكبد والطحال والرية وما ويطلق البطن و
يزيل المغص وهو ضماد للبواسير وصلابة الرحم ولسع الهوام كلها [illegible] هو النبات الذي
احد اصنافه يقع عليه اللاذن وهو ثلثة اصناف ابيض واحمر واسود وجميعها حريف قابض الطبع حار في
الاولى وبعض اجناسه بارد واللاذن في نفسه حار في آخر الثانية هو مضر بالعصب وورقه وزهره
عاقل واما الذي يقع عليه اللاذن فمسخن مفتح ملين ودهنه قابل للعفن حافظ للشعر وهو سعوط جيد لسقيه
الراس ويمنع السيلان المزمن من الانف واذا ضمد الطحال بطريه بالخل نفعه واذا سقي من زهره الابيض مقدار
ما يحمله ثلثة اصابع بشراب نفع من دوسنطاريا واذا انبخر به منع الحبل وزهره يعقل البطن واذا سقيت اصوله
بخل وشراب نفع من نهش الرتيلا [illegible] هي شجرة لها ورق يشاكل ورق الكرفس النبطي بل اغلظ
منه وفيه اذا مضغ قبض يسير وعطرية ومرارة وهي توكل بالشام كثيرا وقال في القانون هي جرجير الماء
ويقال له ايضا كرفس الماء ونباته في المياه الراكدة قال بولس الطبع حار رطب وخاصته ادرار البول وتفتت
الحصاة اذا اكلت مطبوخا ادينا وقال ماسرجويه يسخن ويحلل ويدر الطمث [illegible] هو الانجرة وقد ذكرت
في الالف [illegible] معروف وهو المسمى بالفارسية بونيك قال جالينوس هو شاكل الافسنتين وزهره

ابلغ منه الطبع حار يابس خاصته اسهال الدود وحب القرع اضراره بالرية اصلاحه الشيح الارمنى حرم المشرب منه
الشربه منه ثلثة دراهم وقال بدله اذا لم يوجد طين حزيره افريطس وقال محمد بن احمد يسمى بالشام الافسنين التا
وقال بعضهم هو اليبرى سف وقال بولس محرقه الطف والذع واذا غسل زال الذعه وهو يدخل الادوية التى
ست اللحم فى الجراحات ونتى ما فى الجلد وقال جالينوس منه ذكر ومنه انثى وفيه ارضيه وتلطيف والمحرق منه
نفع داء الثعلب خصوصا مع دهن الخروع وهو ينفع فى انبات اللحية البطيه النبات اذا طبخ ببعض الادهان
والمطبوخ منه بالزيت يحسن الراس والمعدة وينفع عسر النفس وطبخ فقاحه افضل ويدر الطمث ويفتت الحصا
الكلى والمثانه واذا سقى بالشراب نفع من السموم قرطاس هو ما يعمل من البردى قال جالينوس القرطاس المحرق
بارد يابس خاصته سقيه الامعا والنفع من القروح فيها اضراره بالكلى اصلاحه بالبردى المحرق ما يحلب من
مصر وكان اسض الشربه درهم وقال اذا احرق ونفخ رماده فى الانف قطع الرعاف ويقطع كل دم يجرى
من اى موضع كان اذا سحق محرقه وذر عليه ويمنع السعفه وينفع الاكله فى الاسنان قرن الايل قال جالينوس
بارد يابس خاصته النفع من الحصر ويهيج السدد اضراره بالرية اصلاحه بالكثيرا خيره ما كان من ايل برى الشربه
درهم مسحوق او قال محرقه يقطع النزوف وقال ارسطاطاليس ومن خاصته انه لا يكون مجوفا كما للحيوانات
ذوات القرون بل صلبا مصمتا قال وان علق قرن ايل على امراة تطلق ولدت سريعا بغير وجع ومحرقه
اذا سقى مسحوقا اخرج الدود من البطن واذا استن به سن الاسنان واذا شرب بشراب محرقا مسحوقا نفع
من اوجاع الاسنان وضعفها قال والمحرق المبيض يمنع المواد عن العين ويضمر الحنين وينفع البرقان والخنق
ينفع ذوسنطاريا والله اعلم بالصواب قاقلى كالنك حار فى الاولى يابس فيها وخاصته النفع من الاستسقا
واذا شرب من عصيره وزن مايه درهم مع سكر العشر وقيل القاقلى وهو الشامايك وقد قيل فيه ايضا فى الثمن
قسطوريون هو الجندبيدستر وقد ذكر فى الجيم قاقلى وقال محمد بن احمد هو الكرويا الهندى وهو اقوى
من ساير الكرويا قال وهو ترياق العقارب والرتيلات وينفع القوابى اذا سحق بالخل وطلى عليها قيمطا وهى
الذريرة وقد ذكر قسبا هو الريحفر فمنه معدنى ومنه معمول وقد ذكر فى الزاى قيروطى معروف وهو المتخذ
من الدهن والشمع وخاصته التليين ويعتبر فعله بحسب الدهن الذى اتخذ منه قونيون قد اختلف القدما فيه
فقال قوم انه الشوكران وقال آخرون هو البش ولم يحسوا الصحيح انه هو الشوكران وقد ذكر فى الشين
قنة صمغ معروف وشجرته ست ببلاد خراسان وهو صنفان صنف زندى خفيف الوزن اشد بياضا
والاخر اكيف واثقل وهو اجود ما الطبع حار فى الثانية مجفف فى الثالثة وقوته ملينة مفتشة للرياح
قال ماسرجويه ينفع من الربو الذى يكون من الرطوبة المتحلبة من الراس من الصدر الى الرية واذا
صبح على الاسنان سكن وجعها وقال ابن ذكريا ومنه ان طلى به الحديد وقرب من النار اشتعل كما يشتعل
بدهن البلسان وهذه الخاصية وقال بولس ينفع الشنج والكزاز والصداع واذا شمه المصروع افاق
وينفع السدد واوجاع الاذن ويدر الطمث ويسقط الاجنة حمولا وبخورا وينفع عسر البول واختناق
الرحم ويقاوم السموم قال جالينوس وبدله سكبينج قلقنت هو الزاج الثقل الوزن الابيض الذى يقال
له زاك برشه وقد يقال له ايضا شترزندان وايضا سرخ زاد وهو غساله ما كبريتى يسيل على معدن

النحاس ويعصر قوته المعصرة التى فيه ويخرج من فوهات الارض وقد عمل هناك حوض يجتمع فيه ولك
ويجمد فيصير قلقند من جملة زاج الاساكفة وهو الاخضر الذى اذا بللته وحككت به الحديد حمره الطبع حار
يابس الى الرابعة للخواص مجفف مصلب مكثف للبدن اكال وفيه قبض واحراق وهو ينفع من الرعاف
واذا قطر منه قطرة محلولة فى الماء فى الانف نقى الراس وينفع من نواصير الانف واوجاع الاذن البارد
ويقتل الديدان وحب القرع اذا سقى درخمى منه بعسل وهو يدفع مضرة الفطر قلقديس هو الزاج الخفيف
الوزن يميل الى الصفرة يصبغ به الابريسم احمر وهو الذى يحصل من غسالة ما كبريتى سايل على معدن الكلى
وهو المسمى بالفارسية بوشك وقال بعضهم ان القلقند اذا تغير وبلى وابيض واخذ ان يحل قلقديس
الطبع حار يابس للخواص هو القلقند مستقا بالفعل الا ان اللذع فى القلقديس اقل مما فيه قلقطار
هو الزاج الاصفر فاذا عتق صار اخضر وقال جالينوس ان القلقديس قد يستحيل قلقطار وقال بعضهم
ان القلقند اذا تغير من الخضرة الى الصفرة صار قلقطار وقيل هو زاج الخبز تولد بنفسه كما تولد ساير
الزاجات من مزاج مختص به الطبع حار يابس فى الثالثة للخواص فيه احراق شديد وقبض السيلانات
الدموية وتجفيف والمحرق منه اكبر تجفيفا واقل لذعا وفيه مع القبض الكثير حرارة عظيمة قال ماسرجويه
المحرق منه ينفع فى الاكحال والترويق غلظ الاجفان وقال ابن ماسويه ينفع الرعاف واورام اللثه وورم
النغانغ والنمله والحمرة اذا طلى عليها بماء الكزبرة قاقنفموس هو صمغ كرته الرايحة يجلب من بلاد العرب
وزعم بعضهم انه السدروس ولم يثبت الطبع حار يابس وفيه لعرقته يسيرة الخواص اذا شرب كل يوم ربع
درهم سكنجبين او ماهرل بقوله وهو انفع دوا فى ازالة وجع الاسنان ويحد البصر ويدر الطمث قنادرشون
معروف صمغ كثير الطبع بارد يابس الخواص قال بعض من جربه ان اصوله البخرة فى المحاطب ما ان عليها سنون
اذا وقت وسحقت وسقيت من به الترهل والتهيج وهو القيه بسكنجبين او جلاب نفعته قنسوزه هو القنبك
وقد ذكر فى الفا قثت هو الرطبة وهى المسماة بالفارسية اسفست قال جالينوس دهن القت شى للرعشة
تيرغا فيقال هو طينا وقيل شى آخر به النبات بموصل وهو معروف هناك بهذا الاسم وقيل هو من
الادوية الترياقية وقد جرب فصار نافعا جيدا قوقى حيوان بحرى قريب القوة من قوى جندبيدستر
وقيل ان لحمه ينفع الصرع واختناق وقال بعضهم هو ضرب من التنوب وقوته كقوته قضم قريش
هو بزر شجرة التنوب الطبع حار يابس وفيه قبض واسخانه لطيف وخاصته انه يعين على النفث ويخرج
ما فى الصدر من الاخلاط العتيقة الغليظ وقال بولس قضم قريش هو حب الصنوبر الذكر وله قوة منقية حتى
وهو جيد لقروح الكلى والمثانه قراسيا فبعضه قابض وبعضه حامض فاذا ادركت احلولت وبعضها سقى
على المرارة قال بولس لما الحلو من ثمرة القراسيا فلين للطبيعة واما المز منها فانه يصلح المعدة اكثر وما كان
منها حامضا فانه يصلح للمعدة الكثيرة والبلغم والفضل فاما صمغ شجرتها فانه ملين خشونة الصدر والحلق
وينفع اصحاب الحميات اذا شرب مع شراب قال محمد بن احمد بن شرية يتخذ شراب فينفع الحميات الصفراوية
الملتهبة والغثيان والقى واحباس الطبيعة قنبيط مشاكل الكرنب ويسمى الكرنب الشامى الا انه اقل تجفيفا
منه قال ابن ماسويه القنبيط حار يابس كثير البخار تولد سودا وقال جالينوس بزره بارد يابس خاصته النفع

من انقطاع الجماع اضراره بالرية اصلاحه بالعسل خيره ماكان دريا حديثا الشربة درهم وقال ماسرجويه اذا
طبخ مع لحم وصب ماوه ثم اكل الخل والزيت والمري زاد في المني وقال ابن ماسه الطبع بارد يابس وخاصته
توليد دم ردي واذا سلق واجيد سلقه واكل مطبوخا باللحم السمين والمري والزيت صار اجود والمحلل
منه سقى المعدة قيدار قال جالينوس حب مستدير الى الطول محدود الراس شبيه بروس الازجبي في لونه
الى الخضرة والسواد تشبيه النساء علف الحمل الطبع حار يابس وخاصته انه يستعمله النساء كثيرا لقروح الفرج وبرودته
فينفع [illegible] هو شديد الشبه بشعر الزعفران وله فقاح اسض الطبع حار يابس وخاصته احداث
الظلمة في البصر والحكة في الجسد والضربان في الاعضاء من شربه ومن حمله السموم فيجتنب منه قطسيقا
قال جالينوس هو نوع من سموم القاتلة فمن شرب منه عرضت له علامة في الفم ولذع شديد [illegible]
هو المعروف بالشوكة المنتنة وقال جالينوس وهي ثلثة انواع شوكة كبيرة صغيرة ونوع ينبت في المواضع الكثيرة
الرطوبة ورايحته اشد نتنا من رايحتها وهو اضعف منهما فالشوكتان قوتهما متشابهة وفي طعمهما حرافة
ومرارة الطبع حار يابس في الثالثة للخواص ان يسحق ورقهما مع عيدانهما اللينة ويوضع على صلابة
الاعضاء ينفع واذا طبخت بالزيت وتمرخ به نفع الناقض وقوة زهرهما ايضا مثل القوة بعينها واذا سحق
هذه الزهرة وسقيت المرارة ادر طمثها بقوة قطف فقيل فيه في باب حته في الحاء [illegible] هو شجرة
الشهدانج ثمرته برى ومنه بستاني قال حنين ان البرى شجرة تخرج في القفار على قدر ذراع وورقها تغلب عليه
البياض وثمرتها كالفلفل تشبه حب التمنة وهو حب تعصر منه الدهن والبستاني معروف الطبع حار يابس من الخواص
فيه تحليل وتجفيف واذا طبخ اصول القنب البري وضمد بها الاورام الحارة في المواضع المتصلة التي
فيها كيموسات لاجية سكنت الحرارة وحللت الصلبة وعصارة القنب تقطير في الاذن لرطوبة فيها ووجعها
السدى ينفع عصارة ورقه قلاع للحرار في الراس ونصف رطل من عصيره يحل الاعتقال ويطلق البلغم
والصفراء [illegible] معروف يتخذ منه الاسنان بان يجمع وهو رطب ويجعل كالكشب ويضرم فيه النار فينسبك
قليا وهو الذي يستعمله القصارون منه ما يتخذ من نبت يسمى الرمث وهو الذي يستعمله الصباغون
الطبع حار محرق جلاء اكال اقوى من الملح وخاصته النفع من البهق والجرب وياكل اللحم الزايد [illegible]
نبات خشنة شبيه من الاسنان الطبع حار يابس في الاولى وفيه ملوحة مع قبض واجزاؤه غير متشابهة
مع نفخ يسير قال بولس اصل الهلفاس مطبوخا جيدا للمعدة مدر البول وهو حار في الدرجة الثانية وقال
جالينوس يطبخ الهلفاس ويدق دقا ناعما ويخلط بعسل ويوضع على الموضع المتالم من رض او ضربة
فيسكن وجعه ويبرئه يسهل الماء الاصفر وايضا عصارته وهو مولد للمني ويسهل الصفراء والمائية بارفق
والشربة منه ثلثا رطل [illegible] هو السرق وقد ذكر في السين قطران قال جالينوس طبعه حار يابس
وفي طعمه حرافة ومرارة وخاصته تقطيع الاخلاط الغليظة ويفتت حصاة الكلى والمثانة وتنقية الرية والكبد
والصدر وادرار الطمث وهو نافع للصرع وعرق النسا مشروبا وينفع النهوش ضمادا [illegible] قال ديسقوريدس
هذا نبات طيب الرائحة وهي اصلا اذا شرب بشراب نقى الارحام وثمرته مع بعض الاحشاء اذا شربت اعانت
على توليد اللبن [illegible] قال جالينوس نبات حريف عطر الطبع حار يابس خاصته ادرار البول

والطمث وعصارته وبزره ينفع على الكلى واصله يعين على نفث ما في الصدر من البلغم وهو ايضا [illegible]
[illegible] هو الطاير الذي يحرق نفسه بالهند ودهن القيوندي دهننا الذي يستعمل في الادوية التي تنفع
العلل البلغمية ويوجد جامدا بعد احتراق هذا الطاير وقال بعضهم لا ابلج ساقوله في النفع من الاوجاع
الباردة سوى خاصية عجيبة وسمعت ممن يوثق بقوله انه راى هذا الدهن بكرمان وقد جلب من عمان
وكان اهل كرمان وخصوصا ملكه يستعطونه ويسعون به على كل احد قال ويسمى هناك دهن القيرونكدي
وزعموا ان القيروند اسم شجرة معروفة ببلاد الهند وان ثمرتها او ورقها تربت مع السمسم في الشمس اربعين
يوما ويتخذ دهنه كما يتخذ ساير الادهان وقال خاصة هذا الدهن انه ينفع الفالج واللقوة والخدر وعرق
النسا نفعا عجيبا بحيث لا يعادله شي في ذلك والاشبه بالصحيح من هذا الدهن انه هو المخ المذكور في [illegible]
قال محمد بن احمد هذا معرب دوآ رومي فاطلب بالرومية ومعناه قاتل ابيه وقيل هو شجرة يكون ايضا بالشام
وبالساحل له بزر كثيرة وورقها شبيه بورق الاجاص وقشرها احمر رقيق وداخلها ابيض وهي تحمل ثمرا
كالعنب في استدارته وفيه حبة كحبة حلو يوكل منه فيطلق البطن وقد يخرط من خشبها قصاع وطباق
فاى قربا من جوهر الخلنج وقال جالينوس وقاتل ابيه الطبع حار يابس خاصته النفع من العطش الشديد اضراره
بالمقعدة اصلاحه بالكثيرا خيره ما كان بريا مطا ولا الشربة درهم وهذه الشجرة وثمرتها قابضتان جدا
وقال بولس قاتل ابيه هي شجرة لها كيفية قابضة وثمرتها تسمى مامرقيلا وهي رديه للمعدة مصدعة للراس
ولد على اكلها غثيانا وقيا [illegible] هو الاس وهو ايضا معرب اسمه باليونانية [illegible] هو الزعفران
وقد ذكر في [illegible] هو بصل الفار وقد ذكر [illegible] هو الخربق الاسود [illegible] صمغ كرته الراي
كالسندروس الاحمر شبيه بالسكبينج يوجد في بلاد الشام وقال ابن زكريا هو صمغ الصنوبر المسمى الراتينج الطبع
حار يابس خاصته جذب السهام الناشبة في ابدان الحيوانات ويستعمل بالشام مع الهلك وهو ايضا صمغ اخر
قد ذكر في الهاء والله اعلم [illegible] هو سم من سموم الهند معروف يعرفه هناك كل واحد وخصوصا الاطبا
وطبعه حار يابس في الرابعة قيل وهو اغبر اللون مشاكل للشونيز وفيه دسومة وخاصته انه اذا شرب منه شيئا قتل
بعد يومين ولا يمهل [illegible] الكندر وقشور الكندر شجرته وقد ذكر في باب الكندر ما يليق به [illegible] معروف
قال يوحنا بن ماسويه الطبع بارد رطب وخاصته ان يضر بصاحب القولنج وهو لذيذ الطعم صاحب المذهب نافع
للمحرورين وقال سويق القرع ملين للطبيعة نافع من السعال ومن وجع الصدر العارض من الحرارة قاطع للعطش
والقرع ايضا ملين الطبع وعصيره اذا قطر في الاذن نفع من وجعها الحار وقال في القانون المسلوق منه
يغذو غذا يسيرا وهو سريع الانحدار وهو كساير الفواكه يفسد في المعدة لمخالطته خلط ردي او ابطا مقامه فيها
خاصيته انه يتولد منه غذا مجانس لما يصحبه فان اكل بالخردل تولد منه خلط حريف او بالملح تولد منه خلط مالح وبالجملة
لاصحاب السودا والبلغم جيد للصفراويين والمري منه لا يدخل في الادوية ولكنه ربما استعمل للذة قال حنين
اكل القرع يمنع من المياه ويقطع المني وقال سلموية القرع يولد دما ملطفا ويصير الغليظ منه في البدن لطيفا
وقال جالينوس حب القرع بارد رطب خاصته يطفي الحمى الصفراوية اضراره بالمثانة اصلاحه بالسكر خيره
ما كان من القرع العظيم الشربة خمسة دراهم وقال بدل حب القرع اذا لم يوجد الكثيرا وقال محمد بن احمد

سقي ما القرع للعليل بعد الاسبوع انفع من سقي ما الشعير لانه الطف منه واقطع للعطش من غير
تهييج للعلة وقال القرع المر بارد لطيف جيد للصدر والمعدة والرية والكلية والمثانة وفيه قوة
وفيه قوة مغثية واذا شرب ماوه قيا جدا ودهن حب القرع الحلو بارد منوم نافع من جميع الاوجاع
الحارة قثا معروف قال جالينوس منه بري ومنه بستاني واكثر ما استعمل بزره وهو افضل من بزر
الخيار الطبع بارد رطب وقال بزر القثا حار رطب خاصته الزيادة في الجماع اضراره بالراس اصلاحه
بالسكنجبين خيره ما اصفر منه الشربة عشرون درهما وقال ابن ماسويه القثا اخف من الخيار واقل
رطوبة الخواص يسكن الحرارة والصفرا ولكن يولد كيموسا رديا مستعدا للعفونة ويهيج الحميات
صعبه والبطيخ اسرع منه فسادا والخيار بعد استمرا منه ويذهب في العروق بيا ويولد حميات مزمنة
ويدفع مضرته الناتخواه المعدة الملتهبة وقال بولس ان اخذ من اصل القثا البري مقدار ستة
قراريط وسقي انسانا اسهل الخام والبلغم وكان نافعا للمشايخ واصحاب عرق النسا والاستسقاء
وقال حنين القثا يذهب بالمني ويقطع الباه اذا اكل كثيرا وقال ماسرجويه يوضع ورقه على الورم البلغمي
فينفع منه وخصوصا مع العسل قال واذا شم القثا من غشي عليه من الحرارة انعش وهو مسكن للعطش
جيد للمعدة الا انه قل ما يستمري جيدا واذا شرب من اصله مقدارا او بولوسا بما العسل قيا خلطا
رقيقا وفيه ادرار وتسمين وينفع المثانه واوجاع المذاكير ولا سيما بزره ينفع من نهش الكلب الكلب و
قال ساذوق بزر القثا يدق ويسحق بوزن اثني عشر مثقالا من طلاء ممزوج ويشرب ينفع الفواق
الشديد قطا طاير معروف قال يوحنا ابن ماسويه الطبع حار في الاولى يابس في الثالثة وخاصته لحمه النفع
من الاستسقا ويسكن البطن غير انه يولد السودا وقال هرمس ان عظام القطاة تحرق ويوخذ من
رمادها فيغلى بالزيت ويدهن به الموضع الذي يتناثر منه الشعر فينبته قال واذا بحث واخذ دمها
وطلي به داء الثعلب فانه ينبت الشعر ويكثفه وشحمها مذاب ويقطر في الاذن التي يخرج منها القيح
والدود والرطوبة يخرج الدود ويجفف الرطوبة والقيح ولا سيما اذا خلط مع دهن الكتان قبج معروف
وهو مشارك للطيهوج في صفاته قال ماسرجويه لحم القبج حار يابس غليظ وقال في القانون لحمه الطف
اللحمان الخواص لحمه ينفع من المعدة الاستسقاء ويعقل البطن ويزيد في الباه وهو مسمن وقال ارسطو طاليس
مرارة القبج يذاف بدهن زيتون ويسعط منها المحموم ساعة يلحقه الحمى فيبرا قال ومرارته ينفع الدمعة
وابتداء الماء في العين واذا اسعط بها نفعت الذي يفزع وينفع من الاكلة في الفم اذا طليت عليها وقال عيسى
بن ماسه لحمه يجفف ويسقى للمحموم الغالب عليه البلغم ان يكون طعامه ذلك اليوم لحم القبج وقال ابن ماسويه
لحمه ينفع الصرع والعلل البلغمية قنبرة عصفور معروف قال ابن ماسويه لحم القنابر بطي الهضم و
لكنه اذا استمري غذى غذا كثيرا قال ولحمها المسلوق يمسك البطن فاما امراقها فيطلق وتلين البطن
وهي جيدة للقولنج وقال سطواليس لحوم القنابر وبيضها تزيد في الباه قال زبل القنابر اذا دق و
طلي على الثاليل بلعاب انسان قلعها وقال ماسرجويه لحم القنابر حار يابس خاصته النفع من العلل
البلغميه وخصوصا الصرع قوانص هي للطيور بمنزلة المعدة للانسان وهي ايضا ذات طبقتين

خارجيتها

خارجتهما رطبة وداخلتهما باردة يابسة الخواص قابض الطير كثير الغذا غير انها لا تنهضم سريعة قال ابن
ماسويه الطبقة الداخلة من القوانص مجففة تنفع وجع فم المعدة ولا سيما قوانص الديوك قنفذ
قال ارسطاطاليس القنافذ اجناس بري وهو الذي يوكل وجنس جبلي وهو الدلدل ذو الشوك
السهمي وجنس بحري وهو الذي يوجد بحر البحر وكثيرا ما يعلو الما فيخطفه الريح ويرميه الى الساحل وهو
وهو ضرب من السمك الصدفي وجميع اجناس القنافذ سمن ولكن بعضها اصغر جدا لا يوكل الطبع لحم
القنفذ حار يابس والبحري جلاه محلل ينبت الشعر في داء الثعلب ولحم البري ينفع البايل في الفراش وادمان
اكله ربما اورث عسر البول وجلد القنفذ البحري ينفع في ادوية الجرب ولحمه ينفع من الخنازير نفعا جيدا
ولحم البري ينفع الفالج والتشنج وداء الفيل وامراض العصب كلها ومع السكنجبين جيد للاستسقا
ووجع الكلى والقنفذ البحري جيد للمعدة ومليين للبطن ومدر للبول ولحم البري ينفع الحميات المزمنة و
نهش الهوام وقال ارسطوطاليس بول القنفذ اذا سقي المريض ممزوجا بماء او نبيذ ثلثة ايام فانه يبرا
باذن الله عز وجل قال وبوله يحلل الطحال ويسعط بها الصبي ثلث مرات فيزول عنه ام الصبيان وقلبه
ينفع من حمى الربع تعليقا قال سطواليس رجل القنفذ يسحق ويطلى على داء الثعلب فينبت الشعر وان
اكتحل بمرارة القنفذ ازالت بياض العين وان شرب من مرارته نفع من السل والزحير والجذام وقال
هرمس يطبخ القنفذ بالماء ويوخذ دسمه المرتفع فوق مرقه ويخلط بشحمه فينفع لشبك الظهر و
الوركين مروخا قال وكلية القنفذ يجفف ويسقى منه وزن درهم مسحوقا بماء الحمص الاسود المغلي لعسر البول
فيدره في الحال والتبخر بطلفاريد المني ينفع المحموم ويذهب حماه وقال طحاله يحرق في التنور ويطعم
المطحول بقدر ما اطعم منه فان اطعم كله جف طحاله كله قال ومرارة القنفذ مع شي من كافور اذا احتملها
صاحب القولنج الشديد فيسكن وجعه ويزول وقال جالينوس شحم القنفذ حار يابس خاصته النفع من
الجذام اضراره بالمثانه اصلاحه بالسكر والورد والعسل خيره ما كان من الكبير السمين الشربة خمسة دراهم قال
وخاصة جلده المحرق النفع من حمى الربع اذا شرب وزن درهم بالعسل قال محمد بن احمد حدثني من [illegible]
انه وجد له سبع كبود وكذا كل القنافذ وهو عجيب قرد حيوان معروف الخواص قال ابن زكريا ان سقي انسان من
دم القرد خرس وقال هرمس قلوب القردة تشوى وتجفف ويشرب منها وزن درهم مسحوقا بشراب عسل
عتيق فيذهب بالخفقان وسقوط النفس ويزيد في حرارة الذهن وينفع من الصداع وشحم الحبان
قراد حيوان معروف قال جالينوس من خواص القراد ان دمه اذا طلي به الموضع المنتوف الشعر من الاجفان
لم ينبت ابدا واذا ولك بقراد اذن الكلب اشفار العين منعت الشعر من الخروج وان سحق قردان مع ماء
ودهن وطليت على الصدغين والجبهة نفعت من الصداع وان اخذ قردان اذن كلب ونقعت في نبيذ
وسقي منه انسان سكر على المكان قرمز قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من السحج العارض بالاطفال
اضراره بالمثانه اصلاحه بالمصطكي خيره الحديث الطري الشربة درهمان قال بولس القرمز نوعان وكل واحد
منهما فعله فعل الاخر واذا طبخ بالدهن ذهب بالبرد العارض في ادوار الحميات مروخا الزهرة ايضا قوة
قريبة من هذه القوة واذا اغلي بالماء وشرب ادر الطمث واخرج الجنين والذي ينبت منه في المواضع الكثيرة

للاهوازي رايحة واضعف من جميعه قرنبتا قال محمد بن احمد هو بعتر العدس وهو احد اجناس الفوذنج
البري وخاصته انه يحلل الرياح المتولدة من اكل العدس ولذلك سمي بهذا الاسم قوبيس قال بولس القوبس
حشيش حريف طيب الرايحة وطبعه حار يابس وخاصته اذا شرب ثمرته ادرت الطمث والبول وينفع من نهش
الرتيلا واذا اغلي بدهن وادهن به نفع من الكزاز قال محمد بن احمد يشبه ان يكون هذه الشجرة هي
الحندقوقى فان منافعها كمنافعه قال ويسمى نبات الملايكة وايضا
كراث الروم قال دسقوريدوس ورقه يشبه ورق النبات المسمى بوليس الا انه اخشن واطول واعظم
طيب الرايحة حريف الطعم ياقوتي اللون وفيه شعبه وقال في القانون منه بستاني معروف ومنه نوع
كل ورقة منه شبر الى ذراع منعرش على الارض كالنمام وورقه كالعدس وقال قراطيس له اصول صغار
غلظها مثل غلظ الخنصر واسفلها دون اعلاها وعليها قشر اسود وقال ابن ذكريا هو الزنجبيل الشامي
وقال جالينوس انفع ما فيه اصله وهو المستعمل في الادوية وقال الطبع حار يابس خاصته النفع من
البلغم اللزج اضراره بالطحال اصلاحه بالحماما خره ما اعتزلونه منه الشربة ثلثة دراهم قال وبدله اذا
لم يوجد اصل السوسن وقال ابن ماسويه خاصته الراس بتقليل البول والنفع من اوجاع المفاصل البلغمية
وان ضمد به الكسر والوثي والوهن نفعه وهو مما يهيج الباه جدا في صاحب الرطوبة البلغمية وقال
ماسرجويه ان تدخنت به المراة ادر حيضها قال جالينوس وقد يتخذ منه شراب بعصير العنب يسمى
شراب الملايكة قوته افضل من قوته في افعاله وشقي والربه وقال في القانون فيه رطوبة فضلية
ولذلك لا يسخن البدن كما يلقاه وينفع من جميع الاوجاع الباردة وهيجان الرياح ويعين على النفث
لعوقا بعسل وهو مما يفرح ويقوي القلب وطبيخ اصله بدهنه من تعهد استعمال الراس لم يحتج ان
يسول كل ساعة وينفع من نهش الهوام وخصوصا المصري ريوند هو اصل الريباس واجوده الصيني
والخطاي ثم التركي والافضل الخالص منه الجيد هو الاصفر المشبع والملمع بخطوط صفر وعز الوزن العطر
المتخلخل المايل الى الصفرة والسواد الذي في طعمه مرارة وقبض يسير وقد جلب والخطا ويكون زعفراني من الصين ع
الممضغ هو الذي لا يعدم في الجودة قال جالينوس وقد يغش الريوند بان يطبخ ويوجد عصارته و
يجفف ثم يغسل ايضا بعد ذلك المجففه وهي التي تسمى بالفارسية شاه چيني جيده قوية الطبع قال جالينوس
قوة الريوند قوة مركبة وذلك ان فيه شيا ارضيا باردا وفيه ايضا حرارة وفيه جوهر هوايي لطيف ايضا
والاشبه ان يكون حارا في الاولى يابسا في الثانية وخاصته النفع من اوجاع الكبد المزمنة اصلاحه بالصمغ
العربي خيره الاصفر الذكي الرايحة الشربة نصف درهم وقال بولس الريوند مركب من جوهر حريف حار
وجوهر ارضي بارد وخاصته النفع من علل الكبد والطحال والمثانة والكليتين والاوجاع الباطنة و
الفواق واذا اطلي بالخل على الكلف والاثار الباقية على الجلد اذهبهما وكذلك على القوابي وينفع السقط
والضربة اذا شرب منه درهمان في طلا ممزوج على ما زعم الخوزي وهو نافع من الربو ونفث ونزف والعتق
والذرب ودوسنطاريا واوجاع الرحم والحميات المزمنة وذوات الادوار ونهش الهوام ومقدار شربة
لمقدار الشربة من غاريقون على ما اورد الشيخ الرئيس في القانون نبات شبيه بالشبت

الرطب

الرطب وقيل ورقه كالخطمي وفقاحه صغار ملتوي على الشجر كاللباب ويشبه ان يكون فيه اختلاف ويشبه
ان يكون القول الثاني يشير الى انه النبت المسمى حسفرم فان العامة يحسبون ان حجر سليمان واسفرم فارسي
الريحان وان كان اسما للرياحين باسرها فانه مطلقا انما يقال للضيمران وهو المسمى بالفارسية شاهسفرم
قال جالينوس حار يابس لطيف وخاصته انه ينفع النقرس وعلقوه واذا اطلي بالخل على الحمرة والقروح الساعية
نفعها واذا احتمل بدهن الورد نفع وجع الرحم وهو طلا جيد للدغ العقرب والاورام البلغمية رازيانج
معروف قال ابن ماسويه حار يابس في الاولى قال والرازيانج الجبلي يشبه القاقلة وتجفيفه اكثر من تجفيف
البستاني والرازيانج الذي بزره يشبه بزر الكزبرة اضعف من جميعه الخواص يفتح السدد ويحد البصر ولا
سيما صمغه فانه غاية في حدة البصر قال ماسرجويه يدر البول ويزيد في اللبن ويدفع المعدة وينفع من
ابتداء الماء وعند نزوله والبري خاصته يفتت الحصاة وجميعه ينفع الكلية والمثانة واصله مع بزره اذا اكل
عقل وينفع الحميات المزمنة وقال جالينوس يطبخ عصير الرازيانج الرطب مع مثله عسل على نار مدخن حتى ينعقد
فيكتحل به فينتفع الابصار انتفاعا بينا وقال ويعقراطيس الهوام ترعى الرازيانج الطري لتقوى بصرها والافاعي
والحيات تحك باعينها عليه اذا خرجت من ماويها بعد الشتاء استنضاءة للعين فيضي عيونها وينفع عصيره
من الحمى البلغمية واذا بالماء البارد نفع العطشان في الحميات واصله اذا دق ووضع على عضة الكلب
الكلب نفع ريباس معروف قال يوحنا بن ماسويه هو في قوة الحصرم وحماض الاترج وفيه قبض الطبع
بارد يابس في الثانية الخواص نافع من القي الصفراوي قاطع للاسهال المتولد منها وهو مطفي قاطع للدم
مسكن للحرارة نافع من التي الدموي والحصبة والجدري والطاعون قال ابن ماسويه رب الريباس بالماء
المبرد بالثلج سورة الخمار واكثر نفعه من الخمورة الصفراوي وقال جالينوس الاكتحال بعصارة الريباس يجلي
البصر واكله في الوبا من انفع شي وبزره ينفع المعدة المزمنة كما ينفع بزر الحماض وهو قابض جدا
مقوي للطبع حار يابس الخواص ينفع البلغم الكثير في المعدة والامتلاء من الاخلاط الغليظة اللزجة
رعي الايل يشبه حبه حب الآس غير انه اشد غبرة منه
وليه يشبه العدس المشرطها ولونه مع ادنى حلاوة الطبع حار في الاولى رطب في الثانية الخواص محلل
ويسمى بهذا الاسم لان الايل الذي يرعاه لا تضره سم الهوام وقيل ان طبيخه يسود الشعر نطولا رعي الحمار
حشيشة شبيهة بالراسن تبرز بزورا شبيهة بالجزر الا انه في الشكل في طعمها عفوصة ولونها الى السواد قال ماسرجويه
الحمار اذا رعى هذه الحشيشة غلب عليه الشبق واشتاق الى الانثى شديدا ولمنفعتها له سميت بهذا الاسم قال
وان تناولها الانسان حدث به ايضا بحدته بالحمار ريتة هو البندق الهندي وقد ذكر من راه ببلاد الهند
انه يكون في كبر الرمان وربما كان اكبر منه اسود اللون فيه حبوب مثل حبوب الرمان الا انها كبار كالبندق
المعروف بيض وقال في القانون هو ثمره في عظم البندق متخشخشة ينفلق عن حب كالنارجيل الطبع حار
يابس الخواص اذا اطليت على الخنازير بالخل نفعت ويكسر الرياح المؤذية في الظهر وينفع اللقوة سعوطا
وقد جرب سعوطها منها ثلثة ايام فزالت وينفع من الجرب ويسقى من اصله وزن درهمين في الشراب
لذات الجنب الباردة وللربو والسعال المزمن ونفث الدم من الصدر وينفع الهيضة ووجع الرحم و

يدر الطمث ويخرج الجنين حمولا وعصارته يكتحل فينفع الماء والسل وتسهل المرة السوداء والصفراء والماشئة
والبلغم حتى انه يعاني البرص والبرقان والكلف ويحل القولنج وينفع حميات الربع وهو ترياق اللدغ
والعقرب والرتيلا [illegible] هي قضبان دقاق شبيهة بالليف الغليظ الا انها اغلظ وليس لها رايحة ولا
طعم كثيرا قال دعقراطيس فيها قبض يسير وحرارة وخاصتها اسهال البلغم الرقيق [illegible] وقال الفا
رتنايج وقال بعضهم الراتينج صمغ شجرة الصنوبر والرتناج من صمغ شجرة البطم وقال آخر كلا الاسمان
واحد وهو صمغ الصنوبر وهذا هو الصحيح الطبع حار في الثانية يابس في الاولى الخواص قال ابن ماسويه
صمغ الصنوبر الذكر وهو الراتنج يلين ويلطف ويجلو وصمغ الانثى اشد حرارة ويدخل في المرهم وهو ينبت
اللحم في الابدان الجاسية ولكنه يهيج الالم في الابدان الناعمة وينفع القروح والنواصير [illegible] هي البقلة الحمقا
قال جالينوس الطبع بارد رطب خاصتها النفع من المرة الصفراء الصفر اضراره بالطحال اصلاحه بالسقنقور
خير الوزن منه للشربة خمسة دراهم وقال بزرها يسحق ويشرب بالعسل فيهيج شهوة الجماع ويحركها على الرجال جدا
واذا مضغ بقلة الحمقا اسلعت لنفث الدم فان الدم ينقطع لوقته وقد ذكر بعض خواصها وافعالها ايضا
في باب بقلة الحمقا [illegible] نوع من السمك الخواص الغذا والمليح العتيق منه يولد وغير المملح يزيد في المني
جدا [illegible] هو نوع من عنب الثعلب الجبلي وقد ذكر [illegible] هو شي مركب كان في القديم قد يتخذ من
البلح والآن فقد يتخذ من العفص والدبس الطبع بارد يابس الخواص قابض لطيف يمنع انصباب المواد و
يسكن الحرارة ويقوي المعدة وخصوصا مع ماء الآس سقيا [illegible] شي مصنوع يتخذ من ماء الجبن
وهو الذي يسمى بالعربية الكبح والاتراك يسمونه قراقروت وفي بلادنا يعرف بهذا الاسم التركي واسمه
رجبين سرهاني الطبع بارد يابس في الثانية وخاصته انه احتمل منه ليبست الطبع واطلق البطن جدا
وهو مضر بالمعدة اذا اكل [illegible] هو السرطان البحري الذي لا يتوقف فيه المسمى سكينة وقد ذكر وقال بعضهم
هو حجر كالسرطان في الشكل الطبع بارد رطب خاصته الجلا والنشف واحداد البصر [illegible] نوع من السمك
وهو اسخن من الروبيان ويشبهه في افعاله [illegible] هو بخور مريم وقد ذكر [illegible] قيل هو الصندل و
قد ذكر [illegible] معروف فمنه حلو ومنه حامض ومنه مز فالحلو بارد رطب في الاولى والحامض بارد يابس في
الثانية والمز بارد في الاولى الخواص قال ابن ماسويه المز والحامض من الرمان يسكنان القي والغثيان
الصفراوي وخاصة بشحمها وسويق حب الرمان للحرارة يسكن للصفرا نافع للمعدة وقشور اصل الرمان اذا طبخت
بالنبيذ وشرب يقع حب القرع والحيات واقماع الرمان تشد الطبيعة وتدفع وهي نافعة للجراحات ذرورا وقال
ماسرجويه الحلو منه حار لين باعتدال جيد للصدر والسعال وماء الرمان احمد من جوهره وهو نافع لضعف البصر
اذا اكتحل به وقال ابن ماسويه الرمان الامليسي اذا اسفل به على الشراب من نشكو وجعا في كبده نفعه جدا
وقال الطبري قشور شجرة الرمان سدي للحيات التي في البطن ان قشرت من فوق الى اسفل اسهلت وان
قشرت من اسفل الى فوق قيأت وقال في القانون الحامض يقمع الصفرا ويسيل الفضول الى الاحشاء
وخصوصا شرابه وفي جميع اصنافه جلا مع القبض وحب الرمان مع عسل طلا للقروح الخبيثة والجلنار
يلصق الجراحات واقماع الرمان اقبض من جميع اجزائه والرمان المربى يقوي المعدة من التفاح والسفرجل

لكن

لكن حبه ردي واذا سقي حب الرمان في ماء المطر منع نفث الدم وينفع جميعه من الخفقان وعصارة الحامض ينفع
الطفرة والحلو موافق للمعدة مضر لها ومع ذلك فان حب الرمان ردي للمعدة محرق وسويقه مصلح الشهوة الكلبية
والحامض اكثر ادرارا للبول من الحلو وكلاهما مدر وسويقه ينفع من الاسهال الصفراوي والمز ينفع من الحميات
والتهاب المعدة واما الحلو فيكثر اما ضرار اصحاب الحميات الحارة [illegible] قال بعضهم يجري مجرى البقلة اليمانية
وهو في افعاله قريب الشبه به وخاصته انه اذا طبخ واكل ينفع السل والحميات المطبقة والربع [illegible]
وبعضهم يسميه رجل الزاغ وهو نبات معروف يسمى في بلادنا بلسان الفهلوية صلاح باي قال ابن زكريا خاصته
النفع من اوجاع المفاصل وانه في ذلك ابلغ منفعة من السورنجان ولا يؤذي المعدة وقال بولس طبعه حار
يابس وخاصته النفع من القولنج واصلا اذا طبخ ينفع من الاسهال المزمن [illegible] معروف الطبع في كل رماد شي
ارضي وشي دخاني حاد لطيف واذا غسل فارقه الدخاني وبقي الارضي من غير لذع فيه ثمان الارمدة يختلف
بحسب المواد التي الحدث عنها الخواص كله جلا مجفف وان اختلفت في المادة والعمل بوريه تعرقة وقلع
جلا وتجفيفا بلا لذع وماء الرماد وداخل في الادوية المعفنة واقواها رماد التين والسوع ورماد الخشب
القابض يحبس به الدم ورماد المازريون يجلي ويعفن لكنه يحد البصر ورماد العظاية اذا اطلي ينفع من الجرب
والقوابي [illegible] هو القلقي قال ماسرجويه طبعه بارد يابس وفيه غلظ وقال بولس له قوة مبردة وقد ايضا
جوهر رطب جامد من البرد والمحرق منه يجفف اكثر ان فيه شيا من حرافة والمغسول يجفف من غير لذع وقال
في القانون طبعه بارد رطب ولطيفه هو المحرق ورايحته عند الاحتراق ضارة جدا يجب ان يجتنب منها الخواص
محرقه فيه تليين وتلطيف وتحليل يقطع الدم والاسفيداج المتخذ منه مغر مبرد قوته قوة التوتيا المحرق
وخبث الرصاص شبيه القوة بالرصاص المحرق وقال جالينوس اذا اتخذ فهو وصلاية منه ويسحق عصارة
حي العالم وعصارة الحصرم بذلك الفهر على تلك الصلاية حتى تغلظ ثم يطلي على الجراحات البطية الختم و
الالتحام جفت وبريت والتحمت واذا شد صفيحة منه على بطن من يكثر احتلامه قل ذلك به واذا احك
بشراب نفع الاورام واذا دلك اسفيداجه على لسع العقرب البحري والتنين البحري نفع [illegible] هو
الطرخون وقد ذكر [illegible] هو الزعفران وقد ذكر [illegible] معروف جالينوس الطبع حار رطب وفيه بحلا
ولزوجة خاصته افساد اللثة وتوليد الصفرا وتغليظ الطحال اصلاحه شراب السكنجبين بعده او رب الحصرم
خيره المقشر وقال ابن ماسويه هو مولد صداع مورث للحميات العفنية قال والتمر احمد منه [illegible] الطبع
قال بعضهم حار رطب وهذا اقرب الى الصواب الخواص غذاوها قليل وانهضامها سهل قال ابن ماسويه
عاقل للبطن قال ابن ماسويه عاقل للبطن قال وربة الحمل الحارة اذا وضع على بيح الخف نفعت وفي البغل
في المسكر عشوته الرقيق منطي بالسكر ويمنع الخمار [illegible] طاير معروف الخواص قال بطولبيوس دماغ الكركي
يداف بدهن ويدهن به الراس فينفع من الصداع وكبدها اذا شوي وسحق ودوف بزنبق وقليل
خل خل وسقي لمن به جنون وصرع فينفعه جدا قال ومن خواصها ان ياخذ رخمة فيختقها بيده اليسرى
حتى يموت فاذا ماتت فاسلخها باربعة اساطير زيت حتى يهرا لحم الفرخ المجذوم في ذلك الزيت فانه
برا باذن الله وان علق ريش رخمة على امراة عند ولادتها افتلد سريعا وقال ديسقوريدوس القشر

الاصفر الذي يلي باطن قابضة الرخمة ان اخذ وجفف وسحق وشرب نفع من جميع السموم القاتلة و
مرارتها سعوطا للصبيان او قطورا في آذانهم فينفع ريح الصبيان والاكتحال بها يزيل بياض العين
واذا لطخت على لسعة العقرب والحية نفعت جدا ومن علقها مجربا اسقط الجنين قال جالينوس وبدله زبل
زبل الحمام [illegible] هو الشراب المتخذ من عصير الورد والعسل
[illegible] نوع من السمك وخاصته انه اذا امسكته اليد ارتعشت وقيل اذا وضع
كما هو حيا على الراس المصدوع اذهب الصداع بحيث لا يعاوده قط [illegible] قال محمد بن احمد هو نوع من
العناكب يكبر ويعظم ويتولد في عنقه غدة فيها شوكتان كمثل ابرة العقرب يلدغ بهما جميعا الخواص قال
اطهورسفيس الرتيلا ان اخذ حيا وعلق على العضد وقت دور الحمى فيزيله في الحال وخصوصا الاسود
والناس يأخذونه ويعدونه لذلك فيوثر اثرا [illegible] الطبع بارد يابس اذا دفنت فيه الاجسام
السمينة انشفت رطوبتها وجفت وينفع صاحب الاستسقاء والحصن والترهل اذا دفن الى عنقه فيه
ولا سيما اذا كان حارا او ينشف الماء ويسهله ويخرجه من طريق المسام واذا قلي وكهديته قام مقام الملح
والجاوس [illegible] قيل هو الشاهسفرم وقال محمد بن ذكريا هو نوع من الادرهون وقد ذكر [illegible]
الفت وقد ذكر في حرف [illegible] شوكران قال دسقوريدوس الشوكران نبات شبيه
الساق بساق الرازيانج وورقه شبيه بورق القنا وهو شجرة الاشق وبزره كالانيسون وابيض قليلا
وقال روفس وورقه كورق السروح واصغر واشد صفرة واصله دقيق لا ثمرة له وبزره في لون الناخواه
واكريلا بلا طعم ورايحته ولها لعاب وقال مسيح هو ضرب من البيش وليس كما قال وبينهما بون بعيد
الطبع بارد يابس في الثالثة الى الرابعة الخواص مخدر مجمد للدم مانع لنزول الدم ايضا قال ابن ماسويه
هو سم قاتل ولكنه مع ذلك ينفع وجع الرحم ويمنع درور اللبن اذا اضمد به الثدي وهو طلا للنقرس الحار
وعصارته تستعمل في اوجاع العين فينفع واذا اطلي به الموضع او ملتوف الشعر من نباته وينفع عصارته
من الحمرة واذا طلي بها اعضاء المني منعت الاحتلام شيطرج قال جالينوس الكوما نبت في المواضع
لا نبات وهو ناضر ابدا ابدا الا انه في الصيف كبير الورق ثم يصغر ويزداد صغرا حتى يكاد ان لا يرى ثم
اذا كان الصيف خرج منه زهر صغار شبيه اللون بالتبن وبزر بزور اصغار غاية الصغر واجوده
الهندي وهو قطاع خشب صغار دقاق قريبة الشبه بالفوة وقشور كالقرفة صلبة المكسر الى الحمرة والسواد
وراحته تشبه القردمانا وقوته كقوته قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته النفع من وجع المفاصل اضراره
بالرية اصلاحه بالمصطكي خيره البحري منه الشربة درهمان وقال وبدله القوة وبدل اصله ورق الكبر
وقال محمد بن احمد الشيطرج نوعان احدهما الهندي وهو دقيق في شكل الكيلا وخاصته سقه الاعضاء
من البلغم اللزج والجذب من الاعضاء البعيدة والاخر يعرف بالشيطرج الشامي ويعرفه الفلاحون
هناك وله خاصية قوية في علاج الجرب وقلعه من الجسد وله سلطان على قلع البهق وتغير لون البرص
اذا سحق وطلي عليه بالخل في الشمس قال وشكل هذا الشيطرج الشامي على شكل عود القوة الغليظ الا ان
لونه يضرب الى السواد وقال ماسرجويه يطلى على الطحال فيضمره [illegible] قال الواهب نبات ينبت في

البرير

البساتين له قضيب دقيق مسود وورقه كورق الطرخون واجوده المجلوب من نصيبين وهو الحسن الذي
الى الحمرة كالمدملفوف رقيق اللحا فاما الغليظ الجسم العليل الحمرة الذي ينكسر بجهد وفيه شبه الخيوط فهو
الردي والفارسي ايضا ردي يجب ان لا يستعمل منه شي قال حنين الطبع حار في الاولى يابس في الثانية
واما البستاني فبالغ فيهما جميعا الى الرابعة الخواص فيه قبض وحدة وتفتيح لافواه العروق وهو بالجملة
ضار ولا سيما بالامزاج الحارة وهو مضر بالمعدة والكبد ويقلل المني ويقطع الباه وقال ماسرجويه يسهل
السوداء والبلغم والماء حشيشه وخشبه واما البنة فلا تصرفه ولذا سقي للقولنج سقي مع الاشق
والمقل والسكبينج وشي من زبل الذئب ومن اراد اصلاحه فلينقعه في مرقوق اللبن الحليب يوما
وليلة ويجدد ذلك مرارا ولكن ذلك يبطل فعله في قلع الاخلاط ويضعفه والاولى ان لا يستعمل فان
اضطر اليه فليخلط بالانيسون مع الكمون والرازيانج والشربة من دانق الى دانقين قال جالينوس واذا شرب
منه درهمان منه قتل شاهترج [illegible] نبات معروف قال جالينوس الطبع حار يابس النفع من الجرب والمرة
الصفراء او تلهبتها اضراره بالطحال اصلاحه بالاهليلج الاصفر خيره الاخضر الحديث الشربة عشرة دراهم وقال
في القانون الطبع بارد في الاولى يابس في الثانية الخواص يصفي الدم ويفتح السدد وفيه برد لما فيه من طعم
القبض وحر لما فيه من طعم المرارة وكان بزره اقوى وقال ماسرجويه هو ممتزج بين الحر والبرد لكن الحد
فيه قليل واليبس في الجزء الثاني وخاصته اذهب الحكة من البدن والنفع من المعدة ويفتح سدد الكبد ويلين
الطبع وادرار البول وشربته كما هو مسحوقا من ثلثة الى سبعة ومع الادوية مطبوخا من عشرة دراهم الى
نصف درهم قال ابن ماسويه الشاهترج الغض اذا دلك على موضع لسعة الزنبور ابراه وقال محمد بن
احمد بالفلاحون عندنا بالشام يسمونه شجرة الدم لخاصية فيه في تصفية الدم وقال بزره معتدل
في الحرارة ولكنه اقوى فعلا من حشيشه وشربته خمسة دراهم قال جالينوس وينفع من الحميات العتيقة
وبدله نصف وزنه سنا مكي شقايق النعمان هو الزهر الاحمر المعروف وقيل سمي بذلك لان النعمان
بن منذر كان يستعمله كثيرا في الخضابات والغوالي ويغرسه بين يديه في كثير من الاوقات قال جالينوس
الطبع حار رطب الخواص جلا محلل غسال جذاب مفتح وهو يسود الشعر ويحسنه كما هو قضبان وورقه ومطبوخا
ولا سيما مع قشور الجوز الرطبة وقال محمد بن احمد اذا اعتصر ماؤه ويغلى بزيت ويدهن به الراس فيسود الشعر الشايب
وهو منقي للقروح بالغ للتقشر والجرب المتقرح واذا اسعط بعصارته نقى الدماغ واصله اذا مضغ جذب الرطوبات
من الراس وعصارته نافعة لظلمة البصر وبياض العين واثار القروح فيها وان طبخ ورقه وقضبانه بحشيش زرع
واكل ادر اللبن والطمث شهدانج هو بزر شجرة القنب ومنه بستاني معروف ومنه بري كالفلفل وله دهنية يسيرة
وشجرته نحو ذراع قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته يجفف المني اضراره بالراس اصلاحه بالعسل خيره البستاني
الشربة خمسة دراهم وقال بولس الشهدانج ليست حرارته بينة جدا وانما هو يابس في الثانية وخاصته عصارته
اذا كان رطبا ان ينفع اوجاع الاذن والسدد فيها وقال ارسطاطاليس من اخذ منه وزن خمسة دراهم ودقه
واستفه واستغنى بالغداء ثم شرب عليه من النبيذ ما شاء لم يسكر وقال ماسرجويه هو محلل للرياح ومجفف
لقوة وخلط قليل ردي ودهنه ينفع الحرار وقال الراهب يظلم البصر ويضر بالمعدة والبري منه يسهل

برفق قال ومقلية اقل ضررا والسكبينين السكري يدفع ضرره ودهنه ينفع وجع الاذن قطورا
الشهدانج مصدع جدا وهو عسر الانهضام ردي المعدة شباب هو شجرة ماهو بدابه وقد ذكرت والله
اعلم شجر الارض هو السرو وقد ذكر شعر الارض هو البرسياوشان وقد ذكر شعر ايضا بر
سياوشان شيلم هو الزوان الذي يوجد في الحنطة وهو المسمى في بلادنا بلسان الفهلوية وركا وقال
ماسرجويه الطبع حار يابس وخاصته اذا اكل وان سدر ودوار الراس وقال جالينوس لطيف محلل واذا
طلي مدقوقا مع الكبريت على البهق نفعه ومع بزر الكتان وحي والحمام يفجر الخنازير ويحلل الاورام واذا
طبخ بماء القراطون وضمد به عرق النسا نفعه واذا تجرع به على الحبل واذا طحن مع الحنطة واكل اسدر
واسكر وقال محمد بن احمد اذا احتملت المراة رقيقة معجونه في فرزجة احرج المشيمة المحتبسة شيح معروف
وهو جنسان احدهما شائك سرديي الورق اجوف العود وهو الذي يستعمل في الدهن والآخر طرفاي
الورق وقد يوجد له صنف ثالث يسمى سيريسوت وهو الارمني الاصفر ويسمى الافسنتين البحري منه نوع
تركي وهو ابلغ في آخر الديدان قال جالينوس اجوده الارمني وطبعه حار يابس خاصته ان يقتل الديدان من
البطون ويقتل الحيات المتولدة في الامعاء ويخرجها اضراره بالعصب اصلاحه بالترمس خيره الحديث الطري
الشربة دراهم وقال اصله اذا طبخ بزيت وخلط به الوجه نقاه وبيضه وحسنه قال وبدله العوديخ الجبلي
او الافسنتين الرومي وقال في القانون جميع اصنافه مقطع محلل للرياح وفيه قبض دون قبض الافسنتين
وتسخينه ومرارته ملوحة قال ورماده بدهن اللوز او الزيت طلاء نافع لداء الثعلب ودهنه ينبت اللحية
المتباطية وقال ابن ماسويه ينفع من عسر البول ويكمد بماءه الرمد فيحلله ويسكن الاورام ويدر الطمث والبول
وينفع من لسع العقارب والرتيلا وقال ماسرجويه هو مصدع ومضر بالمعدة وقال ارسطاطاليس ان
العنز الصبي ساعة يولد يقبل كل شي من الشيح الارمني لم يصبه فزع الصبيان شمار هو حشيش الحمار وهو المسمى
للتوسا وقد ذكر في باب الالف وقال بولس ورقه كورق الحنين مخدد شائك الى السواد وعوده يحمر في
الصيف كالدم بحيث يصبغ اليد وهو اربعة انواع ليس كل واحد منها شبيه بقوة الاخر بل لكل واحد قوة
يخصه فالنوع الاول يسمى برهليا له اصل عفص الى المرارة ماهو ينفع وجع الطحال والكلى اذا ضمد به وورقه
اقل بردا من اصله والثاني لوبانسي وفيه قبض اكثر ويصلح النواع للحمرة والثالث يسمى بوحنس له قوة قوي
من غيره وهو ينفع من لسع الافاعي اذا اكل منه وضمد به والرابع وهو اصغر من ساير انواعه وهو اشد
مرارة من النوع الثالث ويصلح للدود العراض اذا شرب منه وقد ذكرنا خواصه في باب الخوسا ايضا
شل قال الافريقي هو السفرجل الهندي وهو ثمر مدورة بمنزلة الجلوز لا قشر عليها وقال محمد بن احمد الشل
من جملة ادوية هندية يزعمون انها من جنس واحد وهي الفل والبل والشل وهي معروفة بارض الهند
وليس بارض الشام ولا العراق منها شي قال جالينوس في الشل خاصة النفع من وجع القلب
بالراس اصلاحه بالعسل خيرة الهندي الشربة نصف درهم وقال بولس قوة منقية ويبرد تبريدا وقال في
القانون دوا هندي يشبه الزنجبيل الطبع حار يابس في الثانية الخواص مر قابض حريف يكسر الرياح
وفي قوة العسل له تحليل عجيب وتلطيف وهو نافع للعصب والفسوق وماؤه الذي يغلى فيه يقيء الحصاة

شربا

تقويه
شربا والله اعلم واحكم وهو خير الحاكمين شقاقل هو الجزر البري قال جالينوس الطبع حار يابس خاصته
الجماع والزيادة فيه اضراره بالريه اصلاحه بالعسل خيره ماكان يضرب الى الصفرة الشربة ثلثة دراهم وقال
يوحنا بن ماسويه الشقاقل المربي حار رطب ورطوبته اكثر من رطوبة الزنجبيل وهو لذيذ الطعم يهيج الجماع
غير مسخن للبدن سخونة كثيرة وليس بالقوي على تجفيف البلغم والماء غير ضار بالمحرورين وقال ماسرجويه طبعه حار
الى رطوبة وقوته شبيهة بقوة الجزر البري ويزيد في المني والباه قال وبدله بوزيدان شهدانج
الطبع حار يابس في الثانية الخواص محلل ملطف واذا وضع تحت وسادة الصبيان نفع من لعاب
افواههم وينفع من الفالج شربا وسعوطا وطلاء واذا اسعط بمائه نقى الدماغ واذا شرب بالشراب نفع من اللقوة والصرع
وقال ماسرجويه هو نافع من رياح الارحام ومن رطوبات المعدة شب هو نوع من الزاج معروف قال ديسقوريدوس
ان اصناف الشب كثيرة اما المستعمل في المعالجات منها ثلثة المشقق والمدحرج والرطب الشب ثم الطفها بعد المكحل
ويسمى ايضا مكتطبا ثم الرطب ويسمى ايضا بلاميطس وهو اغلظها ويوجد صنفا آخر حجري من غير قبض يوجد
فيه عند ذوقه فليس هو من قبل الشب قال جالينوس الطبع حار يابس في الثانية خاصة النفع من البلغم اللزج في المعدة
ويمنع نزف كل دم وجميع سيلان الفضول وايضا بها اضراره بالكلى اصلاحه بالعسل خيره الابيض الى الخضرة الشربة خمسة
دراهم قال وبدله المشقق الملح المحصور قال والشب المدحرج بالخل يسود الشعر اذا سحق وغلف به الراس وقال في
القانون الخواص فيه منع ويجفف ويمنع سيلان الدم من اللثة ذرورا وينفع من الاكلة وحرق النار وقال ابن
ماسويه اذا سحق بشراب وطلي على الثاليل والمسامير قلعها وابراها اذا خلط مع مثله مرو سحقا بشراب وطلي به
الابطان اذهب الريح المنتنة والصنان ومع ماء الزفت ينفع الخراز والقمل طليا على الراس شكاعى نبات له
قضبان متشوكة دقاق خضر وصفر وفي خلاله ورق متناثر عنه وفي طعمه قبض ومرارة يسيرة قال جالينوس
الطبع حار يابس خاصته اسهال المرة الصفراء اضراره بالريه اصلاحه بالصمغ العربي خيره الاصفر منه الشربة درهمان
وقال ابن ماسويه ينفع ثمرته واصله من ورم اللهاة وطبيخ اصله يمنع نزف النسا واذا احتمل نفع اورام المقعدة
وقال ماسرجويه هو نافع الكبد والمعدة والحميات العتيقة شعر الغول قيل هو برسياوشان وقال محمد بن زكريا
هو الرخص وقال الشيخ الرئيس في القانون هو نبات يقطع لعروق ولونه بين حمرة وسواد وعروق اعاليه متشظيه
متعقفة لعقيقا عجيبا منقشا الطبع حار يابس في الثانية الخواص ينفع من الريه والصدر وسقيهما هو زاج الحبر
وهو المسمى قلقطار وقد ذكر شك قيل شي قريب الشبه بالزرنيخ وليس به ولكنه يشتبه به وقال محمد بن زكريا زرنيخ
شي يوتي به من خراسان من معادن الفضة وهو نوعان ابيض ويسمى هناك دوا الفار لخاصيه فيه في قتل
الفار اذا اكلته وهو الذي يسمى بالفارسية مرك موش وقال محمد بن احمد زعم قوم انه دخان الفضة الطبع حار
يابس خاصته النفع من الجرب والحكة ويجفف السلاقات ويقرح الخنازير والصلابات والبواسير ويقطعها
ذرورا او لطوخا وهي في هذه الاحوال يقوم مقام دمك برديك شوعي هو الزاج الابيض الذي في طعمه قبض
وحموضة وقيل هو الشب اليماني وقد ذكر شاهبلوط نبات قريب الشبه بالاشنان مشاكله واهل بغداد انهم
ياكلونه كما هو رطبا غضا ويسمي ايضا قاقلي وقد قيل منه في القاف فليجمع بينه وبين ما يقال هنا الطبع حار
يابس وخاصته انه ينفع الصرع ويقطع اللعاب السايل وخصوصا من افواه الصبيان وقال محمد بن زكريا هو النبات

المسمى بالفارسية حمر اسفرم وقال جالينوس هو شبيه القوة بقوة القيسوم واذا لم يوجد فبدله من زهر بوش شجرة
[illegible] وهي بجوز هريو وقد ذكر [illegible] هي الدردار وخاصيتها ادمال القروح الطرية واذا الخا ورقها
على الجراحات ادملها واذا اطليت على البقشر والقوبا بالخل نفعت وابرات وقد ذكر بعض اهلها ايضا في
باب الدال ولنجمع بينهما ان الله تعالى شجرة [illegible] هي الشاهتنج وقد ذكر شجرة العفص [illegible]
شجرة [illegible] هي الحراسون وقد ذكر شجرة الاسد
هي الشيلم وقد ذكر شجرة اللبان قال جالينوس هي البرسياوشان واظن انا ان شجرة الجنان وشعر الجبار
كليهما اسمان لهذا الدواء فقد صحف احدهما والصحيح هو شجرة الجنان شجرة [illegible] ايضا برسياوشان
[illegible] قال ابن ذكريا هي الخنطيانا الرومي وقد ذكر [illegible] قال محمد بن احمد هذه شجرة ستة في
ارض التفاح من دمشق بارض فلسطين وتزرع ايضا في الخواص ولها ثمر في صورة الشهدانج تسمى هناك
حب الملوك وغيرها هو بدانه وتتخذ منه دهن طعمه يقارب طعم الشهدانج وزعم اهل هذه النواحي ان ما
كان من ثمرها في فرعها واعلاها اذا اكل نقى وتستفرغ بالقي كثيرا من الاخلاط المتجمعة في المعدة
وهو اسلم من جوز القي واقل غاية منه في اسافل اعضائها قليلا وتسهل اذا شرب منه اربعون حبة
ومن الناس من لا يحتمل ان شرب منها اكثر من خمسة عشر حبة والى العشرين ويزعمون ايضا ان كان من حملها
في اسافلها يسهل ويقوي جميعا وما كان في وسطها فيسهل من غير ان نقي وما في اعلاها نقي من غير اسهال
الله وقد رايتها وجربتها ورايت كثيرا ممن شربها فانتفع بها وهذا من خاصية هذه الشجرة عجيب [illegible]
[illegible] هو عروق شبيهة بالتربد في لونها وشكلها وطعمها غير انها لا تعقب مضغها حدة ويباعه كما للتربد
قال ديسقوريدس طبعه حار يابس في الجزء الاول وخاصته اسهال البلغم والمائية وقال محمد بن ذكريا اسمه هذا هندي
وهو اصول الحلتيت [illegible] هو ابن الخشخاش وقيل بوله الطبع حار يابس خاصته الجلاء هو نفع الظفر
والبياض في العين وهو منوم مخدر [illegible] هو عروق حسنة كثيرة الغصون متعقفة في مقدار الباقلي اكبر و
اصغر ويوجد في طعمها مرارة من غير رائحة فيها الطبع حار يابس خاصته النفع من العلل البلغمية [illegible]
[illegible] هو القلي وقد ذكر [illegible] شجر معروف وخاصته ان ثمرته اذا اكلت منعت الحبل وورقه
شبيه بورق الآس وقريب من فعله شلجم معروف قال ابن ماسويه الطبع حار رطب الخواص يولد
كيموسا غليظا البين محمود وهو بطيء في المعدة قال والشلجم البري يغش ويجلو ويحلل العضو ويقطر
البول واوجاع الاضلاع ويغش الخنازير وقال جالينوس بزر الشلجم حار رطب خاصيته الزيادة في
الجماع اضراره بالطحال اصلاحه بزر البطيخ خيره ما ضرب لونه الى الحمرة الشربة درهمان قال واذا دق
فاسف زاد في الجماع وقال ماسرجويه الشلجم نفاخ مغري ملطف وهو في نفسه غليظ واذا طبخ في
شوي ذهبت قوة الحرافة ويقطع ويبقى جرمه غليظا رديا وقال حنين هو مما يزيد في الباه زيادة عظيمة
واصلح ما يوكل ويستعمل في الشتا وقال ديسقوريدس بزر الشلجم الذي يدفع ضرر السموم وقال بزر
الشلجم يعلق على الرجل يشفع من وجع الاربعة [illegible] هو من جملة الاصداف وتسميه العامة حفا الغراب
وهو الذي يسمى بالفارسية كوش كلو المنفعة في نوع من السلع الحادث في الرقبة الملحق المسمى ايضا

بالفارسية

بالفارسية او نوع من الخناق واذا علق على الرقبة قال جالينوس الطبع بارد يابس خاصته التجفيف والجلاء و
والمحرق منه يزيد احدة فاذا اغسل زالت حدته وهو من انفع شي لبياض العين فاذا اكتحل به مفردا
او مع دوا آخر من قبل نزول الماء ذهبه [illegible] هي البادآورد وقد ذكر شوكة يهودية هي القطرو
قيل شوك اذا اجمع رغبة كان كالقطر الطبع حارة يابسة الخواص لطيف محللة نافعة من الكزاز وتمضمض
بطبيخها لوجع الضرس فيشفع وهي من اجود دوا لنفث الدم شوكة مصرية شجر القرظ والقرظ ورقها
وقيل هي ام غيلان الطبع باردة يابسة الخواص مجففة قاطعة للنوازل واصله وبزره شديد الاندمال
ويشفع من اورام الحلق وورم المعدة وقال ابن ذكريا هذه الشوكة نقلت الى فارس فصارت تسبب [illegible]
سما قاتلا والا كانت قبل دوا واما الولاش [illegible] معروف واجوده ما هو اصغر ورقا وازكى رائحة
وقيل ان بزره اذا عتق وزرع نبت البادروج قال جالينوس بزره بارد يابس خاصته النفع من الاسهال
اذا كان مقلوا اضراره بالطحال اصلاحه بالماورد خيره البستاني الشربة من عصيره ونصف رطل ومن بزره
درهمان وقال ابن ماسويه فيه حرارة وهو يابس في الثانية وخاصته ان ورقه اذا شم وخصوصا مرشوشا عليه
بالماورد من الغشي بعش القوة وقال في القانون شاهسفرم الحماحم بارد في الاولى والاصح ان قوته مركبة من
حرارة وبرودة ويجوز ان تكون البرودة غالبة فيه للخواص المحرورين واذا اصعد به الاحتراق نفع ومن نافع
جدا من القلاع والحماحم مفتح السدد في الدماغ شونيز معروف ابن ماسويه الطبع حار يابس في الثالثة خاصته
النفع من البرص والحمى النافض الحادثة من البلغم وقال جالينوس خاصته النفع من الالادس اضراره بالكليتين
اصلاحه بالكثيرا خيره الرزين النقي الخالص السواد الشربة درهم وقال ماسرجويه ورق الشونيز اذا دق وسحق
بقضبانه وبزره فانه يجفف القروح ويذهب بعفنها ويسكن اوجاعها اذا ذر وا والمدقوق المسحوق بالخل يقلع
الثاليل والمسامير طلاء واذا قلي وسحق فصر في خرقة وشمه المزكوم نفعه واذا سحق وعجن بالخل وطلي على البطن
قتل حب القرع وان عجن بعسل ثم شرب بماء حار ادر البول والحيض وقال ديسقوريدس من اخذ على الريق كل يوم
شيئا من الشونيز والتين واكله لم يخف من السموم اكلا او لسعا وقال في القانون حريف يقطع كل الرياح وسعفته
بالغدو واذا نقع في الخل ليلة وسحق من الغد واستعط به ويقدم المرض حتى يستنشقه نفع من الاوجاع المزمنة
في الراس ومن اللقوة وهو من الادوية المفتحة جدا من سدد المصفاة وطبخه بالخل ينفع وجع الاسنان [illegible]
[illegible] معروف قال جالينوس الطبع حار يابس وحرارته اكثر واذا احرق استوى الحرارة واليبوسة فيها
وخاصته انضاج الاخلاط الباردة وتسكين الاوجاع وتحليل الرياح قال ودهنه ملين جدا وقال خاصته النفع
من البلغم اضراره بالكلى اصلاحه بالعسل جرة الحديث الاخضر الشربة خمسة دراهم وقال بزر الشبث حار يابس خاصته
النفع هو منضج للاورام ويهدئ نافع من القروح الرهلة ودهنه للاوجاع العصب وعصارته ينفع وجع الا[illegible]
السوداوي واذا ادمن اكله اضعف البصر وهو بزره مدر للبن وبزره يقي وورقه الرطب اقل حرارة من بزره وقال
حنين النبت يجفف المني والاكثار منه يرق الدم ويسخن ويرها ويولد حجارة في الكلى [illegible] هو شجرة القطران
وهي من جنس شجرة الصنوبر ولها ثمرة كثمرة السرو غير انها اصغر منها ولها شوكة وهي نوعان طويل وقصير الطبع
قشرها قابض وقلبها الى الحرارة وثمرتها حارة الخواص ثمرتها لاذعة للمعدة مصدعة للراس لكنها نافعة من الكبد

واذا طبخ ورقها بالخل وتمضمض به سكن وجع الاسنان وقشرها اذا ابخر بها اخرج الحسين والمشيمة واذا
شرب حبس البطن وسقى ثمرتها السعال واذا شرب مع الفلفل ادر البول شمع هو الموم وقد ذكر في المبهم
شادنج معروف وهو نوعان يوجد في المعدن ونوع مصنوع وهو ان يلطف في احراق المغناطيس فيخرج
شاذنجا واجوده العدسي السريع التفت المستوي الصلب الذي لا يخالطه وسخ ويكون فيه عروق والذي
لم يغسل منه يسمى شاذنجا عدسيا لانه يشبه في مقدار حبه العدس الطبع حار في الاولى يابس في الثالثة و
المغسول بارد الى الثانية يابس الى الثالثة وفيه قبض شديد واذا حك بالمكة شخته ما يتحلل منه وفيه اسخان
وتلطيف وتجفيف بالغ وقال بعضهم انه في قوة المارقشيثا الكنداسيس واقل جر الخواص يجلو قروح العين
ويدملها اذا استعمل شيافا من العين وسقع وحده من خشونة الجفن ومن قروحها ايضا واذا ذر مسحوقا على
اللحم الزايد اضمره واذا سقي بالشراب ذهب بعسر البول وحبس سيلان دم الطمث ويقطع نفث الدم شعير
معروف ومنه نوع بلا قشر يسمى السلت فعله قريب من فعل الذي مع قشره الطبع بارد يابس في الاولى وفيه
جلا وغذاوه اقل من غذا حنطة وما الشعير اغذى من سويقه وكلاهما مكسران حدة الاخلاط وما الشعير
السلت ارطب مع ان جميعه نافع قال ابن ماسويه والمري المتخذ من الشعير حار يابس وقال جالينوس خاصته
النفع من الحميات كلها اضراره بالمثانة اصلاحه بالانيسون خيره الحديث والشربة من ماية ثلثون درهما و
قال بولس السويق الذي يكون منه احر من الشعير كثيرا فاما الشعير فنفعه اكثر وقال ابن ذكريا للشعير الهندي
خاصية عجيبة وهي انه اذا رش عليها الما وامسكه انسان في كفه احس بحركة فيها فان صبر على ذلك ساعة ثم
فتح يده يجدها قد نبتت قالت قلاوبطرة ان اخذ دقيق الشعير وعجن بما الحصرم حتى صار في قوام
العسل ولطخ به الموضع الذي قد اسود من العشق وغيره يزول ذلك السواد وقال ماسرجويه اذا طبخ الشعير
بخل ووضع على الجرب المتقرح ابراه وكذلك على النقرس ضمادا ويمنع سيلان المواد الى المفاصل وينفع ماوه
من امراض الصدر ونعود اللبن اذا شرب مع بزر الرازيانج ودقيقه مع المحللات ضمادا لوجع الجنب وسويقه
يعقل البطن وطبيخ ورقه يدر البول وماوه ينفع الحميات كلها اما الحارة فساذجا واما الباردة فمع الكرفس
والرازيانج لكنه ردي للمعدة شيرخشك قال محمد بن احمد الشيرامج هو الاملج المربا بلبن الاتن في بلده يجني
من شجره كما هو رطبا بعد ان سقي من نواه فيقع في البدن الاتن اياما وتغير له اللبن كل يومين بلبن حتى تغلظ
جسمه فيسواد ويكتسب من اللبن قوة محللة قال جالينوس الطبع حار رطب خاصته سقية الراس من البلغم اللزج
وتسويد الشعر الابيض اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل خيره الجيد ترسيبه في اللبن الشربة درهمان ونصف
الى اربعة وقال ابن ماسويه ماوه يقوي المعدة واذا ادمن انسان استفافه على الريق امسك عليه شبابه و سواد
شعره ومنعه من الشيب وخاصته اذا قرن بالاهليلج الكابلي والمربا بعد تصححه في شجرة شحم معروف وهو اخذ
الاعضا المتشابهة الاجزا وهو غير سمن الطبع قال جالينوس شحم الذكورة من الحيوانات احر من شحم اناثها
وشحم الخصي اقل اسخانا وتجفيفا من شحم الفحل وشحم الفتي ارطب ولا سيما الانثى واقل حرارة وكل شحم وقد
عتق من غير ان عفن صار اشد حرارة مما كان والطف فيحلل اكثر قال وجميع ذوات القرون من الحيوانات
تحمل من الشحم اكثر مما في الطيور فشحم البط اسخن وايبس وهو لطيف جدا وشحم الدجاج اقل اسخانا منه وشحم

الديك متوسط بينهما واما في ذوات الاربع فشحم الابل شديد السخونة وشحم البقر متوسط بين شحم الاسد وشحم الدب
لطيف وشحم الغنم اقبض الجميع وشحم التيس اشد تحليلا الخواص قال جالينوس شحم الخنزير حار يابس خاصته
النفع من التشنج في الامعا احتقانا وشربا اضراره بالقلب اصلاحه بالخل خيره ما كان من ذلك الشربة درهم
قال وشحم الاوز ردي وشحم الدب ينفعان من داء الثعلب وشحم الحمار على اثار الجلد وشحم الخنزير نافع من حرق
النار وشحم الاوز يسكن وجع الاذن وشقاق الوجه والشعر وشحم الابل نافع من التشنج وشحم السمك نافع لما
العين ويحد البصر مع العسل وشحم الماعز نافع للذع الامعا وقروحها وشحم الغنم اقوى في علاج قروح الامعاء
من شحم الخنزير وذلك لسرعة جموده ولكن شحم الخنزير اشد تسكينا للذع وسنام الجمل وجميع الشحوم اللينة
نافع للبواسير واوجاع الرحم شعر الطبع بارد يابس الخواص الشعر المحرق يسخن ويجفف ويقوم ويجلو الاسنان
ويجفف القروح الرهلة والوسخة قال ارسطاطاليس شعر الانسان اذا تبخر به طرد الهوام قال والشعر الساقط
من المراة ان شد في خرقة حيض وعلق على المصروع نفعه جدا وينبغي ان يعلق على رجله وقال جالينوس
شعر الانسان مبلولا بالخل واذا ضمد به لسعة الكلب الكلب نفع نفعا بليغا شنتودس الطبع حار يابس خاصته
الالزاق للجراحات المزمنة ذرورا واذا اطلي بالخل على النقرس وان كان طريا فيطلى على البهق بالطلا يذهبه
واذا سقي درهمان بادروما لي ينفع لذع المعدة وعسر البول ودوسنطاريا والنسا اذا احتملته ادر الطمث
شب نبات عربي معروف الطبع بارد يابس وفيه قبض شديد وهو قبض من البادورد بكثير الى اصله
وقشره اقوى منه في ذلك وهو النبات الذي يدبغ به الجلود في نواحي الطرق الخواص كالقرظ في افعاله
شوبسر اشتر خشت طل دفع في بعض بلاد خراسان على نبات معروف ويسمى هناك بلغة اهلها كنتير
ومنه نوع اخر يسمى شيرخشت يقع على نبات ايضا يسمى كيكر وقيل انما سمي هذا الطل شيرخشت وبيدخشت
لوقوعه على هذين النباتين ولان خشت في لغة اهل تلك النواحي هو الصمغ فاضيف الى اسم شجرة الخلاف
وان بيد هو فارسي الخلاف وقال بعضهم يمكن ان يكون البيدخشت نوعا بالباميه وقال جماعة لا بل هو
صمغ شجرة توجد بقرية يسمى بوكل من قرى هراة بخراسان وكان هذا هو الاشبه بالصحيح لكون اللفظ دالا
بلسانهم على الصمغ من حيث معناه غير ان الشيخ بن بطلان ذكره في الاطلال وقد حدثني بذلك من سمعه
هناك من الصيادية ممن يوثق به من التجار فالحد من هذا الطل او الصمغ هو الشيرخشت لا غير و
البيرخشت او البيدخشت هو ادراه ثم من الشيرخشت ما هو ابيض محببا يزنج معلك في الفم ولا يذوب سريعه
وذلك هو الاجود الخالص ويسمى بخراسان بجه ومنه ما هو جبلي مايل الى السواد قليلا ويذوب في الفم
ولا يتعلك ويسمى متعارة وليس بجيد فاما الذي يقال له شيرخشت وبيدخشت فلا يكون محببا ابيض و
يذوب ذو متعار الطبع حار في الاولى رطب في الثانية الخواص فيه تليين وقال ابن ذكريا هو معتدل بطيء
وخاصته اسهال الصفرا وانه يلين البطن جدا وقال الشيخ الرئيس في بعض مقالاته الشيرخشت ملين مسهل للبطن
غير انه ضار باصحاب القولنج لخاصية فيه مكتسبة من النبات الذي سقط عليه وهو في القولنج وحده
بخلاف ساير الملينات فينبغي ان لا يتناول في القولنج واما في شير فاذا شول اذا الامساك
قال سطواليس هي الخراطين وقد ذكرت في باب الحا شقيقة

قال جالينوس

الطبع حار يابس خاصتها اسهال الولادة اضرارها بالقلب اصلاحها بالعسل خيرها مزيد اخلطها الى الحضرة
الشربة منه درهم شراب معروف وهو الذي اذا شرب اسكر فمنه العنبي ومنه التمري ومنه الرسني ومنه
العسلي ومنه الدبسي ومنه ما يتخذ من الحنطة وغيرها الطبع جميع في اصنافه حار الا ان بعضها احر
من بعض اما العنبي فمزاجه حار يابس الا ان ما كان منه حديثا قريب العهد بالعصر فليس يجاوز حرارته الدرجة
الاولى وما كان عتيقا فحرارته لا يجاوز الدرجة الثانية الخواص هو من اوفق الاشيا لحفظ الصحة اذا
استعمل منه مقدار معتدل في وقت الحاجة جيدا متوسطا بين العتيق والحديث طيب الرايحة وطعمه ليس في
غاية المرارة صافيا وهو مقوي للحرارة الغريزية في جميع اعضا البدن ويحدث في النفس سرورا ونشاطا
وشجاعة ويزيد في القوة والشدة ويعدل الاخلاط المرارية ويستفرغها بالبول والعرق ويلين الطبيعة
ويرطب الاعضا الاصلية ويزيد في شهوة الطعام ويعين على استمرائه ونفوذه الى الاعضا ولا سيما اذا شرب
على غذا يوافق مزاج متناوله والذي يسمى الشراب الريحاني وهو ذو الريح الطيبة وهو نقل لفظة سريانية
ذلك معناها وهو ابلغ اصناف الشراب في تقوية القلب وفيه ترياقية عجيبة واذا اسكر اشد يدا (شرب حتى اسكر صح)
وادمن عليه واستعمل منه خلاف ما ذكر فيحدث في البدن مضارا كثيرة ويبرد الحرارة الغريزية ويملا
بطون الدماغ ويورث النسيان وفساد الذهن والسكتة والفالج والاسترخاء والرعشة والشخوص وغير
ذلك من العلل واما الذي عصبه ضعيفا وكانت في عصبه علة فان الشراب بالجملة ردي له وهو خاصته
من ارد الاشيا لمن كان يسرع اليه الصداع اكثر اضراره بالدماغ والاعصاب واما التمري فهو اغلظ
من ساير الاشربة وغذاوه كثير واسخانه للبدن جيد وهو مولد للسودا واذا كان طريا فيولد سددا
وينفخ في البدن الا انه اذا استمري غذى غذا كثيرا واما الرسني فقوته قريبة من قوة العنبي الا انه
اقل حرارة منه ويسخن البدن اسخانا متوسطا واما العسلي فانه اسخن الاشربة كلها واليبس ولا
سيما المتخذ منه بالافاويه وهو مولد للصفرا ويسخن البدن اسخانا قويا وينفع اصحاب المزاج البارد
والامراض البلغمية ويحدث صداعا وخمارا اشد من خمار هذه كلها واما الدبسي فاغلظ من التمري
وابطا انحدارا واقل اسخانا واكثر تليينا للطبيعة وتوليدا للسدد في الاحشاء وطريه مولد للرياح واما
المتخذ من الحنطة فاقل حرارة من سايره واسخانه للبدن قليل وهو لا يبلغ مبلغ الاشربة المذكورة
في غير انه اعدل واوفق للمحرورين شفنين طاير مشاكل للفاختة غير ان لون جناحيه الى
الصفرة وعليها نقط وخطوط سود وهو الذي يسمى بالفارسية نرنه الطبع قال يوحنا بن ماسويه
لحمه حار يابس وهو احمد من لحم القطا الخواص قال ماسرجويه فيه تغذية للمعدة وتقوية للقوة
الماسكة ودمه اذا قطر كما هو حار في العين اذهب الاثار العارضة فيها من طرفة وضربة وقال [illegible]
بيض الشفانين يزيد في الباه ولحمها غذا جيد للمصروعين واصحاب العلل البلغمية قال وبيضها يجفف
ويخلط مع عسل وشي من بورق ويطلى به وجع الكبد فينفعه وزبلها مداف بدهن ورد ويبل به
صوفة وتحتمله المراة اذا هاج بها وجع الرحم فيسكنه وقال هرمس شحم الشفنين يداف بشيرج ويقطر
منه في الاذن زال الثقل العارض فيها والله اعلم بالصواب واحكم البيان حرف التا توتيا

قال

قال محمد بن احمد اربعة اجناس احدها التوتيا الهندي وهو يتولد في معدن له في ارض الهند ولا يتولد في غير
ذلك المعدن يوجد قال وعرفني بعض التجار ممن يسافر الى ارض الهند ويعرف المعادن هناك ان معدنه
بارض الهند قد بطل وانقطع ما كان يوجد فيه منه سنين كثيرة ولا اعلم السبب في ذلك غلا سعره وعدم قد
جلبه قال وان يوجد الان مما بقي من الماخوذ وقت وجوده منه شي فاجوده الرقيق الابيض الذي في شكل
قشور النعام والذي يكون احد وجهيه ابيض والاخر اسود وهو نوع احر منه فاذا باه واذا اريد
استعماله فيحك السواد منه بالمسن او بآلة مصطنعة من السنباذج حتى ينقى ثم يستعمل وهو الهندي الطيا (شيري)
والثاني جنس غليظ يضرب لونه الى الزرقة يجلب ايضا من الهند وهو ارداه واقله قيمة والثالث المرازبي
وهو الدخان المتصاعد من النحاس عند سبك تراب معدنه فيقع على اوتاد خزف جعلت في حيطان
اتون السبك فلذلك شكله يشبه المرازيب وقال بعضهم يسحق جسم التوتيا مع ما يصحبه من الرصاص بعد
ويحرق ويعجن كالطين ويلبس على اوتاد خزف ويوضع في الاتون عند سبك النحاس ليكتسب قوة تصيرها
صالحا للاستعمال فاذا كسر عن الاوتاد وحصل له شكل المزراب فيسمى مرازبيا وهو نوعان كرماني وهو ما يضرب
لونه الى الزرقة والقسقس دقيقه وغليظه وهو النوع الاجود منه وبصري وهو ما يضرب لونه الى الصفرة من احد
وجهيه وهو الوجه الباطن وهو النوع الاردي والرابع التوتيا البحري وهو ابيض مستدير كانه حصا مستديرة
في قدر الحمص قد التحم بعضها الى بعض فصارت قطعة واحدة يوجد بعض سواحل البحر وقال بعضهم هو العقد
البحري وهو الذي يسمى بالفارسية ويلك وهو ادى انواع التوتيا واقله قيمة وقال جالينوس يحصل من القليميا
ايضا لما مررت الى جزيرة قبرس بحثت الى التوتيا فلم اجده وكان القيم بذلك في اتون اذابة النحاس حضرني
وقال اعمل بين يديك من القليميا فكسر القليميا قطعا صغارا وادخله النار في المواضع التي اتخذها لذلك
واوقد النار تحته وكان الدخان الذي يرتفع من ذلك القليميا غليظا دقيقا يلتصق بسقف الاتون حتى
اجتمع منه شي كثير فجمعت ذلك الدخان المتراكم الملتزق بالسقف فصار لي توتيا وقال في القانون الهندي
غسالة التوتيا يجتمع كالدردي تحت الما الذي تغسل وذلك سفوديون الذي اذا صعد القليميا كان
مصعده توتيا جيدا ورسوبه قليميا يسمى سفوديون والفرق بين التوتيا وبين سفوديون ان التوتيا هو
وذلك يبقي في اسفل الاتانيق التي يسبك فيها النحاس وهذا كالاقليميا النحاسي وهذا اذا صعد صعد منه
التوتيا الطبع قال جالينوس بارد يابس وينبسط الخواص قال جميع انواع التوتيا يدخل في اكحال العين وهو
مقوي للبصر ناشف لرطوبتها مدمل لقروحها وقال ابن ماسويه منه ابيض ومنه اصفر ومنه اخضر ومنه الى
الحمرة واجوده الابيض ثم الصيني ثم الكرماني وافضل الجميع المراة وقال ماسرجويه ومن التوتيا المحمودي وهو
الاحمر الذي يجلب من البصرة ويجلب اليها من بحر الهند وهو ناشف للمعدة وقال الهند اقوى من المرازبي في
جلا العين وقلع البياض الحادث فيها وقال ابن سرافيون التوتيا مجفف من غير لذع واذا غسل صار اضعف
من كل مجفف والمستعمل في الاكحال اذا غسل كان اجود وهو نافع من قروح المذاكير والمقعدة وما وراها
تربد جسم خشبي معروف واجوده الابيض الشبيه بانبوب القصب الدقيق الاملس الثقيل السريع النفت
غير متاكل ولا مثقب مضع الاطراف مجوف قال جالينوس طبعه حار يابس خاصته اسهال الخام والمرة السودا

اضراره بالامعاء اصلاحه بدهن اللوز وحسك قشره الاغبر حتى يبقى البياض خيره الصمغ الابيض
المجوف الدقيق الشربة منه الى درهمين وفى المطبوخات الى اربعة دراهم قال محمد بن احمد التربد تسميه
كثير من الصيادلة عود الخام لتخصصه بحل الخام وربما اضر بالمعدة وعلى محملها اذا العفر سحقه
وقد يدفع ضرره بان يلت مسحوقه بدهن اللوز فيومن اذاه وقال ماسرجويه التربد يخرج الرطوبات
الرقيقة وينفع من امراض العصب وان قوى بالزنجبيل اسهل الغليظ اللزج واما وحده فليس يسهله
الا ان يصادفه منبرا فى المعدة والامعاء والاصح انه يسهل الرقيق من البلغم [illegible] قال ديسقوريدوس
نباته يشبه الورق بورق القراسيون سريع الخلفة وجذره سلخ مقدار نصف ذراع له اتماع فيها بزور
مستطيلة واما البرى فبزره مدحرج وقال ماسرجويه التودرى نوعان احمر وابيض وهو بزر يشبه المقدار
بالجزر وقال بعضهم وهو بزر صغير جرمه فالصحيح من امر التودرى فى بلادنا هو الذى يسمى النوع
الاصفر منه الضارب الى الحمرة بالفهلوية واذشوه والنوع الابيض منه يسمى متحرك وهو الذى بالعربية
بزر الخنة وقد ذكر بالباه الطبع حار رطب الخواص ينفع السعال اذا شرب كما هو غير مدقوق بالماء و
تضمد به البهق ينفع وهو طلاء للسرطان العفن المتقرح بماء وعسل وينفع من جميع الاورام الصلبة
واورام اصل الاذن واذا اكتحل به مع العسل نفع قروح العين وينفع الباه [illegible] الشجرة التى
بزرها افضم قريش ومنها يتخذ الزفت البرى وهو صمغها والقوى فى ضرب منها الطبع حار يابس الخواص
ورقها اذا اضمد به الاورام الحارة نفعها وقشرها اوذر مسحوقا على الجراحات لحمها ومنع فسادها
وورقها وقشرها اذا طبخ بالخل وتمضمض بطبيخه نفع وجع الاسنان ودخانها نافع فى اكحال العين
وصمغها وهو ضرب من الزفت ينفع السعال المزمن جدا [illegible] معروف وهو طل يسقط من
السماء ما رشح خراسان وما وراء النهر على شوك الشرق وقال الشيخ الرئيس اكثر وقوع هذا الطل
فى بلادنا يعنى بخارا على الشوك المسمى الحاج وقال محمد بن احمد الدليل انه يقع على شوك الشرق
ان شوكه وثمره قد يحدثهما فى الترنجبين اذا سحق صنعناه وله ثمر مستدير كمثل الماش والترنجبين
يكتسب بقوته فى حل الطبع من ذلك الشوك لانه ضرب من الشكاعا وخاصية الشكاعا حل الطبع
وانزال المراد الاصفر ومن الترنجبين نوع يقع فى نواحى بلد قم على شوك يسمى بالفارسية شتر
خار وهو الذى فى طعمه ملوحة وهو اردا انواعه وانما الجيد هو المجلوب من ما وراء النهر ولا سيما
ومن سمرقند وخصوصا من قريتين بنواحى سمرقند احدهما يسمى [illegible] والاخرى سابلط والزا متى
افضل انواعه كلها وهو الابيض الكبير الذى لا يوجد فيه كثير [illegible] الكثير الحلاوة واما القى
فلا خير منه وينبغى ان لا يستعمل الطبع قال جالينوس هو المعتدل خاصته اسهال الدم بالطحال
اصلاحه بالتمر الهندى خيره ما كان منه منقى البياض الشربة منه اوقية وقال فى القانون وهو معتدل
الى ملين صالح الجلاء واسهاله بخاصية فيه والشربة منه عشرة مثاقيل الى عشرين مثقالا وقال ابن
ماسويه حار فى الاولى رطب فى الثانية خاصته النفع من السعال وملين الصدر ويسكن العطش
واذا اتخذ حلوا ملين البقر وغيره نفع اصحاب ضعف الباه [illegible] معروف وشجره تسمى

بالبهق

76

بالبهق الصبار وثمرتها الحمر قال جالينوس هو رطب خاصته النفع من البلغم والسوداء اضراره بالطحال
اصلاحه بماء التفاح خيره الحديث الشربة خمسة دراهم وقال ماسرجويه هو بارد وفيه لين وليس فيه
يبس يعتد به وقال ابن ماسويه هو بارد يابس والجيد منه الطرى الحديث الذى لم يتقشف ولم يذبل و
حموضته سادجة من غير ملوحة قد اكتسبها من ماء البحر وقت جلبه من موضعه الى ساير المواضع وقد جلب
من طريق مسكة على البحر وقيل ملوحته لكثرة الملح فيه فانه يحجر جناه فى موضعه عند جمعه بالسكر والملح
واجوده ما قل ملحه الخواص يسهل الصفراء ملين للبطن وهو الطف من الاجاص واقل رطوبة منه وينفع
من العطش المعدة المسترخية من كثرة القى ويقطع القى ويزيل الكرب فى الحميات والشربة من طبيخه
قريب من نصف رطل والشراب المتخذ منه بالسكر عظيم النفع فى الحميات التى يحتاج فيها الى لين الطبيعة
ويقمع الصفراء ويسهل البطن واذا خلط بشراب البنفسج او بشراب الورد اسهل الاجساد [illegible] هو الكوسون
وقد ذكر فى الالف [illegible] ويقال الضا تميثا وايضا تافسيا هو صمغ السداب البرى قال جالينوس يضعف
قوته بعد سنة ولا ينتفع به بعد ثلث سنين لتحلل ما فيه من الرطوبات الفضلية وقال محمد بن احمد ليس فيما
نبت بالشام ولا يكل يقعد من السداب صمغ وانما يوتى بصمغ السداب من نواحى خراسان قال وقيل لى ان لم
ثم شجر كبار فى طول قامة الانسان وان من سعى لجمع صمغه ياتى الى شجره فى الشاذقة ما يجرى الماء فى العود
فى العود فيثقب مواضع من الشجر ويدعه الى اوان الخريف ثم ياتيه فى ذلك الوقت قد سال منه الصمغ فيجمعه
الطبع قال جالينوس صمغ السداب حار يابس فى الثالثة وصمغ البرى منه حار يابس فى الرابعة مجرى جدا قوى الاسخان
والتجفيف ولكن ساعة لرطوبة غريبة فضلية ولا ملذع فى الحال الخواص قال ماسويه لا نظير له فى تغير المزاج
الحرارة وهو نافع من العلل البلغمية وقريب الفعل من الفربيون وقال فى القانون منقى مسهل منضج مفجر
وهو مما يجذب من عمق البدن جذبا عميقا ولكن بعد مدة وينفع من داء الثعلب جدا وقيل ما يوجد له فيه
نظير وينفع من كمنة الدم ويجب ان لا يترك عليها فوق ساعة وينفع الكلف والبرص وساير الاثار ويحقن
به لعرق النسا وينفع من عسر النفس والاسترخاء والنقرس فيمسح على المفاصل الباردة وبدله مثله حرف ومثل وزنه
كثيرا [illegible] شراب مسكر يعمل من قصب السكر وهو الى الاعتدال اقرب ويوافق المحرورين وهو دون الشراب
العنبى فى الحرارة بكثير ولقل ضرره منه [illegible] ثمرة نبات شوكى ينبت بنواحى ساوة وهو شبيه بالعفص فى
الشكل سيما خشنة الظاهر املس الباطن مجوف يميل طعمها الى الحلاوة ما هو ويوكل هناك كما هى رطبة ويابسة اهل
ساوة شكرك واذا اكرهت يخرج من جوفها حيوان شبيه كما رقيان حيا الا اذا اتى عليه زمان فمات فى جوفها
الطبع حار رطب خاصته الاسهال وتلين الطبع تاكله النسا للسمين فيسمنا جدا [illegible] وهو اللفاح وقد ذكر
[illegible] منه معدنى ومنه مصنوع فالمعدنى يوتى به من بلاد الهند والمصنوع يتخذ من الورق ومحيض البقر
ولا يجاده عمل مذكور فى موضعه ويقال انه لحام الذهب انه ويستخرج من بحر قهم الهند الطبع قال ابن ماسويه
حار يابس خاصته النفع من اكال الاسنان واوجاع الاضراس [illegible] حب اسود مفرطح براق يشاكل
لحب التفاح والكمثرى الطبع حار يابس خاصته القبض ويدخل فى اكحال العين وينفع الرمد والجرب فى العين
توبال هو ما يتساقط عند الطرق من النحاس والنحاس وغيرهما الطبع بارد يابس وكله مجفف واقواه توبال الحديد

ثم النحاس وقد ذكر كل واحد عنده ذكر ما يتساقط من الاجسام [illegible] دواخراساني معروف هناك
بهذا الاسم وهو حجر ابيض مثل حاد للطعم قيل هو من جملة الاثبات السبعة الطبع حار يابس وخاصته
انه اذا احل منه شي في دهن الحنة صيرة كدهن البلسان لونا وقوا ما بحث يرسب في الماء حتى لا يعرف
منه البتة وهو محلل مذهب للفضول البلغمية ويحلل الاورام الصلبة طلا [illegible] من التراب
الماخوذ من معدن الزنبق وقد اكتسب قوة زيبقية الطبع بارد يابس خاصته النفع من الجرب والحكة و
خصوصا بدهن الورد والبنفسج ترمس [illegible] هو الباقلي المصري ومن خاصته انه يدور مع الشمس حيثما
دارت والمزروع منه لا يقرب حوله من الحيوان ولا تقربه شي من الهوام فمنه بري ومنه بستاني والبري
اشد مرارة واقوى في جميع ما يوصف من افعاله لكنه اصغر قال جالينوس الطبع حار يابس ويبوسه
اكثر خاصه اسهال الديدان شربا وطلا على السرة واخراج الاجنة وادرار الطمث اضراره بالمعدة اصلاحه
بالشيح الارمني خيره الحديث الوزن الشربة ثلثة دراهم وقال الرازي منه حالي محلل بلا لذع والمنقوع
المرارة بالنفع غلظ معري وقال ابن ماسويه دقيق الترمس يعجن بالماء ويلزم الخنازير والاورام الصلبة
فيحللها وينفع الجرب طلاء وبالخل الحاذق على النقرس نافع جدا وقال محمد بن احمد خاصيته في جلاء البصر
وخاصته اذا اكل بقشره على الريق فانه يحد البصر ولاسيما مطبوخا بالخل والعسل [illegible] ورق شبيه
بورق الجوز واعرض منه من بلدة يقال لها ياتة في بلاد الهند واهل الهند يمضغونه مع الفوفل دا
الطبع بارد يابس وبرده اقل وهو قابض مجفف وخاصته اذا مضغ قوى المعمور وقوى المعدة وقبل
يمضغه الهند دايما لذلك [illegible] معروف واجوده الاصفر وهو المسمى شاه انجير ثم الابيض ثم الاحمر ثم
الاسود وجوهر ذلك كله الشديد النضج واخف الجميع الابيض الرطب منه حار قليلا وفيه كثير مائية والفج
الى البرد ماهو واليابس منه حار في الاولى لطيف الخواص قال ابن ماسويه التين غير مبطي في المعدة ولا
سريع الى الاستحالة واذا اكل بعد الطعام نضجه على نحو ويولد خلطا محمودا في البدن ويفعل افعالا حسنة
واذا اكل مع الجوز او اللوز المقشرين من قشريهما فتح سدد الكبد قال والسدد المتخذ من التين يلين و
يسهل الطبيعة وهو نافع لاصحاب المرة الصفراء ولمن كانت في كلاه ومثانته وصدره وجع وقال ماء
التين انفع من جرمه وهو ينفع السعال واوجاع الصدر قال والتين اليابس اذا اكثر من اكله ولد
في الجسد فضلا عفنا واكثر منه القمل قال ماسرجويه التين اغذى من ساير الفواكه وعصارة ورقه
قوية التسخين وفيه تلين بالغ يدفع العفونات الى الجلد ولبنه يحل الذايب من الالبان والدما ويذيب
الجامد والرطب منه سريع النفوذ في المعدة والبدن ويسقى من ماء رماد خشبه المكمود لجمود اللبن في البطن
ينفع وفي الجميز وهو نوع منه صغير قوة جاذبة من العميق لما جذبه قال الراهب التين ينضج الدماميل
ولاسيما مع النورة وطبيخ الجميز ولبنه نافع للاورام العسرة التحلل وهو مسمن وقال جالينوس الرطب و
اليابس منه ينفع الصرع وطبيخه مع رغوة الخردل مذهب طنين الاذن قطورا ولبنه مع العسل ينفع من
الغشاوة الرطبة وابتداء الماء وينفع رطبه ويابسه من خشونة الحلق وقصبة الرية وشرابه ينفع من السعال
المزمن واورام الرية ويدر اللبن وهو ينفع من الاستسقا واستعماله على الريق نافع جدا في تفتيح مجاري الغذا

وخصوصا مع اللوز ولبنه اذا احتمل بصفرة البيض نقى الرحم وكان اقوى في اطلاق الطبيعة وسقيه الكلف
ولبنه يسقى للسع العقرب من وضماده ورقه الطرى على عضة الكلب الكلب نافع وقال ارسطاطاليس من اكل كل
يوم على الريق تينا قبل ان يتغدى واطعم طعام مسموم لم يضره قال وان طلى لبن التين مع دقيق الشعير على
البهق والبرص والقوبا والحزاز والاكلة نفع جدا قال جالينوس ورق التين يجفف ويسحق ويعجن بما ويطلى به
الراس فانه يحفظ الشعر ويمنعه من التساقط توت [illegible] معروف وهو صنفان احدهما الابيض الحلو والآخر
الاحمر الى السواد وآخر حرما وهو المر الطبع حار رطب والحمر منه يسمى الشامي وهو الذي يسمى بالعربية
الفرصاد فهو بارد رطب والفج منه اذا جفف قام مقام السماق الشامي الخواص قال جالينوس خاصه المر
النفع من الصفرا وهيجان الدم اضراره بالرية اصلاحه بالرمان خيره الشامي منه الشربة من مائه نصف
درهما قال وبدل عصارته ورق العليق قال بولس ثمرة التوت النضيج يطلق البطن وهي نافعة في علل الفم
وغير ذلك مما يحتاج فيه الى قبض قليل وفي القانون قال عصارة التوت قابضة وخصوصا اذا طبخت
في اناء نحاس ويمنع سيلان المواد الى الاعضاء والحامض منه يحبس اورام الفم والحلق وورقه نافع للربو
والخوانيق وطبيخ اصله يرخي الاسنان والتمضمض بعصارة ورق الحامض يفيد السن الوجع ردي للمعدة و
يفسدها ويجب ان يوكل جميع اصنافه قبل الطعام وبالجملة فان انحدار التوت من المعدة سريع ومن
المعايطي وعصارة التوت يسهل في لحاية ينفعها مهالي جميع اصنافه ادرار للبول وقشر شجرته ترياق
للشوكران وقال ماسرجويه الفج منه ابرد وايبس واقبض من النضيج وهو حابس للبطن ونافع من دوسنطاريا
ورب التوت نافع للخوانيق واوجاع الحلق الصفراوية والدموية وعصيره يشد عروق التوت واذا شرب اخرج
الدود وحب القرع من الامعاء ويلين البطن وقال ديسقوريدوس اذا مضغ التوت وذلك به موضع لدغ
الزنبور نفع وقال حنين التوت يجفف المني ويقطع الجماع [illegible] معروف واصنافه كثيرة والمختار منه
الشامي الاصفهاني ثم العطر من كل صنف ابلغ في تقوية القلب والحلو غذاه الطبع وقال ابن ماسويه التفاح
الحلو معتدل مايل الى الحرارة اليسيرة والحامض بارد يابس ارضي والتفاح البري ابرد واقبض من البستاني
والعفص من التفاح ابرد واقل رطوبة من الحلو والمسيخ منه ابرد وارطب وبالجملة فان الغالب في جوهر
التفاح فضلية باردة الخواص التفاح مضاد السموم وفيه منع للفضول التفاح مضاد السموم وفيه منع
للفضول ولاسيما في ورقه وفيه نفخ وخصوصا ما ليس بحلو وانفع ما يولد العفونات والحميات ويخلط
الحامض اللطف من خلط القابض وشراب التفاح يقوي القلب ويعين من الغشي وعتيقه خير من طريه
ويسكن الغثيان وقال ماسرجويه التفاح النضيج على شجرة نافع للمحرورين ومن اكثر اكل التفاح اضر بعصبه
وقفاح التفاح وورق الغض رطب الطبع ويقويه [illegible] التقوية القلب والدماغ وسويق
التفاح يقوي القلب والمعدة والعفص والحامض منه ينفع ضعف المعدة والمشوي في العجين نافع
لقلة الشهوة من ذوسنطاريا قال واجود التفاح واعدله البستاني الذكي الرايحة والمفه منه ردي [illegible]
معروف قال ماسرجويه التمر انواعه كثيرة ويختلف قوته بقدر اختلاف انواعه الطبع حار رطب ومنه ما
ليس فيه رطوبة التمر ولا لينه وفيه بعض القبض واما القسب فحار يابس غليظ وهو احمر من التمر الخو

قال ابن ماسويه خاصية التمر افساد اللثة وكذلك الرطب والتمر لا يبطي في المعدة كالبسر لكنه يصدع ويفسد الاسنان
والاكثار منه يورث الحميات وهو يلين البطن والعصب وقال سلمويه القسب ان صادف بدنا قليل
الحرارة لم يستكمل نضجه والانهضامه فيولد عند ذلك في البدن كيموسا غليظا يتولد منه في الكبد والطحال
او في زمان يوكل فيه هو الشتا وقال التمور كلها غليظة مصدعة ضارة بالدماغ مولدة للخلط السوداوي
غير ان بعضها الين الصلابات فهو التمر المعروف بالبسر يعقل البطن وتمر هرون وهو صنف منه قليل
اللزوجة وقيل هو البري ينفع القولنج وهو الذي يقع في الجوارش التمري الصرفان قليل اللزوجة ويستعمل
مكان تمر هرون والله اعلم تمساح حيوان بحري معروف وخاصته انه يحرك الفك الاعلى بخلاف سائر
الحيوانات ولا يحرك الاسفل وكل الحيوانات سواه بالضد من ذلك الخواص قال ارسطوطاليس اذا غط التمساح
انسانا فوضع شحمه على عضته برا في الساعة قال هرباريس مرارة التمساح يكتحل بها بياض العين فيذهبه
وكبده ان بخر به المجنون الذي يصرع برا وان علق سن من اسنانه من الجانب الايمن على رجل زاد في
جماعه وان دهن شحمه من به الحمى سكنت عنه ويزيله علاج قوي لقلع البياض من العين قال جالينوس وبدل
شحمه اذا لم يوجد شحم كلب البحر قال ارسطوطاليس هو نوع من الحيات عظيم فمنه بري ومنه
بحري في طيماناوس في اعين الثانين يوجد حصى وهو جوهر ينفع ياخذه الهند ويعظمونه ويزعموا
ان فيه خواص كثيرة ليس هذا موضع ذكرها وقال جالينوس التين البحري يشق ويوضع على عضة ينفع
وقلبا لتين البحري اذا شد في جلد غزال وعلق على صاحب الوسواس براه وكبده اذا اكل زاد
في الحفظ والذهن ويذهب النسيان والله اعلم [illegible] ثوم معروف وهو نوعان بري
وبستاني والبري اقوى فيما يوصف من افعاله وهو صنفان صنف يسمى سقوردبون وثوم الحية وصنف
يسمى الثوم الكراثي وذلك مركب القوة من الثوم والكراث الطبع حار يابس في الثالثة والى الرابعة
وقال جالينوس الثوم البري حار يابس في الرابعة خاصته النفع من داء الثعلب وداء الحية اضراره
بالمثانة اصلاحه بالعسل خيره البري الاحمر الشربة منه درهم خمسة قال والثوم هو ترياق الاكبر
ينفع جميع اللسوع وهو دواء لمن قام السعال وحديثه ومن وجع المفاصل الكائن من البلغم ولمن
ظهر بوجهه برص واذا دق ووضع على موضع اللذعة وقال ابن ماسويه خاصية الثوم قطع العطش
الحادث من البلغم المالح في المعدة وهو ردي للمحرورين والمزني بالعسل بعد باقلي يقوم مقام
الترياق في نفع البرد والمحلل منه يقتل من حرارته ويدفع المعدة واذا دق ووضع على الجراحات الطرية
ادملها وقال حنين عصارة الثوم المدقوق ينفع من وجع العين من الثلج اذا اكتحل بها وقال سلمويه الثوم
حريف يقطع نافع لمن احتاج الى تفتيح سدد الكبد والطحال والدماغ الا ان كثرة اكله تزف الدم ويسخن
البدن ويحرق الاخلاط وربما ولد حجارة في الكلى اذا ادمن عليه وقال في القانون الخواص يلين كل
النفخ جدا مقرح محرق واذا شرب طبيخه مع الفوتنج الجبلي قتل القمل والصيبان ورماده اذا طلي بالعسل
على البهق وكمنه العين نفع وكذلك على القوابي والجرب المتقرح والثوم الطري البري اذا وضع على
الجراحات الخبيثة الزقها واذا احتقن به نفع من عرق النسا وطبيخ الثوم ومشويه يسكن وجع الاسنان

وهو ضعيف البصر واذا اجلس في طبيخ فرقه ومساقه ادر البول والطمث واخرج المشيمة وكذلك يفعل احتماله
وشربه واذا دق وشرب خمسين منه مع ماء العسل اخرج الدود واطلق الطبع وهو مضر بالباه الا ان
مسلوقه الذي قد اتحل حدته في الماء لا يبعد ان يتولد منه مادة المني وقال بولس الثوم الذي نفع مني من
البستاني ان شرب بالسكنجبين نفع الطحال واذا دق وعجن بالخل ووضع على الاعضاء التي فيها رطوبة
مجتمعة حللها او المضمضة بطبيخه يسكن وجع السن [illegible] قال ابن ماسويه الثلج ضار بالشبان ضرر الذين لم
يصرعن انتن ضررا عاجلا وهو يبرد المعدة يهيج العلل الحارة ويبرد العصب ليس يحتمله الا من كان
حار المزاج يابسة سعى للمكتهلين من ذوي الاسنان اجتنابه ولا سيما من كان منهم بارد المعدة قال و
ارى استعمال الثلج فانه يولد في المفاصل والاعضاء وجعا من كيموس غليظ جامد وخاصة في الابدان الضعيفة
وينبغي ان يجتنب شربه وان يبرد عليه الماء اذا احتيج اليه ولا يشرب الثلج نفسه فانه معطش لجمه الحرارة
وقال قسطا بن لوقا المياه التي تكون من ذوبان الثلج والجليد وما اشبه ذلك كلها ضارة ردية و
قال ماسرجويه هو ضار بالمعدة ولا سيما ما فيها يتولد اخلاطا باردة [illegible] طل يقع ببلاد الصين
على الارض شديد الشبه بالصقيع
[illegible] وقد يقال بالتا وقد ذكر فيه [illegible] الطبع حار يابس وبزره قوي الحرارة الخواص
يدر البول والحيض ويخرج الجنين الميت ويسهل دما واخلاطا مرارية ويخرج الديدان والشربة نصف درهم
[illegible] هو ما يرسب في اسفل العصارات وغيرها ويختلف احواله ما تبعه الطبع قريب من مزاج ما يرسب منه واجود
الاثفال المستعمل في الطب وهو ثفل دهن الزعفران الزيت الخواص ثفل دهن الزعفران ينفع في المعاجين
الكبار وهو المسمى قروقومغما وقد ذكر في القاف وهو يضمر اللسان او الاسنان مضغا سقي عليه ساعات وثفل
عصير الزيت من المدملات للقروح العارضة في الابدان اليابسة وقد ذكر الاثفال عند ذكر مرسيه
[illegible] ي المسمى بالفارسية ينذكما وقال بعضهم هو زهر الاذخر قال جالينوس اصل هذا النبات يوكل ما دام
طريا وهو الى الحلاوة وفيه ايضا شي من الحرافة وبعض الحشيشة منه الطعم بارد يابس وخصوصا اصله
وفيه فضل قبض وخاصته ادمال الجراحات الطرية والحشيشة متوسطة في الرطوبة واليبوسة واما اصلها
فلذاع لطيف قليلا ومن شانه اذا طبخ وشرب ماوه فتت الحصاة واما بزره فيدر البول ويجفف التحلب
الى المعدة والامعا واصله وبزره يقطع القي وطبيخه ينفع من قروح المثانة وبزره بالجملة صالح للمعدة
وقد يقال بالتاء والباء ايضا وقد اورده ابن ذكريا في الابواب الثلثة وهو الحرف اليابلي الطبع حار يابس
خاصته النفع من السموم وهو يقع في الترياق الكبير [illegible] معروف الطبع قال ابن ماسويه لحمه حار رطب
الخواص اذا طبخ الثعلب في الماء ولطخت المفاصل الوجعة به نفع نفعا شديدا واذا طبخ في الزيت كما هو
والطيل المحلوس منه كان اقوى في قلع اوجاع المفاصل ولا سيما بعد التنقية واذا طبخ فرخه منه يوحا تفعل ايضا
هذا الفعل وشحمه اذا قطر في الاذن سكن وجعها واذا جففت رئته وسقي صاحب الربو ربهم نفعت نفعا
عظيما وقال ارسطاطاليس ان سعط مجنون يصرع بمرارة الثعلب نفعه وشحمه اذا اذيف في زيت فلسطين
نفع النقرس مروخا وان علق سنه على من سنه وجعه نفعه وكبده واذا سحقت بجففه وشرب مع

السكنجبين نفع الطحال واحليله اذا علق على الصدعين سكن وجع الراس ويوضع في الاذن الوجعة فينفعها جدا وخصيته اليمنى تجفف وتسحق ويسقى منها وزن درهم بماء التمر فيزيد في الباه ويكثر الكلى ومرارته ينفع السهر جدا سعوطا او يسعط ... مسحوقا بدهن ورد ويطلى على الاحليل في وقت الجماع فيزيد في الشهوة وقال جالينوس طحال الثعلب اذا شد على طحال انسان به وجع طحاله ابراه قال و شحم الثعلب اذا لم يوجد شحم الدب وقال ماسرجويه شحم الثعلب اذا اذيب وقطر في الاذن التي دخل فيه الما سكن وجعها لوقته باذن الله عز وجل

خربق الخربق ضربان اسود وابيض فالاسود منه قطاع منشطية وورق ساقه شبيه بورق الدلب واشد سوادا منه وله ساق قصير الى الفرفرية وشكل كشكل العنقود فيه ثمره وله عروق دقاق سود من اصل واحد كراسي بصله وينبت في اليبوسات والمختار الجيد منه هو المتوسط بين الحديث والعتيق والسمين والمهزول الرمادي اللون السريع الانكسار الغير الثخين الذي في جوفه مثل نسج العنكبوت الحاد الطعم الحاذي للسان الصغار الاسود الصلبة القضبان المتخلية الدقيقة الجيد مما استعمل منه ان يوجد العيدان الصغار التي عند اصله وهي دقاق سود وتبل ... ويقشر وتجد تلك القشور وتجفف في الظل وتستعمل مسحوقة منخولة والابيض منه لحا وقشوره قضبان منفتحة الشكل الشي النجم الابيض لا ... فيه ويشبه اربع اصابع مضمومة اجوف وله عروق كثيرة من اصل واحد كالصلبة وينبت في الاماكن الجبلية يجمع وقت الحصاد ويجفف والمختار منه المنبسط السطح باعتدال الابيض السريع التفتت الكبير اللحم الرقيق لا يلذع اللسان في الحال لذعا شديدا ويجلب اللعاب واما الشديد اللذع في الحال فخانق خالي ومن يلتقطه يحرز من مضرته باكل الثوم وشرب الشراب الطبع الاسود منه حار يابس الى الثالثة والابيض حار يابس في اوسط الثالثة وهو اشد مرارة واقل حرارة وحرافة من الاسود للخواص مع ان الاصوب عند اكثر علماء الطب ان لا يتناول الخربق الا لضرورة شديدة وحاجة ملجئة وبعد ان يصلح ببعض مصلحاته دافعة بعض غائلته قال جالينوس الخربق الاسود خاصته النفع من البلغم اللزج والخام الذي قد لحج في الاعضاء وهو يسهل ايضا خلطا اسود او يا اضراره بالكلى اصلاحه بالكثيرا اخير الخربق منه الشربة ثلثة دوانيق وقال الخربق الابيض خاصته اسهال البلغم اضراره بالامعاء اصلاحه بالمصطكى خيره ما زرف وابيض واذا كسرته رايت في كسره كنسج العنكبوت الشربة من درهم الى مثقال قال والخربق الاسود اوفق في الاسهال والابيض في القي مع انه ينبغي لمتناوله ان لا يخلو من اعداد اشيا يدبرها ما كاد ينفع من المنضج نعد مرقة الدجاج وشراب الزوفا والادهان العطرة والمشمومات والشراب الريحاني والخبز الحار ودوا التعطيس ليستعمل وقت الحاجة فيها ما يحتاج اليه على ما ذكر في موضعه وقال محمد بن احمد اجود الخربق الاسود ما غلظ منه وكان من اصوله فاما من فروعه ففيها ضعف عن الاصول وقال في القانون الاجود ان يسقى الخربق الاسود مع دوقو وقطراساليون وقد يسقى الى درهمين قال وهو محلل ملطف قوي الجلاء حتى انه ياكل اللحم الميت ومن خواص الخربق انه يحيل البدن عن مزاجه ويفيده مزاجا شديدا شبابيا وموافقته للرجال ومذكرات النسا والاقوما والذين لهم خصب في البدن

ولكثره

ولكثرة دم الكثير ولا يصلح الا صد ادمم قال واذا طلي على البهق والوضح بالخل وعلى الثاليل نفع جدا وكذلك الابيض وكلاهما ينفعان من البرص اذا استفرغ بهما وينفع من الفالج واوجاع المفاصل واذا طبخ بالخل وتمضمض به سكن وجع السن ويسكن دوي الاذن قطورا ويقوي البصر اذا وقع في الاكحال وينفع الصرع والماليخوليا ويجب ان يجعل سريع الاسهال بالسقمونيا وبدله الاسود نصف وزنه ما ... وثلثا وزنه غاريقون وذكر ابن ماسه ان بدله الكندس قال وخاصية الخربق الابيض اذا سحق سحيقة هيج العطاس ونقى بقوة وفيه خطر والافراط منه يقتل حتى ان يجب اشاربه قبل ... وقال بولس الخربق انواع كلها حار يابس في الثالثة واذا ادخل الاسود في ناسور ذهب تغلظه في ثلثة ايام ويخرج المرة الصفرا وينفع الامراض الحادة والمزمنة [illegible] خردل معروف فمنه احمر ومنه ابيض ومنه البري ومنه البستاني ومنه الكبير ومنه الصغير قال ابن ماسويه واجوده الخردل الاحمر حار يابس خاصته النفع من النقرس واوجاع المفاصل كلها اضراره بالراس اصلاحه بالملح الهندي خيره البستاني الشربة ثلثة دراهم وقال الخردل الابيض حار يابس خاصته ثقل الامعاء واجناس الطمث اضراره بالعصبين اصلاحه بالعسل خيره ما ابيض وضرب الى الصفرة والشربة ثلثة دراهم قال وبدل الخردل بزر الشلجم وقال ماسرجويه الخردل حار في الرابعة يابس فيها وخاصيته تحليل الرطوبة من الراس والمقعدة والبدن وهو نافع من وجع الطحال واذا سحق بالخل وصير مثل السمن وطلي على عرق النسا البارد سخنه وهو يفتح سدد الكبد والطحال والدماغ ولا يجب ان يكثر استعماله فانه يرق الدم ويسخن البدن جدا حتى انه ربما تولد الحجارة في الكلى و قال بولس الخردل البري اذا اكل افسد المعدة وولد خلطا رديا واذا ضمد به كان ذا قوة مقشرة قال ابن ذكريا اذا سحق الخردل بالدهن ولطخ به الذكر انعظ انعاظا قويا وقال ابن ماسويه هو يقطع البلغم ودهنه اسخن من دهن الفجل والناس ياكلون من اصوله وورقه مطبوخة قال وينقي الوجه ويزيل الكمنة وينفع من داء الثعلب والجرب والقوابي ودهنه يسكن وجع السن مروضا وينفع من اختناق الرحم ويشهي الباه وينفع الحميات العتيقة وهو مما يقوي الذهن ويذهب النسيان خطمي خطمي معروف الطبع قال جالينوس بارد رطب خاصته النفع من القولنج اضراره بالرية اصلاحه بالترنجبين الاخضر منه الشربة ثلثة دراهم وقال بزر الخطمي بارد يابس خاصته النفع من السعال والقولنج وان يفتح السدد اضراره بالرية اصلاحه بالانيسون خيره ما شرب نباته تماما الى الشربة درهمان وقال صمغ الخطمي اصل البردي ما طبخ اصل الخطمي اذا شرب به من نفث الدم من صدره قطعه من ساعته وقال بولس الخطمي نوع من الخبازي البري نفس ويرخي و يسكن الاورام الحارة وينضج البزرة واصله وبزره اشد قوة وقال في الخطمي اسمه باليونانية مشتق من اسم كثرة المنافع وطبعه حار باعتدال وخاصته التلين والانضاج والتحليل وبزره اذا طلي بالخل على البهق في الشمس نفع جدا واذا ضمد به نفع الاورام ومع الكبريت على الخنازير ومع شحم الاوز من وجع المفاصل وبزره ينفع السعال ويسهل النفث ويمنع نفث الدم بقوة قابضة وورقه ينفع من اورام الثدي وينفع ضمادات الجنب والرية وطبيخ اصوله اذا شرب نفع من حرقة البول وحرقة المعا واورام المقعدة وكذلك ورقه وبزره ويسقى النفاس وينفع عسر البول ايضا ومن الحصاة وصمغه يحبس البطن خيري معروف

تسمى
وهو جنسان ابيض وهو الاجود والاسلم واسود وهو اقل استعمالا واكثر غايلة قال ابن ماسويه الخشخاش
رمان السعال وهو اصناف البستاني وبري وهو المقرن بذلك لتعقف ثمرته وتشبهها القرن النور
وسمي البحري لانه في اكثر الامر انما ينبت على شاطي البحر وتهدى هرقلي وقال بعضهم الابيض من الخشخاش
ان يكون ورده احمر والاسود منه يكون سكيا او احمر قانيا والخشخاش البري صنفان احدهما يحمل خشخاشا
مفرطا والاخر يحمل خشخاشا اطول من هذا يسمى الذايب الطبع قال جالينوس الخشخاش الاسود بارد يابس في
الثالثة خاصته النفع من السعال اضراره باليابس اصلاحه بالكثيرا خيره الزهر الحديث الشربة درهمان وقال
الخشخاش الابيض بارد يابس في الثانية خاصته النفع من استطلاق البطن اضراره بالريه اصلاحه بالمصطكي
خيره الابيض الزهر الشربة درهمان وقال في القانون اصناف الخشخاش مبرود والاسود منه مغلظ بجميع
والمقرن مقطع جال شديد الجلا وورق المقرن وزهره يقلع الحشكريشات ويأكل اللحم الزايد وينفع
القروح الوسخة والبري اذا ضمد به القروح مع الزيت نفعها والبحري مع اللبن يوضع على النقرس ينفع وطبيخ
اصل البري ينفع عرق النسا سقيا ودهنه ينفع وجع الاذن قطورا وكذلك طبيخه وبزر الاسود الصدر و
قشره بعسل النفث وجميع بزره منفث وبزر الزبدي مقيئ والابيض والاسود اذا دق ناعما وسقي
بالشراب الاسود العفص قطع الاسهال المزمن مع ان قوته لا تخلو من الاطلاق وطبيخه ينفع دوسنطاريا
اذا احتقن به وبزر البستاني بالعسل يزيد المني وقال ماسرجويه الخشخاش منوم والاسود مخدر واذا
الاسود
احتمل في فتيلة نوم ويمنع النزلة وهو نافع من السعال الحار والنوازل الى الصدر ومن نفث الدم وبزر
يدق ناعما بدهن الورد ويسقى المرة بشراب فيقطع دم حيضها وقشر الخشخاش الابيض والاسود جميعا
اذا طبخ كل واحد منهما بالماء العذب وصب على الراس نوم وخذه خيار شنبر معروف واسمه معرب
من خيار چنبر وهو فارسي سمي بذلك تشبيها بالخيار وهو ايضا فارسي فارسي القثا يعني انه القثاء ذوا
ذكر
الحلقات وذلك الشيخ ابن تلميذ وچنبر فارسي الحلقة وقال ابن ماسويه هو نوعان احدهما يجلب من كابل
والاخر من مصر والكابلي هو الاجود مارق قشره واشتدت اباسيه وهو اسلم من المصري واقل غايلة منه
في
وقال ابن ماسويه المختار منه هو الذي قصبه براق الملمس وفلوسه النضار اقدسمة ولم يستخرج من قصبها
بلده وبعد في القصبة الطبع قال جالينوس معتدل خاصته اسهال الصفرا المرة وتسكين الدم اضراره بالمعدة
واصلاحه بماء العناب خيره العنبر المنزوع الشربة عشرة دراهم وقال محمد بن احمد مثل الخيار شنبر مثل الصابون
يفعل حدته ويغسل البدن وكثيرا ما يسحج من شربه وبخاصة ما كان منه حديث العهد بشجره والمتوسط
بين الحديث والعتيق يذهب حدته ويلين وقال بعضهم العتيق اجود من الحديث وخصوصا المصري وقال
في القانون معتدل في الحر والبرد رطب الخواص محلل ملين وهو ينفع الاورام الحارة في الاحشاء الباطنة
وخصوصا في الحلق اذا تغرغر به بماء عنب الثعلب ويطلى على الاورام الصلبة فينتفع به واذا مرس في
ماء الكزبرة الرطبة بلعاب بزر قطونا ثم تغرغر به نفع من الخوانيق ويطلى به النقرس والمفاصل الوجعة
فينفع وهو منق للكبد نافع من اليرقان ملين للبطن وقال ابن ماسويه وهو محلل للاورام الباطنة بقوة
وكذلك يسقى منه اصحاب ذات الجنب والبرسام بماء عنب الثعلب وهو ينقي البدن برفق من غير ان

ينكى

لم
ينكى وقال جالينوس اسهال الخيار شنبر من غير اذى ونكاية حتى انه يصلح للحبالى ويسهلهن قال وبدله اذا
يوجد وزنه ترنجبين وثلثه او زانه لحم الزبيب وثمن وزنه مذوقة يجعل بدل الزبيب رب السوس
خصى الثعلب عقد معروف شبيه بالخروع الشامي الا انه اصغر منه وارق كثيرا اغبر اللون ابيض
المكسر حلو الطعم وقال في القانون هو شي حسن حلو الطبع حار رطب به الشعر يقويه وينبته ويمنع من السقوط
بالشراب
وقال جالينوس اذا دق مجففا مع بزر الكراث دقا ناعما واشتف منه زاد في الجماع ويشهي الباه ولا سيما
فيقوم مقام سقنقور وينفع الشيخ والكزاز والفالج قال وبدله بزر الجرجير خصى الكلب عقار شبيه
بخصى الثعلب قال ديسقوريدس الحشيشة التي تسمى باليونانية ارخس وترجمته الخصى ولها اصل شبيه با لبلبوس
وهو نوعان احدهما اصغر وهو زوجان زوج تحت وزوج فوق واحدهما يخود والاخر ممتلي والنوع الا
اعظم الطبع النوع الاعظم حار رطب وفيه رطوبة فضلية والنوع الاصغر حار يابس الخواص النوع الاعظم
يزيد في الجماع والاصغر ينقص منه ويبطل كل واحد منهما فعل الاخر وقال ابن ماسويه اذا تناول الرجل اكبرهما
صار مذكارا واذا تناولت المراة اصغرهما صارت مئناثا وقيل ان الرطب منه يزيد في الجماع واليابس يقطعه
ويقال انه يحلل الاورام البلغمية ويذبل القروح المتآكلة وينفع القلاع خسرودارو قال ماسرجويه هو
الخولنجان وقد ذكر ... هو ... وقد ذكر في الهاء ... صنف من اليتوعات وهو الذي
يسمى اليتوع الذكر وقد ذكر في موضعه في حرف الياء خس معروف فمنه بري ومنه بستاني فالبري في قوة
الخشخاش الاسود الطبع قال جالينوس الخس بارد رطب وليس برودة البستاني بالغة ورطوبته من غلظه ...
السلق والخافة الخبازي وقال بعضهم انه في الترطيب والتخفيف بين القطف والكرنب والبري بارد في
الثالثة وهو اقل رطوبة من البستاني في الخواص قال ابن ماسويه خاصته للخس اكتساب الدم المقبول والتنويم
وانه غير قابض ولا جالي والدم الذي يتولد منه محمود جيد واحمد مما يتولد من ساير البقول وغير المغسول
منه اجود وهو سريع الهضم وان اخذ بزره مدقوقا والصق على خرقة وجعل على الاصداغ جلب النوم واكل
الخس مسلوقا يزيد في البان النسا وقال بولس الخس على مزاج المياه العذبة او ماء المطر وليس فيه برد كثير
وبزره اذا شرب قطع سيلان المني والاحتلام وقطع شهوة الجماع وقال جالينوس اذا اخذ ورقه و...
وشد على الجرح الحمة وهو نافع من الاورام الحارة والحمرة طلاء وينفع المحرورين ويقطع العطش ولبن البري
منه ينفع قروح القرنية ويجلوها ولبن البستاني يفعل ايضا وادامة اكل البري تظلم العين والبستاني
في جيد للمعدة واذا اكل نفع من اليرقان واذا انفق بالخل شهى الطعام ولبنه اذا استقي نصف درهم منه
اسهل مائيا ولبن البري يدر الطمث وينفع من لسعة العقرب والرتيلا وقال حنين ماء البري ينفع من ظلمة
العين ومتى طبخ الخس بدهن ورده واكله من به صفار نفعه واذا شرب بزره بماء نفع تقطير البول وعصارته
اذا خلطت بالبان النسا وطليت على البياض والبرص نفعه خرنوب قطاع عراض ترياق شبيهه
اللون بالخيار شنبر وهو نوعان شامي ونبطي قال محمد بن احمد الشامي ثلثة اصناف صنف يعرف بالحبشي
وهو الذي يستخرج منه رب الخرنوب وصنف يعرف بالبلي وفيه ايضا رب وله حلاوة قليلة يعرف
بالسد لاني وهو افضله واحلاه وهو الذي ياكله الناس ويتهادونه ويحملونه الى العراق والى غيرها

قال بولس واجودها الشامي الطبع قال جالينوس بارد يابس والنبطي منه اشد بردا ويبسا من غيره
ويوكل رطبا والشامي مجفف قباض وثمرته ايضا عران فيها حلاوة ومع ذلك يعقل قال جالينوس هذه
الثمرة ليست لم تجلب الى بلاد اخرى وقال ابن ماسويه الخرنوب الشامي يهيج المرة الصفرا بطي الانهضام
والانحدار عن المعدة والرطب منه يلين البطن واليابس يعقله وينفع الخلفة والنبطي نافع من سيلان البول
المفرط اكلا وحمولا واذا دلكت به الثاليل دلكا شديدا اذهبها واذا غمض بطبيخه سكن وجع الاسنان
واذا جلس في طبيخه قوى المعدة وقال ماسرجويه ردية تحلل الطبع وتولد في الجوف رياحا واما حبسه للبطن
والينبوب وهو النبطي جيد للبرقان والمغص والاسهال [illegible] هو قطاع خشب ملتوية متغضنة
حمر وسود حريفة الطعم الطبع قال جالينوس حار يابس في الثالثة خاصته النفع اللزج بالقلب صلاحه
بالكثيرا خيرة ما عظم الشربة ثلثة دراهم وقال ماسرجويه لطيف محلل للرياح مطيب للنكهة جيد للمعدة هاضم
للطعام نافع القولنج ووجع الكلى وقال محمد بن احمد خاصته في تقوية الجماع وهو اقوى فعلا في ذلك
من الزنجبيل الا انه ايبس منه [illegible] نبات تشبه ورقه الكراث الشامي وله ساق املس على راسه زهر وله
اصول طوال مستدير كالبلوط وفي طعمه حرافة وهو الذي يسمى بالفارسية سريش ويسمى بالعربية كراث الحمار
ديسقوريدوس الطبع قال جالينوس حار يابس الخواص محلل جلاء وخصوصا اصله واكثر ما يستعمل في المعالجات
اصله قال ابن ماسويه هو نافع لداء الثعلب وخصوصا رماد اصله واذا جعل اصله بدردي الشراب على اورام
الغدد والدماميل والقروح الخبيثة نفعها وعصارته ينفع من وجع الاذن قطورا واذا سقي منه وزن درهمين
بشراب نفع من السعال ووجع الجنبين واصله بدردي الشراب ينفع اورام الثدي وهو ضماد جيد لورم
الخصى وثمرته وزهره ينفع لسع العقرب سقيا بالشراب واذا ضمد به مع دقيق الشعير نفع في ابتداء الاورام
الحارة وهو نافع من اليرقان ومدر للبول والطمث [illegible] هو نبات في شكل السنبل غير ان فيه خضرة
وموضع مقتلعه من الارض شبه اصول السنبل ورايحته ايضا شبيهه برايحته وفي طعمه ادنى حلاوة الطبع حار
يابس في الاولى وخاصته التحليل فهو قريب الفعل من السنبل [illegible] هو الطين المختوم وقد ذكر
[illegible] هو الاشنان الابيض وقد ذكر خيري معروف وهو المنثور الطبع قال يوحنا ابن ماسويه
حار يابس الخواص جالينوس جملة هذا النبات قوته تجلوا وهو لطيف مائي واكثر ما توجد هذه القوة
في زهرته وفي يابسها اكثر مما في رطبها واما بزر الخيري فهو من انفع الاشيا في احدار الطمث اذا شرب منه
مثقالين واذا احتمل مدقوقا مع العسل افسد الاجنة واخرج الموتى واما اصل الخيري اذا خلط بخل نفع
الطحال الصلب والاورام الحادثة الصلبة في المفاصل وقال ماسرجويه الاصفر منه الطف من غيره واشد تحليلا
من الاحمر وهو مفتح للسدد العارضة في الراس واما الابيض فضعيف والاسود معتدل فيهما ودهن الخيري
معتدل لطيف توافق كل مزاج وعصارته اذا اسعط بها نقت الراس وقال حنين المتربح به من الخيري حوالي
القطن وما دونه مما يزيد في الباه وخصوصا اذا خلط به شي من عاقرقرحا وبزر الانجرة وقال بولس قوة
جاذبة قوته حتى انه يجذب الشوك من عمق البدن الى خارج وقال محمد بن احمد الخيري الاصفر يقوي
الرحم احتمالا خبازي هو الملوخيا فقال بعضهم لا بل هو نوع منه وقيل الخبازي والبري والملوخيا ايضا

هو البستاني ونوع آخر من الخبازي يقال له ملوخيا الشجرة وهو الخطمي ويقال له اليهود ايضا من اصنافه قال
جالينوس اجوده البري وهو الطف وايبس وكثرة المائية وكثرة المائية في البستاني ينقص من قوته الطبع بارد
رطب في الاولى الخواص ملين وهو من السرمق والسلق واللطافة والغلظ ويحلل بلا لذع وينفع النملة والحمرة
وحرق البري نافع لحرق النار وكذلك طبيخه اذا يطلى به اذا اضمد به مع البول قروح الراس نفع جدا وصمغه
ينفع القلاع وورقه وزهره ملين للصدر وبزره اجود في ذلك وهو يسكن السعال وبزر اللين وزهره
نافع لقروح الكلى والمثانة وبزره نافع [illegible] وقضبانه ملينة للبطن قال ارسطاطاليس عصارته ينفع
وجع الاذن قطورا واذا اخلطت بعسل وشربت نفعت من اوجاع الكبد والمسلوق منه اذا اكل ازال
خشونة الحلق وصفى الصوت وهو محلل للاورام نافع من قشره وخلعها وماوه ينفع من اسر البول واوجاع
الكلى والبري الذي يدور مع الشمس يسهل المرة والورق يسكن لسع الزنبور ضمادا مع الزيت قال جالينوس
ويد للحلية [illegible] هو الخوخ ويقال ايضا شحار وقد ذكرا في بابهما [illegible] قال ابن ماسويه بارد رطب
وفيه شي من قبض وبزره قال جالينوس بزر الخيار حار رطب خاصته تطفية الصفرا اضراره بالانثيين اصلاحه
بالكثيرا خيرة ما اصفر خياره الشربة من مائة عشرون درهما من حبه خمسة دراهم وقال ماسرجويه الخيار
ابرد من القثا والطف وهو مطفي الحرارة يسكن العطش مدر للبول غير انه يحدث الاكلة في الوقت بعض
العطش بطي العرض ويزول في الحال ايضا وقال بعضهم يستحيل في معدة كثرة المرار الا في كل المعدة و
ينبغي لمن اكثر من اكله ان ياكل بعقبه شيا من العسل وقال بولس ماوه المنعصر منه يطفي الحرارة وينفع
للحمى الحاره وينفع الصفرا وخصوصا بالسكنجبين [illegible] ثمرة معروفة الطبع قال ابن ماسويه بارد رطب
وبرودته اكثر الخواص غليظ سريع الاستحالة والفساد في المعدة وهو ملين مع قبض يسير والمقدد منه قابض
وفيه منع للسيلان قال والخوخ اقل غائلة وافضل منفعة من المشمش غير ان الغذاء المتولد منهما غليظ
ومتى اكله صاحب المزاج البارد فلياكل بعده شيا من الزنجبيل او العسل وقال ماسرجويه خاصة الخوخ
الاضرار بالعصب وماء ورقه اذا قطر في الاذن قتل الدود ودهنه يسكن الشقيقة واوجاع الاذن الحارة
الباردة والنضج من الخوخ جيد للمعدة وفيه تشهية للطعام ويجب ان لا يوكل على غيره وورقه اذا ضمد به
السرة قتل الديدان في البطن وعصارة فقاحه وورقه يقتل الدود ايضا والفج منه يعقل البطن والنضج
ملينه [illegible] شجرة معروفة وهي التي اذا اشدخ ورقها خرج منه صمغ قوي الطبع قال جالينوس بارد رطب
وثمرتها وورقها قابضان بلا لذع ورمادها شديد التجفيف واذا تضمد بها رطبا حبس نزف الدم ومنع
يقلع الثاليل طلا وثمرتها وورقها ورمادها بالخل يزيل النملة اذا طليت عليها وفقاحها وماوها يسكن
الصداع واذا قطر عصير ورقها في الاذن نفى المدة السائلة منها ولا شي ابلغ منه في ذلك وصمغها ينفع
البصر وثمرتها نافعة لاختلاف الدم وماوها يفتح سدد الكبد وينفع اليرقان خل معروف جيد خل الخمر
وقد يتخذ من التمر والزبيب والتين وغيرها من العصارات الحلوة الطبع قال ماسرجويه اختلف الاطبا
في الخل فزعم بعضهم انه حار يابس لما فيه من اللطافة والحدة والغوص وقال بعضهم انه بارد يابس لحموضته
وقال يوحنا ابن ماسويه الخل مركب من قوى مختلفة فيه حرارة وبرودة وهو يابس يجفف تجفيفا كثيرا

وقال جالينوس الخل مركب من جوهرين مختلفين جوهر حار وجوهر بارد وكلاهما لطيفان والبارد اكثر فيه
ويبسه في الدرجة الثانية اذا كان ثقيفا سلغ في التجفيف الى اخر الدرجة الثالثة وقال في القانون الخل
الذي فيه حرافة اذا سخن وان لم يكن فهو بارد رطب والطبخ ينقص من برودته الخواص قال ابن ماسويه الخل
فيذهب سورة السموم ويحل الدم الجامد في المعدة وينفع السعال المتولد من البلغم اللزج وهو محمود لوجع
الاسنان وصار بالعصب والممزوج بالما يقطع العطش وكل ما اتخذ منه كالسكنجبين وغيره فهو نافع لمن
في معدته وبدنه حرارة وقال بولس وردي الخل اذا لطخ على الثدي نقص من ادرار اللبن ولطفي الحرارة
وقال جالينوس الخل الحاد اذا سخن وقطر في الاذن اذهب الدردي وضعف السمع مفردا او مع دهن
الورد منها والتمضمض به يطيب النكهة وخصوصا مع الماورد واذا صب على رعاف الدم من خارج معه واذا طلي
بالعسل على اثار الدم اذهبها ويمنع من حدوث الاورام اكلا وطلا وهو اسرع نفعا من حرق النار من كل شي
نافع منه والمخلوط بالكبريت ينفع النقرس تحليلا واذا امزج بدهن ورد وبل به صوف غير مغسول ووضع على
الراس ينفع الصداع الحار وبخاره يفتح سدد المصفاة ويحسى للعلق مسخنا فيسقط والخل المتخذ من العنب
البري ينفع من عضة الكلب الكلب [illegible] الطبع حار يابس وانما يختلف بحسب الجسم الحاصل منه قال جالينوس خبث
الحديد وهو اقوى كل خبث في التجفيف حار يابس خاصته النفع من اللبن المنعقد في الثديين اضراره بالرئة اصلاحه
بالكثيرا والعسل ضرره ما كان فولاذيا الشربة نصف درهم قال وخبث الحديد يحلل الاورام الحارة وينفع خشونة
الجفن ويقوي المعدة ويذهب استرخاءها اذا شرب بنبيذ عتيق ويمنع نزف البواسير ويقطع الحيض والبول واذا
طلي به الدبرشد وقال ابن ماسويه خبث الفضة ينفع السعفة والجرب ويدمل القروح ويمنع نزف النواصير والبواسير
وقال ماسرجويه خبث الرصاص ينفع قروح العين [illegible] الطبع بارد يابس جالينوس جلا ومجفف وخاصته
خزف التنور وخزف السرطان البحري الطف من كل خزف وهو يجلو الكلف والنمش وينفع الجرب وخزف التنور
اذا طلي على النقرس ينفعه وهو يدخل في المراهم الخاتمة للجراحات وبالخل يضمد والجرب والتوثر فينفع ويخلط
بقيروطي فيحلل الخنازير والاورام الجاسية وخزف الصينية يستعمل في الاكحال التي تجلو الطبقة القرنية من الاثار
البيض من السنونات تجلو قلح الاسنان [illegible] معروف عصاته جوف وبزره شبه القراد قال جالينوس الطبع
حار يابس خاصته ادرار الطمث اضراره بالصدر اصلاحه بالكثيرا حيره الصمغي منه الشربة ثلثة دراهم قال دهن الخروع
ينفع داء الثعلب وخصوصا مع زبد البحر وحب الخروع يسهل وفيه مع هذا قوة تحلل ويجلو وكذلك الحارقي وورقه
الا ان الورق اضعف بكثير من الحب واما دهنه فهو احر والطف من الزيت فلذلك تحليله اكثر منه وقال
ماسرجويه دهنه يلين الصلابات والاعصاب المتشنجة ويحلل الانضمام في الرحم وانقلابها واذا شرب هيج القي
وارخى المعدة واخرج بالقي البلغم والمرة وقال محمد بن احمد الخروع له قوة غواصة محللة للبلغم اللزج المنصب الى
الاعضا البعيدة ودهنه اقوى من جرمه وقد يسقى من العلل البلغمية مثل الفالج وغيره بطبيخ الاصول فينفع جدا
خارصيني هو احد الاجسام السبعة المعدنية شبيه اللون بالنحاس يوجد ببلاد الصين وهو الذي يتخذ منه
المراة الصينية التي اذا نظر فيها الملقو برا
خرشف
قال بولس هو القرطم البري وهو من الاشياء الشوكية الطبع ثمرته حارة يابسة والخرشف فيه مضض قليل و

82

وشي من لطافة الاجزا وقال محمد بن احمد الخرشف نوعان نوع له ثمر ونوع لا ثمرة له الخواص هو في افعاله اقوى
من القرطم البستاني [illegible] نبات معروف في بلاد الصقالبة قال محمد بن احمد هو جنسان ذكر وانثى
ويعرف الذكر منه بانه اذا يبس بالليل وجد بالنهار رقائقا والانثى بالضد الطبع حار يابس الخواص قال اذا
شرب الرجل من بزر الذكر منه درهما حدث به انعاظ شديد واذا شربت المراة من بزر الانثى درهما ايضا
حدث بها جدا وبزر الذكر اذا اكله انسان في طعامه عسر عليه خروجه حتى ينهضم وبزر الانثى اذا شرب في نبيذ
شي منه يسير غلب على شاربه النوم حتى ينام ثلثة ايام ولا ينتبه الا اذا سقي ماء حارا ووزنه كابيا ورق
هذا النبات اذا سحق مجففا وعجن بما حل فيه الكبريت وطلي على البرص ابراه اظن ان هذا الدواء الذي
انكثر الشايهما في افعالهما [illegible] هو الخيري البري ويسمى بالفارسية وسترك وهو اقوى في افعاله
من الخيري البستاني وفيه حرارة ويبوسة اكثر [illegible] هو كمافيطوس وقد ذكر في الكاف [illegible]
حشيشة التودريج الذي يسمى بزر الجنة وقد ذكر كل واحد منهما في موضعه وفعل هذه الحشيشة قريب من
فعل بزرها الا انه اقوى [illegible] قال جالينوس هو نوعان كبير وصغير فالكبير هو المعروف بالصفر
والصغير هو الماميران وقد ذكر كلاهما في مواضعهما وقال ابن ماسويه اذا اخذ عصارته واغليت حتى
سعف احدت البصر وقال بعضهم هذا هو الدوا المسمى الخطافي لان فراخ الخطاطيف ربما عميت في
اوكارها فحملت اليها امهاتها هذا الدوا فيرد بصرها [illegible] هو الحنطة الرومية وقال بعضهم هو السلت
وهو الشعير الذي لا يكون له قشر الطبع هو ابرد من الحنطة المعروفة واقل غذا منه الا ان فيه غلظا اكثر
[illegible] الطبع قال جالينوس خبز الدقيق الحنطي وهو المستعمل في العلاج حار في الاولى ورطوبته ويبوسته
بقدر الملح فيه الخواص محلل جلا جاذب للمواد العميقة الى ظاهر البدن وهو يبرد ايضا الحموضة واذا
ضمد به الدماميل انضجها وهو ضماد ايضا لوجع اسفل القدم [illegible] قال ابن زكريا الخبز هو لي معتدله
الحرشانيا التغذيه واكتساب الموافقه لكل مزاج وقد يختلف احوال الخبز بحسب اختلاف الحبوب المتخذ
منها ولاو بحسب النضج والتخمير والادراك والتبييت والسمن والرقة والعمل ثانيا واجود الخبز ما جادت
حنطته واحكم تخميره وقدر ملحه وماؤه واعتدل في باطنه وظاهره تارة وجاد في التنور نضجه وضار ما
ردي غيره ولحد للنضج من الجانبين وخبز الملة خام الباطن والمغسول مبرد قليل الغذا لطاق على
الا انه صالح للمحرورين غير مولد للسدد والخبز المتخذ من حنطة صلبة كثيفة اكثر غذا مما اتخذ من
حنطة رخوة سخيفة والخبز السمين افضل من الرقيق والسميد اغذى من غيره غير انه بطي الهضم عسر النفوذ
والحواري شبهه والخشكار سريع النفوذ سهل الهضم لكنه اقل غذا والخبز الذي عجن بما الدقيق اكثر نما
والذي قدلت بالدهن اعسر هضما واسوا استمراء واما الذي القي عليه الخشخاش فمنوم وما القي عليه الشونيز و
الكمون فقد زال نفخه والخبز الفطير والغير النضيج غذاوه كثير الا انه غليظ بطي الانهضام يولد خلطا
غليظا والخبز المعمول باللبن كثير الغذا بطي الانحدار مسدد والفتيت نفاخ بطي الهضم والخبز الحار سريع
الانحدار والحواري يعقل البطن والخشكار ملينه والفطير يعقل والمختمر ملين والرقيق يعقل اكثر

من السمين وقال ابن ماسويه جميع خبز الحنطة حار في الاولى وضماده اسخن من ضماد الحنطة وخبز الحنطة
الحديث النقيه يسمن سريعا والخبز المخلوط بالماء والملح اذا وضع على الثوالي نفع قال واما خبز الشعير
فبارد يابس وغذاؤه اقل من غذاء خبز الحنطة واجوده ما كان متخذا من شعير نقي صلب غير مجفف
وقد احيط تخميره ونضجه وهو مع ذلك مولد للرياح مجفف الطبع فمن اراد اكله فلياكله بالاشياء
الدسمة الخصية من جنس اللحم الرخو الغددي عذبة الطعم الا انها دون الثدي في جودة
الغذاء وكثرته الطبع قال جالينوس خصى الحيوانات باردة رطبة كلها الا خصية القنطوريون
وهي الجندبادستر وقد ذكر في موضعه واجودها خصية الحيوان القليل السن اسرع انهضاما وجميع
اصنافها اذا انهضمت فانها تغذو غذاء كثيرا وينبغي ان تؤكل بالملح والسعتر واحمدها خصية الديوك
المسمنة وهي افضلها حالا وقال الخصى في الجودة والرداءة بحسب لحم ذلك الحيوان المتخذة منه
الخواص قال ارسطاطاليس خصية الانسان اذا غسل ظاهرها وما حولها بماء وسقي منه المحموم والمكبود
ومن يرجف فؤاده بعد ذلك نفعا عظيما وخصية السقنقور المملوحة اذا سحقت وعجنت في
نيمبرشت قوة الباه قوة عظيمة وخصية الديك مجففة اذا دقت بدهن زنبق على نار لينة و
مسح به المراق وحول السفرة زاد في الجماع واذا شربت ببيض فعلت ذلك ايضا وخصية الفرس اذا ملحت
وجففت وذر عليها شيء من الصبر الاسقوطري مع الملح وترك فاذا سحق منها وزن درهم بماء حار وطلي
على النقرس ازاله وخصية السمور الاسود اذا اسعط بها المجذوم بوزن حبة منها مجففة نفعته جدا و
خصية الذيب مجففة مسحوقة مملوحة بملح وسعتر فهي اجود ما استعمل لوجع الخاصرة فيسقى منها مثقال
بماء الجرجير وينفع ايضا وجع الجنب بماء الحلبة وخصية الاسد اذا شقت وملحت ببورق احمر ومصطكي و
جففت وسحقت ولتت بدهن زنبق فهي لجميع اوجاع الجوف من القولنج والمغص والبواسير والزحير
ووجع الارحام نافع جدا اذا شرب بماء حار على الريق ومن اكلها مشوية زادت في قوة الباه وقوة
قلبه وخصية الذئب وملحت بعفص وسماق وتركت حتى تجف فانها تنفع المبطون اذا سقي منها شيء
مسحوقا على الريق وخصية الضبع اذا سقي منها مثقال بماء حار نفع وجع الكبد وان دخن بها من به
شعر لمن به داء الثعلب انتفع به وخصية الايل نافع لكل سم وان سقيت الملسوع نفعته جدا قال وان
حمل رجل شيئا منها لم يلسعه حية وخصية الغزال اذا ملحت ببورق ولبان وسعتر وجففت واحتملت
منها المراة المستحاضة شيئا انقطع عنها دم الحيض وخصية الوعل اذا ملحت بطرون ومصطكي وشرب منها
مثقال بماء الهندبا نفعت القروح التي في الرية وخصية الكبش اذا شقت وملحت بالزراوند والنطرون
والكمون الكرماني فهو جيد للربو والبهر ولوجع الكبد يسحق منها مثقال ويسقى بماء حار واذا اكلت
نفعت من وجع المثانة واذا ادمن على اكلها زادت في الباه وخصية التيس مملحة ببورق وسعتر بري
صلابة الطحال اذا شرب مثقال منها بخل العنصل وخصية الارنب مملحة بملح مردوبس فاستعط بها
بوزن قيراطين منها بلبن امراة نفعت اللقوة جدا وان ذعت بدهن سذاب وشربت منها المراة
القت المشيمة المحتبسة لوقتها وخصية السلحفاة اذا ملحت بملح مر وحوز عليها اديم وعلقها انسان

علبه زادت في الباه زيادة عظيمة ولاسيما اذا جعل معها من حشيشة السلحفاة وهي كثيرة بالشام معروفة
وخصية الحمار مملحة بملح وزبد البحر وورس وخلط منها شيء في كحل واكتحل به احد البصر وعاين الاشياء
وخصية الكركدن ان سقيت امراة عند الولادة سهل ولادتها وخصية الفيل مجففة اذا احتملتها الخفية
علقت من زوجها وان سقي منها انسان وزن قيراط بماء الهندبا كان نافعا من وجع البطن وحابسا
للذرب وخصية الفعلم وهو دابة عظيمة الجسم اذا ملحت بشب وزاج وبزر سذاب وملح وجففت و
اديفت منها بالزيت ومسح على كل علة ظاهرة ابراها ويعطي ذلك الانسان قوة في جسمه وان مسح منها تحت الرجل
اجتذب ما ينضر الدماغ من الاخلاط الردية [...] صنف من المازريون اسود قال قال بولس
طبعه حار يابس في الثالثة واستعماله ينبغي ان يكون من خارج الخواص قال ابن ماسويه يحلل الاورام الحارة
ويبسها ويحلل ما يعرض في الجلد من الاثار طلاء وينفع للجرب والبهق والثواليل والقروح المتآكلة ضمادا وطلاء
وقيل اصل النوع الابيض منه اذا سقي بشراب مقدار اكسره في نفع الجبن ويقتل الديدان ويحل الماء الاصفر
[...] هو ورم الثوم البري وهو حار يابس وخاصته انه يحق النمورة والفهودة ايضا ولا ينبغي ان يستعمل
اصلا لا من داخل ولا من خارج فانه من جملة السموم [...] قال ابن ماسويه هو يصل الفار وقال
اخرون هو شيء من جملة السموم لا يحب استعماله داخلا ولا خارجا وهو يحق الذباب والكلاب والخنازير
[...] هو وسط اللون وقد ذكر في النون [...] عصفور معروف قال ارسطاطاليس بيض
ويفرخ في السنة مرتين قال ان شق عن اول بطن من بطني الخطاطيف وجد فيه حصاتان احدهما ذات
لون واحد والاخرى ذات الوان كثيرة قال اذا جعل في جلد عجل قبل ان يصيبه تراب وربط على عضد
المصروع او رقبته زال عنه الصرع قال وقد جربت ذلك فوجدته نافعا جدا وقال الاسكندر هما الحجران
احدهما ابيض والاحمر آخر فالابيض ان وضع على المصروع افاق وان علق على المجنون قبل ان يصرع لم يصرع
والاحمر ان علق على من يفزع ابرأه قال محمد بن احمد والعش الذي يوجد فيه هذه الحصاة يكون في ناحية
المشرق دون غيره وقال ابن ماسويه ان مات الولد في البطن فيدق خطاف ويحرق بادروج ويعتصر
ماؤهما وشربته المراة القته من ساعتها والخطاف المشوي اذا اكله صاحب حصاة المثانة اخرجها بتوله
قال وانفع ما يعالج به صاحب الحصاة اكل الخطاطيف المشوية بهر بارس مرارة الخطاف واذا اسعط بها من بقد
شاب شعر راسه ولحيته فيصير اسود وهذا مجرب وقال جالينوس رماد عش الخطاطيف بارد يابس خاصية
النفع من احتباس الولد في الرحم فيخرجه بسرعة اضراره بالرية اصلاحه بالسكنجبين خيره ما كان العش في
موضع هوى الشربة منه ثلثة دراهم قال ودم الخطاف يسكن وجع الصداع اذا ضمد به اليافوخ قال ويجفف
الخطاف ويسقى من مسحوقه مثقال فيحد البصر وكذلك اكله مشويا ودماغه مع العسل ينفع ابتداء الماء واذا اخ
وجفف وشرب وزن درهمين بماء نفع من الخناق ورماد الخطاطيف انفع دواء للخوانيق [...] وهو الذي
يسمى طاير الليل الخواص قال جالينوس دماغ الخفاش مع العسل نافع لابتداء الماء في العين اكتحالا ورماده
يحد البصر ويسرع نبات اسنان الصبيان اذا دلك به اصولها من غير وجع وقال ارسطاطاليس دم
الخفاش يدخل في الاكتحال النافع من ظلمة العين ومرارته يمسح بها رحم المراة وقت عسر الولادة فتلد سريعا

وشحمه اذا احتملته المراه قطع عنها الحيض ودماغه يمسح به اسفل القدمين فيزيد في الجماع وطبخه حتى صار متهريا اذا
فيه يمسح به الاحليل فيدر البول واذا اقعد فيه المفلوج في الابزن سفع به نفعا عظيما ودماغه بالعسل
اكتحل به نفع بياض العين قال وادمان اكله يجود الحفظ ويصفي الذهن وقالت ملاو بطره دم الخفاش
مرق الشعر ويمنع نبات المنتوف وخصوصا اذا اخلط بلبن التين [خلد] قال ارسطاطاليس هو الفار
الذي لا يبصر شيا الخواص قال دم الخلد اذا اكتحل به نفع بياض العين وادمان اكله يجود الحفظ ويصفي
الذهن وقالت ملاو بطره دم الخفاش اذا اكتحل به ابراء العين والوجه والدم الذي في دبته اذا اطلي به
الخنازير ابراها وان علقت اسنانه العليا على الصبي عند خروج اسنانه خرجت بلا وجع واذا علق شفتاه على
المصروع انتقص من صرعه قال وكل عضو من الخلد ينفع مثله من اعضاء الانسان وقال طيماثاوس الخلد دابة
اعمى تحت الارض ياكل عروق الشجر القديم يحبها اشد ريح البصل والكراث فاذا وضع على جحره بصل او كراث
خرج اليه فيصاد اذا احتيج اليه قال ودماغه يداف بدهن ورد ويطلى على البرص والبهق الابيض والقوابي
وللخنازير وكل شي يخرج في الجسد فيذهب به قال وراسه يحرق ويوخذ رماده فيداف بدهن ورد
ويدهن به الراس فيسكن الصداع ومرارته مع شي من زعفران يخلط بماء اصول الرطبة المصفى ويسعط
به من اللقوة فيبريه وشعره اذا بخر به ازال عسر البول [خنفسا] حيوان من الحشرات معروف الخواص
قال ارسطاطاليس اذا اغمست الميل في وسط وكحل به الاعشى ابصر وذهب عنه السكره واذا اغليت الخنافس
بالزيت وقطر منه في الاذن الوجعة سكن الوجع من ساعته واذا شدخت الخنفساء ووضعت على
لذعة العقرب ابراتها وقال بولس الخنافس التي توجد في موضع الخنازير التي يحترزون فيها ان سحقت
اجوافها واغليت مع الزيت ابرات وجع العين وكذلك اجرامها مسحوقة [خراطين] هي الديدان التي
توجد تحت حجار الماء وتسمى شحمة الارض الطبع قال الشيخ الرئيس هي حارة رطبة فيها اقل الخواص قال
ارسطاطاليس اذا سحقت بالطلا صاحب اليرقان غيرت لون بدنه من ساعته وبرها دبقت تسمم ودهن
ورد ووضعت على الاورام فسكنتها واذا دقت وضمدت بها جراحات الاعصاب وشدت عليها يومين
ثلثة فنفعتها جدا وقال بولس اذا دقت نعما وسقيت صاحب الحصاة نفعت وادرت البول وقال ابن ماسويه
اذا سحقت وسقيت المراة وقت عسر الولادة تلد سريعا وقال ابن ذكريا الخراطين المغسولة المجففة اذا
سحقت بدهن السمسم وطلي به القضيب بعد الدلك الشديد مرات عظم وقوي وغلظ [خنزير]
قال ارسطاطاليس للخنازير احوال في جنسها بخلاف سائر ذوات الاربع وهي ان بعضها ليس له مرارة و
بعضها له مرارة وان المخ في عظام بعض الخنازير قليل وليس في عظام بعضها مخ منه شي البتة الطبع
قال مزاجها قريب من الاعتدال حتى ان لحمها شبيه جدا بلحم الانسان في طعمه ولونه بحيث يعسر التمييز
بينهما اذا اخلطا الخواص قال جالينوس مرارة الخنازير اذا جففت ووضعت على البواسير قطعتها شحمه
اووراك الخنزير غير مملح مع الموميا اذا صب في اذن الاصم زال عنه الصمم ولو كان مولودا قال في
حار يابس خاصته النفع من السحج في الامعاء اضراره بالقلب اصلاحه بالخل خيره ما كان من ذكر عرفان
الشربة منه ثلثة دراهم قال ومزاج دمه مزاج الانسان وخاصته انه اذا طلي على الثدي الوارم او المنعقد

فيه اللبن ابراه وشربه ارطب من كل ترب ولذلك صار يكثر حلبه اللذع وقال المصري راس عظم المحرق
اذا سحق وحشي به البواسير ابراها واظلافه المحرق يسقى لمن سول بوما كثيرا فينفعه وشحمه نافع
لمن قد بردت يداه ورجلاه من البرد الشديد والسلح مسوطا [خنزير بري] قال ارسطاطاليس
شبيه بخنزير البري في شكله غير انه اصغر جسما وله خواص ومنافع كثيرة قال شحمه اذا ذوب ولت به سويق
واكلته المراه سمنت سمنا مفرطا وكعبه اذا علق على المصروع نفعه جدا [خرتيت] هو قرن تلك الدابة
الشبيهة بالظبي وهي التي منها فارة المسك وقال بعضهم لا بل هو نابه المعقف الشبيه بالقرن فالاول
اشبه بالصحيح وقيل خاصته النفع من السموم حتى انه ان قرب من طعام مسموم او حرك فيه ظهر عليه
شي كالعرق ويجتنب من ذلك الطعام وقال بعضهم حكاكته تحبس البطن [خرو] وقد ذكر اكثره في باب
الزبول في الرا وقال جالينوس كلما سخن مجفف وخرو الصبيان ولا سيما الصبي اطعم الترمس نافع للخوانيق
نفعا عظيما اذا اضمد به قال وربما اغنى عن الفصد في ذلك وينبغي ان يجفف ويسحق ويطلى على الموضع
بعسل قال وقد جربته فوجدته عجيبا وخرو الكلب اليابس الابيض الحاصل عن الطعام العظام
نافع جدا لقروح الامعاء اذا اخلط بلبن قد القي فيه الحصا المحماة شربا واحقانا وساير الازبال المذكورة
في الزا فليقرا من هناك [خثي] الخثي وان كان من الازبال فان جالينوس قد اوردها بافعقونا
اثره قال اخثاء البقر قد يختلف اختلافا كثيرا وقوتها قوة مجففة وفيها ايضا قوة جذابة ومما يدل
على ذلك ان خثي البقر ينفع لسع الزنابير وينفع المستسقين اذا اطلي به بطونهم نفعا عظيما واذا وضع
رطبا كما هو في ايام الربيع على الاورام الحارة نفعها جدا واذا عجن بالخل وضمد به الخنازير والاورام
الصلبة حللها واذا اطلي به راس المرعوف رطبا حارا قبل ان يسقط من البقر على الارض فقطع الرعاف
في الحال قال واخثاء البقر من بخورات الربو في السل ونحوه ومع الخل يسكن الجراحات الحارة وضعا
عليها ويضمد به عرق النسا فينفع جدا وضماد حسن للاورام التي خلف الاذنين وحتى الثور يبخر به
لنتو الرحم فينفع ومنه مسحوقا على الجراحات فيلحمها [illegible] الطبع
جالينوس هو معتدل خاصته النفع من اوجاع القلب للرزانة اضراره بالمثانة اصلاحه بالعسل والمسك
خيرها البرية الطري شي من الاجساد كلها وكان نقيا مخلصا وان لم يكن دخل النار وكان ابريزا كان اصلح
الشربة منه وزن قيراط وقال الشيخ الرئيس احكامه من احكام الياقوت في التفريح واحكام الفضة
فهو دون الياقوت وفوق الفضة وله مزاج معتدل الى حرارة وفعله بالخاصية قال وسحالته تدخل في
ادوية السوداء واذا امسك في الفم ازال البخر وتدخل سحالته ايضا في ادوية داء الثعلب والحراز
المليت وشربه بمائه ينفع الخفقان وحديث النفس ويقوي العين كحلا وقال شاوش الانطاكي ان
شيا حجريا يوجد في الذهب الابريز كحب الخردل اذا كان في الذهب سطرف ولم يعمل فيه المبرد ابتر فاذا
اخذ هذا الحب الحجري وعلق على المصروع منع عنه الصرع وقال ابن ذكريا ان اتخذ من الذهب ميل يكتحل
به قوى البصر جدا وجلا العين وان مسح الطرفة بهذا الميل كل يوم مرات اذهبها وقال ابن ماسويه
افضل الكحلي واسرعه برءا ما كان يكوى من ذهب واجود ما شرب فيه الشراب بعد الزجاج الصافي

ما اتخذ من الذهب ذراريح وهو حيوان ذو جناحين صغير الجسم احمر اللون منقط بنقط سود يطير
طيران الذباب وهو معروف يعرفه كل احد الطبع قال جالينوس حار يابس في الثالثة خاصته النفع
من الحصاة في المثانة اضراره بالامعاء والمثانة يسيل شاربه الدم اصلاحه بالكثيرا الخيرة ما كان احمر الى
الصفرة الشربة دانقان وقال ارسطاطاليس شم الذراريح المثانة ويخرج منها الدم ويولد عسر البول و
خرقته وقال ابن ماسويه حادة محرقة معفنة وقال بولس ينفع من البهق والبرص والجرب والقوابي
طلاء بالخل ويقطع الطفرة جدا ويدر البول جدا حتى ينفع من الاستسقا وقال الاسكندر زعم القدماء
ان الذراريح اذا جعلت في خرقة حمرا وعلقت على صاحب حمى الربع ابراه منه البتة ويطبخ بالزيت
حتى يهرا فيه ثم يصفى الزيت ويلطخ على دا الثعلب فينبت الشعر ولاسيما اذا طبخت في مغرفة حديد قال جالينوس
وقال قليله معين للادوية المدرة من غير مضرة وكثيره مقرح ومقطع للمثانة [illegible] له
هو من جنس لحية التيس وافعاله كافعاله وقال الشيخ الرئيس وهو نبات ينبت في الخنادق والمقابر و
قضبان مجوفة الى الحمرة خشبية صلبة معقدة يعقد منه اخله وعند العقد كورق الاذخر دقاق
متكاثفة يتشبث بما يقرب منه من الشجر ثم يتدلى منه اطراف كثيرة كذنب الخيل وله اصل صلب الطبع
بارد في الاولى يابس في الثانية وفيه قبض وعصارته شديدة التجفيف من غير لذع وخاصته ادمال
القروح والجراحات النفع من اورام المعدة والكبد من الاستسقا وعصارته حابسة لنزف الدم جدا
[illegible] قيل نوع من عنب الثعلب يسمى المجنن وقال جالينوس هو نبات من اجبه شبيه بعلاج
للخشخاش والمزاج البرهح وفيه مقدار كثير من البرودة وخاصته انه اذا اتسود منه شي يسير احدث
وادنو ولشي منه كثير قتل [illegible] هي حشو قصب الذريرة قال جالينوس حارة يابسة خاصتها ادرار
البول والطمث والنفع من اورام المعدة والكبد ومن الاستسقا قال وهي انفع شي لحرق النار و
مع الخل ودهن الورد وقد ذكر بعض خواصه ايضا في باب قصبها في القاف [illegible] نوع من الجاورس معروف
وهو اكبره حبا قال ماسرجويه الذرة باردة قابضة وثمرة اذا انضج واحلولى قل برده وظهر فيه حرارة
ما فاذا كان عفصا كان حابسا للبطن وورقها اذا امضغ رطبا نفع من قروح الفم وقال بولس ينفع الهتوق
لشدة قبضها واذا الكمد بها حارة حللت النفخ والبلغم ذيب الخواص قال ارسطاطاليس زبل الذيب
من انفع الادوية للقولنج شربا وتعليقا ومرارة الذيب اذا اسقيت صاحب الحمى العتيقة منها قدر دانق
مع عسل ابرأته وان شربت من دمه لم يحبل ابدا وكذلك ان بالت على بوله وخصية الذيب اليمنى اذا
سحقت وامسكتها المراة في صوفة في فرجها ذهب عنها شهوة الجماع وقطعت شبقها واذا عرضت للانسان
عة من غير سبب ظاهر فيعلق على عنقه كف الذيب فيزول قال محمد بن احمد قد جربت فوجدته نافعا
جدا وجلد الذيب ان شد على البطن اطلق القولنج وان ادمن صاحب القولنج الجلوس على جلده
انتفع به وشحمه العتيق ينفع دا الثعلب سوحا وقال جالينوس كبد الذيب ينفع جميع علل الكبد
قال ويدل زبله اذا لم يوجد زبل الكلاب الابيض وقال ابن ذكريا مرارة الذيب مقدار حمصة
يحل مثل وزنها من المطبوخ الجيد وتشرب فانها تقوى على الجماع تقوية لا يكون شي مثلها وقالت

فلا

٩٥

فلا ويطرح مرارة الذيب والعسل الغير المدخن من كل واحد جزو ويكتحل بهما لذهاب البصر فينفعان
جدا وشحمه وتربيته ينفع الاورام الجاسية ومرارته مع الورس اذا اطلي بها الوجه اذهبت البهق والبرص
عليه ويرببه مجففة مسحوقة مطبوخة بلبن حليب اذا شربها صاحب الربع نفعته جدا ومرارته
وزن دانق مع حبة مسك مسحوق اذا اسعط بها المصروع نفعته نفعا بينا ووحدها يكتحل بها
للماء النازل في العين والغشاوة فينفع جدا وزبله اذا سحق وعجن بعسل وتغرغر به
فانه يحل اورام الحلق والخوانيق بقوة وكبده وخصوصا مع الميسن مجرب لضعف الكبد اذا شرب على
الريق مثقال مع رطل [illegible] قال محمد بن ذكريا هو حشيشة صام يوما وقال الشيخ الرئيس
نبات معروف بخراسان شبيه بسميه اعنى ذنب العقرب المعروف وطبعه بارد يابس وخاصته انه اذا
ضمد به لسعة العقرب نفع جدا وسكن الوجع وقال وزعم بعض اليهود انه يحذر ما ضمد به في حال
الصحة ويمنع الدم فيه [illegible] قال محمد بن احمد اكثر ما تتولد الذباب في حواصل الهداهد وذلك
اني قد شاهدت شيا كثيرا في ايام الربيع يفتحن افواههن بالغدوات فيخرج الذباب متطايرة
من حلوقها الخواص قال ابن ماسويه الذباب اذا دلك على موضع لسعة الزنبور والنحل ابراه و
زال الوجع لوقته وقال ان الذباب من اجود العلاج لدا الثعلب وخصوصا اذا سحق بماء الاسقيل
وذلك به الموضع وقال انه اذا علقت ذبابة حية على من يشتكي بصره نفعه جدا وقال ابن
ذكريا اخر والذباب يداف بطلا ويسقى المراة وقت عسر الولادة فتلد سريعا قال محمد بن احمد ان الهند
ياكلون الذباب تارة كما هو نيا وتارة مقليا بالسمن ويزعمون ان اكله يحد البصر ويقويه ويدفع عنه الافات
ويمنع علل العين قال وقد حدثني بذلك من راه هناك وقال ما رايت بارضهم من العميان الا وهم احد اهل
الاقاليم ابصارا وعلل العين كانت في غاية القلة في ذلك الصقع [illegible]
قال ديمقراط الضفدع انواع منه ما يكون في الما ومنه ما يكون على اليبس ومنه ما يكون على الشجر وقال
ارسطاطاليس من الضفادع نوع يجري له احيحة تقوم بها في الماكما تقوم السمك الخواص قال محمد بن احمد
من اجود ما يعالج به الملسوع ان تشق بطن الضفدع ويضمد به اللسعة ورماده اذا اطلي به دا الثعلب
نفعه واذا جعل على موضع يجري منه الدم حبسه ومرقه نافع للملسوع اكلا واو ثارا لادنار نطولا وقال
شحم الضفدع الشجري يسهل قلع الاسنان وقيل هو من جملة السموم فان اكل من دمه او جرمه ورم بدنه وكم
الضفادع يحفظ ثدي الابكار من العظم مسوحا ورماد الضفدع اذا نفخ في الانف قطع الرعاف و
دماغه بالزيت اذا اطلي به داء الثعلب انبت الشعر ورجله ينفع المنقرس تعليقا على رجله [illegible] قال
ارسطاطاليس قد خالف جميع اصناف الحيوان وانواعه وذلك انه يصير ذكرا عاما وانثى عاما و
في كل سنة من انوثته الى ذكورة الى انوثته فالذكور والاناث من الضبع يلقح احيانا كالذكر ويقبل
اللقاح احيانا كالانثى الخواص قال جالينوس مرارة الضبع حارة يابسة خاصتها اسهال ما في الراس من
البلغم والنفع نزول الما في العين اضرارها بالمرارة اصلاحها بالعسل والصبر جيدها ما كان من بصع
كثير الشربة تصعد به هم وقال الصيغا اذا هرمت صارت عرجا وبقيت على ذلك الى ان تموت و

٥

حشيشة خاصية قوته في ازالة اوجاع المفاصل وذلك ان يطبخ في الماء حتى تنهرا وتتفسخ ثم يصب ذلك
الماء في ابزن ويجلس فيه صاحب المفاصل الوجعة في اليوم مرتين فينتفع بذلك نفعا عظيما قال وان نتفت
الشعر الزايد في الاشفار فطلي موضعها بمرارة الضبع لم ينبت ابدا قال ومرارة الضبعة العرجا مع العسل شفع
للماء النازل في العين اذا اكتحل بها ويجلوها وشحمها ينفع داء الثعلب [illegible] قال ارسطاطاليس
اكثر ما يكون في بادية العرب الخواص قال جالينوس قريب الشبه في افعاله من الورك وخاصته [illegible]
انفع دوا للبياض للعين ونزول الماء واذا طلي ايضا على النمش والكلف وغيرهما من الاثار نفع جدا
[illegible] قال ماسرجويه لحم الضان معتدل الحرارة وهو احمد من لحم الماعز غير انه يولد في البدن دما
غليظا وقال ابن ذكر باذلك القضيب حتى تحمر ثم مرخ بلبن الضان ساعة حتى يحقن يفعل ذلك مرات
فيعظم القضيب جدا وقال جالينوس دماغ الضان اذا اكتحل به نفع الماء النازل ولحمه يورث جودة
الحفظ اكلا ومرارته اذا اطليت على الموضع الذي وقعت فيه الاكلة نفعت نفعا بينا ومخه اذا
طلي به لثة الصبي خرجت اسنانه بسهولة من غير وجع قال وقوة مرارته كقوة مرارة البقر [illegible] هو من
جنس اللحم الرخو الغددي قريب الجوهر من جوهر الخصية الا انه اكثر غذاء واجوده الطبع بارد بالاسر وقال
بعضهم بارد رطب الاول بسبب كثرة العصب والثاني بسبب اللبن الحاصل فيه فالاشبه ان يكون الذي
فيه اللبن الى الرطوبة الذي بغير لبن فالى اليبوسة الخواص اذا انهضم غذى غذاء كثيرا وان لم ينهضم تولد
منها في البدن كيموس ردي يحدث عنه في الكبد والطحال سدد واغذى الضرع ما امتلا لبنا واذا استمري
كان غذاوه قريبا من غذاء اللحم ولاسيما اذا كان من الحيوان صحيح الجسم جيد اللحم والخلط [illegible]
هو الشاهسفرم وقد ذكر في السين [illegible] قال ابن ماسه هو صمغ الكمام وهو شجرة بلوطية معروفة
وقال ابن ماسويه الضرو شجر معروف بنواحي العراق وله صمغ يسمى رب الضرو ويجلب الى مكة من صنعة
وهكذا قال الشيخ الرئيس في القانون الطبع رطب حار وحرارته اكثر الخواص يجلو ويحلل ويجذب
من عمق البدن وله رايحة طيبة شبيهة برايحة اللاذن ويستعمله الناس كثيرا في اطبايهم قال ورب الضرو
[illegible] قال ارسطاطاليس
ينفع قروح الفم ويعقل البطن والله اعلم [illegible]
شي من الحيوانات ابصر من الظبي وفي قلبه وخصوصا الكبير منه يوجد عظم الطبع لحمه حار يابس الخواص
قال جالينوس انفحة الظبي ومرارته من انفع الاشيا لسم الحيات وساير الهوام ولحمه مولد للمرة السودا
والدم الغليظ والسدد في الكبد وقال سطواليس شعر الظبي من المحرق ينفع عسر البول اذا سقي بماء
البقلة وقال ثهرياريس بعر الغزال وتراب الخلد من كل واحد جزء يحل بالخل ويطلى على الورم البارد الخارق
فينفع جدا ولسانه يجفف ويسحق ويحسو به البواسير فيبرا وقال ماسرجويه انفحة الظبي اذا شرب منه شيرا
نفعت من اللبن المتجبن في المعدة والجوف وسمعت بعض الفهادين ان لسان الظبي المجفف المسحوق
اذا اذر منه شي في الفم اخرج العلق المتشبث في الحلق بقوة قال وقد جربته مرارا فوجدته انفع
شي في ذلك [illegible] هو النغام وقد ذكر في النون [illegible] قال جالينوس المحرق منه فيه قوة ملطفة
وقوة قابضة ايضا وخاصته انه اذا احرق وشرب من رماده مفردا او مع ادوية اخر يقطع دم الطمث

ومنها دلك الماعز اذا عجن بالخل وطلي به داء الثعلب نفع نفعا بليغا وانبت الشعر والله اعلم
واحكم وهو خير الحاكمين [illegible] قد اختلف القدما والمتاخرون في ماهيته
فقال محمد بن احمد الغاريقون يتولد على شجر طوال جدا مستقيمة الاستوا تعرف بشجر التوت [illegible]
في جزيرة يقال لها قرقيس من جزاير بحر الروم ويتخذ هناك الابواب والسقوف من تلك الاشجار فالغار يتولد
على هذا الشجر شبيه بالسلع المستديرة فيقلع منه واسم هذا مشتق من غاريا وهو بلاد فيها هذا الدوا
وقال بعضهم الغاريقون هو الشلجم الرومي وقال جماعة هو اصل شجرة الغار وقال قوم الغاريقون شي
يتولد في الاشجار المتاكلة على سبيل العفونة وقال جالينوس الغاريقون هو اصل شجرة واما نبات ينبت
في شجرة من الشجر وهو دوا معروف قلما لم يعرفه كل احد واذا اذا اذاقه الانسان وجد له في اول مذاقه حلاوة
ثم انه في اخر الامر يظهر له مرارة وبعد ان يمضي على ذلك وقت يسير يتبين له حرافة وشي من قبض وهو
نوعان ذكر وانثى فالذكر منه هو الذي ليس بخالص البياض مستدير من جميع النواحي واول طعمه يقرب من
الحلاوة ثم يظهر عند المطاولة مرارة والنوع الانثى هو الذي اذا قطع يخيل ان في جوفه شيا شبيها بالعرق
وهو خالص البياض جدا هش منفرك بسرعة املس خفيف الجسم والوزن قال ابن ماسويه افضل المختار منه
هو النوع الانثى وقال ارساسيوس اجوده ما كان فيه شطبا مستقيمة وهو شبيه بما يخرج من الشجر لا
انه ابيض عديم الرايحة واردا النوع الذكر والذي هو كثيف واقرب الى الخشبية ثقيل الوزن مايلا
في لونه الى الصفرة والغبرة قليل الملاسة المنظر صلب الطبع قال جالينوس الغاريقون مركب القوة
من جوهر هوائي وجوهر ارضي وقد لطفته الحرارة وانه ليس فيه شي من المائية واصلا وهو حار يابس و
يبوسته اكثر الخواص قال خاصته اسهال البلغم والسودا وقليل من الصفرا اضراره بالامعا اصلاحه بالكثيرا
خيره ما كان ابيض هشا خفيفا الشربة وزن درهم وقال ابن ماسويه هو محلل مقطع للاخلاط الغليظة
ملطف مفتح لجميع السدد نافع لجميع الاورام منقي للراس والاعصاب والمعدة وينفع الصرع والربو و
قروح الرية ونفث الدم واليرقان ووجع الكبد وهو مسهل للاخلاط المختلفة ومدر للبول والحيض و
مذيب للحصاة ويسكن لوجع الكلية وقال ديسقوريدوس ان مضغ الغاريقون ووضع على لسع العقرب
ابرها وينفع من النافض ومن الحميات العتيقة ولسوع الهوام واختناق الرحم وقال الشيخ الرئيس له خاصية
الترياقية من السموم كلها وهو للطافته مع حرارة مفتح وهو مسهل للخلط الكبد وينفذ بفرح القلب و
تقويته بخاصية فيه [illegible] حشيشة ذات شوك ورقها شبيه بورق الشهدانج ولها زهر كالنيلوفر
وهو الذي يسمى بالفهلوية في بلادنا سموم الاله واكثر ما يستعمل زهرها او عصارته وحشيشته قلما استعمل
الطعم قال جالينوس الغافت بارد يابس خاصته النفع من المرة الصفرا اضراره بالطحال اصلاحه بالانيسون
خيره المايل الى الشربة درهمان قال وعصارته ايضا باردة يابسة خاصتها النفع من وجع الكبد اضرارها
بالانثيين اصلاحها بالمصطكى خيرها المعتصرة في حزيران الشربة درهمان قال محمد بن احمد هذا عجيب مع السواد
من قول جالينوس في الغافت فان حشيشة الغافت حارة يابسة باصحاب الصفرا قال وعصارته حارة
ايضا وهي اسود اللون مرة الطعم عسرة المكسر كان هذا النقل عنه غير صحيح او عرض له سهو والشربة من

عصارته ايضا من نصف مثقال الى غاية درهم وقال بولس الغافت لقوة لطيفة يقطع ويسعى من غير
حرارة بينة وقال ماسرجويه ايضا ليس في الغافت حرارة ظاهرة وفيه بعض القبض وغير خالي من
الحرارة وقال في القانون حار في الاولى يابس في الثانية الخواص مقطع جلاو فيه عفوصة يسيرة ومرارة
وشديدة لمرارة الصبر واذا شرب عصارته بماء الشاهترج والسكنجبين نفعت الجرب والحكة وهو
اقوى وينفع من اوجاع الكبد وصلابة الطحال وسددهما ويقويهما ومن اورام المعدة عصارة و حشيشة
وهو نافع من سوء القنية واعراض الاستسقا وعصارته وزهره ينفع الحميات العتيقة وخصوصا
مع عصارة الافسنتين قال جالينوس وبدله اذا لم يوجد نصف وزنه افسنتين و وزنه اسارون
[illegible] هو زهر المامينا قال محمد بن احمد وخاصته انه اذا سحق بالخل وطلي على الورم الحار البلغمي
نفع نفعا عظيما غار ويسمى الدهمست ايضا وهو شجرة معروفة تنبت في المواضع الجبلية وورقها اشبه
بورق الاس الا انه اكبر ولها ثمر احمر وقد ذكرنا ماهيتها في باب حب الغار فاكثر قوة هذه الشجرة في ثمرتها
وورقها الطبع قال جالينوس حار يابس خاصته النفع من انتثار الشعر اضراره بالصدر اصلاحه بالكثيرا
خيره البري وما قدا اسود من حبه فهو اجوده الشربة درهم ونصف وقال ابن ماسويه حبه اسخن من
قشوره واحد من ورقه وتسخين اجزائه وتجفيفه قوي والحب البلغ واللحاء اضعف واقل حرارة قال
ماسرجويه ويتخذ من حبه دهن وهو احر من دهن الجوز وخاصته انه اذا طلي به داء الثعلب وداء
الحية نفع نفعا عظيما واذا قطر في الاذن نفع الدوي فيها وقال جالينوس ينفع من جميع اوجاع العصب
والصداع وضيق النفس ودهنه اذا سقي بالشراب نفع من وجع الكبد وقشره ايضا وطبيخ ورقه ينفع
من المثانة والرحم حتى اذا جلس فيه نفع فاذا شرب من قشره درهم فتت الحصاة وقتل الجنين واذا
مزج بدهنه البدن نفع من الشعريرة وهو ترياق في الجملة لجميع السموم المشروبة كلها وضماد جيد للسع
الزنابير قال وبدله النمام وبدل دهنه دهن الكاذي [illegible] حشيشة معروفة تنبت بخراسان ويعرفها
هناك كل احد وقد يقال لها ايضا عندبج فلها خاصية عجيبة في الجراحات وذلك ان اكلها انسان
او حمله معه او بخر بها تحت ثيابه لم يتاذ من الجراحات وان اصابته جراحة لم تضره وصلحت سريعة
ثم ان نظر هذا الانسان الى انسان آخر حدث به جراحة او مرتبة فان هذا المجروح تنقض جراحته
ولا يكاد تبرا ويخشى عليه من الهلاك الا ان يكون هذا المجروح ايضا ممن اكل هذه الحشيشة قبل او كانت
فحينئذ لا تضره من نظره ومن مروره شي فاهل ذلك الصقع بخراسان يدبرون انفسهم ابدا بهذا الدوا
ولا يتغافلون عن استعماله وهذا مجرب من فعل هذا الدوا وقد سمعت ذلك من غير واحد ممن وصل الى هناك
وهذا من امر هذا الدواء عجيب [illegible] ثمرة معروفة الطبع قال ابن ماسويه بارد يابس وشبه الكثر الخواص
قابض حابس للبطن وكل سيلان من اى موضع كان ويطفي المرة الصفرا ويتولد خلط محمود وينفع السعال الحار
والتهيج الصفراوي وادرار البول ويقطع العطش الصفراوي ويقوي المعدة والامعا [illegible] البطن و
القي وخاصته اذا شرب مع سويق السماق قال محمد بن احمد النقل من الغبيرا ابطي بالسكر قال ولزهرته خاصية
عجيبة وهي انها اذا اشمته النسا ووصل الى رائحته الى دماغهن هيجن الشهوة وطلبن الجماع وذلك معروف من

معروف [illegible] التي تتخذ من سياداوران وحجر الرخام من كل واحد جزو وتسحقان بدهن البان
الخواص شم الغالية يفرح القلب وينفع المصروع وينعشه والمسكوت ايضا ويسكن الصداع البارد واذا
قطرت في الاذن الوجعة بدهن الخيري نفعت جدا وينفع اوجاع الرحم حمولا ويدر الطمث واذا جعل منها
في الشراب شي اسكر [illegible] هو حجر خفيف الوزن له رايحة شبيهة برايحة القفر قال ماسرجويه طبعه بارد
يابس وخاصته النفع من اختناق الرحم والنقرس [illegible] الطبع قال ابن ماسويه هو نوعان غري السمك
وغري الجلود ويسمى غري النجارين وهو الذي يتخذ من جلود البقر وكلاهما حار يابس وقد يتخذ من الجبن
غري فاما فيما نحو ولكن غري الجلود اكثر حرارة واقل يبسا وفي كل واحد منهما قوة مغرية مجففة الخواص
غري السمك ينفع في ادوية البرص واذا عجن به ادوية الفتق كانت اعمل واكثر منفعة وهو من ادوية مرهم
قروح الراس واذا سقي بالخل قطع نفث الدم وغري الجلود اذا احرق ثم قام مقام التوتيا في معالجة الصنان و
اذا طلي به السعفة نفع وكلاهما ينفعان القوبا والجرب اذا طليا عليهما [illegible] هو من جنس الكماة فاذا جف
الفم وصار كغضروف متشكل بشكل كاس صغير متشنج يغسل به الشاب ويوكل وله اكثر من لذة ساير الغضاريف
الطبع قال الشيخ الرئيس بارد يابس وليس يبلغ برده برد الكماة وخاصته انه يولد خلطا عسر ردي وهو دوا
محمر [illegible] دواخر اساني معروف هناك وله رايحة طيبة قال الشيخ الرئيس طبعه بارد يابس وفيه
حدة يسيرة وخاصته له يمنع انفجار الدم وينفع من حرق النار وهو مجفف للبن [illegible] قال بولس
هو نبات شبيه الورق بورق السماق واكثر ما ينبت في نواحي الشام ومعروف ثم بهذا الاسم وطبعه حار يابس
وخاصته انه يزيل النفخ اذا اكل منه درهم بشراب وينفع الرياح التي في الرحم قال ومنه نوع آخر غير مستعمل
في الطب ولا يصلح لشي ويعرفه اهل الشام [illegible] قال ارسطاطاليس ان للغراب انفة وغيرة بخلاف سائر
الطيور وهو انه يستر سفاده ابدا بحيث لا يراه عين احد من الحيوانات في سفاده وله ايضا قراحة على
مزاوجه وانه يطعمها بعد مزوجها من الوكر واستقلالها مدة الطبع قال ديمقراط لحمه احر من لحم جميع
الطيور واسد الخواص قال ارسطاطاليس ان اكل مشويا نفع من القولنج وان ابتلع قلبه نفع من ذلك ايضا و
دمه يجفف ويسحق ويحشى به البواسير فينفعها وزبله يداف بخل ويشربه من به وجع الطحال يسكن و
مرارته تخلط بشي من كافور ويوجد وزن حبة يمنع السكر جدا ولها خاصية في تسويد الشعر اذا طليت عليه
قال علي بن ربن الطبري ان علق رجل الغراب مصرورة في خرقة على عنق الصبي المغسول زالت عنه الحال
ونفعته نفعا عجيبا وقال بهرمارس الرومي قلب الغراب اذا جفف وسحق ودق بخل وشربه انسان في
تموز لم يشرب الماء طول ذلك الشهر ولم يعطش لان الغراب لا يشرب طول شهر تموز قال ومرارته مع العسل من
كل واحد جزء اذا اكتحل بها نفع من ابتداء الماء في العين واذا طلي بها الاحليل وقت الجماع حصل للمراة لذة عجيبة
لا تشبه مفارقة ذلك الرجل ابدا واذا دفنت بدهن نوم وسعط بها من به نزلة في راسه ابراته [illegible]
هو الشجر المسمى بالفارسية سبيذ درخت يستعمل لحاؤه ويستعمل صمغه قال الشيخ الرئيس يستخرج صمغه بالمشرط
ويتولد عليه ورق جيد اجود من اصناف البوارق للاكل الطبع بارد يابس الخواص زهره وورقه وعصارته
من المحمضة بلا لذع وفيه عفوصة وثمرته ينفع نفث الدم ورماد شجره بالخل يجفف الثآليل ويسقطها

وقشوره وورقه سفع الجراحات الطرية درورا وطبيخه سفع النقرس بطولا وضمغه وزهره يجلو ظلمة
البصر وعصارته تخرج العلق ولحا اصله يدخل فى خضابات الشعر وطبيخه غسولا جيد للخراز

[illegible]

عسى يلعكم ان بارض الهند اخوين صغيرين متشابهين فى الشكل متساويين فى المقدار احدهما شيخ
جبشى والاخر شاب رومى باحد من الرومى منهما مقدار معلوما دورنا ومن بزر الحسة التى تقال
له خداعة الرجال مثله ومن الدموع الجارية من اعين السودان متساويا للاول بعد ان يسقط عنه
مقدارا اذا اضيف اليه مثله كان مساويا بجملته لجملة الاول ومن شعور الصقالبة مقدارا يكون نسبته
الى المقدار الثانى الى الاول ومن الدوا الذى يستودع فى كروش الغنم ويقال له حافظ الاطفال
ومن العرق الحبلى الذى له كيفية حادة وفعله فى اللسان مضاد لفعله فى غيره من الاعضا ومن الاهليلج
الهندى المكذوب عليه الطيب الرايحة من كل واحد من هذه مقدارا اذا اضعف مرتين وضرب فى
خمسة كان مساويا بجملته المقدار الاول المفروض ومن الشى الذى ليس بجماد ولا حيوان ولا نبات
ويشرك فيه الحيوان والنبات فى اتخاذه مثل مدينة باحوج الداخلة ثم عرا الادويه فى وعا ضيق
المسام المس ويستعمل العدسة اشهر الشرة دانقان وهذه النسخة من املاء الامام الكبير علامة العالم
ظهير الدين عماد الاسلام الفارسى وقال
انسخت من خط المصنف وصححته و
قابلت بنسخة المصنف والله اعلم واحكم
وصلى الله على محمد وآله اجمعين
الطيبين الطاهرين المعصومين
والحمد لله رب العالمين

بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين

المقالة الثانية فى الادوية المركبة المعروفة القديمة الراتبة فى القراباذينات
وما اضيف اليها من المركبات الحديثة المجربة كل جنس لجنسه وهى يشتمل على
عشرين بابا [illegible] فى بيان الاشتراكات من الادوية المفردة فى الكيفيات الاولى و
فى الافعال عامة فى العلل [illegible] فى موجبات تغيرات احوال الادوية المفردة وحفظها
عن العارض الخارجة حتى يصلح للتركيب [illegible] فى تفسير بعض الاسامى من
المركبات المعروفة وتفسير المكاييل والاوزان المستعملة فيها [illegible] فى كيفية عمل الادوية
المركبة واصلاح المفردة منها حتى تصلح ان تستعمل فيها [illegible] فى الترياقات القديمة المعروفة
القراباذينية وما اضيف اليها من الحديثة المجربة [illegible] فى المعجونات المعروفة القديمة والحديثة
المضافة اليها [illegible] فى الاياراجات القديمة والحديثة [illegible] فى الجوارشنات
القديمة والحديثة [illegible] فى الحبوب القديمة والحديثة [illegible] فى المطبوخات
من الادوية المسهلة وما الاصول الملينة والمسهلة [illegible] فى الاقراص المعروفة
وغيرها من الحديثة الجيدة المجربة [illegible] فى السفوفات والقمايح [illegible]
فى الاشربة والربوب [illegible] فى اللعوقات والوجورات والسعوطات والسونات
والعطوسات وادوية الفم [illegible] فى المرهمات والانبجات المعروفة
[illegible] فى الفحص والحمولات من اللطف والفرزجات [illegible] فى الاطلية و
الاضمدة والمراهم [illegible] فى الادهان المعروفة القديمة والنطولات وما اشبهها
[illegible] فى ادوية العين من الاكحال والشيافات المعروفة القديمة والحديثة وغيرها
[illegible] فى الزينة وما ينضاف اليها ويحرط فى سلكها وفيه فصول [illegible]
[illegible] هذا الباب وان
لم يذكر فيه الادوية المركبة فان الحاجة الى العلم بما فيه من الاحوال الادوية المفردة ماسة فانه ان لم
يحصل العلم بذلك لم يمكن اتخاذ المركبات على الوجه المحمود فاذا من حقه ان يقدم على الابواب الاخر
ونذكر فيه من هذه الاشتراكات ما ذكره المسيحى مع زيادة ما اهمله فان الجهل بها مما تعذر معه اتخاذ
المركبات من الادوية [illegible] الادوية المشتركة فى الدرجة الاولى من الحرارة بابونج حنظل افسنتين
بندق اسفيد مغاث قشور الاترج حمص ارز اسطوخودوس زوفا رطب برسياوشان
لسان الثور كرنب اشنة نخالة كرسنة اليه اسفنج بزر الكتان لادن شاهترج [illegible]
[illegible] بورق انيسون جعدة ادخر اظفار الطيب ابرسا ياسمين هزارجشان حلبه موفراهن
كندر مرو سليخة نمام مرسوسن صبر عنبر خندقوقى شبت [illegible]
اسفيل حب البلسان شونيز برنجاسف ثوم دارزنج قنة راسن شيح قرنفل سعتر فودنج
قيسوم فلنجمشك قردمانا سعد قسط نانخواه شكطرا مشع اقحوان سك اسارون

بس
ملح ابهل كرويا مرماحور كراث اينسون حرمل زرنباد افتيمون كرفس انجره زوفا يابس
حماما دارفلفل كمون زنجبيل كبر زعفران كبريت دهن البان دهن البلسان نخكشت
جند بيدستر دارصيني بصل حاشا زراوند دوج خنطيانا درونج وفي الرابعة [illegible]
حرف كندس كيكج موىزج ماميران سداب برى فلفل خردل الادويه المشتركه في [illegible]
الاولى من برودة باقلى اسفاناج دلب هليلج سرمق جاورس ابلج بلوط خيارشنبر بليلج اثد
اجاص بسد بنفسج وفي الثانية منها جلنار قرع قاقيا انبرباريس سماق بردى سعرال
بزرقطونا شمس لسان الحمل دم الاخوين ورد حماض كمثرى وفي الثالثة [illegible] كزبره
خس حماض الاترج قرط بقلة الحمقا زعرور عصا الراعي كماه عفص صندل كافور
وفي الرابعة منها احوزماثل افيون بنج اسود الادويه المشتركه في الدرجه الاولى من الرطوبة
اجاص حمص اسفاناج لسان الثور معاث ملوكيه خيارشنبر وفي الثانية [illegible] ترنجبين
بقلة الحمقا قطف بنفسج لعاب بزرقطونا قرع سرمق عصا الراعي شمس زوفا رطب
وفي الثالثة منها خس فطر [illegible] غير موجودة الادويه المشتركه في الدرجه
الاولى من اليبوسة ٥ دلب ادخر بندق حلبه زعفران اشنه بابونج حبة الخضرا اسفند
بزرسياوشان وفي الثانية منها امركادريوس حاشا سفرجل صندل جلنار كندر حماض
كمثرى سوسن فوه زنجبيل دارفلفل فاريقون هزارجشان درونج جعدة باذرنجويه
حب البلسان ٥ بردى ابرسادم الاخوين خنطيانا انجره حب البان انبرباريس
نخكشت اقحوان جاورس اسارون دهن البان بورق اغد ابنوس ريحاسف
بسد بليلج ابلج اسقيل ارزافستين وفي [illegible] ابهل ثوم شونيز قاقيان
راسن اشنون قرنفل افتيمون بلوط حند بيدستر قسوم دارصيني قسط زعرور
صبر قردمانا وج سعتر زوفا يابس فونج زراوند فراسيون فلنجمشك سماق [illegible]
زرنباد حماما سرو لحم كمون نانخواه سعد كبريت مرزنجوش كبر ملح كرفس كرويا
مشمع الادويه المشتركه في [illegible] تمرهندي ترنجبين هليلج اصفر بنفسج
افستين سقمونيا لبلاب اجاص شاهترج صبر ورد شيرخشت الادويه المشتركه في اسهال
السودا اهليلج كابلى بسد اهليلج اسود افتيمون اسطوخودوس حجر اللازورد بسفايج
الحجر الارمني بستان غاريقون كشوث حب النيل ابلج الادويه المشتركه في اسهال البلغم
شحم الحنظل قنطوريون مايي زهره غاريقون حب النيل تربد حرمل بسفايج حرق
انجره الادويه المقيئة بزر السرمق بزر الفجل كنكرزد كندس حيلهك جوز القي رفاع
خروع عروق القثا موىزج بزر الشبت فنر البطح حشب الشبت بصل النرجس بزر الجرجير
ملح هندي لوبيا احمر ما القرع المز ما العسل عرطنيثا كرم دانه بورق سكنجبين وهذا سرح
رمورة الاخوين المتشابهين ما الفلفل الاسود والابيض بزر الحسيسه الحداعه الرجال هو بزر

البنج الدموع الجاريه من اعين السودان هو الافيون شعور الصقالبة هو الزعفران كروش الغنم الم[illegible]
وهو حافظ للاطفال لانه شربه يحفظ الاجنة في بطون الامهات الدوا الهندي المكذوب عليه هو السنبل
العرق الجبلي هو العاقرقرحا الذي يسترك فيه الحيوان والنبات هو العسل وهذه صفته فلفل ابيض
٢٥ بزر البنج ٥ افيون ٥ زعفران ٥ فربيون ١ سنبل عاقرقرحا ١ عسل ٥٢ وهذه نسخة من املا الامام
الكبير ظهير الدين الفارسي وصححت وزينها نسخ المصنف وقابلت والله اعلم الادويه [illegible]
اقحوان ترمس شاهترج ادخر غاريقون رازيانج فنطوريون افسنتين سعتر قردمانا اسطوخودوس
فادانيا انسون بان خنطيانا فراسيون كمون ايرسا نانخواه مومنا وكمادريوس فونجنكشت جعدة هلبون
دارصيني طرخشقون زعفران هوفاريقون مرزنجوش كرفس كمافيطوس حماما كباده كرسنه حاشا
كشوث حرمل الادويه المطلقة المقطعة للاخلاط الغليظة ابهل حماض الاترج اسقيل اسطوخودوس
خل حب البان اقحوان انجره بورق حند بيدستر خردل قرطم ثوم اظفار الطيب دهن البان نخكشت
بابونج جعدة دارصيني وج زوفا يابس قسط قردمانا فونج زراوند حرف كمادريوس ملح محرق
فربيون حرمل شكطرامشيع تمام ايرسا سداب بستاني نانخواه سكنجبين عاقرقرحا سالبون سداب بري
الادويه التي تنوم وتثقل الراس حشيش اقحوان زعفران حماما الفاح مرو اصطرك شقائق
مرماحوز شاهسفرم الادويه المفتحة لافواه العروق بصل سعد عاقرقرحا اقحوان ادخر غار
السوعات الادويه التي تحلل الصلابات والغلظ والمحمود تحاله كمادريوس كبر حاشا زراوند
وج اكليل الملك موفاريقون دفلى هزارجشان جعدة جاوشير اشتق بزرسياوشان اسقيل
بابونج برنجاسف البخادخر باقلى اسارون نحكشت اقحوان بان الادويه المدرة للبول والطمث
ابهل اشنان بزر الخيري ترمس اقحوان شونيز رازيانج شقائق انجدان راسن حب البلسان قنطوريون
برنجاسف صعتر قروها بابونج جوزبوا قسط فوه الصبغ عرعر بزرسياوشان فوجند بيدستر فراسيون
عروق الصباغين فادانيا خنطيانا اسيسا ليوس نانخواه جاوشير بزر الجرجير البري دارصيني
جعدة هليون سداب بستاني سعد ميعه سليخه هزارجشان زوفا يابس سادج ناردين شكطرا
مشمع مركرفس ميوفاريقون حبة الخضرا مرزنجوش كمادريوس حاشا كبر حمص اسود كما فيطوس
حندقوقى كبابه الادويه الجلاءة المنقية لما على سطح الجلد حماض الاترج ابنوس افسنتين انزروت
مريم ابرسايان سدف شقاق ما الفجل وبزره رماد القيسوم صعتر عروق الصباغين بورق بصل عنصل
بذر البطيخ سقمونيا نطرون سكبينج بزر الجرجير دارصيني سادج دفلى شعير هزارجشان سرطان بري
محرق شونيز وسخ كوارات النحل زنجبيل نوشادر ماميران زراوند مدحرج مرزنجوش حرمل دقيق
الحمص سلح الحيه زبد البحر موىزج حندقوقى اصل الحماض مري ياسمين مازريون صمغ الكرم المرارات كلها
كرسنة كسيلج لوز مركبر رماد الكرنب راسن بزر السلجم البري ترمس ريوند حرق بذر الحطمي شيطرج
الادويه المفتتة للحصاة اسارون برنجاسف صمغ الاجاص بذر البطيخ زجاج محرق سحوق حسك
بري بزرسياوشان حمص اسود حجر اليهود صمغ الكرم لوز مر سعد سكبينج رازيانج بري الادويه

التى تعقل البطن وتمنع سيلان المواد آس غبيرا ادخر قرن الايل المحرق المغسول قاقيا ورق الاجاص
املج اهليلج بلوط جاورس سدلب باقلى ورد بذر الورد وبلح دم الاخوين زعرور طوفا
ورق الكرم حسك بزر الحماض طراثيث كمثرى مصطكى طباشير عصارة لحية التيس كهربا طين مختوم
طين ارمنى كندر كرويا مغرة ناردين نبق سفرجل جوز السرو سماق نانخواه عفص جرم العدس علق
لحا الصنوبر عنب الثعلب ريوند بزر الشاهسفرم رامك خرنوب [illegible] النافعة من حرق النار
اس بياض البيض جوز الرب سوفا ريقون حنا كندر ملح بصل النرجس سوسن لحا الصنوبر خل ملوكية
[illegible] الناشفة الرطوبات والقاطعة للعروق سك عصارة ورق الكرم حب الاترج آس مرداسنج
ثمرة الطرفا سرو دلب باقلى اسفند ورق الاجاص اشنة [illegible] النافعة من نهش الهوام و
السموم المشروبة ونظر والهوام غاريقون قرن الايل آس حب الاترج غار شيح فوتنج اسقيل عرعر
فو سعد افسنتين نانخواه نمام مرزنجوش كمافيطوس ابنوس حب البلسان حماما نخلستت كبريت
زرنباد بادروج اينسون زراوند هليون ارحشان وج درونج سذاب حنديد ستر دار صينى بصل
حوزخنطيانا جاوشير جلوزمكون [illegible] الملينة للصلابات اصطرك البه اشق ونخ حيطان الحمامات
رفت رطب صمغ البطم بزر الكتان مورا سنج الامخاخ مقل سعد دهن الخروع [illegible] المحللة
اكليل الملك بابونج دهن الجوز رفت صمغ البطن دبق حاشا الحمة الحية سوث رماد خشب الكرم
رماد الكرنب الاذن محرق الامحاف نانخواه مرزنجوش حلب نمام قونج ورق القصب المحرق لحم
القنفذ قرطم ترمس قسط الحمار فيه الدهن الذى طبخ فيه الثعلب غار خطمى [illegible] المنضجة اصطرك
اكليل الملك زفت دبق زفت ابرسا دهن عذب زعفران حماما حرف حمص الحنطة صمغ البطم كرنب الاذان
مروسلم ميعة من موم خطمى [illegible] المقرحة والمعفنة والمحرقة والمحمرة فربيون اسقيل زرنيخ اذان
الفار زاج احمر حرف زاج اخضر لبن اليتوعات زبل الحمام نورة ما النورة سنباذج مياه لدا من فربيون
صابون سداب فوتنج قسط راسن قلقطار شيطرج لبن التين ثوم كبيكج ذراريح والله اعلم بالصواب
[illegible] والحيوة فى البطن والاذان افسنتين ترنج كابلى جعدة زوفا يابس حرف
كرويا حرمل مرضع نرجس فوتنج قيسوم قنبيل شيح شونيز لها شجرة البوت ورق الخوخ ترمس [illegible]
التى تعش الرياح والنفخ وتحللها اينسون افتيمون اسفند نخنكشت سياسه حاوشير بزر الجزر البرى
دار شيشعان درونج زنجبيل دار فلفل حماما كمون زراوند نانخواه كندر زرنباد كرفس كرويا سعد
فلفل سداب صعتر قردمانا سيساليون [illegible] الجاذبة للاخلاط من عمق البدن انجدان تنبوس
دبق وسخ كوارات النحل زراوند حمص الحنطة صمغ البطم كبريت نطرون سرطان لفرى طم النور طم سام
ابرص عسل قسط تفسيا لحم الصدف المحرق [illegible] المسكنة للوجع والمعرقة والمخدرة افيون بقلة الحمقا
شحم البط بابونج بياض البيض حى العالم بنج زبد لفاح سروح كثيرا نشا حب الصنوبر المنقوع صمغ
اسفيداج غرى السمك [illegible] النافعة القلب كهربا اس املج حماض الاترج اظفار الطيب ابريسم خام بهمن
بادرنجبويه طباشير كندر دارصينى زعفران درونج لسان الثور مسك عنبر فلنجمشك لسان العصافير

من ماخوذ [illegible] النافعة الكبد اشنة اظفار الطيب حب البلسان جوزبوا دارصينى حماما كشوث
مصطكى ناردين فلنجه املج بليلج اظفار الطيب بادرنجبويه جوزبوا دارصينى الملينات ورد زرنباد
حماما حجر الشبت طباشير كندر كرويا لحية التيس مصطكى شكاعا اشنة من ناردين نعنع سعد سليخة
سادج سفرجل سماق سك علبق فلنجه صبر قرنفل قرفة قاقلة قسط اذخر بوا [illegible] القاطعة للدم
كالرعاف ونفث الدم و[illegible] اقاقيا اس قرن الايل المحرق المغسول قاقيا ابزبارس بادهنج زاج
البردى بلوط بسد بذر البنج جلنار حصرم الاخوين بذر الورد حضض ثمرة الطرفا طراثيث طلق طين
ارمنى كمون كهربا كزبرة كافور كندر لسان الحمل لحية التيس وعصارتها مصطكى ثيل نعنع نبق نشا
نحاس محرق مغسول سفرجل جوز السرو عفص نسج العنكبوت علق قنطوريون ريوند جلنار شاذنج
شكاعى دب انجيل ثمرة العرب [illegible] المجففة من غير لذع اثمد جاورس توتيا توبال الحرف
المغسول نحاس محرق مغسول نورة مغسول عنزروت [illegible] التى تنبت اللحم فى القروح
اثمد عنزروت اشنان ملح مرداسنج توبال النحاس صدف محرق نخالة رماد القنفذ لحم الصفدع
[illegible] المنقية للقروح الوسخة اهليلج حب البلسان رفت طين مختوم ملح ايرسا عسل راتينج [illegible] التى
تدمل القروح وتلصق الجراحات ثيل جلنار اغد صمغ الاجاص انزروت اسفنج ورق البلوط جعل
دم الاخوين رفت زراوند طين مختوم لسان الحمل كمون لحية التيس ايرسا [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] ان الادوية قد
تتغير عن احوالها بالطبخ والسحق والاحراق والاجماد بان يوضع فى جوار ادوية اخرى ليستمن من
وبان يمتزج بادوية اخرى فان من الادوية اخرى فان من الادوية ما هى كثيفة الاجرام تحتاج الى
طبخ قوى كالاصول وما اشبهها ومنها ما هى دون ذلك يكفيها الطبخ المعتدل ومنها ما هى لطيفة
ترسل قواها بادنى طبخ فان زيد على ذلك تحللت قواها ومن الادوية ما اذا سحق بطل قوته اصلا
كالسقمونيا فانه ينبغى ان يرفق فى سحقه جيدا وكذلك اكثر الصموغ فان تحليلها فى الرطوبات اوفق من
سحقها وبعض الادوية لا بل اكثرها اذا افرط فى سحقه بطلت افعاله وامكن ان ينقل الى نوع آخر
من الفلفل فيجب ان لا يبالغ فى سحق الادوية اللطيفة الجواهر بل انما يجب ان يبالغ فى سحق الادوية
الكثيفة الجواهر وخصوصا اذا اريد تنفيذها الى غاية بعيدة ومن الادوية ما يغسل لينظف عن كل
ما يخالط من الجواهر الحاد اللطيف وتعدل فاذا كان ارضيا واستفاد من الاحراق نارية بردة الغسل
وتبريه عنها كالنورة المغسولة ومنها ما يراد فيه من الغسل من تصغير اجزائها كالتوتيا اذا سحق بالماء
ومنها فايدة غسله ان يفارقه قوة لا تراد كالاثمد واشباهه فيزول عنه القوة المغثية ومنها لا يجوز غسله
اصلا كالهندبا وكثير من البقول لئلا تتحلل المادة اللطيفة المنبسطة على سطحها ومن الادوية ما
يحرق لينقص من قوته ومنها ما يحرق ليزاد فى قوته فان الحادة اللطيفة الجواهر منها كالزاجات
اذا احرقت انتقص حدتها وحرها والكثيفة الجواهر الغير الحادة اذا احرقت حصل فيها قوة حادة

كالنورة والغض في احرق الدوا خمسة اشيا اما كسر الحدة كما في الرلجات واما تحصيل الحدة كما للنورة
واما تلطيف الجوهر الكثيف كالسرطان وقرن الايل واما الان نيتا للسحق كالابريشم واما الان يبطي
رداه جوهره كما للعقارب ومن الادوية ما فيه قوة لطيفة فاذا احمد بطلت واذا ادبر دا لصبر حارة
التاثر من مجاورة الخندبيدستر وامثاله والحارة تصير بارده التاثر من مجاورة الافيون والكافور
وامثالهما فاذا كان الامر على هذا فتحسب الاجناس المختلفة بعضها من بعض وقد يمزج بعض الدوا
بعض اما الامران تقوى فعله بالاخرى كالتربد اذا قرن به الزنجبيل والافيتمون اذا قارنه الفلفل
والريوند اذا اخلط بالطين الارمنى فانه تقبض قبضا شديدا واما الان تنفد وتبيره كالزعفران
اذا اخلط بالادويه واما التحبس في العضو ختم ثم فعله كبزر الفجل اذا مزج بدوا لطيف نفاد ورعا
يبطل فعل الدوا بالممازجة كالسقمونيا والهليلج واذا قرنا في كل واحدة عما نعاعن الفعل الا اذا اسبق
احدهما الاخر وكل متضادين ايضا كذلك وكذلك يكون الممازجة ايضا لدفع الصبر والاسيما اذا قرن
بها المقل فان الصبر يسحج المعا ويفتح افواه للعروق والكثيرا الغري يجرد الصبر والمقل تقوى افواه العروق
فيجب ان يراعى هذه القوانين والامثلة عند تركيب الادوية ليكون محجة في الفعل ويحصل عنها
افعالها المقصودة [illegible]
[illegible] اجودها ما اخذ من المعادن المعروفة كالعلقد من قبرس والزاج من كرمان ويكون
نقيا من جوهر غريب يخالطه بل يكون الماخوذ هو الجوهر الصرف غير متكسر في لونه وطعمه المخصوص
به [illegible] النباتية فمنها اوراق يجب ان تجتنى بعد تمام اخذها من الحجم الذى يخصها قبل تغير لونها
[illegible] بزور هو جد بعد استحكام جرمها وانفشاش المائية عنها وبعد زوال فجاجتها [illegible] اصول
فلتقطع حين يكاد الاوراق ان تسقط [illegible] زهر فاذا تفتحت تمامها اخذت قبل ان تذبل
وتسقط [illegible] قضبان فاذا ادركت ولم تذبل بعد ولم تشح اخذت [illegible] صموغ فتوخذ
بعد الانعقار وقبل الجفاف والانفزال [illegible] ثمرة فتجتنى بعد تمام ادراكها وقبل ان تبتعد
السقوط [illegible] حملة النبات فيجب ان يوخذ على غضاضته عند ادراك بذره وبقايه على هيئته
المخصوصة والمجتنى في صفا الهوا افضل من المجتنى في حال رطوبة الهوا والبرى اقوى من
البستانية واصفر مجمل الجبلية اقوى من البرية والتي مجانبها مراوح ومشرفات اقوى من
غيرها وكلما كانت الاصول اقل تشنجا والقضبان اقل تذبلا والبزور سمن واكثر امتلاء والثمار
اشد اكتنازا وارزن فهو اجود وكل ما كان لونه اشبع وطعمه اظهر ورايحته اذكى فهو اقوى في
بابه [illegible] الحشائش تضعف بعد سنتين اولئك الادوية معدودة مثل الحربقين وما اشبههما و
اما الصموغ فلا تبقى بعد ثلث سنين الا سيما الفربيون وكل ما كان اجود في طبقته يكون اطول
بقا والضعف من العتيق يقوم مقام الطرى اذا اعون [illegible] الحيوانية فيجب ان يوجد من الحيوانات
الشابة الصحيحة الاجسام التامة الاعضا في زمان الربيع وفقد الذبح لا من الحيوانات الميتة
والمريضة فهذه في القوانين التي يجب ان يكون الطبيب حافظا لها ليتمكن من تركيب الادوية.

على موجباتها ويطلع على حقيقتها حتى لا يشذ عنه شي من امور الادوية المركبة وقد استخرجتهما من كلام
الشيخ الرئيس ليكون ابلغ في الغرض المقصود واعون على درك المطلوب انشاء الله تعالى وتبارك
[illegible]
[illegible] اسم معرب من [illegible] وهو في لغة اليونانيين اسم ما ينهش من ذوات
السموم وسمى بذلك لانه ينفع السموم [illegible] سمى باسم الملك الذي اتخذه اولا [illegible]
معناه الباد مهرج بالفارسية ومعربه الجادورة يعني انه يجذب الفضلات [illegible] معناه البلادر
وسمي بذلك لوقوع البلادر فيه [illegible] معناه المنقذ [illegible] معناه دوا الزعفران لوقوعه
فيه [illegible] معرب ترى هل وهي لغة هندية ومعناه الثلثة الفواكه لان ترى في لغة الهند الثلثة
وهل الفواكه الهند وذلك ان الاهليلج والبليلج والاملج عندهم فواكه وهذه هي الادوية للاطريفل [illegible]
معناه الاخضر وسمى بذلك لخضرته لما فيه من الزعفران وورق الآس [illegible] سمى باسم الرجل الذي
اتخذه وهو فلونيا الطرسوسي [illegible] سمى بذلك لنسبته الى سليم وهو وكيل عبد الله بن ابي بكر
وهو الذي اتخذه اولا وسمى اصفر لوقوع الزعفران فيه [illegible] اسم فارسي وسمي بذلك لانه يتناول
بالليل وينام عليه [illegible] تفسيره عطية الله وقيل هو اسم لخبث الحديد وسمي بذلك لوقوعه فيه
[illegible] يعني الكوكب الذي لا يرد تغلب الامراض ولا تعله وقيل انما سمى بذلك لوقوع الطلق
فيه فانه يسمى كوكب الارض [illegible] معناه الشريف وقيل المصلح فيقرا معناه المر وسمي ايارج فيقرا لوقوع
الصبر فيه [illegible] معناه اللوق [illegible] اسم فارسي معرب معناه المدقوق وهو الدوا الذي يدق
ثم يستعمل [illegible] يعني المربيات واصل ذلك ان الاتبح يحمل شجره بالهند على حلقة الخوخ يربى بالعسل
فاستعير اسم ساير المربيات من هناك وقيل هي الانبجات وهي ايضا فارسية يعني المربيات [illegible]
معربه بزره وهو مثل زبر مربوط او قطن يحتمل في القبل والدبر ملوثا بالدوا [illegible] هو الفجج
اذا اعيد الماء الذي ذهب منه عند طبخ بعض الطبخ واودع الاوعية حتى يختم [illegible] هو الرب يعقد حتى يثخن
وقيل العصير المطبوخ بعد ان يوخذ العنب ويشمس [illegible] هو المركب من الشمع والدهن [illegible]
شراب مسكر يتخذ من الشراب العتيق والعسل والافاويه [illegible] اى مرهم الرسل
وهو الذي اتخذه جماعة من الرسل [illegible] شراب يتخذ من عصير السفرجل ومن الخمر واسمه هذا مركب
من اسميهما بالفارسية [illegible] هي العصارات المطبوخة حتى غلظت [illegible] شي سيال يحتقن
به في الدبر والقبل [illegible] ما يغسل به البدن او العضو [illegible] ما يسكب على البدن او العضو [illegible]
ما يقطر في العين والاذن [illegible] ما يسقط به في الانف [illegible] ما يصب على العضو
او البدن مثل ما للرياحين وغيره [illegible] دوا يابس يكبس في العين [illegible] دوا يتخذ لتبريد العين [illegible]
ما يستاك به تستن [illegible] مشق من السن [illegible] ما يلعق وجور ما يصب في الفم سفوف ما يسف كالسويق
ونحوه [illegible] ما فتحوا اي يستف [illegible] ما يلطخ به البدن او العضو [illegible] معرب كوارش اي
المهضوم [illegible] ما يضمد به العضو [illegible] ما يطلى على العضو والفرق بين الضماد والطلا ان الضماد

اغلظ فلا يجري مع اليد اذا مرت عليه والطلا ارق فهو يساعد اليد ويجري معها كالضماد ما يكمد به العضو كالملح المسخن والنخالة والجاورس مصرورا في خرقة اذا وضع على البطن عند القولنج الريحي او عضو حصل فيه مادة ريحية كسرتيا وهو المستعمل في الكاسكبيخ اسم سرياني ومعناه المفلج
هو ماء العسل ... هو ان يوخذ الشهد فيغسل بالماء ويحفظ ذلك الماء من غير طبخ
هو ان يوخذ من العسل جزء من ماء المطر العتيق جزآن ويخلط به ويوضع في الشمس ...
هو شراب يتخذ من عصارة الورد مع العسل ... هو خل قد خلط مع ماء الملح ... الشراب ...
هو ان يقصد من عصيره فيه قبض خمسة اجزا ومن العسل جزء واحد ويلقى في اناء واسع لمكان الغليان ويلقى عليه من الملح شي يسير حتى يقذف رغوته فاذا سكن غليانه خزن في الخوابي ...
... هو يوخذ من الشراب العتيق القابض جزآن ومن العسل الجيد جزء ويخزن في الاواني ليدرك ... او كسومالي هو ان يوخذ من الخل خمس قوطولات ومن ملح البحر منوان ومن العسل عشرة امنا ومن الماء عشر قوطولات ويطبخ حتى يغلي عشر غليات ويرفع المكاييل والاوزان درهمي
مثقال واحد وقيل هو فارسي درهم ... ستة دراهم ودانقان او اربعة مثاقيل ونصف ...
سبعة مثاقيل ونصف او عشرة دراهم وخمسة اسباع ... نصف المثقال وخمسة ... درهم وثلثة اسباع ... درهم واحد وبعضهم يجعله مثقالا ويكنى بالجوزة البنطية ... ثلثة مثاقيل وقال بعضهم نصف درهم وهذا الى الصواب اقرب ... ووزن ستة مثاقيل ... قيراط عندهم اربع عشرات وهي خرنوبة شامية ... اربع وعشرون شعيرة ...
ثمان واربعون شعيرة وهي اثنا عشر قيراطا ... تسع قراريط ... قيراطان ... سبعة درهمات وعند بعضهم اربع مثاقيل ... ستة درهميات ...
اربعة مثاقيل ... درخميان ... ستة درخميات ... ستة دراهم ونصف ... ستة دراهم ... وثلاثة قراريط ... نصف من بالعراقي ... ماسان وسبعة خمسون درهما بالعراقي وبالمثاقيل مائة وثمانون مثقالا ... اربع وعشرون اوقية ... عشرون اوقية ... ثمانية عشر اوقية ...
اربع وعشرون اوقية ... وهي سبعين اربعة اقساط ... اربعة وعشرون قسطا ... مائة وعشرون رطلا ... ثلث اواق ... وهي الصدف تسع اواق ... تسع اوراق ... ستة اساتير وربع ... من المعجونات والعـ... مثاقيل ومن الادوية مثقال ... اوقية ونصف ... اربع درهم ... ثلثة ارطال ... خمسة وعشرون استارا ... منوان ... مائة وعشرون رطلا بالرطل الذي هو اثنا عشر اوقية ... تسعة اواق ... قوطولي ... اثنان وسبعون مثقالا ... ثلثة ارطال ... مثقال واحد ... ثلثة مثاقيل ... مثقالان ... ثلثة ارطال واثنان وعشرون اوقية ...

رطل ... ثمانية واربعون استارا ... ستون استارا ... ستة اقساط رومية ... ثلث اواق ... ستة درخميات ... ثمانية عشر درخما ... اوقية واحدة ... عشرين ونصف خوس من الزيت تسعة ارطال ومن الشراب عشرة ارطال ومن العسل ثمانية وعشرون رطلا ونصف ... من الزيت تسع اواق ومن الشراب عشرة اواق ومن العسل ثلثة عشر اوقية ونصف ... اما بخور الهياكل فهو اللبان واما المرموز الثاني وهو بزر الدهمق الابيض فهو بزر البنج واما البزر الدهمق المستطيل فهو تودري واما الدوا الذي طعمه مناسب لاسمه واسمه مشتق من طعمه فهو المر واما المقدار فهو اثنا عشر درهما من كل واحد من الادوية المذكورة واما الدوا الذي استعط للحمار فهو الافيون واما الدوا الذي لا تقرب الوزغة بنباتيه فهو الزعفران واما العدد الذي لا يعرف حده فهو ثلثة دراهم مقدار كل واحد من الدواين واما الدوا الفاضل للنفساء فهو زراوند والدوا الذي يقال له السكران هو القسط واما اصل الجوز المر النابت في بلاد بحر وهو من اصل شجرة سلمان فهو بيروج واما العقار الذي ينبت بارض كولم فهو دارفلفل واما العنصر الاصفر اللون الذي هو بالفعل ارض وبالقوة نار فهو الكبريت الاصفر واما العدد الثاني لا بعد تسعا فهو اثنان واما الحافظ المذكور فهو العسل المصفى واما مقداره فهو ثلثة اضعاف واما ما سقيت به الادوية اليابسة الذي بانه ما ثمره الشجرة المنسوبة الى نوح فهو الشراب العتيق ...
... ان نختار من الادوية المفردة كل دوا اجود واحدث غير نخر ولا عتيق جدا وينبغي ان يكون على الحال المحمود الذي كما وصف في موضعه في الادوية المفردة ثم ينقى مما يخالطه ويطحن ما يمكن طحنه او يسحق في هاون حجارة وان كان من الادوية اللطيفة الجوهر ففي هاون زجاج ويوزن بالوزن الذي يختص به وان كان صمغا فيحل بما يقع فيه وان كان من الادوية التي يحتاج الى الغسل فيغسل والى الاحراق فيحرق ثم يفعل به ما قيل في بابه من الاصلاح ثم يستعمل في المركبات ... يدق الادوية ويسحق ويخلط بعد اصلاح كل مفرد يقع فيه على ما يجب ويعجن بالعسل ضعف الادوية كلها وان كان الوقت صيفا فثلثة امثالها ثم يجعل في البراني والظروف النظيفة ويترك حتى ياتي على كل معجون زمان يخصه اياما كانت او شهورا او سنين حتى يدرك ثم يستعمل ... يسحق الادوية الواقعة في القصة بعد اصلاح مفرداتها ويلقى في الهاون عليها من الماء او الشراب او غيرهما من العصارات التي تقع فيها ويحتاج ان يعجن الادوية بها ... حتى يستوي ويلتئم ويمكن ان يتخذ منها اقراص ثم تقرص على حسب ما يحتاج اليه من الوزن ويجفف في الظل ويقلب غدوة وعشية ويحفظ من الغبار والدخان ويمسح كل وقت الى ان يجف جفافا تاما ثم يرفع ويحفظ من النداوة لئلا تتكرج وتفسد ... يسحق الادوية ثم كل واحد منها بحسبه ثم يجمع وان كان يقع فيها شي من الصموغ فيحل بالماء او بعصارة موصوفة لذلك الحب ثم يجمع

الجميع ويخلط ويتخذ حبوبا على مقدار الحاجة ثم يجفف في الظل ان كانت من الحبوب التي تتناول
على الايام وان كانت مما تتناول في اليوم فلا يجب ان يجفف جفافا تاما لتقدر ما يسهل ابتلاعها
ويلتصق بالفم عمل المطبوخات فاما المطبوخات المسهلة فينبغي ان يطبخ بنار لينة ولا يكثر عليها
النار فيكسر قوتها فان كان في المطبوخ نفع الافتيمون فلا يطبخ مع الادوية الاخر لكن يلقى في القدر
بعد الفراغ من طبخها ويصبر على ذلك قليلا ثم يمرس باليد ويصفى لئلا تذهب بقوته وان نفع
الادوية المغلي ويصبر عليه حتى ينطبخ ساير الادوية ثم يمرس ويعصر ويضاف الى عصير الادوية كان اجود
وانفع في الفعل وابقى للقوة ولا يطبخ الخيار شنبر ايضا ولا الترنجبين بل يمرسان منقوعين في الماء
المغلي الذي يغلى فيه الادوية ثم يصفى ويمرس الخيار شنبر بالمنخل او الترنجبين بالخرقة والادوية
الاخر يصفى ايضا بالخرقة ثم يجمع الجميع ويشرب ان شاء الله عمل الاضمدة والمراهم الفرق بين الضماد
والمرهم ان الضماد ما نفع فيه الدهن والمرهم ما نفع فيه الدهن واتخاذ الضماد ان يسحق ادويته ناعما
ويعجن بالماء الحار او البارد ما تقتضيه الحال او بعصارة ما ينفع فيه ويستعمل واتخاذ المرهم ان كان يتخذ
بالشمع والدهن فيلقى في الشاعلى كل عشرة دراهم درهمان من الشمع في الصيف وثلثة دراهم ويترك
حتى يبرد ثم يلقى عليه الدهن قليلا قليلا ويدعك في الهاون حتى يتحد ويلين وان لم يكن
يتخذ بالشمع فيدق الادوية ويعجن بالدهن الذي ينفع فيه ويستعمل اتخاذ الادهان يجب ان
يرض ادويتها وينقع في عصرها ماء وتترك يوما وليلة ثم يجعل من الغد في قدر برام ويصب عليها الدهن
الذي يخصها ويغلى بنار معتدلة وكلما نفد الماء صب عليها ماء آخر حارا حتى يمضي عليه ست ساعات ثم
يغلى ايضا حتى ينفد الماء ويبقى الدهن واذا اريد يعلم هل نفد الماء ام لا فيلف قطنة على خلال
ويغمس فيه ويشعل فان التهب من غير انفشاش فقد نفد الماء وان كان فيه شي من الانفشاش
فبعد لم ينفد فيصبر حتى ينفد بتمامه ثم يصفى ويستعمل عمل السفوفات اما السفوفات المسك
المتخذ بالبزور فينبغي ان يلت البزور بدهن الورد ثم يحمص في قدر خزف جديد او في مقلى حجارة
ويقلب البزور عليه مقدار ما تفوح رايحتها من غير ان يحترق ويستقصى في قليها كما هي غير مدقوقة
في الماء البارد او اي عصارة تقتضيه الحال واما السفوف المصلح فيدق او ينخل وينثر ولم مقدار
ما يجب اتخاذ النطولات ينقع الحشايش بالماء غمرها والخبيثات ان وقع فيها ترضى وينقع ايضا
ثم يغلى الجميع حتى تترك الادوية قوتها في الماء ثم تعصر وتصفى وينطل به وان احتيج الى فضل
قوة فيكمد بالثقل ايضا بعد التنطيل الكماد يتخذ من النخالة والجاورس او الملح والخرقة المسخنة
او الخرقة المشربة به [illegible] او لاسفنج او المثانة المملوة ماء حارا بحسب الحاجة وبمقدار الوجع و
بحسب الاعضاء الوجعة في اللطافة والغلظ اتخاذ القيروطيا يدخل الدهن ويلقى عليه ربعه
شمع او خمسه ويضرب ضربا جيدا حتى يتحد ثم يستعمل حارا او باردا بحسب الحاجة عمل الجبن يؤخذ
من لبن الماعز رطلين ويصان يكون الماعز لا بعيدة العهد بالولادة فيغلظ لبنها ولا قريبة العهد
فيكون لبنها مخالطا للبا ثم يلقى اللبن في قدر برام نظيفة جدا ويغلى بنار معتدلة فاذا غلى

غليات رش عليه من السكنجبين الجيد الحامض ثلث رطل اذا اريد ان يعمل بالسكنجبين ويمسح راس القدر
باسفنجة او صوفة مبلولة بالماء كل وقت وينزل عن النار ويترك حتى يصفو المائية ثم يوجد ذلك
ويغلى مع مثقال ملح اندراني وينزع رغوته عما يوسف لها واذا اريد ان يعمل بلباب القرطم فيدق
دقا ناعما ويلقى على اللبن المغلي ويحرك بخشبة من خشب التين والمراق الخلا ويفعل بذلك ما يفعل بالا
واذا اريد ان يعمل بالانفحة فاذا على اللبن دفعة فيه وزن نصف درهم منها في شي من اللبن والقي على الاخر
ويحرك ثم يترك على النار ويترك حتى يبرد ثم يصفى كما وصف قبل ويستعمل ويجب ان يكون الانفحة غير عتيقة
ترتيب الادوية الحجارية كالكحل والتوتيا والاقليميا والمرتسيا وخبث الفضة وما شاكلها ينبغي
ان يحكم دقها ويربى بالماء ويسحق سحقا جيدا ثم يجفف واذا اريد بعض العصارات فينبغي ان يلقى العصارة
عليها قليلا قليلا في الهاون ويسحق الى ان يلين ويصير مثل الغبار وكذلك ساير ادوية العين ينبغي
ان يصير بالدق والسحق كالغبار فان العين عضو لطيف نكي الحس لا يحتمل من الادوية ما فيه ادنى خشونة
فان لم يفعل كذلك ازدادت العين مرضا وان كان الدواء في طبعه نافعا صفة غسل الملك ينبغي ان
يغسل الملك بعد ان ينقى من خشبه ويدق دقا ناعما جيدا بما قد طبخ فيه الراوند واصول الاذخر ويصب
عليه من ذلك الماء قليلا قليلا ويحرك مدة بيد الهاون ويصفى بمنخل صفيق على مهل يفعل ذلك مرارا
ويترك حتى يرسب ويسكن الماء ثم يصب عليه الماء قليلا قليلا ويترك حتى يجف ثم يسحق ويوخذ منه ما
يحتاج اليه ويستعمل صفة غسل الشاذنج والاقاقيا فاما غسل الشاذنج والاقاقيا وما اشبهها فينبغي
ان يسحق ويصفى الهاون ويصب عليه من الماء العيون الصافي الذي لا يخالطه شي من الكدرة غمرة ثم يسحق
ويصفى قليلا قليلا يفعل به ذلك مرات حتى لا يبقى منه في الهاون شي الا ما لا يسحق ثم يعطى الاناء
الذي فيه ذلك الماء والدواء ثم يترك حتى يصفو جدا ويرسب جوهر الدواء في اسفل الاناء ثم يصفى
عنه الماء ويجفف ويستعمل فيما يحتاج اليه وكذلك يفعل في دواء حجري معدني صفة غسل الشمع
يذاب الشمع ويلقى في ماء صافي ويعاد ثم يذاب ثانيا ويلقى في الماء ايضا يفعل به ذلك مرات حتى اذا رقي
الماء لم يوجد فيه طعم الشمع وكذلك يفعل بالدهن اذا اريد غسله صفة غسل الزفت ليقل حدته وسخانته
يضرب الزفت كما قلنا في الشمع بماء فاتر [illegible] ضربا جيدا ثم يسكن فاذا اطفا اخذ وقلب ذلك الماء وطرح
الزفت في ماء غيره ويفعل به ذلك دفعات الى ان يرى لونه نقي فيطاب طعمه ثم اذا احتيج اعيد غسله واستعمل
صفة غسل الزيت يوخذ من الزيت اصفاه مقدار ما يراد ويجعل في طنجير ويصب عليه مثله قراح ويلقى فيه
ثمرتان وكف سويق مشدود في خرقة كتان ويغلى عليها غليانا رفيقا بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الزيت ثم
ثم يخرج عنه السويق والتمر ويرد الزيت ويستعمل صفة عمل الشراب [illegible] اعدل واوفق لاصحاب
الامزجة المعتدلة يوخذ من الشراب الجيد اربعة اجزاء ومن الماء العذب الصافي جزء ويغلى بنار لينة
حتى يذهب الثلث ويبقى الثلثان ثم يعطر بالماورد ويشرب صفة احداث [illegible] وهي ابوال البقر
الجبلية تبول ايام هيجانها على صخرة في الجبل فيسود الصخرة وتغير كالقار الدسم الموثق يوخذ ما الحك
وبول البقر يلقيان على السلاحة في اناء حديد بقدر ما يغمرهما ويوضع في الشمس الحارة ساعة ثم يدلك

دكا شديدا او يصفى الماعنه فى اناء جديد ويوضع فى الشمس ثلثة ايام ثم يصفى ويوخذ ثفله الخاثر ثم
يصب ايضا ماء المسك والبول على الثلاثة ويدبر كما تدبر ولا يفعل ذلك ثلث مرات ثم يوضع فى الشمس
احدا وعشرين يوما حتى يغلظ ويصير شبه العسل ويسود مثل القار ثم يستعمل فى معجون السلاحر
[illegible] يوخذ الذراريح ويقطع روسها وايديها وارجلها ثم يلقى فى كوز خزف ويصير على
فمه خرقة كتان نظيفة ويكب على راس قدر قدا على فيه الخل الثقيف ليتصاعد بخار الخل اليه فيستعمل بعد
ذلك [illegible] ينفع الدبق فى الماء وينقشر ويدق فى الهاون مع شلم حب الخروع
المقشر ثم مداقان فى العسل ويعجن به الادوية وان اريد استعماله يابسا فيخلط الدبق بدهن الشيرج او
الزيت فى الهاون ويلت به الادوية [illegible] يوخذ السرطان النهرية ويقطع اطرافها
واينابها ويشق بطونها ويغسل برماد البلوط والملح وماء العذب الصافى غسلا بليغا ثم يغسل بالماء
العذب ثانيا حتى لا يبقى فيها من طعم الملوحة شى ثم يرض فى هاون حجارة فى قدر بماء الشعير فيطبخ
[illegible] نعلى او لا بماء السفرجل حتى ينشف ثم يعلى بالزيت او السمن يوخذ
العقارب كما هى حيه ويلقى فى قدر نحاس ويطلى بالعجين ويطين راسها جيدا ويوضع فى تنور قد اسخن
بحطب الكرم اسخانا معتدلا واخرجت النار عنه ثم يطين راس التنور ايضا ويترك ليلة فيه ويخرج من
الغد ثم يخرج العقارب فى اناء زجاج ثم يسحق وقت الحاجة ويستعمل [illegible] يوخذ الشبه
البيضا الملسا ويطين ويوضع فى تنور فيها جمر على اجره ويصير عليه ثم يخرج وعلامة احتراقه ان يصير
جدا [illegible] تدخل الزجاج فى كور الحداد ويسخن حتى يقارب الذوبان فيخرج ويلقى فى ما
القلى ثم يسحق ويستعمل [illegible] يوخذ السرطانات ويقطع ايديها وارجلها
ويشق بطونها ويغسل غسلا نظيفا ثم يوضع فى كوز خزف ويطين بطين حر وملح وخطمى ثم يوضع
فى تنور قد خبز فيه ليلة ويخرج من الغد ويحتاط الا يحترق حتى يصير رماد الكن حتى يجف
جفافا جيدا ثم يسحق ويستعمل [illegible] يوخذ ايهما كان ويجعل فى كوز خزف
ويطين ثم يوضع فى تنور حر فيه ليلة ثم يخرج من الغد [illegible] تضرب الحديد صفايح
ثم يطبخ الهليلج والبليلج والاملج ويصفى ماوها ويجعل فى قدر نحاس ويوقد تحتها نارا لينة
ويسخن الفولاد فاذا احمى غمس ذلك فى الماء يفعل ذلك به احدا وعشرين مرة ثم يصفى ذلك
الماء ويوخذ ثفله الذى رسب فيه من الفولاد ثم يعاد القدر على النار ويجعل فيه البول البقر
ويحمى الحديد ويغمس فيه ايضا احدا وعشرين مرة ويوخذ ايضا ثفله ويجمع مع الاول ثم يسحق
ويستعمل [illegible] نفعل به كما نفعل بالفولاد [illegible] برد الذهب بالمبرد
حتى يصير شبه التراب وليكن معه مثقال من الانك وهو الاسرب ويبرد الانك مع الذهب جميعا
مثقالا بمثقال ثم يترك ساعة ثم يبرد ايضا ويزاد عليه مثقال من الانك ويبرد ايضا بالمبرد ثم
يلقى فى المغرفة ويصب عليه ماء الملح ويغلى حتى يذهب ويبقى الذهب والانك ثم يدق فى الهاون
ناعما حتى يصير مثل الذريرة ويستعمل [illegible] يذاب الاسرب ويصب فى

ماء النوشادر مرارا ثم يذهب الذهب ويصب فى ذلك الماء فيستعد الانسحاق فيسحق ناعما ويستعمل فى
المفرحات وغيرها احراق الفضة تبرد الفضة بالمبرد حتى تصير كالتراب ثم يطبخ بماء الملح فى مغرفة
حديد حتى يحترق احتراقا جيدا وان لم يحترق القى فى المغرفة شى قليل من الكبريت الاصفر
فانه يحترق جيدا ثم يسحق ناعما ويستعمل احراق الانك احراقه كاحراق الفضة والمحترق
هو المسمى الابار يسحق ويستعمل صفة حل الطلق ويوخذ الطلق ويسحق رقاقا ويصب عليها البول
فى اناء زجاج ويترك اربعين يوما ثم يجفف ويجعل فى مثانة ويعلق فى قنديل والقنديل فى دن خل
ثم يفتح بعد اسبوعين فقد انحل الطلق فى القنديل وصار ماء صافيا باذن الله عز وجل فيستعمل
ان شاء الله تعالى [illegible]
[illegible] اضل جميع الادوية المركبة واكثرها منفعة
فى كل علة هو هذا الترياق فانه ينفع جميع العلل العارضة لبدن الانسان فانه يفعل ما يفعله بخاصية
صورة المزاج ببسائطه بان يقوى الروح والحار الغريزي فيستعين الطبيعة بذلك على المتضادات الحارة
والباردة قال الشيخ الرئيس لهذا الدواء الشريف هو هذه النسخة الاصلية لاندروماخس فان الترك
لا يحرك شى اخر جبته البحرية فان ذلك المزاج بذلك الوزن هو الذى اقتضى ما اخرجته البحرية
فانه اذا احول عن وزنه لم يستتبع تلك الخاصية [illegible] اقراص العنصل ثمانيه واربعون مثقالا
اقراص الافاعى وعشرون مثقالا اقراص الاندروخورون والفلفل الاسود والافيون من كل واحد ايضا
اربعة وعشرون مثقالا دارصيني اثنا عشر مثقالا وورد مثل ذلك بزر الشلجم البرى وسقورديون وهو
الثوم البرى واصل السوسن الاسمانجونى والغاريقون ودهن البلسان من كل واحد ايضا اثنا عشر
مثقالا مر وزعفران وزنجبيل وراوند وقنطافلون وهو خمسة اوراق وفوتنج جبلى وفراسيون
وقسط واسطوخودوس وفلفل ابيض ودار فلفل وكندر وذكر وشكطرامشيع وفقاح الاذخر
وصمغ البطم والسليخة السودا والسنبل الهندى وجعدة من كل واحد ستة مثاقيل صمغ سايلة وبزر
الكرفس وسساليوس وبزر الانيسون وهو الحرف البابلى ونانخواه وكمادريوس وكمافيطوس وعصارة
لحية التيس وسنبل الفليطى وساذج وفو وحنطيانا وبزر الرازيانج وطين مختوم وقلقطار محرق و
حماما ووج وحب البلسان وهو فاريقون وفو وصمغ وانيسون وقاقيا من كل واحد اربعة مثاقيل
دوقو ومازريون وفقر اليهود وجاوشير وقنطوريون دقيق وزراوند مدحرج من كل واحد مثقالا
سليخ وجندبيدستر من كل واحد مثقالان وفى نسخة اندروماخس اربعة مثاقيل فجملة الادوية
اربعة وستون دواء تذاب ما انذاب منها وينقع ما ينقع فى الشراب وتدق اليابسة وتنخل ثم
يجمع الجميع ويعجن بعشرة ارطال عسل منزوع وقسطين من الشراب الريحانى العتيق ويوضع فى اناء
او رصاص او فضة ولا يملا الاناء ويكشف كل وقت لتنفس الدواء صفة اقراص العنصل المستعملة
فيه يجب ان يختار من العنصل الرطب ما ذبل ولم يكن عظيما ويطلى بالعجين ويشوى فى القدر حتى ينضج
او فى تنور قد سجر واخرج رماده او فى المقلاة التى ينضج عليها الخبز فاذا اخرج من هناك

فليوجد جوفه اللين ويدق ناعما ويخلط معه دقيق الكرسنة الحديثة مع جزء من الاسقيل جزآن من الدقيق
هكذا يعمل اندروماخس واما غيره فيخلط بالسوية فاذا خلطت الاسقيل بدقيق الكرسنة فاعمل
اقراصا رقاقا بعد ان يمسح يدك عند تقريصها بدهن الورد وجففها واحفظها كما يحفظ اقراص الافاعي
اقراص الافاعي الافاعي التي تصلح لهذه الاقراص يجب ان تكون اناثا شقرا وقد صيدت
عند اواخر الربيع من موضع بعيد عن الندى ويختار منها ما كان اسرع حركة ولا يمهل بعد صيدها
فيسرع الى ذبحها بان يحذف من جانب راسها مقدار اربع اصابع وكذلك من جانب ذنبها ثم ينظر
فان كان كانت في تلك الحال كثيرة الحركة بطيئة الموت وسال منها دم كثير فهي المختارة وان كانت بضد ذلك
فهي رديه ثم من بعد موتها يخرج احشاوها ولا يستامر ارتها وينظف بطونها وتغسل بالماء والملح غسلا
مستقصى ثم تطبخ في الماء والملح والشبث حتى تهرا وتميز لحمها عن عظمها ثم يوخذ لحمها المنقى عن
العظم ويدق في الهاون دقا ناعما ثم يخلط به الكعك المسحوق من كل جزء من اللحم اربعة
من الكعك ثم يعمل اقراصا رقاقا لطافا ويجفف في الظل ويخزن في المخازن بحيث لا تقع
عليها الشمس لا قبل الجفاف ولا بعده فان الشمس يتبدها القوة المختصة بلحوم الافاعي ويجب على
مقرصها ان يمسح يده بدهن البلسان ويستنشق منه اقراص الاندروخورون يوخذ من
اصل الدارشيشعان ستة مثاقيل قصب الذريرة قسط وعود البلسان واسارون ومو وحماما
ومصطكي واذخر وفو من كل واحد ستة مثاقيل فقاح الاذخر عشرون مثقالا ريوند وسليخة
ودارصيني من كل واحد عشرون مثقالا مر اربعة وعشرون مثقالا سنبل هندي ستة عشر مثقالا
سادج مثله زعفران اثنا عشر مثقالا يدق الجميع وينخل كل واحد على حدة ويخلط ويعجن بشراب
ريحاني عتيق ضارب الى الحلاوة ويقرص ويجفف في الظل ويحفظ كما يحفظ اقراص الافاعي
ذكر [illegible] هذا الترياق [illegible] قال الشيخ الرئيس منفعة هذا الترياق في كل مرض
كثيرة الا من شرب اليبس فانه قليل النفع فيه ودواء المسك انفع من الترياق لمن شرب البيش
خاصة واما ما يسقى من الترياق للملسوع نصف درهم باربع اواق شراب ريحاني ولصاحب السعال
العتيق ووجع الصدر والجنب ترمسة في ماء العسل او الجلاب والنافض الداير والبرد والقي في
ابتداء الادوار ترمسة بماء او شراب مقدار اربع اواق وللقولنج ونفخ المعدة والمغص ترمسة بماء العسل
او جلاب ولسقوط الشهوة كذلك في ماء او شراب ومن اليرقان ترمسة في طبيخ الاسارون وللاستسقا
ترمسة في اوقية ونصف خل ممزوج ولنفث الدم من درهم الى مثقال في خل ممزوج ولانقطاع
الصوت باقلاة في ماء العسل او يمسكها تحت اللسان ولقروح الامعاء واسهال الدم في ماء السماق
ولضيق النفس بسكنجبين العنصل اقل من اوقية ويتغرغر به للصرع ثم يسقى مقدار ربع مثقال
في الماء وسكنجبين العنصل وكذلك في الصداع والشقيقة ولتفتيت الحصاة في المثانة والكلى في
طبيخ الكرفس ولاخراج الجنين الميت ترمسة بالماء الحار وللخصر باقلاة بماء العطر اساليون وللهيضة
باقلاتان بشراب التفاح وللدود والحيات بندقة بالماء المطبوخ فيه الشيح والقيسوم وللفالج ايضا

الاصول

الاصول والجذام بماء الجبن وللبرص بماء العسل وللذع العقرب نصف درهم بالشراب وللسع الزنبور دانقان
بالخل ولشرب السموم مثقال بالشراب ولنهش الكلب الكلب مثقال مع درهم رماد السرطان ومن استعمله في
وقت الصحة لم يضره السموم وامن من امراض الوباء وينبغي ان لا يستعمل الترياق الا بعد ان يجرب في
جودته ورداءته ووجه تجربته ان يسقى لمن شرب دواء مسهلا فان اسهله كالسقمونيا او غيره فحبس الاسهال
ان جيدا وان لم يحبسه في الحال فردي او مغشوش المثروديطوس هو الذي اتخذه الملك مثرود
يطوس فسمي باسمه وقد جربه على السموم المختلفة والامراض المسمة فكان هو الترياق في ذلك الزمان
حتى زاد فيه اندروماخس لحوم الافاعي ومنفعته كمنفعة الترياق الكبير الا ان شربته يكون اكثر
بقليل للجمهور هذه زعفران ومر غاريقون وزنجبيل ودارصيني وكثيرا من كل واحد عشرة دراهم
سنبل وكندر وثلاسفيس وهو الحرف البابلي واذخر عيدان البلسان واسطوخودوس وساليون وقسط
وكمافيطوس وفنه مناسب ودارفلفل وعصارة لحية التيس وجندبيدستر ومالاباثرون وهو السادج
الهندي وميعة وجاوشير من كل واحد ثمانية دراهم سليخة وفلفل ابيض وفلفل اسود وسورنجان جعدة
وسقوردبون ودوقو واكليل الملك وحنطيانا ودهن وحب البلسان واقراص القوفيون ومقل من
كل واحد سبعة دراهم سداب درهمان اشق وسنبل رومي ومصطكي وفطراساليون وقردمانا وبزر
الرازيانج من كل واحد خمسة دراهم انيسون ووج وسود سكبينج واسارون من كل واحد ثلثة دراهم افيون
[illegible] ودعطامان وهو المشكطرامشيع من كل واحد خمسة دراهم هيوفاقيسطيداس وبزر السقنقور وبزر
الهوفاريقون من كل واحد اربعة دراهم ونصف شراب ريحاني عتيق مقدار ما ينقع فيه ما يحتاج الى ان
ينقع من الصموغ ثم يدق الادوية الاخر ويخلط جميعا ويعجن بعسل منزوع الرغوة مقدار الكفاية
ويحفظ ويستعمل بعد ستة اشهر والشربة كالبندقة بما يصلح من الاشربة وفي هذه النسخة ادوية ليست في
نسخة جالينوس وهي ثلثة عشر هذه غاريقون وسداب يابس واشق ومشكطرامشيع واسارون
وكثيرا واسطوخودوس وكمافيطوس واكليل الملك وعيدان البلسان وفلفل اسود ومقل وفي
وفي نسخة جالينوس دواآن ليسا في هذه النسخة وهما اصل السوسن والملح وفي نسخة اخرى دواء
ليس في هذه النسخة وهو بزر السداب وفي نسخة وهما اصل وساليون وحنطيانا خمسة دراهم والله اعلم
اقراص القوفيون المستعمل في المثروديطوس زبيب منزوع العجم اربعة دراهم علك البطم
اربعة وعشرون درهما اذخر ومر من كل واحد اثنا عشر درهما دارصيني ومقل ازرق واظفار الطيب
وسنبل رومي وسليخة واكليل الملك وسعد وحب الغار من كل واحد ثلثة دراهم قصب الذريرة تسعة
دراهم زعفران درهم فقر اليهود درهمان ونصف فهذه النسخة من نسخة سابور بن سهل وفيها زيادة
وفي نسخة سرافيون زيادة دارشيشعان درهمان ونصف وفي نسخة اخرى زيادة اسارون درهمان ونصف
يوخذ الجميع وينقع ما ينقع في الشراب ويخلط مع ساير الادوية مدقوقة منخولة ويعجن بالعسل منزوع
الرغوة مقدار الكفاية ويحفظ حنطيانا رومي وحب الغار وزراوند طويل ومر اجزاء
متساوية يوخذ ويدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة بقدر الكفاية والشربة مثقال بماء حار وقيل

ان من الاطبا من جعل المرقسط مر حكى جار بحت انه وجد في نسخه زياده من الزعفران جزء فهذا ترياق
الاربعة الادويه وينفع من لسع العقارب والعناكب والامراض الباردة وخصوصا الصرع الذى ينفع
بعته ومن خفقان الفواد قال ومن الناس من يجعل فيه ايضا الزراوند المدحرج ترياق [illegible]
وهذا ترياق اتخذه وغيره وهو كجلمنة الترياق الفاروق وفي الامور كلها اخلاطه جماما اثنا عشر مثقالا
فقاح الاذخر ثمانيه مثاقيل عاقرقرحا سته مثاقيل زعفران سته وثلثون مثقالا دارصيني ستة مثاقيل
مر اثنا عشر مثقالا فطراساليون وهو بزر الكرفس ودوقو وهو بزر الجزر الجبلي من كل واحد ثلثة
مثاقيل كثيرا ثلثون مثقالا عصارة الهكون قسطيداس ثمانيه مثقال اصل السوسن الاسمانجوني خمسة عشر
مثقالا بزر الرازيانج سته مثاقيل مقل ازرق ثمانيه مثاقيل لبان ابيض ثمانيه وعشرون مثقالا
كبريت سته مثاقيل بزر النجح ثمانيه وعشرون مثقالا سليخة تسعه مثاقيل حب الخشخاش الابيض ثلثون
مثقالا سنبل هندى اثنى عشر مثقالا بزر السداب مثقال واحد حب الاترج المقشر وسماق شامي
من كل واحد مثقالان بزر الشبث وكبد الماكي واسارون وقردمانا وفربيون وافيون من كل واحد
سته مثاقيل فلفل اسود ثلثون مثقالا ورد احمر يابس منزوع الاقماع تسعه مثاقيل سادج هندى اثنا
عشر مثقالا دهن البلسان اربعه وعشرون مثقالا ناردين اقليطي وهو السنبل الرومي واوناسيس
وهو فقاح الكرم من كل واحد سته مثاقيل ورد الدفلي سته مثاقيل لك دميقى اثنا عشر مثقالا
مايشا وقرنفل من كل واحد اثنا عشر مثقالا عصارة الارطاماسيا وهو البرنجاسف وتفاليه
الفيسوم البرى عشرون مثقالا قسطس وحنطيانا رومى من كل واحد اثنا عشر مثقالا ورق الاترج
ثلثة عشر مثقالا اقراص الانة وخمرون تسعه مثاقيل انيسون سته مثاقيل اذخر اثني
مثقالا يجمع هذه مسحوقه ومنخوله منقوعة منها ما ينقع بشراب صافي جيد الجوهر او مثلثا او نبيذ
زبيب وعسل ويعجن بعسل منزوع الرغوة مقدار الكفاية ويرفع في اناء ويستعمل كاستعمال الترياق
الفاروق [illegible] اقراص اننه خمرون [illegible] فيه بابونج احمر وبابونج ابيض ومر وانيسون
واسارون وسماق واشنه وقصب الذريرة وعيدان البلسان من كل واحد وعيدان البلسان
من كل واحد جزء ويجمع ويسحق وينخل ويعجن بشراب صافي جيد الجوهر وهو الاصل او الجمهورى
او بالمثلث او نبيذ زبيب وعسل ويترك ثلثة ايام متواليه ويحرك في كل يوم مرة ويزاد عليها من احد
هذه الاشربه ان احتيج الى ذلك ويقرص اقراصا من دون مثقال ويجفف في الظل ويستعمل [illegible] الله
تعالى وحده [illegible] ترياق عام للسوع والمشروبات فلفل عشره دراهم سنبل درهمان زراوند واصل الحسرا
من كل واحد درهم يدق وينخل ويعجن بعصير الحزنوب ويوضع الشمس اربعين يوما ويحرك كل يوم مرة
وكلما جف ندى ويسقى بماء حار [illegible] ذكره الشيخ الرئيس في القانون افيون ومر من كل واحد
درهم فلفل درهم ونصف اصل الزراوند الطويل والمدحرج ونصف جوبل وكمون هندى من كل واحد درهم
شونيز خمسة دراهم جنطيانا رومى ثلثة دراهم سداب درهمان يدق وينخل ويعجن بالعسل وما الجرجير الشربة
بطبوخ جيد [illegible] وهو دوا مجرب اذا سقى منه من سقى السم لم يرد بعينه حتى يغنى

96

ذلك السم كله [illegible] طين مختوم وحب الغار من كل واحد جزء بالسوية وبعضهم تزيد من الطين او بولو سان
بلت بسمن البقر ويعجن بعسل والشربة بندقة في ثلث اواق ماء العسل والله اعلم ترياق [illegible]
ذكره ابن ذكريا في الجماع انه ينفع منفعة عجيبة [illegible] انيسون وفلفل من كل واحد اربعة دراهم سليخة
وزراوند مدحرج وجندبيدستر من كل واحد درهم يسحق بميفختج ويعطى منه مقدار ما قلناه بحسب القوة
[illegible] جندبيدستر وفلفل وزرنيخ احمر ومر من كل واحد درهم بزر الشبت
درهم بميفختج ويعطى منه قدر باقلاه اقل واكثر بحسب القوة [illegible] من وصف هرمس قال ان صب
هذا الترياق في خزانة حبش ملك سرانديب ملك الهند الداخل وهو مما الفه الحكيم شاناق حكيم الهند
قال وهو يبطل كل سم مزارع كل دابة او كل سم يجعل في طعام او شراب او غير ذلك وينفع من جميع ذلك
وذكر هرمس انه لم يزل يجربه فوجده عجيبا جدا فوضعه في كتابه الذى الفه لتلميذه اسقلانيون ليكون
ذلك له فخرا واجرا [illegible] ماء قشر الجوز الاخضر وما القرظ وما الجرجير وما السداب وما الحسك البرى
وما الفجل وما الحمال الاصف من كل واحد نصف رطل يجمع هذه المياه ويغلى بنار لينة غليا نارا رقيقا حتى
يثخن ويبقى على النصف ثم يوخذ الحلتيت مثقالان فيه صافيه مثقالان كثيرا مثقال ونصف لبان و
مصطكي من كل واحد مثقال ونصف زعفران وجوزبوا من كل واحد مثقال قسط بحرى مثقال ونصف
دارصيني مثقالان دهن البلسان مثقالان فلفل اسود ثلثة مثاقيل فلفل ثلثة مثاقيل ثوم برى خمسة
مثاقيل فلوس وصعتر افريقي وصعتر فلوس من كل واحد ثلثة مثاقيل صعتر افتيمون وصعتر برى وصعتر
الحمار وحنق النهر من كل واحد نصف مثقال قرنبه النفاح وورقها مثل ورق الحبق الصيفي مثقالان فودنج
برى وقرنبه العدس وهي مثل ورق المرزنجوش واصغر من كل واحد ثلثة مثاقيل زنجبيل صيني وخولنجان
ودار فلفل من كل واحد مثقالان كمون كرماني وبزر الكرفس من كل واحد ثلثة مثاقيل مرجان ثلثة مثاقيل
يدق كل واحد منها على حدة وينخل بمنخل صفيق غير الصموغ فانها تحل بخل خمر على نار لينة ثم يصب على
المياه والعقاقير ويعجن الجميع بالعسل المصفى ويرفع الشربة منه ثلثة مثاقيل بماء حار وللضعف مثقال
بماء حار ويلطخ به البدن كله [illegible] ديسقوريدوس ينفع من لسع الحيه والعقرب وعض الكلب الكلب وغيرها
من ذوات السموم [illegible] زراوند طويل ومدحرج من كل واحد اربعة دراهم فلفل ابيض واسود واصول
الخرا وهو المحروق الاسود اوصعتر من كل واحد درهم جنطيانا رومي وزعفران من كل واحد اربعة دراهم
قردمانا درهم يجمع مدقوقة ومنخوله ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في ظرف وبه يستعمل عند الحاجة الشربة
وزن درهم بماء فاتر او بطلا عتيق [illegible] اخر نافع للسموم سادج هندي وسادج رومي من كل واحد ستة
دراهم جنطيانا ثمانيه دراهم فلفل وجاوشير من كل واحد درهم يحل الجاوشير على خمير ويدق ساير الادوية
ويخلط جميعا ثم يعجن الكل بعسل منزوع الرغوة الشربة وزن درهم بماء فاتر ويطلى به الجسد ايضا
[illegible] الهند ينفع اللسوع جميعا ملح اسود نفطي ولب الجوز وزنه واصل السوسن وجنطيانا رومى وفلفل ودار فلفل
وزنجبيل وقرفة من كل واحد جزء يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويحفظ في قرن الثور الشربة
وزن درهم بماء فاتر ويلطخ به الموضع [illegible] لمن سقي السم او لسعته الحيات والعقارب افيون ومر

كل واحد درهم فلفل درهم ونصف درهم زراوند طويل ومدحرج من كل واحد درهم ونصف بزر الحنظل
فيكون هندي وشونيز من كل واحد درهم حنطيانا ثلثة دراهم سداب درهمان يدق وينخل جميعا
بعسل منزوع الرغوة وماء الجرجير الشربة مثقال بمطبوخ جيد [illegible] اخر للسع الحيات والافاعي مرارة
الظبي الذكر درهمان مرارة الديك الابيض درهم ونصف زنجبيل درهمان يجمع جميعا ويداف بلبن امرأة
ترضع جارية مقدار اوقيتين منه واوقيتين من مطبوخ ذلك الرابحة ويسقى من ساعته فينفع نفعا
عظيما [illegible] اخر للسع الحية والعقرب تربد وقاقلة ودار فلفل واسارون وعروق وقسط و[illegible]
ابيض واصول السوس من كل واحد جزء ويسحق وينخل ويعجن او يغسل ويلطخ به البدن فينفع جدا [illegible]
للسوع الافاعي خاصة انيسون السوسافن فلفل اربع درهميات قشر الزراوند المدحرج وجند بادستر
ومر من كل واحد درهم ويدق جميعا وينخل ويعجن بالطلا ويستعمل وقت الحاجة [illegible] اخر جيد للسع
العقارب خاصة زراوند طويل حنطيانا حب الغار قشور اصول الكبر اصول الحنظل افسنتين نبطي
عروق صفر فاشرا يؤخذ من كل واحد جزء ويدق ويعجن بعسل [illegible] اخر لذلك بزر السداب البري
كمون حبشي بزر الحندقوقي من كل واحد السوسافن يحل مقدار العجين صمغ مقدار رماتنج للنحل فيجمع الادوية
مسحوقة والشربة منه درهمين لا يزاد على ذلك ففيه خطر ثم ان احتيج بعد ساعة اخرى الى زيادة سقي نصف
درهم [illegible] اخر لذلك جيد ثوم وجوز من كل واحد جزء وورق السداب اليابس والحلتيت و[illegible]
سقي كل واحد نصف جزء يعجن مدقوقة ستين قد نفع حتى الان ويغسل والشربة منه ثلثة دراهم بشراب
[illegible] للذع العقرب والرتيلا جند بادستر فلفل ابيض [illegible] افيون اجزا سوا يجمع مدقوقة ويعجن بعسل
والشربة ثلث او بولوسات اربع اواق شراب فينفع جدا [illegible] جيد لنهش الرتيلا والشبث شونيز
عشرة دوقو خمسة كمون وابهل من كل واحد ثلثة جوز السرو ثلثة سنبل الطيب وحب الغار وزراوند
ومدحرج وحب البلسان ودارصيني وحنطيانا وبزر الحندقوقي وبزر الكرفس من كل واحد درهمان
يعجن مدقوقة منخولة بعسل ويعطى قدر جوزة بالشراب العتيق فينفع جدا [illegible] جالينوس لعضة الكلب
الكلب قال جالينوس ما رايت احدا ممن نهشه كلب كلب وكنت سقيته من هذه الدوا فمات من الكلب صفته يؤخذ
سراطين فيحرق في قدر نحاس في تنور قدما يسحق ولا تفرط في حرقها ويجب ان تصاد في الصيف وفي واشد
ما يكون من الحر يؤخذ من رمادها عشرة اجزا ومن الحنطيانا الرومي خمسة اجزا ومن الكندر جزو واحد فيسحق
جميعا ويجمع ويرفع ويسقى المعضوضين منه كل يوم وزن درهمين عدة ومثله عشية بالماء البارد
[illegible] للسع العقارب الحارة طرخشقوق يابس وورق التفاح الحامض وكزبرة اجزا سوا استف منها ثلث
راحات فينفع نفعا عظيما [illegible] العسكري لسع الجرارة قشور اصل الكبر حنطيانا افسنتين رومي زراوند
مدحرج عنزروت طرخشقوق يابس من كل واحد جزء يؤخذ جميعا ويسحق والشربة منه وزن درهمين
جيد للرتيلا والتنين البحري واجناس من الحيات فلفل ابيض زراوند اصل السوسن الاسمانجوني
ناردين عاقرقرحا وفوجريق اسود كمون حبشي وورق البنوت افرسنظرون وهو نوع من البوف
اقماع الرمان انفحة الارنب دارصيني سرطان نهري ميعة عصارة الشيخاش حب البلسان من كل واحد اوقية

يدق

97

يدق جميعا ويعجن بعصارة الكبر ويقرص كل قرص درخمي وهو شربة يسقى بالشراب وفي بعض النسخ
اصل السوس الابيض عيدان البلسان بزر الحندقوقي جوز السرو وبزر الكرفس [illegible] ترياق البرص
للجرانين سريع البرء انا خلاوطه الترياق الكبير خمسة مثاقيل الترياق الاربعة عشرة مثاقيل معجون
الكاكلانج عشرة مثاقيل معجون الانهزد خمسة مثاقيل اصل شجرة سمقونيا واصل قثا الحمار من كل
واحد خمسة مثاقيل ايارج فيقرا وايارج اركاغانيس وايارج روفس وايارج لوغاذيا وايارج
مثروديطوس من كل واحد عشرة مثاقيل يحل الجميع الشراب عتيق ويوضع في الشمس خمسة ايام
ولياليها ويباط كل يوم دفعتين ثلثة حتى ينشف ثم يدق ويعجن بالعسل ويستعمل [illegible] ترياق عيد الكبود
[illegible] اسارون وقطراساليون وفقاح الاذخر واصوله وبزر الانجرة وبلاب
الكرم وافتيمون من كل واحد ستة دراهم بورق ارمني وملح اندراني وزوفا يابس وفوتنج جبلي من كل واحد
درهمان شحم الحنظل وبزر الفنجنكشت واصل لسان الحمل وبزره وبزر الهليون وقشور اصل الغار
والغافت واصول الهليون من كل واحد درهم ونصف راسن مربا مجفف وفلفل وكمون كرماني وسنبل
الطيب واصل السوسن الاسمانجوني من كل واحد لوز حلو ومر واصل اللوف الجعد والبسيط وغاريقون
وبابونج من كل واحد درهم ونصف كبد الذئب المجفف عشرة دراهم بزر الكرفس وانيسون وافسنتين
وورق حي العالم من كل واحد ثلثة دراهم حب الاس عشرة دراهم سادج هندي ومصطكي من كل واحد
درهمان قشور السفرجل الحلو مجففة وناردين وفوذنج من كل واحد درهم ورب عصارة الانبرباريس
عشرون درهما هليلج اصفر مثله فنطوريون رقيق وترمس صافي وسعتين من كل واحد دراهم حب البان
وزعفران من كل واحد درهم ونصف ريوند خمسة عشر درهما جعدة ثلثة دراهم بزر الحلبة وبزر المر
وعصارة السوس من كل واحد درهمان بزر القثا والخيار والبطيخ من كل واحد خمسة عشر درهما سرخس و
ورق الشبت من كل واحد درهمان ونصف كهربا فضي ثلثة دراهم لك عيدان خمسة دراهم عشر درهما وقرف
الطرخشقوق وحب الكاكنج من كل واحد عشرة دراهم يسحق وينخل ويعجن بالزبيب الطائفي المنزوع العجم ويسقى
في جميع اعلال الكبد [illegible] الباردة الرطبة فبماء الاصول والسكنجبين البزوري واما في الحارة اليابسة فبماء
الهندبا وماء الطرخشقوق وماء عنب الثعلب وذكر ابو ماهر ان اهل خراسان يسقونه بماء الشعير لمن في
كبده حرارة ولاصحاب السدد بالبزوري وكان يضمد به اورام الكبد الباردة والصلبة [illegible] ترياق الخراسين
للمعدة الباردة الرطبة حنطيانا رومي ومر ماجوز وزوفا يابس وناردين ونارمشك وطاليسفر وسعتر فارسي
من كل واحد درهمان بزر الكرفس وبزر الرازيانج من كل واحد خمسة دراهم مصطكي وعود ني واصل السوس
وثوم المجوس من كل واحد عشرة دراهم وج ودارشيشعان من كل واحد خمسة دراهم هليلج اسود وكابلي وصبر
من كل واحد عشرة دراهم بهمن ابيض وبوزيدان ولوم جبلي من كل واحد خمسة عشر درهما يسحق ويعجن بعسل
مصفى ويترك اربعين يوما ويعطى صاحب المزاج البارد الرطب وقد يزاد فيه فوه ومو وشكطرامشيع وورق
المرو الابيض وورق المرزنجوش والبادرنجبويه ولسان الثور يجعل اجزاؤها كاجزا الادوية ويعرف هذا
بالمعجون الاسود [illegible] للمعدة الحارة لهم وورد وطباشير وبزر البقلة وبزر الحماض من كل واحد عشرة

مصطكى
دراهم عصارة السوسن الطرسوسى ولوز حلو مقشر من قشرته محض من كل واحد عشرة دراهم
درهمان هليلج اصفر عشرون درهما ويسحق وينخل ويوخذ ارطال ما السفرجل العطر ويصفى و
يصفى ويغلى حتى تذهب الثلثان وسقى الثلث ثم ينزل عن النار ويفعل بما التفاح العطر مثل ذلك
ثم يجمع الجميع ويطرح عليهما من السكر الابيض مثلاهما ويطبخ حتى يثخن ثم تترك ويفتر ويلقى
عليه الادوية ويعجن به ويجعل في اناء زجاج ويوخذ كل يوم منه ملعقة ترياق للقولنج يعطى عند شدة
الوجع اخلاط فلوسا رومى وفلونيا فارسى من كل واحد درهم كل معناه كلابخ ونصف خرو الذئب الابيض
مثله يجمع الجميع ويعجن ويعطى منه درهم ونصف بما فاتر وجلاب كل يوم والله اعلم برشعثا معناه نافع
وخواص الترياق المعروف بيرشعثا من تاليف اوحد الزمان ابى البركات النافع فى الحال يشفع من الامراض
القلبية باسرها واوجاع المعدة الكاينة عن الرياح الحارة والباردة والمرارية والسوداوية المراقية
والمعابية والكبدية الرهلة والذعبية الورمية قبل ان تجمع والتى جمعت فلا يزيد والتى زادت فيتحلل
وفى الكلوية الرومية والرحمية والحشوية ومن الطحالية والورمية ومن الصدرية المستعملة الناخسة
حتى لا يورم والوارمة حتى لا تجمع والتى جمعت حتى تحلل او تنفجر والمتفجرة حتى لا تنصر والمنصرة حتى تقوى عليها
فيلحمها وقد يوقفها ويقلل اذيتها والصداع المبرح المتولد عن الرياح والاخلاط والرمد المتولد عن
مثل ذلك والرمد ايضا ووجع الاذن والضماخ ووجع الاسنان وهو يقوى القلب ويشفع من ضعفه و
خفقانه ومن التوحش السوداوى والهذيانى والوسواس والماليخوليا والقطرات والاستسقا و
السهر المفرط كل ذلك يصلحه ويبرى منه ومع هذا فهو نافع للمحرور والمبرود واليابس والمرطوب تقوية
للقلب والروح الذى لا يستغنى الانسان عن قوتها فى حال صحته وعافيته ولا فى حال مرضه ولا مع شيخوخته
وهرمه ولا فى صباه وحداثته ولا مع برد مزاجه وحرارته ولا ضير ان يستعمل فى الحميات الحارة لما يعرض
بها من ضعف القلب ولما يعرض معها من صداع او المرهبوح والفالج والصرع لا لانها يشفى منهما وتريهما
بل لانه من ادويتها النافعة بتقويته القلب واعانته الروح الحيوانى وانعاش القوة الطبيعة واثارته الحرارة
الغريزية واما اوجاع المفاصل والنقرس فالتجربة تقضى فيها بالعجب ومن خواصه انه يشفع لمن يعجله الانزال
عن اتمام الفعل وشارب الخمر فى امن مضارته وبوائقه التى يحدث منها فى الخمار وما يعقبه من المضار
وبالجملة فمنافعه من الاستقصا كثيرة لا تحصى وهذه [illegible] حنطيانا وسليخة ودار فلفل ودار صينى
وخندبيدستر من كل واحد اربعة دراهم سنبل وفقاح الاذخر وزراوند طويل من كل واحد عشرة
دراهم زعفران درهم افيون ونصف انيسون وبزر الكرفس وبنج من كل واحد اوقيتان فلفل اسود
ربع رطل قسط وفود واسارون من كل واحد عشرة دراهم زنجبيل سبعة دراهم فودنج يابس مثله دهن البلسان
او دهن الورد وعشرة دراهم العسل مقدار الكفاية الشربة منه دانقان وهذه النسخة من املاء الامام
الكبير علامة العالم ظهير الدين عماد الاسلام الفارسى وقال نسخت من خط المصنف والله اعلم بالصحة
نسخة اخرى مصطكى وزعفران ولبنى وكادزيون وحرف وحنطيانا من كل واحد عشرة دراهم
طين مختوم وافيون مصرى وسنبل وصمغ عربى وخندبيدستر وغاريقون من كل واحد ثلثة دراهم

98

اقاقيا مصرى وهو فاريقون وفطراساليون من كل واحد درهمين قصب الذريرة ودارسيشعان وحب الغار
وعصارة لحية التيس من كل واحد خمسة دراهم زراوند طويل وريوند صينى واسارون وحماما وجعدة
ودهن البلسان من كل واحد ثلثة دراهم ونصف تنقع الندية وتسحق اليابسة وتعجن بضعفها العسل
المصفى ويستعمل به ستة اشهر [illegible] هذه الاقراص رحمها
الله وملخص المانى وقبل ان يورد صنعه هذا الغرض ينبغى ان يذكر العلامات الدالة على الحيات المختارة
للترياق وغير المختارة ويذكر تدبيرها [illegible] ان اجناس الحيات ثلثة [illegible] ومنها ما يهلك لسعه
[illegible] ومنها ما يتدارك بالتدبير والادوية والعلاج [illegible] ويصلح للترياق [illegible]
[illegible] ويسكن تحت شجرة البلوط ومنها مسلح جلدا الذى يدنو منها والذى يدنو من
الذى يدنو منها [illegible] وليس الماتيبل اللذين يلسعهم لكن ويقتل من يراها ويسمع صفيرها [illegible]
لسعه يلحق منه بول الدم حتى يموت الانسان [illegible] ولسعه يخرج منه الدم الى ان يموت الملسوع [illegible]
ومن يلسعه غشى حتى يسقط ويموت [illegible] وهو الذى لا يخرج بابه من الانسان حتى يموت [illegible] وهو
الذى حين يلسع الانسان يهريه [illegible] وهو الذى حين يدنو الانسان يحرقه [illegible]
وهو الذى يسر الانسان من سمها بالتدبير والادوية والتى [illegible] فى شهرين يموت حران وسمه
اذا لم يتدارك قتل بعد شهر [illegible] وهو اقل سما من الاول ويقتل بعد شهرين [illegible] وليس هو بكثير
السم ويقتل بعد اربعين يوما [illegible] وسمه فيه حدة يسيرة ويقتل بعد خمسين يوما [illegible] الذى
تاوى العمران سمها يسير لا يخاف منه وحيات الما لا يفكر فى سمها [illegible] وهو المتوسط ويصلح بعضها
للترياق واصنافها اربعة عشر صنفا [illegible] ولونها اما رمادى او اخضر [illegible] وشبه لون
الخطاف [illegible] لان سمها بعث ما يلسعه [illegible] وشبه لون الجاورس [illegible] وشبه لون
النحاس [illegible] ولا تشبه لون الرمل [illegible] وهى التى على روسها قرنان وتسمى الوبر بزنة وذوات النقط
البيض والسود وذوات الثلثة القرون وتسمى الملك والمزراقية وهذه تدب على الشى كالمزرق والحمر
وهى الافعية وذوات النقط السود حسب والتى لها اذان والتى يصلح من هذه الترياق الافاعى الاناث
والعلامات الدالة على الشباب هى سرعة الحركة والدبيب ورفع الروس عند الحركة الى فوق وحمرة العينين والنظر
الهايل الردى وشدة الاحصا [illegible] ان للذكور نابان فقط وللانثى لها اربعة
انياب [illegible] الشقرة وسعة الاحشا وكبر العيون وميلها
الى الحمرة وارتفاع الروس عند الحركة والنظر الهايل وعرض الروس وذكا الحس وصلابة البطون وعرض الفكين
وسعة الفم ودقة الاذناب فهذه هى العلامات الدالة على المختار من الافاعى التى ذكرناها ولا ينبغى ان
يستعمل شى من صنوف الحيات المذكورة الافاعى التى توجد بها هذه العلامات ويجب ان يعلم ان اختيارنا الاناث
على الذكور لعلة حرارتهن وكثرة رطوبتهن بمماشة الذكور ولهذا يكون سمهن اقل رداة واختيارنا منها ما
لونه اشقر لان الشقرة تدل على الاعتدال والسواد والبياض خروج عن الاعتدال لان السواد يدل على
رداة السم والبياض يدل على ضعف الحرارة واختيارنا سرعة الحركة ورفع الروس لانها يدلان على الصحة

على

والقوة وشدة الحرارة وقلة الفضول وحمرة العول وكرهاد لان على غلبة الحرارة وقلة الفضول والبصر يدل على
قوة الدماغ وذكا الحس وصلابة البطون واجتماعها يدل على القوة وقلة الفضول في البدن وعرض الفكين
يدل على قوة الحرارة ودقة الاذناب يدل على كثرة الحركة وشدة الاحصا يدل على الصحة وسعة الفم يدل
على الاضراس والقوة وشدة الحرارة [illegible] الوقت الذى
يجب ان تصاد فيه الافاعى هو الربيع عند دخول الشمس اول الثور لاعتدال الزمان لانها لا يجب ان يصاد فيها
في الصيف لافراط يبسها ولا في الشتا واجتماع الفضول في ابدانها لقلة الحركة ولا في الخريف لنقصة الاعتداد
في الصيف ويجب ان تصاد بعد خروجها من احجريها باايام حتى تقوى الحرارة في ابدانها وتحلل فضولها
منها وليكن المواضع التى تصاد منها على شاطى البحر ومن المواضع الشجر والنبات لا عند الما الاسن والمواضع
التراب لسر مزاجها ولا من وسط البحر لانها تكون معطشة لبسة وفى وقت صيدها توجد جلود الغنم
ويحشى بالتبن ويجعل على شكل الانسان بعيون درق ويساق اليها كيما تستفرغ السم بلجاجها وتضعف
ايضا فتصاد فاذا اصيدت فينبغى ان توضع في انبوت ضيق كيما لا تتحرك فتمرض وحتى لا يلقاها الهوا
فتنفعل منها ويلقى معها في الانبوت الخبز السميد واقراص لابد وخبز ورن كيما تشتهي هذه فيما جمعها
وتشغل بها عن الحركة التى تمرضها وينبغى ان يستعمل في وقت صيدها اكثر من يوم او يومين فان ذات
ابطال مكثها بعد ان تصاد احتد سمها لعوز الغذا وبالحق والغضب ودليل ذلك للصائم فان تصاف
تقتل العقارب في عضتة مطبه بطبه الريلا لا تعدى جسمها بسمها فيفسد مزاجها ولهذا لا يجب ان
تستعمل البتة [illegible] يجب ان يكون السكين الذى يقطع بها حادة حتى تسهل وتعجل
ويقطع من رووسها واذنابها اربع اصابع لان الذنب معدن الفضول والراس فيه تتولد الحرى منه دم كثير
لا وهل يتحرك الذنب والراس ام لا فان لم يتحرك واجرى منها دم كثير فهى مريضة ولا تصلح ومن بعد القطع
ينبغى ان تسلخ جلودها لان جلودها مبل الفضول التى يدفعها من اعضايها الداخلة وكذلك الجلد من
كل حيوان وتشق احوافها ويرمى ما فيها من الات الغذا كالطحال والمرارة والكبد والمعا لاجتماع الفضلات
المرارية والسوداوية هناك وخاصة الشحم فهو ردى جدا سريع الفساد مفسد للترياق فاذا فعلت ذلك
فاغسلها نظيفا بما عذب صافى مرارا كثيرة وشقها وصيرها في قدر فخار جديد او نحاس مرصص لان الفخار
الجديد انظف من المستعمل ويشف مائية اللحم والنحاس المرصص اجود من غير المرصص لان النحاس صار والمرصص
يمنع كيفية من الاختلاط باللحم وصب عليها من الماء العذب النقى الصافى الخفيف الوزن الخارج من العيون
المشرقة لان هذا لا كيفية فيه مفسدة ما يغمرها والقى عنها عدان الشبت وملح جريش عدت حديد وقيل
زنت الاتفاق الى عدان الشبت يحلل بقية السم ويكسبه قوة محللة والملح الحديث سطر بعد الفضول من اللحم حتى
لا يتغير لان الحديث اجود سقية والعلة في انه يطرح بعد في وقت الطبخ ليعوض في اللحم ويبقى السم منه والعلة
في طرح اليسير من الزيت ليكسر حدة السم الباقى في اللحم لمضادته له وينبغى ان يطبخ بنار لينة ويكون الفحم
البلوط حتى لا يحترق او يسلخ البعض وعلامة النضج ان يبرا اللحم من العظام فحينئذ يجب ان ينزل القدر عن
النار وترك قليلا ليبرد ويصفى معها عنها المرق ويحفظ به وينفصل اللحم من العظام ويرمى بها والعلة

99

اللحم
في افراد العظام عن اللحم لانه فايدة منها ولا في نحها لانه يفسد اللحم ويصفى من الدسم قليلا ويطرح فيه
المدقوق بخف ثم يعتصر جدا ويدق اللحم في جاون حجارة دقا ناعما ويرش عليه من المايية شى يسير يعين
في الدق ويخلط معه من الخبز السميد الجيد لا صمار النضج المسحوق ناعما ويكون مثل ربع اللحم ويدقان
في الجاون حتى يستويان ويعجنان بالما والمرق المصفى عن اللحم حتى يصير عجينا ويقرص اقراصا وزن
مثقال ويمسح اليد قبل ذلك بدهن البلسان ويجفف في الظل ويقلب في كل يوم ويمسح بدهن البلسان
الى ان تمضى منها مدة تنبه ويرفع في انا زجاج ويستعمل عند الحاجة والعلة في خلطنا الخبز مع خلطنا
الخبز مع اللحم ليجفف رطوبته ويحفظ قوته وذلك انا لو نجفف اللحم وحده عفن وتحللت قوته سريعا و
العلة في اختيار الخبز السميد لنقائه من الفضول وجودة دمقه والعلة في خلط الخمير والملح مع الخبز مقدار
ليحلل الفضلة التى في الحنطة والنفخ ويكون الخبز مخبوزا في تنور الاعلى مطابق ويجفف في موضع لا نداوة
فيه حتى لا يعفن فيفسد اللحم وقيل خلطنا باللحم ينفع من مرقة لمخارج اللحم لان اليابس لا يمانج الرطب
والعلة في نقع الخبز في مائية اللحم لا في غيرها لان المطبوخ قليل القوة مضاف الى قوة اللحم قوة المرق والعلة
في مسح اليد عند العجن بدهن البلسان حتى لا يلصق باليد وحتى يمنع من التكرج ولعوض في القرص
لا يتكرج عمقه والعلة في مسحنا الاقراص وسلقيل في كل يوم عند تقليبنا اياها بدهن البلسان
لئلا تتكرج وتقليبنا اياها ليجف والعلة في عملنا لها اقراصا لان الشكل المستدير بعيد من الافات
والعلة في تركها في انا زجاج لانه يمنع من التحلل ولا تشرب منها شيا والمنفعة المستفادة من الخادمة
الاقراص من لحوم الافاعى فان لحوم الافاعى قوة عجيبة في اخراج الفضول من البدن ودفعها الى ظاهر الجلد
ولذلك متى تناولها الانسان وفى بدنه فضول كثيرة ولدت في بدنه الحمل واحدث في جلده مثل
السلخ [illegible]
[illegible] هذا دوا جامع النفع ينفع من الصرع العتيق والفالج والرعشة والوسواس ووجع الرية و
الصدر والجنب والشراسيف اذا اسقى بماء العسل وينفع من رياح المعدة واوجاعها واليرقان ويذهب الفكر
ويشفى قروح المثانة وامراض الامعا والمغص ويدر فضول الكلى والمثانة وينفع من اوجاع المفاصل
والنقرس ويقوى المذاكير واذا اطلى عليها نهض الشهوة ويمنع المواد من ان تنجلب الى العين واذا اكتحل
به نقب القدح منع نزول الما وحدوث اقربا العين وينفع من السموم المنهوشة والمشروبة [illegible]
سليخة وادخر من كل واحد اوقية ونصف حند بادستر وفطراساليون وهو بزر الكرفس الجبلى من كل
واحد خمسة عشر مثقالا بزر الكرفس اوقيتان سيساليون مثقال قسط ودارصينى واقراص الاذخر ومحرو
ميعة سايلة واسارون من كل واحد ستة مثاقيل انيسون عشرة مثاقيل فلفل ابيض اثنا عشر مثقالا
دارفلفل اربعة مثاقيل سنبل خمسة مثاقيل حماما وزعفران من كل واحد اربعة مثاقيل يجمع هذه الادوية
مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة للواحد ثلثة ويرفع في انا ويستعمل عند الحاجة بعد ستة اشهر
[illegible] اقراص الاذخر فيما المستعمل في سواطير احماما ودارشيشعان وقسط وقصب الذريرة وقرنفل
وفلفل ابيض وناردين من كل واحد ثلثة مثاقيل دارصينى ومصطكى وزعفران من كل واحد ستة مثاقيل

فو مثقال واحد سنبل الطيب وسادج هندي من كل واحد سبعة مثاقيل مر ستة مثاقيل يجمع هذه الادوية
مسحوقة منخولة ويعجن بشراب صافي او غيره ويقرص اقراصا صغارا من وزن مثقال ويجفف في الظل ويستعمل
[illegible] هذا دوا تضمن الاطبا كل نفع وفي تركيب كل العجايب فقالوا ينفع من الامراض السوداوية والبلغمية
والصرع والماليخوليا والخفقان ويحفظ الجنين ويمنع من الاسقاط وينفع من تقطير البول واوجاع الرحم
واسترخاء اللسان والسموم والالبان المنعقدة في المعدة ومن جميع الاوجاع المزمنة الباردة يسقى بكل
شي ما يليق به من الاشربة والمياه وقال الشيخ الرئيس هذا ما يقول الاطبا والذي عندي انه واشوش
غير مرتب التركيب محرق للدم والاخلاط متفرض عن الاغراض واني ارى ان اكثرها في ازالة الحبسة العارضة
لامراض اللسان واسترخايه واما الاطبا فعلي انه نافع من جميع ما ذكرنا [illegible] مسك وكافور وعنبر
من كل واحد درهمان لولو غير منقوب وزعفران من كل واحد عشرة دراهم ذهب وفضة مسحوقتين
من كل واحد نصف درهم حماما وبزر الحرمل وفرسون ابيض نبطي واشنه وبزر الكرفس وبزر السداب
واخثا البقر الجبلية وكبريت اصفر واحمر وحرنوف ابيض ولبني وسعد ومارشونه وهو عيدان الهليون
وعروق الاسفند وهو الخردل الابيض ماميران وحب المحلب وعود البلسان وهزارجشان وسنبل ارمن
كل واحد وزن درهمين فقاح الاذخر السادج وجوزبوا وجندبيدستر وبزر الجرجير من كل واحد
عشرة دراهم زرنب وكيا وفراخ الاساكفة وشونيز وخرو الثعلب واصل الكبر من كل واحد نصف درهم
خام وبزر الشبت واصوله زرنباد ودرونج وزنجبيل وحضيانا ولسان العصافير وملح هندي وعاقرقرحا
وبسد وقفر اليهود وفو وبزر قطونا من كل واحد درهمان تفاح يابس عشرون عددا اسليخة منقى و
عيدان السليخة من كل واحد نصف درهم فقاح الاذخر عشرة دراهم بزر الرازيانج وزوفا يابس من
كل واحد عشرة دراهم سعتر فارسي وسعتر خوزي من كل واحد درهم باداورد وكعوب التين البابلي
في الحيطان وراوند صيني من كل واحد سبعة دراهم فلفل ابيض واسود ودار فلفل وانيسون وزراوند
طويل ومدحرج وحب المحلب من كل واحد عشرون درهما جلوز هندي درهمان واربعة دوانيق فقاح
اغلاف وعروق الهندبا اليابس وهو المجوس وجعدة وعصارة الايرسا والدارشيشعان والقيسوم من كل
واحد وزن درهم اغدان اسود اربعة دراهم وبزر اكليل الملك اربعة دراهم واربعة دوانيق شعر الغول
وانكشت وكشت بركشت وحلتيت طيب وسكبينج وجاوشير من كل واحد درهمان تراب اربع مع بعد اربعة
دراهم والذي حل من الادوية مما يدخل الثلث في اصول الاعجمية زيادة علي في هذه النسخة الزرنب
والاسفندار الابيض درهمان اصول الخيري الاحمر ثلثة دراهم فقاح الحناء درهمان فلنجمشك اربعة
دراهم قوه ماناد درهم راوند صيني وحب البلسان وعيدان البلسان وحب الاس المصري ومختوم الملك
وحجر داود وحلتيت منتن من كل واحد درهمان خربوا ثلثة دراهم حب البان المقشر اربعة دراهم
طباشير درهم كشوث وكبريا وموردا اسفرم وحفت افريد وجوز الابهل ومغاث ومرماجوز وبهمن
احمر وابيض من كل واحد درهمان انيسون وشح من كل واحد ثلثة دراهم ملح طبرزد وملح الخبز وملح
ودوقو وفطراساليون وعصارة السوسن وعصارة الغافت من كل واحد ثلثة دراهم قشور الاترج

اليابسة

اليابسة وعيدان الفاداينا من كل واحد اربعة دراهم كهربا خمسة دراهم مقناطيس ستة دراهم قلقيال وهو
اللبنى الجبلي ولوز مر من كل واحد سبعة دراهم يجمع الجميع ويدق اليابسة منها وينقع الندية بالطلاء
ويعجن بعسل وزن الادوية ثلث مرات ويرفع في اناء قارورة ويستعمل بعد ستة اشهر والشربة مثل الحمصة بما
فاتر معجون [illegible] وهو مقو للنفس مفرح هضام منتهي كا
التراد للشباب وينفع من فضول البلغم ويزيد في الحفظ والذكر وذكا العقل واطلاق اللسان ويذهب
الابردة ويقطع سلس البول ويسكن الرياح ويزيد في المني ويقوي الذكر ويشد الاسنان ويضمر العمود
ويذهب اوجاع الظهر والخاصرة والحالبين والمفاصل [illegible] فلفل ودار فلفل وزنجبيل ودار صيني
وابلج وبليلج وشيطرج وزراوند مدحرج وشامي وعروق بابونج وحوف حب الصنوبر الكبار وفي نسخة اخرى
جوز هندي وساطوريون وهو خصي الثعلب من كل واحد اوقية بزر البابونج نصف اوقية بنات
حبا العنب ثلث اواق عجم الزبيب الاحمر ثم يدق ويوخذ مثل جميع الادوية عسل فيعقد ثم يعجن به العقاقير
التي ذكرنا ويحفظ ويوخذ منه على كل حال مثل الجوزة الصغيرة معجون شريف يسمى عطية الله هذا
الدوا وجد في خزانة ملك يقولون انه نافع من البواسير وفساد المعدة والابردة ويشهي الطعام والجماع
ويعطي الصحة اذا شرب في زمان الربيع والشتا ثلثة اشهر في كل جمعة من كل شهر [illegible] هليلج اسود
وبليلج والوج وابلج وزراوند مدحرج وطويل ووج وششقاقل وهيل وقاقلة وقرنفل وحب البابونج
وزنجبيل وسمسم غيره منقى من كل واحد ست اواق جوزبوا وسنبل وتربد ابيض وموقو ودوقو
واسارون وبزر الكرفس وفرعون من كل واحد اوقيتان ومن النيتا وهو النانخواه ولباب القمح وبزر
الكراث وتودري ابيض وخشخاش وزرنباد ودرونج وعروق الترشك وحماما وعاقرقرحا وطباشير
وسيساليون وحلتيت منتن وكمون كرماني من كل واحد ثلث اواق شل وقل وبل ودارصيني وشيطرج هندي
فارسي وفلنجمونة واشنه وسعد واصل النيلوفر ودار فلفل وقرفة الطيب وجندبيدستر من كل واحد خمس
اواق جاوشير وسكبينج من كل واحد اربع اواق قشور اصل الكرفس ثمان اواق خبث الحديد المنقى المسحوق
المربا ثلثة اسابيع اسبوع بالسكر واسبوع بالماء والعسل واسبوع بالخل ثم تحوله من غد الى السكر وتحوله في
اليوم الثالث الى الماء والعسل تصنع به ذلك اسابيع على هذه الصفة ثم تجففه في الظل وتسحقه حتى يصير
كالكحل وتدق ساير الادوية وتسحقها وتنخلها ثم تزن من الادوية ثلثة اجزا ومن الخبث جز ثم تلتها بسمن البقر
الجيد وتعجنه بعسل جيد وتجعل معه من الفانيذ بوزن الخبث ثم تذيب الفانيذ وتصبه عليه مع العسل حتى يصير
بمنزلة العسل الخاثر ثم تجعله في جرة خضرا جديدة نظيفة وشد راسها وادفنها في الشعير ستة اشهر وتوخذ
منه مثل العفصة بالغداة على الريق ثم لا تاكل شيا حتى يمضي ثلث ساعات من النهار ثم تاكل وتدبره تدبيرا
معتدلا لا يغلب عليه التخم والنصف وساير ما يخاف عليه منه الضرر وقد زعم بعض الاطبا العلما ان هذا الدوا
يدفع السم القاتل ويورث الصحة باذن الله تعالى [illegible] ابي سليم وهو المسمى الغياث وهو من المعاجين
المسكنة للاوجاع من كل ريح ومن كل دم لو غالب ومن الوسواس وهو نافع مسكن لكل وجع [illegible]
ونح ابيض من كل واحد عشرة مثاقيل فربيون وزعفران وسنبل وعاقرقرحا وسورنجان وقاقلة ودار

من كل واحد خمسة مثاقيل يدق وينخل ويعجن بعسل المنزوع الرغوة والشربة للقوي والكبير نصف مثقال
والصغير وزن دانق [illegible] وهو من ادوية الفرس الكبيرة الجشارة تذهب الفلونيا والترياق
والثليثا منفعته في القولنج جدا اخلاطه زعفران وبيخ ابيض من كل واحد استار واحد افيون
وفربيون من كل واحد عشرون درهما سنبل ولبنى من كل واحد استاران سادج هندي وقرنفل من
كل واحد اربعة دراهم فلفل ابيض درهمان لولو غير مثقوب ونوشادر وبزر السذاب البري من
وكافور وقاقلة ودارصيني وسليخة من كل واحد درهم قسط ثمانية دراهم بزر الجرجير وعاقرقرحا ودار فلفل
من كل واحد اربعة دراهم سكبينج وجندبيدستر وجاوشير من كل واحد درهمان زرنباد ودرونج وبهمن
البلسان من كل واحد ثمانية دراهم وفي النسخة السريانية والاعجمية من المر اربعة دراهم ومن الكافور
مثله يدق اليابسة وينخل وينقع الندية في الطلا المطبوخ ويجمع جميعا ثم يعجن بعسل ويعتق ستة
اشهر والشربة مثل الجاوزة بما فاترا [illegible] وهو دواء هندي تقوي القلب ويفرح ويحسن اللون
ويذهب بالصفار ويطيب النكهة والعرق ويقوي البدن ويقعد الكبد عظيم والمستفيد منه مضرة ويؤخذ
قبل الطعام وبعده اخلاطه وهو اجمر ستة دراهم سعد خمسة دراهم قرنفل ومصطكي وسنبل واسارون
من كل واحد ثلثة دراهم قرفة وزرنب وزعفران وبسباسة وقاقلة وجوزبوا من كل واحد درهمان خولنجان
هذه الادوية منخولة بالحريرة وتخلط خلطا محكما بالسحق ثم يوخذ من الاملج المنقي الجيد الحديث رطل
ويطبخ ارطال ماء عذب حتى يبقى الثلث ثم يصفا ويعاد ذلك الماء الى القدر ويلقى عليه من الفانيذ السجزي
رطلان ثم يغلى برفق حتى يغلظ ويصير في قوام اللعوق الغليظ ثم يرفع القدر عن النار ويذر فيه
الادوية المسحوقة ويحرك بعود خلاف حتى تختلط اختلاطا مستويا فاذا برد صير في اناء اخضر
الشربة منه ما بين مثقال الى مثقالين [illegible] ترياقي من صنعة الشيخ الرئيس نافع من السموم وكسر
الرياح وتقوية البدن اخلاطه حب البلسان وقسط مر وحنطيانا ودارصيني القرنفل وفلفل
ابيض وعود هندي وفطراساليون من كل واحد جزء جندبادستر ربع جزء يدق ويسحق
وينخل ويعجن بعسل ويستعمل معجون قيصر النافع من الخفقان والصرع واوجاع المعدة الباردة
وعسر الهضم والفواق الشديد وعسر النفس اخلاطه جندبيدستر وزرب السوس وسليخة وقسط
وفلفل اسود ودارفلفل ونعنع وافيون وزعفران وسنبل الطيب من كل واحد ثلثة دراهم [illegible]
درهم مسك وزن دانق زرنباد ودرونج ولولو غير مثقوب من كل واحد نصف درهم من تسعة
دراهم يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل عند الحاجة قدر حمصة [illegible]
[illegible] النافع سوء الهضم وبرد المعدة والامعاء واسترخاء المقعدة والمثانة ويزيد في الباه اخلاطه
هليلج كابلي وبليلج واملج وشيراملج وبزر الكرفس الجبلي وبوزيدان وبسباسة وشيطرج هندي
وششقاقل من كل واحد جزء وتودري احمر وابيض ولسان العصافير وبهمن ابيض واحمر من كل
واحد نصف جزء ويجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة والسمن ويستعمل عند الحاجة
[illegible] وهو قريب المنافع من الاكبر هليلج كابلي وشيراملج وبليلج منزوعة النوى اجزاء

سوابلت بسمن البقر مدقوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة [illegible]
هو دواء هندي ينفع من سوء المزاج البارد ومن ضعف المعدة ويزيد في الباه وينفع من الوسواس والسوداء
ويفتت الحصاة اخلاطه وج وقسط وزراوند مدحرج طويل من كل واحد ثلثة اساتير حب الرشاد وبزر الجرجير
من كل واحد استاران فلفل ودارفلفل وزنجبيل من كل واحد خمسة اساتير بزر الكرفس وكرويا وسعد
وبزر اللفت وبزر الرطبة وبزر البصل وبزر الجرجير وزعرور وتودري احمر وابيض وبزر الكراث
وبزر الحندقوقي وبزر الرازيانج ونانخواه وبزر الاترج المقشر وبزر بقلة الحمقا وفودنج وبالنجو
وبزر المرزنجوش وكمون كرماني وبزر الشبث وبزر الجزر من كل واحد عشرة دراهم قرنفل وهيل واشنة
وسادج هندي وقاقلة وقرفة وراسن وسعد وجوزبوا وقصب الذريرة وزرنب واكليل الملك ومرماحوز
وحب البلسان من كل واحد عشرون درهما سليخة وبسباسة وحب الآس وزرشك ولسان العصافير وسنبل
من كل واحد اربعة وعشرون درهما ورد يابس خمسة دراهم هليلج اسود وكابلي وبليلج واملج من كل واحد ثلثة
اساتير بزر البنج الابيض وافيون وفربيون من كل واحد ثلثة دراهم جندبادستر استار اشيطرج هندي و
حسك وزرنباد وبهمن احمر وابيض وراوند صيني وبزر البنج وخولنجان وميعة من كل واحد ثلثة اساتير فانيد
بوزن الجميع يدق جميعا ويخلط ويلت بسمن البقر ويعجن بعسل منزوع الرغوة والشربة مثقال بما فاتر
[illegible] هو معجون كثير المنافع ينفع من امراض الاطفال والصبيان وصرعهم ولقوتهم وكزازهم
وقولنجهم وينفع اختناق الرحم ويعدل زيادة الحيض ويسكن رياح الارحام [illegible] سليخة وجفت افريد
واصل السوس وبزر الحرمل وبزر الرازيانج وحب البلسان وزراوند طويل ومدحرج ومسك وعنبر من كل
واحد اربعة دراهم هيل اربعة عشر درهما افيون وقسط وجوزبوا وهليلج اصفر من كل واحد اثني عشر درهما
قرفة ومعجون الكسرتا وزرنيخ اصفر وبزر السوسن من كل واحد درهمان وج ثمانية دراهم سكبينج ودرونج
ومر ازاد ودهن دستوخان من كل واحد ستة دراهم تاغيست وبسباسة وسعد وزعفران من كل واحد
دراهم مغاث خمسة عشر درهما ميعة سايلة موردا سفرم وورق الآس وجوز السرو وبزر الابهل من كل واحد
ثلثة دراهم يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل [illegible] الكسرتا المستعمل فيه قصب الذريرة
واظفار الطيب وكندر من كل واحد اربعة دراهم اشنة وقرفة وزعفران من كل واحد درهم ميعة اربعة دراهم
مسك وعود من كل واحد نصف درهم يعجن بشراب عتيق ريحاني ويترك حتى يتخمر ويستعمل في الكاسكبينج
[illegible] هذا دواء مجرب نافع من جميع الباردة الرياح الغليظة وبرد المعدة وبطوء الاستمراء والقولنج و
عسر البول من البرد ومخاطيته ومن وجع الاسنان وتاكلها اخلاطه جندبيدستر وافيون ودارصيني
واسارون وفو ومو وفوة من كل واحد درهم فلفل ودارفلفل وقنة وقسط من كل واحد ستة دراهم
زعفران نصف درهم تذاب ما يذوب بماء العسل ويدق اليابسة ويحل القنة مع العسل ويعجن بعسل ويستعمل
بعد ستة اشهر والشربة نصف مثقال بما فاتر على الريق امروسيا وهو دواء نافع من ضعف الكبد و
الطحال وصلابتهما ويفتح السدد ويدر البول ويفتت الحصاة في الكلى وينفع في ابتداء الاستسقاء [illegible]
اخلاطه دوقو وكمون كرماني وعود البلسان وسليخة وقردمانا وفقاح الاذخر وبزر الكرفس من كل واحد

درهم دارفلفل وقسط مر من كل واحد نصف درهم فلفل ابيض نصف درهم مر ثلث دراهم حب الغار
عشرة اعداد وج وزعفران من كل واحد درهمان يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بعسل
منزوع الشربة منه بندقة بماء حار [illegible] وهو البلادري نافع من الزمانة [illegible] هليلج اسود
وبليلج واملج من كل ستة وثلثون درهما شونيز اربعة وعشرون درهما طباشير ستة دراهم هيل سبعة دراهم
بلادر ستة دراهم فلفل ودارفلفل وزنجبيل فلفلمونه وانيسون من كل واحد اثنا عشر درهما يدق وينخل
ويخلط مع وزن ستماية درهم فاسد محلولا بالماء الحار بعده ما يكفي العجن الادوية ويجعل في اناء ويدفن
الانا في الشعير ستة اشهر ثم يستعمل [illegible] قاطوليه الفاصل ينفع من السل ووجع البطن وبرد الجسم
والحمى المختلطة ومن الربع والقولنج ووجع الرحم [illegible] فرهون وزعفران وسليخة وحماما وافيون
وقاقيا ومر وسنبل وصمغ عربي وبزر الخروع وبزر الخندقوقي وبزر الجرجير وحب الانجرة ومقل وكندر
ودلق وسماق وكبريت اصفر وميعة سايلة وفلفل ابيض من كل واحد خمسة دراهم عاقرقرحا وبزر الرطنيثا
وورد يابس وبزر السذاب وبزر الكرفس وبزر الاترج ونانخواه وبزر الطرخشقوق من كل واحد [illegible]
دراهم بزر الخولنجان درهم بزر النبج عشرة دراهم وزنجبيل من كل واحد درهمان يدق اليابسة وينقع النديه شراب
ريحاني حتى ينحل ويصير مع العسل وحسيد يصب عليه من دهن البلسان الفائق اوقية وينصب على النار في
قدر حجارة ويوقد تحته حتى يغلي غليتين ثم ينزل عن النار ويعتق ستة اشهر والشربة الكاملة وزن مثقال
وكلما كان اعتق كان اجود [illegible] وينفع من سدد الكبد والطحال وبرد الارحام والسعال الرطب الربع
وضيق النفس واليرقان السدى والاسترخاء [illegible] بزر الحرمل منا ونصف لبان عشرة دراهم زراوند
طويل وزراوند صيني من كل واحد عشرون درهما زرنباد ودرونج من كل واحد اربعة دراهم مصطكي وحب
البلسان وزعفران واكليل الملك وسنبل الطيب من كل عشرة دراهم افيون وزنجبيل وقسط وسليخة من كل واحد
ثلثة اساتير سعد عشرة اساتير صبر سقوطري اربعة عشر درهما قرنفل ستة دراهم خربق ابيض وورد احمر يابس
وشونيز من كل واحد ستة اساتير وفلفل عشرة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة
ويستعمل [illegible] منافعه مثل منافع وجوهرتا [illegible] زرنباد ودرونج وحنديد ستر وعاقرقرحا
وفلفل ودارفلفل وسليخة وهوم المجوس وبزر النبج وقسط ولبنى وجاوشير وزعفران من كل واحد ستة
دراهم حليه ثمانية دراهم لولو درهمان قنة ومر من كل واحد اثني عشر درهما يدق وينخل ويعجن بعسل و
يستعمل [illegible] التي بكبد الذيب ينفع الاوجاع الكبد والطحال والمعدة والرياح ودوسطاريا و
السعاد الموس وللذين ينفثون الدم وهو مسكن للاوجاع كمعجون فلونيا الروميه ومن الحذر والاصلاف
والنزف ووجع الكلية ورياح الكليتين والمثانة والربو والسعال وينقي الصدر وينفع كالمرهم على البواسير
[illegible] زعفران ومر وافيون وبزر النبج وقسط وقرنبانا وخشخاش اسود وسنبل وغافث وكبد الذيب
والقرن الايمن من قرني المعز من كل واحد جزء بالسوية يدق ما اندق منها ويذاب ما يذوب بالشراب
ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل بعد ستة اشهر [illegible] النافع من ضعف الكبد والطحال و
المعدة وصلابتها ومن ابتداء الاستسقاء ويمنع كونه ويحسن اللون جدا وينفع من اكثر الامراض المزمنة [illegible]

سنبل

وقسط ع

سنبل الطيب ومر وسليخة وقسط وفقاح الاذخر ودارصيني وزعفران اجزا سوية يدق وينخل وينفع المرهم
وليه بثلث ويخلط الجميع ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل [illegible] الفلونيا الرومي ينفع من
اوجاع القولنج وينفع عسر البول والحصاة ونهش الافاعي والسكتة والشيخ ووجع الحسن ونفث الدم وفي
الدم والسعال والخوانيق والفواق والنوازل المنحدرة من الراس وهو مسكن لكل وجع يحدث في الاعضاء والاحشا
[illegible] فلفل ابيض وبزر البنج من كل واحد عشرون مثقالا افيون عشرة مثاقيل زعفران خمسة مثاقيل
فربيون وسنبل وعاقرقرحا من كل واحد مثقال فطراساليون اربعة مثاقيل بزر الكرفس ثلثة سادج وسليخة
وحب البلسان من كل واحد مثقال يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة بقدر الكفاية الشربة كالحمصة
فانيا [illegible] ينفع من نزف الطمث والبواسير وانحلال الطبيعة وانبعاث الدم واللاتي يحضن من
الحبالى والرياح العارضة في الارحام ويحفظ الاجنة ويشد فم الرحم [illegible] فلفل ابيض وبزر البنج من
كل واحد عشرون درهما افيون وطين مختوم من كل واحد عشرة دراهم زعفران خمسة دراهم فربيون وسنبل وعاقرقرحا
من كل واحد درهمان حنديد ستر درهم درنباد ودرونج ولولو غير مثقوب ومسك من كل واحد نصف درهم
كافور دانق ونصف عسل منزوع الرغوة مصفى بقدر الكفاية الشربة وزن درهم بما يوافق من الاشربة [illegible]
[illegible] ينفع من السعال وصلابة الكبد والشوصة [illegible] مرو ناسب من كل واحد اربعة دراهم سنبل
وزعفران ودارصيني وسليخة من كل واحد درهم فقاح الاذخر وقصب الذريرة مقل من كل واحد درهمان و
زبيب كبار منزوع القشر خمسة وعشرون درهما ينقع ما ينقع من الادوية مع الزبيب بشراب ريحاني ويدق
اليابسة ويحل اليابس مع العسل ويخلط الجميع ويعجن بعسل بقدر الكفاية الشربة وزن درهم بطبيخ الزوفا
[illegible] وهو نافع من اسقاط الاجنة واوجاع النسا ومن جميع الامراض وهو دواء هندي [illegible]
حب البلسان درهمان زعفران عشرة دراهم مسك دانقان خربق ابيض اربعة دراهم افيون خمسة عشر درهما كندر
درهمان زعفران عشرة دراهم ابرسورنى درهم بزر البنج عشرة دراهم فربيون سبعة دراهم حماما وقسط واصل اللفاح
من كل واحد درهمان اشنه وسليخة واشق ولبان واصل السوس وعود البلسان وشحم الحنظل وزنجبيل و
سكبينج وجاوشير ودارصيني وحنديد ستر وبزر الجشار وسنبل الطيب [illegible] وهو الفاشرستين وشيطرج هندي
من كل واحد درهمان بزر الحرمل وقرنفل وسادج هندي وشحم الكركدن ومرارة الفيل من كل اربعة دراهم
ذهب وفضة من كل واحد وزن دانق مسحوقين زرنباد ودرونج وكافور من كل واحد ثلثة دراهم سنبل
الطيب ثمانية دراهم [illegible] درهم كرويا درهمان زراوند مدحرج درهم نانخواه وسعتر فارسي واصل
الزوفرا وحب الكبر من كل واحد وزن درهم قاتل ابيه وسكر وحب الغار ودم الاخوين من كل واحد درهمان
ملح هندي واشنان من كل درهمان كبريت بحري درهم برنج وفلفل من كل واحد درهمان طباشير منقى من القصب
والحب وقير وبول [illegible] اصل شاهدانج وارز من كل واحد درهم يجمع الادوية وينقع ما ينقع منها
بشراب ريحاني ويدق سايرها وينخل ويعجن الجميع بعسل منزوع الرغوة ويستعمل بعد ستة اشهر
[illegible] النافع للمستسقين واوجاع الكبد والطحال واليرقان والسدد والدبابل وهو مجرب [illegible]
اهليلج اصفر عشرون درهما هليلج اسود وبليلج من كل واحد خمسة عشر درهما ملح ثلثة ارطال [illegible]

الاحشا

الجعبو

درهما رب متروع العجم رطل يجمع هذه الادوية ويلقى عليها ثلثون رطلا ماء ويغلى الى ان يبقى منه مرسا جيدا
ويصفى في بخل ويوخذ اربعة ارطال فانيد يلقى عليه الماء ويغلى الى ان ينحل الفانيد ويصير له قوام العسل ثم
يلقى عليه الشيرج طرى رطل ونصف ويخلط به خلطا جيدا ويغلى غلتين ويترك على النار ويوخذ لك
وسنبل ودرد ودوقو وقطر ساليون وفوذ اوند صيني وملح هندي واصل السوسن الاسمانجوني على ريون
من كل واحد ستة دراهم كاذريوس وسنساليون وزراوند طويل واسارون ومصطكي وعيدان البلسان
وخنطيانا وبرنج مقشر وسليخة من كل واحد خمسة دراهم بزر الكشوث وبزر السرمق واصل السوسن
سقمونيا من كل واحد عشرة دراهم بزر الكرفس وقسط ووج وبزر الرازيانج وانيسون من كل واحد خمسة دراهم
تربد ابيض ماية وخمسون درهما كمون كرماني اسود اربعة دراهم يدق هذه الادوية وينخل ويوخذ
مادريون عشرون درهما ويصب عليه رطل واحد ماء ثلث اواق شيرج ويغلى حتى يذهب الماء ويصفى الدهن
ثم يلت به الادوية ويلقى على الفانيد المطبوخ ويخلط خلطا جيدا ويجعل في اناء غضار والشربة اربعة دراهم
بلبن اللقاح او بماء الجبن او بماء عنب الثعلب او الكاكنج [illegible] وهو يسخن الات البول من الكلى و
المثانة ويفتح السدد ويصلح البدن [illegible] فلفل ابيض واسود وحماما وقسط مر وسنبل الطيب وقصب الذريرة
وساذج هندي وبزر الكرفس وزعفران وانيسون وعاقرقرحا وبزر الانجرة وبزر السذاب الجبلي اجزا
متساوية يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة واستعمل والشربة درهم بماء قشور اصل الرازيانج
وقشور اصل الكرفس [illegible] النافع من النقرس جدا ومن اوجاع المفاصل واوجاع الكلية
والمعدة والرياح وقروح الامعاء والاستسقاء واليرقان والدوار واختصاصه بالمفاصل والنقرس
[illegible] غاريقون واسارون ووج وقردمانا وبزر السذاب وفربيون وفو وزوفا يابس من كل واحد
اوقية زراوند طويل واصول الفراسيون من كل واحد اوقيتان نانخواه وقرنفل من كل واحد اوقيتان
خنطيانا رومي ست اواق حاشا وبزر الكرفس من كل واحد اوقيتان وطوبون وفنق ثمان اواق سليخة
وقسط مر ومر من كل واحد ثلث اواق سنبل الطيب وفوتنج جبلي وفطراساليون من كل واحد اوقيتان
جعدة وفراسيون من كل واحد ثلث اواق كمافيطوس وكماذريوس وسقولوقندريون من كل واحد ثمان
اواق يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويشرب في ايام الربيع والشربة الى
درهمان [illegible] نافع من الزحير اذا سقي منه وزنه شي درهم بماء بارد ومن وجع الكبد بالهليون
وللحمى بماء فاتر ولوجع المعدة وبخل ممزوج ولوجع الكلى بخمر ممزوج ولنافض الحمى ولاوجاع الخناق بماء فاتر
وان لم يكن لحمى فبطلا ممزوج ويصلح الوجع الراس والوسواس والجنون اذا سقي بالليل ومن السعال
اليابس يسقى من اول الليل بشراب ممزوج ومن لسع الحيات بماء الترنجبين ويطلى على الملسوع ومن
السموم القاتلة اذا سقي بماء الخنطيانا وبعضة الكلب الكلب اذا سقي مع لبن ديودا روو وعم واضعه
انه مجرب [illegible] فلفل ابيض وبزر البنج من كل واحد خمسة اساتير زعفران وافيون من كل واحد
عشرة اساتير او فربيون واشق ساذج وعاقرقرحا واصول اللقاح والفجن والسليخة والسنبل وبزر
الكرفس من كل واحد ستة اساتير عيدان البلسان ثلثة اساتير يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع

الرغوة

الرغوة مقدار الكفاية ويستعمل كما وصفناه [illegible] نافع من الخفقان وامراض السودا ومن
الصرع والفالج واللقوة والرابع [illegible] زرنباد ودرونج من كل واحد درهم لولو وكهربا وبسد وحرير خام
محرق من كل واحد درهم ونصف بهمن احمر وابيض وساذج هندي وسنبل وقرنفل من كل واحد اربعة
دوانيق مسك دانق ونصف يدق الجميع ويعجن بعسل الشهد الذي لم تصبه النار للواحد ثلثة امثاله عسل و
يرفع في اناء ويستعمل [illegible] ينفع رطوبة المعدة وورم الحلق والخفقان والوسواس [illegible]
افتيمون وصبر من كل واحد ثمانية دراهم ريوند صيني سبعة دراهم ساذج ومر وناردين من كل واحد درهمان
نانخواه وزعفران وبزر الكرفس من كل واحد اربعة دراهم خندبيدستر درهم ونصف يدق ويعجن بعسل و
يستعمل عند الحاجة [illegible] النافع من الخفقان ومن جميع الامراض السوداوية وهو دواء للنفس
[illegible] درونج وكهربا وبسد وزرنباد ولولو غير مثقوب كل واحد ابريسم خام درهم ونصف بهمن ابيض واحمر
وساذج هندي وسنبل وقاقلة وجندبيدستر من كل واحد درهم ونصف زنجبيل ودار فلفل من كل واحد
دانقان ثمن درهم يدق الجميع وينخل ويعجن بعسل في الشربة كالحمص شراب ريحاني [illegible]
ينفع من وجع الكبد والمعدة وضعفها ويحلل الرياح والنفخ ويفتح السدد [illegible] مسك درهمان سنبل الطيب
وسليخة وساذج هندي ذلك سقي وراوند صيني من كل واحد درهمان خنطيانا رومي درهمان زعفران
ونانخواه وبزر الكرفس ومصطكي من كل واحد اربعة دراهم دارصيني وزراوند مدحرج من كل واحد ثلثة
دراهم عود هندي وقرنفل ومر من كل واحد درهم ونصف يعجن هذه الادوية مسحوقة منخولة بعسل منزوع الرغوة
ويرفع في اناء ويستعمل والشربة منه كالباقلاة بماء حار [illegible] النافع من جميع اوجاع المعدة والصداع
العتيق والدوار المعدي والجنون والهذيان ووجع الصدر والكبد والطحال والكلى والمزاج البارد واوجاع
الارحام والنقرس والجذام وامراض السودا [illegible] سنبل وسورنجان وزعفران وسليخة وساذج وافتيمون
وادخر وحب البلسان وزراوند وقرنفل وحب البان وزنجبيل وصبر ومر ودهن البلسان من كل واحد
اوقية مصطكي وعسل البلاذر وغاريقون من كل واحد ثمان غرامات اصل السوسن الاسمانجوني اوقيتان
قشور اصل الرازيانج ثلثة ارطال خل ثلثة اقساط ينقع اصل الرازيانج بالخل ثلثة ايام ويلقى في الصدر ويغلي غليات
خفيفة ويصفى وتعصر الاصول ويضاف الى ذلك الخل رطل ونصف عسل ويغلى بنار لينة على فحم حتى يغلظ قليلا
ويخلط معه الادوية مسحوقة منخولة والشربة وزن درهم بما يوافق من الشربة [illegible] ينفع من وجع الراس
العتيق يسقى بشراب ممزوج مع العسل والماء الفاتر وينفع الذين يصرعون اذا شربوا منه وهو نافع من
الهذيان ومن الورم القلب ويقطع الفضول التي تنحلب الى العين [illegible] مر وسليخة ودار فلفل ودار صيني
وسنبل وحماما من كل واحد اربعة دراهم سنبل وفقاح الاذخر من كل واحد اثنى عشر درهما زعفران
خمسة دراهم بزر الكرفس الجبلي خمسة وثلثون درهما انيسون وبزر الكرفس من كل واحد عشرون درهما
فلفل ثمانية وثلثون درهما لبنى وقسط وفوة واسارون من كل واحد درهم يدق اليابسة وينخل و
ينقع الندية بطلاء ريحاني ثم يعجن الكل بعسل والشربة وزن درهم بماء فاتر على الريق [illegible]
النافع من امراض المرة السودا والرياح والخفقان واوجاع الصبيان واوجاع الارحام [illegible] فلفل ابيض

وبزر خيل وملح هندي من كل واحد ستة دراهم افيون وفربيون وجند بيدستر وقرنفل وزعفران ومصطكى
وعاقرقرحا من كل واحد خمسة دراهم قسط ستة دراهم فاشرا وفنا شر شتين وسعد وزرنباد ودرونج
وزراوند طويل من كل واحد درهمان دهن البلسان وماء الكافور من كل واحد اربعة دراهم يدق
اليابسة وسفع السموم بالشراب ويعجن بعسل منزوع الرغوة والشربة لكل انسان بحسب مزاجه [illegible]
[illegible] النافع من المس والفالج والقولنج والوهنة والمرة السودا وجميع العلل الباردة
بزر الحرمل مائة وعشرون درهما جاوشير ثلثون درهما شونيز وبارزد وقنا من كل واحد ستون درهما
سكبينج ووج واشق وزراوند مدحرج وطويل وخردل ومقل ازرق وخربق واصل الهندبا وجند
واصل الحنظل وكبريت اصفر وبزر الحرمل وفنجنكشت وسداب جبلي من كل واحد اربعون درهما افيون
وفربيون وشبح وفلفل ابيض وكندس وملح هندي احمر وملح نفطي اسود واصل الساسج وهو اصل السابابك
وهو اللفاح واصل البنج وعاقرقرحا ومر ولبان وشيطرج من كل واحد عشرون درهما السنبل ومصطكى
وزرنباد ودرونج من كل واحد ثمانية دراهم زعفران ثلثة دراهم اليابسة وسفع السموع في قطران
شامي قدر ما يكفيها ويخلط الجميع ثم يدفن في الرماد شهرين ثم يستعمل بعد ذلك والشربة للقوي ثلثة
مثاقيل وللوسط مثقالان وللضعيف مثقال وللمرضى مثل الفلفلة [illegible] ينفع من البهق و
الابردة والخام والبلغم ويزيد في القوة ويصفي اللون ويصير صاحبه كهيئة الشباب وينفع من كل داء ويشرب
في الشامة في الجسد ويجفف الدبر ويقيم الطبيعة [illegible] يوخذ قفيز حمص شامي وينقع ليلة في ماء عذب
ثم يطبخ بنار لينة حتى تسود اماوه وينشف الحمص ثم يصفى ماؤه ثم يوخذ الثوم فيقشر حبة حبة ثم يطبخ الثوم
ويصير مثل الدماغ ثم يصب عليه لبن قد حلب قدر ما يغمره باربع اصابع ثم يطبخ بنار لينة مثل السراج حتى ينشف
اللبن او يكاد ثم يصب عليه سمن بقر بقدره ثم يطبخ بنار لينة مثل السراج حتى ينشف ويعجن في قدرها يخاس حتى
يصير مثل العجين ثم يصب عليه غمره وقدر اربع اصابع عسل ابيض صاف ويطبخ كذلك حتى ينعقد او يكاد ثم
يجعل على كل رطل من الثوم اثنا عشر مثقالا تودري احمر وابيض وثلثة مثاقيل فلفل وعشرة مثاقيل حبقا
وعشرة مثاقيل كمون كرماني وعشرة مثاقيل خولنجان وعشرة مثاقيل دارصيني وخمسة مثاقيل دارفلفل يدق
هذه الادوية ويطرح عليه ويخلط جميعا ويجعل في جرة خضرا ويوخذ منه مثل الجوزة على كل حال
[illegible] للشيخ الرئيس ابن سينا قال هذا معجون جربته على الملوك واشباههم فعرفت له منفعة
عظيمة خاصة في الوسواس والتوحش والخفقان وضعف القلب وقد اقلع به علل مزمنة ما نجعت فيها
المعالجات ووجدت له نفعا كبيرا في علل الدماغ والمعدة والكبد وخصوصا الطحال والقولنج وقد نفع
من وجع المفاصل والحميات المزمنة [illegible] يوخذ من حماض الياقوت الاحمر الرماني وزن مثقال
ويدق برفق رقيق ليترضض ثم يسحق على صلاية حتى تساعليها ويوخذ من حجر اليشب ومن العقيق
من كل واحد وزن درهم ومن الذهب المذاب في بوطقة مطليه بالمرداسنج حتى يصح الذهب ويسحق
وزن دانقين ومن الفضة المترجرجة براية القلعي وزن دانق ويفعل بكل واحد منهما من الدق
والسحق ما فعل بالياقوت ثم يوخذ جملتها ويلقى في صلاية ويلت بالشراب الريحاني ويسحق حتى يجف

ويلد

ويكرر حتى يصير هبا ثم يوخذ ويرفع فيكون الجملة جزءا واحدا ثم يوخذ من الغاريقون والافتيمون والقرنفل
والزنجبيل والقرنفل والمرزنجوش من كل واحد نصف جزء ومن الحجر الارمني وحجر اللازورد والملح النفطي و
الزرنباد والدرونج والبهمن ولسان الثور من كل واحد ثلث جزء ومن الناردين والحماما والوج والسادج
والدارصيني والصعتر والحاشا والزوفا والكمون من كل واحد ربع جزء ومن الشكاعى والفطراساليون والحجر
اليهودي وبزر الكرفس والمر والكندر والزعفران والفلفل الابيض من كل واحد سدس جزء ومن العظام المحا ج
ثلث جزء يسحق جميع ذلك ويلقى عليه كلس الاحجار المذكورة ويسحق ويعجن بعسل البليلج ضعفها وزنا والشربة
من مثقال ويسقى [illegible] النافع من الصلابة والسدد ووجع الكبد والمعدة والطحال
والحمى العتيقة [illegible] حنطيانا رومي وفلفل من كل واحد عشرة دراهم قسط مر وسادج وسنبل ورا
من كل واحد اوقية يدق ويسحق ويعجن بعسل منزوع الرغوة حتى يصير بمنزلة العسل الخاثر والشربة وزن
درهم بماء السذاب المطبوخ المعجون الاسيري النافع من اسر البول ووجع الظهر وضعف الكلى ويفتت
الحصاة [illegible] بزر الخشخاش وبزر الكراث وبزر الشبت وبزر الكرفس وبزر السوسن وبزر الخس وبزر
الهندبا وبزر الفرفخ وبهمن ابيض واحمر ولسان العصافير وبزر الخروع وكيلا وبزر الشاهسفرم و
بزر المرزنجوش وبرنج كابلي وفلفل وتربد وحب الرشاد وبزر المرواشنة واشق وفقاح الاذخر
وبزر اللفت وكثيرا وبزر البنج وصعتر وزرنب وفلنجة وحب البلسان وقسط وكرويا وبزر قطونا وابهل
وراسن ولبان وبزر الجزر وسليخة وبزر الكتان وملح هندي وبزر السذاب وبزر الخطمي الاحمر والابيض
وكمون كرماني وقرفة وبزر الفرنجمشك ومغاث وسنامكي وسورنجان وافتيمون وانيسون وبزر
السمنة وسرخس وفول من كل واحد ثلثة دراهم تودري احمر وابيض ونانخواه وزرنباد وخصوصا بزر الرازيانج
ودارصيني وهليلج اصفر وكابلي وبزر الحرمل وحب الآس وخردل وشهدانج وسمسم مقشر وحلبة وبزر الجزر
من كل واحد خمسة دراهم شقاقل وزنجبيل من كل واحد اربعة دراهم كيا وفلفل ابيض وقرنفل وسنبل
وفقاح الحنا وعاقرقرحا من كل واحد درهم ونصف سقمونيا دانقان وبزر البطيخ الطوال وبزر البطيخ
من كل واحد عشرة دراهم دهن الخل اربعون درهما عسل رطلان يدق الادوية وينخل ويعجن بالعسل
والدهن والشربة التامة درهمان بماء فاتر معجون الكندي وهو نفيس جدا [illegible] زعفران مثقالان
مر وساذرون وفو وزراوند صيني ودوقو وفطراساليون وهو من كل واحد اربعة مثاقيل سنبل هندي
وسنبل رومي من كل واحد ستة مثاقيل قسط وسليخة وفقاح الاذخر من كل واحد مثقال حب البلسان
ثلثة مثاقيل ونصف فوة ثمانية مثاقيل رب السوس وسقولوقندريون وجعدة وعصارة الغافت
من كل واحد ثلثة مثاقيل دهن البلسان ستة مثاقيل اخلاط [illegible] وخورون خمسة مثاقيل يدق وينخل
ويعجن بعسل مقدار الكفاية الشربة مثل البندقة مع جلنجبين العسل اوقية معجون البزور ينفع من
اوجاع الكبد والطحال والمعدة والرياح المتولدة في البطن [illegible] سليخة وحماما وسنبل ونانخواه
وبزر الرازيانج وبزر الكرفس وانيسون وسيساليوس وجندبيدستر وبزر الشبت وزراوند طويل
وكيا واساروند وكرويا اجزاء سواء ومن العسل المنزوع الرغوة قدر كفايتها يعجن ويستعمل معجون [illegible]

النافع من اوجاع المفاصل والنقرس المسكن لوجعها والمانع لهما من الحدوث وينفع من الحمى العتيقة و
وجع الطحال والرياح الغليظة وعسر النفس والسعال وقروح الامعاء والغشي واوجاع العين والحلق اذا شرب
يومين ويحفظ البدن من الاوصاب والامراض [illegible] بزر السداب وفراسيون وسقمونيون وكمافيطوس
وجاوشير وحنطيانا رومي واسطوخودوس وقردمانا وميعه سايله من كل واحد خمسة مثاقيل مر وزعفران
وقسط وفلفل ابيض واذخر وسنبل الطيب وفربيون وقشور اصل اللفاح واشق وفودنج وبزر الرازيانج
وبزر الجزر البري الاقليطي وورد احمر يابس منزوع الاقماع وحب البلسان من كل واحد ثلثة مثاقيل دارصيني
ثمانية مثاقيل سليخة اوقية عصارة الغافت وكاسم بزر الجند قوقي وصمغ اللوز من كل واحد اربعة مثاقيل
افيون وبزر البنج من كل واحد ستة مثاقيل يدق وينخل اليابسة منها وينقع بشراب جيد صاف وهو
الاصل ويعجن الجميع بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل [illegible] النافع من قروح الكلى والمثانة و
وبول الدم وهو مجرب [illegible] بزر البنج وبزر الكرفس وبزر الرازيانج من كل واحد سبعة دراهم حب
القثا خمسة دراهم وفي نسخة درهمان سوكران وبزر الحماض وافيون وحب الصنوبر المقلو وزعفران و
بندق مشوي ولوز مر مقلو من كل واحد ثلثة دراهم حب الكاكنج الجبلي الكبار خمسة عدد اكثيرا اربعة دراهم
يدق وينخل ويعجن بالميبختج والشربة وزن درهم بالجلاب يقوت او بماء العسل بعد ستة اشهر [illegible]
النافع من الحميات ويزيل حمى الربع عند النضج ويدفع ضرر اللسوع خاصة للعقرب والرتيلا حلتيت و
فلفل ومر وورق السداب اجزاء سواء يعجن بعسل مدقوقة منخولة والشربة وزن درهم في الحمى بالسكنجبين
قبل الدور بساعة للسع العقارب بالشراب [illegible] النافع من اوجاع الكبد والمعدة
دارصيني وسليخة وقسط من كل واحد ثلثون درهما انيسون وبزر الكرفس من كل واحد عشرة دراهم
اسارون تسعة وعشرون درهما فقاح الاذخر اربعة وعشرون درهما ينقع المر بطلا ومصطكي ويلقى
على الادوية ويعجن بعسل منزوع الرغوة للواحد ثلثة ويستعمل [illegible] النافع من ضعف الكبد و
المعدة وبردهما وصلابتهما وصلابة الطحال ويفتح السدد [illegible] لك وقسط وحب الغار وترمس وحلبة
وفلفل من كل درهمان راوند صيني ثلثة دراهم يدق وينخل ويعجن بعسل مقدار الكفاية الشربة وزن درهم
درهم بماء طبيخ الافسنتين وفي نسخة بدل حب الغار فقاح الاذخر [illegible] النافع من الحميات البا[رده]
من حمى الربع وحمى البلغم والسعال خصوصا العتيق ونفث المدة وضيق النفس وينفع من الكزاز و
الاستسقا والطحال ويدر البول ويخرج الحصاة وينفع من لسوع الحيات والعقارب منفعة بينة ويدفع
ضرر الادوية القتالة ويخلص عن افتها ولعل هذا الدوا يعدل الترياق [illegible] كبريت اصفر وبزر البنج
الابيض وقردمانا وميعة ومر من كل واحد ثمانية دراهم سداب وقسط من كل واحد عشرة دراهم افيون و
زعفران من كل درهمان سليخة اثنا عشر درهما فلفل ابيض اثنان وعشرون درهما يدق وينخل ويعجن
بالعسل ويستعمل بعد ستة اشهر ويسقى المريض منه قبل دور الحمى على قدر ستة ساعة [illegible] النافع
من الخناق واوجاع الحلق واوجاع ما فوق الشراسيف [illegible] انيسون وبزر الكرفس ونانخواه
وفقاح الاذخر واصل السوس الاسمانجوني ودارصيني وحماما وزراوند طويل وشب يماني وبزر الحرمل

ومر

ومر واصل السوس وسليخة وزعفران من كل واحد اوقية معجون قروفومما وبزر الورد او الورد اليابس من كل
واحد اوقيتان قسط ورماد الخطاطيف الحديث من كل واحد ثلث اواق ونشاستج الحنطة من كل واحد نصف
اوقيه وفيه عفص فج متوسط في المقدار عشرة اعداد يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل
ويوخذ منه مقدار عفصة فيداف بماء العسل او بماء الشعير او بطبيخ الورد والعدس واصل السوس ويتغرغر به
ويستعمل ايضا بالطلا ثلث او اربع مرات في اليوم [illegible] معما المستعمل فيه زعفران و
دارصيني من كل واحد درهمان وورد يابس حماما وقسط من كل واحد درهم اربعة دراهم اصل السوس وسادج
هندي من كل واحد درهمان ونصف يدق وينخل ويعجن بشراب ويقرص اقراصا ويجفف في الظل و
يستعمل في دوا الخطاطيف [illegible] النافع من الرياح الغليظة الباردة [illegible] بزر البنج و
افيون من كل واحد درهما فربيون وعاقرقرحا وسنبل وزعفران من كل سبعة دراهم يدق وينخل و
يعجن بعسل ويستعمل بعد ستة اشهر معجون للشيخ الرئيس ابن سينا قال هو يسخن وقد جربته يسخن جدا
[illegible] مغاث وجوز جندم وبهمن وزرنباد وكثيرا وبزر الخشخاش وكمربا من كل واحد ثلثة دراهم يدق و
ينخل ويقلى بالسمن قليلا خفيفة ويخلط بمثونا بالصعتر سويق الحنطة ومناسكر قوالب بالمن الصغير
ثم يوخذ منه كل يوم عشرون درهما ويطبخ برطل لبن ويلقى عليه من السمن قدر الحاجة ويحسى والله اعلم
[illegible] النافع للجذام [illegible] هليلج وبليلج واملج وشيطرج هندي من كل واحد اربعة دراهم
جوز بوا وخيربوا وقشور الكندر ومو وفو وفلفل ودارفلفل وفلفسومه وبادقسر وناردين
وكندس وعصارة الاسقيل وسادج هندي من كل واحد ثمانية دراهم مثل زرق اربعة مثاقيل تدق
الادويه وتنخل ويسحق النهش على حدة ويسد الذي تدقا نفه وفمه ويدهنها بسمن البقر ويوخذ
من القاينه منوان بالبغدادي ويدق ويصب عليه من الماء ما يذوب به ثم يذر عليها الادويه وهو على
النار ويعجن به جيدا ويتخذ منه بنادق كل واحدة من مثقال ويسقى كل يوم واحدة على الريق بالفاتر
ونبيذ [illegible] السلاخة النافع لبياض الشعر واشارة والبهق والخفقان وسقوط الشهوة والاستسقا
والاسهال والناصور والحكة والجرب ولسع الشوخ [illegible] سلاخة منقاة مغسولة ثمانية وستون مثقالا
وهي البول التيوس الجبليه تنولها ايام سجانها على صخرة من الجبل فيسود الصخرة ويصير كالغا الدسم الر[ز]
واهليلج وبليلج واملج وفلفل ودارفلفل ودهمست وخيربوا وقرفة وبسباسة وعود وماله ودركاه والكبيت
وريبح وماقيس وطباشير من كل واحد اربعة مثاقيل ومقل مايتان وستون مثقالا ذهب احمر وفضة صافيه
ونحاس احمر وحديد دبانك وفولاد من كل واحد ثمانية مثاقيل يحرق الجوهر ويدق وينخل ويخلط مع ساير
الادوية المنخوله ويعجن بالعسل والسمن مقدار الكفاية الشربة مثقالين بلبن الماعز بعد ثلثة اسابيع
[illegible] النافع لسو الهضم وضعف المعدة والتوحش [illegible] هليلج اسود وبليلج واملج
منقى من كل واحد عشرة دراهم سقمونيا وافتيمون واسطوخودوس وتربد من كل واحد خمسة دراهم راسن
اربعة دراهم يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة الشربة اربعة دراهم بماء البادرنجويه [illegible]
النافع من سدد الطحال والكبد والحميات السوداوية والبلغمية [illegible] ورد عشرة دراهم عصارة السوس

خمسة دراهم وسنبل وسليخة وفقاح الاذخر وزعفران ومصطكى من كل واحد درهمان يدق وينخل
ويعجن بالسكنجبين العسلي ويستعمل [illegible] المسمى الخزابى وهو مدر البول سفت للحصاة [illegible]
افيون وفربيون وجندبيدستر وسنبل وقرنفل ودارصيني وزنجبيل ودارفلفل وزعفران ومر من كل
واحد اربعة دراهم بزر البنج الابيض درهمان دهن البلسان ثلثون درهما يدق اليابسة وينقع الا
والزعفران بالشراب وست الادوية بدهن البلسان ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل بعد ستة
اشهر الشربة بماء فاتر او بماء الكرفس [illegible] للصرع القوى صبر اسقوطرى وغاريقون وافتيمون افربطى و
جعدة من كل واحد عشرون درهما سياليون وفراسيون من كل واحد عشرة دراهم فادانيا رومى فو ومد
مدحرج ووج ودارصيني وسنبل الطيب ومصطكى وحب البلسان وفربيون وفلفل ابيض وفلفل اسود
ودارفلفل وحنطيانا رومى وفقاح الاذخر وقسط واسطوخودوس من كل واحد خمسة دراهم اسارون
وسليخة وسقمونيا انطاكى وسفايح من كل واحد سبعة دراهم عنصل مشوى وفاشرا من كل واحد خمسة
دراهم وشحم الحنظل وجندبيدستر ومرجان احمر من كل واحد ثلثة دراهم عاقرقرحا خمسة دراهم
يدق الجميع وينخل ويعجن بالعسل منزوع الرغوة الشربة اربعة مثاقيل [illegible] النافع من
الخفقان والطحون الفاسدة وضعف المعدة وسوء المزاج الكبد مع الحمى و[illegible] الحميات الصفراوية
ويلين البطن [illegible] طباشير عشرة دراهم ورد احمر سبعة دراهم كاربا مرجان لسان الثور مصطكى سقمونيا
مرتى بزر الهندبا من كل واحد ثلثة دراهم هليلج كابلى خمسة عشرة درهما تربد مجوف ملتوت عشرة
دراهم صندل مقاصيرى بزر الخس بزر باربيس بزر بقلة الحمقا لب بزر القثاليب بزر الفثل من كل واحد
اربعة دراهم ريوند صينى درهمين فانيذ سكرى عشرين درهما يدق وينخل ويعجن بالسكر المقوم
بقدر الحاجة الشربة منه مثقالين الى ثلثة مثاقيل [illegible] نافع لضعف الكبد من البرودة [illegible]
اشنة سنبل مصطكى سليخة من كل واحد درهمين فقاح الاذخر قسط زعفران من كل واحد ستة دراهم
من خمسة دراهم جوزبوا بسباسة عود قاقلة مسك من كل واحد درهم يدق وينخل ويعجن بعسل الشربة
مثقال [illegible] من تالنفا وحد الزمان سفع من امراض القلبية باسرها واوجاع المعدة الكاينة
عن الرياح الحارة والباردة والسوداوية المراهقة والكبدية والريحية واللدعية الورمية قبل ان يجمع الذى
جمع فلا برد والتى رادت فيحلل او ينفتح وفى الكلوة الورمية والحصوية والطحالية الريحية الورمية ومن
الصدرية المشعلة الناخسة حتى لا يوهم والورمية حتى لا يجمع التى
[illegible] يسقى صاحب السل منه مثل الحمصة بماء فاتر على الريق عند النوم فى الزمان البارد خمسة عشر يوما
وفى الزمان الحار فى كل ثلثة ايام مرة بماء فاتر بدهن اللوز الحلو وبنافت ويحتقن فى المزاج اليابس جيدا
ويسعط منه صاحب البارد يحتقن بالمرزنجوش وكذلك يسعط به صاحب اللقوة [illegible]
[illegible] يتحدحبه فى الفم ويبلغ ماوها [illegible] ويعصر المرزنجوش
[illegible] بماء الكمون واصل السوس [illegible] بماء الرطبة فان تعذر فطبيخ
الكمون [illegible] بماء الورد وعسل الحمر [illegible] بشراب الاصول [illegible]

[illegible] بماء الحلتيت [illegible] بماء وعسل اذا كان عن مرض بارد وان كان عن سدد فماء الاصول
[illegible] يسقى بماء الاس اذا كان لا يملك بطنه [illegible] بالماء المسخن فى الصيف وفى الشتا
بخلاف فاتر [illegible] بالانيسون المطبوخ [illegible] بماء برسطونا وماء فاتر [illegible] اذا كان
معها وجع الفواد بماء [illegible] بماء السداب وورق الجبل فانه يفتته [illegible] بطبيخ
الخشخاش [illegible] بماء الكراث [illegible] حبه بماء السماق [illegible] بماء الهندبا
[illegible] بماء الحمص المطبوخ [illegible] حبة كل يوم بشلغمها [illegible]
بماء الحلبة [illegible] بماء الحرمل [illegible] بطبيخ الدارصينى [illegible] بطبيخ العود بماء الورد
[illegible] بعسل حبه كل يوم وكل ما سقينا يسقى حتى يسكن الحمى والعلامة فى ذلك ان المنهوش
جميعه وكذلك ان يسقى دوا قتالا وبمادة الكلى كل يوم بطبيخ النخالة والزبد [illegible] بماء السماق
[illegible] بطبخ العناب والرسب [illegible] بطبيخ السوسن ومنافعه منها ما نظهر فى قوته
وساعته وهو كثير وعلى الاكثر وفى يومه وشهره وسنة فى قليل من الاحوال ومفصل من الادوا التى
يقاومها فيقهرها ويمنع زيادتها ويحل عقدتها ويبطل عادتها فيظهر اثره فى الالام المبرحة
حيث يصير القوة القلبية عليها فيدفع اديتها ويومن شرها كما فى اوجاع المعدة الكاينة عن الرياح الحارة
والباردة المرارية والسوداوية المراقية والقولنجية والكبدية الريحية والورمية وفى الصدر المنقلة
وهو من انفع الاشيا للحميات العتيقة ومن دالنمة ومن نفس الانتصاب وجميع اوجاع الباطنة
ومن لسع العقارب والحيات وساير الهوام وهو مدر البول ويدسب الحصاة وفعله عديل فعل الترياق
وينفع من جميع السموم النباتية والحيوانية ومن السدور الدوار فظلمة البصر وطنين الاذن والزكام
والنزلات ويقوى ويشد اللثة ويزيل بخر الفم وينفع من اللقوة والفالج والرعشة وسيلان اللعاب
ويذكى القلب ويجود قوة الحفظ وينفع من تغيرة النسيان ويذهب البلغم وينفع من الخوانيق ويصفى
والصوت وينفع من السهر البالى ومن السبات السهرى ومن القولنج والمغص ومن برد المعدة
ويفتح السدد من الكبد ويقويها على طبخ الدم وينفع من الربو ومن انواع الاستسقا ومن ترهل البدن
وكثرة العرق ويقوى على الجماع ويزيد فى الحرارة ويزيل الكل والتثاوب والتمطى والاسترخا وانواع
الاعيا ويفتت الحصاة فى المثانة ويدر البول ويحدر الرمل المجتمع ويمنع الوسواس والاستحالة
والمنامات المزعجة وينفع من سوء المزاج البارد فى المعدة والقلب ويجود الهضم ويبطى الشيب مقدار
الشربة منه مثقال وهو الغاية واقله واقل العصر [illegible] السابع فى الايارجات الايارج لهو اسم
للمسهل المصلح واول ايارج من المعروفات ايارج روفس وفى القديم قد اوقع اسم الايارج على هذا
ثم سمى به غيره وان الشربة من الايارجات الى اربعة مثاقيل [illegible] النافع من المرة السودا
والبلغم وداء الثعلب [illegible] شحم الحنظل عشرون مثقالا كمادريوس عشرة مثاقيل سكبينج جاوشير
من كل واحد ثمانية مثاقيل بزر الكرفس الجبلى خمسة مثاقيل زراوند مدحرج مثله فلفل ابيض واسود
من كل واحد خمسة مثاقيل دارصينى اربعة مثاقيل سليخة ثمانية مثاقيل اسطوخودوس وزعفران

بعد الايارج الدوا الالهى [illegible]
[illegible] محمد [illegible]

وجعدة ومر من كل واحد اربعة مثاقيل نفع المريطلا ويدق الادوية ويعجن بعسل منزوع الرغوة
ويرفع في اناء ويستعمل والشربة اربعة دراهم بماء حار على الريق ايارج فيقرا اي المنجح المر وهذا هو
ايارج الصبر نافع من الرطوبات المتولدة في الامعاء والراس في المعدة واوجاع المفاصل والقولنج واللقوة
وثقل اللسان واسترخاء الاعضاء اخلاطه مصطكي ودارصيني واسارون وسنبل وزعفران وسليخة و
حب البلسان وعود البلسان من كل واحد جزء وصبر ضعف الادوية يدق وينخل الشربة التامة درهمان مع عسل
وماء فاتر وقال الشيخ الرئيس اما انا فاسحقه بماء الهندبا واقرصه واجففها في الظل واستعملها فاجد ذلك ابلغ
من غيره [illegible] هذا ايارج مبارك وكثير النفع منقي البدن من اقصى اطرافه باسهال الاعنف
فيه من جميع الاخلاط والفضول وينفع من امراض الراس والصداع والشقيقة والبيضة والدوار والوسواس
والجنون والصرع والصمم والرعب والفالج والسكتة والاسترخاء واوجاع الاذن والعين ويقوي المعدة
ويفتح سدد الكبد ويدر الطمث ويزيل عسر النفس وينفع من الربو وجميع الامراض البلغمية الفجة والحميات المناوبة
وينفع من اوجاع النقرس والمفاصل وعرق النسا وداء الحية وداء الثعلب والقروح العتيقة في الراس
وغيره من البهق والقوابي والقشر والجذام والخنازير والاورام الباردة والسرطانات شحم الحنظل خمسة
دراهم بصل العنصل المشوي وغاريقون وسقمونيا وحرتيقا اسود واشق وسقولوقندريون من كل واحد اربعة
دراهم ونصف وفي نسخة اخرى درهمان ونصف افتيمون وكمافيطوس ومقل وصبر من كل واحد ثلثة
دراهم حاشا وهو فاريقون وسادج هندي وفراسيون وجعدة وسليخة وفلفل ابيض واسود ودار فلفل
وزعفران ودارصيني وسفايج وجاوشير وسكبينج وجند بيدستر ومر وراوند طويل وفطراساليون
وعصارة الافسنتين وفربيون وسنبل الطيب وحماما وزنجبيل من كل واحد درهمان اسطوخودوس
وحنطيانا من كل واحد درهم ونصف يدق وينخل ويعجن بعسل مقدار الكفاية الشربة التامة اربعة
مثاقيل بماء فاتر وعسل او بطبيخ الافتيمون والزبيب المنزوع العجم ايارج ارخيغانس ينفع من كل مرض
يتولد من البلغم الفج وعن الكيموس والسوداء وينفع من الدوار والصداع وابتداء الماء في العين والبحوحة الرطبة
ومن اوجاع الحلق وعسر النفس والشوصة وينفع من الماليخوليا والجرب [illegible] شحم الحنظل اثنان وعشرون
درهما فراسيون واسطوخودوس وحرتيقا اسود وكمافيطوس وسقمونيا وفلفل ابيض ودار فلفل
من كل واحد اوقيتان بصل الفار المشوي وفربيون وصبر وزعفران وحنطيانا وفراسيون واشق
وجاوشير من كل واحد اوقية جعدة ودارصيني وسكبينج ومر وسنبل واذخر وفوتنج جبلي وزراوند
مدحرج من كل واحد درهمان عسل بقدر الكفاية الشربة اربعة مثاقيل بطبيخ الافتيمون والزبيب المنقى
[illegible] ينفع من فساد المزاج البارد والامتلاء والفضول اللزجة الغليظة والنسيان وظلمة
البصر وعسر النفس والخدر واوجاع الكبد والطحال والكلى والارحام وامتناع الحيض والقولنج وهو مسهل
من غير مشقة الشربة منه اربعة مثاقيل بطبيخ الافتيمون والغاريقون او بماء حار اخلاطه صبر اسقوطري
خمسة عشر درهما غاريقون ابيض عشرون درهما زعفران ودارصيني ووج ومصطكي ودهن البلسان
من كل واحد ثلثة دراهم ودار صيني درهم ونصف عود البلسان وفربيون ودار فلفل وفلفل ابيض

واسود وحنطيانا رومي وفقاح الاذخر من كل واحد درهمان قسط وكمافيطوس وافتيمون من كل واحد
اربعة دراهم اسارون وسليخة وسقمونيا من كل واحد ستة دراهم سنبل الطيب ثلثة دراهم ونصف مو و
حماما من كل واحد درهم يجمع مسحوقا منخولا ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل بعد ستة اشهر
[illegible] ينفع من جميع امراض الراس العتيقة والجنون والوسواس والصداع و
الدوار والصرع ومن ضعف البصر ومن وجع الكبد والطحال والكلى والقولنج ويدر الطمث المحتبس ومن
الجذام البرص ومن وجع المفاصل والنقرس والحقوين ومن الحميات المزمنة المتقادمة واسهاله بلا اذى
[illegible] صبر ستون درهما غاريقون اربعة وعشرون درهما سقولوقندريون وعود البلسان وحب البلسان
من كل واحد اربعة دراهم قسط ثلثة دراهم وج ومصطكي ودارصيني وقرنفل من كل واحد ستة دراهم سليخة
وجوزبوا من كل واحد اثنا عشر درهما افتيمون ثمانية عشر درهما سنبل ستة دراهم كمافيطوس ثمانية دراهم
مو درهمان الفلافل الثلثة وفربيون من كل واحد اربعة دراهم فقاح الاذخر درهمان حنطيانا اربعة دراهم
حماما سقمونيا ثمانية عشر درهما عسل منزوع الرغوة قدر الكفاية الشربة اربعة دراهم بطبيخ الافتيمون
[illegible] ينفع من الجنون والدوار والوسواس والصداع الشديد والشوصة ومن شقاق اليدين
ووجع المفاصل ومن اختلاط العقل وفساد الذهن والانتشار وبرد المآقي في العين ومن الجذام و
البرص والفالج واللقوة والمقوبا اخلاطه فنا الحمار والفلافل الثلثة وكمافيطوس من كل واحد خمسة
مثاقيل زعفران ومر وسقمونيا من كل واحد درهمان اشق درهم عسل مقدار الكفاية الشربة نصف اوقية
بماء حار [illegible] ينفع من وجع البطن والمعدة والشوصة والصدمة والضربة والكسر ومن جميع
اوجاع الجنب وينفع نفث الدم [illegible] دارصيني وسليخة سوداء وقصب الذريرة وعيدان البلسان وحب
فقاح الاذخر ومراطيوطوس من كل واحد ثلث اواق ونصف يدق الادوية ويطرح في قدر فخارية
ويصب عليهما من ماء المطر ستة دوارق ويطبخ على النصف ويصفى ثم يوخذ من الصبر الاحمر رطل ويصب عليه
من ماء المطر قدر الكفاية ويسحق في انتصاف النهار ويغسل حتى يحلو ويصب عليه ما الافاويه ويسحق في الشمس
حتى يجف ثم يسحق ويطرح فيه من الزعفران والمر والكيا من كل واحد ثلث اواق وفي النسخة الحقيقة من
كل واحد اوقية ثم يسحق جميعا في اناء زجاج او غضار ويستعمل الشربة الكاملة منه وزن درهم بماء فاتر
ويكحل انسان على حدة قويه والاورام الصلبة بالسكنجبين ويضمد به من ورم العين بعصير النعناع او عنب الثعلب
ومن اورام المقعدة بدهن الورد والشراب الجيد وينفع من القروح التي تحدث في الاظفار اذا دف بخل خمر
ومن احتراق الفم بالغرغرة [illegible] ومن منافعه انه الطف واعمل من تيادريطوس ولوغاذيا
وينفع من الفالج واللقوة والتشنج والاسترخاء وينقي عن الجسد الفضول اللزجة الغليظة والمختلفة و
يشد استرخاء المثانة وخروج البول بغير ارادة [illegible] من نسخة الجمهور شحم الحنظل وغاريقون
وبصل الفار المشوي واشق وسقمونيا وحرتيقا اسود واوفاريقون وافربيون من كل واحد ستة عشر درهما
سفايج وافتيمون ومقل ازرق وكمافيطوس وفراسيون وسليخة من كل واحد سبعة دراهم مر وسكبينج
وزراوند طويل والفلافل الثلاثة ودارصيني وجاوشير وفطراساليون من كل واحد اربعة دراهم

ومن الناس من يجعل فيه من الزعفران اربعة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة منقوعا منها
سقع بالمثلث ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل عند الحاجة بعد ستة اشهر ايارج الشيخ
الرئيس ابن سينا قال قد جربته فوجدته نافعا اخلاطه خربق اسود درهم شحم الحنظل مثقال صبر
خمسة مثاقيل ملح هندي درهم وثلث غاريقون مثقال حجر ارمني نصف مثقال ورد درهم فلفل ابيض
مثقال زنجبيل مثقالان وج وحماما واسارون وحب البلسان وحاشا وصعتر وبزر الكرفس ودوقو
وبزر الجزر من كل واحد ثلثة دراهم لسان الثور عشرة دراهم بزر الشاهسفرم وبزر الفرنجمشك
وبزر البادرنجبويه وبزر الاترج والنعناع اليابس من كل واحد درهمان افيون درهم ونصف
يعجن الجميع مدقوقا منخولا بضعفه عسل ويعتق ستة اشهر ثم يستعمل ايارج مجرب يزيد في حس الصبر
ونقوية وينفع من الصداع وعلل المعدة والكبد والطحال اخلاطه شحم الحنظل عشرة دراهم كماذريوس
وسليخة والفاقل الثلثة من كل واحد درهمان صبر ومروبان ذكر وزعفران من كل واحد درهم
سقمونيا ستة دراهم عصارة الافسنتين درهمان العسل بقدر الكفاية اربعة دراهم بماء حار والله
اعلم بالصواب الباب الثامن في الجوارشنات الجوارشنات منها مسهلة ومنها غير مسهلة
فنذكر من كل واحد منها ما هو اعم نفعا واشهر عند علماء الطب الجوارشن الكموني النافع من اوجاع
الاحشاء التي تولدها البرودة من غلبة البلغم للمشايخ ويقوي المعدة ويهضم الطعام ويزيل الشهوة الكلبية
وينفع القولنج والحميات الباردة السوداوية والبلغمية ويحل الرياح اخلاطه كمون كرماني رطل منقوع في خل
خمر يوما وليلة مجفف مقلو وورق السذاب المجفف في الظل وفلفل وزنجبيل من كل واحد خمسة اساتير
بورق العرب ارمني عشرة دراهم يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة يرفع في اناء ويستعمل
الشربة مقدار عفصة بماء حار الجوارشن الفلافلي النافع من الابردة والخام ووجع المعدة وسوء الهضم
او الرياح الغليظة والجشاء الحامض والشهوة الكلبية اخلاطه فلفل ابيض واسود ودار فلفل من
كل واحد ثلث اواق وفي نسخة اخرى اوقيتان عيدان البلسان اوقية حماما وسنبل من كل واحدة
اربعة دراهم زنجبيل وبزر الكرفس وسليخة واسارون وراسن من كل واحد درهم يدق وينخل ويعجن
بعسل منزوع الرغوة والشربة درهمان بماء فاتر على الريق جوارشن الشهرياران النافع من برد الكبد
والمعدة والماء الاصفر والمرة السوداء والقولنج ويسهل البطن اخلاطه شيطرج هندي وزنجبيل و
فلفل ودار فلفل وقرفة وقاقلة صغار وقرنفل وناغيست وساذج هندي ونشا الحنطة ومصطكي
وقاقلة كبار ودارصيني وسنبل الطيب وسليخة ونانخواه وبزر الكرفس وبزر الرازيانج وانيسون
من كل واحد ستة دراهم افتيمون اقريطي وتربد من كل واحد اثنا عشر درهما سقمونيا عشرة دراهم
سكر طبرزد عشرون درهما يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل
عند الحاجة جوارشن الفوذنج النهري فوذنج نهري وبري وفطراساليون من كل واحد اثنا
عشر درهما زنجبيل ستة درهميات بزر الكرفس واقماع الحاشا من كل واحد اربع درهميات كاشم
ستة عشر درهما فلفل ثمانية واربعون درهما فطراساليون خمس درهميات يدق ويعجن بعسل منزوع

الرغوة جوارشن الاس النافع من انحلال الطبيعة والعرق من بلغم رطوبة وسوء الهضم الذي من المعدة
اخلاطه حب الاس الجيد اليابس سماق هليلج اسود وبليلج واملج وطباشير من كل واحد عشرون درهما
فلفل ودار فلفل وزنجبيل من كل واحد عشرة دراهم مصطكي وقردمانا وكرويا وانيسون وكمون وسنبل
وسليخة وقاقلة وقسط من كل واحد ستة دراهم جوزبوا وبزر الكرفس ونانخواه من كل واحد خمسة
دراهم ساذج هندي وحماما من كل واحد اربعة دراهم يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة الشربة
درهم جوارشن المتوكلي المنسوب الى صاحبه النافع من سوء الهضم ويقوي الكبد وهو الذي كان
يسقيه اسرائيل المتوكل لانه جيد مجرب اخلاطه سنبل وقرنفل ودارصيني وجوزبوا وقاقلة و
سك من كل واحد مثقال فلفل ابيض وزنجبيل وجندبيدستر من كل واحد درهميات لبان ابيض
ذكر اربع درهميات سكر طبرزد مثل الادوية يخلط الادوية مدقوقة منخولة بالسكر ويعجن بعسل
منزوع الرغوة الشربة ثلثة مثاقيل جوارشن الخوزي وهو جوارشن حاضر النفع القولنج وينفع من
الخام والابردة ومن عسر البول اخلاطه بورق ارمني وكمون كرماني وفطراساليون وزنجبيل
وفلفل ابيض من كل واحد اثنا عشر درهما سقمونيا خمسة دراهم تمر هيرون منقى من النوا ولب
حلو معشر وورق السذاب من كل واحد عشرة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة وينقع التمر
في خل يوما وليلة ويدق دقا ناعما ويخلط مع الادوية ويعجن كلها بعسل منزوع الرغوة ويستعمل
عند الحاجة الشربة اربعة دراهم الى ستة جوارشن الخوزي كندر ستون درهما فلفل ودار فلفل من كل
واحد عشرة دراهم ستون درهما زنجبيل وخولنجان من كل واحد اثنا عشر درهما جوزبوا وقرنفل
من كل واحد خمسة دراهم مسك نصف درهم يسحق كل واحد منها على حدة وينخل ويعجن بعسل سقمونيا
انطاكي وتربد ابيض مجوف من كل واحد خمسة مثاقيل وفلفل وقاقلة من كل واحد ثلثة مثاقيل زنجبيل
ودارصيني واملج وقرنفل وبسفايج من كل واحد مثقالان ونصف يدق وينخل ويطرح عليها رطل
سكر مسحوق ويعجن بعسل الشربة التامة اربعة مثاقيل جوارشن الاسقف الممسك حابس
الطبيعة وينفع من الاستطلاق وضعف المعدة والقيء وسوء الاستمراء ويحسن اللون اخلاطه سفرجل
معشر منقى الجوف وعسل منزوع الرغوة من كل واحد رطلان فلفل ودار فلفل وزنجبيل من كل واحد
خمسة دراهم هيل ثمانية دراهم قاقلة وقرنفل وسنبل الطيب ودارصيني وزعفران من كل واحد درهمان
يجمع مسحوقة منخولة ويوخذ السفرجل ويطبخ بخل خمر جيد ومن الاطباء من يطبخه بشراب وهو الاصلح ثم
ينزل عن النار ويصفى ويترك ساعة حتى يسيل ما فيه من الرطوبة ويدق ناعما ويوخذ العسل ويطبخ
بنار لينة ويحرك قليلا حتى يكاد ان ينعقد ثم يلقى عليه السفرجل ويحرك حتى يستوي ويذهب مائية
السفرجل عنه ثم ينزل عن النار ويذر عليه الادوية ويضرب حتى يستوي ويلقى على صفحة من الرخام او
مائدة مستوية ممسوحة بدهن الورد او دهن الشيرج ويبسط عليها بسطا مستويا ويترك يومين او ثلثة
حتى يجف ويصلب ويقطع بالسكين قطعا مربعة قطعة اربعة مثاقيل وتدرج في ورق الاترج وتشد و
ويرفع ويستعمل عند الحاجة ومن الاطباء من يجعل معه من المسك درهمان جوارشن السفرجل المطلق

الرغوة
البطن ينفع من القولنج ويجفف فضول البدن اخلاطه سفرجل مقشر منقى الجوف رطل عسل منزوع
رطلان زنجبيل ودار فلفل من كل واحد اربعة دراهم دارصيني درهمان هيل وقاقلة وزعفران
من كل واحد ثلثة دراهم مصطكي خمسة دراهم سقمونيا خمسة عشرة دراهم تربد ابيض مجوف ثلثون درهما
يجمع مسحوقة منخولة ويطبخ السفرجل بشراب ويفعل به كما فعل بالسفرجل المجالس وهيا كهيئة ويرفع في
انا ويستعمل الشربة اربعة مثاقيل بماء حار سفرجلي اخر مسهل سفرجل طيب الرايحة يلبس عليه من خارج خمير
ويشوى ويوخذ من لحمه اربعة دراهم فلفل وزنجبيل من كل واحد دانقان سقمونيا درهم يدق ويعجن
بعسل منزوع الرغوة والشربة درهم بشراب جوارش اخر تشهي الطعام ويقوي المعدة عصارة السفرجل
ثلثة ارطال خل ثقيف رطلان يطبخ على نار جمر وينزع رغوته ثم يوخذ زنجبيل خمسة دراهم فلفل ابيض
واسود ودار فلفل من كل واحد ثلثة دارصيني درهمان عود ني ثلثة دراهم يدق ويخلط مع العسل وما
السفرجل والخل ويعقد والشربة ملعقة قبل الطعام ويصبر عليه ساعتين جوارش الكافور نافع من ضعف
المعدة والكبد ويطرد الرياح الغليظة ويعين على الهضم اخلاطه كافور وزعفران وعود وقاقلة وخيربوا
وكبابة وكاشم وقرفة وقرنفل واشنه وسنبل وبسباسة وصندل ابيض وفلفل ودار فلفل ودارصيني و
شيطرج ونارمشك وشقاقل وخولنجان وجوزبوا وزنجبيل وسعد وفلفلمويه اجزا سوا وسكر
بوزن الادوية كلها يدق ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل اخلاطه المسك النافع من ضعف المعدة
ونفخها وخفقان الفواد ورياح البواسير جوارش مسك نصف مثقال خيربوا وقاقلة وقرنفل ودار فلفل
من كل واحد عشرة دراهم دارصيني ثلثة عود هندي اوقية زعفران درهمان سكر بوزن الادوية كلها
يدق وينخل ويعجن بعسل جوارش العنبر المعروف بالجوارش الخسروي وهذا جوارش كان يستعمله ملوك
العجم وينفع من امراض البرد وخصوصا الكليتين ويزيد في الباه وينفع من الفالج واللقوة والرعشة
والخفقان ويزيد في الحفظ والذهن وينشف الرطوبة المعدة ويحسن الهضم وهو مما يوافق المشايخ
اخلاطه قاقلة كبار وصغار وبسباسة من كل واحد اربعة دراهم زنجبيل ودار فلفل من كل واحد و
استاران دارصيني اربعة دراهم اشنة درهمان قرفة درهم قرنفل وزعفران من كل واحد عشرة دراهم جوز
بوا خمسة دراهم وفي بعض النسخ خمس جوزات سنبل الطيب ومصطكي وعنبر من كل واحد درهمان مسك
درهم وبزر البنج وافيون من كل واحد درهم دهن البلسان سته دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة
وينقع الافيون بقدر اسكرجة من شراب جيد ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويذاب العنبر بدهن البلسان
ويمد بالبان بقدر ما يلت به الادوية كلها ويستعمل بعد ستة اشهر جوارش اخر يقوي المعدة ويسخنها
من غير افراط ويهضم الطعام وينشف البلغم اخلاطه سنبل الطيب وسنبل رومي وبزر الكرفس وانيسون
ومصطكي من كل واحد درهم عود ثلثة دراهم قرنفل درهمان بسباسة درهمان ونصف قرفة وسك
من كل واحد درهمان هليلج كابلي منقوع في شراب مقلو وفرنجمشك من كل واحد درهمان ونصف
جوزبوا درهم ونصف مر ماجوز ثلثة دراهم ورد وقصب الذريرة من كل واحد درهمان يعجن بمثله
والشربة مثقالان جوارش ... الشيخ الرئيس ابن سينا هيل وزنجبيل ودارصيني وسليخة وزعفران

وفلفل

وفلفل وفلنجمشك ومرزنباد من كل واحد خمسة دراهم سعد وورد وساذج هندي وقرنفل من كل واحد
ثلثة دراهم عود خام سبعة دراهم عنبر مثقال لاورد وكافور من كل واحد دانقان يريد اربعة دراهم
ملح هندي يسحق الجميع ويتخذ منه جوارش بالعسل او بالسكر جوارش ... النافع من ضعف
الكبد والمعدة والكلى وينقي الاخلاط الغليظة ويطرد الرياح اخلاطه دارصيني وعود وراسن من كل
واحد ستة دراهم قرنفل وفلفل اسود ودار فلفل وسنبل واسارون من كل واحد خمسة دراهم اوقية نعناع
ثمانية دراهم خيربوا وقرفة من كل واحد درهمان كبابة وانيسون وبزر الرازيانج وسليخة من كل واحد ثلثة
دراهم يعجن بعسل منزوع الرغوة ويستعمل جوارش الزنجبيل النافع من ضعف المعدة والامعاء وهضم
الطعام وينفع من الحيض وحبس البطن وينفع من الرياح اخلاطه زنجبيل عشرون درهما صمغ عربي
خيربوا من كل واحد عشرة دراهم قرنفل ودارصيني من كل واحد خمسة دراهم جوزبوا واحدة زعفران
درهمان نشاستج اثنان واربعون درهما سكر طبرزد رطل جوارش الاترج يهضم الطعام ويطرد
الرياح ويطيب النكهة اخلاطه قشور الاترج الاصفر اليابسة ثلثون درهما قرنفل وجوزبوا وقاقلة و
ودار فلفل وخيربوا ودارصيني وخولنجان وزنجبيل من كل واحد وزن درهم مسك دانق ونصف
يدق وينخل ويعجن بعسل ويستعمل جوارش التفاح الشامي يفرح القلب ويمرئ الطعام ويقوي المعدة
ويحلل الرياح اذا اخذ منه بعد الغذا اخلاطه يوخذ من التفاح الشامي الكبار ويقلع داخله من الحب
ويعتصر ماوه ويجعل منه رطلان في طنجير ويصب عليه رطل ونصف درهم زنجبيل مدقوقة منخولة بحريرة
ثم يضاف اليه رطل عسل ابيض ويغلى وينزع رغوته ويجعل في آنا ويستعمل وقت الحاجة وربما جعل فيه
حبة مسك جوارش الكمون النافع من نفخ البطن والمعدة والقرقرة والرياح الغليظة اخلاطه فلفل
وبزر الكرفس من كل واحد اثني عشر درهما انجدان اسود اربعة عشر درهما فطراساليون ومايبران و
فودنج وحاشا وساليون من كل واحد ثمانية دراهم كاشم ثلثة عشر درهما يجمع هذه الادوية مسحوقة
منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في انا ويستعمل عند الحاجة جوارش ... النافع من برد
المعدة والبواسير وسوء الاستمراء والاستطلاق اخلاطه حبة الخضراء وعلك البلادر وسمسم مقشر من كل
واحد ستة اساتير سكر طبرزد اربعة عشرون استارا هليلج كابلي وبليلج واملج منزوع النوى وزنجبيل
ودار فلفل وبرنج وساذج هندي وشيطرج من كل واحد اربعة دراهم فلفل ومرزنجوش وبسباسة من
كل درهمان يعجن هذه الادوية بعسل منزوع الرغوة وسمن البقر ويستعمل بعد ستة اشهر الشربة درهمان
ولكن الطعام ارز مطبوخا باللبن ما دام ياخذه جوارش البلادر يصلح لوجع المعدة والمقام والبرد و
النسيان ويحسن اللون ويلطف الفكر والذهن وجوارش الحكما وقال ان سليمان عليه السلام اخلاطه
فلفل ودار فلفل وهليلج اسود وبليلج واملج وصندل سبتر من كل واحد اربعة دراهم قسط وبلادر و
برنج وسكر طبرزد وحب الغار من كل واحد اثنا عشر درهما سعد ثمانية دراهم يدق البلادر على حدته جيدا
ويدق الادوية وينخل وسمن البقر والعسل بالسوية ويلقى عليه الادوية ويعقد ويستعمل بعد ستة اشهر
والشربة وزن درهمين بماء طبيخ الكرفس والرازيانج ويحفظ نفسه من التعب والغم والجرد والتراب الكثير

والجماع ويأكل مرقدا اسفند باخة لطيفة جوارش الفلافلي الناقع من برد المعدة والرياح الغليظة الكبد
والمعدة اخلاطه السفر خمسة دراهم زنجبيل عشرون درهما وقرفة من كل واحد ستة دراهم سكر طبرزد
خمسة ارطال يجمع مسحوقة منخولة ويرفع في اناء ويستعمل جوارش الخوزي النافع من استرخاء المعدة
ورياح البواسير وفساد المزاج وسماجة اللون ويزيد في الباه اخلاطه هليلج وبليلج وشيراملج منزوعة
النوا فلفل ودار فلفل وزنجبيل وسعد وشيطرج هندي وسنبل من كل واحدة عشرة دراهم بذر
الشبث وبذر الكراث من كل واحد اربعة دراهم خبث الحديد مسحوقا منقوعا بخل خمر اثني عشر يوما
مجففا مقلوا مايه درهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة وسمن البقر
قدر الحاجة ويرفع في اناء ويستعمل عند ستة اشهر الشربة درهمان ويصير ايضا فيه من المسك وزن
درهمين جوارش اسقيذيقون النافع من اوجاع المعدة والكبد الباردة الضعيفة المولدة
للرياح الغليظة اخلاطه زنجبيل وفلفل وسنبل الطيب من كل واحد ستة دراهم مصطكى ونانخواه
من كل واحدة اربعة دراهم وبذر الكرفس وميرارما وهو النعناع من كل واحد خمسة دراهم كمون
كرماني وسليخة وحب البلسان وعاقرقرحا من كل واحد درهمان سادج هندي درهم يجمع هذه الادوية
مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة جوارش الخوزي النافع
من استطلاق البطن وسوء الاستمراء وضعف المعدة وبردها اخلاطه قسط وقرفة وسنبل الطيب
وحب البلسان وسليخة من كل واحد عشرون درهما جوزبوا خمسة اعداد قاقلة وقرنفل وانيسون
واكليل الملك وشيطرج هندي من كل واحد عشرة اساتير قصب الذريرة وفلفل ودار فلفل من كل واحد
خمسة دراهم هليلج اسود منزوع النوا استاران بليلج عشرة اعداد منزوع النوا حب الآس اليابس الجيد
سابوري نصف كيلجة يجمع هذه مسحوقة منخولة ويعجن بعسل قصب السكر في اناء ويستعمل بعد شهرين
فيروزنوش المسك النافع من الرياح والبواسير والجام ويقوي المعدة ويعين على الباه ويصفي اللون
ويسخن الكلى وينفع من رياح الارحام ونزف الدم الذي يكون من البواسير اخلاطه هليلج اصفر
وكابلي وشيطرج وبذر الكرفس من كل واحد ستة دراهم هليلج واملج ونانخواه وتودري احمر وابيض ودار
فلفل وسمسم مقشر من كل واحد اربعة دراهم قرفة وسنبل وجوزبوا وزنجبيل وفلفمونه من كل واحد ثمانية
دراهم خيربوا وقسط وسليخة وقرنفل وبسباسة وخولنجان ونارمشك من كل واحد ستة دراهم سعد عشرة
دراهم مسك مثقالان عنبر مثقال خبث الحديد المربى بعد وزن الادوية كلها سمن عشرة اساتير يعجن بعسل
منزوع الرغوة الشربة درهمان بلبن البقر مخيضا منزوع الزبد او نبيذ زبيب جيد اسقوغين جوارش
الخبث الاكبر النافع من اوجاع البواسير واسترخاء المثانة والمعدة ويزيد في الباه ويسخن المعدة
اخلاطه هليلج اسود وبليلج وشيراملج منزوعة النوا وشيطرج هندي وبذر الكرفس ونانخواه وصعتر
فارسي من كل واحد اوقية سنبل الطيب حماما وهيل ووج من كل واحد ثلثة دراهم دارصيني اربعة دراهم
فلفل ودار فلفل وناغيست وملح هندي من كل واحد ثلثة دراهم نصفا وقيه خردل اوقية ونصف
نوشادر نصف درهم خبث الحديد ثلثة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع

الرغوة

الرغوة وسمن البقر بقدر الحاجة ويرفع في اناء ويستعمل جوارش خبث الحديد النافع لبرد المعدة والبواسير
والبردة ويصفي اللون ويشهي الطعام اخلاطه هليلج كابلي وبليلج واملج واصل السوس وزنجبيل وعود
ني وجوزبوا وبلك وفهرد وسنبل واذخر ومصطكى من كل واحد عشرة دراهم خبث الحديد المصري منقوع
بالخل سبعة ايام مقليا على مسحوقا مثل جميع الادوية ويسحق ويعجن بعسل الطبرزد الشربة درهمان بشراب
ريحاني جوارش الملوك وهو الذي يسمى دواء السنة يوخذ سنة كاملة ومن دوام عليه لم يرتق في جسده داء
لا ابراه ولا شمط الا ما شمط قبل اخذه وهو دواء الملوك الذين كانوا فيما خلا يستدامون به وهو نافع
من البواسير والسيلان والصفرة والابردة وضربان المفاصل ويجلو البصر واللون ويكثر الجماع و
ليست غايله ولا يحتمي عليه صاحب اخلاطه هليلج اسود وبليلج واملج من كل واحد ستة وثلثون مثقالا
شونيز اربعة وعشرون مثقالا فلفل واشق ودار فلفل وزنجبيل وفلفلمونه من كل واحد اثني عشر مثقالا
نارمشك وقاقلة وسعد من كل واحد مثقالان كبابة وبلادر من كل واحد على حدته وينخل حتى لا
يبقى منه شي ويخلط الجميع ثم يوخذ من الفانيذ السجزي ستمائة مثقال ويجعل في طنجير ويوقد ويلت ويرش
عليه من الماء حتى يذوب الفانيذ فاذا ذاب وعلى القي عليه هذه الاخلاط وحركت حتى تختلط نعما
ثم يرفع ويترك حتى يفتر ثم يجعل بنادق كل بندقة مثقالان وربع بعد مسح اليد بزيت او بسمن بقر و
تشرب كل يوم بندقة بماء بارد وهو سيد الادوية جوارش سقمونيا فيهل ينفع من النقرس ووجع
الظهر وجميع الامراض الباردة اخلاطه سقمونيا ودارصيني وشيطرج وزنجبيل من كل واحد ثمانية دراهم
فلفل اسود ستة دراهم تربد عشرة دراهم دار فلفل ستة دراهم قاقلة وقرنفل وبذر الكرفس ونانخواه
من كل واحد اربعة دراهم نوشادر وملح هندي من كل واحد درهمان فانيذ وسكر من كل واحد
عشرون درهما حلتيت درهما ونصف سقمونيا ثلثة دراهم يدق ويعجن بعسل الشربة درهمان الى اربعة
دراهم بماء فاتر جوارش هندي نافع من القولنج ووجع المفاصل والنقرس ووجع الظهر اخلاطه سقمونيا
عشرة مثاقيل جوزبوا وزنجبيل وقاقلة ودارصيني وقرفة ونارمشك وقرنفل من كل واحد خمسة مثاقيل تربد
مائة مثقال سكر مائة مثقال يدق هذه الادوية جميعا وينخل ويعجن بعسل ويستعمل جوارش قيصر النافع
من القولنج والابردة والخام ويخرج الفضل الغليظ اللزج وينفع من النقرس اخلاطه دار فلفل وزنجبيل
وهليلج اصفر وسقمونيا وتربد من كل واحد اثني عشر درهما بذر الكرفس ونانخواه وعاقرقرحا وملح الطبرزد
من كل واحد ستة دراهم سكر ستة عشر درهما يعجن بعسل ويستعمل جوارش السقنقور يزيد في الباه جدا
بذر الهليون وبذر البصل وبذر اللفت وبذر الرطاب وبذر الكراث وبذر الجزر وبذر الجرجير وبذر الانجرة
والشاه وجة الخضرا ولسان العصافير وسمسم مقشر وبذر الفجل وتودريجان ولوز الصنوبر وحب الرشاد
من كل واحد ثلثة دراهم زنجبيل وشقاقل وخولنجان ودار فلفل من كل واحد خمسة دراهم دارصيني
وجوزبوا وبهمنان من كل واحد درهمان سرة السقنقور خمسة دراهم اسقيل مشوي ثلثة دراهم فانيذ
بوزن الادوية كلها يدق وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة الشربة درهمان عشيا ولبن حليب او بماء
العسل على الريق جوارش اخر ينفع الخفقان ويقوي المعدة ويهضم الطعام ويطلق البطن اخلاطه

هليلج كابلي خمسة عشر درهما طاليسفر خمسة دراهم زرنباد ودرونج وسليخة من كل واحد ثلثة دراهم تربد
عشرون درهما سقمونيا ثلثة دراهم فانيذ عشرون درهما يعجن بعسل الشربة ثلثة دراهم جوارش اللولو
للحوامل واوجاع الارحام والرياح ومنع الاسقاط اخلاطه لولو غير مثقوب وعاقرقرحا من كل واحد
درهم زنجبيل ومصطكي من كل واحد اربعة دراهم ودرونج وبزر الكرفس ووج وشيطرج وقاقلة و
جوزبوا وبسباسة وقرفة من كل واحد درهمان فلفل ودارفلفل من كل واحد ثلثة دراهم دارصيني
خمسة دراهم سكر سليماني مثل الجميع الشربة بعد السحق ملعقة ادبي بشراب ممزوج الباب التاسع
في الحبوب اطريفل صغير هندي تقوي المعدة وتشهي الطعام وهو نافع للكبد والطحال والمعدة وتنقي
الحواس والامعاء وتخرج الفضول من جميع البدن من المرتين والبلغم هليلج كابلي اجزا ملح هندي و
افستين رومي وغاريقون وسقمونيا من كل واحد ثلثة اجزا اسارون وانيسون وبزر الكرفس من كل
واحد جزان لبان التربد الابيض سبعة عشر جزا افتيمون اقريطي احمر نقي حديث خمسة اجزا ايارج فيقرا اربعة
اجزا قرنفل جزو يدق الجميع وينخل ويعجن باربعة اجزا فانيذ محلول بالماء ثم يحبب امثال الفلفل الشربة
وزن مثقالين حب المنتن الكبير النافع من وجع القولنج والصلب والنقرس والركبة ويسهل الخلط
اللزج من البدن اخلاطه مقل وسكبينج واشق وجاوشير وبزر الحرمل وشحم الحنظل وصبر وافيون و
من كل واحد عشرة دراهم سقمونيا ستة دراهم دارصيني وسنبل وزعفران وجندبيدستر من كل واحد
درهمان فربيون درهم سنبل الصموع بماء الكراث ويحبب جميعا الشربة درهمان حب صبر وعصارة الا
وشحم الحنظل ومصطكي وسقمونيا اجزا متساوية الشربة درهم وربع حب الذهب النافع من اوجاع الراس
وينقي البدن ويجلو البصر اخلاطه هليلج اصفر عشرة دراهم صبر عشرون درهما مصطكي وسقمونيا وكثيرا
من كل واحد ثلثة دراهم ورد خمسة دراهم زعفران ثلثة دراهم الشربة درهمان ونصف حب الشبيار
صبر ثلثة دراهم مصطكي درهم يعجن بماء عنب الشربة عند النوم درهمان حب الشيطرج النافع من الفالج
ووجع الحقوين والركب والمفاصل والنقرس البارد ويسهل الخلط الغليظ اللزج اخلاطه هليلج
اصفر عشرة دراهم صبر عشرون درهما بخيل درهمان فلفل ودارفلفل من كل واحد درهم خردل ثلثة
دراهم شيطرج هندي وملح هندي وشحم الحنظل من كل واحد درهمان فانيذ اربعة دراهم يعجن بماء
الكرنب ويحبب الشربة درهمان بماء فاتر حب الغافت النافع من وجع الكبد واليرقان ومن الحميات
اخلاطه صبر وعصارة الغافت وهليلج اصفر بالسوية يدق وينخل ويعجن بماء الكرفس ويحبب الشربة
درهمان حب النجاح النافع من الفالج واللقوة ووجع الركبة واوجاع المفاصل من البلغم اخلاطه
ابرد صارق وعود واهندي وسادج واسترعسن وعود واخر هندي وتربد وحب النيل
وحشيش الغافت من كل واحد عشرون مثقالا يطبخ بخمسين رطلا ماء حتى يبقى النصف ثم يصفى
ويعاد ماوه الى النار ويغلى حتى ينعقد ثم يلقى عليه من الدبا الصيني المنقى من قشره الخارج وهو مثل
لسان العصفور الموضوع في وسطه ويوجد جوفه واغاريقون ومصطكي وصبر وملح مقشر و
عصارة التوس من كل واحد عشرون مثقالا يدق وينخل بحريرة غير الديد وحده ويخلط مع الادوية

لانه لا ينحل نسبه التي بسبب دهنية ثم يلقى على ذلك الماء المطبوخ المنعقد ويصير لقوام العسل ويعجن به الادوية
ويحبب ويوخذ منه وزن دانقين الى نصف درهم فاذا اكثرت فاربعة دوانق بماء حار بالليل حب
الجاثليق يجلو المعدة من البلغم والسوداء ويخرجهما ويكسر رياح ضعف الهضم ويسقى شتاء وصيفا اخلاطه
دارصيني وزعفران وسنبل وقسط وحماما وكاذريوس وحب البان ومحلب وقرفة وغاريقون من كل
واحد درهمان مر وقرنفل من كل واحد ثلثة دراهم صبر ستة عشر درهما يحبب في الصيف بعصير الورد وفي
الشتاء بعصير الكرنب الشربة منه درهم برطل قبل الطعام ويتعشى من ساعته بماء الحمص حب
الذيد النافع من اللقوة والقولنج واوجاع الظهر والركبة وكل وجع من بلغم غليظ لزج ورياح غليظة
اخلاطه دند صيني مقشر من قشره الاعلى يطرح منه الاليس الموجود بين القطعتين ويوخذ اللب
وحب الدلق وزرب السوس وغاريقون الابيض وكيا وحشيش الغافت وافستين وصبر اجزا
سوا يدق ويعجن بماء الكرفس ويحبب حبا صغارا ويدهن المحبب يده بدهن البلسان الشربة
ماتين درهم الى درهمين ويكون الطعام عليه الزيرباج حب صبر اسقوطري وشحم الحنظل من كل
واحد سبعة مثاقيل زعفران وسنبل ودارصيني وحب البلسان واسارون ومصطكي وافستين رومي
سقمونيا وتربد من كل واحد مثقال سليخة نصف مثقال يدق ناعما وينخل ويعجن بماء فاتر ويحبب ويمسح اليد
بدهن لوز حلو ويوخذ منه بقدر لين الطبيعة بينها اقله ثلث حبات واكثره احدى عشر حبة الشربة
التامة وزن درهمين حين ياوي الى فراشه حب ابن الحارث جربه على البهق العاحش فازاله
في ثلثة ايام وهو ينفع من الجرب ايضا ومن الحمى والرياح واوجاع المفاصل وكل سوداوي و
بلغمي اخلاطه هليلج اسود واصفر وصبر اسقوطري وانزروت ومقل احمر وسكبينج اصفهاني وشحم
الحنظل من كل واحد خمسة اجزا حرف ابيض وسعتر فارسي وشونيز وكمون كرماني وملح ذراني وعلك
رومي من كل واحد جزء يوخذ هذه الادوية بعد السحق والنخل ويخلط خلطا تاما ويبقع الصموغ في
ماء الكراث في اناء صفر قدر ما يعجن به الادوية ويصير في الشمس حتى ينحل الصموغ ثم يلقى الادوية
المنخولة عليه ويعجن عجنا جيدا شديدا بالدق حتى يمكن ان يحبب امثال الفلفل ويجفف في الظل الشربة
منه مثقال بماء فاتر ويحتمي فلا يومن من جميع الاشياء الا الخبز والزيرباج حب ابن هبيرة المجمع
الظاهر النفع في الرياح والصفار والخام والبهق والحكة ورياح البواسير وتشرب في كل يوم وليلة شتاء وصيفا
اخلاطه هليلج اصفر واسود وبليلج منزوع النوى من كل واحد اثنا عشر مثقالا ستة مثاقيل شيطرج
هندي ودارفلفل من كل واحد خمسة مثاقيل جوزبوا وملح ذراني من كل واحد مثقال تربد ابيض
وصبر من كل واحد ثلثة مثاقيل يدق وينخل جميعا ويحبب الشربة ستة مثاقيل عند نصف الليل بماء حار
فانك ترى العجب من النفعة حب جامع لابن الجهم ينفع من الفضلات التي في البدن من البلغم و
المرتين وينفع من الراس اذا كان فيه فضلة من هذه الاخلاط ويحل الصمم العارض من ذلك وينفع المعدة
والكبد ويقويهما وينفع المثلثة ومن كل حمى عتيقة ويسكن الاخلاط كلها ويسكن الدم ويشفي انواع الجرب
والحكة ومن كان به بواسير واحتياج الى شربه فليمس شابه وابهامه شيا من دهن لوز حلو ثم من ذلك الحب

بالصبعة فانه لا نضره اذا فعل به ذلك ثم نشربه اخلاطه ايارج فيقرا اربعة وعشرون درهما هليلج اصفر
واسود من كل واحد ستة دراهم مصطكي وانيسون وعصارة الغافت وعصارة الافسنتين من كل واحد
درهمان ورد احمر اربعة دراهم مدق وينخل ويعجن بما ويحبب مثل الفلفل الشربة درهمان ويشرب بعد
ساعتين من اول الليل ينام صاحبه ثم ينام ويسهل بلين مقعدين الى اربعة مقاعد ويكون في عمله بالنهار
حب السكبينج يصلح الرواكب والحقوين والحسين اخلاطه بذر الكرفس وبذر الحرمل من كل واحد
درهم سكبينج ومقل من كل واحد درهمان ايارج فيقرا مثقال ونصف شحم الحنظل وغاريقون من كل واحد
تربد ستة دراهم ويدق وينخل ويحبب الشربة درهمان بما فاتر حب الجاوشير لسلوته نافع لوجع الكبد
والظهر والفالج واللقوة اخلاطه زنجبيل وفلفل ودار فلفل وشيطرج هندي وهليلج اصفر وبليلج
واملج وزراوند وتربد وسقمونيا وزعفران وجندبيدستر من كل واحد درهمان جاوشير وسورنجان
وسكبينج ومقل واشق وشحم الحنظل من كل واحد عشرة دراهم صبر عشرون درهما ينفع الضموم بما الكرنب
ويعجن الادوية ويحبب الشربة درهمان حب الفربيون النافع من الفالج والاسترخا والاخلاط الغليظة
المنحدرة الى الاعصاب اخلاطه غاريقون وشحم الحنظل وفربيون وسكبينج ومقل من كل واحد درهمان
يدق وينخل ويعجن بما الكرنب ويحبب حب السورنجان النافع من وجع المفاصل والعلل البلغمية
اخلاطه قنطوريون خمسة دراهم تربد سبعة دراهم سورنجان ماية درهم سكبينج اربعة دراهم عاقرقرحا
درهمان صبر ستة دراهم شحم الحنظل وغاريقون وفوه من كل واحد ثلثة دراهم جندبيدستر يدق ويعجن
بما الكرنب الشربة ثلثة دراهم حب المقل النافع البواسير واوجاع المعا السفلى [illegible] هليلج اسود
وبليلج واملج من كل واحد جزء مقل مثل الجميع ينقع المقل بما الكراث ويسحق في الهاون ويلقى عليه الادوية
الاخر ويعجن ويحبب الشربة منه وزن درهمين ونصف الى ثلثة دراهم بما حار [illegible] الايارج النافع من
علل الراس والمعدة اخلاطه ايارج فيقرا ستة دراهم تربد وهليلج اصفر وكابلي من كل واحد اربعة دراهم
ملح هندي درهمان ونصف يدق الجميع ناعما ويعجن بما الكرفس الشربة درهمان ونصف الى ثلثة دراهم
من احب اخراج الفضول صفراوية فيزد فيه سقمونيا نصف درهم ومن اراد اخراج الفضول بلغمية
مخاطية فيجعل مكان السقمونيا شحم الحنظل وزن درهم حب العشرة الادوية النافع من وجع المفاصل
والنقرس والفالج واللقوة والامراض الباردة اخلاطه زنجبيل وفلفل وشيرملج منقى وشيطرج هندي
وهليلج اسود وبليلج منزوع العجوة ونانخواه وسعد من كل واحد درهمان صبر اسقوطرى عشرة دراهم
يدق الجميع ناعما وينخل بحريرة ويعجن بما عنب الثعلب مغلى مصفى ويحبب الشربة درهمان ونصف الى
ثلثة دراهم حب النفط النافع من الفالج واللقوة ووجع المفاصل والنقرس والقولنج والرياح الغليظة
والامراض التي من البرد والرطوبة وعرق النسا اخلاطه هليلج اصفر منزوع النوا وصبر اسقوطرى وشحم
الحنظل وماهيزهره وبذر الحرمل وانزروت وجندبيدستر واشق ومقل ازرق وسكبينج وجاوشير
وصمغ السداب ونفط ابيض من كل واحد خمسة دراهم يجمع مسحوقة منخولة وينقع الصمغ بالنفط وما حار
ويعجن به ساير الادوية ويحبب كامثال الفلفل الشربة درهمان ونصف بما حار حب النارمشك

النافع من القولنج المفاصل والنقرس يوخذ على الريق وعلى الشبع اخلاطه فلفلمونه وساذج هندي
وصعتر فارسي وفلفل ودار فلفل وملح هندي وزنجبيل وحب البلسان ودارصيني ونارمشك من كل واحد
درهم ونصف هليلج اسود ثلثة دراهم صبر اسقوطرى عشرون درهما يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بما عنب الثعلب ثم
ويحبب الشربة درهمان ونصف بما حار حب المحلتيث النافع من حمى الربع اخلاطه هليلج اصفر و
الغافت من كل واحد درهمان حرف درهم حلتيث نصف درهم يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بما ويحبب الشربة
درهم بما حار حب المطران النافع من حمى الربع والبلغمية والقولنج ووجع المعدة والكبد والنقرس اخلاطه
عصارة الغافت وعصارة الافسنتين ومصطكي وهليلج اصفر واسود وحب النيل وغاريقون وشحم الحنظل و
شاهترج من كل واحد درهمان سقمونيا نصف مثقال صبر اسقوطرى مثل الجميع يدق وينخل ويعجن بما
عنب الثعلب ويعجن بما عنب الثعلب ويحبب الشربة درهمان بما حار حب جالينوس النافع من عسر الحمل
اخلاطه صبر اسقوطرى ومقل ازرق وشحم الحنظل وغاريقون وسقمونيا اجزا سوا يجمع مدقوقة
منخولة ويعجن بما ويحبب الشربة وزن مثقال حب ابن ماسويه النافع لوجع المفاصل والنقرس من خلط
بارد غليظ اخلاطه سورنجان وبوزيدان من كل واحد خمسة دراهم ماهيزهره اربعة دراهم ايارج فيقرا
خمسة عشر درهما شحم الحنظل خمسة دراهم كثيرا درهم غاريقون عشرة دراهم هليلج اصفر مثله هليلج كابلي
ثمانية دراهم ملح هندي ستة دراهم سقمونيا سبعة دراهم دوقو وفوه من كل واحد اربعة دراهم زراوند
طويل مثله بذر السداب وكمافيطوس واسطوخودوس وبذر الجند قوقي وجنطيانا من كل واحد درهمان
مقل خمسة عشر درهما ينقع المقل في ما الكراث يوما وليلة او ما الكرنب ويدق الادوية وينخل ويعجن
به ويحبب الشربة وزن درهم الى مثقال حب الخيزران ينفع الخنازير منفعة بالغة اخلاطه ايارج ثلثة
دراهم غاريقون درهمان ونصف شحم الحنظل درهم ونصف انزروت اربعة دراهم تربد سبعة دراهم
جاوشير مثقال نوشادر درهمان سقمونيا مثقال الشربة من نصف درهم الى درهم حب نافع الحمى المزمنة وضعف
الكبد والطحال وابتداء الماء اخلاطه كمافيطوس وكماذريوس واصل السوس وزعفران وافسنتين
وملك من كل واحد عشرة دراهم بذر الكرفس وانيسون وبذر الرازيانج من كل واحد خمسة دراهم عصارة
الغافت وراوند صيني وورد من كل واحد ثمانية دراهم بذر الكشوث خمسة عشر درهما جعدة وزوفا
من كل واحد سبعة دراهم وان كان به سعال زدت فيه رب السوس خمسة عشر درهما وان كان به طحال
زدت فيه سقولوقندريون عشرة دراهم واصل الكبر وكرمادج من كل واحد ثمانية دراهم يجمع الجميع
بدق وينخل ويحبب الشربة ثلثة دراهم حب اخر نافع من الحمى المزمنة الحادة من الاخلاط المختلفة ولوجع
الكبد وابتدا استسقا اخلاطه افسنتين او عصارته وعصارة الغافت وهليلج اصفر وصبر ومصطكي و
زعفران وزراوند وملك مغسول وانيسون وشاهترج وابهل وايارج فيقرا من كل واحد جزء يدق ويعجن
بما عنب الثعلب ويحبب الشربة وزن مثقال بما فاتر بالليل فان كان به سعال خلط مع الادوية من رب السوس
مثل نصف وزن الجميع من الادوية حب يفتح السدد ويلطف الاخلاط الغليظة ويحدر الاخلاط والرطوبات
اللزجة العايبة اخلاطه [illegible] ساذج هندي ومر وفقاح الاذخر وفقاح الافسنتين الرومي ومصطكي و

زعفران من كل واحد نصف درهم بزر الكرفس وانيسون ومقل وسكبينج من كل واحد درهم صبر سبعة دراهم
تربد وغاريقون من كل واحد ثلثة دراهم ونصف يحبب مدقوقة منخولة ويستعمل حب جيد نافع لوجع
المفاصل الحادث من مادة غليظة اخلاط سورنجان وبوزيدان وماهيزهرة وقنبرة من كل واحد درهم
ورق الكبر وحنا وشيطرج ودارفلفل من كل واحد درهمان شحم الحنظل درهمان غاريقون اربعة دراهم
تربد ثمانية دراهم ملح هندي درهم ونصف صبر عشرة دراهم انيسون ومصطكي من كل واحد درهم فانيد
اربعون درهما يدق الجميع ناعما ويعجن بالماء ويحبب الشربة من ثلثة دراهم الى الاربعة بماء حار حب آخر
نافع لوجع المفاصل والنقرس البلغمي والفالج واللقوة ووجع العصب والقولنج ويسهل الفضول اللزجة
والمرة السوداء اخلاطه حب البلسان وسليخة وسنبل واسارون ودارصيني وزعفران ومصطكي وملح
هندي وقفاح الاذخر وعصارة الافسنتين وزراوند مدحرج من كل واحد اربعة دراهم سقمونيا
وغاريقون من كل واحد ثلثة دراهم صبر اسقوطري ستة عشر درهما افتيمون اقريطي سبعة دراهم سنامكي
وشحم الحنظل من كل اربعة دراهم يجمع مدقوقة منخولة ويعجن الكرنب النبطي مغلي مصفى ويحبب الشربة درهمان
ونصف الى ثلاثة بماء حار حب المفاصل وهو مسكن للوجع انيسون وكمون كرماني وفلفل ابيض و
دارفلفل ولباب القرطم من كل واحد درهمان شلجم درهم زنجبيل وفربيون من كل واحد اربعة دراهم
مصطكي ستة دراهم سورنجان عشرون درهما يجمع مدقوقة منخولة ويعجن بشراب جيدة ويحبب الشربة
دراهم الى دراهم ونصف بماء حار حب نافع لحمى الربع هليلج كابلي منزوع النوى اربعة دراهم افتيمون
اقريطي مثله عصارة الغافت وعصارة الافسنتين من كل واحد درهمان صبر اسقوطري درهم يجمع مسحوقة
منخولة ويعجن بماء الرازيانج مغلي مصفى ويحبب كبار الشربة من درهمين الى ثلثة حب جيد للمستسقين
شبرم منقوع بخل خمر ثلثة مجفف مقلي بدهن لوز حلو حتى يقارب الاحتراق ويؤخذ منه جزآن ومن
رب السوس جزء بندقان ناعما ويعجنان بماء ويحبب الشربة منه مثقال بماء حار حب نافع لقروح الرئة
والسعال كثيرا وصمغ عربي وصمغ الاجاص وحب القرع المقشر وخشخاش ابيض وبزر البقلة ونشا ورب
السوس وزعفران وسكر طبرزد وفانيذ من كل واحد جزء يدق وينخل ويعجن بلعاب حب السفرجل ويحبب
كبارا او بقرطج وعند الحاجة يوضع منها حبة تحت اللسان حب لجالينوس عمله لنفسه في اول كتابه
ليعالج به عند النلبه لعظم منافعه والقوة على الباه والدم ولكل داء في الجسد اخلاطه صبر اسقوطري
اثني عشر درهما غاريقون وتربد وشحم الحنظل ومصطكي اقريطي من كل واحد مثقال قسط بحري وحب البلسان
وزعفران وهليلج اصفر منزوع النوى من كل واحد نصف مثقال يسحق الجميع ويعجن بماء الورد ويحبب امثال
الفلفل ويجفف في الظل الشربة على غير حمية وعلى حمية وفي الشتا والصيف في كل وقت درهم ونصف

مطبوخ الخيار شنبر المخرج المنقي للمادة اخلاطه هليلج اصفر منزوع النوى وتمر هندي منقى
مرضوض ولسفن من كل واحد خمسة عشر درهما اجاص وعناب وزبيب منزوع العجم من كل واحد عشرون عددا
ورد احمر منزوع الاقماع خمسة دراهم بنفسج ثلثة دراهم يجمع الجميع ثلثة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ويصفى
ويلقى عليه فلوس الخيار شنبر خمسة عشر درهما الى العشرين ويمرس فيه جيدا ويصفى ويشرب فاترا مطبوخ
الافتيمون النافع من المرة السوداء ويخرج الاخلاط المحترقة والغليظة اللزجة اخلاطه هليلج اصفر منزوع
النوى عشرة دراهم هليلج كابلي واسود هندي من كل واحد اربعة دراهم زبيب خراساني منزوع العجم ثلثون درهما
اجاص خمسة عشر عددا لسان الثور وورق البادرنبوية حشيش الغافت واسطوخودوس من كل واحد
اربعة دراهم بسفايج مرضوض ثلثة دراهم تربد مرضوض درهمان يطبخ الجميع بخمسة ارطال ما حتى يرجع
الى رطل ونصف ثم يلقى عليه من الافتيمون الاقريطي خمسة عشر درهما ويمرس جيدا وينزل عن النار ويصفى
ويمرس فيه من الغاريقون الجيد درهم الجيد ويشرب فاترا وان اردت ان تسقه لاصحاب الماليخوليا
فاخلط معه ما ذكرنا من الصبر الاسقوطري مثقالا ومن الحريق الاسود دانقان الى نصف درهم وان اردت
ان يخرج الاخلاط المخاطية فاخلط به مكان ذلك شحم الحنظل دانقان مطبوخ الغافت النافع من
حمى الربع والبلغمية والحمى المختلفة اخلاطه هليلج اصفر واسود وزبيب منزوع العجم وورق الغافت
وشاهترج وباذاورد وشكاع من كل واحد جزء يطبخ بماء عذب بمقدار الحاجة حتى يبقى ثلثه ويصفى
ويشرب فاترا مطبوخ الافسنتين النافع من وجع الكبد والمعدة والحميات الباردة البلغمية والسوداوية
اخلاطه بزر الكرفس وانيسون وافسنتين رومي واسارون وبزر الرازيانج واصول الاذخر من كل واحد
بقدر الحاجة يطبخ ويستخرج ماؤه ويسقى اخلاط الزوفا النافع من السعال وذات الجنب وذات الرئة
ووجع الصدر والجنبين اخلاطه سبستان ثلثون حبة عناب عشرون حبة تين ابيض عشرة
اعداد وزبيب منزوع العجم خمسة عشر درهما اصل السوس محكوك ثلثة دراهم برسياوشان اربعة دراهم
بزر الخطمي والخبازي من كل واحد اربعة دراهم شعير مقشر مرضوض ستة دراهم يطبخ الجميع باربعة ارطال
الى ان يرجع الى رطل ويصفى ويؤخذ منه في كل يوم اربعون درهما بعد ان يمرس فيه خمسة دراهم سفنج مربا
وثلثة دراهم دهن اللوز الحلو ويشرب مطبوخ الزوفا من وجه آخر وهو النافع من الربو وضيق النفس
اخلاطه سبستان عشرون حبة عناب عشرة اعداد تين ابيض عشرة اعداد زبيب منزوع العجم عشرون درهما
اصل السوس محكوك مرضوض خمسة دراهم برسياوشان اربعة دراهم بزر الخطمي والخبازي من كل واحد ثلثة
دراهم زوفا يابس درهمان يطبخ الجميع باربعة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ويصفى ويؤخذ منه كل يوم الربع
اواق مع وزن مثقال معجون القفي ووزن درهم دهن اللوز واذا كانت العلة من مادة شديدة فليزد
فيه اصل السوس الاسمانجوني وزن درهمين برنجاسف وزن ثلثة دراهم ويشرب مطبوخ حلو امر به
لامراة اصابها خلط سوداوي اخلاطه هليلج اسود هندي منزوع النوى وهليلج اصفر من كل واحد عشرة
دراهم بسفايج مرضوض ثلثة دراهم يصب عليه ثلثة ارطال ما عذب ويطبخ بنار معتدلة حتى يبقى من الماء
النصف ثم يلقى عليه سنا خمسة دراهم افتيمون سبعة دراهم ويترك على النار ساعة ثم ينزل ويترك حتى يبرد

ويصفى ويحفظ ثم يوخذ ثلثون اجاصة حلوة وعشرون درهما تمر هندي منقى من حبه وليفه ومثله
زبيب منزوع العجم ويصب عليه من الما رطلان ويطبخ حتى يبقى منه النصف ثم يمرس ويصفى ويوخذ منه
ثلث اواق من ما الهليلج المحفوظ ويلقى عليه عشرون درهما سكرا ويشرب فاترا [illegible] اخر يخرج الفضل
الصفراوي [illegible] هليلج اصفر منزوع النوى مرضوض خمسة عشر درهما اجاص عشرون عددا عناب
سبستان من كل واحد ثلثون عددا زبيب خراساني منزوع العجم عشرون درهما شاهترج سبعة دراهم و
بنفسج اربعة دراهم ورد احمر ستة دراهم وورق البلاب عشرة دراهم شكاعا باداورد من كل واحد ثلثة دراهم
بزر الهندبا والكشوث وافيثمون وبزر الرازيانج من كل واحد درهم واصف اصل السوس محكوك مرضوض
اربعة دراهم يطبخ الجميع خمسة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ويصفى ويلقى عليه ايارج فيقرا درهم سقمونيا
مشوي دانق ونصف وان كان بيا فذلك ويمرس فيه جيدا ويشرب فاترا في السحر [illegible] اخر لحنين
يسهل السودا والبلغم هليلج كابلي وهليلج اسود هندي من كل واحد عشرة دراهم وبليلج وشاهلج من كل
واحد اربعة دراهم اجاص عشرون حبة تمر هندي منقى من حبه تمر هندي منقى من حبه وليفه وعشرون درهما
زبيب منزوع العجم عشرون درهما سنا ستة دراهم وهو حند منزوع الاقماع خمسة دراهم افتيمون رومي
اربعة دراهم اسطوخودوس وكمافيطوس وكاذريوس من كل واحد ثلثة دراهم وورق الباذرنبويه ولسان
الثور من كل واحد خمسة دراهم ساذج هندي وقرنفل من كل واحد درهم ونصف باذرنبويه وبزر الفرنجمشك
من كل واحد درهمان انيسون وبزر الرازيانج من كل واحد درهم تفاح مرضوض ثلثة دراهم حرف ابيض
درهم تربد مرضوض درهمان يطبخ الجميع بستة ارطال ما عذب بنار لينة الى ان يبقى الربع ثم يلقى عليه
من الافتيمون الاقريطي عشرة دراهم وينزل به عن النار ويترك حتى يبرد ويمرس ويصفى ويلقى عليه من
الغاريقون الابيض الجيد درهم صبر اسقوطري درهم ملح نفطي دانقان حجارة اللازورد دانقان شحم
الحنظل دانق ونصف سكر سليماني عشرة ويمرس فيه جيدا ويشرب فاترا في السحر ومن اراد ان يخرج
مع ذلك الصفرا فيلقي فيه هليلج اصفر سبعة دراهم سقمونيا انطاكي دانق [illegible] جامع يسهل [illegible]
هليلج اصفر وكابلي منزوعا النواة كل واحد عشرة دراهم هليلج اسود خمسة دراهم تفاح مرضوض سبعة
دراهم تربد ابيض مجوف اربعة دراهم سبستان عشرون درهما اجاص عناب ومن كل واحد عشرون عددا
يطبخ باربعة ارطال ما حتى يرجع الى رطل ونصف ويصفى ويمرس فيه من فلوس الخيار شنبر خمسة عشر درهما
من التمر الهندي عشرون درهما ومن الترنجبين اربعون درهما ومن الغاريقون درهم ومن السقمونيا
سدس درهم ويشرب فاترا [illegible] ورق البلاب ولسان الثور وسنا من كل واحد
عشرة دراهم وورق الباذرنبويه وكشوث من كل واحد خمسة دراهم افتيمون رومي وبزر الهندبا من كل واحد
عشرة دراهم وورق البنفسج اربعة دراهم وورق الورد درهمان اسطوخودوس وافتيمون اقريطي من كل واحد
ستة دراهم ينقع بالماء الحار يوما وليلة ثم يغلى عليه غلية خفيفة ويصفى ويمرس فيه خمسة عشر درهما تمر هندي عشرين
درهما فلوس الخيار شنبر وخمسون درهما ترنجبين سمرقندي وسدس درهم سقمونيا انطاكي ويشرب فاترا
[illegible] الاصول النافع من الفالج واللقوة والشنج والصرع والسكتة والامراض البلغمية [illegible] قشور

اصول الكرفس وقشور اصول الرازيانج من كل واحد عشرة دراهم وبزر الكرفس وبزر الرازيانج والانيسون
والنانخواه من كل واحد اربعة دراهم حرمل ثلثة دراهم مصطكي وسنبل الطيب من كل واحد درهمان فقاح
الاذخر ثلثة دراهم اسارون وحب البلسان من كل واحد درهمان ونصف عود البلسان وبوزيدان من كل
واحد ثلثة دراهم عيدان السليخة مثل ذلك حنطيانا درهمان زبيب خراساني منزوع العجم عشرون درهما
يطبخ الجميع باربعة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل بنار لينة ويصفى ويوخذ منه في كل غداة اربع اواق مع
وزن درهم دهن اللوز المر ووزن درهم من دهن الخروع [illegible] الاصول النافع من سدد الكبد والطحال
وبردهما وفساد المزاج وبرد المعدة والاستسقا والحميات العتيقة البلغمية [illegible] قشر اصول الكرفس
والرازيانج من كل واحد سبعة دراهم اصل الاذخر وفقاحه من كل واحد خمسة دراهم مصطكي وسنبل الطيب
من كل واحد درهم ونصف فوة ومك عيدان من كل واحد درهمان شكاعا وباداورد وحشيش الغافت
من كل واحد ثلثة دراهم قشور اصل الكبر ثلثة دراهم كاذريوس وكمافيطوس من كل واحد درهمان افسنتين
رومي وورد احمر منزوع الاقماع من كل واحد اربعة دراهم تين يابس عشرة اعداد زبيب خراساني منزوع
العجم عشرون درهما يطبخ الجميع باربعة ارطال ما عذب الى ان يرجع الى رطل ونصف ويصفى ويوخذ منه
في كل يوم اربع اواق مع وزن درهم دهن لوز مر ودرهم دهن لوز حلو بدوا الكركم او امروسا او غيرهما
مما يحتاج اليه بقدر الحاجة ويشرب [illegible] النافع من الصرع الحادث من اوجاع الرحم وبدو
الحيض [illegible] قشور اصل الكرفس والرازيانج من كل واحد عشرة دراهم بزر الكرفس وانيسون ورازيانج
وزراوند طويل ومدحرج من كل واحد ثلثة دراهم بزر الحرمل ثلثة دراهم زبيب عشرة دراهم يطبخ الجميع ثلثة
ارطال ما الى ان يعود الى رطل ويصفى ويوخذ منه في كل يوم اربعة اواق مع نصف درهم حجر اليهود المسحوق في
ناعما [illegible] الاصول للصداع من بلغم والدوار والصرع [illegible] قشور اصل الكرفس والرازيانج من كل واحد
عشرة دراهم اصول الاذخر وفوة حيلي وسنبل الطيب وزراوند مدحرج من كل واحد ثمانية دراهم
شاهترج سبعة دراهم هليلج اصفر ثمانية دراهم افيثمون اربعة دراهم ونصف جعدة اربعة دراهم و
مصطكي ثلثة دراهم يطبخ باربعة ارطال ما حتى يبقى رطل ويصفى ويقع فيه ايارج فيقرا اربعة دراهم ويوخذ
منه في كل يوم ثلث اواق مع درهم دهن الخروع ويشرب [illegible] الاصول للنقرس ووجع الوركين والمفاصل
البلغمية وهو عجيب في استيصالها وقلعها [illegible] قشور اصل الكرفس والرازيانج من كل واحد
عشرة دراهم قشور الحنظل وقنطوريون دقيق وشيطرج ونانخواه وانيسون وبوزيدان وماهيزهره
من كل واحد خمسة دراهم يطبخ بثلثة ارطال ما حتى يبقى رطل ويصفى ويوخذ منه كل يوم اوقية مع مثقال
دهن الخروع وان كانت العلة ردية حتى ان صاحبه قد اشرف على الزمانة ثم من دهن الكلكلانج ويسقى
وهو الذي يسمى مقيم الزمنى [illegible] الكبير ينفع من الصداع البلغمي والسوداوي [illegible] افسنتين رومي عشرة
دراهم اسارون خمسة دراهم قنطوريون دقيق ومصطكي من كل واحد ثلثة دراهم صبر اسقوطري يجمع هذه
الادوية مرضوضة ويجعل في قنينة ويصب عليها ثلثة ارطال ما حار ويصير بالنهار في الشمس وبالليل
في موضع ويحى ثلاثة ايام ثم يصفى منه مقدار اربع اواق ويقطر عليه من دهن اللوز الحلو درهم ويشرب

في السحر [illegible] تقوى من الاول قشور الاصلين من كل واحد وحشيش الغافت وافسنتين من كل
واحد ثلثة دراهم ويصب عليها ماء نحو اربعة ارطال ويوضع بالنهار في الشمس وبالليل في موضع ويسقى
منه بعد ثلثة ايام من ربع رطل الى ثلث رطل مصفى يقطر عليه دهنان ويكون الغذا عليه لحم حمل او
مصوص او سكباج واسفيداج نقوع يسهل الماء الاصفر تربد واصول السوسن الاسمانجوني وزراوند طويل
وسكبينج وصعتر فارسي وورق الغافت وافسنتين وحنظل واشق وجاوشير وبزر الكرفس ورازيانج
وانيسون اجزا سوا يجمع هذه الادوية مرضوضة وينقع في شراب ريحاني او نبيذ زبيب وعسل ثلثة
ايام ثم يصفى ويشرب منه بقدر الحاجة [illegible] نافع من بقايا الحميات وبقايا الامراض الحادة
وسقي العروق [illegible] اجاص وعناب من كل واحد ثلثون عددا سبستان كف زبيب خراساني منزوع
درهما تمر هندي منقى من حبه ولبه عشرون درهما بزر الهندبا والاكشوث والورد من كل واحد
اربعة دراهم افسنتين رومي خمسة دراهم كزبرة يابسة ثلثة دراهم يجمع ذلك في قنينة ويصب عليه ماء مغلى
ما غمره ويوضع في الشمس بالنهار وبالليل في موضع وفي ثلثة ايام ثم يوخذ من ماءه المصفى نصف رطل و
يلقى عليه سكر سليماني او ترنجبين عشرة دراهم ويشرب بعد ان اخذ قبله مثقال من الحب المولف من
المصطكي والورد من كل واحد جزء ومن الصبر جزءان بساعتين [illegible] بزر الطمث بزر البطيخ مرضوض
سبعة دراهم بزر الكرفس وانيسون ورازيانج من كل واحد درهمان ونصف يرض هذه الادوية
ويصير في قنينة ويصب عليها ثلثة ارطال ماء ويترك في الشمس ثلثة ايام ويسقى من ماءها في كل يوم اربع
اواق وزن درهم دهن لوز حلو [illegible] الصبر ابن زكريا هذا النقوع مقيء من الممعودين فيراء دابه
[illegible] افسنتين عشرة دراهم دارصيني خمسة دراهم عيدان البلسان ثلثة دراهم منزوع الاقماع درهمان
مصطكي من كل واحد درهم يطبخ برطل ونصف حتى يرجع الى النصف رطل وينقع فيه من الصبر ستة دراهم ويشرب
كل يوم اوقية [illegible] الفضلي المستعمل في المارستان العضدي وهو جامع النفع [illegible] اجاص في شمس
وتمر هندي وزبيب خراساني من كل واحد خمسة ارطال عناب جرجاني رطلان ونصف سبستان رطل بنفسج
عسكري او ريحاني ونيلوفر وسنامكي من كل واحد رطل ونصف ورد منزوع الاقماع رطل هليلج كابلي و
اصفر منزوعين من النواة واسود هندي مرضوضة ثلثتها من كل واحد خمسة ارطال هليلج واملج من كل
واحد رطل شاهترج وبذره من كل واحد رطلان ونصف سفايج اخضر مرضوض واصل السوس المحكوك
المرضوض من كل واحد رطل وورق الافسنتين رطل قنطوريون رقيق رطل ونصف خشخاش ابيض رطلان
لسان الثور الجبلي رطلان ونصف اسطوخودوس وشكاعي وبادآورد وبادرنجبويه من كل واحد رطل
وربع بزر القثا والخيار وبزر البقلة وبزر القرع مرضوضة كلها من كل واحد نصف كيلجة كزبرة يابسة
نصف ملوك حب الرمان وحب الانبرباريس من كل واحد رطل افيثمون اقريطي مصرور في خرقة كتان و
يلقى اخر الطبخ ثلث رطل بزر الفرنجمشك رطلا وورق الغافت ثلث رطل هندبا باقيان نعناع باقة
يطبخ الجميع بخمس مائة رطل ماء عذب حتى يبقى منه الثلث ويصفى الشربة رطل مع المقوية والمقوية
هذه تربد ابيض مجوف مجرود وغاريقون ابيض هش وصبر اسقوطري ورب السوس وحجر اللازورد

دهن

115

ومقسوا اجزاء سوا محمودة نصف جزء يجمع مدقوقة الشربة درهم يوخذ في اول الليل وفي السحر يوخذ ماء طبيخ
مع اوقيتين من الترنجبين واوقية من فلوس الخيار شنبر ويصفى ايضا على اوقيتين من الجلاب و
يتناول الباقي [illegible] الاقراص المعروفة القرشية وغيرها اقراص الورد
النافعة للمعدة الضعيفة القابلة وتزيل الحشا الحامض واذا اطليت سكنت الصداع وتنفع من النوازل
ووجع الاسنان والاذن ونزف الدم وسيلانه من كل عضو والمزمن وتنفع من الحميات الدايرة سقيا من السعال
في ماء المرزنجوش ومن السموم الملذوعة والمشروبة في ماء السذاب اخلاطها [illegible] وجند بيدستر
وسليخة وطين مختوم وقشور اليبروح من كل واحد اربعة دراهم افيون وزعفران وكوكب الارض
وهو الطلق من كل واحد خمسة دراهم خشخاش ابيض ستة دراهم دوقوا وانيسون وسساليوس وبزر
البنج وميعة سايلة وبزر الكرفس من كل واحد ثمانية دراهم وبذل الصموغ بشراب ريحاني ويدق
ويعجن به ويقرص من نصف مثقال ويجفف في الظل اقراص [illegible] للجمهور وينفع من وجع المعدة
ويحلل الرطوبات من المعدة ويزيل الحميات البلغمية والمزمنة اخلاطها ورد منزوع الاقماع احمر
عشرون درهما سنبل الطيب واصول السوس من كل واحد عشرة دراهم وبعض الاطبا يجعل مكان
اصل السوس رب السوس يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بمثلث ويقرص ويجفف في الظل اقراص الورد
بالطباشير ينفع من الحميات المختلطة من البلغم والصفرا العتيقة اخلاطها ورد احمر منزوع الاقماع
خمسة دراهم سنبل الطيب درهمان طباشير درهم عصارة الغافت ثمانية دراهم يجمع مسحوقة منخولة ويقرص
ويجفف ويستعمل اقراص الكافور النافعة لالتهاب الحميات في الدق والسل والعطش والكرب وقي
الدم اخلاطها طباشير اربعة دراهم ورد سبعة دراهم بزر الخيار وبزر البقلة وبزر القرع الحلو مقشر
كثيرا ونارديين وصمغ ورب السوس عود ني وقاقلة من كل واحد ثلثة دراهم زعفران درهمان سكر
طبرزد وترنجبين من كل واحد سبعة دراهم كافور درهم ونصف يدق ويعجن بلعاب بزر قطونا و
يقرص ويستعمل [illegible] لاقراص الكافور النافعة من الحميات الحارة المفتحة لسدد الكبد اخلاطها
بنفسج يابس ونيلوفر من كل واحد ثلثة دراهم بزر القثا والهند والطباشير والزعفران من كل واحد درهمان
ورد خمسة دراهم راوند صيني ولك من كل واحد درهم كثيرا وصمغ عربي وعصارة لحية التيس من كل واحد
درهمان كافور نصف مثقال وفي نسخة مثقال ترنجبين وسكر من كل واحد عشرة دراهم يسحق ويقرص
ويستعمل [illegible] للشيخ الرئيس ابن سينا كافور ورب السوس وزعفران وسرطان محرق من كل واحد
درهم ورد احمر اربعة دراهم بزر الهندبا واحسن والبقلة من كل واحد درهمان حب القرع المقشر و
الخيار المقشر من كل واحد درهمان وبلسان رب الكدر ثلثة دراهم فان لم يوجد فالصندل المقاصري
مثله يدق وينخل ويقرص اقراص الطباشير النافعة من الحميات الحادة [illegible] ورد ستة دراهم
ترنجبين اربعة دراهم نشا ثلثة دراهم وكثيرا وطباشير وزعفران من كل واحد درهمان ويعجن مدقوقة
بماء الترنجبين ولعاب بزر قطونا وقوم يزيدون منها بزر الخيار وبزر القثا وبزر البقلة الحمقا وبزر
القرع الحلو من كل واحد درهمان يسحق ويعجن ويقرص اقراص الطباشير بزر الحماض النافعة من الحميات

الصفراويه ولاسيما اذا كان هناك انحلال الطبع اخلاطها ورد ثمانيه دراهم صمغ وبزر الحماض المقشر
ونشا مقلو وقثا مقلو من كل واحدة اربعة دراهم طباشير ثلثة دراهم زعفران درهمان يدق ويعجن بما
الرمان الحامض او بماء الحصرم ويقرص ويسقى برب الحصرم والسادج او الشراب الريباس وقوم يزيدون
فيه طين ارمني وعصارة الامبرباريس من كل واحد درهمان شاه بلوط مقلو ثلثة دراهم اقراص الامبرباريس
النافعة للحمى الحاده واورام الكبد والمعدة والعطش الشديد اخلاطها عصارة الامبرباريس بعينه اربعة
دراهم بزر الخيار ومصطكي وطباشير من كل واحد درهمان ويقرص من درهم ويسقى بما يصلح من الاشربة
وقوم يزيدون فيه عصارة الافسنتين درهمان وبزر الكرفس وبزر الرازيانج من كل واحد درهم
قوة الصباغين درهمان ونصف اقراص الكهربا النافعة من نزف الدم ونفثه اخلاطها كهربا و
بسد ولولو وبزر البقلة من كل واحد خمسة دراهم قرن الايل المحرق وقشور البيض المحرقة وكثيرا وصمغ
عربي من كل واحد ثلثة دراهم كزبرة مقلوة وبزر الخشخاش الابيض والاسود ستة دراهم ودم محرق
وبزر البنج الابيض من كل واحد درهمان يعجن بماء البزر قطونا بعد السحق ويقرص من مثقال ويستعمل
اقراص البسد النافعة من احتلاف الدم وقيئه اخلاطها بسد عشرة دراهم لبان ذكر واقاقيا و
جلنار من كل واحد اربعة دراهم صمغ عربي درهم دارصيني نصف درهم يدق وينخل ويعجن بماء بيض
البيض ويقرص من درهم ويجفف في الظل ويستعمل اقراص الافسنتين النافعة من برد
المعدة وسدد الكبد وبردها والحميات البلغميه وعسر البول اخلاطها افسنتين رومي و
انيسون واسارون من كل واحد درهمان وبزر الكرفس وصبر وعصارة الغافت من كل واحد درهم
ونصف لوز مر مقشر ومصطكي وسنبل وسادج من كل واحد درهمان ونصف يدق وينخل و
يعجن بما ويقرص من درهم اقراص الغافت النافعة من الحميات الملتهبة العتيقة ومن العطش
والسدد واورام الكبد والطحال واليرقان اخلاطها عصارة الغافت ستة اساتير ورد احمر منزوع
الاقماع وسنبل الطيب من كل واحد استاران ترنجبين منقى ستة اساتير طباشير اربعة دراهم يجمع
هذه الادويه مدقوقة منخوله ويعجن ويقرص اقراص الكبير النافعة من اوجاع الطحال وصلابتها
اخلاطها قشور اصول الكبر اربعة اساتير راوند استاران بزر الفنجنكشت وفلفل اسود من كل واحد
ستة اساتير اشق اربعة اساتير يجمع مدقوقة مسحوقة ويعجن الاشق بخل خمر ويجمع به الادوية ويقرص
اقراص الراوند النافعة من الامراض العتيقة وصلابة الكبد وجسوها واورامها واوجاع
الطحال والصرع الواقعة في البدن اخلاطها راوند صيني ثمانية دراهم وعيدان الملك المنقى من كل
واحد اربعة دراهم بزر الكرفس وغافت وانيسون من كل واحد ثلثة دراهم يجمع مسحوقة منخوله ويقرص
بما ويجفف في الظل ويستعمل اقراص الملك النافعة من ضعف الكبد اخلاطها الملك وعيدان وفوه
وانيسون وبزر الكرفس وافسنتين واسارون ولوز مر مقشر وقسط ودارصيني وراوند طويل
وعصارة الغافت من كل واحد خمسة دراهم يدق ويعجن ويقرص من مثقال اقراص الكاكنج النافعة
من قروح الكلى والمثانة وتقطير البول وبول الدم اخلاطها بزر الكرفس وبزر البنج وشهدانج من كل

مقشر
واحد ستة دراهم بزر الرازيانج درهمان زعفران وبزر الحماض البري ولوو الصنوبر وافيون ولوز
من كل واحد ثلثة دراهم حب الكاكنج الجبلي خمسة وعشرون عددا بزر القثا اثنى عشر درهما يدق ويعجن
بعقيد العنب ويقرص اقراص الجلنار النافعة للخلفة والزحير واختلاف الدم والمدة اخلاطها
جلنار وقرظ وسماق وبلوط مقلو وسويق النبق وحب الآس من كل واحد ثمانية دراهم عفص مقلو وطين مختوم
وكمون منقوع بخل من كل واحد اربعة دراهم يدق ويعجن بماء الورد او بعصارة لسان الحمل او بعصارة التفاح
ويقرص من درهم اقراص الخشخاش النافعة من السعال ونزف الدم والحمى ووجع الصدر اخلاطها ورد
صمغ عربي من كل واحد اربعة دراهم نشا وكثيرا من كل واحد درهمان خشخاش ابيض واسود من كل واحد
ثلثة دراهم طباشير درهم رب السوس درهمان زعفران دانقان يدق ويعجن ويقرص اقراص الايشون
وهي مفتحة للسدد مصلحة للكبد ملينة للطبيعة مزيلة للحميات العتيقة اخلاطها ايشون ثلثة دراهم
افسنتين واسارون وبزر الكرفس ولوز مر مقشر ومصطكي وسادج وبزر الشبث من كل واحد درهم
صبر اربعة دراهم ونصف يدق ويعجن بماء الافسنتين ويقرص من درهم ويسقى بالسكنجبين اقراص
الكشوث النافعة للحميات المزمنة اخلاطها بزر الخيار وبزر البقلة وبزر الساهسفرم من كل واحد
ثلثة دراهم شكاع وبادآورد وشاهترج من كل واحد اربعة دراهم كثيرا ونشا وصمغ من كل واحد درهم
ونصف طباشير وتربد وكشوث من كل واحد اربعة دراهم ترنجبين ثلثون درهما سكر العشر مثله زعفران
ثلثة دراهم يعجن بما ويستعمل اقراص الفوة سفع من صلابة الطحال ووجع الكبد والحمى المزمنة اخلاطها
فوة اثنى عشر درهما قشور اصل الكبر وزراوند واصل السوس من كل واحد درهم يدق ويعجن بسكنجبين
ويقرص من درهمين اقراص [illegible] النافعة من الخلال الطبعة والقروح التي في الامعا ومن لا يهضم
الاغذيه والمغص الشديد والزحير ونزف النسا المتواتر اخلاطها حب الآس درهمان بزر الرازيانج
وانيسون ونانخواه وبزر الكرفس وبزر البنج ودوقو من كل واحد اوقية افيون ستة دراهم يعجن بشراب
ويقرص من نصف درهم ويستعمل بعد ستة اشهر اقراص الاسقولوقندريون النافعة من وجع الكبد و
الطحال اخلاطها اسقولوقندريون اربعة دراهم جعدة وثمرة الطرفا وحب البان مقشر وحب الكاكنج
وجاوشير وبلوط وقسط ومر من كل واحد درهمان افسنتين رومي ثلثة دراهم يدق الجميع ناعما وينقع
الجاوشير بخل خمر ويعجن به الادوية ويقرص ويجفف في الظل اقراص البزركيه النافعة للخام والصفرا
الجلاءة القويه جدا اخلاطها هليلج بليلج واملج وبرنج من كل واحد جزء لباب التربد الابيض مثل ذلك
اجمع فانيذ مثل الجميع يجعل الفانيذ في طنجير ويصب عليه شي من ما فاذا انزل على النار ونثر عليه الادوية
بعد الخلط ويخلط الجميع خلطا محكما ثم يصير اقراصا كل قرصة عشرة دراهم الشربة قرصة بما قد نقع فيه
كزبرة يابسة من الليل ويصفى وقت شرب الدوا غدوة فانه يقيم ما بين عشرة الى عشرين ويكون طعامه
عليه عند العصر بريده بالحمص بزيت مغسول فاذا احتيج الى ان يخرج البلغم الزجاجي زيد فيه مثل ربع
جزء الهليلج شحم الحنظل اقراص المازريون النافعة الغثيان والفواق والزحير اخلاطها ايشون
وفودنج بستاني ونعناع وقطراساليون ونانخواه من كل واحد ستة دراهم افيون وحبيد بيدستر

وفلفل ابيض ودارفلفل ونمام ومروافسنتين من كل واحد اربعة دراهم قشور السليخة اثنى عشر درهما
يعجن بعسل ويقرص اقراص [illegible] انه ماخس النافعة من وجع المعدة والحصر والاسر اخلاطها بزر الكرفس
دراهم اينسون ثلثة دراهم راوند صيني وفلفل ابيض وفقاح الاذخر وجند بيدستر وسنبل ودارصيني و
افيون من كل واحد درهم ونصف افسنتين ثلثة صبر اسقوطري ومصطكى وزعفران من كل واحد درهم
ونصف افسنتين ثلثة دراهم اسقوطري ومصطكى وزعفران من كل واحد درهم يدق وينخل ويعجن ويقرص
[illegible] ميون النافعة من الصداع [illegible] زعفران وافيون ومروبية البنج وقشور اللفاح من كل واحد
جزء يدق ويعجن بعصارة الخس ويقرص وعند الحاجة يدق ويداف ويطلى على الصدغين اقراص العشرة
الادوية النافعة للربع العتيقة ووجع الكبد والترهل اخلاطها اينسون اربعة دراهم اسارون وسادج
هندي وافسنتين وبزر الكرفس وسنبل ولوز مر مقشر ومصطكى من كل واحد درهم صبر درهمان عصارة الغافت
اربعة دراهم يدق ويعجن بطبيخ الافسنتين ويقرص من درهم ويسقى بماء فاتر اقراص البنفسج النافعة للصداع
واعلال الراس وتسهل الصفرا والبلغم اخلاطها بنفسج درهمان تربد ابيض مجوف درهم رب السوس نصف
درهم سقمونيا من دانق ونصف يدق الجميع ناعما ويعجن بماء ويقرص وهو شربة واحدة ويسقى بحسبه درهم سكر
وماء حار [illegible] فلفل ابيض مثقالان حلط الزعفران مثله فربيون وخرو الحمام من كل
واحد نصف مثقال [illegible] نصف مثقال يسحق ويعجن بخل ويطلى به عصابة الصداع والنصف من الجبهة
من ذلك الشق [illegible] عروق رطل لوز مر مثله يدقان ناعما ثم يوخذ من المقل الصافي منا وينقع بخل
خمر ثلثة ايام ويلقى عليه ساير الادوية ويعجن به اقراصا كبارا ويستعمل عند الحاجة بماء الهندبا ودهن الورد و
خل الخمر [illegible] النافع من الزحير والمغص
والاسهال والبواسير [illegible] حب الرشاد المقلو رطل ونصف كمون كرماني منقوع في الخل يوما وليلة مقلو
وبزر الكراث مقلو من كل واحد عشرة اساتير بزر الكتان مقلو اربع اواق مصطكى اوقية هليلج كابلي مقلي
ويطحن بسمن ثلث اواق الشربة ثلثة دراهم برب السفرجل والماء البارد سفوف حب الرمان النافع من
الاسهال المعدي والمقوي [illegible] حب الرمان المقلو خمسون درهما حب الاس ثلثون درهما كمون كرماني و
كمون نبطي من كل واحد عشرون درهما كزبرة مقلوة عشرة دراهم سويق النبق والغبيرا من كل واحد عشرين
درهما قرظ وطراثيث من كل واحد عشرة دراهم عود هندي او قماري ثلثة دراهم ينقع الكمون بخل خمر يوما وليلة و
يقلى ثم يدق الجميع وينخل بالمنخل ويسحق ويوخذ منه ثلثة دراهم ثمانية ساذج غدوة وعشية سفوف الطين
النافع من السحج والاسهال المري [illegible] بزر المروبية قطونا وبزر الشاهسفرم ونشا وصمغ عربي وطين
ارمني من كل واحد جزء يدق الصمغ والنشا والطين ويقلى البزر باعيانها ويحمص البزور ويلتونه بدهن الورد
تحميصا متوسطا ويخلط الجميع ويستعمل برب السفرجل او برب الاس سفوف الخرنوب النافع من الاسهال
والاسترخاء المعدة اخلاطه خرنوب نبطي منقى من حبه وكمون كرماني منقوع بخل خمر يوما وليلة مجفف مقلو
وسماق وحب الاس وسويق النبق وبلوط وكزبرة مقلو ومصطكى من كل واحد جزء يجمع مدقوقة منخولة و
يستعمل عند الحاجة سفوف الابرباريس الحابس البطن المقوي للمعدة المسخن لها اخلاطه نانخواه سماق

وزنجبيل وحب الرمان الحامض المقلو وابرباريس سويق النبق من كل واحد درهمان سكر طبرزد عشرون درهما
يجمع مسحوقة منخولة ويستعمل سفوف السماق النافع من الاسهال المري اخلاطه سماق جزءان حب الاس
وحب الرمان الحامض من كل واحد جزء خرنوب نبطي ثلثة اجزاء صمغ عربي وجلنار من كل واحد نصف جزء
يجمع مدقوقة منخولة ويستعمل سفوف الكهربا النافع من نفث الدم وقيه اخلاطه كزبرة وكمون كرماني منقع
بخل خمر يوما وليلة مقلوا من كل واحد ثلثة دراهم طباشير درهم ونصف نشا مقلو درهمان صمغ عربي مقلو
ثلثة دراهم كهربا درهم ونصف طين ارمني وقرشي ولك من كل ذلك مثقال حب الابرباريس درهمان لولو غير
مثقوب مثقال يدق وينخل ويستعمل سفوف البلوط النافع من الاختلاف اخلاطه بلوط وشاهبلوط
وعجم الزبيب من كل واحد جزء خرنوب نبطي وحب الاس من كل واحد جزءان سويق النبق جزء يجمع مدقوقة
منخولة ويستعمل سفوف حب العنب النافع من الاستطلاق اخلاطه حب العنب او عجم الزبيب جزءان حب الاس
وسماق من كل واحد جزء صمغ عربي جزءان مصطكى وجلنار من كل واحد نصف جزء يجمع مدقوقة منخولة و يستعمل
[illegible] البزور النافع من الرياح والنفخ اخلاطه كرويا وانيسون وكمون كرماني وقاقلة وقرفة ونانخواه
وبزر الكرفس من كل واحد درهمان قرنفل وقاقلة صغار من كل واحد نصف درهم زنجبيل ودار فلفل من
كل واحد دانقان سكر عشرون مثقالا يجمع الجميع مدقوقة منخولة ويرفع في اناء الشربة درهمان عند الحاجة
[illegible] للحوامل يزيل عنهن الشهوات الرديه في اوقات الحمل ويقوي المعدة ويحسن اللون اخلاطه زرنباد
وبزر الكرفس من كل واحد درهمان نانخواه وكندر ذكر من كل واحد ثلثة دراهم جندبيدستر نصف درهم
كمون كرماني درهمان سمسم مقشر عشرة دراهم سكر طبرزد عشرون درهما يدق الجميع وينخل ويستعمل وقت الحاجة
سفوف فسيلا وجفت وحب نبق ابيض وزرنباد وجوز جندم وكثيرا ومغاث وحضض وفندق وفستق
من كل واحد جزء ولوز حلو مقشر عشرة دراهم دقيق الحواري عشرون درهما يخلط الجميع مدقوقا ويستعمل
[illegible] عبادة النافع من هزال الكبد ورخاوة المعدة ورطوبتها اخلاطه لك عيدان وحب الاس وبلوط
يابس وسكر طبرزد ومصطكى وقشور الرمان وعفص من كل واحد جزء ولبان وزنجبيل من كل واحد ربع جزء
يخلط منخولة ويسف منه بكرة وعند النوم من مثقالين اسبوعا ولا يوكل اللحم سفوف للصبيان يعمل للذين
تغلب عليهم الحرارة والرطوبة اخلاطه هليلج اسود وكمون كرماني من كل واحد خمسة دراهم مصطكى خمسة
وعشرون درهما زنجبيل درهمان يدق كل واحد على حدته وينخل ثم يخلط ويلت في الصيف بشيرج وفي الشتا
بزيت ويجعل في الصيف سكر الطبرزد ويخرج منه الزنجبيل وانما يصلح بعد لمن غلبت عليه الرطوبة من الصبيان
سفوف ارسطاطاليس اتخذه للاسكندر ينفع من الذهن وفساد المعدة وصفرة اللون والوسواس والنسيان
ويهضم ويفرح اخلاطه قرفة وساذج هندي وهال وعود هندي واسارون ومصطكى وهليلج كابلي منزوع
النوى واكليل الملك فلنجمشك ونارقيصر وكمون ودارصيني واشنه وفلفل ودارفلفل وزنجبيل وقرنفل و
حب الرمان وجوزبوا وكافور وقاقلة من كل واحد وعنبر من كل واحد جزء سكر طبرزد ستة امثال الدوا الشربة
منه ما بين درهمين الى ثلاثة دراهم بماء بارد على الريق وبعد الطعام عظيم النفع فيما وصف سفوف الزركي
النافع من الديدان وضعف المعدة اخلاطه هليلج واملج واترج من كل واحد جزء لباب التربد مثل الجميع

مثل ذلك مرتين فانه يسحق ويرفع ويحفظ الشربة منه عشرة دراهم سفوف للطحال ورداه الهضم واللون
حرف اسض ربع كيلجه يصب عليه غمره شيرج وتوقد تحته بنار لينة حتى يحمر ثم يلقى عليه المغاث المدقوق وزن
احد وسبعين درهما وكمون كرمانى اربعه دراهم ونانخواه درهمان ويوخذ منه بالغداة راحة بما بارد
ويحمى عليه من الخل والسمك وكل ما كان من اللبن والبقول والفواكه سفوف لليرقان ووجع الكبد وفى
المرار لك مغسول منقى طباشير من كل واحد درهمان زعفران درهم ريوند صينى دانق ونصف كافور
دانق الشربة درهمان بماء التمر الهندى مقدار رطل سفوف لحرارة الكبد والسدد ونفث الدم واليرقان
حب السفرجل المقشر ونشا وبذر الخيار المقشر من كل واحد اربعه دراهم طين ارمنى وملك وورد وسنبل
وسوسن من كل واحد درهم طباشير نصف درهم مصطكى دانقان الشربة درهم بماء بارد [illegible] البطيخ
الطوال النافع للمعدة والرخوة وصفته يوخذ البطيخ الطوال فيخرج ما فى جوفه من الحب وغيره ثم يحشى من
البنق وسويق النبق المقل وطراثيث وعنبر وارز مدقوق مقلو اجزا سوآء ويترك حتى ينشف رطوبة البطيخ ثم
يخرج ويجفف ويسحق ويوخذ منه راحة مقدار ما يكون اربعة دراهم وهو جيد مجرب سفوف للفواق
العصب الامتلائى بذر الكرفس الجبلى وسعد وكمون من كل واحد جزء يدق الجميع وينخل ويسقى وزن
مثقال بما النمام سفوف المنقرس وعرق النسا سورنجان ابيض عشرة دراهم سكر سليمان خمسة دراهم زعفران
دانق يدق الجميع ويشرب منه درهم بما بارد سفوف اللذع العقارب راوند صينى وزراوند طويل واصل
الكبر وعاقرقرحا من كل واحد جزء يدق الجميع وينخل ويشرب منه درهم بما بارد الى درهمين سفوف لكثرة
البول من حرارة حث الحديد المصرى عشرون درهما يدق وينخل بجريره وينقع فى خل سبعة ايام ونصفى ويحمى
على النار حتى يجف ويعاد سحقه ويخلط معه قشور الكندر المنقع بخل خمريهما واليله مجفف مسحوق خمسة دراهم
طباشير اربعة دراهم كزبرة يابسة ثلثة دراهم شتى كران درهمان يجمع الجميع مدقوقة منخولة يرفع فى اناء ويستعمل
عند الحاجة درهمان مع مسيه سادج وما بارد وغدوه وعشيه سفوف مدر البول اسقولوقندريون
عشرة دراهم زجاج محرق وحب القلت من كل واحد سبعة دراهم يدق وينخل ويشرب منه وزن درهمين
لمن كانت به حرارة مع سكنجبين ومن كانت به برودة بماء الاصول سفوف حسن عمله لمن فرط عليه
خروج المنى من حرارة [illegible] بذر قطونا درهمان بذر البقلة ثلثة دراهم كزبرة يابسة درهم ونصف يدق
الجميع ناعما ويستف على الريق بجلاب ويقل من شرب النبيذ ويتمرخ بدهن الورد ويأكل الخس الكزبرة
الرطبة وبقلة الحمقا سفوف لشدة المعدة ويمسك الطبيعة بعجم الزبيب وحب الرمان وبذر الحماض و
صمغ عربى من كل واحد اربعة دراهم حب الاس وبلوط من كل واحد ثلثة دراهم خشخاش ابيض درهم
يجمع مدقوقة منخولة ويستعمل عند الحاجة سفوف الطين نسخة المارستان بذر الريحان وبذر لسان
الحمل وبذر المرو ونشا وصمغ عربى وبذر البقلة من كل واحد جزء وطين ارمنى جزء ونصف جلنار نصف
جزء بذر الورد جزء ونصف بذر قطونا جزءان يحمص البزور ويدق ساير الادوية ويجمع ويستعمل [illegible]
حب الرمان نسخة المارستان انضا حب الرمان ثلثة دراهم حب الحصرم وحب العنب من كل واحد درهم حب
الاس وبلوط وسماق من كل واحد درهمان ونصف خرنوب نبطى وكزبرة منفعة فى ماء السماق مجففة

118

من كل واحد درهمان ويجمع الادوية ويحمص ويشرب مقدار الحاجة سفوف مقليا ثانا ايضا من نسخة المارستان
وهو اكثر استعمالا اهليلج كابلى وبلوط وجلنار وقرظ مكى من كل واحد جزء حب الرمان حراق عفص نصف
جزء يحمص الاهليلج والبلوط والعفص ويقلى بدهن الورد ويحمص حب الرمان ويدق الجميع ويجمع و
يستعمل سفوف الاسوقة عنبر اوشق وسفرجل وخرنوب شاوتوث فج يجمع ويحمص ويسحق ويوخذ منها
بقدر الحاجة فيعقل البطن سفوف ماسك للبول سعد وسنبل الطيب اسطوخودوس وكندر و
قشاره وجفت البلوط وبلوط مشوى اجزا سوآء يدق وينخل ويتناول منه بالغداة مثقال ومثلها آخر
النهار سفوف مفتت للحصاة فى المبرودين حب البلسان وبذر الفجل وقشور اصل الكبر وقشور اصل الجا | وشيره
والوزمر وحب الغار ودخن وسنبل الطيب واسقولوقندريون وحمل وحنطيانا رومى وزراوند و
اسارون وحجر اليهود وقردمانا واشق ومرو وسكبينج ومقل وفلفل ووج اجزا سوآء يدق ويبث بدهن
البلسان لتا جيدا ويعجن بالصموغ المذكورة ويسحق بالشربة منها درهم مع دانق من رماد العقارب
سفوف مفتت للحصاة فى المحرورين لب بذر الخيار والقثا والقرع والبطيخ والحمص الاسود وبذر الخطمى و
بذر الرازيانج ورماد العقارب من كل واحد ثلثة دراهم صمغ الاجاص خمسة دراهم حجر اليهود مثله بز
سياوشان ثلثة دراهم قشور البيض المفرخ المكلس درهمان يدق وينخل الشربة درهمان بما طبيخ بذر الحسك
[illegible]
[illegible]
[illegible] من الحلاوات والربوب عصارات مقومة بنفسها [illegible] الكلة من
تركيب الشيخ الرئيس ابن سينا النافع للجدرى والاسيما فى ابتداء والماشرا الذى يحدث فى الاعضاء الداخلة
ولبثور الكبد والحصبة وساير العلل العارضة من الدم ويسكن الحرارة القوية والاحتراق الذى يكون
من القلب وينفع من اليرقان وحرارة الكبد والمعدة ويقطع العطش ويطيب النكهة وهو نافع جدا من
الامراض الوبائية بالعفن القديم وهو من الاشربة التى يستعملها ملوك الهند [illegible] رب الكلة جزلات
فان لم يحضر فيوجد الكلة ويقشر ويوخذ نشارته او يدق ويوخذ مدقوقة ويضاف معه مثل نصفه
نشارة الصندل وينقع فى الخل المقطر او ماء الحصرم ايام ثم يطبخ فيه طبخا رفيقا حتى يتهرا ثم يعصر ويو خذ
عصارته ثم يوخذ ماء الدوغ المصفى من جبنية تبردت بالثلج او يطبخ كما الجبن بعد المائية ثم يوخذ دقيق
الشعير ويخمر به ومن التراب فماء ويحضر ذلك الفقاع ويروق ثم يعد اتخاذ الفقاع منه من
دقيق الشعير كما اكثر كان اجود ثم يوخذ منه خمسة اجزا ومن ماء الكمثرى وماء السفرجل الحامض الكثير الماء
وماء الزعرور وماء الاجاص وماء الطلع وماء الرمان وماء التفاح وماء الليمو وماء الكندس وماء التوت الشامى
الذى لم ينضج تمام النضج وماء المشمش الفج الحامض وعصارة الحصرم وعصارة الريباس وعصارة الانبرباريس
وعصارة عساليج الكرم وعصارة الورد الفارسى وعصارة النيلوفر وعصارة البنفسج من كل واحد ثلث جزء
ومن عصارة الاترج وعصارة حماض الاترج من كل واحد اجزا ومن عصارة الكزبرة وعصارة الحسك وعصارة
ورق الخشخاش وعصارة الهندبا والبقلة الحمقا من كل واحد ربع جزء ومن عصارة ورق الخلاف
وورق التفاح وورق الكمثرى وورق الزعرور وورق الورد وورق عصا الراعى من كل واحد ربع جزء

النيلوفر
ومن عصارة لحية التيس ومن الورد اليابس ومن النيلوفر اليابس ومن بزر الهندبا وبزر الخس والجلنار و
والورد من كل واحد نصف عشر جزء ومن عصارة النعنع الرطب سدس جزء يجمع الادوية والعصارات
ويوضع على النار ويلقى فيها من العدس اربعة اجزا ومن الشعير المقشر جزان ومن السماق ثلثة اجزا ومن
حب الرمان ثلثة اجزا ويطبخ الجميع على النار حتى يبقى النصف ثم ينزل عن النار ويترك حتى يبرد ويمرس بقوة
ويصفى ثم يوخذ لكل ثلثماية درهم مثقال كافور ويسحق ويذاب على اصل قنينة ويصب عليه الدوا الكثير
ويشد راسها ثم يوضع على الجمر حتى يكاد يغلي ثم يوخذ ويخضخض ويودع في ستوقة ويشد راسها
لئلا يضيع الكافور والشربة الى عشرة دراهم من شراب الكدر وهي نسخة المارستان
العضدي واكثر استعمالا خشب الكاذي رطل وهو خشب احمر شبيه بالصندل يوتى به من البحر
ويسمى هذا الخشب ايضا الكيدج ويسمى ايضا الكدر ويرض مثل الفتيت ويوخذ من عيدان الرازيانج
وبزره ومن قشور اصله ومن التمر الهندي منزوع النوا ومن العناب الجرجاني ومنزوع النوا من كل واحد
رطل ومن الورد الاحمر الجيد نصف رطل ومن سنبل الطيب واللك المنقى من خشبه من كل واحد اربعة
دراهم ومن الصندل الاحمر والابيض من كل واحد عشرة مثاقيل يجمع هذه الادوية ويرض وينقع باربعة
امثالها ماء عذبا يوما وليلة ثم يطبخ بنار لينة حتى يبقى الربع ويمرس ويصفى بخرقة كتان ضعيفة ويرد الى
النار ويطرح عليه من خل الخمر رطلان ومن ماء الرمان الحلو الحامض من كل واحد رطل ويطبخ بنار لينة
حتى يصير له قوام ما ويلقى عليه منا سكر طبرزد ويترك على الجمر الى ان يصير شبيها بالسكنجبين وينزع رغوته
ويحط عن النار ويداف فيه وزن ثلثة دراهم من الكافور العنصوري وثلثة دراهم من شعر الزعفران
ويرفع في اناء زجاج والشربة منه من مثقالين الى ثلثة مثاقيل للشبان ومثقال للصبيان السكنجبين
البزوري النافع من الحميات ولهيب المعدة والعطش ويفتح السدد ويقطع البلغم ويقمع الصفرا ويدر البول
خل خمر عتيق عشرة ارطال يلقى عليه من الماء العذب عشرون رطلا او اقل واكثر بقدر حموضة الخل
وجودته ويصير فيه من قشور اصول الكرفس وقشور اصول الرازيانج والافتيمون من كل واحد اوقيتان
وينقع فيه يوما وليلة ثم بعد بعد ذلك يطبخ بنار لينة حتى ينقص منه السدس ثم ينزل عن النار ويترك
حتى يبرد ثم يصفى ويلقى عليه لكل جزء منه جزان من سكر طبرزد ويطبخ بنار معتدلة وينزع رغوته حتى يصير له
قوام معتدل ويبرد ويصفى ويستعمل وان اريد ان يعمل بالعسل فالقى على كل جزء من الخل والماء المطبوخ من
جزان ونصف من العسل ومن اراد ان يصير فيه زعفران خليلق فيه من شعر الزعفران ثلثة دراهم
مصرورا في صرة ويلقى في القدر وقت غليانها ويمرس فيه ساعة بعد ساعة السكنجبين العنصلي المسهل
النافع من عسر البول ووجع الجنبين والمعدة وسوء الاستمراء والجشا الحامض حوق العنصل
رطلان زنجبيل وفلفل اوقيتان بزر الجرجير البري نصف اوقية بزر الرازيانج والانيسون
من كل واحد اوقية بزر الكرفس اوقيتان نانخواه نصف اوقية كمون كرماني اوقية اصول الانجدان
وعاقرقرحا من كل واحد اوقية فقاح الزوفا اوقية فودنج ونعنع من كل واحد اوقية كاشم نصف
اوقية قردمانا درهمان سذاب ست اواق سادج هندي نصف اوقية يدق دقا جريشا وينقع في خل العنصل

ستة اقساط منزوع الرغوة قسطان ومثلث قسط واحد ويصير في ظرف نقي سبعة ايام ويصفى ويصير
في اناء زجاج ويستعمل ويشرب منه قبل الطعام السكنجبين السفرجلي النافع لاصحاب المزاج الحار
ولمن كانت شهوته ضعيفة ولمن يغلب على معدته وكبده مزاج حار ولمن كان المرار ينصب الى معدته
سفرجل كبار طيب الطعم والرايحة يقشر من خارج وينقى من داخل ثم يدق ويعصر ويوخذ
من مايه ثلثة ارطال ويخلط معه من العسل او السكر بحسب الحاجة مثله ويضاف اليه من الخل النصف
رطلان وربع ويطبخ على نار جمر ويوخذ رغوته كلما ارتفعت حتى يصير في قوام العسل ويستعمل فاما
من معدته وكبده باردي المزاج معهما من الزنجبيل ثلاث دراهم ومن الفلفل الابيض درهمان ويطيب
بعود ومسك ومصطكى وما اشبهها والشربة من ذلك قبل الطعام من ثلث مثاقيل الى ست مثاقيل
وان تناول الانسان منه قبل النوم مثل ذلك اشفع به السكنجبين المسهل للصفرا يوخذ عسل منزوع
الرغوة او سكر وخل نصفه ويطبخ بنار لينة ويوخذ عصارة قثا الحمار وسقمونيا بالسوية بحسب
السكنجبين ويسحق ويجعل في خرقة كتان ويعلق في القدر ويمرس كل ساعة حتى يذوب ولا يبقى
في الخرقة فاذا انعقد فليرفع من النار وقوم يطبخون بدل السقمونيا اصل السقمونيا مع اصول
الكرفس واصول الرازيانج في اول الطبخ سكنجبين ينفض البلغم يوخذ عسل وخل اسقيل مع
الاصول المذكورة فيطبخ وحده ويدق حب النيل والقرطم ما يعلم انه يصلح القوة العليل ويسحق ويجعله
في صرة ويعلقه في القدر مثل الاول واستعمله سكنجبين ينفض السودا يوخذ عسل او سكر وخل
ويطبخ كما يطبخ الاول ثم يوخذ من الافتيمون ما يراد وبسفايج وخربقا اسود ويسحق ويجعل في صرة
ويعلق في القدر ويطبخ الاول سكنجبين للشيخ الرئيس ابن سينا قال تاخذ السكر الفائق وتسوي
ظهره والطبخة ويصب عليه من خل الخمر ما يظهر حموضته تحت السكر ولا يغطي السكر وان وان شئت
ان لا يحمض نقصت من هذا القدر ثم تضعه على جمر او نار ضعيفة حتى يذوب وينزع رغوته باصول
الطلمسات وتاخذها تجرد واعانتها برفع ويوضع دون عرف فاذا سقي صبت عليه الماء حتى يرق
طبخته وقوته سكنجبين جالينوس يوخذ من الخل جزء ومن العسل جزان المنزوع الرغوة ويطبخ
بنار لينة حتى يصعد رغوة العسل ويعدل طبخه حتى يختلط بها جيدا ولا يبقى الخل نيا قال ويعمل السكنجبين
اذا خلط الانواع الثلثة من اول شي يصب من الخل جزء ومن العسل جزان اربعة اجزا ويطبخ حتى يبقى الربع وينزع
رغوته ويستعمل فاذا اريد اقوى جعل الخل مثل العسل ويشرب كما يشرب الشراب ممزوجا ولا يشرب دايما يوما بعد
ويوما لا نافع من الحميات الصفراوية والعطش وحرارة المعدة والكبد يوخذ من السكر الطبرزد
عشرة ارطال ومن الماء العذب الصافي خمسة ارطال ويصير في قدر برام ويطبخ بنار لينة وينزع رغوته اولا فاولا
ويصب عليه رطل ماء ورد ويطبخ حتى يصير له قوام معتدل ويصفى ويرفع في اناء ويستعمل ماء العسل النافع من الحمى
اللهيب وكثرة العطش في المعدة والسعال من الحرارة وينفع الشوصة صنعته يوخذ ورد احمر منقى اربعة ارطال
ويجعل في اناء زجاج ويلقى عليه من الماء الحار عشرة ارطال ويشد راس الاناء جيدا ويترك يوما وليلة ثم يخرج و
يعصر جيدا ويصفى ويلقى عليه سكر عشرة ارطال ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويصفى ويستعمل ماء العسل

يطبخ
مرة ويحبه آخر وهو النافع من امراض البارده ووجع الكبد والصداع صنعته يوخذ عسل جزء جزان و
بنار لينة ويوخذ رغوته ويغلي حتى سقى ثلثه وينزل عن النار ويصفى وكذلك ماء السكر فاذا اردنا ان
نسخنه ونقويه صيرنا فيه بعدما اخذنا الرغوة مصطكى وزعفران وغير ذلك من الافاويه مثل الدارصيني و
الخولنجان ونحوهما شراب الاجاص النافع للمحمومين واصحاب الامراض الحارة ويلين البطن ويقطع العطش
ويحدر الصفرا صفته يوخذ من الاجاص اليابس السمين العلك المنزوع النوا ما يراد ويلقى في برمة ويمة
ويصب عليه من الما عمره باربع اصابع مضمومة ويغلى بنار رفيقة ويحفظ مقدار الما عليه بان نزاد متى ما يغلى
حتى تمر الاجاص ويمرس ويعصر ويصفى ويترك ليلة حتى يرسب فيه ثم يصفى ما صفا عن الثقل ثانية ويطرح
عليه ربع الما وزنا سكر طبرزد ويطبخ ويوخذ رغوته مدورو ويلتوى في الزجاجة اذا برد صار مثل
الجلاب في قوامه وغلظ ويشرب كما يشرب الجلاب شراب التين الملين للبطن المسمن للكلى المحسن
اللون المخصب البدن النافع لاصحاب البواسير المانع بكون القولنج صفته يوخذ من التين الاصفر
السمين العلك الكثير العسل ويعمل على صفة الاجاص لكن يلقى على مايه والمصفى بعد فانيذ سجزى دون
الحيراني لان السجزى اشدا سهالا وفيه رايحة من لبن العشر وهذا اذا كان الاحتياج الى تليين البطن
اكثر ثم يستعمل واذا احتيج منه الى فصل تسخين جعل في كل رطل من الشراب درهم دارصيني ودرهم
خولنجان ودرهم دارفلفل ودرهم زنجبيل تسحق مثل الكحل وتصير في صره ويلقى فيه عند الطبخ فيه وسمات
امانه جيده فيصير جنيذ سخنا هاضما للطعام شراب الترنجبين الملين من غير اسخان المخرج للمرار
الاصفر صفته يوخذ من الترنجبين اللطيف النقي من الشوك والغبار ونحوهما جزو ومن ما المطر وما
الجباب او ما مغلي قد سكن بعد ذلك ايا ما في وسائح لطيفه ثم صفي سته اجزا ويطبخ بنار لينة رفيقة حتى
مدوب ويلتوى اذا برد في زجاجه ويرفع ويستعمل فيكون شرابا مليناً من غير اسخان فان جعل في الاو قية
عند الحاجة وزن قيراط سقمونيا اسهل البطن بسهوله واخرج المرار الاصفر وهو صالح لمن يحتاج الى اسهال البطن
من المحمومين شراب التمر الهندي النافع من الحميات الصفراوية ويلين البطن صفته يوخذ من التمر
الهندي المنقى من نواه وليفه رطل ومن الما العذب الصافي اربعة ارطال ويطبخ بنار لينة حتى ينقص ربعه
ثم يمرس ويصفى ويلقى عليه من السكر الفانيذ او الطبرزد مثله واكثر ويطبخ بنار رفيقة حتى يقوم ثم يرفع
ويستعمل شراب الخيار شنبر يلين البطن جداً ويسهل صفته يوخذ من قلوب الخيار شنبر النقية من الحب
جزء ويسقع من ماء البلاب الطري المعصور منه سته اجزا بعد ان يسخن ويوخذ رغوته تسخينا قليلا
ويترك يوما وليلة ثم يمرس جيدا ويعصر ويصفى بالمنخل ثم يلقى عليه من السكر الطبرزد والفانيذ مثله
ويطبخ بنار رفيقة لينة غاية اللين حتى يقوم قليلا ثم يرفع ويستعمل [illegible] الورد النافع من الحمى والعطش
وتوقد المعدة ويسهل البطن صفته يوخذ من الورد الطرى المنزوع الاقماع رطل ويصير في طنجير نظيف
ويصب عليه عشرة ارطال ما ويغلى غليانا جيدا ثم يصفى لكل جزء من الما جزان من السكر الطبرزد ويغلى
بنار لينة وينزع رغوته اولا فاولا حتى يصير في قوام الجلاب وينزل عن النار ويبرد ويرفع في آنا ويستعمل فان
اردت ان يسهل الطبيعة اكثر فينبغي ان يغلى الورد دفعة ثم يصفيه وترد الما الى القدر ويلقى عليه الورد

المنقى ثانية ويغلى غليا جيدا ويصفى ويبرد ونرد الى القدر ويلقى عليه الورد المنقى ثالثة ويغليه ثم يصفيه و تكرر
عليه الورد اربع خمس مرات واكثر وكلما كررته اكثر كان اسهاله واقوى واكثر ثم اذا صفيت الما في الكرة
الاخيرة القيت عليه من السكر السليماني لكل جزء من الما المصفى جزئين منه ويغلى وتنزع رغوته وترفعه
في انا ويستعمله عند الحاجة وهذا هو الذي يسمى شراب الورد المكرر الشربة منه اربع اواق مع اوقيتين
سكنجبين بما بارد فانه يسهل صفرا شراب البنفسج النافع من السعال وحرقة البول ويطفي الحرارة و يلين
الطبيعة صفته يوخذ من البنفسج الطرى المنزوع الاقماع جزو ويصب عليه اربعة اجزا ما ويغلى عليه جيدا
يصفى ويلقى على كل رطل من ماته المصفى منا سكر بالصغير ويغلى بنار لينة وينزع رغوته الى ان يصير له قوام
وينزل عن البارد برد ويرفع في آنا ويستعمل عند الحاجة شراب السفرجل وهو المليه يقوي المعدة ويعقل
الطبيعة وينفع وجع الكبد والقي والغثيان والفواق والعطش صفته يوخذ من عصارة السفرجل
الحامض ثلثون رطلا ومن الشراب الطيب العتيق عشرون ويطبخ بنار لينة حتى تذهب منه النصف ثم
يوخذ رغوته ويصفى وينزل عن النار حتى يصفو وترد الى القدر ثانيا ويلقى عليه من العسل الصافي المنزوع
الرغوة عشرة ارطال ويغلى بنار لينة ثم يوخذ زنجبيل ومصطكى من كل واحد اربعة دراهم قرنفل ثلثة
دراهم زعفران غير مسحوق اربعة دراهم يدق دقا جريشا ويجعل في خرقة كتان ويلقى في القدر ويمرس
كل ساعة ويغلى حتى يغلظ ثم ينزل عن النار ويصفى ثم يوخذ نصف درهم مسك ويمرس في شراب عتيق
ويلقى عليه ويخلط جيدا ويرفع الى وقت الاستعمال فان اردت ان تجعله بلا افاويه فاعمله بعصارة السفرجل
والشراب والعسل على الكيل الذي رسم شراب اخر عصارة السفرجل المز المطبوخ على النصف المصفى رطلان
عصارة التفاح الجبلي المز المطبوخ ايضا على النصف المصفى رطل شراب عتيق جيد رطل عسل جيد او سكر
رطل يطبخ بنار لينة حتى يغلظ وينزع رغوته ثم يوخذ عود ني درهمان مصطكى وسك وزعفران شعر من
كل واحد درهم بسباسة درهم ونصف سنبل وقرنفل وجوزبوا وهيل وقاقله ودارصيني وزنجبيل من
كل واحد نصف درهم مسك دانقان يرض كلها غير المسك والسك ويشد في خرقة كتان ويلقى في القدر
التي فيها العصارة ويسحق المسك والسك وحده ويخلط مع الشراب ويخلط مع الادويه ويستعمل [illegible]
التفاح النافع من ضعف المعدة وخفقان الفواد من حرارة الغشي ويقطع القذف المراري والعطش و
[illegible] تفاح جبلي مز يدق ويعصر ويطبخ عصارته حتى تنتصف ويصفى ويترك ليله ويرد الى القدر و
يطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويصفى ويجعل في انا زجاج فان كان صيفا فاجعله في الشمس ايام ما حتى يذهب
مائيته ويحفظ ويستعمل فان اردت ان تحليه فالق عليه لكل رطل من العصارة رطل سكر واطبخه و
استعمله شراب الحصرم ينفع من حرارة المعدة وضعفها والخلال المرار واوجاع الحرارة والسموم ويقطع
العطش ويقوي معدة الحبالى صفته عصارة الحصرم يطبخ حتى يبقى النصف ويصفى ويترك ليله ثم يرد
الى القدر ثانيا ويلقى عليه درهمان قرنفل حتى يذهب منه الرائحة الدفرة ويغلظ ويصفى ويلقى عليه السكر
ويطبخ بنار لينة حتى يحصل القوام ويستعمل شراب الرمان النافع من القذف والغثيان والفواق
والحلقة صفته يدق الرمان الحلو والحامض مع شحمها ويطبخ حتى ينتصف ثم يوخذ منه رطلان

ومن عصارة النعناع رطل ومن العسل والسكر رطل ويطبخ حتى يغلظ ويصفى شراب الكمثرى النافع من
الخلفة ويقوي المعدة صفته يوخذ من الكمثرى الذي لم يصح ويطبخ بالما حتى يتهرا ويصفى ويرد
الى القدر ثانيا ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويستعمل شراب الاترج النافع من ضعف المعدة والخفقان
صفته يوخذ من قشور الاترج العطر رطل ويطبخ بقسط ونصف ما حتى يبقى الثلث ويصفى ويلقى عليه العسل
ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويستعمل نسخة اخرى منه يوخذ من ورق الاترج الغض الطري الممسوح
من غباره بخرقة خمسون ورقة وينقع في شراب عتيق صافي او جمهوري ستة اقساط في ظرف نظيف
سبعة ايام ثم يصفى عن الورق ويلقى عليه قسط واحد من عسل منزوع الرغوة ويضرب ضربا جيدا او
يصير في ظرف زجاج او غضار ويستعمل بعد ثلثة ايام نسخة اخرى منه يوخذ من حماض الاترج وينقى
من الحب وغيره من بعضه ويصفى ويلقى عليه مثله طبرزد ويطبخ بنار لينة حتى يتقوم ويستعمل وهو
اقوى تاثيرا في الخفقان وانفع شراب الصندل النافع من ضعف القلب والمعدة والتوحش
والخفقان والامراض الحارة صفته يوخذ من الصندل الاصفر رطل ويحشر وينقع نشارته
في رطل ما ورد ورطل ما حار بين يوما وليلة ثم يمرس باليد مرسا جيدا ويطبخ حتى يذهب منه الثلث
ثم يصفى ويلقى عليه من ما التفاح الحلو ثلثه ومن السكر طبرزد مثل الجميع ويطبخ بنار لينة حتى يحصل له
قوام ويغلظ ويرفع في اناء ويستعمل وقت الحاجة شراب حب الاس النافع من ضعف المعدة
والاسهال المفرط وحبس الحيض ويقوي الاحشا صفته يوخذ من حب الاس المرضوض رطل و
يطبخ بثلثة ارطال ما حتى يبقى النصف ويصفى ويلقى عليه نصفه عسل ويطبخ حتى يتقوم شراب الرمان
السادج نسخة اخرى من شراب التفاح يوخذ من التفاح النقي الجيد الجوهر ويقشر وينقى جوفه
ويدق في هاون حجر او خشب ويعصر ويوخذ عصارته ويلقى عليها مثلها عسل او سكر ونصفها
ما المطر ويضرب جيدا ويترك في الشمس شهرا ويستعمل او يطبخ بنار لينة حتى يذهب الثلث ويصفى ويستعمل
وان اريد يطيب فيلقى فيه من المسك درهم ومن السك درهمان ومن العود الهندي ثلثة دراهم و
من المصطكي درهم ونصف تدق ناعمة وتجعل فيه شراب الفاكهة يقوي المعدة والاحشا ويقطع
القي والاسهال والمرار الاصفر ويمنع قذف الحوامل صفته يوخذ من ما السفرجل والرمان والتفاح و
الكمثرى والسماق والزعرور بالسوية ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويلقى عليه من السكر ما يراد ويغلي و
يصفى ويستعمل شراب الخشخاش النافع من النزلات الى الاعضا وخصوصا من الراس الى الصدر ويقطع
السعال صفته يوخذ مائة خشخاشة كبار بعض حاد وبعض مع حبها وينقع بتسعة ارطال
ما عذب يوما وليلة ثم يلقى في قدر نظيفة ويطبخ بنار لينة حتى يذهب النصف وينزل عن النار حتى
يبرد ويمرس جيدا ويصفى ويلقى على رطل من ما الخشخاش نصفه رطل منفتح ونصفه رطل سكر
طبرزد ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويستعمل شراب الشهد لجالينوس وهو شرب ايضا من اجتمعت
فيه الاخلاط الفجة التي لم تنضج وخاصة اذا حمضت صفته يستخرج العسل الجيد من الشهد ثم
يصب في طنجير فيه ما العيون الصافي العذب ويطبخ به حتى يذهب سائر المائية عنه ويرفع ويحفظ

ويستعمل شراب الافسنتين النافع من سقوط الشهوة وضعف المعدة وفساد الكبد والطحال وحسادتهما
ويلين الطبيعة صفته يوخذ من شراب العتيق اربعة اقساط ومن العسل المنزوع الرغوة قسطان و
يلقى عليه مصطكي اربعة دراهم اذخر وسادج هندي وسنبل وورد احمر يابس وصبر اسقوطري من كل واحد ثمان
قسط اربعة دراهم حشيش الافسنتين الرومي سبعة دراهم غاريقون درهمان زعفران درهم يدق الادوية
جريشا ويشد في خرقة كتان وينقع بالشراب سبعة ايام في الشمس الصيف ويعرس الخرقة في كل يوم مرات ثم
يستعمل الشربة اوقية على الريق نسخة اخرى من تركيب الشيخ الرئيس ابن سينا فقد جربته فوجدته
انفع من الاخر صفته افسنتين رومي مائة درهم يطبخ بثلثة ارطال ما حتى يبقى الربع وذلك بنار لينة جدا
ويمرس ويصفى ويوخذ السفرجل المشوي في الجمر ويعتصر ويوخذ من عصارته ثلث ذلك الما ومن العسل
اربعة ومن الشراب نصفه ويطبخ الجميع ويقوم شراب مطفي من العطش يوخذ من ما الرمان الحامض
رطل ومن ما حماض الاترج وما التمر الهندي من كل واحد رطل ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويسقى منه بما
باردا وبما الثلج شراب ذي مقراطيس وهو الذي حفظ من الامراض كلها ايام حوته وهو نافع من ضعف
المعدة والطحال وفساد المزاج صفته ايرسا وبزر الرازيانج وفلفل ابيض من كل واحد درهم سليخة اربعة دراهم
وبزر الافسنتين من كل واحد درهمان يدق ويطرح في اناء زجاج ويصب عليه من الخمر الابيض مقدار ما
يغمره بزيادة اربع اصابع ويستوثق من راسه ويستعمل بعد ستة اشهر وفي بعض النسخ يضاف اليه من
العسل دورق واحد شراب العنب النافع من وجع الحلق والورم الذي يكون فيه ومن القروح الكائنة
في المعدة صفته يوخذ سلافة العنب القابض ستة ارطال ويطبخ على الثلث ويصب عليه من العسل رطل و
من السماق واصل السوس والعفص والجلنار وفقاح الاذخر من كل واحد استار ومن الزعفران درهمان
ومن الشبت والمر من كل واحد درهم يطبخ ويصفى ويشرب شراب الليمو النافع من غلبة الصفرا والعطش
وضعف المعدة والقي الصفراوي والخمار صفته يوخذ من ما الليمو المروق عشرة ارطال ويلقى في قدر
حجارة ويطبخ بنار لينة الى ان يفنى منه النصف ويلقى عليه خمسة ارطال سكر ابلوج ويوخذ رغوته ويبرد
ويصفى ويجعل في اناء زجاج ويستعمل شراب العسل المسخن للمعدة والكبد صفته سنبل ومصطكي ودار صيني
وقاقلة وهال وعود هندي وجوزبوا ودار فلفل من كل واحد درهمان قرنفل درهم ونصف ويدق
الادوية جريشا ويصير في طنجير ويصب عليه ستة ارطال ما عذب ويطبخ حتى يرجع الى اربعة ارطال ويصفى
ويعرق صفقة ويلقى عليه عشرة ارطال عسل وعشرة ارطال سكر ويطبخ بنار لينة ويوخذ رغوته اولا
فاولا حتى يصير له قوام ثم ينزل عن النار ويصفى ويرفع ويستعمل عند الحاجة شراب السوسن النافع من
ضعف المعدة وبردها والغشي الكائن من الاستفراغ المفرط من الخلفة وخروج الدم وضعف القلب
يوخذ من ورد السوسن الازاد المنزوع الاقماع الممسوح من الصفرة الموجودة في داخله اربع مائة وردة
ويبسط على ثوب نظيف حتى يجف ثم يوخذ قسط وقرنفل وقصب الذريرة من كل واحد اوقيتان مسلوخ
انا اني فسليخة من كل واحد ثلث اواق حماما وسنبل الطيب ومصطكي من كل واحد اوقية عيدان البلسان
اربع اواق ويدق دقا جريشا ثم يصفف السوسن في ظرف زجاج او عصارة ساف من السوسن ساف و

من الادوية ويترك يوما وليلة حتى يختم الادوية وفي اليوم الثاني يصب عليه من الشراب الجيد او من
الجمهوري العتيق الصافي ستة عشر رطلا ثم يؤخذ من الزعفران نصف اوقية ومن المسك مثقالان و
دانقان بشيء من الشراب ويلقى على الادوية ويتبع ذلك بجميعه سايله اربع ودهن البلسان اوقية و
يترك الظرف ساعة مكشوف الراس ويوضع على راسه قرطاس يغشى فوقه خرقة كتان ويطين الطين جرني
معجون بنخالة الشعير او بشعر [illegible] في الظل في موضع شمالي ستة اشهر ويستعمل عند الحاجة صفة الجلاب
الماورد سكر طبرزد جزء [illegible] ثلثة اجزاء يطبخ بنار لينة حتى يبقى منه الثلث ويرغى رغوته ومن اراد ان
يجعل فيه الزعفران فليلقه فيه اذا انتزع رغوته وهو يطبخ زعفرانا مسحوقا في خرقة ويعصر بعد ساعة و
من اراد ان يصبغه بعد الطبخ فاذا انزله عن النار فليموس فيه الزعفران المسحوق قبل ان يبرد و
يرفع في آنا زجاج ويستعمل [illegible] وهو يصلح لبرد المعدة وتقصير الهضم وضعف الكبد من البرد
والربع للمشايخ [illegible] شراب عتيق خمسة ارطال عسل صافي رطل ونصف زنجبيل خمسة دراهم قاقلة وهيل
من كل واحد نصف درهم قرنفل دانق دارصيني دانق ونصف زعفران دانق فلفل اسود ومسك من
كل واحد دانق ونصف يدق الادوية دقا جريشا غير المسك والزعفران ويجعل في خرقة كتان مع الزعفران
ويطبخ حتى يغلظ وقبل ان يحط عن النار فليلق فيه المسك ويحط عن النار ويرفع في آنا ويستعمل
سلوية يقوي المعدة ويشهي ويبطل الخفقان [illegible] يؤخذ من قشور الاترج رطل ومن ملح جوز
اوقية قرنفل مثقالان عود ني مثقال [illegible] ويلقى عليها خمسة ارطال شراب ويترك ثلثة ايام بلياليها
ثم يلقى عليه ارطال سكر ابيض طبرزد ومثقال مصطكي ونصف درهم زعفران ودانقان مسك جيد ويطبخ
بنار لينة حتى يستوي ويصفى ويرفع في آنا ويستعمل مثل الجلاب [illegible] يؤخذ منه في الشتا
للمشايخ [illegible] يؤخذ من عصير العنب الجيد الجوهري عشرة دوارق والدورق اربعة ارطال ونصف
ويطبخ بنار لينة ثم يؤخذ رغوته ثم يلقى عليه من العسل الجيد المتين لكل اربعة ارطال رطل ويغلى بنار لينة
حتى يؤخذ رغوته ايضا ويذهب منه النصف ثم يؤخذ من الهيل والقاقلة والقرنفل والدارفلفل من كل
واحد درهم يسحق سحقا لطيفا ويصر في خرقة كتان رقيقة ويلقى معه في الطبخ بعد اخذ الرغوة فاذا تم طبخه
وامكن ادخال اليد فيه مرست الصرة فيه مرسا شديدا ثم اخرجت ويجعل فيه من الزعفران وزن ثلثة دراهم
ويصير في قوارير ويستوثق من رؤوسها وان كان في رقة شمس ثم اخذ وكلما عتق كان اجود له شراب الرب
ويسمى شراب الملايكة وهو شراب شريف يشرب في كل اوان فيذهب بالهم والغم [illegible] يؤخذ من الرب
ويغسل وينظف ويقطع صغارا ويلقى في قدر برام جزء ومن الما العذب الصافي خمسة اجزاء ويغلى حتى
ينضج ويذهب منه النصف ثم يصفى بخرقة صفيقة ويؤخذ لكل جزء منه نصف جزء من العسل النقي المنزوع
الرغوة وجزء من الشراب العتيق الجيد ويطبخ بنار لينة حتى يختلط جميع اجزائه ويحصل له قوام صالح ويرفع
زجاج الشربة منه اوقية بما بارد ومن احب ان يخفض من حرارته فليجعل فيه من العسل ربع جزء من
السكر ربع جزء ويستعمل [illegible] اخرى من شراب الافسنتين وهو الذي يقوي المعدة ويفتح السدد ويسهل الصفرا
ورد ثمانية دراهم غاريقون اربعة دراهم مصطكي وبزر الكرفس واذخر وانيسون من كل واحد درهم نصف

ثلثة دراهم فودنج درهم ونصف زعفران درهمان اصل الكرفس واصل الرازيانج من كل واحد درهمان
افسنتين ثلثة دراهم اصل السوس ثلثة حاشا درهمان سنبل واسارون وسادج من كل واحد درهم يطبخ ذلك
ثمانية ارطال شراب حتى يبقى النصف ويعقد برطل ونصف عسل ويستعمل [illegible] اخرى منه مختصر مفيد مشهية
افسنتين مائة درهم شراب جيد ثلثمائة درهم عصارة السفرجل مثله ينقع الافسنتين فيهما ثلاثة ايام بلياليها
ثم يغلى عليه غليا خفيفا ويمرس ويصفى ويلقى عليه مائة درهم عسل منزوع الرغوة او سكر بحسب الحاجة ويقوم بنار
لينة ويستعمل [illegible] للشيخ الرئيس ابن سينا الفه لاصحاب التوحش السوداوي والصرع يسقى العليل بالدر نق
او ينضجها ويسقيهما بادنى سهل [illegible] افتيمون عشرة دراهم سفايج ستة دراهم تربد مثله لسان الثور خمسة
عشر درهما حاشا وزوفا وكمافيطوس من كل اربعة دراهم برسياوشان خمسة دراهم بزر الباذروج وبزر
الباذروج وبزر الفلنجمشك وترنجان ودرونج وبهمن ابيض واحمر وسادج هندي وسنبل وقاقلة من كل
واحد ثلثة دراهم ونصف وبزر الكشوث وبزر الهندبا واصل السوس واصل الهندبا من كل واحد اثني
عشر درهما جلنجبين سكري من الجميع ينقع كله في خل خمر نصف يوما وليلة ثم يصب عليه سبعة ارطال ماء و
يطبخ بالرفق الى ان يبقى نصف الخل ثم يصفى ويلقى عليه من السكر ما يمرره ان احتيج اليه ولم يكف الجلنجبين
ويقوم على النار ويرفع الشربة خمسة عشر درهما الى عشرين يستعمل عشرة ايام فيظهر منه نفع عظيم
ايضا له لاصحاب السودا والصرع وهو اعدل من سكنجبينه [illegible] بزر الهندبا وبزر الباذروج بحويه و
الفلنجمشك من كل واحد عشرون درهما لسان الثور ثلثون درهما ورق الباذروج بحويه خمسة عشر
درهما اصل السوس عشرة دراهم سفايج وبزر الرازيانج من كل واحد سبعة دراهم يجمع جميع هذا في
اضعافه ماء الورد وضعفه عصارة التفاح الحلو ويطبخ حتى يبقى من الجملة اضعافه ويصفى ويلقى عليه
من السكر ويطبخ حتى يصير كالجلاب المقوم [illegible] الريباس النافع من الحمى والقي واستطلاق البطن
يؤخذ الريباس الرطب ويقشر ويدق ويؤخذ عصارته ويصفى ويطبخ في قدر برام بنار
لينة الى ان يرجع الى النصف ويلقى عليه مثله سكر ويطبخ حتى يختلط الريباس الرطب ويلقى عليه شيء
من الزعفران ان احتيج مع ذلك الى التفريح ايضا ويرفع في آنا ويستعمل [illegible] السفرجل العذب
الساذج النافع يلقى والحراره ويقوي المعدة [illegible] يؤخذ السفرجل العذب وينقى داخله من الحب
وغيره ويدق ويؤخذ عصارته ويطبخ بنار لينة حتى يبقى منه النصف ويصفى ويلقى عليه مثل نصفه سكر
ويقوم فاما ربه فيطبخ عصارته حتى يبقى منه الربع ويبرد ثم يعاد الى القدر ويطبخ حتى يرجع الى النصف
ويرفع ويكون حابسا للبطن جدا [illegible] النافع من اوجاع الحلق والخوانيق [illegible] يؤخذ التوت
الشامي المر ويعصر ماؤه ويصفى ويطبخ حتى ينتصف ويصفى ويؤخذ منه خمسة اقساط ومن المثلث ثلثة
اقساط ويطبخ بنار لينة حتى يبقى منه الثلث ويصفى ويلقى عليه مروشت يماني من كل واحد درهم زعفران
ثلثة دراهم مسحوقة ويضرب حتى يستوي ويستعمل ومن اراده ساذجا فليطبخ العصارة حتى يرجع الى
اربعه ويصفى ويستعمل [illegible] النافع من الخوانيق اذا تغرغر به ومن القي اذا شرب [illegible] يؤخذ
قشور الجوز الرطب الخضر الخارجة ويدق ويعصر ماؤها ويطبخ حتى يذهب منه الثلث ويصفى ويلقى عليه

مثله عسل وشل خمسة مثلث ويطبخ بنار لينة حتى يفنى منه الثلث ويصفى ويلقى عليه لكل عشرة ارطال منه
اوقية مر ومن كل واحد من الزعفران والشب سبعة دراهم مسحوقة ويضرب حتى يستوى ويصير في
ظرف زجاج ويستعمل رب الاترج النافع من القى والخفقان اذا كان معها سعال صفته يوخذ عصارة
الاس ويطبخ حتى يرجع الى الربع ويصفى ويستعمل عند الحاجة النافع من السموم اذا شرب ومن القوابي
اذا طلى عليها ومن البياض في العين اذا اكتحل به صفته يوخذ حماض الاترج الحامض ويعصر
ماوه ويصفى ويلقى في قدر برام ويطبخ بنار معتدلة حتى يفنى الربع ويصفى ويستعمل او ما يابس من
الفواكه وغيرها فاتخاذها شربها ولكن من غير حلاوة يوخذ عصاراتها كما ذكرنا ويقوم بانفسها
وخذها ويستعمل صفة فقاع للشيخ الرئيس ابن سينا قال ويزيد في الباه صفته فلفل وراسن
وجوزبوا وسنبل من كل واحد خمسة دراهم خبث الحديد المسحوق عشرة دراهم بزر الكراث خمسة
عشر درهما وبزر الجرجير وبزر اللفت وبزر الانجرة والخردل من كل واحد اربعة دراهم لسان العصافير
وحب الفلفل وحب الرمل ولب حب الخضرا من كل واحد ثلثة دراهم ويجعل في صرة كما يعمل هذا في
الدوغ ده بازده ويحرك فيه ويخلط ذلك الدوغ بفقاع الخبز ما صفو ويتخذ فقاعا فقاع
آخر جيد يوخذ من الما الصافي العذب سبعة ارطال فيصب في اجانة خضرا او نار نجلج ويلقى
عليه من الملح الاندراني خمسة دراهم ويمرس فيه حتى ينحل ثم يوخذ من لباب الخبز السميد البايت خمسون
درهما ويلقى في هذا الما حتى مثل ثم يمرس فيه حتى ينحل ويضرب باليد حتى يختلط ويرغوا جيدا
ثم يترك ساعتين مغطى ثم يروق ويوخذ الصافي منه الذي لم يكن فيه كدورة ويلقى عليه اوقية
سكر ابيض مدقوق ويحرك حتى يذوب ويختلط ويخبط بالكف جيدا ثم يلقى عليه شي من المسك
المسحوق ودانقان من السك ويجعل في كوز الفقاع ويدخل في فم الكوز باقة من السذاب
والطرخون ويشد راسها عليه الما البلادر ويدفن في الثلج والجمد ويدثر ويستعمل بعد النهار
ويترك ليلتين ابدا لسوان نقص من مايه شي والقى عوضه ما الرمان المركان لذيذا جيدا
وان كان بدله ما الرمان ما الليمو الرطب كان الذ واجود فقاع اخر جيد نافع يوخذ ما الرمان
المز وما الليمو الرطب وينقع فيه لباب الخبز السميد ويترك حتى ينحل فيه ثم يمرس باليد جيدا او يعصر
ويروق ويصفى ويلقى عليه نصف سكر وشي من المسك المسحوق مقدار ما يطيب رايحته ويضاف اليه
شي من الماورد ويجعل في كوز الفقاع ويدخل فيه طاقات نعنع ويتخذ فقاعا على العادة سكنجبين
المارستان من السكنجبين العنصلي يوخذ بصل العنصل والقلع بسكين خشب ويوخذ لكل جزء
من العنصل عشرة اجزا من الخل خمر ويغلى الى ان يتهرا ويصفى ويوخذ لكل جزء ونصف من السكر
ويقوم ويستعمل رب حب الرمان يوخذ حب الرمان ويسقى ويغلى باربعة اضعافه ما حتى يبقى الثلث
ويمرس باليد ويصفى ثم يغلى منه سكر ابيض بنار لينة حتى يتقوم ويستعمل شراب الاصول ينفع الصرع
مع احتباس الطمث ووسوسة الثقل والقولنج اخترعته لامراة اصابها تلك العلل جميعا فابراتها صفته
يوخذ من البسفايج المرضوض وقشر اصول الرازيانج من كل واحد ثلثون درهما من قشر اصل الكبر

والراسن المرضوض السوس المحكوك والمرضوض والفوة المرضوضة والانيسون من كل واحد سبعة دراهم
من الساليون الرومي خمسة دراهم من الدارصيني والاسارون من كل واحد ثلثة دراهم ومن التين
السمين من كل واحد عشرون عددا ومن المشمش خمسون درهما ويغلى الجميع بعشرة ارطال ما عذب حتى
يرجع الى ثلثة ارطال ويصفى ويوخذ هذه الادوية وينقع فيه حارا ويترك يوما وليلة ورق السذاب
اليابس والجعدة والافتيمون الاقريطي والاسطوخودوس الرومي والافسنتين الرومي والمشكطرامشير
والفراسيون وزهر البابونج ومعرفة البادرنجويه من كل واحد عشرة دراهم النمام والحندقوقي و
الفودنج من كل واحد خمسة دراهم البرسياوشان عشرون درهما ثم يغلى غلتين ثلثا ويصفى ويغلى مع
سكر ابيض وخمسون درهما فلوس الخيار شنبر المحلول في الما الحار المصفى بالمنخل بنار لينة غاية اللين
حتى يتقوم ثم يوخذ منه كل غداة خمسون درهما اقل واكثر بحسب مقتضى المزاج والمرض ويحل فيه عرق
النسا لسان الثور ويشرب مع ثلثة دراهم دهن اللوز المر شراب الابنوس يفتت الحصاة في الكلى والمثانة
وهو دوا سنع في ذلك صفته يوخذ نشارة الابنوس وخس الحمار والحسك من كل واحد عشرة دراهم
ومن اصل السوس المحكوك المرضوض وقشور اصل الكبر وقشور اصل الحرمل والدوقو وقشور اصل الرازيانج
وقشور اصل الكرفس والقردمانا من كل واحد خمسة دراهم ومن الاسارون والسليخة والزوفا وبذر البطيخ
المرضوض من كل واحد درهمان ونصف ويغلى الجميع بخمسة ارطال ما حتى يرجع الى رطل ونصف ويصفى ثم
يطبخ مع رطل ونصف سكر ابيض شامي بنار لينة حتى يثخن ويتقوم ثم يعجن به هذه الادوية بزر الخيار و
صمغ الاجاص من كل واحد ثلثة دراهم ادخر وحب القلب ولب اللوز المر وحجر اليهود وبزر الخطمى من كل واحد
ثلثة دراهم زبد القوارير والزجاج الشامي المحرق من كل واحد درهمان قرفة الدارصيني مثقال واحد يدق
الجميع وينخل ويعجن بالشراب المذكور قبل ويحفظ ثم وقت الحاجة يتناول منه من ثلثة دراهم الى خمسة مع
درهمين دم التيس المجفف المسحوق ودانق رماد العقارب المسحوق ويوكل من الغذاء على الريق ويشرب
بعده ما بزر البطيخ والسكنجبين

الباب الرابع عشر في اللعوقات

و[illegible] المسوحات في هذه اللعوقات انما الحدث في اكثر الامر ليحبس في الفم ويسيل منها
شي الى الريه ولا يندفع الى المعدة دفعة الى المعدة فتطول ساعتها الى الريه لعوق الطباشير النافع من السعال
والحميات السلية وقذف الدم والفضول الغليظ ووجع الصدر ووجع الريه اخلاطه قاقلة اربعة دراهم
صمغ ثمانية نشا الحنطة وحب الخشخاش الابيض وبزر خسل من كل واحد عشرة دراهم طباشير اربعة دراهم سكر
طبرزد اربعون درهما حب القثا المقشر واللوز الحلو المقشر ولوز الصنوبر المقشر من كل واحد ثمانية دراهم
لوز مر مقشر من قشرته ورب السوس وكثيرا من كل واحد خمسة دراهم بزر الرازيانج درهمان حب الخشخاش
الاسود مثله يجمع هذه الادوية مسحوقة ويعجن بسمن البقر ويلعق ويشرب بعده اللبن المذكور لعوق العنصل النافع
من السعال القديم والربو ووجع الصدر وما كان من مادة غليظ لزجه اخلاطه اسقيل مشوي ثلثة دراهم
اصل السوسن الاسمانجوني درهمان فراسيون وزوفا من كل واحد درهم يدق الجميع ناعما ويعجن بعسل منزوع

ان
الزغوة ويستعمل نسخة اخرى منه يوخذ عصارة العنصل جزء ومن العسل المنزوع الزغوة مثله ويعقد
جميعا بالنار ويلعق منه قبل الطعام وبعده سفع نفعا بينا لعوق الخشخاش النافع من النزلات الى
الاعضا كلها ومن النزلات الرقيقة الحارة النازلة من الدماغ الى الصدر اخلاطه يوخذ ماية خشخاشة
نض ويرض رضا معتدلا وينقع يوما وليلة بستة اقساط ما عذب ثم يطبخ بنار لينة الى ان يبقى منه النصف
وينزل عن النار ويبرد ويمرس جيدا ويصفى ويلقى عليه على كل ثلثة اقساط من ماء الخشخاش قسط من المثلث
وقسط من عسل منزوع الرغوة او من عسل الطبرزد ويطبخ بنار لينة حتى يصير كاللعوق ثم ينزل عن النار
ويلقى عليه هذه الادوية اقاقيا احمر وزعفران ومر وجلنار وعصارة لحية التيس من كل واحد درهم
مسحوقة منخولة ويحرك حتى يختلط ويرفع في ظرف زجاج او غضارة ويستعمل نسخة اخرى منه ينفع من الحمى
الحادة وقذف الدم والسعال ووجع الصدر والشوصة اخلاطه ورد احمر منزوع الاقماع وصمغ من
كل واحد نصف درهم نشا الحنطة وكثيرا وحب الخشخاش الابيض من كل واحد درهمان طباشير وزعفران
من كل واحد نصف درهم رب السوس درهمان يجمع هذه الادوية مسحوقة ويعجن بمثلث ويرفع في اناء و
يستعمل ويشرب بماء الترنجبين او طبيخ الزوفا لعوق البطم النافع لبحوحة الصوت وقرحة الصدر ونفث
الدم ويفتح السدد اخلاطه بذر الكتان المقلو والزبيب المنقى من كل واحد رطل كوز الصنوبر ولب
اللوز الحلو والمر المقشر من كل واحد ست اواق بندق مقلو وعلك البطم واصل السوس وصمغ من
كل واحد ثلث اواق فلفل ابيض ودقيق الباقلي والحمص والزراوند ونشا ونانخواه وحرف و
سايلة واصول السوس الاسمانجوني من كل واحد اوقية مر وزعفران ولبان ذكر من كل واحد نصف
اوقية يدق وينخل ويلت بلبن الاتن ويعجن به ويعمل اقراصا ويجفف في الظل ثم يسحق ويعجن بعسل
ويوخذ منه ملعقة بالغداة وملعقة بالعشي ثم يعمل منه حب صغار ويجعل بالليل تحت اللسان
لعوق الثوم النافع من السعال الهايج عن البلغم وينقي الصدر وينضج المواد الرقيقة اخلاطه يوخذ
من الثوم المنقى رطل يطبخ برطل سمن حتى يتهرا ويصفى ويدق الثوم ناعما ويصب عليه من العسل المنزوع
الرغوة رطلان ويطبخ بنار لينة حتى يغلظ ويستعمل لعوق الصنوبر النافع من قروح الرية واللهات و
السعال الحادث من البلغم الغليظ اللزج اخلاطه يوخذ لوز الصنوبر الكبار المقشر وكثيرا واصل
السوس الاسمانجوني وصمغ عربي من كل واحد رطل بذر الكتان المقلو وتترهيرون مقشر منزوع النوا
من كل واحد سبعة ارطال يجمع مدقوقة ويلت بسمن البقر ويعجن بعسل منزوع الرغوة عجنا لينا
ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة بشي من دهن اللوز اللعوق المطفي النافع من السعال وخشونة
الحنجرة اخلاطه صمغ عربي ونشا وكثيرا ورب السوس وفانيذ خزائني من كل واحد جزء لب السفرجل
ولب حب القرع الحلو من كل واحد نصف جزء لب اللوز المقشر الحلو مثله يدق الجميع ناعما ويعجن بجلاب و
يستعمل عند الحاجة بدهن اللوز لعوق رب السوس وكثيرا ولب اللوز المر المقشر وبذر الرازيانج من
كل واحد اوقية يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل منزوع الرغوة ودهن اللوز حلو ويرفع في آناء ويستعمل
الشربة مثل البندقة بطبيخ الزوفا لعوق بذر الكتان النافع من السعال اليابس يوخذ بذر الكتان

المقلو ويدق ناعما وينخل ويعجن بعسل منزوع الرغوة ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة لعوق حب القطن
الملين للصدر اخلاطه رب حب القطن ولوز حلو مقشر من عشرة من كل واحد اربعة دراهم اصل السوس
المحكوك خمسة دراهم صفرة اربع بيضات يجمع مسحوقة ويعجن بدهن لوز حلو وعسل منزوع الرغوة و
يستعمل لعوق للصبيان ينفع خشونة صدرهم مع الحرارة اخلاطه رب السوس وكثيرا وفانيذ من كل واحد
اربعة دراهم لعاب حب السفرجل مجففا درهم يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بعسل الطبرزد او بجلاب ودهن اللوز
الحلو ويرفع ويسقى من لبن النساء او لبن الاتن لعوق الخيارشنبر للسعال مع حرارة سبستان وعناب
من كل واحد خمسون درهما اصل السوس المقشر المرضوض ثلثون درهما زبيب حلو منقى اربعين درهما
خيارشنبر منقى من قصبه عشرون درهما يطبخ بستة ارطال ماء حتى يبقى رطل ثم يصفى ويلقى عليه نصف رطل
بنفسجي وثلث رطل فانيذ حتى يغلظ مثل العسل ثم يخلط معه دقيق الباقلي منخولا بحريرة ما يكفي ويستعمل
نسخة اخرى للسعال من حرارة ويبوسة بذر الخيار المقشر خمسة دراهم لوز حلو مقشر ستة دراهم بذر الخطمي وبذر
الخبازي من كل واحد خمسة دراهم صمغ وكثيرا ونشا وحب السفرجل المقشر من كل واحد اربعة دراهم عصارة
السوس وفانيذ ابيض من كل واحد اربعة دراهم ونصف يدق وينخل ويحفظ ثم يوخذ اصل السوس عشرون
درهما سبستان الادوية المحفوظة ويرفع ويسقى مع حريرة عملت من ماء النخالة للسميد ودقيق الباقلي والفانيذ
ودهن لوز حلو ويسقى بعده ماء الشعير نسخة اخرى من لعوق الطباشير النافع من الحرارة والخشونة
والقروح في الرية اخلاطه صمغ عربي ونشا وخشخاش ابيض من كل واحد عشرون درهما لب حب السفرجل
ولب حب القرع وحب الخيار والقثاء من كل واحد عشرة دراهم طباشير اربعة دراهم وبذر الخطمي والخبازي من
كل واحد ثلثة دراهم يدق الجميع ناعما ويعجن بعسل الطبرزد ودهن اللوز الحلو ويرفع في آناء ويستعمل لعوق
ياقوت السابور النافع السعال مع حرارة اخلاطه خشخاش ابيض عشرون درهما خشخاش اسود عشرة
دراهم بذر الخطمي وكثيرا وصمغ عربي وبذر الخبازي وبذر قطونا وحب السفرجل من كل واحد خمسة دراهم
اصل السوس المحكوك عشرون درهما ينقع الجميع بماء المطر ثمانية ارطال يوما وليلة ويطبخ حتى يذهب النصف
ويصفى على رطلين بنفسجي ورطلين فانيذ ويعقد بصمغ عربي ويرفع الشربة اربع اواق لعوق الزوفا
النافع لاصحاب الربو اخلاطه زوفا يابس وفراسيون وبذر درهمان زبيب منزوع العجم عشرون درهما
يسحق الادوية وينقع الزبيب والصمغ بنفسجي ويدعك في الهاون ويعجن بعسل منزوع الرغوة رطل و
يستعمل الشربة وزن مثقال مع طبيخ التين ودهن اللوز المر نسخة اللعوق المسهل المارستاني ورد سوسني و
الغبيراء وقشور الفستق الخضر وحب الرمان وحب الانبرباريس من كل واحد خمسة عشر درهما سماق سبعة
دراهم نعنع وآس من كل واحد طاقات يطبخ بثلثة ارطال ماء الى ان ترجع الى رطل ويصفى ويضاف اليه
خمسة وعشرون درهما ماء الليمو وخمسة عشر درهما ماء الحصرم ومثله ماء السفرجل وعشرون درهما ماء
ومثله خل الخمر يجمع ذلك كله ويقوم عنوان سكر طبرزد على نار لينة ويرفع ويستعمل وهو الذي يقوي المعدة
ويقطع القي لعوق الحلبة للسعال بذر الحلبة ولب اللوز الحلو من كل واحد اربعة دراهم بذر الكتان
عشرة دراهم كثيرا ورب السوس وحب الصنوبر الكبار المقشر ولب اللوز المقشر ونشا وصمغ عربي

يسهل

من كل واحد درهمان يدق وينخل ويعجن بالمثلث المعقود ويستعمل وجور مجرب للصبيان اخشى و
ويقطع عنهم اذى المرار والبلغم اخلاطه هليلج وبليلج واملج وعاقر قرحا وورد احمر وجلنار وسماق وكمون
وعروف وجوز والقى وحب الاس وعفص وجبنق وقاقله وقرنفل اجزا سوا وينخل ويستعمل وجور اخر
للصبيان سقى ابدانهم من المرار اخلاطه عذبه وطباشير وعنبر الصيد نانى ومامیران وجبنق وجلنار
وخمس هليلجات صفر وحضيض وسك وزعفران وقاقله وعفص وسكر طبرزد من كل واحد بوزن الهليلج
ويوخذ مثله بقدر صغره وكبره وجور اخر للصبيان سكر طبرزد وورد احمر وحضيض وزعفران وسماق
وطباشير ومامیران وجبنق وجلنار وقاقله وعذبه من كل واحد جزء الشربة قراط للصغير والكبير على قدره
وجور اخر للصبيان ورد وجلنار واقليما وعاقر قرحا وسماق ورب السوس وعذبه وهليلج وبليلج و
عفص وبسباسه وحب الاس وطباشير وكبابه وقاقله وحضض وزعفران وسك وعروف وسليخه و
عنبر الصيد نانى وجبنق وقشور الارز اجزا سوا يخلط منخوله وجور للصبيان اذا اختلفوا الدم صمغ
عربي وطين مختوم ونشا مقلو والنفحه الارنب وطباشير يوخذ منه دانقان مسحوقا في اليوم ثلث مرات
سعوط سقى الراس ويمنع من سنلى بالرمد الطويل ومن يصيبه الفرع ويحدر من الراس رطوبة كثيرة
اخلاطه شونيز مثقالان نوشادر مثقال عصارة قثا الحمار مثقال يسحق سحقا ناعما ويعجن بزيت من الزيت
الذى يقال له سفراويونا ويدهن السوسن او يدهن الحناحتى يصير في ثخن الشمع المذاب بالدهن اذابة
رطبة ويصير فيه انا ويستعمل بان يطلى منه في جوف المنخرين ويوم العليل ويستنشق الهوا سعوط اخر يسقى بلا
اذى ويسكن الوجع والصداع من ساعته اخلاطه بخور مريم ثمانية مثاقيل اصول السوسن مثقالان
بورق احمر مثقال يخلط ويستعمل سعوط نافع من الفالج واللقوة واسترخاء الاعضا والارتعاش ومن
جميع الاوجاع الباردة الرطبة والسدد التى تعرض من البرد والرطوبة في العضد والعصب اخلاطه
عصير اصول الحنظل الرطب وعصير اصول الرطبة من كل واحد ملعقة شونيز وحب الحرمل من كل واحد جزء
يسحقان سحقا جيدا ثم يعجنان بهذا العصير ويحفظ ويوخذ منه وقت الحاجة دانق ويداف ويسعط
سعوط من لبن امرجاريه ويسعط منه المريض فانه يفتح السدد ويسخن وينفع الذرع والراس محامية من الفضول
اخر نافع من اوجاع الراس المتقادمه اخلاطه موميای وجوز بوا وعنبر وكافور ومسك من كل واحد
درهم يسحق على حده ثم يخلط ويعجن بدهن زنبق وشى من دهن البلسان ويوخذ منه وزن ست حبات
ويداف مع بعض المياه ويسعط به سعوط لقطع الرعاف قرطاس محرق خمسة مثاقيل جلنار وسياداوران
ورامك البلح وعفص محرق من كل واحد عشرة مثاقيل افيون وقاقيا من كل واحد ثلثة مثاقيل زاج سبعة
مثاقيل دم الاخوين مثله ودع محرق ورامك العفص من كل واحد خمسة مثاقيل كزبرة يابسة محرق ثمانية
مثاقيل يدق الجميع ناعما ويعجن بما آسان الحمل ويقرص ويستعمل عند الحاجة ويرن ولقين بما لسان الحمل
سعوط نافع من الصداع البلغمى والفالج واللقوة اخلاطه اجرنيا ابيض اربعة دراهم صبر اسقوطري
وشونيز من كل واحد درهم فربيون مثله اشق وكندس وبورق ارمنى من كل واحد درهمان جندبيدستر
زعفران من كل واحد درهم ونصف جاوشير درهم يدق الجميع ناعما ويعجن بما السلق ويحبب صغارا او

عند الحاجة يسعط بحبتين او ثلث حبات بدهن الخيرى سعوط الطبرى النافع من الخنانير التى في
العنق ومن السعفه الرطبة واليابسة والنار الفارسى وريح السبل والريح التى يكون في الراس اخلاطه
عنزروت ابيض ومر وزعفران وكندس من كل واحد جزء يدق الجميع ناعما كل واحد على حدته ويعجن بما
المرزنجوش ويحبب امثال العدس واصفه ويسعط الصبيان بحبه او بحبتين منه بدهن البنفسج والكبار بثلث
حبات سعوط نافع من الريح التى يكون في رؤس الصبيان اخلاطه صبر اسقوطرى اربعة دوانق سكر
طبرزد درهم كندس ثلث درهم جندبيدستر وحضض وزعفران من كل واحد نصف درهم يدق و
ينخل ويعجن بما المرزنجوش ويحبب امثال الكرسنه ويسعط منه بدهن البنفسج سعوط نافع للصبى اذا كبر
راسه اخلاطه مرارة الكركى ومرارة النسر ومرارة الشوط وجندبيدستر وعيدان الخزاو بسباسه و
زعفران من كل واحد جزء ان يدق وينخل بالحرير ويعجن بما البزرقطونا ويحبب ويسعط كل يوم سحرا
بالماء البارد ويحبب منه ويعرض راسه يحط ينقص الهلال ويوم يهل فانه ينقص جدا سعوط للصداع الحار
دهن النيلوفر ودهن الخلاف من كل واحد جزء كافور سدس جزء يخلط ويسعط سعوط للصداع
البارد مر وصبر من كل واحد درهم شونيز وحضض من كل واحد درهم ونصف جندبيدستر وسكبينج
وزعفران وجاوشير من كل واحد نصف درهم سعتر درهمان نصف دانق مرارة القبج والكركى من كل
واحد دانق ونصف يدق ويعجن بما المرزنجوش ويحبب ويسعط بحبه منه وقت الحاجة سعوط للسبات
والنرغس سكبينج وجاوشير وفلفل ابيض وجندبيدستر وعاقرقرحا وشونيز من كل واحد جزء صبر خزان
يعجن بما الشابابك ويحبب ويسعط بدهن الزنبق سعوط للصرع الحار والسوداوى وقد يرا عليه حلق
كندس وخربق ابيض وحرطمنا وشحم الحنظل من كل واحد جزء ويسعط بها مسحوقة فاذا سكن العطش
سعط بعد ثلث ساعات بهذا فادا ابنا وقردمانا وقشر الرية وسيساليوس واسطوخودوس اجزا سوا
ثم يحل السكبينج ويعجن به الادويه ويسعط به بما السذاب سعوط للقوة والتشنج والكزاز شونيز محمص
منقوع بخل يسعط به او يوخذ شونيز وصبر من كل واحد سعتر درهمان خردل ابيض وسذاب يابس من كل
واحد ثلثا درهم فلفل ابيض وجندبيدستر وجاوشير من كل واحد نصف درهم مرارة الكركى دانقان يعجن
بالشراب ويحبب ويسعط به بدهن السوسن سعوط اخر لذلك اذا كان مع كدورة حس اللسان مرارة
الكركى ومرارة الحجل من كل واحد ربع درهم يدافان بدهن الناردين ويجعل في قارورة ويشد راسها
ثم يجعل الخمير في قدح ويوضع القارورة في وسطها ويغلى حتى يغلى الدهن ويسعط به سعوط لذلك
ايضا كندوس وعاقرقرحا وصبر ونوشادر ومرزنجوش وجرنيا ابيض وزنجبيل ومسك وبورق يسعط
به الفتيله القوية بين الحرف والجندبيدستر والكندس والخردل والفلفل والسعد ملصق برشته
في الانف والحقيقة ثم المرزنجوش والبادروج والزراوند والورد سنون تقوى الاسنان واللثه
قرن الايل المحرق عشرة دراهم ورق السرو والمحرق خمسة دراهم جوز الدلب العير المحرق خمسة دراهم اصل
العنطافلون عشرة دراهم برسياوشان محرق خمسة دراهم ورد منزوع الاقماع ثلثة دراهم سنبل الطيب
مثله يدق ويعجن وينخل بحريره ويسحق ناعما ويستن به وهذا السنون ايضا يجلو الاسنان ويبيضها

سنون ثبت الاسنان المتحركة مرو زعفران وسنبل ومصطكى من كل واحد درهمان سداب يابس درهم
سماق وجلنار من كل واحد ثلثة دراهم قرن الايل المحرق والملح المعجون بالعسل المحرق من كل واحد
عشرة دراهم يسحق ويستن به الباب الخامس عشر في المربيات والاعجات صفت الجلنجبين
العسلي والسكري النافع من وجع المعدة والحمى والرياح يوخذ من الورد الاحمر المنزوع الاقماع المنقى
من عروقه البيض الصلاب ويبسط على ثوب لطيف حتى تجف رطوبته ويلقى في اجانة ويدلك باليد
دلكا جيدا حتى يتمرس ثم يلقى عليه لكل منا من الورد منوان من عسل منزوع الرغوة او منوان من
سكر فائق مذاب ويعجن به عجنا لينا ويصير في ظرف زجاج او غضار ويصير في الشمس ويغطى بمنخل
منخل او ثوب سخيف حتى يحفظه من الغبار ويحرك كل يوم بالغداة مرة وبالعشي اخرى واذا اشتد وجف
واحتاج الى زيادة او سكر مذاب فليزد منه يفعل ذلك ثلثين يوما الى اربعين ويرفع ويستعمل بعد ستة
اشهر صفت السكنجبين السكري والعسلي النافع من السعال وخشونة الحنجرة والحمى عملة واتخاذه
كالجلنجبين من غير زيادة ولا نقصان الاترج المربا يصلح اضعف المعدة ويهضم الطعام صفته
يوخذ من الاترج الطري ويقطع طولا كل اترجة باربعة اجزاء ويلقى داخله الحامض في اجانة خزف و
سفع بماء عذب صافي مع ملح جريش ابيض سبعة ايام حتى يشتد ثم سبعة ايام اخرى بلا ملح بل بما حتى يتغير
لونه ويكون ابيض الخارج كالداخل ويراق الماء حتى لا يكون فيه ملوحة ثم يوخذ من العسل الجيد جزء
ومن الماء جزءان على قدر ما يغمر الاترج ويلقى في قدر ويطبخ بنار لينة ماغلتين ثم يوخذ من الماء و
العسل ومن بعد يوخذ عسل ويغلى ويوخذ رغوته ويلقى فيه الاترج ويغلى عليه واحدة ويوخذ ويبرد
الاترج الى الاجانة وينثر عليه هذه الادوية لكل منوين من الاترج زعفران وهيل وقاقلة من كل واحد
مثقال وقرنفل ودارصيني من كل واحد نصف مثقال مسك دانق وصف يدق هذه الادوية وينثر
على الاترج من جانبه ويلقى في اناء ويصب عسل يغمره ويفضل اربع اصابع ويسوق من راس الاناء صفته
اخرى منه يوخذ الاترج الكبار ويقشر من الحماض ويقطع بمقدار الاصابع ويصير في قدر برام ويصب عليه
من الماء ما يغمره ويغلى عليه خفيفا ويصير في برنية ويساعد عسل وسطر فان كان يرخي ما فليغمر عليه
العسل يفعل ذلك اياما الى ان يرى العسل كهيئته لم يرخ فيه الاترج شيا من الماء ثم يلقى عليه الافاوية التي
ذكرناها ويشد راس البرنية ويرفع الهليلج المربا الجيد من الهليلج المربا هو الذي يربا بطراءته بالهند
والصين وما يحمل من هناك فهو جيد جدا وهو الذي يعمل هاهنا فعلى هذه الصفة يوخذ من الهليلج
الكابلي الفائق ويحفر في الارض وفي موضع ندي ويملى عذب الاملج ويجعل من الهليلج ساف
وفوقه رمل رطب ساف وتحته ايضا رمل ساف ويرش عليه وسد يومين يوخذ الهليلج ويترطب ويستنقع
يغسل بماء عذب ثلث غير مرار واربع ثم يوخذ التمر والسعد ويطبخ بماء كثير ويلقى الهليلج في ذلك
المطبوخ ويطبخ قليلا قليلا على نار لينة فاذا انطبخ غسل غسلا نظيفا ثم يوخذ العسل ويغلى ويوخذ
رغوته ويطبخ به ويوخذ الافاوية الذي ذكرت في باب الاترج المربا ويجعل في خرقة كتان نظيفة رقيقة
ويعلق في القدر وكل ساعة يعرس حتى يخرج قوة الافاويه مع الهليلج فاذا انطبخ فيلقى في اجانة فيلقى

في اجانة غضار ويترك يومين وثلثة حتى ياخذ الهليلج قوة الافاويه ويلقى في اناء زجاج ويلقى فيه عسل
المنزوع الرغوة ويلقى فوقه مسك وزعفران وقليل عنبر قدر ما يراد ويشد فم الاناء ويستعمل وكلما عتق كان
اجود صفته اخرى منه وهو مقوي للمعدة دابغ لها معين على الهضم ملين للطبيعة نافع من البواسير والمرة
السوداء والبلغم يوخذ من الهليلج الكبار ما عدد ويصير في اجانة خضراء ويصب عليه من الماء ما يغمره ويلقى عليه
رماد الكرم خمسون درهما ويترك عشرة ايام ويغير الماء والرماد في كل ثلثة ايام ثم يغسل الهليلج بعد ذلك ويلقى في
طنجير ويصب عليه من الماء ما يغمره ويلقى عليه كف شعير مرضوض ويطبخ حتى ينضج الشعير ثم يخرج ويمسح مسحا
رقيقا لئلا ينسلخ ويثقب كل هليلجة عشر ثقب بمسلة ثم يجعل في برنية صينية ويلقى عليه من العسل الطبرزد
ما يغمره بعد ان ينزع رغوته ويترك عشرين يوما ويغير عليه العسل مرات ويغلى في كل يوم عليه ارخى كلما ارخى فيه
ماء حتى لا يلقى عليه من الافاويه شيا فالق عليه دارصيني زنجبيل وقرنفل وهال وجوزبوا من كل واحد و
مسحوقا ناعما مسك نصف دانق ويرفع في اناء ويستعمل الزنجبيل المربا النافع للمعدة الباردة والكلى و
المثانة والحمى النافض ويدر البول فاما الجيد هو الذي قد ربي في الصين بطراءته وحمل الينا مربى واما الذي
يربى عندنا بيبوسته صفته ويوخذ من الزنجبيل الصيني ويقطع وينقع في الماء شهرا ثم ينشف من الماء و
يلقى عليه ماء وعسل ما يغمره ويصير في قدر حجارة ويغلى عليها ناجيدا ثم يخرج عن ذلك الماء والعسل ويقطع
اخرى اصغر من الاولى ويلقى عليه عسل منزوع الرغوة ويلقى ايضا من الافاويه ما القي على الهليلج ويرفع في
اناء ويستعمل الجزر المربا النافع للمفلوجين واصحاب المزاج البارد والكلى الباردة ويدر البول ويسخن
الظهر صفته يوخذ من الراس عشرة ارطال ويقطع من مقدار اربع اصابع ويقشر وينقع في ماء وملح
يوما ويغيره عليه الماء في كل ثلثة ايام او خمسة ويخرج وينشف ويصير في قدر حجارة ويصب عليه من الماء ما يغمره
ويغلى عليه ويرد عليه ثم يوخذ زنجبيل ودارصيني وهال وجوزبوا وقرنفل يدق دقا جريشا ويصير في خرقة
منخلة ويرفع في برنية ويستعمل السفرجل المربا النافع من ضعف المعدة والاسهال وسوء الهضم صفته
يوخذ من السفرجل المدرك ويقطع اربع قطع وينقى ما في جوفه من الحب ويمسح خارجه بمنديل كتان ويصب
عليه من العسل جزء ومن الماء اربعة اجزاء مقدار ما يغمر السفرجل ويغلى عليه غليتين او ثلثا ثم يصفى ويبسط
على طبق ويترك حتى يجف ما فيه من النداوة ثم يمسح ويعاد الى القدر ويصب عليه من العسل مقدار ما يغمره
وزيادة اربع اصابع مضمومة ويغلى غلية واحدة وينثر عليه الافاويه التي ذكرت في عمل الاترج ويجعل في
مستوقة خضراء ويستوثق من راسها وبعض الاطباء يطرح عليهن من الافاويه الا القاقلة والقرنفل والزعفران
الجزر المربا النافع من الابردة وضعف الكلى ووجع الصلب ويعين على الباه صفته يوخذ من الجزر الصلب
الصافي اللون المنقى ويقطع طرفا ثم يطرح عليه من الفانيذ والسكر وزنه ويصب عليه الماء يغمره ويطبخ بنار لينة حتى
يلين وينزل عن النار ويبسط على طبق حتى يجف ويمسح منه ما يعلوه من الدهن ويعاد الى القدور ويصب عليه من
العسل المنزوع الرغوة مقدار يغمره وزيادة اربع اصابع ويطبخ بنار لينة حتى يرى العسل ينفذ من جميع اجزائه
وينزل عن النار وينضد ساف في المستوقة وينثر عليه الافاويه ويعمل به هكذا الى آخره الشقاقل المربا عروق
كالزنجبيل تجلب من الهند ويعمل منه بطراءته مربى في موضعه وهو فائق جدا وينفع من الباه ويزيد فيها

واما الذي عندنا سبوسة فيصفنه بيل او لابماء حار حتى يسترخي قشره الخارج ثم يقشر بالسكين ثم ينقع بماء سبعة ايام وكل يوم يغير الما يفعل به ذلك كذلك حتى يرطب داخله وخارجه ويلين ثم يطبخ الما والعسل بقدر ما تطيب من الماجزات ومن العسل جزء ثم يغسل وحده ويغلى غلية واحدة ويلقى في آنا زجاج فاذا ورقا العسل من رطوبة الشقاقل اخرج عن ذلك العسل ويجعل في عسل آخر منزوع الرغوة مع الافاويه التي ذكرناها قبل الاجاص المربا الاجاص ان كان رطبا فينزع عجمه ويطبخ بعسل وما ثم بعسل وحده و يلقى عليه الافاويه وان كان يابسا فينقع في الماء ثلثة ايام ثم يطبخ ويرفع اللفت المربا يوخذ اللفت الجيد ويقطع ما بين اربعة اجزا على قدر صغره وكبره وافشره من قشره الخارج وينقع بالماء والملح اربعة ايام ثم ثلثة ايام بعده بماء حار ويطبخ بما وعسل ثم بعسل ويطيب الجوز المربا النافع من السعال يوخذ لوز حلو طري سمين مائة لوزة ويلقى في جرة ويصب عليه ولبن خام ما يغمره يغلى عليه خفيفة ويترك ثلثة ايام ثم يطبخ عن الدبس ويلقى في عسل الطبرزد ويغلى عليه خفيفة ويجعل في برنية ويتعاهد عسله ان ارخى ما تدلـ الاترج المربا يختار من الاترج الفائق وما لم يكن مكسورا وينقع سبعة ايام بما بارد حتى يلين ويسلخ و ثم يطبخ مرتين على ما ذكرنا ويطرح عليه الافاويه ثم يغلى غليتين ويلقى عليه عسل منزوع الرغوة ويلقى عليه الافاويه ويستعمل التفاح المربا يطيع للقذف ويقوي المعدة صفته يطبخ التفاح الحلو الشامي المقشر جزئين ماء وجزء عسل ثم يطبخ ثانيا بالعسل وحده ويجعل في آنا زجاج ويلقى عليه منزوع الرغوة ثم يلقى عليه الافاويه ويتعاهد عسله الا ان ارخى ماء فيغير عليه العسل القرع المربا النافع للصدر والريه والمثانه اذا كان فيها صلابة وحرارة وهو لين صفته يوخذ القرع الحلو الطري فيقشر خارجه وينقى داخله و يقطع مقدار اصبعين ويصير في قدر حجارة ويصب عليه ما يغمره او يغلى عليه خفيفة فانه لا يحمل النار ثم يخرج ويلقى في قدر اخرى ويلقى عليه ما وعسل ما يغمره ويغلى عليه ثم يخرج عن ذلك الما ويرد على قدر اخرى ويلقى عليه عسل الطبرزد ما يغمره ويغلى عليه خفيفة ويصير في برنية ويتعاهد عسله الا ان رخى فيغير عليه العسل ومن اراد ان يلقى عليه الافاويه فليفعل الجوز المربا الزايد في الباه يوخذ من الجوز الطري ما لم يصلب فيقشر من قشره الخارج وان كان قشره الداخل صلبا فيقشر عنه ايضا في قدر حجارة ويصب عليه من عسل الطبرزد وما يغمره ويغلى عليه خفيفة ويصير في برنية خارج او عضار ويتعاهد عسله في كل ثلثة ايام الا ان رخى ما فيغير العسل فاذا نشف من مايه فيلقى عليه شي من زعفران الكمثرى المربا المقوي للمعدة يوخذ من الكمثرى الحلو الذي لم ينضج ويصير في قدر حجارة ويلقى عليه عسل الطبرزد ما يغمره ويغلى عليه خفيفة نار لينة ويصير في برنية ويتعاهد عسله ان ارخى ما فيغير عليه الاطرا المربا الزايد في الباه يوخذ طب ازاذ رطبه ويلوز صفا صفا و يلقى عليه عسل منزوع الرغوة مقدار ما يغمره وشي من زعفران صفة الدستنبوية المربا يوخذ خسون دستنبويه ويخرج حماضها وينقع في الما والملح عشرة ايام ويغير عليه الما والملح ويعمل في ساير ما يحتاج اليه مثل ما يعمل في الاترج عود البلسان المربا يعمل من عيدان البلسان اذا طبخ مرتين والقي عليه الافاويه كما ذكرنا في ساير المربيات والله اعلم بالصواب

الباب السادس من شربة الحقن والحمولات حقنة لينة شعير مقشر مرضوض ونيلوفر و الاصول الحارة

خطمي مصرورا في خرقة كتان ونخالة جريشة من كل واحد خمسة دراهم يطبخ الجميع برطلين ما حتى يبقى منه الثلث ويصفى منه ستون درهما اقل او اكثر بحسب الحاجة ويخلط معه اوقية ونصف من دهن البنفسج واوقية ونصف من سكر احمر واسض مع مثقال من ملح العجين ويستعمل فاترا ويصبر عليه ما امكن فان اجابت الطبيعة فذلك والا اغيد ما سافر بها كان البراز يابسا فليلين بالاولة وتحل الثانية اقوى من الاولى للاعفال والرياح سلق باقة يقطع صغارا تين اصفر عشرون عددا بنفسج و نيلوفر وشعير مرضوض من كل واحد خمسة دراهم خطمي اخضر ونخالة مصرورين في صرة من كل واحد خمسة دراهم بابونج سبعة دراهم يطبخ الجميع بار بعة ارطال ما حتى يرجع الى رطل ويصفى ويوخذ منه سبعة اواق فيمرس فيه اوقية من فلوس الخيار شنبر واوقية سكر احمر واوقية جلاب وخمسة دراهم دهن شيرج وده بمان ملح العجين ويستعمل بان اجابت الطبيعة والا يعمل ما بينا حقنة للسحج شعير محمص مرضوض وارز وعدس مقشر من كل واحد اربعة دراهم قرظ ثلثة دراهم يطبخ برطلين ما ويصفى ويوخذ منه وزن خمسين درهما ويستعمل فاترا مع صفرة بيضة قد سلقت بخل وخمسة دراهم دهن اللوز وثلثة دراهم من ذريرة السنبج وبحا قراص هو قسطندس حقنة لوجع الظهر والوركين وابتدا عرق النسا وعلى الارحام بابونج واكليل الملك وبنفسج ونيلوفر من كل واحد خمسة دراهم شعير مقشر مرضوض كفان سبستان خمسة وعشرون عددا يطبخ بثلثة ارطال ما ويصفى ويوخذ منه ستون درهما مع اوقية دهن بنفسج وخمسة دراهم شحم الدجاج وخمسة دراهم شحم الكلي الماعز واربعة دراهم شمع بدهن مغسول ويستعمل حقنة نافعة لقروح البطن التي تمشي بها صاحبها منها الدم وتسميه الروم دوسنطاريا يوخذ من شحم كلية ماعز عبيط فيطبخ مع الكشك بمطبوخ من ماء الكشك ودسم الشحم سكرجتان ويوخذ من ماء الارز المطبوخ ودهن الورد من كل واحد سكرجة ومن القاقيا المسحوق نصف درهم ومن الصمغ العربي المسحوق والاسفيداج المسحوق من كل واحد نصف درهم ومخ بيضة مشوية ويخلط جميعا حتى يصير بمنزلة المرهم ويحقن به او يوخذ من ما بريان دار والتم ونصف سكرجة دهن ورد ويحقن به ويجعل الطعام مرقة الحماض بدهن اللوز او حب الرمان بطينا في الفاكهة السفرجل حقنة للسحج من قبل دوا مشروب وهي حقنة لابتداء الجرح والصفرا ورفع الما يحقن بسمن ودم الاخوين اخلاطها عدس عشرة دراهم حب الاس وقشور الرمان وزعرور من كل واحد سبعة دراهم سفرجل منقى من حبه وكمثرى من كل واحد خمسة عشر درهما عفص خمسة دراهم يطبخ بثلاثة ارطال ما واربعة اواق ما الرمان المر وما الحصرم حتى يبقى رطل ويصفى ويوخذ منه الثلث ويخلط معه طين ارمني مثقال صمغ مثله قرطاس محرق وقاقيا واسفيداج من كل واحد درهم حقنة اسالوس وهي حقنة كان جالينوس يستعملها وهي موافقة لنسخ كثيرة للمتقدمين صفتها عصارة الحصرم اليابسة وشب يماني من كل واحد ستة مثاقيل نورة لم يصبها الما وقشور النحاس من كل واحد ستة مثاقيل زرنيخ احمر ثلثة مثاقيل زرنيخ اصفر ثمانية مثاقيل قرطاس محرق خمسة عشر مثقالا يعجن بشراب حب الاس ويعمل منه اقراص كل قرص ثلثة مثاقيل او اربعة ويحقن بها بشراب ممزوج بما مقدار قوانوسين وفي بعض الاوقات يحقن بها بماء الملح المطر حقنة للقولنج البلغمي حسك عشرون درهما شبت وبابونج واكليل الملك من كل واحد

عشرة دراهم حرمل وحلبة من كل واحد سبعة دراهم خروع وقرطم مرضوضين من كل واحد عشرة دراهم
بزر الرازيانج والكرفس من كل واحد مرضوضتان في صرة من كل واحد ثلثة دراهم قنطوريون خمسة
دراهم تين ابيض عشرة اعداد سداب رطب عشرون طاقات سلق مقطع عشر طاقات يطبخ الجميع باربعة
ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ونصف ثم يوخذ منه نصف رطل ويلقى عليه اوقية عسل دهن خروع اوقية
اوقية ونصف ما كامخ اوقية بورق ارمني مثقال سكبينج وجاوشير محلولين بما حار من كل واحد نصف درهم
ويحقن به وهو فاتر حقنة الين منها عناب عشرون عددا وسبستان ثلثون عددا زبيب احمر منزوع العجم عشرة
دراهم تين عشرة اعداد حسك وبابونج واكليل الملك وشبت من كل واحد كف بنفسج اربعة دراهم
قرطم مرضوض عشرة دراهم حلبة وبزر الكتان من كل واحد خمسة دراهم قنطوريون مرضوض خمسة
دراهم نخالة وخطمي من كل واحد ثلثة دراهم سلق عشر طاقات بزر الرازيانج ثلثة دراهم يطبخ الجميع
باربعة ارطال ما الى ان يرجع الى الثلث ويصفى ويوخذ منه نصف رطل ويلقى عليه سكر احمر سبعة دراهم
بورق ارمني درهم مري عتيق خمسة عشر درهما شيرج طري عشرون درهما ويحقن به فاترا حقنة للقولنج
البلغمي الريحي حسك وبابونج واكليل الملك وشبت من كل واحد كف كمون نبطي وبزر الكرفس والانيسون و
وبزر الرازيانج من كل واحد خمسة دراهم سداب يابس وبرنجاسف ومرزنجوش وفودنج جبلي من
كل واحد اربعة دراهم نانخواه ستة سكبينج واشق وجاوشير من كل واحد نصف مثقال جندبيدستر
نصف درهم تين عشرة اعداد خطمي ونخالة من كل واحد ثلثة دراهم يطبخ الجميع بخمسة ارطال ما الى ان يرجع
الى رطل ونصف ويوخذ منه نصف رطل مع اوقية عسل واوقية دهن زنبق واوقية دهن شيرج و عشرة
دراهم مري عتيق ونصف درهم شحم الحنظل ويحقن به واذا احتيج الى تقوية اكثر فيزاد فيه نصف درهم
فربيون وينبغي ان لا يستعمل هذه الحقنة في اصحاب المزاج الحار ولا في الصيف حقنة لينة تستعمل
في الامراض الحادة اذا احتبست الطبيعة سبستان وعناب من كل واحد كف بنفسج يابس اربعة دراهم
تين عشرة اعداد خطمي ونخالة مصرورين في صرة بقدر الحاجة يطبخ الجميع بثلثة ارطال ما الى ان يرجع
الى رطل ويصفى ويوخذ منه اربع اواق ويلقى عليه من ما السلق المدقوق المعصور ربع رطل
شيرج طري اوقيتان مري اوقية نطرون جيدا ويحقن به اخرى لينة ايضا للامراض الحادة
ايضا سبستان وعناب وبنفسج يابس وشعير مرضوض ونخالة وخطمي من كل واحد ثلثة دراهم خمسة
اعداد ويطبخ بثلثة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ويصفى منه نصف رطل ويلقى عليه سكر احمر خمسة
دراهم شيرج ودهن بنفسج من كل واحد عشرة دراهم مري سبعة دراهم نطرون جيدا ويحقن به حقنة
للقولنج الكائن من خلط حاد لذاع عشرة دراهم بزر الكتان وخطمي ونخالة من كل واحد خمسة دراهم
شعير مقشر مرضوض عشرة دراهم بنفسج يابس ثلثة دراهم عناب وسبستان من كل واحد عشرون حبة
يطبخ بثلثة ارطال ما الى ان يرجع الى رطل ويصفى منه خمس اواق ويلقى عليه لعاب بزر قطونا ومن
بنفسج من كل واحد عشرة دراهم دهن ورد وحب القرع من كل واحد خمسة دراهم نطرون جيدا
ويحقن به فاترا حقنة للمغص الريحي سفايج وكمون وقنطوريون وشبت وسداب يابس وحلبة

ويبز

وبزر الكرفس اجزا سوا تطبخ في الما طبخا ناعما ثم يوخذ منه قدر مائة درهم ويحل فيه السكبينج والمقل من كل
واحد نصف درهم او اقل واكثر بحسب الحاجة ويجعل عليه من دهن الناردين او دهن السداب ومن العسل
من كل واحد عشرة دراهم ويحقن به فاترا حقنة تخرج البلغم والثفل في القولنج البارد حسك وسفايج وقرطم
سبستان اجزا سوا يوخذ درهمان شحم الحنظل الصحيح المعر المدقوق نصف مثقال تين عشرة اعداد وبزر الكتان
وبزر الكرفس والانيسون وقنطوريون دقيق وحب الخروع المرضوض وبنفسج من كل واحد خمسة دراهم سداب
ماله ورق الكرنب مضر يطبخ في ما كثير بالرفق حتى يعود الى قليل ويمرس ويصفى ويوخذ منه قريب من مائة
درهم ويداف فيه من الخيار شنبر سبعة دراهم ومن السكر الاحمر مثله ومن السكبينج والمقل من كل واحد درهم و
من البورق مثقال ومن دهن الشيرج خمسة عشر درهما ويحقن به وربما جعل فيه شي من مرارة الثور حقنة
للقولنج الريحي جيدة حاشا وزوفا وسداب يابس ووج وسعتر وبزر السداب وبزر الفنجنكشت وحب الخروع
المرضوض والبابونج والحسك والقنطوريون والشبت والبزور الثلاثة والانجدان وفطراساليون اجزا
سوا تطبخ في عصارة السداب او الفوذنج طبخا شديدا في عصارة كثيرة حتى يرجع الى قليل ثم يوخذ من الزيت
جزء ومن العصارة المطبوخة جزان ويطبخان حتى يبقى الزيت وحده ثم يوخذ منه قدر حقنة ويجعل فيه شحم
الحنظل والماغرة وشي من الجاوشير والسكبينج ويحقن به حقنة قوية للقولنج اذا كان ثقل عاص مع بلاغم شديدة
اللزوجة متناهية في القوة والعصيان ما الاشنان الرطب نصف رطل دهن الخل اوقية بورق خمسة دراهم
يجمع الجميع ويحقن به اخرى اقوى منها مكثر بمثل هذا القولنج وورق المازريون وكرم دانة مقشر وبخور مريم
وعرطنيثا وقشور الحنظل وشحمه وقثا الحمار وتربد وسفايج يطبخ الجميع في الما على الرسم في مثله ثم يلقى على سلافته
دهن الخروع والعسل ومرارة البقر ويحقن به ويجعل هذه الادوية في دهن حار ويحقن به حقنة قوية جدا
للقولنج تستعمل عند شدة الوجع وصعوبته وشدة الحاجة الى سرعة الاسهال يوخذ من اصول العرطنيثا اوقية
ومن بخور مريم نصف اوقية ومن شحم الحنظل اوقيتان فيغلى باربعة ارطال ما حتى يرجع الى رطل ويصفى ويعصر
فيوخذ منه ثلث اواق فيجعل فيه من النوشادر درهمان ويقطر عليه من الدهن الحار في قطرات ويحقن به و
ينبغي ان لا يستعمل هذه الا عند شدة الحاجة فانها حقنة حادة جدا تسحج الامعا في اكثر الامر لكنها في غاية الجودة
في اخراج الزجاجي والثفل والمنعقد اخرى متوسطة يطبخ من ورق التين وقشور حشب في غمره ما حتى يحمر الما
ويوخذ منه ثلث اواق فيجعل فيه من بورق الخبز اوقية ويقطر عليه شي من الزيت ويحقن به وهي حقنة بليغة
جدا حقنة متوسطة وهي العامية المستعملة تنفع اكثر اصناف القولنج يوخذ حزمة من اطراف السلق ونصف اوقية
من الخطمي الابيض واوقيتان من النخالة وعشر بسات صفر فيغلى باربعة ارطال ما حتى يرجع الى رطل ونصف
ويصفى ويوخذ منه ثلثون درهما فيجعل فيه بورق الخبز ثلثة دراهم فاسد مثله ويصب عليه من المري النبطي خمسة دراهم
الى عشرة ومن دهن الخل خمسة دراهم ويحقن به حقنة لانتفاخ المعا ولكسر الرياح يوخذ من الزيت الركابي اربعة
ارطال ومن السداب الرطب باقة معتدلة فرض السداب ويلقى في الزيت ويلقى معه كف كمون وكف نانخواه
وشونيز مرضوض ويغلى حتى يذبل السداب ثم يصفى ويعصر السداب ويوخذ منه اوقيتان ويحل فيه نصف
درهم جندبيدستر ونصف درهم جاوشير ويحقن به اذا كان البطن لينا والوجع ثابتا وقد يجعل فيه مع هذه

وزن دانقين افيون خالص اذا كان الوجع شديدا حقنة خاصة قوية في طرد الرياح واسخان
المعاء كمون وزوفا وسعتر ونانخواه تغلى بغمره ماء حتى يحمر الماء ويقوى ويوخذ من هذا الماء كيل ومن
السذاب المعصور نصف كيل ومن دهن السوسن او الرازقي مثل الماء فيجمع فيه قسمه ويضرب ضربا جيدا
ثم يصفى في طنجير ويغلى حتى ينصب الماء وعند الحاجة كل في اوقيتين منه درهم جندبادستر ونصف
درهم افيون ويحقن فيسكن الوجع حقنة اخرى مسكنة للوجع وهي قوية في ذلك ولا ينبغي ان يستعمل
الا عند الضرورة يوخذ من البنج الابيض اوقية ومن الشاهترج نصف اوقية ومن شعر الزعفران
اربع اوقية يغلى بالماء غليا ويصب ذلك على مثله دهن البان ويغلى حتى ينصب الماء ويحقن به حقنة
يصلح ان تعالج بها اصحاب الورم الحار بعد انحطاط الورم اذا احتيج الى تحليله من الشبث اليابس حزمة
مغلى بالماء حتى يحمر الماء ثم يصفى ويوخذ منه اوقية ويحقن به مرارا حقنة لينة للقولنج بنفسج يابس
وخطمي مصرور في صرة من كل واحد خمسة دراهم نخالة عشرة دراهم يطبخ برطلين ماء حتى يرجع الى رطل ويصفى
ويوخذ منه سبع اواق ويلقى فيه بورق الخبز وفانيذ من كل واحد ثلثة دراهم دهن بنفسج نصف اوقية
ويحقن به حقنة قوية لوجع الورك يمشي الدم ويقلع العلة قشور اصل الكبر وشيطرج هندي وقشر
الحنظل وقنطوريون دقيق وقثاء الحمار وماهيزهرج وماهيزهرج من كل واحد خمسة دراهم يطبخ بثلثة ارطال ماء
حتى ينبغي بثلث رطل ماء ويحقن به نصف اوقية دهن الخيري الاصفر ويكمد المقعدة لتبقى الحقنة مدة
طويلة ويحتمل لذعها ويمسك ما امكن وينبغي ان يتناول العليل قبل شي من الطعام لئلا يصدع ويحقن
قبلها بماء السلق والبورق ليغسل الامعاء من الثفل ليلقى الحقنة جرم المعاء خاليا فيقوى نفعها حقنة
اخرى لذلك قوية حادة عرطنيثا وحرنق واشنان اخضر وماهيزهرج وكرم دانة وحرمل وشحم الحنظل
وحرف ومازريون من كل واحد حفنة يطبخ بثلثة ارطال شراب حتى يصير رطلا ويصفى ويوخذ منه
ستة اواق مع خمسة دراهم زيت عتيق ويحقن به وينبغي ان يستعمل امثال هذه الحقن في اصحاب الجثث
الغليظة والبلغميين واما من يلي مثل هذا الوجع وليس بغليظ الجثة ولا كثير الرطوبة فيكفيه الحقن اللينة
حقنة اخرى لذلك قشور الحنظل يطبخ بالماء ويصفى ويذر عليه بورق ويقطر عليه قطرات دهن الخروع
ويحقن به حقنة للسحج جامعة ارز مغسول دفعات مقلو ثلثة دراهم عدس مقشر مقلو خمسة دراهم
ورد درهمان عصارة لحية التيس مثله بزر الحماض مقلو ثلثة دراهم حمص ثلثة دراهم حب الآس عشرة دراهم
قرظ وطراثيث من كل واحد درهمان الحشيشة المعروفة باللاذن وهي حشيشة بورقها زئبر ويخرج مثل
عساليج الكرم ويتعلق بما يقرب منها كما يتعلق الكرم وورق قردون وورق القرع ما امكن يطبخ ذلك المقدار ثم يصفى
منه مائة درهم ويصب في هاون زجاج او اسرب او حديد ويصب عليه عشرة دراهم دهن الورد ومثله سيلان شحم
كلى الماعز غير مملح ويلقى عليه صفرتان من البيض المطبوخ بالخل وثلثة دراهم قرطاس محرق ويحقن به دفعة
بعد اخرى في اليوم والليلة حقنة لعرق النسا وقلة الباه تحسك واصول السلق من كل واحد خمس قبضات
حلبة كف شحم كلى التيس وبخاعه وعصباه مرضوضتين يجمع في قدر ويلقى عليه من لبن المعز الحليب الحار
قسطان ومن الماء العذب مثله ويطبخ بنار لينة طبخا ناعما ويصفى ويوخذ منه في كل يوم قدر رطل ويحقن به

على الريق ويمسك ما امكن امساكه يفعل به ذلك ثلثة ايام حقنة لعرق النسا ووجع الظهر والوركين قنطوريون
دقيق عشرة دراهم عاقرقرحا مرضوض اربعة دراهم قثاء الحمار ستة دراهم حلبة خمسة دراهم تين عشرة اعداد
يطبخ بثلثة ارطال ماء الى ان يرجع الى رطل ويوخذ منه نصف رطل ويلقى عليه من السكبينج درهم جاوشير ثلثة
دراهم دهن السوسن اوقيتان ويحقن به وينام عليه ويمرخ الوركان بدهن السوسن مع درهم قسط
ونصف دراهم جندبادستر مسحوقين حقنة لوجع الظهر والمفاصل حلبة ولوز مر وخروع وبزر الكتان
من كل واحد حفنة بابونج وشبت وحب الغار من كل واحد تحسك ثلث اوقيتان سورنجان وحرنق
اوقيتان
ابيض من كل واحد اوقية قنطوريون ثلث اواق سكبينج واشق وجاوشير من كل واحد نصف اوقية تين
عشرة اعداد سبستان ثلثون عددا يطبخ بالماء في فخارة ويصبح يفور الى الغد ويوخذ منه ثلث رطل و
يلقى عليه سمن بقر ودهن خيري من كل واحد اوقية ويستعمل فاترا حقنة للسحج وقروح الامعاء ارز فارسي
عشرون درهما عدس مقشر عشرة دراهم سويق الشعير خمسة دراهم جفت البلوط ثلثة دراهم قشور الرمان الحامض
خمسة دراهم يطبخ الجميع برطلين ماء حتى يتهرى ثم يوخذ من مائه المصفى اربع اواق ويلقى عليه اسفيداج الرصاص
وطين قبرسي وصمغ عربي وقاقيا ودم الاخوين وقرطاس محرق من كل واحد درهم صفرة بيض مسلوق بخل
ثم يدق الادوية ناعما وينخل بحريرة ويلقى عليها اوقية دهن ورد فارسي خالص ويسحق مع صفرة البيض
في الهاون حتى يصير مثل المرهم ويلقى عليه ماء الارز ويحقن به فاترا حقنة اخرى مثل ذلك سويق
الشعير وارز فارسي من كل واحد عشرون درهما حب الآس عشرة يطبخ الجميع برطلين ماء الى ان ينضج نضجا
تاما ويصفى ويوخذ منه اربع اواق ويلقى عليه من هذه الادوية مثقال حقنة قرطاس محرق خمسة دراهم
شب يماني وزرنيخ اصفر وتوبال النحاس وحصرم يابس من كل واحد درهم ونصف زعفران وافيون من كل
واحد درهم حجارة النورة مطفاة درهم ونصف يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بالماء ويقرص من مثقال ويلقى
واحدة منه مسحوقة في الحقنة ويحقن بها فاترة حقنة الزرانيخ للسحج والاستطلاق البطن كعك محرق
ثلثة دراهم زرنيخ اصفر واحمر ونحاس محرق وشب يماني وعفص وحجارة النورة محرقة غير مطفاة من كل واحد
اربعة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بماء حب الآس ويقرص ويجفف في الظل ويحقن منها بوزن
مثقال مسحوق مع ماء الارز الفارسي المطبوخ نحو اربع اواق مع اوقية دهن ورد حقنة لاسهال الدم من
غير سحج ركبها الشيخ الرئيس ابن سينا قشور الرمان ولسان الحمل وخرنوب الشوك وسويق النبق وسويق الارز
من كل واحد ثمانية دراهم عفص فج وجلنار وورد من كل واحد اربعة دراهم يطبخ برطلين ماء وان كان
ماء عصا الراعي كان اجود حتى يرجع الى الثلث ويصفى ويوخذ من الشبث نصف درهم ومن دم الاخوين
وقاقيا وشاذنج وجلنار وعصارة لحية التيس وصمغ مقلو واسفيداج الرصاص والصدف المحرق والطين
الارمني من كل واحد درهم دهن الورد ستة دراهم اهالة شحم كلى الماعز مثله ومن شاء جعل فيه من الافيون دانق
الى دانق ونصف ويحقن به حقنة لسحج الامعاء عن حرارة شديدة عصارة جرادة القرع وعصارة البقلة الحمقاء
وعصارة لسان الحمل وعصارة عصا الراعي وحب الآس والعدس المصبوب عنه الماء مرتين يجمع هذه العصارات
ويخلط بها دهن الورد واسفيداج وطين ارمني وقاقيا وتوتيا وان احتيج الى الافيون جعل فيها بحسب الحاجة

والمحالب حقنة يقوي الارحام والاعضا السفلية ماء الاس وماء الشيح البستاني وماء المرزنجوش وماء
النمام الرطب من كل واحد ملعقة قصب الذريرة قوما ناعما درهمان شراب جيدا وجمهوري او نبيذ الزبيب و
العسل ملعقتان يجمع هذه الادوية ويضرب حتى تستوي ويوخذ منها بقدر الحاجة ويوضع في ماء حار حتى تغير
ويحقن بها في القبل حقنة اخرى نافعة من جسادة الرحم وبرد الكلى بدهن الجوز ودهن اللوز ودهن
حبة الخضرا وزيت من كل واحد اوقية سمن البقر نصف اوقية يضرب حتى يستوي بماء الحلبة المطبوخة قدر
ملثي رطل ويحقن به وهو فاتر في القبل والدبر ثلثة ايام حقنة اخرى تنفع من برد الارحام اشق و
مقل ازرق وسكبينج من كل واحد خمسة دراهم وبعض الاطبا يجعل فيها حلبة حسك وسنبل وبابونج يجمع
هذه الادوية ويلقى عليها من لبن المعز الحليب الحار والماء من كل واحد رطل ونصف ويطبخ بنار لينة حتى
يبقى النصف ويصفى منه رطل ويضرب معه سمن البقر وعسل منزوع الرغوة من كل واحد ملعقتان دهن
شيرج سكرجة يضرب جيدا ويحقن به المراة على الريق وهو فاتر وليمسكه معها ما امكن حقنة نافعة
لزلق الرحم وتمنع الاسقاط سعتر وابهل ونانخواه كاشم وعيدان الشبت وبابونج وسذاب وحسك
وحلبة من كل واحد حفنة يطبخ بثلثة ارطال ماء الى ان يرجع الى النصف ويوخذ منه اقل ويحمل عليه استار من دهن
الرازقي وسكرجة من دهن السمسم ويحقن به في كل يوم اربعة ايام بمثله حقنة لسلس البول حسك رطل
ورد عشرون درهما سعد عشرة دراهم محلب خمسة دراهم يطبخ باربعة ارطال ماء بالرفق بعد الانقاع يوما
وليلة حتى يرجع الى رطل ويصفى ويصب عليه نصفه دهن خل ويطبخ الى ان يبقى الدهن ويستعمل الدهن حقنة
مهيجة لشهوة الجماع مسمنة للكلى يوخذ راس سمين من الضان وخصياه وقطعة من الالية وكف حمص و
مثله حنطة وحفنة من بزر الجرجير وبزر الشلجم وبزر الهليون ويطرح في قدر ويشد راسه ويوضع في تنور
يغمره ماء حتى تهرا ويوخذ من الماء اوقية من دهن الجوز نصف اوقية ويحقن به عند النوم بعد ان
يتبرز ويحقن بحقنة مهياة من ماء السلق والخطمي والبورق ليغسل الامعاء ثم يحقن هذه الحقنة وينام
عليه باقي الليل فاذا كان في الليلة المقبلة لم يحتج الى الحقنة الاولى لكن يتبرز فقط ويحقن وينام عليه
يفعل ذلك سبع ليال في الشهر في اوله وآخره ووسطه حقنة بالغة للباه يوخذ رطل دهن الجوز فيلقى عليه
رطل حسك وثلثة ارطال لبن حليب واوقية زنجبيل واوقية فانيذ ويطبخ حتى يغلي غليات ثم يصفى
منه اوقيتان ويلقى عليه دهن زنبق ودهن بان من كل واحد نصف اوقية ويحقن ولا يجامع عشر اسهال
حمول للقولنج يطرد الرياح يخرجها من اسفل ورق السذاب وكمون ونانخواه وبورق الخبز اجزا
سوا يدق في الهاون ويعجن بعسل ويطلى على خرقة في طرفها خيط ويستدخل ما امكنه ويخرج الخيط و
يجدد مرات وينفع هذا الدواء اذا اطلي به ثوب المحقنة ويدخل في المقعدة واعيد مرات كثيرة نفعا عظيما
ولا سيما في القولنج الريحي حمول اخر يسكن الوجع ويطرد الرياح جندبيدستر وسكبينج وزعفران ومعه
وبزر البنج وافيون يسحق هذه بدهن قد اغلي فيه سذاب وكمون ونانخواه ويطلى على خرقة ويستعمل كما استعمل
الاول حمول للقولنج الريحي والبلغمي والثقلي شحم الحنظل وجندبيدستر من كل واحد نواة قطران ملعقتان لبن
يستعمل شي من العسل ومع عصارة بخور مريم يتخذ بلاليط بقدر ستة اصابع حمول يسكن الوجع في القولنج

افيون

افيون وجندبيدستر يذاب في الزيت ويغمس فيه فتيلة ويدس في المقعدة ويشد فيه خيط يجذب كل ساعة ويخرج
ويجدد الدواء حمول للريح فيسحق السذاب بماء العسل حتى يصير كالحلوق ويجعل معه نصفه كمون وربعه
نطرون ويتخذ منه بلوط طولها ستة اصابع حمول اخر لذلك بزر السذاب وجندبيدستر مع عسل ومرارة البقر
وبورق من كل واحد منها نصف مثقال حمول سكبينج ومقل وبورق وحنظل وخطمي يتخذ منها بلوط حمول
يدر الطمث مر وفودنج من كل واحد درهمان ابهل اربعة دراهم سذاب يابس خمسة دراهم زبيب منقى عشرة
دراهم يعجن بمرارة البقر ويلوث به قطعة صوف ويحتمل في القبل حمول اخر لذلك اشنان فارسي و
عاقرقرحا وشونيز وسذاب رطب وفربيون بالسوية يسحقها ويعجن بالقنة ويجعل في جوف صوفة
مغموسة في الزنبق ويحتمل في داخل الرحم حمول يمسك دم البواسير اقاقيا وطين ارمني وجلنار واسفيداج
الرصاص يسحق ويجعل بلوط بماء الصمغ ويحتمل بدهن الورد شياف يقطع الدم من المقعدة مروقا من
كل واحد جزء دم الاخوين وعصارة لحية التيس وحضض من كل واحد جزءان يسحق ويطرح عليه ربع زعفران
ونصف جزء افيون ويعجن بماء لسان الحمل ويجعل شيافا ويطلى الاشياف للزحير مجربة مر صافي وزعفران وكندر
وحضض وافيون من كل واحد جزء وبعضهم يزيد في الافيون حتى يبلغ اجزا ونصفا والى جزئين يسحق ويعجن
بماء لسان الحمل والماء العذب او بياض البيض ويشف ويحتمل للسحج المقعدة اسفيداج الرصاص المغسول
ثلثة دراهم انزروت ابيض دانقان دم الاخوين نصف درهم اقاقيا مثله يسحق وينخل ويتخذ قيروطي بدهن الورد
ويعجن به الادوية بعضها حارا فانشيف وبعضها لينا فيحمل الشافة بالنهار ويلوث قطنة في اللبن ويحتمل بالليل
ويبلغ بها موضع السحج شياف قوته الاسهال الدم اقاقيا وصمغ عربي وبزر البنج وافيون واسفيداج الرصاص
وطين ارمني وكهربا وعفص بالسوية يسحق ويعجن بالمر والمطبوخ ويبلط ويحتمل شياف للخلفة مروقا قيا
وبزر البنج وصمغ يعجن مسحوقة بعصارة الاس ويحتمل شياف للزحير سندروس وميعة ومر وزعفران وافيون
يعجن بماء لسان الحمل اخرى له افيون وجندبيدستر وصمغ وحضض يسحق ويعجن بماء لسان الحمل ويحتمل شياف
له عفص فج واسفيداج الرصاص وكندر ودم الاخوين وافيون يعجن ببياض البيض ويحتمل شياف لينة يستعمل
في الحميات والامراض الحادة فتليين البطن خطمي وبورق من كل واحد جزء يدق ويعجن بسكر احمر معقد على
النار ويشف ويحتمل شياف اخرى لذلك اقوى من الاولى ملح وبورق وخطمي من كل واحد جزء شحم الحنظل
جزء يدق ناعما ويعجن بعسل معقودا او بسكر احمر او بناطف ويشف ويحتمل حمول يحبس الطمث قلقطار و
مافا وقشار الكندر ويحل يتخذ منه اقراص ثم يوخذ منه مثقال ومن الطين الارمني والصمغ العربي والكهربا
من كل واحد مثقال يجعل في اوقيتين من عصارة قابضة ويحقن به او يتخذ شياف ويحتمل اخر لذلك مرتك
وزاج وجلنار وطين ارمني ومختوم يحمل بعد سحقه فانه يحتمل اخر لذلك شب يماني نصف درهم بزر البنج وافيون
من كل واحد دانق يجعل فرزجة ويحتمل فرزجة تعين على الحمل مر صافي اربعة دراهم ايرسا وبعر الارنب من كل
واحد درهمان يسيا فرزجة ويحتمل في الرحم حمول للانعاظ عجيب يتخذ شياف من اللعبة ويحتمل اخر لذلك يوجد
شحم الاسقنقور فيذاب تقنه ويتخذ شياف ويحتمل فانه عجيب اخر لذلك قسطوريون مسحوق برفق ثم
يداف بدهن السوسن ويحتمل بفتيلة فانه ينعظ انعاظا قويا اخر لذلك جيدا شحم الضب اوقية لب

حب القطن وعاقرقرحا من كل واحد يتخذ منه شيافة ويحتمل بدهن النارجيل حمول يسخن القبل
جدا كرم دانه يسحق ويخل بحريرة ويحتمل منه مع دهن الزنبق حمول يضيق القبل رامك وقاقيا و
سعد من كل واحد جزء يسحق ويلوث فيه صوفة قد غمست في شراب قابض ويحتمل اخر مضيق
مطيب يوخذ قليل سك وزعفران ويطرحان في شراب قابض ويغلى غليات ثم يشرب خرقة كتان
ويرفع وعند الحاجة يقطع قطعة منها ويحتمل قبل الجماع بيوم او ليلة اخر يه يشق المراة ويشهيها
تغمس خرقة في الماء المنقوع فيه الشب اليماني ويلوث في سعد وسليخة وعفص مسحوقة ويحتمل قبل
الجماع بساعتين حمول بعد الشب يكون تغمس خرقة في الشراب ويلوث مفتاح الاذخر جزء وعفص
جزئين مدقوقين منخولين ويحتمل اياما حمول يجفف المراة الرطبة عفص فج وبزر الحماض من كل
واحد درهمان كحل نصف درهم خبث الحديد مثله يطبخ في ماء الجلنار والحمت ويشرب صوفة وتلوث
بالدواء وتحتمل الليل كله الباب السابع عشر في الاضمدة والاطلية والمراهم ضماد
يجب [illegible] يصلح حيث يريدان يعص منه شيا مجرب ويجذب العظام الفاسد والسلي والحسك
سفع من عرق النسا ونفث المدة ومل ئه الاحشا والنوا عضو وختم الجروح اخلاطه يوخذ من الحب
الذي من ثمر النبات الذي يقال له توبالا ومن البورق الاحمر والنوشادر ومن الردا وبذ الافرنطي
ومن اصل قثا الحمار ومن صمغ البطم من كل واحد عشرة مثاقيل ومن الفلفل والدارفلفل والاشق
والحماما وعيدان البلسان من كل واحد خمسة مثاقيل ومن الكندر الذكر والراسنج اليابس والكندر
المعمول من كل واحد خمسة مثاقيل ومن الشمع خمسة عشر مثقالا ومن نفل دهن السوسن مقدار
ما يكتفى به يعجن الادوية يدق الادوية اليابسة ويحل فيدعك كل واحد من الادوية الفاسية
على حدته دعكا محكما ثم يخلط الجميع ويدعك ايضا ويمسح من يدعكه يده بثفل دهن السوسن حتى
اذا اختلط الجميع رفع واحتفظ به واذا احتيج الى استعماله في اذهاب الاعيا فيوخذ منه ثلث اواق
ومن شحم البسط ودهن الحنا من كل واحد ثلث اواق ويخلط ويستعمل ضماد لوجع المفاصل و
النقرس وهودو آمسح اخلاطه بذر الشوكران قسط غاريقون وحلبة من كل واحد قسط بورق ارمنيه
شمع رطل راسنج مطبوخ وزيت عتيق من كل واحد رطل مخ عظام الايل اربع اواق اصل السوسن يدق
الادوية اليابسة ويخل ويذاب الذايبة ويترك حتى يبرد ويلقى على الادوية اليابسة ويخلط ويرفع
ويستعمل ضماد لوجع المعدة والكبد واوجاع الارحام والاورام اذا طلى من خارج ويستعمل النيا في
صوفة يطلى به الرحم اخلاطه زعفران درهمان مقل ومصطكى واشق وصبر وميعة سايلة من كل واحد
دراهم شمع ثلثة اساتير شحم الاوز اثنى عشر درهما روفايابس او رطب ثلاثون درهما دهن الناردين ما يكفي
به ضماد ينفع من شدة ضعف الكبد والمعدة ويلين الصلابة ويحبس القيام الكبدي اخلاطه يعك
شامي اربعة دراهم كيا وافتيمون ولبان من كل واحد درهمان مر وصبر وذريرة وقاقيا من كل واحد
درهم لادن درهمان سفرجل مقشر منزوع الحب مطبوخ ستة دراهم تمر القسب خمسون ثمرة موم ومن
الناردين ودهن الورد قدر ما يصيره مرهما يسقى الكعك والتمر والطلا ويوخذ السفرجل فتقى من حبه

وقشره ثم يطبخ بالطلا حتى اذا نضج يدق جدا ويخلط مع القسب والكعك ثم يسحق حتى يختلط ويذاب الموم
بالدهن ويدق ساير الادوية ويخل ويذر على الموم المذاب الحنظل بما ذكر ويرفع الما الاصفر اخلاطه شحم
الحنظل سبعة دراهم تربد وسقمونيا وفربيون من كل واحد اربعة دراهم بزر الشبت وملح وصبر ومرارة البقر و
ملح هندي وشونيز وميوبزج جبلي وفلفل وزنجبيل وهليلج اصفر ومازريون وهليلج من كل واحد ستة دراهم
لوز واشق وجاوشير وسكبينج من كل واحد اربعة دراهم بورق وكبريت اصفر من كل واحد ثمانية دراهم حلبة و
بابونج وبزر الكتان من كل واحد خمسة دراهم سبي وشمع من كل واحد خمسة اساتير يذاب الناسية بسمن البقر و
ينقع ما ينتفع منها بطلا ويدق اليابسة ويخل ثم يسحق المنقوع ويخلط الجميع حتى يصير مرهما ثم يطلى به المعدة
والكبد فانه ينزل الماء الاصفر ومن احتاج الى المشي ولم يستطع ان يشرب الدوا فيطلى على معدة فانه يمشيه
ضماد يعمل بالقرم مانا ينفع من الاوجاع العتيقة التي تكون في الكبد والمعدة والطحال والصلابة التي يعرض فيها
والبرد اخلاطه قردمانا وسنبل وحماما وفلفل ودارفلفل وقسط وسليخة منقى ولبان وعاقرقرحا ولوز واشق و
كيا ومرولبني وحب البلسان وزراوند طويل ومدحرج وسعد واكليل الملك والاذن وقرنفل من كل واحد خمسة
دراهم صمغ اللوز المر خمسة دراهم يذاب الشمع بدهن الناردين ويعجن به الادوية مدقوقة منخولة ويضمد به ضماد
لاندروماخس ينفع المطحول والمستسقي ومن به يبس للخشين ووضع المفاصل وعرق النسا والعلل العتيقة
المزمنة اخلاطه شمع وزفت من كل واحد رطل صمغ الصنوبر رطل زيت ثمان قراتوبات زرنيخ احمر دهني وشب
يماني ونورة لم يطفا من كل واحد اوقيتان يسحق الجميع ويخل ويعجن بالزيت ويضمد به ضماد الاصطمخيقون
افسنتين رومي وسنبل الطيب وقشور السليخة من كل واحد ثلثة دراهم عيدان البلسان وزعفران من كل واحد
درهمان شمع ابيض ثمانية دراهم يجمع مسحوقة منخولة ويذاب الشمع بدهن الناردين او بدهن القسط او بدهن
الزنبق بقدر الحاجة ويلقى في الهاون مع الادوية ويدعك حتى يستوي ويرفع وهو نافع من اوجاع الكبد
والمعدة والطحال اذا ضمدت به ضماد الصندلين النافع من اورام المعدة والكبد اذا كانت من حرارة اخلاطه
صندل ابيض واحمر من كل واحد خمسة دراهم ورد واكليل الملك من كل واحد ستة دراهم زعفران درهمان كافور
نصف درهم شمع عشرة دراهم دهن الورد في الصيف اربعة اواقي وفي الشتا نصف رطل يذوب الشمع بالدهن
ويخلط به الادوية في الهاون خلطا جيدا ويضمد به ضماد حي العالم النافع من حرارة الكبد والورم الحار فيها
اخلاطه بنفسج يابس اربعة مثاقيل ورد احمر مثله حي العالم الطري اربعة مثاقيل صندل ابيض ثلثة قصب الذريرة
مثقالان كافور درهم يجمع مدقوقة منخولة ويذاب شمع ابيض بدهن ورد بقدر الحاجة ويعجن به الادوية ويضمد
به ضماد التين نافع من جساوة الطحال اخلاطه مقل ازرق اوقيتان اشق اوقية دقيق الباقلي الحمص الكرسنة
واكليل الملك وحلبة وبزر الكتان وبابونج وسنبل ودقيق الترمس من كل واحد نصف اوقية تين اربعة وعشرين
اوقية يجمع مدقوقة منخولة وينقع التين بخل خمر ويمرس ويخل بخل ويلقى عليه الادوية ويصب عليه دهن السوسن
ودهن البابونج بقدر الحاجة ضماد اخر للمطحولين مر ومقل ازرق واشق ولبان اجزا سوا يذاف في الهاون مع
شي من خل خمر ويسحق جيدا حتى يستوي ويستعمل عند الحاجة ضماد امر به حنين الصبي كان في طحاله ورم صلب
فنفع حدا تين اسود منقوع بخل خمر يوما وليلة مسحوق خمسون درهما قسط بحري مدقوق منخول اربعة دراهم

في الباقي بالابيض تمحيم ليصح ويسلك منه وليبالغ حتى يختلط ثم علاج ضعفه ويوضع على الكبد والمعدة عمل تم

لوز مر مقشر مدقوق عشرة دراهم قشور اصل الكبر مدقوقة منخولة ثلثة دراهم يخلط الجميع ويداف بدهن الخيري
وشمع بقدر الحاجة ويضمد به الطحال كل غداة وعلى خرقة ويكون البطن خالية من الغذاء ويقلع بعد ساعتين و
يغسل بما قد طبخ فيه بابونج واكليل الملك وكرنب ويمسح بدهن خيري ويكمد الطحال قبل وضع الضماد وبعده
لكما واشنة خمسة دراهم قشر اصل الكبر درهمان سذاب يابس ثلثة دراهم بورق درهم يطبخ الجميع بخمر طبخا جيدا
ويكمد به الطحال بقطعة لبد غدوة وعشية عند الحاجة عند حلو المعدة ضماد نافع من استطلاق البطن مر درهم
اقاقيا وحضض وكندر ومصطكي وزعفران وسماق من كل واحد درهمان كعك يضيع خمسة اساتير قشاح الآس و
الكرم او ورقهما وحب الآس وتفاح سنتي من حبه من كل واحد استاران ورد احمر استار كافور نصف مثقال
يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بماء الاس الرطب وماء السفرجل ويسير من دهن ورد ودهن المصطكي
ويستعمل ضماد يحبس البطن ويقوي المعدة الضعيفة لاذن وصبر ومر من كل واحد عشرة دراهم صندل ابيض واحمر
مثل ذلك ذريرة البلح خمسة دراهم رامك عشرة دراهم ورد مطحون عشرون درهما وعصارة لحية التيس من كل واحد
اربعة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بماء الآس وماء السوس ويطلى على خرقة كتان ويضمد به البطن
من حد النفس الى العانة في وقت حلو المعدة ضماد للخلفة والقيء نافع افسنتين ومصطكي من كل واحد اوقية
صبر ثلثة دراهم يدق الجميع ناعما ويعجن بماء السفرجل والماورد ويضمد به ضماد القيء النافع من استطلاق
البطن واسترخاء المعدة ضماد كعك منقوع بشراب السوسن او بماء التفاح والسفرجل والاس الرطب مع
شراب ريحاني ويوخذ افسنتين رومي ومورد اسفرم من كل واحد درهمان مصطكي ومر من كل واحد اربعة
دراهم قاقيا وحضض وورد احمر منزوع الاقماع وزعفران من كل واحد خمسة دراهم صبر اسقوطري ولاذن من
كل واحد درهمان قسب وشمع ابيض من كل واحد ثلث اواق قصب الذريرة وذريرة مطيبة من كل واحد درهم
عود هندي درهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويذاب الشمع بدهن الناردين او بدهن النسرين ويضمد به
ضماد للاستسقاء وبرد البدن نوشادر واكليل الملك واشنة وحماما وورق الغار واذان الغار وبزر الكرفس
وافسنتين وبزر الرازيانج واصول السوسن الاسمانجوني وسعد وسليخة وزعفران ولبان وميعة من كل واحد
درهم شمع ابيض رطل عسل منزوع الرغوة وشحم البط ودهن الصنوبر من كل واحد رطل جاوشير ثلثون درهما
يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة وينقع منها ما ينقع بشراب او بجمهوري ويذاب ما يذاب بدهن الصنوبر
ويلقى عليه الادوية في الهاون ويضرب حتى يستوي ويصير في اناء ويستعمل عند الحاجة واذا انشف واحتيج
الى تليينه فالقي عليه شي من شحم البط او الدجاج ويضمد به ضماد المستسقي والاسترخاء كبريت واحشاء التمر
وعليه اجزاء سواء يدق وينخل ويعجن بماء الكرنب ويضمد به ضماد الشرج النافع من الاورام الجاسية في المقعدة
ضماد ميعة اوقية دهن الشيرج ملعقة يصب عليه شي من ماء عذب ويغلى غليتين ومن بعد ذلك يذر عليه
حلبة وبزر الكتان مدقوقين منخولين من كل واحد خمسة دراهم ويستعمل عند الحاجة ضماد ينضج الدماميل
وينفجرها وهو مجرب خمير ثلثة اجزاء ملح وورق خروع وخرء الحمام وخرء الديك من كل واحد جزء ويسحق وينخل و
يعجن بزيت ويضمد به ضماد ينفجر الاورام تين يابس يطبخ بالماء ويدق في الهاون ويخلط معه شي من الكتان
ويعجن بدهن الزيت والشيرج والسمن ويضمد به ضماد للخنازير زرنيخ جزء مذاب على النار ويلقى عليه

من اصول الكرنب النبطي محرقا جزء يحرك حتى يستوي ويستعمل ضماد اخر للخنازير والدبابيل حلبة وبزر الكتان
من كل واحد عشرة دراهم شمع ابيض مذاب عشرون درهما ميعة سائلة اربعة دراهم مذوب بدهن الياسمين
بقدر الحاجة ويلقى عليه الادوية مسحوقة ويضرب حتى يستوي ويستعمل ضماد لذات الجنب بنفسج يابس ونخالة
الحواري ودقيق الشعير وخطمي ودقيق الباقلي وبابونج واكليل الملك يدق الجميع ناعما بجريرة ويخلط بشمع
مذاب بدهن بنفسج ودهن شيرج ويضمد به الجنب العليل وان كانت المادة غليظة بطية النضج يزيد فيه دهن
السوسن والحلبة وبزر الكتان وماء الكرنب ويستعمل ضماد نافع من الضربة الواقعة بالصدر مورد اسفرم عود
هندي وحب الغار وزعفران وذريرة القصب ومر من كل واحد درهمان يجمع مسحوقة منخولة ويذاب من الشمع الابيض
اثني عشر درهما بدهن الياسمين بقدر الحاجة ويلقى عليه الادوية ويضرب حتى يستوي ويصير في اناء ويستعمل عند الحاجة
ضماد يقطع حيض الحامل عدس مقشر وقشور الرمان وعفص وآس يابس من كل واحد جزء يدق الجميع وينخل و
يعجن بخل خمر ويضمد به القبل والعانة ضماد نافع من دماميل الارحام بزر الكتان وحلبة من كل واحد عشرة دراهم
اكليل الملك ستة عشر درهما زعفران درهمان سندروس ابيض سبعة دراهم مقل ازرق ستة دراهم اشق ثلثة اساتير
شمع ابيض ستة اساتير يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويذاب ما يذاب بدهن الناردين ودهن السوسن ودهن الحناء
من كل واحد جزء بقدر ما يعجن به الادوية ويلقى عليه الادوية ويضرب في الهاون حتى يستوي ويستعمل ضماد للاورام
الحارة في المذاكير دقيق الشعير وصندل ابيض واحمر من كل واحد جزء يدق وينخل ويعجن بماء الكاكنج ودهن الورد وخل
خمر وصفرة البيض ويضرب حتى يستوي ويضمد به ضماد الاورام الجاسية في المذاكير زبيب منزوع العجم وشحم كلى
الماعز وباقلي مقشر مطحون مسلوق ودهن الورد اجزاء سواء يذوب الشحم والدهن ويلقى عليه الادوية ويضرب حتى يستوي
ويضمد به وربما خلط به صفرة بيض مضروبة ضماد ينفع من جساوة المذاكير وورم المثانة واسترخاء الاعضاء
... مصطكي ربع رطل مخ ساق البقر وشمع ابيض ودهن ورد من كل واحد ثمانية عشر درهما شحم الخنزير اثني
عشر درهما يسحق المصطكي ويذاب الشحوم بدهن الورد ويجمع مع المصطكي ويرفع في اناء ويستعمل ضماد للنقرس و
اوجاع المفاصل الحارة صندل ابيض ومغاث وخطمي وبزر قطونا ودقيق الشعير وسورنجان ابيض وبنفسج يابس
اجزاء سواء يدق وينخل ويعجن بدهن شيرج ومخ البيض وشي من خل خمر ويضمد به ضماد للسلمونة ان وضع على المقعدة
قيا وان وضع على السرة اسهل وان وضع على العانة ادر الطمث ... ثلثة مثاقيل عصارة قثاء الحمار ...
ابيض ومرداسنج من كل واحد اربعة دراهم ثرب المعز خمسة دراهم عكر الزيت عشرة مثاقيل شمع خمسة دراهم يذاب الشمع
والثرب بالزيت ويخلط به الادوية بعد ان يدق ناعما ويطلى على كاغد ويضمد به ضماد يلين غلظ العصب سمسم مقشر
عشرون درهما يدق ناعما ويخلط معه ورق المرزنجوش الرطب المدقوق خمسة دراهم ويضمد به على خرقة ضماد نافع
من تعقد العصب مقل ازرق عشرة دراهم يرض ويسقى بماء حار ويسحق ويوخذ اصل الخطمي المدقوق ناعما عشرة دراهم
ويخلط معه ويلين تعقد العصب ويضمد به ضماد نافع من تشنج العصب مقل اوقية شحم الدجاج وشحم البط ومخ
ساق البقر من كل واحد نصف رطل يحل المقل بماء حار ويذاب الشحوم ويصب عليه في الهاون ويخلط جيدا ويستعمل ضماد
اخر للتشنج شمع وشحم الخنزير وشحم الدجاج ومخ ساق البقر والية اجزاء سواء يذاب كله ويلقى عليه شبث مسحوق ويضرب
حتى يستوي ويضمد به ضماد للفتق مصطكي وعصارة الكندر وجوز السرو ومر وانزروت وغري السمك واسراش و

جفت البلوط من كل واحد جزء يدق الجميع ناعما وينخل ويذاب المقل بخل خمر ويعجن به الادوية ويطلى على خرقة
ويضمد به ويشد عليه لحام من جلد ضماد اخر للفتق عنزروت وسادنج وقاقيا من كل واحد اوقية ونصف
ماروشنا وكبريت وحجر المغناطيس وشب يماني وكندر ذكر وصدف من كل واحد اوقية جوز السرو ومر من كل واحد
اوقية ونصف شمع ثلث رطل مذوب الشمع بدهن ما الاس ويجعل منه الادوية ويضمد به الموضع ويشد عليه ضماد
للخلع والكسر والوهن مغاث وطين ارمني من كل واحد عشرون درهما مر وخطمي من كل واحد عشرة دراهم قاقيا خمسة دراهم
يدق الجميع ناعما ويعجن ببياض البيض ويستعمل ضماد اخر للكسر مغاث وطين ارمني وخطمي وماش وصبر من كل واحد
جزء شب وراسن وفيطالفون ودق الكندر وسك وزعفران من كل واحد نصف جزء ويعجن بماء الاس الرطب
ويضمد به على خرقة وان كان الموضع عصبيا جعل معه دهن السوسن والنرجس ونبيذ صافي ضماد فو
لارجون النافع من الماء الاصفر اخلاطه حماما وسنبل الطيب وقردمانا ودارفلفل وكندر ذكر وقسط مر و
عاقرقرحا ومصطكي ومقل ازرق وحب البلسان واشق ومر وصبر وسالبون ونانخواه وفو ومدحرج وطويل و
اكليل الملك وسعد وقرنفل واصل السوسن الاسمانجوني ودهن البلسان من كل واحد عشرة دراهم لاذن درهم
ونصف علك البطم وشمع ابيض من كل واحد ثلثون درهما وقردمانا واصل السوسن الاسمانجوني من كل واحد
سبعة وثلثون درهما وقسط مر ثلثة عشر درهما يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بدهن البلسان بقدر الحاجة
ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة ضماد وماسفراطون النافع الفارسي وانخواه وبورق وسماق واشق وابنسنتين
وحلبة وعلك البطم من كل واحد استاران شمع ابيض مثل ذلك حب الغار ثلثة دراهم شحم البقر وراتنج من كل
واحد عشرة دراهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويعجن بدهن المرزنجوش او دهن السماق ويصير ضمادا او يستعمل
ضماد قلمير النافع من وجع الكبد والمعدة والرحم واورامها اخلاطه زعفران ستة دراهم ومصطكي واشق و صبر
اسقولي وميعة سايلة من كل واحد اربعة دراهم شمع ابيض اثني عشر استارا شحم البطون ستة دراهم زوفا رطب
خمسة عشر درهما يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويرفع ما اسفع منها او يجمهوري ويذاب ما انذاب بدهن
الناردين ويضرب حتى يستوي ويرفع في اناء ويستعمل واذا كان استعماله للرحم فاحتماله اوفق من تضميده طلا
للقوبا المزمنة حرنتا ابيض اربعة مثاقيل دقيق الترمس وصدف محرق وبطرون من كل واحد ثلثة مثاقيل
يسحق ويطلى طلا اخر لها كبريت دقاق الكندر واشق يسحق ويطلى بالخل او بدهن اللوز المر مرهم الرسل النافع
من ... والطواعين والسراطين والنواصير وليس شي مثله لهذا اخلاطه شمع ابيض و
راتنج من كل واحد اربعة عشر درهما جاوشير وزنجار من كل واحد درهمان مقل ازرق اربعة دراهم مرداسنج
اربعة دراهم ونصف واشق سبعة دراهم وراوند طويل البان من كل واحد ثلثة دراهم قنه ومر من كل واحد
درهمان يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة يسحق منها ما انسحق ويذاب منها ما انذاب بالزيت في الشتاء رطل
ونصف وفي الصيف رطل واحد ويعجن به الادوية الاخر مرهم الداخليون النافع من الاورام الجاسية
في الاعضاء كلها اخلاطه لعاب الحلبة ولعاب بزر الكتان ولعاب الخطمي من كل واحد نصف رطل ثم يعقد
رطل من المرداسنج المسحوق برطل زيت ثم يلقى عليه الالعبة قليلا قليلا ويعقد حتى يستوي ويرفع ويستعمل
مرهم الباسليقون النافع لانبات اللحم اخلاطه زفت وراتنج وشمع من كل واحد خمسة اساتير قنه اربعة دراهم

يجمع ويذاب بالزيت قدر الحاجة ويستعمل مرهم الزنجفر النافع من السراطين ومن الاورام التي لم تنضج ومن الخنازير
وورم المصين اخلاطه مرداسنج خمسة دراهم كندر ذكر وقنه واشق من كل واحد عشرة دراهم علك البطم ستة
دراهم شمع ابيض عشرة دراهم زنجفر استاران يجمع هذه الادوية مدقوقة منخولة ويذاب ما انذاب بالزيت ودهن
الشيرج قدر الحاجة ويرفع ويستعمل مرهم الزنجار المجفف للقروح العتيقة الاكل للحم الزايد اخلاطه زنجار
علك وصمغ الصنوبر وراتنج من كل واحد خمسة دراهم يسحق الزنجار ويذاب باقي الادوية بالزيت قدر الحاجة ويلقى
عليه الادوية ويضرب حتى يستوي ويستعمل مرهم النورة النافع من الاكلة وحرق النار يوخذ حجارة النورة محرقة
مسحوقة ويغسل بماء عذب ويعجن بالزيت ... ويرفع في اناء ويستعمل مرهم الزنجار النافع من اللحم الزايد
ويجفف القروح العتيقة اخلاطه اشق اربع اواق زنجار اوقيتان انزروت نصف اوقية زراوند مثله
ينقع الاشق والانزروت بخل ويدعك في الهاون بزيت ويلقى عليه الانزروت والزراوند المسحوق ناعما
ويخلط الجميع ويرفع ويستعمل مرهم القلقنطار لجالينوس النافع من القروح العسرة البرد والاندمال والاورام
الجاسية والسرطانات والطواعين والجراحات وجميع الاورام التي تكون المواد المنصبة الى الاعضاء اخلاطه ترب
الخنزير او شحمه غير ملح اعتق ما يقدر عليه رطلان مرداسنج رطل ونصف قلقنطار اربع اواق ينقى الشراب والشحم من
جميع العروق والغدد والاغشية ويدق ناعما ويذوب ويصفى بصفيحة حتى لا يبقى فيه شي من الثقل ويوخذ
منه رطل ومن الزيت العتيق رطل ونصف يخلطان جميعا ويلقى عليهما والقلقنطار والمرداسنج مسحوقين و
يخلط الجميع جيدا ويستعمل مرهم الرصاص ينبت اللحم ويجفف القروح اخلاطه اسرب محرق بالكبريت ونحاس محرق
واسفيداج ولبان ذكر ومرداسنج ومر واقليميا واشق وجاوشير ومصطكي من كل واحد درهمان شحم كلى الوبر و
راتنج وعلك البطم ودهن الاس وشمع ابيض من كل واحد ثلثة اساتير زنجفر وصمغ عربي من كل واحد اربعة
دراهم يذاب ما انذاب بالدهن وينقع منها بخل خمر ويخلط ويعجن حتى يستوي ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة
مرهم ومحروموس المنبت للحم المنشف للقروح النافع من تشنج العصب اخلاطه اشق ولبان ذكر ونحاس و
شب يماني وزنجار من كل واحد رطل ويسحق ما انسحق منه ناعما ويذاب ما انذاب بالزيت والشحم ويخلط الجميع
ويستعمل مرهم الخل ينبت اللحم ويجفف القروح ويبرد اخلاطه مرداسنج مسحوق ناعما اوقية يضرب في الهاون
بدهن ورد وخل من كل واحد اربع اواق ضربا جيدا حتى يستوي وان اردت ان يكون اقوى بتجفيفه فليلق
عليه من العروق المدقوقة المسحوقة قليلا قليلا ويضرب بدستج الهاون حتى يحمر ويستعمل مرهم ابيض نافع من
الاحتراق والحرارة المفرطة المقعدة وقروح الامعاء وعض الدواب السمية اخلاطه مرداسنج درهما اسفيداج
الرصاص خمسة دراهم يسحقان ناعما ويذاب شمع ابيض بدهن ورد بقدر الحاجة ويلقى عليهما ويضرب حتى يستوي
واذا برد يلقى عليه بياض بيضتين ويضرب حتى يستوي ويرفع ويستعمل عند الحاجة مرهم اخر ابيض واسفيداج
الرصاص من كل واحد درهمان دهن الورد اربعة دراهم يذاب الشمع بالدهن ويلقى عليه الاسفيداج ويضرب حتى
يستوي واذا كانت الحرارة شديدة فيلقى عليه شي من الكافور وبياض البيض ويستعمل مرهم ينفع من حرق
النار نورة مغسولة في ... اربع اواق بذر السلق والكرنب وشمع من كل واحد ثلث اواق دهن الورد نصف
رطل يذاب الشمع بالدهن ويلقى عليه الادوية ويتخذ مرهما ويستعمل مرهم اخر لحرق النار مرداسنج وخبث الفضة

واسفيداج وقيموليا وبورق مغسول ودهن الورد وبياض البيض يضرب ويصير مرهما مرهم رومي عجيب ينفع كل و
اخلاطه زيت رطلان خل خمر مثله مرداسنج رطل وربع نحاس محرق عشرة دراهم
زنجار ثمانية دراهم يطبخ الزيت بالخل الى ان يفنى الخل ويبقى الزيت وينزل عن النار ويلقى عليه المرداسنج و
ساير الادوية ويعاد الى النار ويطبخ حتى يسخن ويحمر ويستعمل مرهم مجفف للقروح مرداسنج واسفيداج وخبث
الفضة واقليميا الفضة من كل واحد درهمان ودم الاخوين وطين وعروق وانزروت وصبر من كل واحد نصف
درهم شمع ودهن الورد بقدر الحاجة ويعمل مرهما مرهم اخر مجفف مرداسنج واسفيداج وخبث الفضة من كل واحد
جزء قشور الرمان وعفص وورق السوسن من كل واحد نصف جزء يدق الجميع ناعما ويخلط بدهن الورد وشمع
بقدر الحاجة ويعمل مرهما مرهم ينبت اللحم في الجراحات وسفنها وبحتمها وينفع ضربة السيف وغيرها مرداسنج خمسة
واربعون درهما زيت رداي رطل دم الاخوين واصل السوسن وانزروت وزراوند من كل واحد ستة
دراهم يدق المرداسنج وحده وينخل ويجعل في قدر ويصب عليه الزيت ويطبخ بنار لينة حتى ينحل المرداسنج
جيدا وينقع الاشق باوقية خل ويدق باقي الادوية وينخل فاذا انحل المرداسنج فانزل عن النار ودعه
حتى يبرد قليلا ثم يصب عليه الاشق المنقوع المحلول بالخل ثم رد القدر الى النار واطبخه بنار لينة حتى يختلط
بالمرداسنج ثم اذر باقي الادوية عليه واخلطها جميعا واستعملها مرهم يحلل الاورام بلا اذاة ولا حديد وياكل
اللحم الزايد اخلاطه يوخذ الدبق وينقع في الما ويقشر ويمسح ويوخذ مثله وزنا ما الصابون ويلقيان في
هاون ويسحقان فاذا اختلطا جدا اطرح عليه ربع رطل عروق مسحوق منخول بحريره ويستعمل مرهم للبواسير
والضربان في المقعدة يوخذ شحم الجمل المذاب المصفى والشمع الابيض من كل واحد خمسة دراهم ويصير على النار
فاذا ذاب القي عليه الزفت الرومي درهمان وقطران شامي درهم وما الكراث المصفى اوقية ويحرك ويغلى
حتى يختلط وينزل عن النار ويجعل في برنية خضرا فاذا احتيج اليه اخذ منه ويسخن بالنار ويطلى به قطن ويلف
على ميل ويصير في المقعدة مرهم مجرب جيد جربه بعض المعالجين وسماه مرهم الباسليقون محمده واثنى عليه
اخلاطه مرداسنج خام ودم الاخوين وانزروت وزراوند مدحرج من كل واحد نصف درهم صبر وزفت
رومي وراتينج وشمع من كل واحد خمسة دراهم ومن الخل خمسة عشر درهما يذاب منه ما انذاب ويدق ما اندق
ويخلط الجميع ويتخذ منه مرهم مرهم ينبت اللحم ويذهب المنغص مرهم لحرق النار والما الحار يحرق خرق والحمام في خرقة
كتان حتى يرمد ويطلى بدهن الورد فانه عجيب مرهم للنواصير والجراحات المتقادمة مجرب يصب الما الصافي
على النورة الحية الجادة قدر ما يغمرها ويعلو فوقها باربعة اصابع ويترك ثلثة ايام ثم يراق الما الصافي من راسها
فانه لا يصلح لشي ثم يوخذ الذي يخرج فيها مثل التراب في ظرف ويخلط مع مثل وزنه دهن بزر الكتان ويترك
ثلثة ايام يعالج به فانه يبريها باذن الله تعالى مرهم اخر لشق الحاتم ومن البنفسج ودهن الورد من كل واحد
دراهم شمع اربعة دراهم مخ ساق البقر ثلثة دراهم يذاب الجميع ويسحق اسفيداج الرصاص وشادنج مغسول ودم
الاخوين وزنجار الطين من كل واحد نصف درهم كافور دانق ويصب عليه في الهاون ويسحق سحقا ناعما ويستعمل
عند الحاجة مرهم اسود مرداسنج اوقية خل ثقيف ثلثة اواق زيت اوقيتان يطبخ جميعا برفق كيلا يحترق
حتى ينعقد مرهم احمر مرداسنج مدقوق منخول منا زيت رطلان خل عشرة ارطال ويضرب حتى ينعقد ثم يجعل

عليه من عروق الصباغين مدقوقا ويستعمل مرهم مرموز للقرس النافع من وجع المقعدة والنار الفارسي
مرهم شحم الحنظل وكندس واشنان وكبريت من كل واحد ثلثة دراهم مرتك وشاف ماميثا من كل واحد
ستة دراهم حرمل ومرموز القرمز وهو دود القرمز من كل واحد اثني عشر درهما زنبق درهمان زفت
عشرة دراهم مداف المرموز بالدهن ويستعمل مرهم الكي قلقنطار مشوي عشرة دراهم نورة غير مطفاة
لبني من كل واحد درهمان يخلط الجميع مدقوقة ويستعمل مرهم الزفت وراتينج من كل واحد جزء علك
البطم جزءان شمع جزء نصف مرتك ثلثة اجزا يذاب الجميع ويخلط فاذا برد ويرفع ويستعمل مرهم الشادنج
النافع من الشقاق والزحير وقروح الفرج والقضيب يرفق به بعد ان يرزف بدهن ورد ولبن [illegible]
ونرجس [illegible] اخلاطه دهن الورد ودهن البنفسج من كل واحد اوقيتان شمع مغسول مصفى ستة دراهم يلقى
في الهاون ويلقى معه اسفيداج الرصاص ثلثة دراهم وشادنج مغسول وطين ارمني وطين قبرسي من كل واحد درهمين
وعصارة لحية التيس ثلثة دراهم وافيون مصري خمسة دراهم ثم يضرب جيدا ويستعمل مرهم جيد نافع لقروح الراس
نوى الهليلج وعفص من كل واحد خمسة اجزا رض الجميع ويعرق وينسج في طنجير ثم يسحق في هاون ويلقى عليه جزءان
من الاس المسحوق وجزء ونصف من الملح الاندراني ويلقى عليه شمع ودهن سرجي بقدر الكفاية اعني من جملتها
خمسة امثال الادوية ويكون من تلك الخمسة الامثال مثل واحد من الشمع اربعة امثال من دهن ويحرك حتى
تعتدل ويرفع ويوضع على القروح ويوضع عليه السلق والهندبا مرهم يوضع على العين من شدة الحر الذي
يهيج في العين ويقطع الرطوبة التي تتحلب فيها ويقوي العين ويسكن الوجع اخلاطه ورق الورد اليابس وقشور
الرمان الحلو رطبا والعدس من كل واحد خمسة دراهم يطبخ الجميع برطل ما طبخا جيدا ثم يصب الما عنه ويدق
دقا جيدا ويعجن بشي من ما ودهن ويوضع على العين [illegible]
وال[illegible] وغيرها دهن [illegible] وهو اشرف الادهان ومنافعه كثيرة وهو ينفع من كل وجع يكون
من البرودة في الباطن وينفع من وجع المعدة والكبد والطحال والقولنج ويسكن اوجاع الاذن الباردة و
يزيلها ويزيل الصداع والشقيقة سعوطا وينفع برد الجوف اذا ما شرب او تضمد به او احتقن وبرد الاعضا اذا
تمسح به ووجع الارحام اذا احتملته النسا او احتقنت به ويزرق في الاحليل فينفع الكلية والمثانة اخلاطه
يوخذ قصب الذريرة وسعد وورق وعيدان البلسان وساذج هندي وراسن واذخر واصل الاس وقردمانا
ومرزنجوش من كل واحد اوقيتان يدق هذه الادوية ويلقى في قدر ويلقى عليه شراب وما عذب بقدر ما
يغمره وينقع عليه دهن الخل خمسة اقساط ويطبخ بنار لينة في انا مضاعف ست ساعات ويحرك كل ساعة ثم
ينزل عن النار ويترك حتى يبرد ويصفى الدهن ثم بعد ذلك يوخذ ورد احمر وسليخة وعصارة الاس الرطب
من كل واحد اوقيتان يدق جريشا ويلقى عليه اوقية حماما مدقوق ويصير في قدر ويلقى عليه ما وشراب او
جمهوري او نبيذ زيت وعسل بقدر ما يغمره والدهن المصفى المطبوخ اولا يطبخ بنار لينة ثلث ساعات ويبرد ويصفى
ثم بعد ذلك يوخذ سنبل وقرنفل وميعة من كل واحد ثلث اواق جوز بوا خمس اواق دهن البلسان ست
اواق يدق الادوية جريشا ويلقى عليها ما عذب بقدر ما يغمرها ويطبخ بنار لينة حتى ما يغلي ثم يلقى عليها
الدهن المطبوخ ودهن البلسان والميعة السايلة ويحرك حتى يختلط ثم تغلي حتى يذهب الما ويبقى الدهن ثم

ثم يترك ويصفى ويرفع في آناء ويستعمل دهن القسط ايضا فينفع من برد الاعضاء وخصوصا الكبد والمعدة و
ويشد العصب ويقويه وهو مفتح محسن للون حافظ لسواد الشعر منبت له اخلاطه قسط من عشرة دراهم
سليخة ستة دراهم ورق المرماخور عشرة ايضا يرض دقا وينقع بشراب ليلة ويلقى عليه رطل ونصف من دهن
الخل ويطبخ في آناء مضاعف حتى يذهب الشراب ويبقى الدهن دهن قسط اخر وهو اقوى من الاول
ينفع وجع الكبد والمعدة الباردتين ووجع المفاصل من برودة واسترخاء الشق اخلاطه قرنفل وقرفة و
قصب الذريرة وسنبل وساذج هندي وميعة واصل السوسن الاسمانجوني وقرفة وقسط من كل واحد
اوقيتان راسن وسليخة من كل واحد اوقية ونصف اوقية يدق الادوية جريشا وينقع في الخل وصب
عليه من دهن الخل والماء من كل واحد خمسة ارطال ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويستعمل دهن
السذاب النافع من برد الكلى والمثانة والظهر واسترخاء العصب ووجع الجنبين اخلاطه ورق
السذاب الطري اربع اواق ماء عذب قسط واحد دهن الخل ثلثة اقساط يطبخ بنار لينة في قدر نظيفة حتى
يذهب الماء ويبقى الدهن ويترك حتى يبرد ويصفى ويستعمل دهن المسك النافع من عسر البول ووجع
الخاصرة والقطن اخلاطه مسك ممسوس عشرة دراهم زنجبيل اربعة دراهم دهن الخل اوقية ماء عذب
رطل وربع يدق الادوية ويجعل الجميع في قدر نظيف حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويصفى ويقطر في
الاحليل ويمرخ به العانة والقطن دهن مسك آخر يصلح للمفاصل ويحسن اللون ويزيد في الباه ويحث
على الجماع ويصلح للكلى والمثانة والظهر اذا شرب منه مقدار اوقية كل يوم بمطبوخ او نبيذ ويستعمل ايضا
في الحقن اخلاطه دهن الخل ولبن البقر الحلو وعصارة المسك الرطب من كل واحد عشرة ارطال زنجبيل رطلا
ونصف ويدق الفانيذ ويحل ويلقى الجميع في قدر فخار ويوقد تحته بنار لينة حتى يذهب ماء المسك واللبن ويبقى
الدهن وحده ويرفع من النار ويشرب منه كما ذكرنا دهن الشبت النافع من الاعيا الحادث عن التعب وغيره و
اخلاطه دهن الخل قسط واحد بزر الشبت النافع من الاعيا الحادث عن التعب وغيره دهن الخل قسط
واحد بزر الشبت اوقية يصيران في ظرف الشمس اربعين يوما ويصفى ويستعمل دهن البابونج النافع من
الاعيا ووجع الظهر البارد اخلاطه دهن الخل رطل ونصف يصير فيه حلبة وورد البابونج المجفف في الظل
من كل واحد اوقيتان ثم يوضع في الشمس في آناء زجاج اربعين يوما ويصفى ويستعمل دهن الآس النافع
من حرارة الراس ويثبت الشعر ويكثفه ويقويه اخلاطه دهن الخل ثلثة اقساط وهو اربعة ارطال ونصف و
ورق الآس الرطب اربعة وعشرون رطلا مدقوقا ينقع في شراب او جمهوري او نبيذ زبيب وعسل قسطا
واحدا وليلة ثم يصير في قدر ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن وان اردت ان يكون بدل ورق
الآس عصارته كان اجود دهن الميعة يصلح للمفاصل والاورام الباردة والرحم البارد ويسخن الكلى و
المثانة اخلاطه دهن الخل قسط ميعة يابسة ثلث اواق يطبخ بنار لينة حتى يوخذ الدهن قوة الميعة ويرفع
ويستعمل دهن المصطكى النافع لضعف المعدة واورامها ولين الصلابة دهن الخل قسطان مصطكى ست
اواق يدق المصطكى ويلقى على الدهن في آناء مضاعف ويطبخ بنار لينة حتى يذوب المصطكى في الدهن
ويبرد ويستعمل دهن الافسنتين يقوي الاعضاء الباردة ويسخنها اخلاطه افسنتين اوقيتان يلقى في

دهن قسط من دهن الخل ويجعلان في آناء زجاج ويوضع في الشمس اربعين يوما ويرفع دهن السوسن النافع
كثير من الاعلال الباردة ومن اختناق الرحم والقولنج ويسخن الكلى والمثانة وينفع من طنين الاذن والصداع
من البرد والريح اخلاطه سليخة وقسط وحب البلسان ومصطكى من كل واحد اوقية قرنفل وقرفة من كل واحد
نصف اوقية زعفران اوقية يدق الجميع ويطرح في اناء زجاج مع رطل ونصف شيرج وثلثين عددا من
ورد السوسن الازاد المنقى من الاقماع ومافيها من الصفرة ويجعل في الظل في موضع معتدل طيب الهوا الى ان
يوخذ الدهن من قوته ويصفى ويستعمل دهن السوسن الساذج سوسن ابيض درهمان دهن الخل قسط
يجعلان في آناء زجاج حتى يوخذ الدهن قوته ويستعمل دهن الجبوة النافع من القوابي واسترخاء المقعدة
اخلاطه دهن الخل ثلثة اقساط يصير فيه من الجبوة السودا ما بين الخمسة الى العشرة ويشد راس الفخار ويطبخ
بنار لينة حتى تتهرى وينزل عن النار ويترك عن النار حتى يبرد ويفتح راسها ويحذر من بخارها ويترك حتى يبرد لان
ويتنفس ويذهب عنها البخار ويصفى في آناء ويستعمل في الطلا فقط اذا احتيج اليه برفق دهن الدارشيشعان
النافع من الخلفة وضعف المعدة اخلاطه دارشيشعان ست اواق سليخة تسع اواق عيدان البلسان قسط
من كل واحد اربع قرفة خمس اواق قصب الذريرة اوقيتان يدق دقا جريشا ويطبخ بدهن خل خمسة اقساط طبخا
جيدا ويصفى ويستعمل دهن راسن وانه النافع من القولنج واللقوة والنقرس والرعشة واوجاع المفاصل
والظهر ومن الناصور والباسور والقولنج وداء الفيل اخلاطه مقل ازرق عشرة دراهم اشق وسكبينج وجاوشير
وحب البلسان وافيون وسفايج وحرف ابيض وزرنيخ وفلنجه وشيطرج ولوز مر مقشر من كل واحد ستة
دراهم قرنفل وجوز بوا وزنجبيل وخولنجان ودارصيني ولاذن وجندبيدستر من كل واحد ثلثة دراهم فلفل
وبزر البنج وسيساليون وشونيز وبزر الجرجير وبزر الكراث وناخواه وقسط من كل واحد اربعة دراهم سعد
وحب الحرمل وآس وحبة الخضرا وحب الخروع وبزر مرزنجوش من كل واحد اربعة دراهم ورق الغافت واشنه من كل
واحد خمسة دراهم يدق هذه الادوية دقا جريشا ويلقى في قدر ويصب عليها ستة ارطال من عصير الكرنب
ويطبخ حتى يرجع رطلين وينزل ويصفى ويعصر حتى لا يبقى فيه شي من قوى هذه الادوية ويعاد الى القدر ويصب
عليه من دهن الزيت ستة ارطال ومن سمن البقر ودهن الرازقي ودهن الخروع ودهن الدهمست المطبوخ
مع الافاويه ويحلب هذا الدهن من مصر من كل واحد خمسة دراهم ومن دقيق الحلبة المر درهمان ومن حب
الغار والصنوبر من كل واحد ستة دراهم ومن دهن السوسن ودقيق الجرجير من كل واحد خمسة دراهم
ومن دهن حب الخضرا عشرة دراهم ومن دهن الخل الرازقي المطبوخ فيه السذاب ثلثة دراهم اشنه ثلثة
دراهم دهن الحنا خمسة دراهم عسل البلادر ثلثة دراهم يصب الادهان في القدر ومداف العيل من ذلك
الماء من السجزنيا عشرة دراهم ويطبخ بنار لينة على الرفق حتى يبقى من الما قدر اسكرجة وينزل عن النار ويصفى
بمنديل صفيق ويعاد الى القدر ويطرح عليه من القنة ستة دراهم ومن العسل عشرة دراهم ويوضع على الجمر
حتى يذوب وينزل عن النار ويخلط به من اللبنى السايلة والنفط الابيض ودهن البلسان من كل واحد عشرة
دراهم ويجعل في قارورة ويستوفي من راسها الشربة منه ما بين ربع مثقال الى مثقال بماء الحمص دهن الفلفلاذ
النافع لوجع المفاصل والتشنج واسترخاء الاعضاء والعصب والفالج واللقوة والقولنج والامراض الباردة

شل وبل وشيطرج هندى وراسن ودارفلفل وجوز القى واصل السوسن الاسمانجونى وبزر
الرازيانج وقسط وترد سدار وزرنباد ودرونج من كل واحد خمسة دراهم يدق جريشا
ويلقى فى القدر ويلقى عليها من دهن الخل منا من اللبن الحليب والماء العذب من كل واحد منوان و
يطبخ فى اناء مضاعف حتى يذهب الماء واللبن ويبقى الدهن ويصفى ويستعمل دهن الكلكلانج النافع
من السكتة والفالج والاسترخاء والتشنج وضعف المعدة عرق النسا ووجع المفاصل والظهر والقولنج و
النقرس والاستسقاء وجميع الامراض الباردة ويدر الطمث ويسخن الرحم ويذيب الحصاة ويسكن وجع المقعد
ويفتح سدد البدن اخلاطه هليلج كابلى اسود وبليلج واملج منزوعة النوى من كل واحد عشرة دراهم اصل الكرفس
واصل الرازيانج من كل واحد خمسة دراهم تربد اربعة اساتير كبريت نبطى وسداب رطب وحسك رطب من كل
واحد قبضة يدق اليابسة جريشا ويقطع البقول ويلقى عليها من الماء اربعة وعشرون رطلا ويطبخ حتى
يبقى النصف ويصفى ويلقى عليه دهن الخروع اربعة امنا ويعاد الى القدر ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء
ويبقى الدهن وقوم يزيدون فيه اصل السوسن استار وان شيطرج اربعة دراهم انيسون وادخر واسقيد
وعفر كرهان من كل واحد درهمان دهن باريكر وهو دواء هندى نافع من الرياح الغليظة ووجع الرحم
البارد اخلاطه سكبينج دقنه وسعد وخردل ابيض من كل واحد خمسة عشر درهما علك الانباط ثمانية دراهم
جاوشير اربعة دراهم فرفيون وقسط وزراوند طويل اومدحرج من كل واحد درهمان وج واشق وسندروس
دواء هندى مقل وعاقرقرحا من كل واحد درهمان ونصف زرنباد ودرونج وجندبيدستر وسداب و
حسك وقيسوم واصل السوسن وسداب جبلى ومرداروشيران وكرنب ومرزنجوش وسيسنبر وفرنجمشك
بستانى من كل واحد نصف درهم حلتيت رطب ومنتن وانجدان من كل واحد ربع درهم زيت تسعة ارطال
ماء عذب ثمانية عشر رطلا بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن والشربة منه ما بين نصف درهم الى درهمين
دهن ماء الشبث دهن سندى يسمى ليو بهاد ينفع من السعال والرياح الغليظة ويجذب الاخلاط الغليظة وينفع من
البواسير اخلاطه ابهل وفلفل ودارفلفل وكاشم وزنجبيل وشيطرج هندى وملح احمر وكمون من كل واحد
ستة دراهم سويق النبق قفيز حب الرمان المنقوع بالماء قدر قفيز يصفى حب الرمان ويؤخذ ماؤه ويلقى على
الادوية مع منا دهن الخل بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويصفى ويستعمل دهن داماموت
وتفسيره دو عشرة اخلاط ينفع من برد المعدة والعصب منقو للاعضاء وادع للفضول ملين العصب اخلاطه
ميعة اربع اواق مصطكى اثنى عشر اوقية سادج هندى وسنبل من كل واحد اربع اواق فربيون ثلث
اواق دارصينى ست اواق شمع ابيض اثنى عشر اوقية دهن البان ثمانية واربعون اوقية دهن البلسان
اثنى عشر اوقية يدق اليابسة ويذاب ما سوى ذلك ويطبخ برطلين من ماء عذب حتى يذهب الماء ويبقى
الدهن ويرفع ويستعمل دهن الخروع الكبير النافع من استرخاء والفالج واللقوة ويفتح سدد الكبد والطحال
وينفع فى حقن القولنج اخلاطه نانخواه وصعتر وفوذنج جبلى ومرو وبزر الكرفس وبزر الرازيانج و
انيسون وبزر الجندقوقى واسارون ومصطكى وحلبة من كل واحد سبعة دراهم شل وبل وفلفل ووج و
شيطرج هندى ومقل من كل واحد خمسة دراهم سكبينج واشق وجاوشير من كل واحد ثلثة دراهم قسور

هزار
اصل الرازيانج واصل الكرفس والاذخر واصل السوسن وراسن يابس وحسك من كل واحد عشرة دراهم هزار
حشبان وسنبذار من كل واحد ثلثة دراهم زنجبيل ودارصينى وقرنفل وقاقلة وجوز بوا وكبابة ودارفلفل
وفلفل وجوز بوا وبسباسة وشونيز وقسط وكرويا من كل واحد اربعة دراهم زرنباد ودرونج من كل واحد
خمسة دراهم يدق الادوية جريشا ويصب عليها من الماء ما يغمرها ويطبخ حتى تهرا ويصفى ويصب عليه دهن الخروع
العصير سبعة ارطال ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويستعمل عند الحاجة وزن مثقالين او ثلثة
مثاقيل بماء الاصول دهن الخروع الساذج يعصر حب الخروع ويخرج منه الدهن ويطبخ بالماء وحده واذا طبخ
كذلك قل من حرارته وهو بمنزلة الزيت الركابى اذا طبخ بالماء وحده دهن القرع النافع لكل حرارة وحدة
فى جميع البدن وان كان فى عضو مسح به وان كان فى شانه وكليه مسح به ويسقى منه ويصطبغ به وان كانت
الحرارة فى البدن شرب منه واصطبغ به وان كانت فى الراس مسح به وسعط منه وان كانت فى الامعاء او
مرار سقى منه فانه نافع من جميع ذلك اخلاطه يؤخذ القرع الكبار التام فيقشر ويدق ويعصر ويؤخذ
ماؤه اربعة اجزاء ومن الشيرج الطرى جزء يطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ثم يصفى فى زجاج
يستعمل دهن الشاهسفرم النافع من الريح فى الركبة والمفاصل وجميع البدن اخلاطه يؤخذ من
ماء الشاهسفرم جزء ومن الشيرج جزء ويطبخ حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويصفى ويرفع فى اناء زجاج
يستوثق من راسه والشربة منه ما بين مثقال الى نصف اوقية واوقية ويشرب على قدر او وقيتين مما حمل قد
طبخ مع الحمص شى من الكمون والطعام عليه زيرباج وان مسح به الاعضاء نفع دهن البيض يتخذ اما بتحجير
الصفرة المسلوقة او بالتقطير بالقارورة المركبة او بالتقطير التصعيدى والله اعلم دهن الزعفران
وهو يلين العصب ويزيل التشنج وينفع من صلابة الرحم ويحسن اللون اخلاطه زعفران ستة دراهم
قصب الذريرة خمسة دراهم مر نصف درهم قردمانا ستة دراهم ينقع الادوية على حدة والمر على حدة بالخل
ما خلا القردمانا وتترك خمسة ايام وفى يوم السادس ينقع القردمانا بالخل ويترك يوما ويصب عليها فى اليوم
السابع من الدهن خمسة اساتير ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويصفى ويستعمل دهن شقائق
النعمان وهو يسخن المعدة الباردة ويحلل التهيج والتورم اذا خلط مع شحم او وزن او دجاجة صنعته يؤخذ
من الزيت رطل ومن ورد شقائق النعمان اوقيتان يصير ذلك فى اناء ويجعل فى الشمس عشرة ايام ويرفع الا
انه ليس لدهنه رائحة دهن السنبل صنعته خمسة اساتير قسط عشرة دراهم سليخة وقصب الذريرة من كل واحد
ثلثة دراهم مرماجوز درهمان ميعة خمسة دراهم دهن الاس رطل ونصف يدق الادوية وينقع بالخل ويترك
ثلثة ايام متوالية ويصفى ويطبخ مع الدهن حتى يذهب الخل ويبقى الدهن دهن الفربيون للشيخ الرئيس ابن
سينا ينفع من الاوجاع خصوصا فى العصب ومن عرق النسا ووجع الظهر والرجل اخلاطه قسط مر عشرة
دراهم جندبادستر خمسة دراهم فوذنج يابس اثنى عشر درهما عاقرقرحا سبعة دراهم كندس اربعة دراهم
ميوبزج ثلثة دراهم يدق الجميع ويطبخ فى وزن اربعمائة درهم شرابا ريحانيا بعد ان ينقع فيه يوما وليلة الى
ان يصير اقل من الثلث ثم يبرد ويمرس مرسا شديدا ويصفى ويصف عليه بصف قرنه شيرج او دهن الكرم
او دهن الخيرى ويطبخ الى ان يذهب بالشراب ويبقى الدهن ثم يؤخذ لكل عشر وزنات دهن وزن درهمين

من الفربيون الابيض الحديث ويسحق كالغبار ويخلط بالدهن ويوضع على النار حتى يغلي عليه ويرفع
المرزنجوش وهو دهن قوي مسحق ملطف يهيج للحرارة شربا ومسوحا وحرته ويبسه في الدرجة الثالثة وينفع
وجع الاذن قطورا [illegible] يوخذ المرزنجوش ويدق ويجعل في قدر نظيف ويلقى عليه شراب ريحاني
قدر ما يغمره وزيادة اربعة اصابع ثم يوضع على نار لينة حتى يذهب ويمرس ويصفى ثم يعاد الى القدر
ويلقى عليه من الدهن مثل نصف الشراب ويطبخ حتى يذهب الشراب ويبقى الارض ويرفع ويستعمل
دهن [illegible] السلاجة كدهن السفرجل التفاح وقثاء الحمار وامثالها يعمل بان يوخذ من عصارتها ثلثة اجزا
ومن دهن الخل جزء واحد ويخلطان ويوضعان في الشمس اربعين يوما دهن [illegible] يطول الشعر ويكثفه
ويمنع الافات عنه سادج هندي وحماما وعفص من كل واحد ثلث اواق لادن اوقية زعفران مثله
رب الانفاق قسط واحد شراب جيد او جمهوري قسطان يرض الادوية ويلقى عليه الادوية ويلقى عليه
الشراب والدهن ويطبخ بنار لينة حتى يذهب الشراب ويبقى الدهن وينزل عن النار ويصفى ويرفع في
آناء ويستعمل عند الحاجة دهن الساطع دهن الورد والزنبق والنرجس من كل واحد رطل يجعل في برنية
خضراء ويبخر بالكافور والعود شهرا واحدا ثم يوخذ جوزبوا وبسباسه من كل واحد اوقية معه يابسة
نصف اوقية هرنوه وقاقله واظفار وفاغره وكبابه وقرنفل وسنبل من كل واحد نصف اوقية سليخه ثمن اوقية
عود صيني اوقيتان سك الغالية عشرة مثاقيل ويدق ويطحن بربخا الزعفران ويجعل في برنية ويعجن بالدهن
المنتحر دهن العقارب يوخذ راوند مدحرج وحنطيانا وسعد وقشور اصل الكبر من كل واحد اوقية
يجرش ويصب عليهما رطل دهن لوز مر ويوضع في الشمس اسبوعا ويصفى ويعصر الثقل عليه يوخذ عشر عقارب
احيا ويلقى في هذا الدهن ساعة تصطاد ويعلق في الشمس اسبوعين ثم يصفى ويستعمل بان يمرخ به موضع
الكليتين او العانة ويحتمل منه ايضا القطنة فيفتت الحصاة في الكلى والمثانة وهو قوي [illegible]
[illegible] قال ابن ذكريا
اشرف ادوية العين الاكحال الثلثة المعروفة موغربز والباسليقون والروشناي وقد قدمنا ذكرها
غربز وهو نافع لبدو الماء في العين والانتشار وضعف البصر والسلاق والغشاوة وينشف الرطوبة ويقوي
البصر وينفع الظلمة [illegible] توتيا هندي وتوباس النحاس ونحاس محرق ولولو غير منقوب وبسد سادج هندي
واقليميا الذهب وصبر اسقوطري وسرطان بحري وزعفران وسنبل الطيب من كل واحد درهمان شادنج مغسول
ستة دراهم فلفل ابيض ودارفلفل ونوشادر من كل واحد درهم ونصف مسك دانق كافور نصف دانق يجمع
هذه الادوية مسحوقة منخولة ويخلط معها في اخر الامر الزعفران والمسك والكافور ويلين في الهاون اياما
ويستعمل [illegible] منه اقليميا الذهب وتوتيا هندي وسرطان بحري واثمد وتوبال النحاس وسادج هندي وصبر
اسقوطري ونحاس محرق وشادنج معدني مغسول من كل واحد درهمان فلفل ابيض واسود ودارفلفل و
نوشادر من كل واحد درهم يدق الجميع ناعما وينخل ويسحق ويكحل به [illegible] اخرى منه ينفع الظلمة ويحدّ البصر
اقليميا الذهب وتوتيا وصبر اسقوطري وتوبال النحاس ونحاس محرق وشادنج مغسول من كل واحد درهم
ونصف مسك دانق يسحق الجميع وينخل ويستعمل [illegible] اخرى منه وهي نسخة [illegible] العضدي اقليميا الذهب

فلفل ابيض واسود ودار فلفل

وتوبال النحاس وتوبال محرق وتوتيا هندي وسرطان بحري واثمد وشادنج مغسول وصبر اسقوطري ونحاس محرق
وسادج هندي وفلفل ونوشادر من كل واحد درهم زعفران درهمان فرنجمشك نصف درهم مسك قيراط
يسحق الجميع وينخل بحريرة ويستعمل الباسليقون [illegible] النافع من الجرب والسبل والظفرة والظلمة والكمنة
والدمعة والحكة [illegible] زبد البحر واقليميا الفضة من كل واحد عشرة دراهم نحاس محرق خمسة عشر درهما
ملح اندراني وسادج هندي واسفيداج الرصاص وفلفل ودارفلفل ونوشادر وسنبل واثمد من كل واحد
درهمان قرنفل درهم صبر اسقوطري خمسة دراهم اشنة درهم مرصافي [illegible] ماميران وعروق من كل واحد ثلثة دراهم
هليلج اصفر منزوع النوى اربعة دراهم ملح العجين خمسة دراهم ساذج عصارة الماميثا خمسة دراهم ملح هندي
درهم يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة بحريرة ويلين ويصول ويرفع في آناء ويكتحل به الباسليقون
ومنافعه مثل النافع الكبير [illegible] اقليميا الذهب عشرة دراهم نحاس محرق خمسة دراهم اسفيداج الرصاص
وملح اندراني من كل واحد درهمان زبد البحر عشرة دراهم فلفل واشنة من كل واحد درهم يجمع مسحوقة منخولة
ويلين في الهاون ويستعمل نسخة اخرى منه فلفل ودارفلفل واشنة من كل واحد درهم وزنجبيل صيني
واهليلج اصفر واسود منزوعي النوى من كل واحد خمسة دراهم صبر درهم ونصف زبد البحر ستة دراهم سنبل
خمسة دراهم سليخة وقرنفل من كل واحد اربعة دراهم نوشادر يسحق وينخل ويستعمل نسخة المارستان
العضدي منه اقليميا الفضة وزبد البحر المقشر من كل واحد عشرة دراهم نحاس محرق خمسة دراهم اسفيداج
الرصاص وملح اندراني وجعدة ونوشادر وفلفل اسود ودارفلفل من كل واحد درهمان ونصف قرنفل
واشنة من كل واحد درهم يدق الجميع وينخل بحرير ويستعمل [illegible] وهو جلا وهو يكتحل به حال
الصحة في كل يوم مرة فيحفظ البصر الصحيح على حاله [illegible] اقليميا وزبد البحر من كل واحد عشرة دراهم صبر محرق
خمسة دراهم اسفيداج وملح اندراني من كل واحد ثلثة دراهم نوشادر ودارفلفل من كل واحد درهمان قرنفل
واشنة من كل واحد درهم فلفل اربعة دراهم كافور نصف درهم وينخل ويكتحل به الروشناي وهو النافع من ١
السبل والظفرة والجرب والظلمة والدمعة والبياض وضعف البصر والعشا [illegible] شادنج مغسول ونحاس
محرق وزبد البحر من كل واحد ثمانية دراهم صبر وسنبل وقرنفل من كل واحد اربعة دراهم ونصف زنجبيل
وبليلج من كل واحد درهمان زعفران ونوشادر من كل واحد درهم يسحق الجميع وينخل بحريرة ويكتحل به
نسخة اخرى منه نحاس محرق وشادنج من كل واحد خمسة دراهم فلفل ودارفلفل وشحم الحنظل وزعفران من
كل واحد نصف درهم زنجار وصبر وبورق ارمني من كل واحد درهم اقليميا درهمان يدق الجميع وينخل و
يلين ويستعمل [illegible] المارستان العضدي منه شادنج مغسول ونحاس محرق واقليميا الفضة وملح هندي
وبورق ارمني وزنجار وفلفل اسود وابيض ودارفلفل وزبد البحر المقشر من كل واحد اربعة دراهم صبر
اسقوطري وسنبل الطيب وقرنفل من كل واحد درهم ونصف زنجبيل وشل وهو البلح من كل واحد درهمان
زعفران ونوشادر من كل واحد درهم يجمع الادوية يسحق وينخل بحرير ويرفع ويستعمل عند الحاجة كحل
الجوهر اثمد ستة دراهم توتيا ومارقشيثا ذهبي من كل واحد اربعة دراهم اقليميا الذهب وبسد ولولو
غير منقوب من كل واحد درهمان زعفران نصف درهم مسك قيراط يجمع اللولو والتوتيا والاثمد والمار قشيثا

بالماء ثمانية ايام ويجفف ويسحق باقي الادوية كالغبار ويخلط ويستعمل وان القي فيه كافور قيراط الارز ومثقال
كان بالغا نافعا [illegible] وهو لين جلا نافع من الجرب والسبلان والقروح [illegible] توتيا ثلثة دراهم اثمد
توبال النحاس درهم ونصف شبح محرق درهم لولو واقليميا الذهب واقليميا الفضة من كل واحد درهم
يجمع هذه الادوية مسحوقة منخولة ويلين ويرفع ويكتحل به نسخة اخرى منه وهي المارستانية توتيا
كرماني المربى بالماء وشبح محرق مربى من كل واحد عشرة دراهم سكر طبرزد خمسة دراهم يسحق جميعا وينخل و
يرفع ويستعمل [illegible] وهو النافع من الدمعة الناشف المرطوبة المقوي للبصر وينفع الجرب والسبل
[illegible] كحل وتوتيا هندي وتوبال النحاس وشبح محرق من كل واحد جزء هيران ربع جزء ويسحق الجميع
ويلين ويستعمل وفي نسخة اخرى كل هذه الادوية سوا الجامع [illegible] النافع من الظلمة والسبل
المقوي العين اخلاطه شادنج مغسول ثلثة دراهم لولو وبسد من كل واحد مثقال سكر طبرزد ونصف
درهم يسحق وينخل ويلين ويكتحل به الجامع [illegible] النافع المزيل العين اخلاطه توتيا كرماني مربا درهم
نشا مثله شياف ماميثا اقليميا الفضة نصف درهم صبر وزعفران من كل واحد دانق يسحق وينخل و
يستعمل كحل الزعفران النافع من الظلمة والحكة والسلاق اخلاطه زعفران درهمان دار فلفل نصف
درهم فلفل درهم فلفل ابيض دانق ونصف نوشادر نصف درهم عفص ثلثة دراهم سنبل الطيب درهمان
كافور نصف دانق يدق وينخل ويلين في الهاون ويستعمل [illegible] نافع من حكة العين والظلمة البصر و
الدموع اخلاطه شادنج درهمان دم الاخوين دانق نحاس محرق درهم سادج هندي دانقان سنبل
الطيب نصف درهم دار فلفل مثله عفص درهم قاقلة ومسك من كل واحد دانق كافور قيراط يجمع مدقوقة
ويرفع بعذاب [illegible] ويكتحل به كحل سادج مقوي العين اثمد ستة دراهم مارقشيثا اربعة دراهم
اقليميا الذهب درهمان لولو دانق ونصف زعفران نصف درهم فرنجمشك قيراط سادج هندي بسد
نصف درهم يجمع مدقوقة منخولة ويرفع في اناء ويستعمل كحل [illegible] نافع لجميع اوجاع العين الحادثة من
النزلات صفته يؤخذ من ورق العليق ويعصر ماؤه ويصفى ويسحق في صلاية حتى تغلظ ويسحق قليلا
ثم يؤخذ مثله صمغ عربي فينقع بماء يسير حتى يذوب ويصير كالعسل ثم يخلط بماء العليق ويعجن ايام او يكون
ان يجيء ويجفف في الظل ثم يكتحل به كحل عجيب قد جرب فحمد في البياض والدمعة وكل غلظ يكون
في الجفون ويجلو الغشاوة ويحد البصر جدا اخلاطه توتيا هندي درهمان ونصف اثمد اصفهاني
اربعة دراهم مارقشيثا درهمان ونصف نحاس محرق درهمان واربعة دوانيق اقليميا الذهب واقليميا
الفضة من كل واحد درهم شادنج درهم لولو صغار وقشور النحاس من كل واحد دانقان شبح محرق درهم
وثلثا درهم ماء قطر الزجاج نصف درهم زجاج فرعوني نصف درهم يسحق هذه الادوية بماء المطر فاذا
انسحق القي عليه كافور مسحوق دانق مسك قيراط ويخلط بالسحق ويحبب ويجفف في الظل ويجعل في
صدفة ويكتحل به كحل نافع من ريح السبل مجرب يؤخذ من قشور البيض ساعة تفقص تحت الدجاجة
منعلي ذلك بخل ثقيف عشرة ايام متوالية ثم يصفى ويوضع في قارورة او في اناء خزف ويوضع الاناء
في موضع كنين في الشمس حتى يجف ماؤه ثم يؤخذ ويسحق ويكتحل به [illegible] اليه قطن الكحال

ينفع من الحكة وغلظ الاجفان اخلاطه اقليميا قبرسي اربعة عشر مثقالا شادنج ستة مثاقيل وفي نسخة
اخرى ستة عشر مثقالا يدق حتى يصير مثل السويق ويعجن بعسل ويحرق ويصب عليه شراب نظيف ويجفف
ثم يسحق ويكتحل به كحل نافع من الظلمة وبدو الماء مرارة الذيب اربعة دراهم جاوشير وفلفل من كل واحد
دراهم دهن الزيت العتيق ودهن البلسان وعصير الرازيانج الرطب من كل واحد درهمان اقليميا وزن درهم
عسل اوقية يدق ويجعل في قارورة نظيفة ويترك في الشمس سبعة ايام ثم يكحل به العين بطرف ميل غدوة وعشيا
كحل اخر نافع من الظلمة والعشي والذي يبصر الشي من بعد ولا يبصر من قرب ومن اجتماع الماء في العين اخلاطه
مرارة الغراب الاسود ومرارة الحجل ومرارة الكركي ومرارة الضبع ومرارة الماعز من كل واحد درهمان عسل
مصفى ثلثة دراهم دهن البلسان درهم ونصف يسحق الجميع ويخلط ثم يكحل به العين بالغداة والعشي كحل للبياض
مارستاني انزروت مربا بلبن الاتن اربعة دراهم زعفران وشياف ماميثا من كل واحد دانقان يسحق الجميع
ويستعمل كحل الدمعة مجرب توتيا عشرة دراهم بسد وهليلج وصبر من كل واحد درهمان فلفل نصف درهم دار
فلفل درهمان يسحق وينخل ويكتحل به كحل يحفظ صحة العين توتيا عشرة دراهم شياف ماميثا ثلثة دراهم صبر وحضض
من كل درهم كافور دانق يسحق بماء الحصرم او بماء السماق ويجفف ويستعمل حاد البصر يؤخذ التوتيا ويربى
بماء المرزنجوش وتربيته ان يسحق بعد ان يصول ويجفف حتى يعجن ويترك يوما وليلة حتى يجف ثم يعاد ثلث
مرات ثم يوزن منه عشرة دراهم ومن الزنجبيل والفلفل والدارفلفل والماميران والعروق من كل واحد
درهم نوشادر درهم تربا بماء المرزنجوش او بماء الرازيانج ثم يجفف ويرفع ويستعمل كحل نبت الاشقاقيل نوى
التمر المحرق خمسة دراهم دخان الكندر اربعة دراهم سنبل هندي ثلثة دراهم حب البلسان مثله لازورد عشرة دراهم
يتخذ كحلا ويمر بالليل على الاجفان [illegible] الابيض النافع من ابتداء الرمد والحرقة في العين اخلاطه صمغ
عربي ونشا وكثيرا من كل واحد درهمان اقليميا الفضة وافيون من كل واحد درهم اسفيداج ستة دراهم يدق
وينخل ويعجن ببياض البيض ويشف صغارا ويستعمل نسخة اخرى منه اسفيداج الرصاص خمسة اجزاء صمغ
عربي ونشا من كل واحد جزء ان افيون ثلثة اجزاء السحق وينخل ويعجن ببياض البيض ويشف او بماء المطر ويستعمل
[illegible] النافع للقروح والوسخ وحفر القرنية اخلاطه اسرب محرق ونحاس
محرق واثمد اصفهاني وتوتيا هندي وصمغ عربي وكثيرا من كل واحد ثمانية دراهم افيون نصف درهم يدق
الجميع ناعما ويعجن بماء المطر ويشف نسخة اخرى اقليميا الذهب واقليميا الفضة واسفيداج الرصاص ونحاس محرق
واثمد اصفهاني مربا وصمغ عربي وكثيرا واسرب محرق من كل واحد ثمانية دراهم مر وافيون من كل واحد درهم
يدق وينخل ويعجن بماء المطر او بماء عذب ويشف [illegible] اسود اخر ينفع من الحرارة والحرقة والوجع والسبل عن
حرارة ويشف الدمعة اخلاطه اسفيداج الرصاص اربعة دراهم اقاقيا مغسول خمسة دراهم سنبل اربعة دوانيق
صمغ عربي وكثيرا من كل واحد درهم ونصف درهم اربعة دوانيق يدق الجميع ناعما ويعجن بماء ويشف [illegible]
[illegible] نسخة ابن زكريا اقليميا مغسول واسفيداج وتوتيا وكحل وكندر من كل واحد درهمان وصبر وافيون ودم
الاخوين من كل واحد درهم انزروت درهم ونصف ويشف بماء المطر شياف الاحمر اللين النافع من بقايا الرمد
وغلظ الاجفان اخلاطه شادنج مغسول ستة دراهم نحاس محرق اربعة دراهم بسد ولولو وكهربا واسبرنج

ويحل
من كل واحد درهمان صمغ عربي وكثيرا من كل واحد خمسة دراهم دم الاخوين وزعفران من كل واحد يدق و
ويعجن بماء ويشيف ويستعمل [illegible] صمغ عربي ونشا وكثيرا واسفيداج الرصاص ونحاس محرق
وشادنج وسادج هندي اجزا سوآ يدق وينخل بحرير ويعجن بالماء ويشف نسخة اخرى منه ينفع الجرب الخفيف
والسلاق والرمد والرطوبي [illegible] نحاس محرق ثمانية دراهم شادنج مغسول عشرة دراهم بسد ولؤلؤ و
سادج هندي من كل واحد اربعة دراهم صمغ عربي وكثيرا صافي من كل واحد درهمان دم الاخوين وزعفران
من كل واحد درهم يسحق وينخل ويعجن بالشراب ويشف نسخة اخرى منه من تاليف ابن ذكريا وهو ينفع ايضا
من السيل والغشاوة وغلظ الاجفان وقد جربه فحمده [illegible] شادنج هندي مغسول وقلقنطار محرق
من كل واحد ثلثة دراهم روسختج درهمان مرصافي وزعفران من كل واحد درهم دارفلفل نصف درهم يدق
الجميع ناعما وينخل بحريره ويعجن بشراب عتيق جيد ويشف ويستعمل [illegible] الاحمر الحاد النافع من
الجرب والسبل والكمنة والسلاق [illegible] شادنج مغسول ستة دراهم صمغ عربي خمسة دراهم نحاس محرق درهمان
قلقنطار محرق مثله افيون نصف درهم صبر اسقوطري مثله زنجار درهمان ونصف زعفران ومرصافي من كل
واحد درهم ونصف يسحق ويعجن بمطبوخ عتيق [illegible] اخرى منه زنجار ستة دراهم شادنج مغسول ثمانية
دراهم قلقنطار محرق اربعة دراهم شيرماني درهم نحاس محرق درهمان يدق وينخل ويعجن بشراب ويشف
الاخضر نسخة ابن ذكريا زنجار وقلقنطار محرق من كل واحد ثلثة دراهم زرنيخ احمر وبورق وزبد
البحر من كل واحد نوشادر نصف درهم اشق مثقال يحل الاشق بماء السذاب ويعجن به ساير الادوية و
نشف [illegible] الاصفر ويسمى الديناروجون ايضا ينفع وجع العين مع حرارة والطرفة [illegible] اقليميا الفضة
ونحاس محرق من كل واحد درهمان بسد ولؤلؤ ودم الاخوين من كل واحد ثلثة دراهم مر وزعفران ونشا
وكثيرا وعروق من كل واحد ثلث درهم زرنيخ احمر وسكر طبرزد من كل واحد نصف درهم قاقيا دانقان
يجمع مدقوقة منخولة ويعجن بماء ويشف صيفارا ويستعمل [illegible] اخرى منه ينفع من ابتداء الماء والغشاوة
انزروت وشياف ماميثا من كل واحد اربعة دراهم مر وبورق ارمني وفلفل ابيض من كل واحد
درهمان زرنيخ احمر درهم زعفران اربعة دوانيق يدق وينخل ويشف بالماء [illegible] الديننج النافع من
الطفرة والسبل والجرب العتيق من غير حرارة [illegible] كحل وزنجار وسادج هندي من كل واحد درهم ونصف
اقليميا درهمان اشق وسكبينج ودارفلفل من كل واحد درهم يدق الجميع ناعما وينخل ويحل الاشق والسكبينج بشراب
عتيق ويعجن به ساير الادوية ويشف [illegible] اخرى منه ينفع من السلاق والحرقة والبياض والشعر الزايد والجرب
العتيق والسبل [illegible] صمغ عربي وصبر واقليميا الفضة واسفيداج الرصاص ومر وزرنيخ احمر وزنجار وقلقنطار
محرق ونحاس محرق ودارفلفل وفلفل ابيض واسود وشادنج ونشا وعروق صفر وسكر العشر وتوبال النحاس المحرق
من كل واحد درهمان انزروت ثلثة دراهم دم الاخوين وقاقيا من كل واحد درهم ونصف توتيا حشيشي وحضض
مكي وسنبل الطيب وعفص محرق من كل واحد درهم اشق ثلثة دراهم مذوب الاشق بماء السذاب الرطب ويعجن
الاترج ويعجن به ساير الادوية ويشيف [illegible] اشياف اصفر المجرب المستعمل للجرب والحكة والدمعة يوخذ
افيون وزعفران وصمغ عربي وسنبل من كل واحد درهم واقاقيا من كل واحد درهمين نحاس محرق درهم بزر

الرصاص
الورد ويصف يدق وينخل ويعجن بماء ويشف ويستعمل نافع [illegible] المارستان منه صمغ عربي الذهب واسفيداج
من كل واحد اربعة دراهم زنجار ستة دراهم صبر وافيون وجندبيدستر وحضض وبارد من كل واحد دانق يسحق
وينخل بحريره ويعجن بماء السذاب والشراب [illegible] الحلو ينفع من الريح والنفخة وورم الملتحمة والحقن [illegible]
نحاس محرق ثلثة دراهم قاقيا درهم كثيرا وصمغ عربي وزعفران وسنبل من كل واحد درهم يسحق وينخل ويعجن بماء المطر و
يشف [illegible] المرارات النافع من الظلمة وضعف البصر وابتداء الماء [illegible] مرارة الضبع والحجل ومرارة
القبج ودهن البلسان من كل واحد درهم انزروت وصبر وزعفران من كل واحد درهمان يدق وينخل ويعجن
بماء السذاب ويجفف [illegible] اخرى منه مرارة الباشق والعقاب والثعلب والذيب والشبوط من كل واحد جزء
يجفف ويدق ويعجن بماء الرازيانج ويشف [illegible] قيصر النافع من الظفرة [illegible] شادنج ستة دراهم صمغ عربي
ونحاس محرق من كل واحد ثلثة دراهم قلقنطار محرق وزنجار من كل واحد درهم افيون ثلثة دراهم يدق و
ينخل ويعجن بالشراب او بماء الرازيانج ويشف ويستعمل [illegible] اسطفطيقان النافع من استرخاء الجفون
والانتشار والظلمة وابتداء الماء [illegible] اقليميا الذهب وفلفل اسود وافيون وزعفران من كل واحد درهم
بورق ارمني اثنى عشر درهما زرنيخ اصفر يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بالشراب او بماء الرازيانج ويشف ويجفف
في الظل ويستعمل [illegible] طرخماطيقان وهو الاحمر نافع من السبل واسترخاء الجفن والجرب والسلاق [illegible] شادنج
مغسول ستة دراهم صمغ عربي خمسة دراهم زنجار درهمان ونصف قلقنطار محرق مثله نحاس درهما افيون وزعفران
من كل واحد نصف درهم يسحق وينخل ويعجن بماء الرازيانج والشراب العتيق ويشف [illegible] اسود مطفي مبرد
ويطلي به العين الوارمة وينفع السبل اذا كان معه حرارة والرمد والدمعة والحرقة [illegible] اقليميا الذهب واسفيداج
الرصاص وصمغ عربي من كل واحد اربعة دراهم افيون ونحاس محرق من كل واحد اربعة دراهم سنبل ونشا من كل واحد
درهم ونصف قاقيا مغسول اربعة وعشرون درهما يدق وينخل ويعجن بماء عنب الثعلب ويشيف [illegible] الكحلية
النافعة للبثور والقروح الغايرة الوسخة والموسرج وتوجع العين والكمنة والرمد العتيق والعلل العسرة البرؤ
[illegible] وردطري منزوع الاقماع اثنان وسبعون مثقالا اقليميا محرق مغسول اربعة وعشرون مثقالا
زعفران ستة مثاقيل افيون ثلثة مثاقيل زنجار سنبل هندي مثله مر اربعة مثاقيل صمغ اربعة وعشرون مثقالا
يدق وينخل ويعجن بماء المطر ويشف ويستعمل [illegible] مقوم مقام شياف المرارات والانتشار [illegible] سذاب
وبورق ارمني وبزر الفجل وصبر وزعفران وخردل وملح هندي وفلفل اسود من كل واحد ثلثة دراهم بزر
الانجخواه ونوشادر وزنجار من كل واحد درهمان ونصف نوى الهليلج الكابلي المحرق وبزر الرازيانج وفلفل
ابيض وزبد البحر من كل واحد اربعة دراهم اقليميا الذهب ومارقشيثا ونحاس محرق وحضض من كل واحد
خمسة دراهم وراح الخطاطيف المحرقة بالنوشادر وقشور الغرب المجفف من كل واحد عشرة دراهم مر ستة دراهم
ملح ثلثة دراهم ونصف شونيز مثله توتيا هندي ثلثة دراهم ونصف يسحق بماء السذاب والفجل والرازيانج اسبوعا ويشف
ويستعمل غدوة وعشيا ولا يستعمل على الشبع [illegible] يسمى جالب النوم ينفع من الوجع الشديد ومن تحلب المواد ومن
كل ورم [illegible] ماميثا اثنى عشر مثقالا انزروت اربعة مثاقيل زعفران ومر وافيون وزاج محرق من كل واحد
اربعة مثاقيل صمغ عربي ستة مثاقيل يدق وينخل ويعجن بماء المطر ويشف ويستعمل ببياض البيض [illegible]

يومه النافع من ابتداء الرمد ... اقليميا الذهب ونحاس محرق من كل واحد ثلثة دراهم شياف ماميثا درهمان قاقيا
وافيون واثمد من كل واحد ثلثة دراهم يجمع مسحوقة منخولة ويعجن بماء المطر ويشف ويستعمل والله اعلم بالصواب
... اخرى ينفع من الغشاوة ... مر وزعفران من كل واحد درهمان سنبل الطيب خمسة دراهم دخان الزجاج
درهما صمغ اربعة دراهم يجمع مدقوقة منخولة ويعجن بماء ويشيف ... منجح يستعمل قبل الحمام ينفع من اوجاع الشديد
ويسكنها من يومه تسكينا كثيرا وينفع من الرمد العتيق ايضا ... صبر اربعة مثاقيل نحاس محرق مغسول وافيون
وصمغ من كل واحد ثمانية مثاقيل مر ستة مثاقيل زعفران اربعة مثاقيل اقليميا مثقالان كندر مثقال ونصف
يدق وينخل ويعجن بشراب يقال له ميدسون ويستعمل ببياض البيض مر ستة مثاقيل زعفران اربعة ويداف
رقيقا ويكتحل منه في اوقات متفرقة فيما بين كل ثلث ساعات او اربع ثم يدع العين بمداء وتستريح ويوم العليل
بعد ذلك بدخول الحمام ... اخر منجح يسكن الوجع من يومه ويحل الورم ويفتحه من ساعته ... اثمد و قاقيا
من كل واحد عشرون مثقالا اقليميا ثلثة مثاقيل نحاس محرق مغسول سبعة مثاقيل اسفيداج الرصاص اربعة
مثاقيل وسنبل وحضض من كل واحد مثقالان جندبيدستر وصبر وافيون وقلقطار محرق من كل واحد نصف
مثقال صمغ عشرون مثقالا بماء قد طبخ فيه الورد ويشف ويستعمل ببياض البيض الى الثخن ما هو ... يعرف بالمولف
للسادج ينفع من اوجاع الشديدة والعلل عند انحطاطها ... قلميا مغسول ثمانية مثاقيل قاقيا عشرون
مثقالا نحاس محرق مغسول سبعة مثاقيل افيون وحضض وسادج وسنبل الطيب وزعفران وصبر وجندبيدستر
من كل واحد مثقال مر صافي مثقالان اسفيداج الرصاص واثمد مغسول من كل واحد ثلثة مثاقيل صمغ عشرون
مثقالا يعجن بالماء ويستعمل ببياض البيض ويستعمل ايضا في ابتداء العلة ... الفته امراة ملكة ينفع من الاوجاع
الشديدة ... قلميا ستة عشر مثقالا اثمد وكثيرا وقاقيا وافيون من كل مثقالان صمغ اثنى عشر مثقالا
يعجن بماء المطر فاذا حان الوقت الذي يحتاج اليه ان يحد منه شاف فالق عليه بياض اربع بيضات طرية
شياف يقال له الكوكب الذي يغلب ينفع من اوجاع الشديدة والبثور والموسرج والقروح والوسخة والمتآكلة
والعلل العتيقة ويحلوا ويذهب الاثار ... قلميا محرق مغسول واسفيداج الرصاص المغسول من كل واحد
ستة عشر مثقالا اثمد وكحل من كل واحد عشر مثقالا رماد البيوت التي تخلص فيها النحاس اسرب محرق مغسول
وطين ساموس من كل واحد ثمانية مثاقيل مر مثقالان افيون مثله كثيرا ثمانية مثاقيل يدق وينخل ويعجن بماء
المطر ويشيف ... الوردي النافع من الوجع الشديد ومن يحلل المواد اللطيفة الكثيرة والبثر والموسرج
... ورد منزوع الاقماع وزعفران من كل واحد اربعة مثاقيل افيون وسنبل الطيب من كل واحد سدس مثقال
صمغ ثلثة مثاقيل يدق وينخل ويعجن بماء المطر ويشف ويستعمل ببياض البيض ... اخرى منه ملقب بالخمس
... ورد منقى اثنى عشر مثقالا زعفران ستة مثاقيل جلنار مثقالان افيون مثله كثيرا اربعة مثاقيل ويعجن
لعصارة ورق السرو ... وردي آخر يسمى الشياف الاكبر ينفع من وجع الشديد ومواضع البثر والقروح العفنة
الوسخة في الطبقة القرنية والموسرج والمادة التي تجلب دهرا طويلا والرمد العتيق الذي يعسر برؤه ...
ورد منزوع الاقماع اثنان وسبعون مثقالا اقليميا محرق مغسول ستة مثاقيل افيون ثمانية مثاقيل وبعضهم
يلقي قشور النحاس مثقالان سنبل الطيب مثله مر اربعة مثاقيل وبعضهم يلقي ستة مثاقيل صمغ اربعة وعشرون

مثقالا يعجن بماء المطر ويشف ويستعمل باللبن الشياف التفاحي يصلح لمن لا يحتمل عنده الادوية في ينفع
من البثر والقروح الغايرة والوسخة الحادثة القرنية ومن الموسرج والمادة الكثيرة والعلل القرنية للعهد
اخلاطه اقليميا محرق مطفى ملين ستة عشر مثقالا اسفيداج الرصاص المغسول ثمانية مثاقيل كثيرا مثقالان
يعجن بماء القطر ويستعمل ببياض البيض شياف الياسمين النافع من ... اخلاطه قاقيا و
عصارة الياسمين من كل واحد ثمانية واربعون مثقالا والبيوت التي تخلص فيها النحاس وزعفران من كل واحد
اربعة وعشرون مثقالا افيون اربعة مثاقيل وفي نسخة اخرى ستة مثاقيل مر اربعة مثاقيل يدق ويعجن بالشراب
ويستعمل شياف يسمى الهندي من شانه ان يمنع كل نوع من الرمد وينفع من الفساد والحكة وتاكل ماق العين ويذهب
الاثار ويحفظ العين يكتحل به حفظا لا ينكسه بعد وبعده اخلاطه اسفيداج الرصاص ثمانية واربعون مثقالا
اقليميا فرسي اربعة وعشرون مثقالا مداد هندي خمسة مثاقيل ارمانيون والخلط الذي يقال له قسورتقون و نفسره
الحدي ومن عصارة الحصرم اليابسة وافيون من كل واحد خمسة مثاقيل فلفل ابيض ستة مثاقيل دهن البلسان
ثمانية مثاقيل وفي نسخة اخرى ستة مثاقيل صمغ ستة عشر مثقالا دارصيني مثقالا يعجن بماء القطر ويستعمل ...
يسمى الهندي ايضا ينفع من ابتداء الماء ومن كل غشاوة بطنة تكون في العين ويذهب اثار القروح في العين
... اقليميا محرق مغسول ستة عشر اوقية مداد هندي ست اواق اسفيداج الرصاص اربع اواق فلفل
ابيض ست اواق مرارة صبغ واحد مرارة سفارو زعموا انه الشبوط مرارات مرارة القبج اربع مرارات مرارة
القبج اربع مرارات لبن الخشخاش اوقية دهن البلسان اوقيتان جاوشير وسكبينج من كل واحد اوقيتان صمغ اثنى
عشر اوقية يعجن مدقوقا منخولا بعصارة الرازيانج ... قبطي مصري ينفع من الصلابات والبياض وقطع
القشرة الصلبة من ساعته ... نحاس واسق من كل واحد ستة مثاقيل شحم الحنظل مثله مرارة البقر مثقالان
بورق اسود مثقال ونصف فلفل ابيض اربعون حبة عددا عسل غاني ستة قوانوس يخلط جميعه
ويرفع في اناء ... ارسطوساموس ينفع من تحلب المواد المؤمن وثقل الاجفان وخشونتها
ومن ذوبان ما في العين ونقصها وتاكلها ومن الرطوبة الكثيرة التي يكون في العين ومن سبق الاغشية
ويذهب الصلابات والاثار ... اثمد اربعة مثاقيل نحاس محرق واسفيداج الرصاص من كل واحد مثقالان
زعفران ومر وقشر الكندر وزنجار وعدس اخضر من كل واحد مثقال فلفل ابيض نصف مثقال صمغ مثقالان يدق
ويعجن بشراب ويستعمل مدافا بها ... منجح من الجرب وتاكل الماقين والحكة الشديدة وثقل الاجفان ...
اقليميا عشرة مثاقيل قلقطار ابيض خمسة مثاقيل يدق ويعجن بماء القطر ويستعمل شياف انولوهوس النافع
من الجرب وتساقط الاشفار والعلل العتيقة ... شادنج محرق مغسول وحجر جيطوس من كل واحد ستة عشر
درهما نحاس محرق مغسول وزنجار محكوك من كل واحد ثمانية دراهم افيون درهم ونصف وفي نسخة ثلثة دراهم
اقليميا وقلقطار محرق من كل واحد مثقالان صمغ ثمانية مثاقيل يدق وينخل ويعجن بماء المطر شياف ملحى
النافع من العلل العتيقة والصلح الذي يكون في العين ... توتيا ستة عشر درهما نحاس محرق احد عشر
درهما زعفران ثمانية دراهم مر مثله شادنج خمسة دراهم يدق وينخل ويعجن بشراب ويستعمل ... آخر منجح
من الاوجاع العتيقة ومن ذهاب اللحم الذي في الماق الاكبر وهي العلة التي يقال لها الدمعة ومن الخراج الذي

درهما

تخرج في هذا الماق وهو الناصور اخلاطه اقليميا مغسول وشادنج محرق ومغسول من كل واحد ثمانية وعشرون
رماد البيوت التي تخلص فيها النحاس اربعة وعشرون درهما من ثمانية واربعون درهما زعفران اربعة دراهم
ستة دراهم فلفل اثنان وثلثون حبة عددا وصمغ ستة دراهم يدق وينخل ويعجن بشراب ويستعمل ببياض البيض
في مواضع القرنية العهد ويكون رقيقا وبعض الناس يلقي فيه من الزعفران اثنا عشر درهما شياف اليومي النافع
الرمد في اليوم اخلاطه ماميثا اربعة دراهم انزروت وزعفران من كل واحد نصف درهم افيون ربع درهم
يسحق ويعجن بالماء ويشف الشياف السنبلي النافع من اخلاطه اقليميا وزعفران
وصمغ من كل واحد ثلثة دراهم ونصف نحاس محرق درهم اثمد وقاقيا من كل واحد درهم سنبل شامي درهم وربع
افيون ومر من كل واحد درهم وثلثي يسحق ويعجن بالماء ويشف شياف الكندر المنضج للقروح اخلاطه كندر
عشرة دراهم اشق وانزروت من كل واحد خمسة دراهم زعفران درهمان تشف بلعاب الحلبة ويستعمل شياف
للبياض جيد محقوبيا عشرة دراهم زبد البحر اربعة دراهم زنجار درهم ونصف بورق وسكبينج واشق من كل واحد
خمسة دراهم زعفران درهمان تشف بلعاب الحلبة ويستعمل نسخة اخرى من شياف المرارات لابن ذكريا ينفع
العشا والانتشار وابتداء الماء وهو جيد مجرب صفته يوخذ مرارة التيس ويجفف في اناء نحاس ثم يوخذ
منه عشرة دراهم ومن شحم الحنظل درهم ونصف ومن السكبينج درهم ومن الفربيون مثله وفي نسخة اخرى من البوتا
درهم يسحق ويعجن بماء السذاب والرازيانج ويستعمل شياف للغرب تقطر فيها صبر وكندر من كل واحد درهم
انزروت ودم الاخوين وجلنار وكحل وشب من كل واحد نصف درهم زنجار درهم تشف بالماء وتقطر في الموق
نفسه بعد عصره شياف المر للظفرة زعفران وكندر ومر واشق من كل واحد درهم زرنيخ احمر تشف درهم بالماء
ويقطر في العين بماء الكزبرة الرطبة شياف العلقد للظفرة روسختج خمسة دراهم زنجار درهمان ملقلة درهم
نوشادر وبورق وزرنيخ احمر من كل واحد يسحق ويعجن ويترك حتى يسحتره ويشف ويستعمل ويكن زرنيخه
مصعدا ويكتحل به للظفرة ثم يده باصول السوسن شياف الديارحون لابن ذكريا النافع للعروق الحمر التي
في العين من الرمد المزمن والسبل والظفرة وغيرها اخلاطه زنجار وروسختج وزرنيخ احمر وسكرطبرزد من
كل واحد درهم مر وزعفران وعروق من كل واحد ربع درهم وكندر من كل واحد درهم يدق وينخل ويشف
بالماء ويستعمل الشياف للناصور من نسخة المارستان العضدي قد احتال الاطبا للناصور اذا لم يجز المريض
او سم علاجه بالحديد او الكي في عمل شياف مدة ما من الزمان فعملوا ذلك اخلاطه صبر وكندر وانزروت ودم الاخوين
وجلنار واثمد وشب اجزاء سواء زنجار ربع جزء يدق الجميع وينخل بحريره ويعجن بالماء ويشف ويستعمل عند الحاجة
بان يضطجع المريض على الجانب الصحيح ويعض الناصور باسقصا ويقطر فيه من هذا الشياف ثلث قطرات
بين كل قطرتين ساعة وينام ساعتين ويواصل استعمال ذلك مدة اسبوع وكلما رطب اعيد حتى اذا عصر لم
يخرج منه شي ثم قطع علاجه شياف الزنجاري للعلل المزمنة افيون وقليميا الفضة من كل واحد درهم
صمغ عربي واسفيداج وزنجار واشق من كل درهمان يعجن بالانق المحلول بماء السذاب ويشف شياف الحجر
يسمى شهريلان ينفع من الحرارة والجرب والوجع والضربان العتيق والقروح وجميع اوجاع العين صفته صمغ
عربي وكثيرا وافيون من كل واحد ستة دراهم نشا الموت واسفيداج من كل واحد سبعة دراهم شادنج اثنا عشر

درهما وينخل بحريره ويعاد الى السحق حتى يلين ويعمر ثم يعجن بلعاب حب السفرجل ويعمل منه شياف ويستعمل شياف
القيسور النافع من الجرب والسبل وكثرة الرطوبة في العين اخلاطه قليميا الذهب وزبد البحر وزنجار وقيسور وصمغ
عربي وتوبال النحاس من كل واحد جزء بالسوية ويدق وينخل ويعجن بماء السذاب ويستعمل شياف اهليلج النافع
من الرطوبة والحرارة والحكة في العين اخلاطه هليلج اصفر وتوتيا وزنجبيل من كل واحد خمسة دراهم حضض
عشرة دراهم ينقع الحضض بطبوخ عتيق ويسحق جيدا ثم يذر عليه الادوية منخولة بحريره ويشف شياف المرارات
النافع لمن يتخيل له مثل الذباب اخلاطه مرارة الباشق ومرارة الشبوط ومرارة الثعلب ومرارة الديك من
من كل واحد دانق مرارة البازي دانقان يدق وينخل ويعجن بالماء ويتخذ شيافا ويكتحل بالماء ملين
ازماليوس النافع من الرمد الشديد ومن الحرارة في العين وهو مبارك جيد اخلاطه روسختج عشرة دراهم
قاقيا وكثيرا وسنبل العصافير من كل واحد مثقال افيون وزعفران من كل واحد نصف مثقال يسحق كل واحد
على حدته من الادوية وينخل ثم يجمع ويسحق جميعا ويعجن ويصنع الشعير ثم يحل بلبن امراة وبياض البيض و
يكتحل به شياف يسمى دينيد وزرد السكن وجع العين الشديد ويستعمل في جميع حالات العين صفته ورق
الورد الاحمر الرطب احد عشر درهما زعفران وصمغ عربي من كل واحد خمسون درهما افيون اربعة دراهم
يدق جميعا وينخل بحريره ثم يعجن بطلا مطبوخ ويشف ويداف ببياض البيض ويكتحل به نسخة اخرى
من شيافات المرارات ينفع من ابتداء الماء والانتشار والغشاوة والظلمة التي تعرض في البصر من الرطوبة
صفته مرارة الكركي ومرارة الشبوط ومرارة الحجل ومرارة النسر ومرارة البازي ومرارة العقاب مجففة
من كل واحد واحدة واكثر ثم يوخذ لكل عشرة دراهم منه اخلاطه فربيون ومثله شحم الحنظل ومثله سكبينج ويجمع و
تشيف بماء الرازيانج نسخة اخرى منه كان يتخذه اوعلى الكحل مرارة الاسد ومرارة الذيب ومرارة الضبع
ومرارة كلب سلوقي ومرارة سنوبري ومرارة قرد ومرارة غزال ومرارة ارنب ومرارة ثعلب ومرارة حمار
وحش ومرارة الكركي ومرارة الدراج ومرارة القبج ومرارة النسر ومرارة الشبوط من كل واحد درهم يجمع
مسحوقة ويشف بماء الرازيانج شياف سردون النافع المادة في العين والاحتراق والدمعة واللحم الزايد
اخلاطه مر درهم بزر الورد وقليميا وافيون وصمغ من كل واحد اربعة دراهم روسختج وزعفران من كل
واحد درهمان ينخل ويعجن بطبوخ عتيق ويشف الشياف الابيض النافع للرمد الحديث صفته انزروت
خمسة دراهم نشا درهمان سكرطبرزد وصمغ عربي من كل واحد اربعة دراهم يدق الجميع ناعما ويلين في الهاون
ويدبر به وفي نسخة من غير صمغ نسخة اخرى منه لابن ذكريا انزروت جلال يصب عليه اللبن ويجفف في الشمس و
يسحق معه لكل عشرة دراهم ثلثة دراهم نشا ودرهم افيون ونصف درهم كافور ويذر به وهو يصلح الشدة والوجع و
الحرارة الشياف الاصفر الكبير النافع من اوجاع العين التي من الرطوبة والرمد العتيق اخلاطه انزروت
عشرة دراهم شياف ماميثا خمسة دراهم صبر وزعفران من كل واحد نصف درهم افيون دانقان يجمع مسحوقه
ويرفع ويستعمل نسخة اخرى منه ينفع الرمد البرودي اخلاطه انزروت مربى بلبن الاتن ثمانية دراهم شياف ماميثا
درهمان صبر وافيون ونشا وبزر الورد من كل واحد نصف درهم زعفران دانقان يدق ويسحق وينخل و
يستعمل نسخة اخرى للبثر الهاروني وهو عجيب جدا يكتحل به من داخل ويطلى من خارج اخلاطه انزروت عشرين

درهما شياف ماميثا درهمان ونصف زعفران وصبر من كل واحد درهم افيون دانق ونصف وورق الورد والعفص من
كل واحد نصف درهم يدق وينخل ويحرر ويستعمل الذرور الاصفر الصغير النافع من بقايا الرمد العارض للصبيان
والربح والورديج اخلاطه انزروت مربا عشرة دراهم شياف ماميثا درهمان ذرور اصفر كبير ثلثة دراهم نشا اربعة
دراهم يسحق الجميع وينخل ويستعمل ذرور اخرى مثله لابن ذكريا انزروت عشرة دراهم شياف ماميثا ثلثة دراهم حضض
وصبر من كل واحد درهمان زعفران درهم زبد البحر نصف درهم يسحق وينخل ويستعمل صفة ذرور للبياض مسحوق بادرهما
زبد البحر وبورق وسكر العشر من كل واحد درهم يسحق وينخل ويذر به ذرور آخر ابيض يصلح اذا لم يكن الحرارة
كثيرة اخلاطه انزروت عشرة دراهم سكر ثلثة دراهم زبد البحر درهم يجمع ويسحق ناعما وينخل ويذر به اخر للبياض عجيب
جدا بعر الضب وقشور بيض النعام وصوف محرق وبسد وخزف والخطاطيف وبورق ارمني يسحق ويسقى من مرارة التيس
والكركي ويجفف ويداف منه شي بالعسل المصفي ويكتحل به ذرور اخر لذلك زجاج اخضر محرق مغسول وبورق و
زبد البحر يسحق وينخل ويستعمل اخر للبياض سرطان بحري واقليميا الذهب وبعر الضب وشبح محرق وزبد البحر من
كل واحد جزء يدق وينخل ويستعمل اخر لخزف والخطاطيف يدق ناعما ويداف بشهد او بعسل ويكتحل به فانه
يقلع بياضا قويا ذرور ينفع من القروح والوسخ واثمد وشادنج من كل واحد جزء يدقان ناعما ويذر به العين
ذرور الرمادي النافع لاصول القروح والرمد العتيق اخلاطه توتياي هندي ولولو من كل واحد درهمان زبد البحر و
شبح محرق من كل واحد خمسة دراهم نشا وكثيرا من كل واحد ثلثة دراهم سكر طبرزد عشرة دراهم يدق الجميع وينخل
ويحرر ويستعمل ذرور نافع من الرمد العتيق اسفيداج محرق وقليميا الفضة من كل واحد عشرة دراهم شادنج
ونحاس محرق من كل واحد ثلثة دراهم ونصف كثيرا ستة دراهم بسد ودرونج من كل واحد درهمان صمغ عربي
اربعة دراهم افيون ثلثة دوانق لولو وزبد البحر وسكر طبرزد من كل واحد اربعة دراهم يدق وينخل ويحرر
ويستعمل ذرور ابيض نافع من البياض جدا مسحوقونا وزبد البحر وبعر الضب وبورق وسكر حجازي من كل واحد جزء
وج وماميران من كل واحد عشرة دراهم لطحان برطل ما حتى يرجع الى الربع ويصفي ويسقى منه الادوية ما تشربه
ويجفف في الظل ويعجن به مرات ويسحق ويرفع به العين فانه لا عديل له في اذهاب البياض حتى انه يقطع
الغليظ من اعين الدواب ذرور جلا نافع نشا اربعة دراهم صمغ عربي دانق اسفيداج وقليميا واثمد من
كل واحد درهم يسحق وينخل ويستعمل ذرور يسمى فرماطقون ينفع من الرمد والرطوبة الكثيرة التي تخرج من
العين ومن الورم فيها ويسكن الوجع الشديد اخلاطه زعفران وصبر من كل واحد ستة دراهم افيون ثلثة دراهم
شياف ماميثا اثنا عشر درهما انزروت ثمانية عشر درهما يدق وينخل ويوخذ منه على طرف الميل ويذر به العين
غدوة وعشية اخلاطه انزروت مربي ونشا وسكر طبرزد وصمغ من كل واحد جزء يسحق ويستعمل وقد
زيد فيه في نسخة المارستان زبد البحر مثل جزء برود الحصرم النافع من السلاق والرطوبة والجرب والسبل
اخلاطه توتيا كرماني اوقية عروق صفر هليلج اصفر وزنجبيل من كل واحد درهمان وملح هندي
درهم يسحق الجميع ويربى بماء الحصرم نسخة اخرى منه هليلج اصفر وبليلج وزنجبيل ودارفلفل وعروق وبورق
من كل واحد درهم عشرة دراهم يدق وينخل ويربى بماء الحصرم ويسحق ثلثة ايام ويترك في اناء مغطى بخرقة
وصفيقة فاذا جف رد الى الهاون وانعم سحقه واكتحل به نسخة اخرى من عمل المارستان توتيا مرازبي

واقليميا الذهب وماميران صيني وزبد البحر من كل واحد خمسة دراهم يدق الجميع وينخل ويربى بماء الحصرم نسخة
اخرى منه ينفع من الحكة والدمعة ايضا اخلاطه توتياي وهليلج اصفر وعروق من كل واحد خمسة عشر درهما
زنجبيل سبعة دراهم ونصف دارفلفل ثلثة دراهم ونصف ملح وماميران من كل واحد درهمان يدق الجميع ناعما
ويربى بماء الحصرم الطري سبعة ايام برود جلا امبر ومصفي في حرارة العين اقليميا الذهب اربعة دراهم توتيا
هندي درهمان اثمد خمسة دراهم يسحق ويعجن بماء ورد وخل خمر ويجعل في خرقة ويغسل سبع مرات ويجفف ويسحق
ويجعل معه من الكافور ما بين دانقين الى نصف درهم بقدر الحاجة الى التبريد ويستعمل برود الآس النافع من الدمعة
واسترخاء الجفون اخلاطه توتياي كرماني وحجري من كل واحد ثلثة دراهم نحاس محرق درهم ماميران ثلثة دوانق
هليلج اصفر درهم يدق وينخل ويربى بماء الآس الرطب ويجفف في الظل ويعاد الى الهاون وينعم سحقه ويرفع
ويستعمل برود جلا مقوي للعين نشا اربعة دراهم صمغ عربي درهمان اسفيداج الرصاص واقليميا الفضة من كل واحد
درهم يدق وينخل ويلين ويرفع ويستعمل برود ليّن يكتحل به في بقايا الرمد سادج هندي ونحاس محرق وافيون
ونشا من كل واحد سبعة دراهم صمغ ثلثون درهما اقليميا اربعون درهما اسفيداج ستون درهما يجمع ويدق و
يلين ويرفع البرود الكافوري توتيا كرماني مغسول خمسة دراهم كافور رجستان ينعم ويستعمل البرود الماموني يحفظ
صحة العين ويقوي البصر اخلاطه قشور البيض اربعة دراهم حضض مكي ثلثة دراهم زعفران ثلثا دراهم كافور
دانق اصول ويستعمل برود الفارسي يحفظ صحة العين ويذهب البلة اخلاطه توتيا ومر وشنا واقليميا من كل
واحد على حدة لولو غير مثقوب اصول درهمان سادج هندي وزعفران وسنبل من كل واحد درهم كافور و
من كل واحد دانق يجمع ويكتحل به غدوة وعشية برود الدمعة عجيب توتيا محمودي ثلثة دراهم كحل درهم اقليميا الذهب
ثلثا درهم شادنج درهم ونصف يربى بماء الاهليلج والسماق والحصرم ويكون ماء الحصرم وماء الهليلج من كل واحد
جزء وماء السماق نصف جزء ويستعمل برود اسود نافع من اوجاع العين جدا افيون عشرة دراهم مسك درهم
كافور درهمان زعفران دانقان من خمسة دراهم نحاس محرق درهم اقليميا الذهب خمسة دراهم صمغ عربي اربعون
درهما توتياي هندي وقاقلي من كل واحد درهم اثمد عشرون درهما مارقيشا درهم سكر طبرزد دهن حضض ا
جلنار من كل واحد دانق يدق القليميا النحاس على حدة ويدق الباقي من هذه الادوية وينخل يجمع الجميع بالسحق
فاذا اردت ان تخرج لينا فانقع الصمغ بماء المطر بقدر ما يعلوه باربع اصابع ويصير في الشمس فاذا انقص الماء
زيد الماء عليه ويوضع في الشمس بعد السحق حتى يتمم سبع مرار ثم يسحق وينخل بحرير ويستعمل برود رصاص مقوي
شادنج ونحاس محرق من كل واحد خمسة دراهم صبر اسقوطري درهم زنجار نصف درهم بورق ارمني درهم فلفل زنجبيل
ودارفلفل وشحم الحنظل واشنه من كل واحد ثلثة دراهم شياف ماميثا من كل واحد درهم نوشادر واشاروف وسادج من
كل واحد درهم ملح دراني ثلثة دراهم ملح هندي درهمان مسك اربع حبات كافور دانقان يسحق الجميع وينخل و
يستعمل برود نافع من البياض والرمد غريب قليميا ستة عشر درهما اسفيداج اثني عشر درهما افيون وكثيرا وصمغ
ونشا من كل واحد درهمان انزروت ثمانية دراهم يدق وينخل ويستعمل آخر ناضح من الجهر وابتداء الماء والدمعة
يوخذ اترجة وتعصر كما هي ثم يوخذ اربعة مثاقيل ويسحق ويطرح على ماء الاترج ويسحق به حتى يموت ثم يوخذ بعد ذلك
مارقيشا وكحل توتيا وكبريت اصفر من كل واحد اربعة مثاقيل ويسحق وينخل بحرير ويطرح على ماء الاترج و

قطع

الربق ويخلط الجميع ويجفف في الظل ثم يسحق ثمانية وينخل بحريرة ويكتحل به دفعة بالغداة واخرى بالعشي يستعمل بعد
الموسرج صبر درهمان ماميران اربعة دراهم صدف محرق ثلثة دراهم سبد درهم يدق وينخل بحريرة ويستعمل اخرى
يحد البصر ويحسن الاشفار اللينة الرخوة ويرفعها الى فوق [illegible] سنبل سوى التمر المحرق من كل واحد جزء يدق
وينخل ويستعمل [illegible] ينفع من البياض شيرزق عشرة دراهم انزروت وزبد البحر من كل واحد خمسة دراهم توتيا
درهمان ونصف فلفل ابيض وزنجبيل من كل واحد نصف درهم يدق وينخل ويعجن بالعسل منزوع الرغوة ي
يستعمل [illegible] يستعمل بعد العرق ينفع من البياض الرقيق كحل اربعة دراهم مارقيشنا وقليميا من كل واحد
ثلثة دراهم زعفران ولازورد ولولو من كل واحد دانق سواد سراج يوقد بسمن البقر ثلثة دراهم يسحق الاحجار
بالماء ويجمع مع ساير الادوية مسحوقة ويستعمل الاكبر النافع من القروح التي في العين وسقي العين من البلة
[illegible] افيون وساذج وصمغ محرق ولباب القمح من كل واحد ثمانية دراهم صمغ عربي ثمانية واربعون درهما اسفيداج
اربعة وستون درهما اقليميا ثمانية وعشرون درهما يسحق الشادنج والصفر المحرق على حدة بماء سحقا جيدا ثم يخلط
الجميع ويسحق وهو جاف ثم يكحل به العين كما يكحل بالاثمد [illegible] اخرى منه ينفع القروح والبثر شادنج ثلثة دراهم
واقليميا الفضة من كل واحد درهم صمغ عربي وانزروت من كل واحد درهمان اثمد درهم اسفيداج الرصاص ثمانية
دراهم يدق وينخل ويستعمل [illegible] اخرى منه اسفيداج الرصاص ثمانية دراهم اقليميا وصمغ من كل واحد اربعة دراهم
نحاس محرق نشا وافيون من كل واحد درهمان يدق ويربى بلعاب بزرقطونا ويستعمل [illegible] للبياض بعر الضب محرق
ثلثة دراهم نطرون خمسة دراهم زبد القوارير ثلثة لولو غير مثقوب ثلثة دراهم اشنه نصف درهم قشور بيض النعام
عشرة دراهم توتيا هندي درهمان ونصف سك جتان يدق وينخل ويستعمل [illegible] الزعفران النافع
زعفران وورد وماميثا ومر وصبر ونشا وصمغ من كل واحد جزء بالسوية [illegible] للماء سكبينج ثلثة دراهم
حلتيت عشرة دراهم حرنت ابيض مثله يخلط به ثمان قوطولي عسل ويستعمل [illegible] لا ارى على الكحال ينفع من القروح [illegible]
شادنج مغسول وشيح محرق من كل واحد جزء قشور النعام مغسولا غسلا نظيفا ممسوحا بخرقة كتان خشنة نصف جزء
يدق وينخل بحريرة ويلين ويستعمل [illegible] اخر نافع من القروح والبثر والرمد [illegible] اسفيداج وقليميا الفضة و
شادنج وصمغ عربي اربعة دراهم نشا وافيون من كل واحد درهم نحاس محرق وزعفران من كل واحد درهم كافور
نصف دانق يدق وينخل ويلين ويستعمل [illegible] مختار من نسخة المارستان نشا اربعة اجزاء صمغ عربي جزان اسفيداج
الرصاص واقليميا الفضة واثمد من كل واحد جزء يسحق وينخل ويستعمل [illegible] النفاشين يحفظ صحة العين و
يحد البصر ويصلح لمن ضاعته دقيقة توتيا مغسول بريا سبعة ايام بماء الرمان الاحمر ويسحق ناعما ويستعمل [illegible] جيد
ينفع من الرمد الشديد ويسكن الورم ويذهب البلة ويسكن الحرارة [illegible] شياف ماميثا ثمانية واربعون درهما
زعفران اربعة وعشرون درهما افيون اثنى عشر درهما اقاقيا وعصارة السنج الابيض الجاف من كل واحد ستة
دراهم ورق الورد الرطب الذي قد قطع اصوله ورق البيض اربعون درهما صمغ عربي اربعون درهما يدق الكل
ويسحق بماء المطر وماء الكليل الملك [illegible] فيعصر ان كان يابسا فيطبخ ثم يصفى ماوه ويسحق الادوية
ويعجن بماية ثم يصنع منه حبوب امثال الحمص ويجفف ثم يحك على مسن او صدف بماء باردا ولبن امراة او
بياض بيض ثم يكحل به العين غدوة وعشيا [illegible] حاد اكال قلي جزء نوشادر جزان يخلط مدقوقا ويعجن بماء

الصابون

الصابون جزين او بول الصبي ويستعمل [illegible] للبياض نافع زنجار واسق وسرطان بحري محرق من كل واحد خمسة دراهم
شحم الحنظل درهمان ونصف مرارة الثور وعرق ارمني من كل واحد درهمان ملح دراني ثلثة دراهم فلفل ابيض
درهما زبد البحر اربعة دراهم قشور البيض الذي منها الفراريج ثلثة دراهم برادة النحاس خمسة دراهم بعر الضب عشرة دراهم
لولو غير مثقوب اربعة دراهم يدق وينخل ويستعمل وقت الحاجة [illegible] للماء الذي ينزل في العين يوخذ مرارة ثور فيجعل
في آناء نحاس ويترك عشرة ايام ثم ياخذ منها اثنى عشر مثقالا زعفران ودهن البلسان وجاوشير من كل واحد مثقالان
فلفل اثنى عشر حبة عددا عسل فائق ضعف مقدار المرار يخلط الجميع ويصلح في آناء نحاس ثم يصب في حق من نحاس
ويحفظ به ويستعمل [illegible] للشعر في الجفن يوخذ من زبد البحر فيحرق على خرقة ويسحق رماده ويعجن بدم الحلم ويصير في
آناء من قرن ويحفظ ثم ينتف الشعر ويطلى على موضعه من هذا الدوا فلا يعود [illegible] فانه ينفع من الظلمة والعشا
والذي يبصر الشي من بعد ولا يبصره من قرب ومن اجتماع الما في العين [illegible] مرارات غراب اسود ومرارة حجل
ومرارة كركي ومرارة ماعز من كل واحد درهمان عسل مصفى ثلثة دراهم دهن البلسان ونصف يسحق الجميع ويخلط ثم
يكحل به العين غدوة وعشيا برود الرمان لحنين وهو جلا عيون النفاشين [illegible] رمان حلو وحامض [illegible]
الحموضة يعصر كل واحد منهما ويجعل ماوه في قنينة ويوضع في الشمس مشدودة الراس من اول حزيران الى آخر آب ويصفى
كل شهر عن الثفل ويرمي الثفل ويجمعان بالسوية ويوخذ لكل رطل منهما صبر وفلفل ودار فلفل ونوشادر من كل
واحد درهم فيسحقها ويخلط بماء الرمانين ويصير في اناء وكلما عتق كان اجود ويستعمل [illegible] نافع لجميع انواع الر
وسيلان الدموع الفه شيخنا النفيس وجربه فوجده نافعا جدا [illegible] الشمسج جزان انزروت جزء بزر
المرو نصف جزء طباشير ثلثا جزء ماميران وقرنفل وزبد البحر من كل واحد سدس جزء يجمع مدقوقة منخولة بحرير
ويذر به العين [illegible] كحل ينبت الاشفار ويكثفها يوخذ من النوا المحرق خمسة دراهم ومن دخان الكندر اربعة
ومن السنبل الهندي ثلثة ومن حب البلسان ثلثة ومن حجر اللازورد عشرة يدق وينخل ويكتحل به ويمر بالميل
على الاشفار كل يوم [illegible] اخر اقوى ينبت الاشفار رماد اللوزين بالتساوي درهم ورق الاذاذرخت اليابس
درهم شادنج نصف درهم بزر الخشخاش المحرق ثلثا درهم اقليميا الفضة درهمان انزروت محرق درهم يسحق
مع شلة الاذن ويعجن بمرارة الثور ويشف ويحك واحدة منه بلبن الماعز ويكحل به ثلث دسوت كل دست ثلثة اميال و
يراح بينهما ساعة ثم يغسل بالماء الحار [illegible] وهو
يشتمل على فصول [illegible] في احوال الشعر وما يتعلق به من الخضابات والمطولات والمنبتات وساير ذلك [illegible]
[illegible] الآس الاسود وبزر الكرفس واطراف الآس وبزر السلق واطراف العوسج من كل واحد
جزء برسياوشان ولاذن من كل واحد نصف جزء شراب اسود ستة اجزاء يمرس فيه الادوية طبخا حتى يبقى ثلث الشراب
ثم يلقى عليه زيت مطيب بالسعد جزين ويعاد طبخه حتى يغلي ثلث غليات ثم يصفى بالماء والدهن عن الادوية بعصر
شديد ويجعل في برنية ويخضب ويستعمل عند الحاجة [illegible] اخرى مثله بزر الكرفس وبزر السلق وكندر و
برسياوشان من كل واحد اوقيتان جوز خمسة عشر عددا قشور الصنوبر رطل يشوى الجميع ليلة في التنور وقد جعل
في قدر مطين ويترك حتى يحترق احتراقا منسحقا ويسحق ويلقى عليه رطل من شحم الدب وهو اجود او من شحم الـ
ويرفع وكلما احتيج اليه اذيب في دهن مطيب ويستعمل [illegible] يحفظ شعر الحواجب ورد وشقائق النعمان من كل واحد

اربعة برعى الحمام واصوله من كل واحد جزء واطراف التين جزء لاذن ثلثة برسياوشان اثنان يسحق الجميع ويستعمل
آخر لذلك اصل او اصل الاسراش وبهادية الصنوبر الطري من كل واحد جزء ورق جزان يخلط بدهن الآس
المطيب ويستعمل ينبت دهن اللاذن يسود الشعر ويقويه يوخذ من دهن الآس رطل ومن اللاذن المسحوق
اوقية ويسفع بدهن الآس يوما وليلة ثم يغلى في اناء مضاعف حتى يتحلل اللاذن ثم يرفع ويسحق الشي فانه يجري
ويرفع ويستعمل دهن الاملج لذلك املج منقى وآس وقشور اصل الصنوبر من كل واحد جزء يطبخ بالماء طبخا جيدا
ثم يصفى ويصب عليه مثل نصفه دهن الشيرج ويغلى بنار لينة في قدر مضاعف حتى يفنى الماء ويبقى الدهن ويستعمل
لذلك ايضا حب الغار واللاذن وافتين من كل واحد جزء جوز السرو جزان يدق وينخل ويشد في خرقة
رقيقة وينقع في دهن الآس اسبوعا ثم يعرس فيه حتى يتحلل ويرفع في اناء ويستعمل عند الحاجة آخر لذلك ايضا يوخذ
ورق الشقائق الاحمر ويجفف في الظل ويسحق وينخل بحريرة ويوخذ منه اوقية ويجعل في رطل دهن الآس و
تشمس عشرين يوما ثم يرفع في اناء ويستعمل دواء يحفظ الشعر ويطوله برسياوشان جزء لاذن جزان ينخل بخمر ويصير
الآس آخر يطول الشعر ويمنعه مر ولاذن بالسوية يسحق وينخل بخمر عفص حتى ينحل ثم يصب عليه دهن الآس المكرر ما
به دهن الحلوق ويطلى وينام ويغسل من الغد بطبيخ الآس والورد والمرزنجوش والاملج آخر المصطكى لذلك
يسحق شي من دهن الورد ويداف فيه مثله مصطكى حتى يذوب فيه ويغلى وينخل ناعما ثم يصب عليه باقي دهن الورد
ويسوى ويرفع صفة دهن الآس يوخذ ورق الآس الرطب الغض ويعصر ويوخذ من عصارته رطل ومن
دهن الحل رطل ومن الشراب الريحاني نصف رطل ومن اللاذن نصف اوقية ويسفع ليلة ثم يطبخ بنار لينة حتى يذهب
الماء ويبقى الدهن وان اردت ان يكون اقوى فيا خذ من الاملج المنقى ومن الآس ومن لحا شجرة الصنوبر بالسوية
فيسحقها ويطبخها بالماء حتى يا خذ الماء قوتها فتصب هذا الماء في ذلك الدهن وتغليها ثانيا حتى يفقد الماء ويبقى
الدهن ويستعمل دواء ينبت الحواجب يوخذ البندق ويرمى قشره ويشوى حتى يسحق ويمزج بدهن الفجل ويطلى
به آخر لذلك يحرق جوزبان بقشرهما بقدر ما ينسحقان ويوخذان ومن نوى التمر المحرق مثقال ومن الفلفل
خمسة عشر حبة ويسحق وينخل ويطلى بدهن الورد آخر تمسك الشعر المتساقط ويمنعه حب الآس برسياوشان ع
قاقيا عفص فج عصارة الآس المجفف يحاد سحقه بطبوخ اسود ويقرص وعند الحاجة يعلف به الشعر كل اسبوع
مرة ويترك نصف يوم ثم يستحم ويدهن بدهن الورد آخر ينبت الشعر يطلى شحم البط ويطرح عليه يسير من شحم
ويسير من الزوفا الرطب وينزل به عن النار ويوخذ يسير من النفط الحديث ويسير من الفربيون الطري
ويسحق به ذلك الموضع بالراحة حتى يحمر ثم يطلى عليه فان اشتد اللذع سكن بدهن الورد ثم يعاد فان نبت
ابيض فيقبض روسها بالمقراض ودهن بدهن الاملج آخر المعتصمي لذلك وهو يخرج الشعر حيث يراد شمع
ودهن معمول مع الزوفا الرطب يدلك به ثم يدخل الحمام ويلتف بكسا الخان يتندى العرق ثم يمحى الكساء و
على البدن ماء فاترا متواليا الى ان يرطب الجلد ثم يطلى هذا رماد الحلزون ورماد اصول السداب الجبلي بالسوية
رماد ظلف الماعز وكبريت مسحوق بالسوية يعجن بالخل ويسير من الزيت ويطلى طليا متواترا دواء يطول الشعر
يوخذ مرارة الثور ومرارة الذيب واهليلج كابلي وبليلج واملج وسيادوران وعفص صحاح من كل واحد جزء
يدق ويربى بعصارة عنب الثعلب سبعة ايام ثم يجفف ويستعمل طلاء [illegible] من الطبخ بعد غسل الراس واللحية

بماء وعسل وزجاج مدقوق آخر لذلك شعير مقشر ثلثون درهما املج خمسة دراهم يطبخان في الماء طبخا شديدا حتى
ياخذ الماء قوتهما ويطرح في ذلك الماء دهن البنفسج مثل نصف الماء ولاذن وزنه ثلثة دراهم وورق السمسم وورق
الخطمي وورق القرع رطبا ويابسا وزن عشرة لا يزال يطبخ حتى يذهب الماء ويبقى الدهن دواء لمعالجة الحواجب
القديمة الصعبة يوخذ كندر اربع درهميات جزء التمساح وجزء القنفذ البحري وسداب جبلي من كل واحد
درهمين يسحق الجميع بشراب قابض ويخلط بشحم الدب ويستعمل دواء ينبت الشعر حيث يراد رماد القيسوم
عشرة دراهم بطون الذراريح درهمان لاذن ثلثة دراهم بندق درهمان يسحق بزيت عتيق ويطيب بشي من
الغالية ويدلك الموضع ويمسح به كل ليلة ويغسل عند السقط ومن كان ان يسقط اعيب ثم عود نبت
دواء يمنع الشعر من التساقط ويعالج به ابتداء الصلع عفص مليح اسود وورق الآس يطبخ في الشراب
حتى ينهرا ثم يوخذ رب الانفاق رطل ويطرح فيه اوقية لاذن ونصف اوقية مصطكى ويطبخ مع ذلك الشراب
بعد ان يصفى حتى يغلظ في الشراب قليلا ثم يلقى على الزيت وزنه ماء ويطبخ حتى يذهب الماء ويبقى الدهن ويغلظ و
ثم يطلى به بالليل ويغسل بالنهار ويطبخ الآس دواء للصلع من غير تخييب يوخذ اوقية لاذن وربع اوقية ميعة سائلة
ربع اوقية ومثل الجميع مرتين قيروطي يعجن بدهن الخيري ويطلى بالليل ويغسل بالنهار دواء للشعر المتساقط يقويه
ويمنعه ويمنع سقوط الاذن ثلثة دراهم عفص ومر من كل واحد درهم مصطكي ونصف قردمانا درهمان كندر درهم
يجمع ويدق ويداف في دهن الورد ويطلى به اصول الشعر فانه عجيب دواء لتطويل الشعر يوخذ من ورق الازاد
درخت وبرسياوشان حديث ومر واملج ويغلف بالراس بعد ان يغسل بنقيع الاملج ويغسل آخر لذلك يطبخ ورق
السلق في الماء ويصفى ويضرب فيه شي من خردل مسحوق ويغسل به الشعر آخر لداء الثعلب زبد البحر عشرة دراهم
وخردل وكبريت ونافينا وفربيون من كل واحد درهمان ميويزج وذراريح من كل واحد درهم يسحق وينخل ويطلى
بزيت عتيق بعد ذلك الموضع بماء البصل حتى يحمر ومتى لذع سكن بشحم البط ثم يعاد فانه ينبت الشعر بقوة دواء جيد
في الاستفار داء الثعلب فتسنيه ينبغي ان يدلك بالميل وقد غمس في ماء البصل في اليوم مرات دواء ينفع من ابتداء الصلع
برسياوشان وورق الآس ولحا شجرة الصنوبر وكندر بالسوية لاذن ومر من كل واحد نصف جزء يسحق بالشراب
ودهن الفجل ويطلى ليلا ويغسل من الغد دواء يصلح الانتشار الشعر ينقع اللاذن في شراب عفص ويسحق
بدهن الآس ويطرح فيه نصفه برسياوشان ويستعمل في الحمام وهو آخر ربعه ذلك الراس حتى يحمر آخر قوي ينبت
الشعر حيث يراد يوخذ اوقية دهن بان ويوخذ ثلثة دراهم ذراريح قد القي روسها واجنحتها ويسحق ويلقى
في ذلك الدهن ويجعل على نار لينة ويساط بخشبة حتى يغلظ ذلك الدهن ويرفع ويطيب بشي من مسك وعنبر
ثم يدلك الموضع ويمسح عليه ويعاد الى ان ينفط آخر يقوي الشعر اذا ادمن الادهان به ويسوده مع ذلك
يوخذ ورق الشقائق وورق الآس برسياوشان وسنبل الطيب وسعد وبزر الكرفس واملج من كل واحد
حفنة فيطبخ في ثلثة ارطال ماء حتى يصير رطل ثم يصفى ويصب على رطل خمر حتى يذهب الماء ثم يوخذ نصف اوقية
قاقيا ومثله رماد الصنوبر فلقتان خمر ثم يرفع ويدهن به كل يوم دواء جيد لتطويل الشعر اس رطب خمسة
اساتير حنا وسعد وبزر الحرف من كل واحد ثلثة اساتير املج استاران هليلج وسنا من كل واحد استار يدق
ويغلى بماء دهن سمسم ابيض ويدهن به الشعر كل اسبوع مرة او مرتين آخر اقوى يطول الشعر ويحفظ

من الشاهترج والتسعق املج منزوع النوى ثلثون درهما عفص مرضوض وقشر البليلج وحب الآس من كل واحد عشرة
دراهم يغلى كلها بثمانية ارطال شراب حتى يعود الى ثلثة ارطال ويصفى ويطرح على راس هذه الادوية وهي ورق
الآس ثلثون درهما بزر السلق عشرون درهما حنا وبرسياوشان من كل واحد عشرة دراهم سعد مرضوض وكندر
اما مصطكى من كل واحد خمسة دراهم بزر الكتان محمص مرضوض عشرة دراهم ويترك ثلاثة ايام بلياليها ثم يغلى
كلها غليات عدة ويصفى ويضاف اليه مائة درهم دهن الخل ويغلى بنار لينة حتى يذهب الماء ويبقى الدهن و
يدهن به كل وقت الشعر ويدلك به اصوله تشقق اطراف الشعر يدهن مسحه بالماء والدهن المضروبين معا
حتى يثخنا ويغسل بالالعبة اللزجة كلعاب بزر الكتان وبزر قطونا وورق السمسم ونحوها ويزاد في الراحة
والطعام والشراب والحمام ويدهن بدهن البنفسج ويغسل ايضا بطحين البنفسج مع شي من الكثيرا ولا نبت
اللحية البطيئة النبات رماد القيسوم يخلط بالزيت العتيق ويطلى متواترا وحب الغار وحب الفلفل ودهن
الخروع كل ذلك مما يعين في الانبات ورماد السوس بالماء خصوصا للحواجب آخر لانبات الشعر يوخذ من
الحشيشة المسماة خركوش ومن قضيب الحمار وطحاله مشويين من كل واحد نصف رطل ومن اللاذن عشرين وزنه
غلط الجميع بعد حل اللاذن في الشراب ويستعمل [illegible] نبات الشعر في داء الثعلب وغيره ويوخذ
شحم الثور يطلى ستة وسبعين درهما والاشنان والبابافيا من كل واحد ثمانية عشر درهما من ثمانية دراهم لاذن
مثله برسياوشان ثمانية واربعون درهما قضيب الحمار مثله طحال الحمار مثله يشوى القضيب والطحال ويحنت
ويجمع الجميع بشراب اسود ويحلق الراس ويطلى به ويترك خمسة ايام ويغسل ويراح يومين ثم يعاد فان
تقرح عولج الموضع بشحم الاوز [illegible] آخر كذلك ذكره قريطن يوخذ بطون ستة من الارانب ويجفف ناعما و
ويحرق في قدر فخار مطين ويلقى عليه من ورق العوسج ومن ورق الآس مثله من البرسياوشان تسع اواق و
يحرق كرة اخرى في آناء زجاج ثم يسحق ويخلط بثلثة ارطال من شحم الدب ومثلها دهن النخل ويرفع و
يستعمل عند الحاجة في دهن مطيب [illegible] سقع من الصلع المبتدى ايضا يحفظ الشعر يوخذ رطل ونصف شراب
قابض لاذن اوقية قشور الصنوبر محرقة اوقيتان برسياوشان محرقة مثله شحم الدب رطل عصارة عنب الثعلب
اربع اواق ونصف يطبخ اللاذن في الطلاء حتى يذوب ويلقى عليه الادوية ويخلط ويرفع فمتى احتيج اليه اخذ منه
في دهن مطيب وخبزه بدهن الناردين ويطلى وقد يطلى بلادهن [illegible] جيد لداء الثعلب قوى مرهون ما طلى
دهن الغار من كل واحد مثقالان كبريت حي وحرفا ابيهما كان اسود او ابيض من كل واحد مثقال يتخذ قيروطي
بشمع مقدار الكفاية وايضا ورق افربيجزان نوشادر جزء يحرقان ويسحقان في خل ثقيف ويطلى به الموضع
بعد الدلك طليا رفقا ويعاد بعد ثلث ساعات وقد يسقف مداوم ذلك ثلثة ايام فان سقط عولج بالشحوم المصلح
اخف من ذلك وهو عجيب نافع يوخذ الخل العتيق مع مثله دهن الورد الجيد ويلخلخان ثم يدلك الموضع
بخرقة خشنة ويطلى به [illegible] نبت الشعر جدا وينسب الى قريطن تقشر بيض ويمص مائها ويغسل بالماء ويدهن
ويملاها الى النصف من دهن الياسمين وداقين فرهون دوانق ونصف حب القطن دوانق مسك ودق
لاذن صمغ ويغلى ويستعمل والله اعلم [illegible] يوخذ بيض النمل وبزر النبج وبزر قطونا
وشب وافيون ويطلى على الموضع بعد نتف الشعر بخل مصعد ويدهن ذلك فانه يرق حيث لا ينبت البتة

145

[illegible] يمنع الشعر من ان ينبت في العانة والذقن والابط زمانا طويلا فيموليا واسفيداج الرصاص بالسوية
شب ونصف جزء يسحق به الشحم الرطب ويطلى وايضا يطبخ النورة بالخل ويطلى به الموضع ويدهن ذلك
فانه يبطي الشعر فيه جدا وربما منع ان يخرج فيه البتة ومما يهلك الشعر ويبطله البتة ان ينتف ويطلى
بزر قطونا وخل مرات كثيرة ويطلى بالبنج والافيون والخل او ينتف ويطلى بدم الضفادع الآجامية
او دم السلحفاة او ينتف ويطلى بدهن قد طبخ فيه العظاية حتى تمسحت او بدهن قد طبخ فيه القنفذ
او يطلى بالجندبيدستر والعسل مرات بعد ان ينتف ويطلى بالباقلى المدقوق المنخول المبلول بالماء وكذلك
تفعل قشور الباقلى بالخل وايضا اللوبيا ولاسيما اذا طبخ وجفف او ينتف ويطلى الموضع بدم العلق فانه لا يعود وان
طرح العلق في انية رصاص ويترك حتى يموت ثم جففه وسحق ودلك به موضع الشعر المنتوف ابطل نباته
او يسحق زبل السمور مع الخردل ويطلى به الموضع المنتوف منه او يسحق بعر الكبش بحيث حشيش الحمار ويعجن بالماء
ويطلى به الموضع بعد التنود فانه يبطل نباته وان دلك موضع الشعر المنتوف بالنوشادر مسحوقا ومخلوطا
بمرارة البقر ابطل نباته وكذلك تفعل هذه المرارة للعنز وان اخذ من زبد البحر وعجن بحماض الاترج وطلي به
موضع الشعر المنتوف فانه لا ينبت وان جفف ورق التوت في الظل وسحق مع دم الوطواط وطلي به الجسم
فلا ينبت الشعر عليه ابدا وذلك بعد نتفه وان اخذ قديد الضفادع الآجامية القصية ودم السلحفاة
الزهرية المجفف وبورق احمر ومرداسنج وصدف اللولو محرقا وعجن بالماء مسحوقة منخولة وطلي بها منعت نبات
الشعر [illegible] النورة تحلق الشعر نورة حية وزرنيخ اصفر من كل واحد ثلاثين درهما ودع محرق درهم يصب عليه
دهن الشيرج غمره ويضرب شديدا ويوضع في الشمس ثلث ساعات فان الدهن يصفو فيصفى ويستعمل آخر
يوخذ نورة جزء من زرنيخ جزء ويطبخان بالماء ويشمسان ويكرر ذلك الماء عليهما حتى يسقط الريشة ثم يصفى الماء
ويطبخ منه شي كثير مع قليل دهن ويطبخ حتى يذهب الماء وربما ترك حتى يصير ملحا ويستعمل ذلك الملح بالماء حالق الشعر
بالنورة يوخذ من النورة البيضاء رطل ومن الزرنيخ الاصفر مسحوقا ناعما اوقيتان ومن رماد الكرم اوقيتان ومن
الحطمية نصف اوقية يحل الجميع بالماء الحار ويطلى به بعد ان يمسح بدهن ورد خالص ويطلى عليه الورد الاحمر المطحون
وان احرقت النورة فليصب على البدن الماء البارد مرات ويطلى بدقيق العدس والورد مطبوخا مضروبا بدهن ورد
وان كانت الحرقة شديدة فليعالج بما يعالج به حرق النار [illegible] يبطل الشعر من اصله يوخذ نورة قوته حديثة فيصب
عليها ستة امثالها ماء وتترك ثلثة ايام ثم يصفى ويلقى عنها سدسها نورة ومثله كذلك ثلث مرات ثم يلقى في الماء بلثه
زرنيخ اصفر مسحوق ويترك في الشمس حتى يسقط الريشة ثم يدلك البدن بصوفة ويطلى به فانه يحلق سريعا جدا او
يدهن بعد ذلك بدهن الورد وفيما يحلق [illegible] يوخذ من النورة والزرنيخ من كل واحد جزء ويطلى بهما مع قليل
صبر مجعول فيهما فيحلق في الحال وان جعل من النورة الجزء الاكثر ومن الزرنيخ اقل كان اعدل وان زيدت النورة
كان ابطأ عملا الا انه يعمل وقد يستعمل ايضا العلق الخضر التي تكون تحت الحجارة فان اريد ان يكون ما ينبت
رقيقا القي في النورة رماد الكرم او البورق والكثر نفايته ثم غسل بدقيق الشعير والباقلى وبزر البطيخ وقد يركب
النورة والزرنيخ بمثل ماء الكشك وماء الارز ويجعل فيها المر والمصطكى وقد يعان بزبد البحر [illegible] يسهل
نتف شعر العانة والابط وتستعمله النساء وهو مجرب يوخذ الاشق وينقع في خل الخمر غمرة ويترك حتى ينحل ثم يطلى

به على العانة والابط وغيرهما في الحمام ويصبر عليه ساعة فانه يسهل نتف الشعر حتى ان مر عليها اليد سقط [illegible]
ستتر منه الشعر يوخذ صمغ العرعر ويسحق بزيت ويطلى عليه فانه لا ينبت عليه طاقة واحدة منع نبات
الشعر دهن يحلق الشعر يوخذ من القلي جزءان ومن الزرنيخ الاصفر عشرة اجزاء ويجمع ويصب عليهما من الماء
ويكفي ويودع يوما وليلة ثم يصفى ويزاد عليه ماء آخر يعمل ذلك مرارا حتى يعلم انه لم يبق من قوة النورة
والقلي شي الا خرج ثم يوخذ جزء من اى دهن كان وثلثة اجزاء من هذا الماء ويطبخ طبخا رقيقا حتى يذهب الماء
ويبقى الدهن ثم يصفى ويجعل في قارورة ويستعمل وان كرهت رائحته يجعل فيه قليل زعفران [illegible] يجعد الشعر
دقيق الحلبة ومرو بزر البنج الابيض وسدر وعفص وبورق ومرداسنج من كل واحد جزء يسحق الجميع ويعلف ثم يمرن
آخر لذلك مدبر عاف بورق السدر الاسض او بالعفص تسبيط الشعر يعالج بعلاج يسقق الشعر ويكدر
الموضع بدهن حل مفتر ويكثر صب الماء الحار عليه مجعد آخر جيد يوخذ العفص والجبن بارنج وسحالة الابر
دورق السرو وحبه وحب السفرجل والمرداسنج والكثيرا والطين الخوزي والاملج من كل واحد جزء النورة التي لم
تطفا نصف جزء يعجن بماء السلق ويستعمل فانه مجعد مسود [illegible] شعر البورق اذا وقع في ادوية الشعر
رققه كذلك رماد الكرم ويدلك بعد غسل النورة بدقيق الشعير والباقلى وبزر البطيخ منع النورة من الحلق
يوخذ كف من المرزوع ويدق ويخلط بالنورة فانها لا تحلق ولو طلبت عشر مرة علاج من احرقته النورة
يجب ان تقلل تقليها وتسرع غسلها وقد قدم عليها ما قبلها فاذا اغسل بالماء الحار جلس بعد ذلك في ماء بارد فان ذلك
علاج جيد ثم يطلى عليه عدس مقشر مسحوق بالماورد والصندل وخصوصا الحرق احراقا قويا فلابد من مثل
مرهم الاسفيداج ومثل الطلاء بالمرداسنج المربى بياض البيض ودهن الورد والكافور فيما [illegible] رائحة النورة
ان يطلى المرتين في الطيف والطين بالخل وماء الورد ولورق الخوخ خاصية عجيبة في ذلك ولورق الكرم و
ورق الشاهسفرم المسحوق والحنا وبطلعر العصفر والحنا والورد والسعد والنبك والاذخر ونحو ذلك
فرادى ومجموعة في [illegible] بالشيب وتدبير من يريد ان لا يسرع اليه ينبغي ان يستفرغ الخلط البلغمي كل وقت
وخصوصا بالقي على الطعام وبالحقن ايضا وبراح وبعاد ثم يستعمل المعاجين والادوية المشبة مع استعمال الا[illegible]
الحسنة الكيموس باعتدال من جنس ما تتولد منه كيموس مثل القلايا والمطجنات والمركبات والمشويات
دون المرق والشراهد ويجتهد حتى يكون نقد الهضم فانه اصل فاذا افسد الدم ويجب اذا كان المزاج رطبا جدا
ان لا تستعمل الابازير الحارة من الخردل والفلفل والتوابل والكوامخ والمري وخصوصا على الريق والسلق و
بالخردل والاقتصار على شرب قليل صرف واجتناب الفواكه والبقول المرطبة والالبان والسمك والهريسة والعصيدة
وشرب الماء الكثير ونتف الشعر والسكر المفرط والجماع الكثير واساس مثل الكافور والماورد ودهن الياسمين وماء
الياسمين للشعر واجتناب كثرة استعمال الماء العذب استحماما فان فعل جففه ونشفه بسرعة على ان غسل الشعر بما فيه قط
لقوته فان استحم استعمل مثل شحم الحنظل والشونيز والبورق ومرارة الثور غسولا واما المعاجين والعقاقير التي تقطع
مادة البلغم وتبطي بالشيب فمثل لوت الهليلج الكابلي كل يوم منه واحدة بالعدد ياتي عليه لوكا وبلعا فان هذا ربما يحفظ
الشباب الى اخر العمر وكذلك الاطريفلات المتخذة من الاهليلجات الصغير والكبير والمعجون بالخبث وخيره ان يكون
فيه ذهب ومن هذا يوخذ الاهليلج الاسود والاملج من كل واحد جزء عسل البلادر المستخرج منه نصف جزء يخلط بالسمن

ويعجن بعسل ويستعمل وهذا قوي جدا ويجب ان يستعمل قليلا قليلا لانه ربما لا يوثر اثرا رديا بالانفراد والمبرود يطبخ
قوي هو الترياق قوي ولحوم الافاعي حافظة للشباب والقوة اذا اعتيد اكلها [illegible] لا يبطأ الشيب لابن زكريا
هليلج اسود عشرة دراهم بليلج خمسة دراهم فلفل درهمان ونصف كرمازك خمسة دراهم زنجبيل ووج من كل واحد
درهمان ونصف طباشير وورد احمر من كل واحد درهمان وفي نسخة اخرى خمسة دراهم صندل ابيض درهم بزر
الهندبا ثلثة دراهم كندر ذكر خمسة دراهم يدق وينخل بحريرة يعجن بالعسل الذي رغى فيه الاهليلج الشربة ثلثة دراهم
[illegible] آخر لذلك لابن سينا يوخذ من الاهليلج الكابلي وزن عشرين درهما خبث الحديد وزن اربعة دراهم
غاريقون خمسة دراهم زنجبيل ودار فلفل وقرنفل من كل واحد ثلثة دراهم يعجن بالعسل ويستعمل قال ويجب ان
يتناول هذه المشعبات سنة كاملة واذا شرب المحب للشباب من امثال هذه المعاجين صبر عليها الى نصف النهار
ثم اكل الغذاء [illegible] في بقاء سواد الشعر ان اخذ كل يوم هليلجة سوداء او لاكها حتى لا يبقى منها الا النوى سنة يبقى
سواد الشعر الى اخر العمر [illegible] هليلج اسود كابلي وهليلج واملج بالسوية يلت بعد سحقها بالزيت ويعجن
ويوخذ منه مثل الجوزة كل غداة [illegible] هليلج اسود وبرنج واملج وخبث الحديد وسكر يعجن بالسمن ودهن الخل
ويوخذ منه [illegible] لحنين هليلج اسود منقى اربعين درهما وزنجبيل وبانخواه من كل واحد عشرة دراهم يعجن بالسمن و
بالفانيذ مثل نصفه ويوخذ كل يوم [illegible] جيد يمنع الشيب دهن حب القطن ودهن الآس ودهن الاملج [illegible]
يوخذ من الجميع رطل ويوخذ سعد وسليخة وسنبل وشونيز وقرنفل وشحم الحنظل وعود خام وفقاح الاذخر و
قسط وقصب الذريرة ويوخذ من الجملة مائة درهم ويطبخ مع عصارة قشور الجوز قدر اربعة ارطال حتى تنصف ثم
يجعل عليه الدهن ويطبخ حتى يفقد الماء ويستعمل [illegible] آخر جيد زيت انفاق ثلثة اسباط سنبل اوقية ونصف اظفار
الطيب نصف اوقية فقاح الاذخر مثله يطبخ الادوية اما في الدهن حتى يبقى ثلثه او في الماء حتى ياخذ الماء قوتها اخذا
شديدا ثم يطبخ الزيت في ذلك الماء حتى يذهب الماء والاصوب حينئذ ان يقلل قدر الزيت يقتصر على قسط ونصف
ثم يوخذ اوقية اقاقيا فيذاف بشراب ويسحق ناعما ويخلط الجميع ويستعمل [illegible] جيد لذلك يوخذ اقاقيا و
عفص وحلبة وبزر البنج والكزبرة اليابسة والسنبل واللاذن وعصارة قشور الجوز مجففة وعصارة شقائق
النعمان مجففة وصدا الحديد ودروسنج والريح والشيح الاسود امراضا دقيقة ويجفف ويستعمل في الشهر ثلث
مرات طلاء بماء الاملج او ماء الآس [illegible] جيد يوخذ هليلج اسود واملج وعفص من كل واحد عشرة لاذن عشرون
وورق الآس وحبه من كل واحد ثلثون درهما يجعل في ثلثة ارطال زيت ويكربت منه ثلثة ايام ثم يطبخ حتى يغلظ ويغلف
به قال ابن سينا ومما جربه من تقدمنا وجرب في زماننا شرب الزاج الاحمر الليحي وزن درهم فانه منع الشيب ونبت
بدله شعر الاسود لكنه انما يحتمله القوي البدن المرطوب وعسى ان يستعمل بعده ماسقى الدرية ويرطبها [illegible]
[illegible] من الشيب جميع الادهان الحارة المقوية وجميع السيالات التي تشبه ذلك في الطبع حافظ لمزاج الشعر
على حرارته الغريزية لا تتكرج معها ما سقط فيها من الغذاء وهذه مثل القطران اذا اطلى به وترك عليه اربع ساعات ثم يدخل
الحمام علاج لصاحب الراس الحار المزاج ولذلك الزفت الرطب السائل الرقيق وكذلك دهن القسط فانه قوي جيد
اقوى من كل شيء والدهن المتخذ بشحم الحنظل ودهن الخردل والجيد القوي هو ان يتخذ من دهن الخردل ودهن
الشونيز بان يطبخ فيه الشونيز ثم يطبخ فيه الحنظل بعده او معه والزيت المعتصر من الزيتون البري اذا اديم التمرخ

به كل يوم منع الشيب آخر شكل الشعر هو ان يصير النصف منه اصلب واغلظ والنصف الاخر بالضد فيعالج با
والاجتناب من الاهوية الحارة ذهاب الشعر بالسعفة او بالادوية يمرخ بدهن الورد والشمع المضروب به
الخبازي وعصا الراعي والتمريخ بدهن الخيري علاج النوسقوى ان يصير الشعر كانه قد مس بالدهن
حتى يلوث العمامة ينبغي ان يستفرغ بالاطريفل المقوى بالايارج ويغسل بورق الحنا وورق الخبازي ويدهن
من بعد ذلك بالزيت المضروب مع ماء الحصرم وقد يغسل بحب البطيخ ويصب عليه الماء المطبوخ فيه الآس وجوز السرو
وجفت البلوط وقد يغسل بماء الشيب باللوز المرمرة خضاب خضابات مسود جدا يسمى الناطري ويوخذ من
العفص ثلث رطل ويمسح بالزيت ويقلى في مقلى حتى يتشق ويوخذ روسختج وكثيرا من كل واحد خمسة دراهم ملح اندراني
درهمان شب درهم قرنفل نصف درهم يسحق الجميع وينخل ويعجن بماء حار ويخمر اربع ساعات ويخضب به بعد غسل
الراس واللحية وتجفيفهما ويترك ست ساعات وقد القي عليه ورق السلق او غيره لئلا يجف سريعا ثم يغسل
بعد ذلك بماء فاتر اخر يوخذ جزء من المرتك ومن النورة الغير المطفاة مثله دهن الطين الحر ثلثة اجزاء ومن
اسفيداج الرصاص جزان ويجمع الجميع بالماء ويخضب به وينتظر اربع ساعات عليه ورق ثم يغسل بخطمي او بورق
السمسم او بعض الاغسلة الاخرى فانه يسود الشعر تسويدا شديدا اخر يسحق المرداسنج مثل الكحل ويلقى عليه مثله ملح
نورة حية ويعجن بالماء ويحرك في الشمس حتى اذا ادخلت فيه صوفة بيضا سودها ثم يعجن بذلك الماء الحنا ويختضب
بالليل مرتين في ليلة ويدخل من الغد الحمام يجي اسود جدا ومما يتبع به النصول ان يغمس صوفة في هذا الماء
ويدلك به اصول الشعر خضاب مسود عن ارجيجانس يسحق ورق الكبر ويطبخ بلبن امراة وياتان حتى يصير
على الثلث ويختضب به ويترك ليلا اخر عفص محرق وروسختج وشعير محرق عشرة يوخذ لكل عشرة من الجميع ثلثا
درهم ملح اندراني ويعجن بالماء ويمسح به الشعر فاذا جف اخذت قطنة وندّيتها به وتضرب عليه ذلك ضربا
كما تفعل الحلجون تفعل ذلك قدر ساعتين ثم تغسل وحرق العفص ان يلت بالنفط ويجعل في سنوقة
مطينة ويودع تنورا حارا ليلة ويشد راسه جيدا ويخرج ويسحق والشعير يحرق على مقلى حتى يحترق ويغسل
الاثر عن الجلد بدقيق الحمص والباقلي خضاب اي عمر ويوخذ ورق النمام مقدار من الطين فاغسله ثم يغمره بما قدمه
عقد واطبخه حتى يذبل النمام وقطر من الماء قطرة على مراة او سكين فان سودها والا فزد في الطبخ حتى يسود
له الحديد فاذا بلغ فاعصره وخذ الماء واطبخه حتى يغلظ ويكاد ينعقد فارفعه ودعه حتى يهرا ثم خذ في سكرجة
فادفه بماء حار واعلف به الراس في الحمام بالشتاء في البيت بالصيف وادلك به اصول الشعر فانه يسوده ولا
البشرة ولا اليد مجرب اخر يعصر ماء قشور الجوز الرطبة ويلقى في رطل منه اوقية شب ونصف اوقية روسختج
ونصف اوقية عفص محرق قليلا بالزيت قدر ما ينسحق ويرفع في الشمس شهرا ثم يطلى منه بسوال بعد ان ينقى عن
الثقل اخر يطلى بحجر الريب ينعما ويسحق كالكحل ويعجن بدهن النخل ويدفن الشرقين شهرا اخر حنا ووسمة ومرداسنج
مسحوق كالكحل ونورة وعفص مقلو وروسختج وشب وطين وكثيرا او قرنفل بالسوية يختضب به فانه جيد
اخر يوخذ الشقائق فيلقى في برنية ويذر عليه شب ويصب عليه شرج ويترك في الشمس اياما ويستعمل اخر يوخذ
شقائق النعمان ويدق ويعصر ماوه ويجعل في جام زجاج ويوضع في الشمس اربعين يوما حتى يصير كالقطران ثم
يصب عليه بوزنه زيت ويوضع في شمس حارة سبعة ايام ويحرك كل يوم مرات ثم يغلى قليلا حتى يذهب الماء ويبقى

الدهن ثم يودع حتى يعتق ويختضب به اخر مجرب يوخذ مرارة سنور اسود ومرارة غراب ومرارة دجاجة سودا
ومرارة حمل اسود فيخلط جميعا بدهن السمسم ثم يدهن به اللحية والراس فانه يسود البياض ولا يبيض ابدا
وهو مجرب جدا اخر مجرب يوخذ نارجيلة ويثقب اسفلها بثقب دقيق ويخرج لها كلها ويجعل فيه من الشقائق
مقدار ما يسعها ثم يجعل فيه درهمان روسختج ودرهمان نوشادر مسحوقين نعما ويشد الراس بالقمه جيدا
ويطلى النارجيلة بالخمير ويترك حتى يجف ثم يوضع في تنور حار اخرج منه النار ليلة ثم يوخذ من الغد
وينظف من الخمير والطين فيخرج منها دهن اسود براق جيد فيصفى ويجعل في قارورة ويدهن به الشعر
فانه يجي اسود اخر مجرب يوخذ من دهن النارجيل بالدهن حتى يختلط ويطلى به الشعر فانه يسود ولو بعد
زمانا طويلا قال ابن سينا في الخضابات انه قد يوجد في الكتب ادهان يظن بها انها خضابات والتجربة
يخرج ان قوى العقاقير الخاصة اذا علاها الدهانة منها ومن الشعور فلم يفعل فيها ولم يعمل شيئا الا ان
يكون هناك قوة شديدة او خاصية عظيمة ولا يتوقع القوة الشديدة الا من شيا قوية الصبغ مثل صدا الحديد
وصدا الاسرب ومثل ما يشبه قشور الجوز فلعل هذه وامثالها اذا كثرت قوتها في الادهان ووسطت قوى
المدقة كالخل والخمر امكن ان يكون شي وهو شي ارى واسمع قوما يشهدون بصحة ما يقال من ان عرقا من
عروق الجوز اذا قطع في اول الربيع والقم قارورة فيها دفن ودفنتها معا في الارض نشف ما في القارورة
معا ومصا ثم يرسلها في الخريف ارسلا فيعود كثير منها الى القارورة ويكون خضابا واكثر ما يكون ينفع
من هذا الباب ويوثر فانما يكون ذلك منه بالتكرير قال واصناف الصبغ حتى يصبغ ثلثة مسود ومقشر
ومبيض فالمسودة الجيدة هي التي نذكر عدة منها اما الحنا والوسمة فهو الاصل الذي اجمع عليه الناس ويختلف
اثرهما بحسب اختلاف استعدادات الشعور والناس يبدرون بالحنا ويردفونه بالوسمة بعد غسل الحنا ويصبرون
على واحد منها صبرا له قدر وكلما صبر اكثر فهو اجود ومن الناس من يجمع بينهما ومن الناس من يقتصر على الحنا
ويرضى بشقرة ومنهم من يقتصر على الوسمة ويرضى بتطويسها والوسمة الهندية الجيدة اسرع خضبها لكنها
اشد تطويسا او شقرة والوسمة الكرمانية اقل خضبها وابطا ولكن صبغها الى سواد شعري الا انه يطوس فيه
ومن احب ان يرد صبغ الوسمة الى لون الشعر شقرته استعمل عليه الحنا كرة اخرى وان كان استعمله قبلها فانه يبطل
التطويس ويرده الى لون شعري والاولى ان لا يبطل البتة بل يبادر الى غسل الحنا الذي بعد الخضاب الاول
من الناس من يجمعهما بماء السماق وماء الرمان او بماء الزاج او يركب معها المصل وماء قشور الجوز الرطبة وجميع ذلك
معين ومنهم من يجمعهما بماء رلى فيه النورة والمرداسنج طبخا او تشميسا حتى يسود الصوفة وهذا ايضا جيد واذا جعل
في الخضاب قرنفل درهم قرنفل يسود جدا ومنع غائلته من الدماغ صفة خضاب جيد يوخذ من الحنا
جزء ومن الوسمة جزان ومن الروسختج والشب والملح الاندراني والعفص المقلو وخبث الحديد اجزاء ويسحق
بالخل ويترك حتى يتخمر ويستعمل اخر يجعل في مدينه ساق من شقائق النعمان وشيا مرطلا من الشقائق او
منهما ويدفن في الزبل يخرج خضابا مسودا فاذا دفن نبات الشعر الرطب قبل ان يتبل مع نضفه شيا في السرقين في
جوف قارورة صار كله ماء اسود ويطوخ ما يسود الخزان قور القرع الرطب وهو على شجرته واخرج ما فيه وملح و
شي قليل من خبث الحديد وورد الحشر المقشور وطين فان جميع ما فيه يتحلل ماء اسود خضابا او مدادا وقد حكى ابن

كالمجمع عليه

في القانون وقال قد اتفق في زماننا ان سحق فهد على طائفة من لحيته فنها دنا ابو بجنيد فخضبها سوداً قال ومما
ان سض المقلي خضاب قوي وكذلك بيض الحبارى عالية مدروحة يوخذ خمسون درهما الملح ورطل ونصف
بالاس الرطب المعصور واربعة ارطال ماء ويطبخ حتى ينقص النصف ثم ينزل عن النار ويوخذ خمسون درهما خطمي
خمسون درهما حنا وخمسون درهما وسمه وعشرون عفص مقلو وعشرة داج وخمسون صمغ ويلقى فيه ويخلط ما
يطبخ بالسك والمسك ويغلف به ما يراد خضابه قدر ما يعلوه لخوفي يوخذ دهن حب القطن ثلثين درهما
ويلقى فيه من برادة الحديد ومن برادة الاسرب والروسختج من كل واحد اربعة دراهم ويسحق الجميع معه ويترك
حتى يسود ثم يغلى ويقوم ويطيب بالمسك ويستعمل واعلم ان الشعير المحرق وقشور الباقلي وقشور الرمان
من جملة ما يدخل في الخضاب مدخل الحنا وكذلك قشور الجوز وامهات ادوية الخضاب الشطرج والمر
العفص والخردل والملح والحرنق والزئبق والاملج والبرسياوشان والسماق والحنا والوسمه والنحاس المحرق
وخبث الحديد وما قشور الباقلي الرطب وقشور الجوز وماؤها والاقاقيا والحلبة وبزر السلق والاس و
حب اللادن والمرداسنج والنورة والاحياث كلها والرادات [illegible] قالوا ان
سيال البنطي الطرد الماخوذ عنه قشره اذا اوقد عليه من جانب الاخر نار يخضب كالذهب وكذلك صدا الحديد
بماء الراح يصير عليه كما يصير على الحنا خضاب مشقر يوخذ من الترمس عشرة دراهم ومن المرخمة دراهم من
السورنج ثلثة دراهم ومن ورد الخمر مثله ويجمع ما قد يقع فيه رماد حطب الكرم ويطلى به ليلة آخر قوي
يوخذ من السماق اوقيتان ومن العفص ثلث اواق من الادريون الاصفر اوقيتان ومن البرسياوشان
ومن الافسنتين باقة ومن الترمس اليابس كفان يدق وينقع في عشرة ارطال ماء اياما ثم يضمد به الراس
فاترا آخر طبخ الكندس والسعد في الماء جيدا مقشر قوي آخر من جزء سورنج مثله يجعل في نحو الحلوق بالماء
ويطلى به بعد غسله ويترك يوما وليلة ثم يغسل آخر من رغوة الملح بالسوية يسحق بالماء حتى يصير كالعسل ويستعمل
بعد غسل الراس آخر يجعله كالذهب شعر الحيا احرمتان عروق الكرم اعني العروق الصفر اوقيتان من
اواق عفص نصفه رطل سماق اوقيتان يجعل في اناء زجاج ويصب عليه سبعة اقساط ماء ويدعه عشرا وتحرك
كل يوم مرتين ثم يبل بذلك الماء الشعر ويدعه حتى يجف ويبله مرات ثم يغسل بالماء والصابون المبيضة
منها آخر والخطاطف ومنها الذبيب ومنها الماش ومنها زهرة البوصين الابيض ومنها قشور الفجل وبزره
الثور وبخار الكبريت وفقاح الكبر وفقاح الزيتون فرادى ومجموعة وخصوصا بالخل وخصوصا بعد
بحره بالكبريت مركب مبيض يوخذ بزر الراس وقشر الفجل اليابس والشب يجمع بالدقيق مع نصف جزء صمغ
عربي ويستعمل آخر ورق النسرين وقشور الخشخاش واللفاح وان كان بدلهما البنج قويا وخلط خضابا وان
كان فيه كافور وماء الورد فانه اجود وقد يبل الشعر ثم يلف في كبريت ثم يبخر به تفعل في الليل مرتين آخر
يطلى الشعر بالماش المسحوق والخل والكبريت والشراب آخر مبيض جدا يوخذ من ورق الخطاطيف و
النسرين والراسن المجفف والماش وبزر الفجل والكبريت وقشور اصل الكبر ويجمع ويدق ويعجن بمرارة البقر
وخل الخمر ويخضب به بعد ان يبخر بالكبريت ولا يغسل بل يترك ثم يبخر ايضا بالكبريت ولا يغسل ويعاد عليه
مرات فاذا ابيض دهن بدهن الياسمين تدارك احوال تتبع الخضابات اكثر اصناف الخضاب يبرد

148

يستعمل

للدماغ مقسد له موقع له في الاستعداد النوازل والسكتة ونحو ذلك فيعالج ذلك بما تقترن بالخضاب او
عقيبه من الطيب الحار كالمسك والقرنفل ونحوه وقد يعرض من الخضاب ان يتبدد الشعر كانه ترفيه وان جعوبه
ويشح وضعه ويتدارك ذلك بان يجعل مع الخضاب ما رقق ويجعد خصوصا في الحبش من الشعر الذي فعل
ذلك به وقد يعرض من الخضاب تبلد الشعر ويحقر اللحية وينكسر الشعر ويتدارك ذلك بان يتبع بمثل دهن
البنفسج ودهن الخيري وقد يعرض من الخضاب ان تسود البشرة والناس فعلوها يدقيق الباقلي والحمص و
نحو ولا اغسل لها من دهن حار وقد يعرض بعد الخضاب النصول واجود ما يستعمل فيه ان يوخذ من الخضاب
مثل الجوزة ويجفف وخصوصا من خضاب فيه قوة عوصته كلما ظهر النصول او كاد يظهر اخذت خشبة كا
وبلت واخذ على طرفها من جملة ذلك الخضاب المعقود وسع بها النصول وقوم يلخذون دخان دهن
طيب كدهن البان في الاذن او الشمع ويسحون بها النصول فاذا غسل يطلى في الحزاز ويسفع في الحزاز ان يغسل
بدقيق السلق او بدقيق الحمص او الحلبة او بلعاب الخردل وهلاك علاج الحزاز الحلق الدائم والتدهين بالنيل
والعسل في الحمام بالنهار الحزاز دواء الحزاز يوخذ دقيق الحمص مائة درهم دقيق الحلبة وبورق الخبز ونخاله
دهلج مسحوق خردل من كل واحد خمسة عشر درهما خطمي عشرة دراهم يضرب بماء وخل خمر قليل ويدلك به الراس
نعما ثم يغسل في كل اسبوع مرة ويدهن الحلق والادهان والحمام اختيارات الكندي للحزاز يوخذ فقاح
التوت فيجفف ويسحق ويغسل به الراس كما يفعل بالخطمي فانه يذهب به في مرة واحدة وايطاده في ثلث مرات
وبزر الخطمي اذا طبخ في الزيت وغسل به ذهب بالحزاز اليابس وان كان رطبا فيغسل الراس بماء وملح او بماء بارد قد نقع
فيه ترمس او بطبيخه او يغسل بالبورق وماء السلق او يغسل بعصير ورق الخلاف الرطب فانه غاية
جيد للحزاز يوخذ دقيق الكرسنة بلعاب بزر قطونا ويطلى به الراس ويترك حتى يجف ثم يغسل في الحمام ببلب
البطيخ والاقشرة مدقوقا ويدقيق الباقلي وحمص فان صار طلقا وينبغي ان يطرق ويكبر ويبصر بها بالرقيه
ويعلق دائما ويطلى بالخل المغلي فيه الافسنتين والاسقولوفندريون فان افرط يبوسة الدماغ امسك وسعط
بالمرطبات وقال في القانون الحزاز الضعيف يكفيه الغسل بماء السلق وبماء الحلبة وبحب البطيخ وبدقيق الحمص
والترمس والباقلي وبلعاب السفرجل والخطمي والكثيرا او بالطين الحوري والقيموليا وخصوصا بعصارة
السلق بعد ان يترك على الراس ساعة وبالتمر الهندي وبالكرفس عصارته وطبيخ الازادرخت وورق
الشهدانج وورق السمسم وهذان ربما ابطلا القوي مع لطافتهما وكذلك عصارتهما واللوز المر بالخل
ودقيق الحلبة او يوخذ دقيق الحمص مع ورق السمسم المسحوق ويخلط بماء السلق وبشيء من خل الخمر او يوخذ
الحمص المدقوق والخطمي ويعجن بخل ويطلى واما القوي القديم فيجب ان يخلط بالاغسال البورق والكبريت
او مرارة الثور او شحم الحنظل ودردي الشراب او الخردل والميويزج او الزجاج المحرق او الحرف او الثافسيا ونحو ذلك
وايضا يوخذ قيموليا ويعجن بمرارة البقر ويستعمل ويترك ساعتين او حب البان ودقيق الباقلي بالسوية يطبخ بماء
ويغسل به الراس او يوخذ من دردي الشراب رطل ومن الصابون اوقيه ومن البورق اربع دراخميات
ويجمع الجميع ويلطخ به الراس ثم يغسل بماء السلق ودقيق الحمص ثم يستعمل دهن الاس وقد يطلى الراس باخثاء البقر
فينتفع جدا يراح ليلة ويطلى ليلة وغسله ببول الجمل الاعرابي شديد النفع والزجاج المسحوق قوي في باب الحزاز

الردي وكذلك ما يقع فيه القلقت والميويزج او يوخذ رغوة البورق وقلقت بالسوية ويطلى به الراس
بعد الحلق وزريها جميعا بالزيت او يسحق الميويزج في الزيت ويدهن به او يوخذ الكبريت والقلقت
والبورق بالسوية ويجمع بلاذن مذاب في دهن المصطكي ويترك على الراس فربما جعل فيه الحرتو مركب
للحزاز القوي مجرب يوخذ من الزوفا الرطب نصف جزء ومن شحم البط جزء ومن دهن الخيري جزء
ومن الثافسيا ربع جزء ومن اللاذن جزان يغسل الراس بماء حار وصابون ثم يدلك بخرقة يابسة
حتى يحمر ويطلى به يوما ثم يغسل والله اعلم فصل في احوال الجلد وما يتعلق به من التحسين والتنظيف
وازالة الاثار ونحو ذلك غمرة تصقل الوجه لوز حلو وكثيرا ودقيق الحمص ودقيق الباقلي يعجن بعد الدق
بماء الشعير ويطلى بالليل من الغد بماء النخالة غمرة تحمر الوجه زعفران وفوه وكندر ومر ومصطكي بالسوية
يجمع بماء الكلبوس ويطلى او يتخذ منه شياف ويطلى عند الحاجة بالماء ويترك ثلث ساعات ثم يغسل بماء حار و
ليكثر في الغذاء من الحمص وماء الحمص ويشف درهمان زوفا ودانقان زعفران اياما غمرة تحمر الوجه مجربة
خردل ابيض وزرنيخ احمر بالسوية يسحقان جميعا بلبن حليب ويمرخ بها الوجه سبعة ايام غمرة جيد باقلي مقشر
كرسنة ترمس بزر الفجل بزر البطيخ المقشر حمص نشا يدق وينخل ويغسل به الوجه غمرة اخرى دقيق الشعير و
دقيق الباقلي من كل واحد جزء دقيق الحمص جزآن عدس مقشر وكثيرا ونشا من كل واحد نصف جزء البطيخ جزآن
زعفران قدر ما يصبغ يطلى ليلا ويغسل نهارا او طبيخ قشور البطيخ وطبيخ البنفسج ونحوه غمرة قوية يوخذ
العصفر ويطبخ الى ان يغلظ فيوخذ منه اوقية ويعجن به عجين الطلا بهذه الادوية وورق العصافير دقيق
الترمس دقيق الحمص بزر البطيخ المقشر يسحق ويجمع ويطلى غمرة اخرى كثيرا وزجاج شامي مسحوق كالغبار وزعفران
وترمس ولب حب القطن من كل واحد مثقال يدهن اللوز اخرى دقيق الحمص والشعير والباقلي والسميد يطلى
بياض البيض ومما يجلي بتحليله قوته البلبوس والبصل والبورق والناتخواه مع العسل والاشق ودهن
البابونج والميعة الرطبة شديدة السقيه والكبريت ايضا والزرنيخ وخرء الضب واصل النرجس [illegible] يبيض
الوجه ويصفيه جدا ويغسل به اليد فينقيه وتحسنه قيموليا رطل بطرون مشوي وايرسا وسعد وسنبل من كل
واحد اوقية اخرى سرف ويلين محلب اللوز يدلك به ويغسل ماشبان وبزر بطيخ ومتى كانت بشرة سود آخشنة
فاكثر دلكها في الحمام بدقيق الشعير المقشر والباقلي والبورق ونحوها غمرة اخرى لوز حلو وكثيرا وصمغ و
دقيق الباقلي وايرسا وغرى السمك مذاب الغرى ويعجن به البواقي ضماد يجلو الوجه ويذهب بكمودته اشنان
اصفهاني ودقيق الباقلي والترمس والحمص واللوز المقشر وحب البطيخ والخيار والقثاء وزبد البحر وطين ارمني
الذي يوجد في الاسفيداج باللبن الحليب مع يسير من العسل ويطلى به الوجه ليلا ويغسل نهارا غمرة تحسن لون
العرايس والاصحاء يوخذ الاسفيداج الاصفر ويداف بلبن النساء ويبل به قطنة ويوما من يغسل الوجه بالماء
الحار ويمسح بالخرقة ثم يمر بالقطنة على الوجه ويغطي الوجه سلفه ثم يكشف ومما يحسن اللون شرب ماء الرمان
الحلو والحمام الدائم وغسل الوجه بطبخ اللوز المر ويحفظ من الشمس والريح ويطلى بالكثيرا والنشا ببياض البيض
ويشرب على الريق اياما اللبن والشراب [illegible] يحمر اللون جدا زوفا يابس عشرة دراهم زعفران ثلثة دراهم سكر
ثلث عشر دراهم يسف منه كل يوم درهمان واكل الحمص والتين والرمان الحلو واللحم والشراب الاحمر الغليظ والحلو

والاستحمام الدايم بالماء الحار العذب واكل مح البيض بالملح يحمر اللون والحلتيت له خاصية في تحمير اللون ولذلك
الثوم اخرى يحمر الوجه يوخذ شيطرج هندي ويغلى بالخل غلية خفيفة ثم يغمر خرقة فيه ويضرب به الوجه ضربا خفيفا
متداركا ومما يصفر اللون المقام في المواضع الحارة جدا وشرب المياه القائمة وادمان اكل الخل ويطلى الوجه بالكمون
العصفر واكل الطين والتمر والجمر فان الاكثر من الكمون في الطعام وادمان استمامه او رقد في بيت فيه كمون
كثير صفر اللون واكل الناتخواه وكثرة شمه يصفر الوجه وغيره مركب يصفر اللون كالوان المرضى كمون كرماني
وربعه عروق صفر يجمع بينهما وبين الدقيق الحواري ويضمد به الوجه وغيره من اعضا البدن اي عضو يراد
ثم يغسل بالماء المطبوخ فيه التبن ومما يسود اللون ويصبغ البشرة سوادا شديدا ان يطلى بالنورة و
المرداسنج فان طليت به طليات سودته سوادا شديدا يعسر قلعه فان احتيج الى قلعه فليغسل بخل قد اغلى
فيه الاشنان الاخضر او يدلك بالعسل او بحماض الاترج او بدقيق الحمص مع الخل حتى يعاد الى حالته والتعرض
للشمس والريح والاكل من الاغذية المالحية والتعب وهجر الحمام يسود اللون والله اعلم في الكلف والنمش والبرش
والخيلان وغيرها من الاثار القبيحة ومما يذهب الكلف ان يطلى بزر الفجل وبزر الجرجير او طبيخ
زر[illegible] العصفر حتى يغلظ ويسحق القسط والدارصيني ويعجن به ويطلى او يوخذ الخردل فيدق مع التين و
ينطل الموضع بماء حار ويكمد به حتى يحمر ثم يوضع عليه فاذا احرق دفع ويكمد بماء حار ثم اعيد ويحذر ان ينفط
[illegible] رفعه عند الوجع واراحته حتى يعود الى حاله او يوخذ حب المحلب ولوز ومقل ابن يسحق بخل ويطلى عليه
طلا آخر يقلع الكلف بزر البطيخ ولوز مقشرين وحب المحلب وتراب الزيبق بالسوية يطلى عليه اخرى للكلف
مجرب يطلى بالانزروت المحلول بمرارة البقر طلا آخر للنمش مجرب محرق واشنان محرق ونورة حية وصدف
محرق ورماد القيسوم ومر وورق الغار وحبه ونوى التمر المحرق نواه يستعمل مجموعا مفردا بالخل طلا آخر
للكلف والنمش دقيق الترمس عشرة دراهم بزر الفجل وبزر الجرجير وقسط ولوز مر وبورق وفلفل من كل واحد
درهمان اشق درهم ونصف يحل الاشق بالماء ويجمع به الادوية ويتخذ بنادق ويحل عند الحاجة واحدة
في ماء الزبد ويطلى بالليل طليا ثخينا ويغسل من الغد بطبيخ بزر البطيخ والنخالة والبنفسج اليابس ويكمد
الموضع قبل الطلا بماء حار في صوفة او يكب عليه حتى يحمر ثم يطلى او يكون بعقب الحمام ومما يذهب البرش
الفصد واستفراغ السوداء المتواتر وسقي ماء الجبن والافتيمون وطبيخ الافتيمون وكذلك ينبغي ان يفعل في الكلف
اذا لم يقلع بالاطلية ثم يعاد اليها للبرش والخيلان انزروت سكر طبرزد لوز مقشر ما يجمعه يطلى بخل او ينقع
التين في خل حامض ويسحق مثل الكعك ويطلى طلا آخر لوز مقشر وبورق وبزر الفجل يجمع بلعاب الحلبة ويطلى
الوجه بعد التكميد بالماء الحار او بعد الخروج من الحمام طلا آخر دقيق الترمس ولوز مر وبزر الكرنب يجمع بشيرج
التين ويطلى به او يضمد بالصابون ومتى لذع غسل ومسح بدهن لوز ثم اعيد او يحل الاشق بخل ويطلى عليه
او يحل المقل بان يدق بلعاب الحلبة ويطلى عليه وكل طلا يستعمل للكلف والترمس والنمش والخيلان
فليكن بعد الاستحمام او بعد تكميد الموضع بماء حار كثير حتى يحمر ويرق طلا آخر للنمش لوز مر ومقل يحل
او احدهما في عصير ورق الفجل اذا طلي بطبيخ التين حفظ الجلد عن الشمس والريح والبرد يحبان يطلى
ببياض البيض او بماء الصمغ او بالموم روغن او يوخذ جلالة السميد المنقوع في الماء المصفى ويخلط بمثله

فان

بها من البيض آثار الضربة واثار تسود او تخضر يقلعها المرداسنج المبيض اذا طلي بشي من الشحوم او اللباب
الخبز وكذلك حجر الفلفل المعروف ينفع من ذلك اذا طلي به نعناسنا وابقلة التي يقال لها فلفل الما وكذلك
ورقا الكرنب والكندر والفجل والفوتنج الرطب والزرنيخ كل ذلك بمثل ماء الكزبرة والكرفس واذا الطخ العفص
بنورة ونطرون احمر مع خل حاذق زالت الاثار الخضر وكذلك الكندر والنطرون والصبر يقلع الاثار
البادنجانيه والافسنتين بالعسل وكذلك علك البطم واللاذن ايضا يحبان يترك على العضو اياما طلا
جيد لذلك لوز مقشر درهم صدف محرق وحرف ابيض من كل واحد درهمان ماش مقشر نصف درهم حمص
ابيض مقشر درهما كرسنة درهم ترمس نصف درهم زبد البحر درهم العظام الشديد البلى والجلف درهم ازرقت
درهم يسحق ويعجن بماء الشعير والسكر ويطلى بماء الزوج اخرى نطرون اشق مركبريت اصفر بالسويه يتخذ منه
طلا بالخل مكسور البيلا يقرح اخرى قموليا وزبل الحمام والصابون والكندر بالسوية يطلى بخل اخرى قرن ايل
محرق حتى يبيض وكندر ودقيق الترمس ودقيق الكرسنه ودقيق الباقلى اجزا سوا اشق نوشادر لوز مر
من كل واحد ثلث جزء كثيرا وصمغ من كل واحد ربع جزء ثم يضمد بالعلك ثم يوخذ نطرون ونورة ورماد
الكرم ويجمع بالعسل ويطلى وهذا صالح للنمش والاثار القروح وربما احتيج الى شرط علق بليغ يقلع الخضرة و
الدم الميت زرنيخ اصفر جزء حجر الفلفل شلكنده نصف جزء يسحق ويطلى بالطليات والاجود ان يطلى
بماء الكزبرة او يضمد بورق الكرنب او بالفجل او بالفوتنج الرطب وهو اقوى في قلع الو ثم يطلى الموضع بعسل
البلادر حتى يتقرح ثم يعالج القرحة او يطلى بالمرهم الذي يعنى عن الحديد وهو ان تغسل الموضع
بنطرون وما حار بدلك به ثم يلين علك البطم بعسل ويوضع عليه ولا يحل ثلثة ايام ثم يحل ويدلك
دلكا جيدا بملح او يطلى عليه الدوا الذي يذهب اثار الضربة ويطلى طلا على طلا مرات ثم يغسل بالنطرون
ويعاد التدبير فانه يذهب الوشم الدم الميت والبرش فقد يستخرج بطرف مبضع بان ينحى الجلدة
الرقيقة بنحيه عن مقرحة فان كان هناك شي جامد اخذ بالرفق وان كان غير جامد بعد يسيل بالرفق ثم
يعالج بتمام الجلا بالادوية قال الشيخ [illegible] في القانون قد يعالج البرش والنمش بمثل هذا الا ان الكن يجب ان
يتبع ذلك ضمادا فيه قبض لئلا يسيل من فوهات العروق الدم كرة اخرى قال وقد يمكن ان يحيل الدم الميت
في اول الامر تبطيلها بالماء الحار الكثير زمانا طويلا وخصوصا ان كان في ذلك الماء قوة محللة قال والمرزنجوش
جيد للدم الميت وايضا القرديمانا والمر والثافسيا وبصل الزير بعسل وايضا الفاشرا او الفاشرشتين وبزر
العاج والعصفر بالخل والحرنقات والدارصيني وحماض الاترج جيد ايضا او يوخذ فلفل نورة جزان زرنيخ
احمر واصفر من كل واحد جزو ونصف يعجن بعسل ويرفع في فخار فاذا احتيج اليه غسل الموضع بالنطرون ثم
ضمد بالراتنج خمسة ايام ثم يحل ويحس الموضع بالابرة ويجفف ويذر عليه ملح ويعاد عليه الدوا خمسة ايام اخرى
يفعل ذلك مرارا فيذهب بالدم الميت والوشم او يوخذ بورق وكثيرا بالسوية يتخذ اقراصا ويطلى بالخل و
يغسل بالصابون او يطلى بقرع يابس يسحق جدا مع قليل زعفران فانه جيد بالغ ومن الادوية الخفيفة التي
تنفع من البرش والنمش وجميع الاثار لعاب السفرجل مع الزعفران وحب القرع مع طبيخ الحلبة من [illegible]
[illegible] من الادوية المذكورة لذلك المجربة شحم الحمار وعصارة اصول القصب الرطب مع شي من الحبق

والعسل مع ملح العجين معجونا ويطبخ الفاشرا في الزيت حتى يغلظ وهو مجرب ضماد لذلك يوخذ الايرسا والقسط و
والمزيك للغسول وقرن الايل المحرق والبورق والاشق والبعر العتيق حتى للنمش والكلف وايضا يوخذ
من الشعر العتيق البالي الابيض ومن العظام النخرة عشرة ومن اصول القصب اليابس عشرون ومن خذف
الجديد عشرة ومن النشا مثله ومن الترمس خمسة ومن بزر البطيخ المقشر عشرة ومن الارز المقشر عشرة ومن
دقيق الحمص عشرة ومن حب البان خمسة عشر يعجن بماء الشعير ويطلى وان جعل فيه قسط ومر وزراوند من كل
واحد عشرة فهو اجود طلا بليغ لذلك مرداسنج مربا واصول القصب اليابس ودقيق الحمص والعظام البالية
ودقيق الارز وبزر البطيخ المقشر وحب البان والقسط يجمع بلعاب الحلبة وبزر الكتان ويمر به الوجه ثوى
يذهب الاثار نطرون اشق مركبريت اصفر يسحق بخل ابيض ويطلى بقليل منه لئلا يتقرح مما يذهب اثار القروح
ان يوخذ فربيون الحنطة ويعجن بدهن الورد ويطلى او يدق بزر الجرجير بعسل ويطلى اخرى ذلك يوخذ من
الحبق النهري ويدق مع العجين ويعجن بالعسل ويضمد به مجرب لاثار القروح يعتصر اصول القصب الرطب
ويخلط مع العسل ويطلى ويترك يوما او يعاد متى جف ثم يغسل بلبن حليب ويعاد [illegible] القوبا وغيره وبدلك
بشحم الحمار قيصر كلون الجسد علاج البارد شتام وهو حمرة منكرة تشبه حمرة من يتندى به الجذام يظهر على
الوجه وعلى الاطراف وخصوصا في الشتا والبرد وربما كان معها قروح ويكون سببها حقن البرد للبخار الكثير
الذي سوى الاسهال والفصد والحجامة وارسال العلق والطلي وبالزرجون والسمسم المعجون بالماء [illegible]
لذلك صمغ ابيض مرغوة البورق وكندر وكبريت بالسوية يقرص ويجفف ثم يوخذ من الصابون و[illegible]
من كل واحدة طل كندر ثلث اواق مصطكي ونطرون من كل واحد نصف ثلث اواق يطبخ الصابون و[illegible]
بثلثة ارطال ما حتى يذوبا ويطرح عليها البواقي ويطلى ويترك قليلا ثم يغسل بماء فاتر ويدلك دلكا رفيقا
في شقاق الشفتين والوجه والقدمين وجميع البدن شقاق الشفة يمسح عليه دهن الورد والزوفا
او دردي مشوى وشحم الاوز والعسل اخر لذلك عفص اخضر يسحق كالكحل ويعجن بصمغ البطم او بالزوفا الرطب
او العسل ويلطخ به او يبل قطنه بالدهن ويوضع في السرة اخرى لشقاق الشفة والوجه علك البطم ومصطكي وزوفا
رطب ومقل ومخ الايل وشمع يجمع ويلطخ به اخرى لشقاق الوجه بلعاب الحلبة وبزر قطونا وبزر الخطمي وحب السفرجل
يغلى عليه غلية خفيفة مع دهن البنفسج ويطلى ويغسل بالماء الحار اخرى لشقاق الوجه والشفة وظهر الكف موم صفر
ودهن الورد وزوفا رطب وشحم البط مصفى ونشا وكثيرا ولعاب حب السفرجل يذاب الموم والدهن
ويطرح عليها البواقي ويدعك في الهاون حتى يستوي ثم يتمسح به او يدخل الحمام فاذا الان ذلك الموضع
المتشقق ذر عليه كثيرا مسحوق مثل الكحل شقاق العقب ينفع من شقاق العقب واسافل الرجل كلما ان
يوضع في ماء حار حتى يلين نعما ثم يذر عليه الكثيرا المسحوق مثل الكحل ويدلك به جيدا فانه يذهبه ويمنع
تشقق العقب ان يطلى بالنفط او يبل خرقة في دهن ويجعل تحت الرجل ويدام لبس الخف ويتوقى الغبار
وينفع منه ايضا ان يوخذ شحم المعز فيذاب ويذر عليه من عفص مسحوق كالكحل ثم يقطر منه في الشقاق
المزمن فانه يذهبه وينفع من الشقاق المزمن الواغل في اللحم ان يسحق المرداسنج ويوخذ منه خمسة دراهم
فيصب عليه وزن عشرين درهما زيت ويطبخ حتى يغلظ ويصير اذا برد في قوام الزفت الرطب ويقطر منه

في الشقاق وهو حار دايب وينفع منه ان يوخذ سندروس ودهن البزر فيطبخان حتى يغلظ ثم يقطر فيه
او يوخذ دهن الاكارع فيلقى فيه شي من قنة ويطبخ قليلا حتى يثخن ثم يستعمل وينبغي ان يوضع الشقاق
قبل العلاج في ما حار حتى يلين وينتظف ثم يجفف ويعالج بالادوية اخرى لشقاق العصب شمع ودهن
الخل وعلك البطم ويعد سايله يجمع ويقطر فيها ويذوب الشمع الاصفر بالبارزد بدهن البنفسج ويمسح بالسل
ويسكر الحمام واذا اردت ان لا ينشق الرجل فادهنه كل ليلة لشقاق الرجل بطبيخ الجرجير بالماء و
يعجن به الحنا ويخضب به والقطران مع طحين السمسم او يسحق الكثيرا كالغبار واصول السفايح بنصف
وزنها والكهربا والكندر مسحوقين من كل واحد ثلثه وعلك البطم مثلا الكثيرا يجمع الجميع بدهن الخروع و
يستعمل لشقاق اليد يعالج بعلاج شقوق الرجل الخفيف شقوق الاصابع يعالج بمثل ذلك ونحوها
ان يضمد باصل السفايح مسحوقا كالغبار علاج الشقوق عامة ان يستفرغ ان كان مزاج يابس ويشرب
الادهان خصوصا دهن السمسم المقشر الحا وقية ونصف كل يوم في عصير العنب او نقيع الزبيب الحلو ايا ما
ولا وكذلك طبيخ السرطانات النهرية بالماء والسكر ويدام التدهن وان كان من برد فينفع منه الافاقيا
وايضا طبيخ الشلجم وورق السلق وطبيخه وخصوصا قيروطيات منها ومن الشحوم المعروفة والاخاخ
والزفت الرطب والقطران وان كان من حر فبالقيروطيات المرطبة مضروبة بالعصارات الباردة في
اصلاح الغذا واستعمال الحمام بالماء الفاتر شرح القطاة قد يعرض للقطاة ان يحمر اولا ويتشقق ثم
يتقرح بسبب كثرة الاستلقاء وخصوصا للمرضى فيجب اذا ابدا يحمر ان يترك الاستلقا ويستعمل عليه الرواضع
واما في المرض فيستعمل فرش من مثل ورق الخلاف منزوعا عن القضبان ومثل الجاورس ومثل الريش كل ذلك
حشو كرباس لين او نشبه الكرباس فان تقرح فرهم الاسفيداج غسول لليد الخشنة نخالة السميد وبزر البطيخ
واللوز المقشر دهن السمسم المقشر اوقية ونصف يصب على اوقيتين شيرج الزبيب او العنب ويشرب ايا ما
ينفع من جميع الشقاق في تقشف الجلد وبشرة يعالج القشف باسهال السودا او بترطيب التدبير ثم يدخل
الحمام ويدلك بدقيق الباقلي والكرسنة او لب البطيخ فاذا خرج مرخ البدن بدهن البنفسج او الاكارع فان
تعسر حقن بالحقنة المسمنة والمرطبة فان كان معه حكة فانه على الدفلى في الدهن حتى يحضر الدهن ثم
اجمع سنه وبين ويتمرخ به [illegible] المقشر فيعالج باسهال السودا والترطيب وشرب ماء الجبن ويدلك كل ثلثه
ايام بنخالة السميد او دقيق الباقلي والحمص او بزر الخيار او البطيخ او بماء ورق الخلاف [illegible] في السعفة
[illegible] اما السعفة وهي من بثور قرحية ستدي تنور استحكة خفية متفرقة في عدة
مواضع ثم يتقرح قروحا خشكريشة الى حمرة وربما سلت صديدا ويسمى شهدا وسعفة رطبة وربما ابتدت قوباية
يابسة وكثيرا ما تتون في الشتا وتزول بدرعة [illegible] البلخية فهي من جنس السعفة الردية [illegible] البطم فترو سودا ويه
تظهر في الساق من جنس المادة والية ويعالج بعلاج الدوالي [illegible] السعفة في الصبيان تفصد عروق خلف
الاذن اذا كانت في الراس ويطلى بذلك الدم ثم يغسل بماء السماق والزاج وما كان منها في ابدان رطبة
تكفنها وسمه وعفص محرق بدهن الالية او يطلى بلوز مر وعفص اخضر بالخل وسعط اليابسة بان يدق
السرطان الحي مع المرزنجوش ويعصر ويسعط به [illegible] جيد يغسل السعفة بطبيخ الدفلى ثم يطلى بتوبال النحاس

ومرو وزنه درهمين وتراب الكندر وشب يماني من كل واحد وزنه اربعة دراهم زراوند وقلقطار ورماد الكرم و
صبر من كل واحد وزنه درهم بخل ودهن ورد دوا جيد للسعفة الرطبة واليابسة ودهن لوز مر ودهن
الخردل من كل واحد نصف سكرجة خل سكرجة شاف ماميثا وعفص من كل واحد ثلثه مثاقيل فلدرهج مثقال
عروق وصفر بورق من كل واحد نصف مثقال يسحق الادوية ويخلط بالدهنين والخل خلطا شديدا
بالسحق ثم يستعمل على كل سعفة وجرب وقمل وقوبا وبثر ودا الثعلب وخرز [illegible] قوي لذلك لابن
سينا زراوند وزنجار وراشق ومقل وخردل وزاج اجزا سوا يجمع بدهن الحنطة ومثله خلا وقليل [illegible]
بعد السحق ويستعمل [illegible] للسعفة الحدثة في الابدان اللينة وعروق وحنا وزراوند ومرداسنج وقشور الرمان
من كل واحد جزء يسحق وينخل ويطلى بخل خمر ودهن ورد [illegible] للسعفة المزمنة ملح وزاج محرقين وكبريت وتراب
الزيبق وعفص وعروق ومرداسنج وزراوند يجمع ويسحق ويستعمل مثل الاول دوا جيد يقلع السعفة الرطبة
وتستاصلها بذلك بالخل والملح والاشنان الاخضر مرات فانها تخف وتبطل البتة دوا اللقوبة رماد حطب
الكرم وزراوند وجلنار وعفص ومرداسنج يجمع ويسحق ويستعمل مثل الاول [illegible] روس الابروي ان تظهر في
اصول الشعر في المسام وهو ورم المسام ويقوم الشعر كالابرمان سقا الشعر بالمنقاش ثم يحجم عليه من غير شرط
فيخرج رطوبة شبيهة بالدهن ويحول عليه دهن الخل [illegible] ان يحول رطل خل في قدر برام ويصب عليه عشرون
درهما دهن الورد ويغلي حتى يذهب الخل ثم يوخذ من الفربيون ومن الشيطرج الهندي ومن الكهربا ومن الز
من كل واحد دانق ومن القرطاس المحرق والمداد الصيني من كل واحد نصف درهم حب الاترج المحرق ونوى
الاهليلج المحرق ورو سنج من كل واحد نصف درهم يسحق الجميع ويداف عشرة دراهم من هذا الدهن ويطلى به
الراس وسفى ويعرف هذا بدوا هرمس [illegible] ما يخرج على الراس ويصلب ولا ينفتح ثم ينحل ويظهر
في موضع آخر ويزول بالحمية والاستفراغ وجذب المادة الى اسفل [illegible] الساعية بثرة تخرج على الراس
باي موضع اصاب صديدها تقرح علاجها بعد الاستفراغ الطلي بنوى المشمش المحرق مع اللبن والعروق
الصغر والحنا المحرق والمرداسنج والنورة واصول الكبر يسحق بالخل ويطلى ويترك اياما [illegible] منها يقلع
من راسه خشكريشة مثل ما اصفر لا يقبل الدواء وينبغي ان يكون بالدواء الحاد والديك برديك [illegible]
ويوكد الثعلب الا ان الموضع يكون ابرص او يلمع بحمرة في دا الثعلب يكون جلدة الموضع عند المس منبسطا
وفي هذا مرتفعا وهذا ابيض حمرته عند الديك اليسير وفي دا الثعلب لا علاج الفصد والاسهال و
التمريخ بالادهان المرطبة وقد يشرط ويحجم وقد يطلى هذا رماد القيسوم ورماد قشور البندق والاذن
يطرح على الشمس والدهن المتخذ بدهن الخيري [illegible] هي ان يصير جلد الراس كجلد طير سقط ريشه
لين المس كالحرير علاجها الدايم والتدهين بدهن الاس او الابلج ودهن الغار واستخراجه ان
يغلي حبه بالماغلية خفيفة ويدق ويرش عليه الما ويجعل تحت شي ثقيل او يدق ويطبخ بدهن الشيرج وبعصر
[illegible] تسنح جلدة الجبهة مع حمرة وحكاك علاجه السقيه والتمريخ بالشمع والدهن وماء القرع المشوي
ويسير من الزوفا الرطب وبياض البيض فان عرض حكاك يمرخ بدهن ورد فان برا وبقي على موضعه حمرة
مبيضة طلي بهذا حمص محرق احراقا بليغا في قارورة ويوضع في الشمس ويحرك كل يوم مرارا ويصرب على الطفر

يصبغ

فهي يغير لونه يسيرا صفيّ الدهن ومسح به وان نترك في الشمس حتى تصبغ الظفر جيدا اصبغ البرص وقد
ايضا ازرقه العين حول الجبهة وهو كالقوبا الرقيق يقشر مع حكة وكانه طلي الجبهة بالحسو ثم جفف
علاجه الاستفراغ والتمريخ بالشمع والدهن فان كفي والا اخذ دقيق العدس والورد واغلي بالخل حتى ينضب
الخل وسقي كالحسو ويطلي به الجبهة يومين ويغسل في اليوم الثالث الماء الحار وتضمد بدقيق الباقلي والكرسنه
والشعير بالماء الذي اعلي فيه الزوفا السعتري العدسية والحنطية اما العدسية فمفرطحة والحنطية الى الطول
ولون العدسية احمر ولون الحنطية اصفر وعلاجها بعد السقيه هذا الطلا تذوب صمغ البطم مع الشمع و
الدهن ويحول في ظرف ويطرح عليه يسير من صمغ الاجاص والميويزج والشيطرج ويطلي به فاذا جف
اعيد حتى يناثر او يلزم الشمع الدهن المتخذ من دهن حب الغار وشحم الاوز والدجاج كل يوم مرة وكل ليلة
مرة ويطلي برماد القصب والشيطرج المحرق وقليل اسراش يلزق عليه حتى يجف ثم يقلع بعسر فيخرج العموسة
هي ان يصير الشعر كانه قد دس بالدهن حتى تلوث العمامة وعلاجها الاستفراغ بالاطريفل المقوى بالايارج
ويغسل بورق الحنا وورق الخبازي ويدهن بعد ذلك بالزيت المضروب مع ماء الحصرم وقد يغسل بحب
البطيخ ويصب عليه الماء المطبوخ فيه الآس وجوز السرو وحفت البلوط بماء الشبرمة وباللوز المر مرة
البثور اللبنية انه قد ينتشر عن الانف والوجه بثور بيض كانها نقط لبن بسبب مادة صديدية تندفع الى
السطح من بخار البدن وعلاجها كل ما فيه تحفيف وتحليل مثل الاسفيذاج الابيض نصف ايرسا يتخذ منه لطوخ وبزر الكتان
مع البورق والتين والشونيز مع الخل خفيف قد ينتشر البدن او العضو الكثير العرق جدا القليل الانكماش
وقليل التدلك عند الاغتسال وخصوصا في البلاد الحارة بثور اشوكية كانها عن مواد تكسل لثقلها عن
لحوق العرق السريع التفصي لرداءة مادية فتحتبس في سطح الجلد وكانها اثفال العرق المستعصية على الرشح وربما لم
تنتشر بثورا ظاهرة بل احدث خشونة وعلاجه تقطع مادته ان كثرت في البدن بالفصد والاسهال ولذلك يجب
ان تستظهر المعتاد لها كل وقت بالاستفراغ بالاغذية الحادة ومما يمنع منه ويلزمه الاستحمام والتنظيف
ثم استعمال الماء البارد واستحمام ما فيه ويصلح لهم التدلك في الحمام بحب البطيخ مع دقيق العدس ثم بعد العرق
بالشاهسفرم وايضا لحم البطيخ مع دقيق العدس والباقلي فيمتد مع حكة فاذا كان مع كافور لم يفعل ذلك الحنا
ايضا ان لم يكره صبغه انفع منه وتناول ما اشبه ماء الرمان والحماض والعدس والاجاص والتمر الهندي و
استعمال كل ما يمنع العرق مثل طبيخ الآس والورد وماء الكزبرة وايضا المسوحات من مثل دهن الآس ودهن الورد
والمرتك خاصية محمودة عظيمة فيه خصوصا مع الكثيرا وصمغ المسوحات التي قوة المرداسنج والخبث والتوتيا
خاصة ورماد ورق الآس وذريرة ورق الآس وورق الغار الطري والسداب وورق الكندر وقد ينفع
من الحصف على غرق السمك هذا في الماء وربما احتيج للقوى الى الميويزج والكندر والكبريت واما ما قد
تقرح منه فيعالج بمثل العروق والعفص والطين الارمني والاسفيذاج بالخل ومرهم الاسفيذاج حينئذ لذلك
وربما بلغت هذه القروح مبلغا عظيما من الفساد فيكون علاجها علاج حرق النار وان هي استحكمت فعلاج السعفة
بنات الليل وهي بثور تحدث بعد النوم لجودة الهضم واستحصاف الجلد وسببها احتباس ما يجب ان يتحلل
الضيق المسام في الاصل وسميت بنات الليل لان اكثر عروضها بالليل وبعض الناس يسميها الشري ومن احوال

الحرق

هذه العلة ان الحكة تشتد فيها ويستلذ بها ثم يؤدي الى وجع كثير في مواضع الحكة شديد علاجها تو سيع المسام
بالحمام والتمريخات المعروفة وتحليه العروق عن المادة الكثيرة بالفصد والاستفراغ ان كان لا يكفي الادوية
الموضعية واما الادوية الموضعية فالصبر والمرس الادوية لها وخصوصا مع العسل وكذلك الصبر مع دقيق
العدس قليل خل ونسل وماء الكرفس من السيالات المناسبة ومن ادويتها النافعة دردي الخل وحده و
البورق والحنا والزعفران دواء جيد لها يسقي كزبرة يابسة وسكرا ويسقي بزر الحبة خمسة دراهم بماء بارد فيسكن
في الساعة اخرى يسقى من القاقلة درهم بماء بارد فانه مجرب نافع جدا او شرب نشاستج العصفر بماء الرمان
والسكر ويطلى في الحمام بدقيق الشعير او تعرق ويدلك الشاهسفرم وماء الاهليلج الاصفر والصبر مجرب لذلك
الاسود البلغمي يسقى اوقية ماء جوز السرو والرطب مع درهم صبر وينفع ان يسقى اجر تحديد في الماء ثم نزما
او شرب ثلثة دراهم عصفر بالخل او درهم كبابة مع ثلثة دراهم سكرا او يوخذ ورد درهمان حمر وطباشير و
ورد احمر من كل واحد نصف درهم كافور قيراط يسقى بماء الرمان اخرى بزر الخبة خمير مجفف طباشير ورد وبزر قطونا
بزر البقلة من كل واحد جزء كافور قيراط تشف منه ثلثة دراهم باوقية ماء الرمان ويأكل بماقيه التنقل اذ
يسهل بالهليلج والترنجبين ويطلى بالخل ودهن الورد وقليل ملح واشق ماء الرمان مع الطباشير وخمير مجفف
حامض وفي البلغمي يقينا ويسقي جوز السرو والسكر وفي السوداوي يسهل بالغاريقون ويطلى بالبورق
والمامينا والعسل سفوف الحار منها بزر الكشوث وبزر البقلة وبزر الهندبا من كل واحد ثلثة دراهم بزر
الحنا والقثا من كل واحد خمسة دراهم نشا وكثيرا وصمغ عربي من كل واحد درهم البنج ثلثة دراهم عفص اخضر
درهم كافور ثلثة طباشير يسقى منه ثلثة دراهم ماوقيتين سكنجبين ونضمد بعد السقيه بالهندبا وماء عنب الثعلب
والكزبرة الرطبة وماء الرمان ويحل فيه سويق الشعير ونضمد به وكلما جف اعيد يوما وليلة ثم يدخل الحمام
فان زال والا مزج بالخل والماورد ودهن الورد في الحمام ومن عجيب ما يطلى به بعد السقيه ما ورق البنفسج
وما ورق السفرجل قد اديف فيها شيء من الصندل والبوش فيزيله من وقته سفوف الكفاية للنوع البلغمي
من الشري كفاية ثلثة دراهم عفص اخضر درهمان البنج اربعة دراهم بزر الانجرة خمسة دراهم ورد ثلثة دراهم
يسحق الجميع ويشف منه ثلثة دراهم ويشرب عليه عشرون درهما من السكنجبين البزوري ويضمد بماء الجمسفرم
وقد اغلي فيه اللوز المر والدقيق الشامي وورق الازادرخت ثم يدخل الحمام ويدلك بالنخالة وحب
البطيخ وان يحرجت الازادرخت ازال من يومه في الحكمة والجرب علاج الجرب فافضله الاستفراغ بما
يخرج الخلط الحاد المحترق والبلغم المالح ثم اصلاح الغذا والتدبير المرطب واستعمال الاشيا المائية التفهة
مثل البطيخ الهندي والهندبا والخس ونحوه وترك الجماع اصلا ومن المستفرغات الجيدة لاصناف من الجرب
طبيخ الافتيمون والشاهترج والسنا والبسفايج والافسنتين وقد يجعل فيه الورد وبزر الهندبا ونحوه وقد يجعل
فيه المامييران الخاصية فيه وقد يجعل فيه السقمونيا وينفع في ذلك ان نقصد ثم يسقى مطبوخا هذه صفته هليلج
اصفر خمسة عشر درهما وسنا وشاهترج من كل واحد خمسة دراهم ماميران صيني درهمان بزر الهندبا ثلثة دراهم
ورد احمر وبسفايج وحشيش الافسنتين من كل واحد ثلثة دراهم يطبخ الجميع بثلثة ارطال ماء غير الافتيمون فانه
يلقى باخره حتى يبقى رطل ويمرس ويصفى ويلقى عليه عشرة دراهم ترنجبين ويشرب منه شربات متوالية

شيء جيد لذلك يوخذ من الهليلج الاصفر والزبيب من كل واحد خمسة عشر درهما الى عشرين درهما ويطبخ بثلثة
ارطال ماء حتى يبقى رطل ويصفى ويوخذ جملة مائه ويمرس فيه الخيار شنبر عشرة دراهم فاذا مرس فيه صفي
ايضا وجعل فيه درهم غاريقون ويشرب دواء قوي جيد للجرب يوخذ من الاهليلج الاصفر والبليلج و
الاملج والبرنج الكابلي المقشر من كل واحد درهم ومن التربد درهمان يعجن بعاييد ويقرص والشربة منه
للاسهال التام من عشرة خمسة الى عشرين درهما حارا وربما جعل فيه السقمونيا عند شربه والنقوعات ايضا
نافعة ايضا ومما ينفع صاحب الجرب اليابس والحكة المتقشفة ان يشرب ثلثة ايام كل يوم من الشيرج ور...
مائة وثلثين درهما مع نصفه من السكنجبين ونحوه ومن الناس من يخلط به ماء العناب وقد جرب
فكان علاجا بالغا الا انه مضعف للمعدة حب الحكة والجرب صبر اصفر وهليلج اصفر من كل واحد درهم
سقمونيا ربع درهم وورد احمر مطحون ربع درهم يتخذ حبا وهي شربة واحدة وينبغي ان يشرب منه شربات
متوالية فاذا استفرغ البدن بالفصد والاسهال لزم النقوع كل يوم ... يوخذ خمسة عشر اجاصة
وعشرة دراهم تمر هندي منقا وعشرة دراهم سكرطبرزد ويصب عليه ثلثة ارطال ماء ويترك ليلة ثم يمرس ويصفى
ويشرب بطبخ فان كان ابلغ وربما زيد فيه سنا وشاهترج ويشرب منه كل يوم اربع اواق ومما ينفع من الجرب
المزمن الردي ان يشرب من الصبر ثلثة ايام كل يوم ويشرب ثلث مرات حتى احدث السحج فانه يستاصل الجرب و
الحكة والجيد ان يشرب منقوعا في ماء الهندبا واذا لم يحتمل المداومة ترك وقال قوم انه اذا كثرت الاستفراغات
ولم ينجع فالاولى ان يقتصر على سقي صاحب هذه العلة كل يوم بكرة وعشية سويق الحنطة بالسكر والماء الكثير
معجون جيد للجرب والحكة يوخذ من السنا والشاهترج من كل واحد درهمان ومن الاهليلج الاصفر اربعة دراهم
ويسحق وينخل ويعجن ويضعف جميعه ... بعسل ويتناول منه كل يوم مثل البيضة تدبير نافع للحكة اليابسة
مع مرارة الدم يسقى كل يوم ماء الشعير ويحذر المشي والرياضة والمجامعة والسهر ويستحم بالماء العذب الفاتر ويكثر
النوم ويتغذى مرتين ولا يجوع فيبرا في اسرع زمان مطبوخ نافع للجرب اليابس هليلج اصفر منقى عشرون درهما
هليلج اسود كابلي من كل واحد خمسة دراهم افسنتين عشرة دراهم افيتمون مصرور في صرة خمسة دراهم ماميران ثلثة
دراهم ريوند درهم عنب الثعلب اليابس عشرون درهما او باقة من الرطب تمر هندي منقى من ليفه عشرون درهما
عناب وسبستان من كل واحد ثلثون عددا اجاص قوسي عشرون عددا زبيب منزوع العجم خمسة عشر درهما
كزبرة يابسة كف يطبخ ويصفى منه شربة مع خمسة دراهم سكرطبرزد يوخذ في خمسة عشر يوما ثلث شربات ثم
يدخل الحمام على الريق حتى يعرق قليلا ثم ينشف ويمرخ بدهن الورد ممزوجا بالماء ويطلب بعده ساعة في البيت
الاوسط ويصب الماء الحار على بدنه ويدلك بالاشنان ثم يغتسل ويقف ساعة ثم يغتسل ويخرج الى البيت البارد
ويقف ساعة وينشف بدنه ويلبس ثيابه فان لم يزل هذا التدبير طلي بهذا الطلاء طلاء للجرب اليابس تراب
الزيبق وقليميا الفضة بالسوية نوشادر ربع جزء كندس نصف جزء وورق الدفلي نصف جزء يسحق ويوخذ ميعة
سايلة جزء دهن الورد عشرة اجزاء خل يسير منه يخلط ويطلى به البدن اربعة ايام متوالية ثم يدخل الحمام ويدلك
بالنخالة والاشنان قبل ان يعرق ... كما يبلغ ثم يعرق ويصب عليه الماء الحار ويدلك بعده بالاشنان ...
البطيخ ويخرج من الحمام وقد زال والله اعلم ... الجرب الجذامي وهو حبات متفرقة يسيل منها قيح اسود

وهو ردي قتال وما يحدث منه في الساقين فلما يبرا الا ان يجود التدبير ويغذي بلحوم الطير ثم يسهل بهذا ...
يستخرج ماء عنب الثعلب والهندبا ويطبخ بهما هذه الادوية افسنتين رومي خمسة عشر درهما شاهترج عشرون
درهما خشخاش الغافت وقنطوريون من كل واحد خمسة دراهم اسطوخودوس وسنا مكي من كل واحد ثلثة دراهم
اسقولوفندريون عشرة دراهم كمافيطوس وكمادريوس من كل واحد خمسة دراهم افيتمون ستة دراهم مصرور
في صرة ماميران ثلثة دراهم مرضوض ريوند درهمان مرضوض عناب واجاص من كل واحد ثلثون عددا
بنفسج خمسة دراهم تمر هندي عشرون درهما هليلج اسود وكابلي من كل واحد عشرة دراهم يطبخ بخمسة ارطال
ماء حتى يرجع الى رطل ويمرس ويصفى ويمرس فيه غاريقون تربد ثلثي درهم حجر اللازورد نصف درهم ثم يغسل
سقمونيا دانق ايارج دانقان يحمر بالعسل من وقت صلوة العصر الى وقت شرب المطبوخ ثم يمرس فيه مع
ربع درهم ملح نفطي وسبعة دراهم سكرطبرزد يوخذ من هذه الشربة ثلث شربات في احد وعشرين يوما فاذا
رايت يتناقص ويجف طلي بهذا ورق الدفلي وكندس وماميران وبورق ارمني بالسوية تغلى بالخل
حتى تتهرا ثم يوخذ رماد الافتيمون ورماد القيسوم ورماد الزجاج وتراب الزيبق اجزاء سواء يوخذ بقدر
الكفاية ويطرح على ما قد طبخ ثم يوخذ دهن الورد فيغلى في قدر مضاعف مع قليل كبريت وقليل نوشادر
ويصب على الادوية ويطلى كل حرقة على حدتها لان هذا الجرب لا ينبسط فيطلى بالليل ويدخل من الغد
وعلى هذا الى ان يسكن البثر ويطشر وكل حبة لم يجف طرح عليها العلق وينفعه الجلوس في المياه
الكبريتية والشرب منها سفوف الشاهترج لجميع انواعه شاهترج يابس عشرة دراهم فسل ثلثة دراهم
وثلث كزبرة يابسة عشرون درهما ماميران صيني خمسة دراهم يسحق ويطرح عليه ثلثة اضعافه سكر ويتخذ جميعا
من النشا ويطرح عليه وزن ثلثة دراهم الى اربعة من هذا السفوف ويتناول ... لجميع الانواع من
الجرب مجرب يعطى بعد التنقية واصلاح الغذا بحسب القوة كبريت لم تصبه النار عشرة دراهم ماميران ثلثة
دراهم سمسم مقلو مدقوق خمسون درهما سكر ابيض خمسون درهما يعطى كل يوم خمسة دراهم فلا يتم تناوله
وقد زال الجرب طلاء لجميع انواعه نوشادر درهمان كندر محرق عشرة دراهم صمغ عربي خمسة دراهم زيبق
مقتول خمسة عشر درهما يعجن بالخل ويطلى فان بقي من الجرب بقية كدهن الشيرج ويطرح العلق ...
غريب لجميعه املج وهليلج اصفر صحيحين عشرة نوشادر وابق مقتول ثلثة يقلى بالشيرج والزيت
يوخذ منه من ثقله ويدلك به موضع الجرب ويقدم الى النار ولا يزال يطلى ويقدم الى النار ما دام
يستلذ النار فاذا تاذى بحملها ترك وعلى هذا جميع اعضايه فان استوفى الجميع في ليلة زال الجرب
في تلك الليلة طلاء جامع لجميع انواعه مجرب يعرف بالسياري في اواخر الجرب بعد التنقية واصلاح التدبير
كندس درهمان اصول الحلفا ثلثة دراهم عروق شحم الرمان درهمان عروق عنب الثعلب خمسة دراهم عروق
الحماض البري ثلثة دراهم هليلج محرق خمسة دراهم بزر الريباس ثلثة دراهم وورق الدفلي خمسة دراهم عروق
الحماض البري ثلثة دراهم اهليلج محرق خمسة دراهم زيبق مقتول برماد الكمون او رماد السعتر مع الدهن
ثلثون درهما اقليميا الفضة عشرة دراهم ميعة سايلة من كل واحد درهمان نوشادر ثلثة دراهم
عاقرقرحا واصول الانجدان محرق من كل واحد ثلثة دراهم يدق ويجمع مع الزيبق وبلثما القطران

ويجعل في قدر برام ويطين راسها ويوضع في تنور مسخن ليلة ويخرج من الغد وهي كالحممة فان لم تكن
كذلك اعيدت الى التنور ثم يسحق ويطرح عليه ربعه ملح ويداف بدهن الورد والخل رقيقا ويطلى
عضو لا يطلى ثانية الا اذا برات الاولى وان صبر على حرا قه طلي مرة علاج جرب الكلب وهو حبات
كبار تنبسط ويلتزق بعضها ببعض حتى يصير كالهوابي حشنة المنظر الفصد من الباسليق ثلث مرات
ثم الاسهال بطبيخ الافيتمون واخذ سفوف الصبر المتقدم ذكره ثم الطلي بهذا الزنبق المقتول وادام الكوم و
الخل ودهن الورد درهم نوشادر دانق يطلى بدهن الورد ثلث طليات متواليات ثم يدخل الحمام ويغسل
بدنه بماء السلق المروف ويتدلك بالاشنان ولب البطيخ اوحبه ويتمرخ بالدهن ذلك خمسة ايام فا
ابتداء ينشف فان تناقض طلية بهذا نعلي خمسة دراهم كندس مثله دفلي يخل حتى تهرا ويسحق ويطلى
مرة في الحمام ومرة في البيت فان تعسر امر بالجلوس في الماء الكبريتي والشرب منه فان تعسر طرح عليه العلق
وان تعسر سقى ماء الجبن بسفوف الاهليلج او مع السكنجبين حكة المشايخ لا علاج لها والحادث بالكهول
وغيرهم علاجها الترطيب واخذ ماء الجبن ثم التدلك في الحمام بان يوخذ ما اصول الكرفس وخل دهن
الورد فيه فيضرب ويطرح عليه البورق الارمني فيدخل الحمام ولا يصب الماء على بدنه فاذا عرق مسح عرقه
ويمرخ به ويقعد في البيت الاوسط ساعة فان عرق فنعم تقديرا وان لم يعرف يدلك بالاشنان
وبعده بالنخالة ودقيق الباقلى ويمرخ بالليل بدهن الورد والبنفسج يسهل بماء الهندبا والخيار شنبر
والغاريقون ويتمرخ بالدهن المغلي فيه ورق الدفلى مع شئ من تراب زيبق او يوخذ البردي الانبوبي
فيستخرج ماؤه ونوى الاهليلج المحرق ويداف في ذلك الماء ويصب عليه يسير من الخل ودهن الورد ويسير من
الكندس ويخلى ويبرد ثم يدخل الحمام ويخرج ويتمرخ به شقاق الاصابع وانتفاخها بالغدوات في
الخريف والشتاء يصب عليها ماء حار مالح ويوضع في طبيخ السلق او يمرخ بدهن البان ونحوه من الادهان
فان افرط ذلك فيها نضجت بالتين المدقوق بالزيت او البصل يدلك الخشخاش المسحوق
بالخل او بالصبر والشاهترج والهندبا وماء الكرفس بالخل طلاء لطيف طين ارمني وكافور وزعفران يطلى
بالخل ومما جرب لحك الجرب ويتمرخ بدهن الجرجير في الشمس الحارة خدابا مرداسنج وزاج الحبر
بالسوية يسحق بخل خمر ويجعل في كوز فقاع خزف ويدهن في النار شهرا ويستعمل وقد يدهن بالزبد و
نثر عليه قشور حطب الكروم محرقة ويشد بجده الى ان يبطل اخر كندس جزء مغرة ثلثة اجزاء يطلى بخل طلاء
مجرب مرداسنج اصفر عشرة زراوند مثله كندس وقسط وزيبق مقتول وورق الدفلى عشرة عشرة زنجار
خمسة يعتل الزيبق بالزيت ويجمع بدهن الورد ويطلى ثلثة ايام ويدخل الحمام ويتدلك بالاشنان ثم
بالميعة السايلة ودهن الورد ثم بالحنا وخل الخمر ثم يترك ساعة ويغتسل بالنخالة ويخرج الميعة نافعة الرطب
واليابسة لليابس طلاء للجرب الرطبة زيبق مقتول قليميا الفضة وورق الدفلى كندس قلي مرداسنج يطلى
بخل خمر ودهن ورد مسحوقة وينام عليه ليلة ثم يدخل الحمام ويدلك بخل واشنان اخضر ثم يغسل بماء حار
ويصب عليه بعد ذلك ماء بارد ويمرخ بدهن ورد ويخرج طلاء للجرب اليابس بورق ملح كندس درهم ميعة
سايلة ستة دراهم خل خمر ودهن ورد ما يكفي يطلى البدن في الحمام ويترك ساعة ثم يغسل وحجامة الساقين

ينفع الجرب الفاحش وعلاج الجرب اليابس والحكة اليابسة متقاربان في البهق والبرص والجذام والقوابا
والثاليل علاج البهق والبرص الابيضين الاجتناب من الفصد ان لم يكن به امر قوي والحمام الا ابجا
على الريق والشراب الا التصرف والتعرق في الحمام ينفعه ان كان البدن نعتا ويستعمل القي انضا ثم الادوية
والمسهلة عن البلغم ثم المرارات والمسهلات مثل الايارجات الكبار خصوصا ايارج شحم الحنظل والحبوب التي
تشبه والايارج تسقى في طبيخ الهليلج والافتيمون والبسايج والذهب والملح وحب النيل خاصية عجيبة
في ذلك ومن المسهلات الموافقة لهم الايارج فيقرا وكبا شحم الحنظل ايارج جيد لذلك دارصيني
وسنبل وعود البلسان ومصطكي واسارون وزعفران وساذج وفوذنج نهري وشحم الحنظل من كل واحد درهم
صبر ثمانية عشر درهما الشربة درهم او مثقال بماء السكنجبين العسلي والماء الحار مسهل جيد لذلك هليلج
وابلج وزنجبيل من كل واحد جزء وتربد ثلثة اجزاء كل جزء اوقية نخل من الفانيد نصف رطل بالماء الحار و
يقوم ويعجن الادوية الشربة من ثلثة الى خمسة دراهم لذلك جيد هليلج اسود كبنه اسض من كل واحد
جزء زنجبيل ربع جزء يعجن بعسل الزبيب يوخذ كل يوم قدر بيضة اطريفل وج ودار فلفل وهليلج كابلي و
مصطكي وكندر وشونيز وحب الغار بالسوية يعجن بالعسل الشربة درهمان والزوفرا وبزره في الشراب في
هذا الباب خاصية عجيبة وعصارة اطراف الكرم المهروسة يشرب منها كل يوم قدح فانه يكشف البرص و
يمنع ازدياده وشرب الترياق واكل لحوم الافاعي نافع جدا في ذلك واقراص الافاعي ايضا معجون جيد لذلك
بزر الزوفرا جزان بزر الانجرة نصف جزء صبر ربع جزء يجمع بعسل والشربة ثلثة دراهم يستعمل ذلك دايما
ومن الناس من يجعل معه الوج والافتيمون دواء للبهق الاسف سفد سويق الحنطة اعيد قبله مرة واحد
ذلك ويشرب على اثره نصف اوقية مري ويصابر العطش الى نصف النهار دواء للبرص الابيض يشرب
بالسنة بتمامها فيوثر اثرا جيدا كالعلاج درهمان هليلج اسود درهم افتيمون دانقان اخر اقوى لذلك وج
ستة دراهم هليلج كابلي وبسفايج من كل واحد عشرة دراهم ايارج فيقرا عشرون درهما ملح هندي سبعة دراهم
بزر الزوفرا عشرون درهما عاقرقرحا عشرة دراهم تربد خمسون درهما شحم الحنظل عشرون درهما سقمونيا تمام
دراهم غاريقون خمسة دراهم يعجن بعسل الشربة مثقال الى مثقالين تدبير جيد لذلك للكندري بزر الحرف
ثمن كيلجة زوفرا وصبر اسقوطري من كل واحد ثلثة دراهم يلقى ذلك على رطل ونصف عسل ويقوم والشربة منه كل
يوم قبل الطعام بقدر الحاجة مع سويق ثم يخرج بعده ثلث جرع مري ويحفظ الراس بدهن البنفسج ودهن
الورد والغذاء بعده اسفيداج وقد يجوز ان يستعمل اللوغاذيا والثياذريطوس كل يوم شربة صغيرة الى
نصف درهم واقل وقد انتفع قوم بان كووا موضع البرص فتخلصوا واستراحوا لكن هذا يمكن في القليل
والادوية الموضعية تستعمل بعد الدلك والتحمير وان يكون الدلك بمثل ورق التين الى ان يكاد ان
يدمي وبعد عزر الاثر في مواضع كثيرة وافضل الادوية البرصية ما يقرح او يسقط فيسيل مادة وبثرا ووجعا
طلاء الهند للبرص الابيض قسط وشيطرج هندي وزرنيخ احمر وفلفل وزنجار يسحق في الخل في اناء نحاس
ويترك اسبوعا ويطلى به وينام في الشمس فيبطل البهق والبرص المبتدي طلاء للبهق الابيض شيطرج هندي
وفوة وبزر الفجل وكندس وخردل يسحق بخل ثقيف ويطلى في الشمس فان كفى والا اخذ درهمان من الاطريفل

الصغير ودرهم من التربد ودرهم من الايارج وربع درهم من شحم الحنظل ويوخذ منه في الشهر اربع مرات
ويوخذ في ساير الايام من الاطريفل وحده ثلثه دراهم للبرص الابيض كبيكج وشيطرج وميويزج
وبطون الذراريح اجزا سوا او يطبخ بطبيخ الفوة بعد ان يدلك الموضع البرص بالبلوس دلكا جيدا
وينفع بخاصيته فيه الدلك بحبة سودا جيد قد براه عليه خلق وورق المازريون وبزر المقشر
والخربق الاسود والفلفل يطبخ بالخل غمره حتى تتهرا ثم يطرح فيه الذراريح والزاج وبرادة الحديد و نطرون
وزبد البحر ويطبخ حتى يغلظ ويجعل الموضع سطرون ويطلى بريشه في الشمس مراة ولا يغسل ما امكن
احتماله وان سقط وبث واتركه حتى تنفس قليلا اخر مجرب يسحق النوشادر بدهن البيض ويطلى
خمس مرات تذهب به شونيز مقلو شيطرج فارسي من كل واحد عشرة ستاتلثه زاج وعفص من كل واحد
درهمان بزر الحرمل المقلو خمسة دراهم يطلى بخل لذلك يستعمل بدايا شيطرج درهم ماهيزهره نصف
درهم حب الغار وحب النيل من كل واحد دانقان زنجبيل ثلثة دراهم ايارج درهم وبسفايج تربد
ونصف ومصطكي من كل واحد نصف درهم شحم الحنظل ثلثة دراهم سقمونيا انطاكي مشوي اربع درهم يعجن بما
ورق الاترج ويحبب ويجفف الشربة ثلثة دراهم وثلث ثم تقي ويغرغر ويقتصر على الطعام الناشف
مجرب للبرص وحرفي اسود وزنجبيل صيني ودارفلفل وفلفل ابيض وشيطرج فارسي وعاقرقرحا وسنبل
الطيب ومصطكي من كل واحد درهم صبر سبعة دراهم جنطيانا وفلفلمونه وسقورديون وايرسا من كل واحد
نصف درهم مازريون مدبر درهمان يعجن بالشراب العتيق وماء ورق الاترج ويحبب الشربة مثقالان
ودبج جيد لابن الحرث جربه على البهق الفاحش فازاله في ثلثة ايام هليلج اسود واصفر وصبر
اسقوطري وانزروت ومقل احمر وسكبينج اصفهاني وشحم الحنظل من كل واحد خمسة اجزا حرف ابيض
وصعتر فارسي وشونيز وكمون كرماني وملح اندراني وملح رومي من كل واحد جزء ويوخذ هذه الادويه
مسحوقه منخوله وينقع الصموغ في ماء الكراث في اناء صفر قدره يعجن عجنا شديدا بالدق حتى يمكن ان
يحبب امثال الفلفل ويجفف في الظل والشربة منه مثقال بماء فاتر ويحتمي قبله يومين من جميع الاشيا
الى الخبز والزيرباج وينفع من البرص خاصة ان يدلك بالقنابري الرطب طري في النهار ويكمد بماء
خفيف وناقع شقائق وهزارجشان يدقان وينخلان ويطليان بالخل قوي مجرب للبرص عسل
البلادر كبريت ذرق الحمام ذراريح شيطرج بزر الفجل بزر الخردل فوه الصبغ حنا وسمه زاج اجزا سوا يدق
الجميع وينخل ويجمع وتنفط وتفقا وتعالج القروح ويعاود حتى تبراء يذهب ببرص اثار المحاجم
ماء المرزنجوش وماء القنابري وفوه الصبغ والشيطرج مطليا بماء البلغم الاصباغ التي يستعمل
على البرص فليس يمكن ان نبيض منها على فقدان بعينها الاختلاف الوان البشرات بل نعطي فيها قوانين
ثم نقدم ويتحرز ان يوخذ السورنج والمرو ودردي الخمر والمغره والفوه والشب ونحو ذلك و
يركب ويطلى مجرب قشور الجوز الرطبة والحنا والوسمة من كل واحد جزء اخر نوره وزرنيخ
وشيطرج من كل واحد فوه الصبغ حنا يجمع ذلك بماء المصل ويستعمل قرطم نوره عفص زاج
حنا يعجن بعسل ويخل السواد ويستعمل شيطرج اسود وخبث الحديد وزاج الاساكفة وزنجار

وفوه الصبغ وقشور الرمان وشقايق يسحق بخل الخمر حتى يسود ويطلى عليه مرات مجرب سقي اربعين
يوما شيطرج فارسي واصول القصب محرقة وميويزج محرق وزعفران الحديد وزبد البحر وكبريت ابيض
وعاقرقرحا وخردل اسود هيرهيج وحب النيل وبرادة النحاس يصير في خرقة ويغلى بخل قد جعل فيه
قطعة من حجر الكحل غليانا شديدا حتى يتحن ويسود ثم يطلى منه يوما ويوما بدم الحية السوداء او برماد
لحمها او بدم النسر والخفاش آخر يسار دبري ما يبرئ وما لا يبرئ انضغر وفي سنة دم النسر و
العقاب ومرارة الثور وحتى محرق وزعفران وخبث الحديد فولاذ وشيطرج فارسي وبزر الكبر او
قشر اصله وشحم الرمان الذي لم يبلغ حلوا كان او حامضا وعفص محرق وغير محرق يسحق على صلابه
بهذا الدما متواليا في الشمس حتى يجف ويسقى الدم ثانيا الى ان يبقى منها كثيرا ويصير كذرور واصفر ثم
يذاف وقت الحاجة منه شي بالخل ويطلى عليه سخينا بالغداة ويعاد عليه بالعشي من غير ان يغسل
ثلثة ايام ثم يمسح وان كان شديد الغلظ دهن بشيرج دهن البنفسج ودخل الحمام وهذا مجرب غاية
سقي اسبوعا مر عفص محرق زبد البحر يطلى بالرفق بعد غسل الموضع آخر مرداسنج وعفص ونوره
وزاج وحنا يعجن بخل السواد ويطلى مرات فانه يصبغ في عشرة وستي اشهر وان شرط الموضع ثم طلي
بهذا كان ابلغ البهق الاسود والبرص الاسود الفرق بين البهق الاسود والبرص الاسود ان البرص
يكون متقشرا مشغلا متحرفا والبهق لا يكون كذلك ثم البرص ايضا متفاوت فمنه خشن ومنه املس
والملس الاسضين بشر والملس الاسود من خير البهق الاسود الفصد ان كان هناك كثرة واستفراغ
الخلط المحترق السوداوي بمثل طبيخ الافتيمون والغاريقون والهليلج الاسود والبسفايج والاسطوخودوس
بالزبيب والتين ونحو ذلك والحجر الارمني واللازورد اذا وقع في ادويته كان بالغا والخربق الابيض و
ايارج لوغاذيا وايارج روفس وغير ذلك ومن الاستفراغات الرقيقة ماء الجبن بالافتيمون يشرب كل
درهم من افتيمون في قدح ماء الجبن فقد ينفع استعمال الاغذية الحسنة الكيموس واستعمال الحمامات و
استعمال الاطريفلات الافتيمونية نافع للبهق والبرص الاسود من هليلج اسود واملج وشونيز من كل
واحد جزء زوفا جزء ونصف يشرب منه كل يوم ثلثة دراهم بكرة ومثله عشية واذا احمي المزاج ترك اياما
ثم عاود ويحبان نعنعهم بالاستعمال باصلاح حال الطحال ان كان فاسدا وضعف من جذب السوداء و بعد
ذلك فليستعمل الاطلية القاشرة القوية الجلاء والجذب للدم الصحيح واذا انقطعت اريح اياما حتى يسقط
الجلد ثم يعاود ان وقعت اليها حاجة جيد لذلك شونيز مقلو وشيطرج فارسي من كل واحد
عشرة ستة من كل واحد ثلثة زاج وعفص من كل واحد درهمان بزر الحرمل مقلو خمسة يطلى بخل
ثقيف ثم يتدارك اثران عرض بلبن النسا اخر بزر الفجل عشرة دراهم كندس وقسط من كل واحد
درهمان يطلى بخل خمر بزر الفجل وبزر الخردل معجونين بالتين المطبوخ في الخل بزر الفجل بورق
مع الكندس ويطلى به في الحمام وينفع منه جميع الجلاءات القوية المذكورة في باب قلع الاثار والمياه التي
يطلى بها كماء القنابري يطبخ الحنظل اخر بزر الجرجير بالخل البرص الاسود وهو علاج البهق
الاسود ويحتاج الى ترطيب البدن اشد واستفراغ اقوى ثم يستعمل اجلى ادوية البهق الاسود وقد ينفق

ان ينتفع بالجماع واما الحمام والاغذية المرطبة فكثرة النفع وله فان اشتد وبالغ عولج بعلاج الجذام نافع
كثيرا اما ان سقدمه فان هذا البرص الاسود ليست نسبته الى البرص الابيض نسبة البهق الاسود الى البهق
الابيض بل هو جنس مخالف في المعنى للبرص الابيض وذلك لان البرص الاسود وهو المسمى القوبا المتقشر
وهو يعرض للجلد مع خشونة شديدة وتعلس كما يكون السمك مع حكة وهو لخلط سوداوي يتشربه الجلد
بشرة القوي من ان يوثر في اللون وحده وهو من مقدمات الجذام [illegible] وهو علة ردية تحدث
من انتشار المرة السودا في البدن كله فيفسد مزاج الاعضا وهيئتها وشكلها وربما افسد في اخره اتصالها
حتى تاكل الاعضا وتسقط سقوطا عن تقرح وهو كسرطان عام للبدن كله فربما تقرح وربما لم يتقرح وقد يكون
ما يبقى صاحبه زمانا طويلا وهي علة معدية وقد يقع بالارث ولمزاج النطفة التي منها خلق في نفسه لمزاج
لها او يستفاد في الرحم لحال لها مثل ان يتفق ان يكون العلوق في حال الحيض [illegible] مع ان الضعيف من
هذه العلة عسر العلاج والقوي مايوس من علاجه المبادرة الى الاستفراغ والتنقية قبل ان تغلظ المرض والى
الفصد ان كان هناك دم كثير فاسد وان لم يكن ولا فان الفصد في الاكثر غير محتاج اليه في هذه العلة
وربما احتيج الى فصد الودج عند اشتداد بحة الصوت وخوف الخنق ثم يستفرغ بمثل ايارج لوغاذيا وايارج
شحم الحنظل ومطبوخات وحبوب متخذة من الافتيمون والاسطوخودوس والسفايج والهليلج الكابلي
والاسود والخربق الاسود والحجر الارمني واللازورد والاتريفل بها شحم الحنظل وسقمونيا ولا سيما ان كان
هناك صفرا والبيتاذربطوس جيد لهم وايارج فيقرا وخصوصا اذا قوي بالسقمونيا [illegible] للمجذوم من
هليلج اصفر واسود من كل واحد عشرة دراهم تانخواه خمسة دراهم حلتيت طيب نصف درهم زبيب منزوع
العجم نصف مثاقيل يطبخ بثلثة ابارتق ماء حتى يصير الى الثلث ويعصر ويصفى ويخلط فيه من العسل وزن
خمسة دراهم ويسقى ويمرخ جسده بالسمن في الشمس حتى يعرق ويخطو سبعين خطوة ويتقلب على اليمين و
الشمال والظهر والبطن ويأكل الخبز بالعسل يسقى هذا الدواء على ما وصفنا سبعة ايام ويعيد طبخه في كل يوم
ومن المشروبات النافعة لهم البزرجلي ودوا السلاحفة واللبن ومن اوفق علاجاتهم وخصوصا ما
جلب من ساعته من ضرع الضان وينفعهم السعوطات المعروفة والغراغر [illegible] جيد لهم زراوند مدحرج
درهم عود الوج درهمان حرمل درهم ونصف طرخشقوق يابس ثلثة دراهم فلفل ابيض وزنجبيل من كل واحد
هليلج اسود هندي ومامیران صيني من كل واحد خمسة دراهم قطراساليون وهو فارنقون وسعد ابيض و
سعتر فارسي وزوفا يابس وهوم المجوس واصل السوسن من كل واحد ثلثة دراهم يسحق ويطرح عليه مثل
ربع الجميع اقراص الافاعي ومثل الجميع سكرطبرزد ويسف كل يوم على الريق درهمان ومن مداواته ان
يداف مثقال من الترياق الكبير في خمر عتيق ويدخل من الحمام ويطلى به بدنه او يطلى بلحوم الافاعي المطبوخة
المدقوقة بالشراب [illegible] المعجون المسمى برحوني الاكبر النافع لهم جدا هليلج وبليلج واملج وشيطرج
هندي من كل واحد اربعة عشر درهما جوزبوا وخيربوا وقشور الكندر ووج وفو وفلفل ودار فلفل
وفلفلموية ونارقيصر ونارمسك وكندر وعصارة الاسقيل وسادج هندي من كل واحد ثمانية مثاقيل
بيش ازرق جيدا اربعة مثاقيل يدق الادوية وينخل ويسحق البيش على حدة ويشد الذي يدق انفه في

ومسخرته ويدهنها قبل ذلك بسمن البقر ونار اسحقه على الادوية من الفانيذ الحراني الجيد والسجزي منوان
ونصف بالبغدادي ويرض ويلقى في قدر حديد ويصب عليه من الما بقدر ما يذوبه فاذا ذاب فانزله
عن النار وذر عليه الادوية واعجنها عجنا جيدا ثم اتخذ منه بنادق كل بندقة من مثقال واسق كل يوم
منها واحدة على الريق بماء فاتر ونبيذ [illegible] معجون السلاحف وهي الصغرى وهي كالكبرى في النفع
من الجذام يوخذ من السلاحف المصفاة وهي البول ليتوين الحلية المتولدة على الصخور جزء ومن الكور
اربعة اجزا يدق الكور ويخلط معهما وربما عسلا ومثله سكرا او مثل نصف العسل سمن البقر ويرفع في
قارورة الشربة مثقال بلبن البقر فاتر ادوية [illegible] نافع من الجذام جيد هليلج اسود منقى وهليلج اصفر منقى
وزنجبيل من كل واحد عشرة دراهم تانخواه خمسة دراهم حلتيت طيب ثلثة دراهم زبيب منقى الثلث ثم
يعصر ويصفى ويلقى على المصفى من العسل ما يكفيه منه رطل ويدهن على الكان بدن العليل بسمن البقر و
يجلس في الشمس حتى يعرق ويومر ان يمشي اذا اطاق ذلك سبعين خطوة ويضجع مرة على الجانب الايمن و
مرة على الجانب الايسر ويغذى بالخبز والعسل سبعة ايام على ان يجدد له الادوية في كل يوم [illegible] نافع للجذام
يوخذ اسود سالخ هندي ويصير في قدر ويصب عليه من الخل الثقيف ثمان اواق ومن الماء اوقية ومن الشيطرج الرطب
اوقيتان يطبخ على نار لينة حتى تتهرى الحية ثم يصفى بخرقة وترمى العظام من اللحم ثم يصير الثفل في اناء من زجاج
فاذا اردت العلاج فمره يحلق الحاجبين والراس واطل عليه من ذلك ثلثة ايام [illegible] خذ ميويزج وهليلج
اسود منقى واملج من كل واحد جزء يغلى بزيت انفاق ويلطخ به الموضع بعد ان يغسل بطبيخ العوسج والخبازي
[illegible] يحرق الهليلج والعفص ويطلى عليه بخل [illegible] للمواضع المتقرحة من اجسادهم دقيق الشعير وحشيشة
الماميثا وعدس مقشور من كل واحد جزء وقشر الفستق وقشر اللوز جزان من كل واحد يداف بالخل وماء عصا
الراعي ويضمد به او يضمد بالجلنار والطين الارمني وعدس المدقوق الفستق ويضمد المواضع العفنة با
البزرقطونا وبزر لسان الحمل المضروب بالماء والخل وان لم يمكن الخل جعل معه يسيرا من دهن الورد [illegible]
[illegible] القوبا ليست بعيدة عن السعفة وانما يخالفها بشي خفي وخصوصا السعفة اليابسة فيجوز ان
يكون السعفة اليابسة قوبا اخبث واردى واكل وابعد غورا وسبب القوبا قريب من سبب السعفة [illegible]
اذا كانت القوباء مبتدية ولم يكن فاعله في اللحم متمكنة منه فانها تبرأ اذا دلكت بشحم الدجاج او بشحم البط
او بالشمع والدهن والكثيرا وبصمغ الاجاص او بدهن الحنطة او بالسمن وبالزبد وليصب عليها مع ذلك
ما عذب فاترو ترك الاغذية المولدة للسوداء اذا كانت متمكنة لها خشونة وخشكريشة فينبغي ان ينقى
البدن بالفصد وبطبيخ الافتيمون وبماء الجبن والافتيمون وبجميع ما ذكر في باب الجرب ثم يرسل على الموضع
العلق فاذا امتصه فانطل الموضع بماء حار واعصره واعد عليه العلق مرات حتى يستقصي مص ما فيه ثم
اطل بطلاء السعفة فان كفى ذلك والا حك حكا شديدا حتى يسيل منه دم كثير ثم يذر عليه الدواء الحاد الى
ان يظهر اللحم الصحيح ويعالج بالمراهم بعد ذلك الى ان يبرأ [illegible] يذهب بالقوباء ان تدلك الحماض الاترج او
بالاشق او الخل او السنخبوبة يسحق بخل ويطلى عليه وهو اجود دواء له او بالمغاث والخل [illegible] للقوباء اليابسة
يوخذ من دهن المشمش اوقيتان ويجعل فيه من المقل والزفت من كل واحد ثلثة دراهم ويسحق بالماء في الهاون

حتى يصير مثل المرهم ويلزم الموضع [illegible] اخرى يوخذ صمغ اللوز وعزى الجلود والميعة اجزا سوآ ويجمع بالخل و يطلى
اخر يوخذ عزى البخارين وكندر وكبريت وخل يسحق ويستعمل [illegible] للقوباء المتقشرة كندر وزاج وكبريت
وصبر من كل واحد درهم صمغ درهمان يطلى بالخل اخر حب البان عشرة كبريت اصفر اربعة سفسوبة جزء
تسحق دقه ويطلى بخل خمر ودهن ورد [illegible] كبريت ودقاق الكندر واشق يذاب بخل ويستعمل اخر الكلب واشنان
القصارين وكبريت ابيض وسداب ودخان البثور وقشور الرمان ورماد الحمام والزرنيخان والكبريت الاصفر
بالسوية يذاب بالخل والزيت ويطلى اخر عسل اللبنى بالخل ينفعه والخردل بالخل والماء الكبريتي والماء المالح
وزبد البحر ورتيلا الانسان الصايم وطلاء اسنانه وبزر البطيخ واصل الحسك ودهن اللوز المر جيد وقشر
الكبر بالخل والاقاقيا ودهن الحنطة يصلح لما يعرض لكل بدن والضعيف والقوي وماء الشعير طلاء بما اذهب به
خصوصا مع الخبز مارح ويمنع من السعفة الرطبة ايضا ولعاب بزرقطونا وعصارة الرطب منقوعا وماء البقلة
الحمقاء وصمغ الاجاص نافع لقوباء الصبيان والكبريت محرقا والقطران والزفت عجيبان وكذلك ادامة
طلاية بالنفط الابيض والثافسيا خاصة لاسيما اذا اتخذ منه قيروطي بدهن الخردل غسل البلادر غاية
والقردمانا سحوقا بدهن الحنطة جيدا اخر لاشي انفع للقوباء المزمنة ان يطلى بالزفت بعد ان يكمد بالماء الحار
ثم ينزع عنه ويكمد ويطلى شحم الدجاج ويكور عليه ذلك [illegible] الهايجة التي لا ينتفع بالبينة ويتقرب
الحادثة فيطلى بثيافة ماميثا وكندر وزبد البحر وكثيرا وتوبال النحاس والبورق ولاتقوى بالحرتق الابيض
والترمس والاشق بالخل ويغسل بعد قليل ويعاد ولا دوا اجود وخاصة للصبيان ان يطلى برماد الثوم
والعسل او بحب البان والخل [illegible] سببها المادي غليظ سوداوي والفاعلي دفع الطبيعة العلاج و
تهليل الدم بالفصد واستفراغ السودا ويوضع عليها الادوية التي فيها مرارة وقبض والخفيف منها للخفيف
مثل تمريخ الثاليل بدهن الفستق دايما وبطبخ الحنطة المصفى المتروك بعده ثلثة ايام او ماء الكراث النبطي
مع سماق ودهن البان وبورق الكبر وجوز السرو والزيتون الفج والخبز مارخ وورق الآس الرطب والقوى
قشور الجوز الرطب وقشور لحا اصل الغرب ورماده بخل الخمير هو جيد بالغ ان يوخذ الحرمل والحنا ويدق و
يخل ويطلى بماء بارد [illegible] القوي منها للقوي غسل الطلا المتخذ من النورة والزرنيخ والقلي وخصوصا مع
الزنبق المقتول لاسيما برماد البلوط والزيت بماء البصل والبلبوس وبعر المعز وايضا الذراريح مع الزرنيخ وعسل
البلادر قوي في تره ولبن النوع اذا كرر عليه مرارا اسقطه ودمعة الكرم والكبيكج عظيم الاسقاط والشونيز معجونا
بالبول اذا ضمد به كان عجيبا ومرارة التيس مر [illegible] معتدل لها قشور الجوز الرطب وزجاج ونورة حبة من كل واحد
جزء يدق وينخل ويوضع عليها [illegible] قوي زنجار وقرطاس محرق من كل واحد خمسة دراهم شحم الحنظل ستة دراهم
بورق مثله نوشادر اربعة دراهم قلي وزرنيخ اصفر من كل واحد ثمانية دراهم مرارة البقر ستة دراهم اشنان فارسي
سبعة دراهم يدق الجميع ويعجن ويستعمل [illegible] غره الطرفا يسحق بخل ويطلى عليها مرات فانه تقلعها وهو مجرب
اخر بورق درهم وورق الآس الرطب ثلثة دراهم ملح طبرزد دانق يدلك بها الواحدة ثم يترك ويدلك ايضا
بعد يومين فيزيلها وقد يوخذ خشبة من خشب الآس الرطب احد طرفيها في النار حتى يزبد الطرف الآخر ويحد
فيه تنشر فيوخذ ذلك الماء ويطلى واجود علاجها التمريخ والتدهين بدهن الورد والشمع والشحوم وان مستحب

157

بالدهن اربعين يوما تناثرت وخيرها استعمل فيها ان يداف البورق والعصير والمر بماء الحدادين ويدلك به
[illegible] جيد كبريت اصفر وزرنيخ اصفر وشونيز ورماد العقرب اجزا متساوية يعجن بعضه بالزفت وبعضه
بالخل ويطلى وهو مجرب ومن علاجها الجيد ان يحزم اصولها بشعرة حتى يسقط واما الثاليل التي لها اصول
كثيرة فليشرط الثولول نفسه وحواليه ويذر عليه الدواء الحارة مرة او مرتين حتى ياكل كله ويسود ثم يجعل
عليه السمن حتى يقلع بالسود ويعاد ذلك مرة بالسمن ومرة بالدواء الحاد فاذا تآكلت عولج الموضع
بما ينبت اللحم او يحمى الفوه جيدا ويكوى بها فينقطع او يكوى باصل المحمي [illegible] مثل زرق وراتنج و
قشور اصل الكبر يدق ويطلى بخل ومن ادوية الثاليل دلكها بالارضة فان لم ينجح جعل عليها
الملتفيون فانه يفعلها ويستاصلها [illegible] وبي زراوند ينبت على المفاصل اي على مفاصل الا
لشدة العمل [illegible] القطع بالمنجل الذي لا يرجع ثم يستعمل على الباقي الادوية الشديدة الحدة من الادوية
الثاليل حتى يسقط ثم مع السمن [illegible] المادة
الرطبة التي اوفيها حرارة ما اذا اندفعت الى الجلد واحتبست غايرة مع قلة رداءة ولم يكن منها قوة صديدية
ولا اسرع اليها العفونة البالغة وصلحت لان يكون مادة تقبل الحيوة فاض عليها الحيوة من واهبها
يحدث القمل ويتحرك ويخرج وربما حدث منه الكثير دفعة وقد يعين تولده اغذية ردية جيدة الكيموس
رفيقة متحركة الى الظاهر كالتين ويعين عليها ما ترك الاستنظاف والغسل واستعمال ما تفتح مسام الجلد ويحرك
المواد المحتبسة فيه الى التحليل وقد يغلب القمل حتى يصفر لون صاحبه ويسقط شهوته ويخف بدنه
وتخل قوته [illegible] سقم البدن وخصوصا بالفصد واصلاح التدبير ويحرك ما يحرك المواد الى خارج ثم
استعمال الادوية الموضعية وينفعه ادامة الاستحمام والاستنظاف ولان يديم الاستحمام بالماء المالح ثم بالماء
العذب فهو اجود وجيد ان يديم تبديل الثياب ولبس الحديد والكتان وقد يشرب ادوية فيقتل القمل
مثل الثوم بطبيخ الفوذنج الجبلي واما الادوية الموضعية فيحتاج ان يكون مجففة محللة جذابة الى خارج
كالسماق مع الزيت والحماض ايضا وورقه والشبه والزيت او ورق الازاددرخت او ورق الرمان او ورق
الحنظل او ورق الآس او ورق السرو او ورق الكتان او قصب الذريرة والدارصيني ودهن القرطم نافع
مانع ودهن الحنظل عجيب وقشور السليخة والزراوندان والعاقرقرحا واصل الخطمي والنمام والجعدة والانيسون
والمشكطرامشيع وبزر الانجرة والبرنجاسف والقردمانا [illegible] لذلك شياف ماميثا ثلثة دراهم قسطنطينى
درهم بورق درهم نشا مثل الجميع يدق ويطلى ومن المغسولات طبيخ الترمس فانه جيد قوي وطبيخ السلق وطبيخ
الطرفا وطبيخ الفوذنج وطبيخ ورق السرو وورق الصنوبر والمرارات اذا وقعت في المغسولات كانت جيدة ومن
[illegible] التبخر بالكندس والميويزج وبالزرنيخ الاحمر والبخور او ورق الدفلى بالزيت او ورق الحنظل او حنظل
الخردل والكندس مسحوقين ويصب عليها قليل خل [illegible] اخرى قوي كندس وزرنيخ احمر وزراوند طويل وقطران
ومرارة البقر قدر ما يعجن به الادوية ويستعمل [illegible] ميويزج وورق الدفلى شب يماني واستعمال هذه الادوية
بعد السحر مثل الكندس والميويزج اجود [illegible] للراس لذلك ورق الدفلى وحب الغار من كل واحد وميويزج
جزآن خبث الفضة ربع جزء زيبق مقتول ثمن جزء يسحق الجميع بالخل ويطلى به الراس بعد الحلق طليا رفيقا

مرة واحدة فان لم ينجح اعلى خمسة دراهم بزر الكرفس ودرهم ميعة سايلة في الخل غليا جيدا ويطلى به مع دهن
الورد ويراعى مزاج الدماغ [illegible] النوع المسمى قملة النسر وهي البقلة التي ربما جحت نصفها الكبر مثله
قشور شجرة الازاد درخت وورقه وميعة وورق الدفلى من كل واحد خمسة دراهم كندس درهم و
نصف يسحق الجميع بالخل ويطلى به الراس على الريق ويعاد كل ثلثة ايام بعد الحلق ويطلى به البدن ايضا
ان كانت فيه [illegible] بين القمقام والصيبان ومما تشابهان القمقام ويتحرك في اصول الشعر ثم يغوص
رؤسها في اصولها حتى يظن الناظر ان اصول الشعر توهمت فاذا اصابها الحماء اخرجت رؤسها واما
الصيبان فانها متعلقة بالشعر منتظمة معه كالسلك في الخرز [illegible] والقمقام العسل بعد الاكثر م
بهذا اشنه وقشور اصل الرمان وورق الدفلى وورق الغار وميعة يابسة وفلفل ابيض من كل واحد
شي يسير يغلى في الماء حتى يهرا ثم يلف الخرقة على السبابة ويغمس في ذلك ويغسل به المواضع دلكا
اي موضع وقعت فيه ويفصل مرار الصيبان فلوث الشعر بالدهن ويمشط في الشمس او يلفظ في
بالاظافير فان كفى والا اخذ حبة نوشادر وحبة بعر الضب يسحق بالخل ويطلى به [illegible] الصيبان
الراس والابرية والحكة والجرب صبر وزراوند طويل وسونيز وورق الكبر وابج وكندس من كل واحد
جزء يدق ويخلط ويطبخ ويلقى عليه شي من الطين الخوزي ومن البورق ثم يغسل به الراس فان شئت فاسحقه
جميعا بعد ما تطحنه مع الطين والبورق واطل به الراس [illegible] للقمل والحكة في جميع الجسد يؤخذ من سياف
ماميثا مثقالان ونصف ومن البورق والقسط من كل واحد دانقان يسحق الجميع ويطلى به الجسد في [illegible]
الكاين في الاشفار سقي الاشفار منها ثم يغسل بما قد القي فيه ملح ثم يسحق الشب اليماني ويمر منه على الاجفان
وان كان يكثر فيها فليتعاهد الانكباب على الماء الحار وسقيها ثم يمر على الاجفان من هذا الشياف يؤخذ
تراب الزيبق وشب وزرنيخ احمر وميويزج وصمغ يتخذ شيافا ويحك عند الحاجة به اصول الشعر بلطف ويترك في
كثير ويمسك بالاشفار ساعة لئلا يقع على العين وينفع من القمل جميع ما ينفع من الحكة والجرب من الاطلية
[illegible] فساد رائحة الجلد عاما اصلح الخلط بالاستفراغ و
المزاج بالتبديل ويتناول ما يجود هضمه بكيفيته ويلطف في الحمام وغيره ويتناول على الريق ماله تقطير الحرق(?)
مثل السليخة والغليخة(?) والكرفس والحرشف والهليون وكل هذه للبول منق للدم عن العفن لكن بعضه مثل الهليون
ينتن البول ومما ينفع من ذلك شرب نقيع المشمش الطيب الريح والمشمش بنفسه والطلي بماء الآس وماء ورق
فيه الشب اليماني والمسك وطبيخ النمام والنعنع والفوذنج والمرزنجوش وورق التفاح وورق الخلاف وكذلك
التمرخ بالآس المسحوق والصندل خاصة والسعد وفقاح الاذخر وقصب الذريرة والسرو والورد خاصة و
المرزنجوش والشاهسفرم والاشنة وورق الاترج وقشره وورق التفاح وورق السوسن نافع في هذا الباب
جدا وايضا اقراص المسك بالورد وايضا ما يسد المنافس ويمنع العرق كالتوتيا والمرداسنج ومرهم داود والسوسن
والشب وضوء والمر والصبر ودهن الآس ودهن الورد [illegible] يطيب رائحة البدن وينفع المحرورين
يؤخذ سعد وساذج وفقاح الاذخر والميعة الشامية وقشر رمان من كل واحد عشرة دراهم وورد يابس و
اطراف الآس من كل واحد عشرون درهما سنبل السعد وفقاح الاذخر الساذج بشراب ريحاني ويسحق ثم يطرح

عليها

158

عليها الورد واطراف الآس مسحوقين واداف الزعفران بماء الورد واخلط بالادوية الباقية وجففه في الظل
واتخذه اثوره على البدن بعد الاستحمام بان ينشف العرق والاشفار بالغا ثم ينثر عليه الادوية [illegible]
اخر يقطع رائحة العرق وينفع المحرورين يؤخذ سنبل الطيب وقرنفل وحماما وعيدان وعيدان البلسان
وسليخة من كل واحد ثلثة دراهم قسط واظفار الطيب وسنبل هندي ودارصيني من كل واحد درهمان اطراف
المرزنجوش وقشر رمان من كل واحد اربعة دراهم يحل هذه بشراب ويسحق البواقي بماء النمام ويجمع ويجفف
ويسحق ويستعمل [illegible] الضان بعد السقية ان احتيج اليها بالتوتيا والمرداسنج المربا والقليميات وبرماد
الآس وبما حل فيه الشب وقد يصندل هذه ويخلط بالكافور [illegible] جيد لذلك يؤخذ من الصندل والسليخة
والسك والسنبل والشب والمر والساذج والورد من كل واحد جزء ومن التوتيا والمرداسنج المبيض من كل
واحد ثلثة اجزاء ومن الكافور نصف جزء ويتخذ منه قرص بماء الورد ويستعمل بعد التجفيف [illegible] للضان يؤخذ
المرداسنج ويبيض ثم يعجن بماء ورد مكفر ويتخذ اقراصا ويفرش تحتها وفوقها الورد ويترك حتى يجف ثم يرفع و
يستعمل ما [illegible] عروق جميع البدن ويؤكل من الحرشف ويسف من الابهل كل يوم او من السليخة ويجتنب المنتنة
وما ينتن البول والبراز والعرق كالانجدان والحلتيت والمحروث والحلبة فان الانجدان ينتن البراز و
المحروث النفس والحلبة العرق ويستعمل الخل المتعفن والسكر والزعفران والفرنج والطبهوج ثم يطلى الجلد
والقدمان [illegible] ورق السرو واصوله وورد وقشور العدس وشحم الرمان والطلع المجفف ينقع في خمر
طيب يوما وليلة ويصب عليه مثل الخمر ماء ويغلى غليتين ويصفى ثم يدخل الحمام ولا يعرق ولا يصب الماء على
بدنه وينشف ثم يصب عليه هذا الماء ويمرخ به الاباط ويخرج الى البيت البارد ويقيم ساعة ثم يرجع الى الحمام
ويصب عليه الماء الفاتر ثم بعد ذلك يوم من ثلثة يستعمل [illegible] زرنيخ درهمان اشنه مثله وقشور الاترج كف
تغلى بماء الورد حتى يكاد يتهرا ويصفى ويجعل في ظرف زجاج ويصب عليه جزء من ماء ورد ويسير من المسك
والكافور ويضرب ويدخل الحمام ويعرق ويغسل البدن ثم يصب عليه هذا الماء ويتدلك به ولا يغسل [illegible]
[illegible] يقطع رائحة الاباط واخمص القدم ويطيبها توتيا مرازهي واقليميا الفضة ومرداسنج مبيض ورماد
وجوز السرو والخرنوب وقشور الرمان يعجن بلبن الارنب او دمه او بماء ورد او الحاشيرة الكافور ويخمر عشرة
ايام ثم يخلط بماء الورد والقرع والابسق ويتدلك بماية فانه يقطع الرائحة الكريهة البتة [illegible] جيد لذلك
هليلج اسود مقلو بدهن اللوز عشرون درهما زرنباد ورق شجرة مريم ثلثة مصطكي وقرنفل خمسة خمسة طاليسفر
وبارمشك اربعة اربعة ورق الفلنجمشك وورق البادرنجويه عشرة عشرة عود صيني خمسة دراهم يسحق
الجميع ثم يضرب بالعسل المنزوع رغوته ويقوم ويعجن به ويستعمل [illegible]
ان يشرب شراب ريحاني ويؤكل من الابهل والسليخة ويكثر في الاطعمة الدارصيني والخولنجان ويحذر اكل الحلبة
والحلتيت والبيض والانجدان والجرجير والثوم والكراث والبصل والخردل والاشترغاز ويتوقى التخم [illegible]
[illegible] وهو يصلح لمن ينام عند الملوك والاكابر بزر الكرفس
الرومي والنبطي والانيسون وبزر الشبت من كل واحد درهم يسحق ويتناول قبل النوم [illegible]
[illegible] يقطع الجبن قطعا صغارا ويغلى بزيت انفاق ويذر عليه القرنفل

نقطر في

يوكل
المسحوق ويوكل بعدها او يمضغ بعدا كلها من الكزبرة رطبة او يابسة مصفاة وسلخ من ماية اوقي
من الباقلي والعدس المقلو ويمضغ بعدها السداب ويوكل سفانه تذهب بكثير من ريحه يكسر منه الاكل
عليه وخاصة من الاشيا الحامضة كالشلجم والبصل المخللين او يحسي الخل بعده ويمضغ الكزبرة ام قوى لذلك
زرنباد وسعد وورق الاس الرطب وقشور الاترج وفقاح الاذخر وكبابة من كل واحد كزبرة يابسة جزان السرو
يحج ويستف وقبله يتناول قليل حل حادق [illegible] تطيب النكهة تصلح للملوك سك ومر وابهل وسنبل وجوز بوا
وعاقر قرحا يسحق ويدلك به الاسنان جدا ويمسك في الفم وهذا دوا يسكن ايضا وجع الاسنان دوا
رائحة الفم قشور الاترج وسعد وسنبل الطيب وقرنفل وجوز بوا وسك وعود نى وقرفة وبسباسة وهيل و
كبابة من كل واحد درهم مسك قراط يدق وينخل ويستن به او يحسبه آ التفاح ويمسك في الفم كل غداة و
سلخ ماوه او سلخ منه حبتان او ثلثة [illegible] سنبل الطيب وسعد وساذج هندى وسك وقشور الاترج وقرنفل
وورد وحماما وقتات العود ومصطكى وملح محرق بالسوية ويستن به آخر يكثر من اكل الكرفس يطيب
رايحة الفم جدا آخر يعجن الزبيب بالسعتر ويوكل اسبوعين او ثلثا سنون ينيض الاسنان تذهب الحفر
زجاج محرق ثمانية عسل محرق اربعة ملح معجون بالعسل ثلثة يدق وينخل ويسحق جدا ويستن به دوا
ينقي الاسنان ويقلع حفرها ملح دراني وزبد البحر وخزف الجرار الخضر وزجاج وقنبيل دفلي بالسوية يسحق
ويستن به ويوقى الثلثة يذهب نتن الانف مر وسك وقلقطار وقشور الرمان وقصب الذريرة وقرنفل
وينشر بنجمع ويسحق ويبل الانف بفتيله مغموسة في شراب ريحاني يدخل في الانف ثم ينفخ فيه الدوا او يلوث
الفتيلة بالدوا وتدخل في الانف آخر لنتن الانف عصارة الفونج يقطر منه ويسحق يابسه وينفخ آخر
الطيب وسك وقرنفل من كل واحد اوقية يطبخ بثلثة ارطال شراب ريحاني ويشتق من ذلك الشراب ويحرق به
ويدخل منه فتيلة ويمسك في الانف والله اعلم [illegible]
من اراد ان يخصب بدنه فيجب ان يلزم الاغذية الدسمة والحلوة والكثيرة الغذا كالهرايس والاحسا
والعصايد ويجتنب الحامض والمالح والحريف الا بمقدار ما يبعث به الشهوة ويصب به الطعام ويلزم النوم و
الراحة والمراقد الباردة الرطبة والتمرخ بالدهن بعد صب الما على البدن ويتحرك قبل الطعام ويمشي مشيا
رقيقا طويلا ويحذر الحركة المتعبة ويوطي فراشه ويلزم اللهو والسرور ويدلك جسده كل يوم قبل الطعام الى
ان يحمر قليلا ويوكل في اليوم مرتين ويدخل الحمام بعد الاكلة الاولى ويكن شرابه احمر حديثا حلوا غليظا
[illegible] من الحبوب والحنطة والارز والباقلى والهريسة اذا اتخذت باللبن غذا اسمن جدا والحسا من
الخبز السميد المجفف ودقيق الباقلى والارز واللبن والبهطة اذا اكل بالسكر كاللوز والبندق والفستق يخصب
البدن وكذلك الحمص الحديث والعنب الحلو الحديث [illegible] يسمن البدن ايضا لحوم الحملان والدجاج والبط
ولحم القبح بليغ فيه والبيض المسلوق والجوارب والاسفيداجات القليلة التوابل وادمان الشراب واللهو و
السرور والانذال من الفصد والاسهال والحمام والتعب والتعرض للشمس وقلة مصابرة الجوع والعطش
[illegible] ماسعلق بالرياضة وهو كل رضه بالينه بطيه وكل ذلك معتدل وبعد ذلك يرح حتى قليل
معتدل في الصلابة واللين وخصوصا الدلك الى ان يحمر الجلد وبعد ذلك برياض اعتدال ويستحم استحماما
قصيرا ثم يمسح البدن ويدلك الدلك اليابس ثم يستعمل اللطوخات المسمنة وتبديل الما واللهو من اخذ ما يحب

159

ان يراعي فربما كان الهزال بسببهما ومن [illegible] لطوخات تستعمل بعد تحريكات الاعضا وتحميتها مثل
الزفت وحده ان كان شديد السيلان او مذابا في دهن يقدر ما يسيله للطلي وقد يستعمل وحده على جلده
تدني من النار حتى يذوب ثم يلزق ويرفع اذا جمد ويجب ان يستعمل في الصيف مرة في اليوم وفي
الشتا مرتين وقد ينفع ان يقدم على الزفت ذلك مسح خشن صلب ثم يطلى او يضرب بقضيب خيزران
مستوضربات حتى يحمر ويسخن ثم يمسك ويلزق الزفت سخنا باعتدال فاذا برد واحد منه اختطافا واعيد
ان يصب عليه قبل الزفت ما الى الحرارة ولذع ثم يزفت [illegible] يوخذ اللوز والبندق والفستق
مقشرة وحبة الخضرا والشهدانج وحب الصنوبر الكبار ويعجن بعسل ويندق كالجوز ويوخذ كل يوم خمس جوزات
الى عشر ويشرب عليه شراب فان هذا يسمن ويحسن اللون ويقوى على الباه [illegible] يوخذ ملوك
دقيق سميد وخمس اواق عنزروت ورطلان بسمن البقر لهاردنا ويتخذ منه اقراص ويوكل بالغداة والعشي
[illegible] لوز وبندق مقشرين وحبة الخضرا والسمسم والخشخاش بالسوية كيلا نصف جزو فانيذ
مثل الجميع يستف كل غدوة وعند النوم الى وزن عشرين درهما اخرى يوخذ ربع كيلجة بالمجم من ان حروع
المقشر فيسحقه ويصب عليه رطلان من اللبن الحليب ويعجن جيدا يدق اكثر ما يحتمله ويقرص منه اقراص كل
قرص اوقية ونصف ويخبز ويجفف ويوخذ منه كل يوم قرصان مدقوقين ثم يحسي حسوا يتخذ من دقيق الحمص
والباقلى والارز واللبن فانه عجيب [illegible] يوخذ من دقيق الارز والباقلى والحمص والكعك والجوز
المقشر ويتخذ منه حسا باللبن ويحسى كل يوم ثم يدخل الحمام ثم يتغدى بغذائه آخر لوز مقشر وبندق مقشر و
حب السمنة وحب الخضرا والخشخاش وسمن البقر والسكر والكعك والسمن ويعجن بالسكر المذاب بالما ويتخذ منه
غدوة وعشية [illegible] يحسن اللون وينفع الهزال الحادث من كل الطين كثيرا وبزر الخشخاش وكور كندم وابن
زرنباد ومغاث من كل واحد ثلثة دراهم ونصف يدق ويقلى بالسمن ويقلى على منوين دقيق الحنطة منه
كل يوم ثلثون درهما ويطبخ منه حسو بلبن وسمن وسكر ويحسى ويستحم بعده استحماما حقيقيا آخر جيد
للمحرورين يوخذ من الكداء الرايب الحلو الذي لم يرشد جموده ولا حمص ويزنع وسمه فيكون اخف و
انفذ فيسقى منه نصف رطل ويمكث ثلث ساعات حتى يسمونه ثم يسقى مثله كرة اخرى ويدافع بالطعام الى العشا
ويكون غذاوه الفراريج السمنة وان احتمل ان يشرب الشراب الرقيق معها واستحم قبل العشا على ذلك
وقد شرب قدح نبيذ صاف رقيق ويعشي كان اجود [illegible] ان يدلك بخرقة حتى
يحمر ويطلى بالما الحار ويدلك ثم يمرخ بالقيروطي ويضمد في كل ثلثة ايام واربعة بالعاقرقرحا والكبريت
يترك عليه الى ان يحمر ويسخن ويتوقى شدة البرد وايضا يسمنه الدغدغة ويكل الدسم واللحوم والارز باللبن والسكر
والحقن الدسمة والاغذية الرطبة القوام يسرع بغليظا للاعضا ما يغلظ [illegible] ويسمنه ويكبره
يوخذ الخراطين ويغسل ثم يجفف ويسحق ناعما ويداف بدهن السمسم ويطلى به القضيب بعد الدلك و
يترك ليلة ثم يغسل ويدلك ويطلى فانه يعظم جدا آخر لذلك يوخذ العلق فيلقى في نار حية فيها
ما ويرفع حتى يجف الجميع وينعم سحقه ويطلى به الذكر فيعظم آخر لذلك يدلك القضيب حتى يحمر
فاذا احتمر مرخ باللبن المتين ويترك حتى يجف ساعة ثم يوخذ ايضا في ذلك يفعل به وذلك طرفي

160

BLANK PAGE

النهار فانه يعظم واعلم ان الدلك المتريخ بالدهن بعقبه والنطول بالماء الحار والطلي بالزفت يعظم كل عضو اذا
طلي القضيب باللبن الحليب عظم اخر يوخذ من العاقرقرحا درهمان يسحق ناعما مع نصف اوقيه لزوجة بصل
العنصل التي ويمسح به القضيب فانه يقويه ويغلظ حقنه تكبره يوخذ راس ضان سمين منظف فيدق
جيدا ويطرح معه نصف رطل من الالية ورطلان لبن ومثله حمص ومثله ارز ومثله حنطه ويصب عليه غمرة
ويطبخ حتى يهرا ويصفي من مائه ثلث اواق من الدسم اوقيتان ومن الدهن اللوز والجوز اوقيه اوقيه يحقن
به وينام عليه وليكن بعد التبرز ويستعمل في الشهر خمس ليال فما زاد فهو خير تعظيم الحم الكاشن يسبب
اكل الطين والصفار يوخذ الزبيب الجيد ويصب عليه اربعة اوزانه ماء ويطبخ الى النصف ويطرح على كل قفيز
من الزبيب وزن رطلين من خبث الحديد وكف من اننا نخواه وكف من السكر وكف من السعتر فاذا اشتد
وعلى يوم من ثلثه صفي ويشرب منه على الريق مقدار رطل وبعد ثلث ساعات ياكل خبزا بكامخ كبر وكرات و
شرب نبيذ القوي وقدر رطل ثم اذا مضي سبع ساعات اكل اللحم السمين وشرب النبيذ الصلب الى ثلثه ارطال
فان هذا يفعل في ناقه المزاج منهم فعلا عجيبا ويحسن اللون ويفارق المسمنات المعتدلة هي الحبوب
والادقة والكوركندم والكسيلا خصوصا مع سويق والمغاث والزرنباد والبهمنان والبلوس والكرسنه
واللوبيا من الخواص ان يوخذ دود الفل وييبس ويدق ويخلط منه شي بالسويق ويسقى منه حمند
للمحرورين جيده يوخذ الحمص وينقع في لبن البقر يوما وليلة وان جدد عليه اللبن ورنح فيه اكثر
من ذلك جاز ويوخذ من الارز المغسول الابيض ومن بزر الخشخاش المدقوق ومن الحنطه والشعير
مقشر وسين من كل واحد وزن ثلثين درهما ومن الخبز السميد المجفف والسكر الابيض من كل واحد ثلثون
درهما من اللوز المقشر خمسون درهما يجمع الجميع ويطحن منه كل يوم وزن ثلثين درهما بلبن حليب ودهن
وسمن ويشرب ويستحم بعده في الابزن قدرها يتحلل حمند للمبرودين يوخذ من الحرق الابيض ومن
التودريخين وبزر الخشخاش الابيض من كل واحد وزن درهمين بورق وحب الصنوبر من كل واحد ثلثه
دراهم حب الثمنه وسورنجان وبزر البنج وعاقرقرحا وخولنجان وبهمن ابيض من كل واحد درهم كسيلا
خمسة دراهم الحنطه البيضا ملوك واحد ينقع الحنطه في اللبن حتى يربو ثم يجفف في الظل ويقلي ويخلط
الجميع ويلقي عليه من سمن البقر عشر معارف ويسقى منه كل بكرة عشرة وكل عشية عشرة ويشرب عليه اللبن
اخرى معروفه حرف ابيض ودقيق الحمص ودقيق الباقلي والنانخواه من كل جزء كسيلا احران كون كرماني
وفلفل من كل واحد جزء يسحق ويعجن ويخبز في التنور ويجفف ويخلط بمثله خبز سميد مجفف ويوخذ
منه كل يوم حساء بلبن او يجعل في مرقة فروج سمين ويحسى قبل الطعام شراب لهم يوخذ من الكسيلا
خمسة دراهم تطرح على رطلين من الشراب الطيب الذي لا حموضة له البته ويشرب منه ثلثة اقداح
غدوا ومثلها عشيا وعند النوم في كل قدح وينفع ان يتبع بالسويق واللعبة البربرية في السويق
شديدة النفع لهم سفوف يسمن مجرب مغاث وكوركندم وبهمن وزرنباد وكثيرا وبزر الخشخاش
وكهربا من كل واحد ثلثه دراهم يدق وينخل ويقلي بالسمن قليلا خفيفا ويخلط بعنوان بالصغير سويق
الحنطه ومنا سكر تبواب بالصغير ايضا ثم يوخذ منه كل يوم عشرين درهما ويطبخ برطل لبن ويلقي عليه



Text on Spine follows


UCLA


A.
1233

END OF REEL

PLEASE REWIND